Original Hebrew Bible

A FREE PALEO HEBREW INTERLINEAR BIBLE

BOOK IV

Numbers

Version 1.0

Download for free at www.fathersalphabet.com

Version 1.0 Notes

The translation used for this Bible is the Berean Standard Bible (BSB), which is a public domain translation. The transliteration used is based on the BSB transliteration. To improve readability, we replaced the international phonetic symbols with the letters and sounds they represent. The Original Hebrew text is based on the Westminster Leningrad Codex (WLC), with vowel points removed. The WLC contains letters (peh/p and samek/s) which were added as punctuation at the end of some lines of the Hebrew text. Where these letters were attached to Father's name YHVH, they have been removed. In future Versions of this Bible, we hope to remove all added punctuation.

Please note that this Version has thousands of pages. When printing, we suggest printing a few pages at a time.

Search works best on a desktop computer. To search for a verse on desktop, search for the full name of the book, followed by the chapter and verse number. Example:

Deuteronomy 30:4

To search for a verse on mobile, searching for the book and chapter may work best. Example:

Deuteronomy 30

This work was produced by the volunteers at www.fathersalphabet.com and has been dedicated to the public domain. Thank you, Father, for Your words.

Shalom unto Jerusalem.

M. Dawson
September 10, 2023

_____

Original Hebrew Letter	Letter Name	Letter Sounds		Original Hebrew Letter	Letter Name	Letter Sounds
𐤀	alef	ah, eh		𐤋	lamed	l
𐤁	bet	b, v		𐤌	mem	m
𐤂	gimmel	g		𐤍	nachash	n
𐤃	dalet	d		𐤎	samek	s
𐤄	hey	h		𐤏	ayin	ah, eh, oh
𐤅	vav	v, oh, oo		𐤐	peh	p, ph
𐤆	zayin	z		𐤑	tsade	ts
𐤇	chet	ch		𐤒	quf	q
𐤈	tet	t		𐤓	resh	r
𐤉	yod	y, ee		𐤔	shin	s, sh
𐤊	kaf	k, kh		𐤕	tav	t

Numbers

BSB Translation	Transliteration	Original Hebrew	
spoke	vay·dab·ber	𐤓𐤁𐤃𐤉𐤅	Numbers 1:1
the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	
to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
in the Wilderness	be·mid·bar	𐤁𐤌𐤃𐤁𐤓	
of Sinai	see·nay	𐤎𐤉𐤍𐤉	
in the Tent	be·o·hel	𐤁𐤀𐤄𐤋	
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃	
On the first	be·e·chad	𐤁𐤀𐤇𐤃	
month	la·cho·desh	𐤋𐤇𐤃𐤔	
day of the second	hash·she·nee	𐤄𐤔𐤍𐤉	
year	bash·sha·nah	𐤁𐤔𐤍𐤄	
of the second	hash·she·neet	𐤄𐤔𐤍𐤉𐤕	
after [the Israelites] had come out	le·tse·tam	𐤋𐤑𐤀𐤕𐤌	
of the land	me·e·rets	𐤌𐤀𐤓𐤑	
of Egypt	mits·ra·yim	𐤌𐤑𐤓𐤉𐤌	
He said :	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
" Take a census	se·u	𐤔𐤀𐤅	Numbers 1:2
-	et	𐤀𐤕	
-	rosh	𐤓𐤀𐤔	
of the whole	kal	𐤔𐤋	
congregation	a·dat	𐤏𐤃𐤕	
	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
by their clans	le·mish·pe·cho·tam	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕𐤌	

English	Transliteration	Script	Reference
le·vet		𐤕𐤉𐤁𐤋	
and families	a·vo·tam	𐤌𐤕𐤁𐤀	
listing	be·mis·par	𐤓𐤐𐤎𐤌𐤁	
by name	she·mo·wt	𐤕𐤅𐤌𐤔	
every	kal	𐤋𐤊	
man	za·khar	𐤓𐤊𐤆	
one by one	le·gul·ge·lo·tam	𐤌𐤕𐤋𐤂𐤋𐤂𐤋	
years of age	mib·ben	𐤍𐤁𐤌	Numbers 1:3
who are twenty	es·reem	𐤌𐤉𐤓𐤔𐤏	
	sha·nah	𐤄𐤍𐤔	
or older	va·ma·lah	𐤄𐤋𐤏𐤌𐤅	
everyone	kal	𐤋𐤊	
who can serve	yo·tse	𐤀𐤑𐤉	
by their divisions —	tsa·va	𐤀𐤁𐤑	
in Israel's	be·yis·ra·el	𐤋𐤀𐤓𐤔𐤉𐤁	
are to number	tiph·qe·du	𐤅𐤃𐤒𐤐𐤕	
those	o·tam	𐤌𐤕𐤀	
army	le·tsiv·o·tam	𐤌𐤕𐤀𐤁𐤑𐤋	
You	at·tah	𐤄𐤕𐤀	
and Aaron	ve·a·ha·ron	𐤍𐤓𐤄𐤀𐤅	
with you	ve·it·te·khem	𐤌𐤊𐤕𐤀𐤅	Numbers 1:4
must be there	yih·yu	𐤅𐤉𐤄𐤉	
And one man	eesh	𐤔𐤉𐤀	
	eesh	𐤔𐤉𐤀	
from each tribe	lam·mat·teh	𐤄𐤈𐤌𐤋	
-	eesh	𐤔𐤉𐤀	
the head	rosh	𐤔𐤀𐤓	

	le·vet	𐤉𐤋𐤁𐤕	
of each family	a·vo·taw	𐤀𐤁𐤕𐤉𐤅	
	hu	𐤄𐤅𐤀	
These	ve·el·leh	𐤅𐤀𐤋𐤄	Numbers 1:5
are the names	she·mo·wt	𐤔𐤌𐤅𐤕	
of the men	ha·a·na·sheem	𐤄𐤀𐤍𐤔𐤉𐤌	
who	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
are to assist	ya·am·du	𐤉𐤏𐤌𐤃𐤅	
you :	it·te·khem	𐤀𐤕𐤊𐤌	
From [the tribe of] Reuben	lir·u·ven	𐤋𐤓𐤀𐤅𐤁𐤍	
Elizur	e·lee·tsur	𐤀𐤋𐤉𐤑𐤅𐤓	
son	ben	𐤁𐤍	
of Shedeur	she·de·ur	𐤔𐤃𐤉𐤀𐤅𐤓	
from Simeon	le·shim·o·wn	𐤋𐤔𐤌𐤏𐤅𐤍	Numbers 1:6
Shelumiel	she·lu·mee·el	𐤔𐤋𐤌𐤉𐤀𐤋	
son	ben	𐤁𐤍	
of Zurishaddai	tsu·ree·shad·day	𐤑𐤅𐤓𐤉𐤔𐤃𐤉	
from Judah	lee·hu·dah	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤃𐤄	Numbers 1:7
Nahshon	nach·sho·wn	𐤍𐤇𐤔𐤅𐤍	
son	ben	𐤁𐤍	
of Amminadab	am·mee·na·dav	𐤏𐤌𐤉𐤍𐤃𐤁	
from Issachar	le·yis·sa·sh·khar	𐤋𐤉𐤔𐤔𐤊𐤓	Numbers 1:8
Nethanel	ne·tan·el	𐤍𐤕𐤍𐤀𐤋	
son	ben	𐤁𐤍	
of Zuar	tsu·ar	𐤑𐤅𐤏𐤓	
from Zebulun	liz·vu·lun	𐤋𐤆𐤅𐤋𐤍	Numbers 1:9
Eliab	e·lee·av	𐤀𐤋𐤉𐤀𐤁	

son	ben	𐤋𐤍	
of Helon	che·lon		
from the sons	liv·ne		Numbers 1:10
of Joseph :	yo·w·seph		
from Ephraim	le·eph·ra·yim		
Elishama	e·lee·sha·ma		
son	ben		
of Ammihud	am·mee·hud		
and from Manasseh	lim·nash·sheh		
Gamaliel	gam·lee·el		
son	ben		
of Pedahzur	pe·da·h·tsur		
from Benjamin	le·vin·ya·min		Numbers 1:11
Abidan	a·vee·dan		
son	ben		
of Gideoni	gid·o·nee		
from Dan	le·dan		Numbers 1:12
Ahiezer	a·chee·e·zer		
son	ben		
of Ammishaddai	am·mee·shad·day		
from Asher	le·a·sher		Numbers 1:13
Pagiel	pag·ee·el		
son	ben		
of Ocran	a·khe·ran		
from Gad	le·gad		Numbers 1:14
Eliasaph	el·ya·saph		
son	ben		

of Deuel	de·u·el	𐤃𐤏𐤅𐤀𐤋	
[and] from Naphtali	le·naph·ta·lee	𐤋𐤍𐤐𐤕𐤋𐤉	Numbers 1:15
Ahira	a·chee·ra	𐤀𐤇𐤉𐤓𐤏	
son	ben	𐤁𐤍	
of Enan "	e·nan	𐤏𐤉𐤍𐤍	
These men	el·leh	𐤀𐤋𐤄	Numbers 1:16
were appointed	qe·rī·ʾē	𐤒𐤓𐤉𐤀𐤉	
from the congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
the leaders	ne·see·e	𐤍𐤔𐤉𐤀𐤉	
of the tribes	mat·to·wt	𐤌𐤈𐤅𐤕	
of their fathers	a·vo·w·tam	𐤀𐤁𐤅𐤕𐤌	
the heads	ra·she	𐤓𐤀𐤔𐤉	
of the clans	al·phe	𐤀𐤋𐤐𐤉	
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
they [were]	hem	𐤄𐤌	
took	vay·yiq·qach	𐤅𐤉𐤒𐤇	Numbers 1:17
So Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
and Aaron	ve·a·ha·ron	𐤅𐤀𐤄𐤓𐤍	
-	et	𐤀𐤕	
-	ha·a·na·sheem	𐤄𐤀𐤍𐤔𐤉𐤌	
these men	ha·el·leh	𐤄𐤀𐤋𐤄	
who	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
had been designated	niq·qe·vu	𐤍𐤒𐤁𐤅	
by name	be·she·mo·wt	𐤁𐤔𐤌𐤅𐤕	
and	ve·et	𐤅𐤀𐤕	Numbers 1:18
the whole	kal	𐤊𐤋	
congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	

English	Transliteration	
they assembled	hiq·hee·lu	
on the first	be·e·chad	
month	la·cho·desh	
day of the second	hash·she·nee	
and recorded their ancestry	vay·yit·yal·du	
by	al	
clans	mish·pe·cho·tam	
	le·vet	
and families	a·vo·tam	
counting	be·mis·par	
the names	she·mo·wt	
years of age	mib·ben	
of those twenty	es·reem	
	sha·nah	
or older	va·ma·lah	
one by one	le·gul·ge·lo·tam	
just as	ka·a·sher	Numbers 1:19
had commanded	tsiw·vah	
the LORD	YHVH	
-	et	
Moses	mo·sheh	
So [Moses] numbered them	vay·yiph·qe·dem	
in the Wilderness	be·mid·bar	
of Sinai :	see·nay	
-	vay·yih·yu	Numbers 1:20
From the sons	ve·ne	
of Reuben	re·u·ven	

English	Transliteration	Hebrew
the firstborn	be·khor	𐤁𐤔𐤅𐤓
of Israel	yis·ra·el	
according to the records	to·wl·do·tam	
of their clans	le·mish·pe·cho·tam	
	le·vet	
and families	a·vo·tam	
counting	be·mis·par	
by one the names	she·mo·wt	
one	le·gul·ge·lo·tam	
of every	kal	
male	za·khar	
years of age	mib·ben	
twenty	es·reem	
	sha·nah	
or older	va·ma·lah	
-	kol	
who could serve	yo·tse	
in the army	tsa·va	
those registered	pe·qu·de·hem	Numbers 1:21
to the tribe	le·mat·teh	
of Reuben	re·u·ven	
numbered 46,500	shish·shah	
	ve·ar·ba·eem	
	e·leph	
	va·cha·mesh	
	me·o·wt	
From the sons	liv·ne	Numbers 1:22

English	Transliteration	
of Simeon	shim·o·wn	
according to the records	to·wl·do·tam	
of their clans	le·mish·pe·cho·tam	
	le·vet	
and families	a·vo·tam	
	pe·qu·daw	
counting	be·mis·par	
the names	she·mo·wt	
one by one	le·gul·ge·lo·tam	
of every	kal	
male	za·khar	
years of age	mib·ben	
twenty	es·reem	
	sha·nah	
or older	va·ma·lah	
-	kol	
who could serve	yo·tse	
in the army	tsa·va	
those registered	pe·qu·de·hem	Numbers 1:23
to the tribe	le·mat·teh	
of Simeon	shim·o·wn	
numbered 59,300	tish·ah	
	va·cha·mish·sheem	
	e·leph	
	u·she·losh	
	me·o·wt	
From the sons	liv·ne	Numbers 1:24

of Gad	gad	ᘔᒐ
according to the records	to·wl·do·tam	ᙏᵻᐯᎤᎧᎩ
of their clans	le·mish·pe·cho·tam	ᙏᵻᵰᗕᒣᙏᙏᒧ
	le·vet	ᵻᐅᒧᒧ
and families	a·vo·tam	ᙏᵻᗕᒧ
counting	be·mis·par	ᎩᗕᏓᙏᒧ
the names	she·mo·wt	ᵻᎩᙏᒣ
years of age	mib·ben	ᐊᗕᙏ
twenty	es·reem	ᙏᗕᎩᒣᗕ
	sha·nah	ᐊᗕᒣ
or older	va·ma·lah	ᐊᒧᗕᙏᎩ
of all those	kol	ᒧᒣ
who could serve	yo·tse	ᵞᗕᙏᗕ
in the army	tsa·va	ᵞᐅᗕᙏ
those registered	pe·qu·de·hem	ᙏᐊᗕᒧᗕᗕᗕ	Numbers 1:25
to the tribe	le·mat·teh	ᐊᕖᙏᒧ
of Gad	gad	ᘔᒐ
numbered 45,650	cha·mish·shah	ᐊᒣᙏᙏᒣ
	ve·ar·ba·eem	ᙏᗕᗕᐅᎩᒣᵻ
	e·leph	ᗕᒧᗕ
	ve·shesh	ᒣᒣᒣᵻ
	me·o·wt	ᵻᗕᙏᙏ
	va·cha·mish·sheem	ᗕᙏᗕᒣᙏᙏᵰᵻ
From the sons	liv·ne	ᵻᐊᒧᒧ	Numbers 1:26
of Judah	ye·hu·dah	ᐊᒐᵻᐊᵻ
according to the records	to·wl·do·tam	ᙏᵻᐯᎤᎧᎩ
of their clans	le·mish·pe·cho·tam	ᙏᵻᵰᗕᒣᙏᙏᒧ

	le·vet	ל⟨	
and families	a·vo·tam		
counting	be·mis·par		
the names	she·mot		
years of age	mib·ben		
twenty	es·reem		
	sha·nah		
or older	va·ma·lah		
of all those	kol		
who could serve	yo·tse		
in the army	tsa·va		
those registered	pe·qu·de·hem		Numbers 1:27
to the tribe	le·mat·teh		
of Judah	ye·hu·dah		
numbered 74,600	ar·ba·ah		
	ve·shiv·eem		
	e·leph		
	ve·shesh		
	me·o·wt		
From the sons	liv·ne		Numbers 1:28
of Issachar	yis·sa·sh·khar		
according to the records	to·wl·do·tam		
of their clans	le·mish·pe·cho·tam		
	le·vet		
and families	a·vo·tam		
counting	be·mis·par		
the names	she·mot		

years of age	mib·ben	𓏤𓏤𓏤
twenty	es·reem	
sha·nah		
or older	va·ma·lah	
of all those	kol	
who could serve	yo·tse	
in the army	tsa·va	
those registered	pe·qu·de·hem	Numbers 1:29
to the tribe	le·mat·teh	
of Issachar	yis·sa·sh·khar	
numbered 54,400	ar·ba·ah	
	va·cha·mish·sheem	
	e·leph	
	ve·ar·ba	
	me·o·wt	
From the sons	liv·ne	Numbers 1:30
of Zebulun	ze·vu·lun	
according to the records	to·wl·do·tam	
of their clans	le·mish·pe·cho·tam	
	le·vet	
and families	a·vo·tam	
counting	be·mis·par	
the names	she·mot	
years of age	mib·ben	
twenty	es·reem	
sha·nah		
or older	va·ma·lah	

of all those	kol	ש𐤋	
who could serve	yo·tse	𐤉𐤑𐤀	
in the army	tsa·va	𐤑𐤁𐤀	
those registered	pe·qu·de·hem	𐤐𐤒𐤃𐤄𐤌	Numbers 1:31
to the tribe	le·mat·teh	𐤋𐤌𐤈𐤄	
of Zebulun	ze·vu·lun	𐤆𐤁𐤅𐤋𐤍	
numbered 57,400	shiv·ah	ש𐤁𐤏𐤄	
	va·cha·mish·sheem	𐤅𐤇𐤌ש𐤌𐤉𐤌	
	e·leph	𐤀𐤋𐤐	
	ve·ar·ba	𐤅𐤀𐤓𐤁𐤏	
	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕	
From the sons	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉	Numbers 1:32
of Joseph :	yo·w·seph	𐤉𐤅𐤎𐤐	
From the sons	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉	
of Ephraim	eph·ra·yim	𐤀𐤐𐤓𐤉𐤌	
according to the records	to·wl·do·tam	𐤕𐤅𐤋𐤃𐤕𐤌	
of their clans	le·mish·pe·cho·tam	𐤋𐤌ש𐤐𐤇𐤕𐤌	
	le·vet	𐤋𐤁𐤉𐤕	
and families	a·vo·tam	𐤀𐤁𐤕𐤌	
counting	be·mis·par	𐤁𐤌𐤎𐤐𐤓	
the names	she·mot	ש𐤌𐤕	
years of age	mib·ben	𐤌𐤁𐤍	
twenty	es·reem	𐤏ש𐤓𐤉𐤌	
	sha·nah	ש𐤍𐤄	
or older	va·ma·lah	𐤅𐤌𐤏𐤋𐤄	
of all those	kol	ש𐤋	
who could serve	yo·tse	𐤉𐤑𐤀	

in the army	tsa·va	𐤉𐤁𐤑𐤅𐤎	
those registered	pe·qu·de·hem		Numbers 1:33
to the tribe	le·mat·teh		
of Ephraim	eph·ra·yim		
numbered 40,500	ar·ba·eem		
	e·leph		
	va·cha·mesh		
	me·o·wt		
And from the sons	liv·ne		Numbers 1:34
of Manasseh	me·nash·sheh		
according to the records	to·wl·do·tam		
of their clans	le·mish·pe·cho·tam		
	le·vet		
and families	a·vo·tam		
counting	be·mis·par		
the names	she·mo·wt		
years of age	mib·ben		
twenty	es·reem		
	sha·nah		
or older	va·ma·lah		
of all those	kol		
who could serve	yo·tse		
in the army	tsa·va		
those registered	pe·qu·de·hem		Numbers 1:35
to the tribe	le·mat·teh		
of Manasseh	me·nash·sheh		
numbered 32,200	she·na·yim		

	u·she·lo·sheem	𐤅𐤔𐤋𐤔𐤉𐤌	
	e·leph	𐤀𐤋𐤐	
	u·ma·ta·yim	𐤅𐤌𐤀𐤕𐤉𐤌	
From the sons	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉	Numbers 1:36
of Benjamin	vin·ya·min	𐤁𐤍𐤉𐤌𐤍	
according to the records	to·wl·do·tam	𐤕𐤅𐤋𐤃𐤕𐤌	
of their clans	le·mish·pe·cho·tam	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕𐤌	
	le·vet	𐤋𐤁𐤉𐤕	
and families	a·vo·tam	𐤀𐤁𐤕𐤌	
counting	be·mis·par	𐤁𐤌𐤎𐤐𐤓	
the names	she·mot	𐤔𐤌𐤕	
years of age	mib·ben	𐤌𐤁𐤍	
twenty	es·reem	𐤏𐤔𐤓𐤉𐤌	
	sha·nah	𐤔𐤍𐤄	
or older	va·ma·lah	𐤅𐤌𐤏𐤋𐤄	
of all those	kol	𐤊𐤋	
who could serve	yo·tse	𐤉𐤑𐤀	
in the army	tsa·va	𐤑𐤁𐤀	
those registered	pe·qu·de·hem	𐤐𐤒𐤃𐤉𐤄𐤌	Numbers 1:37
to the tribe	le·mat·teh	𐤋𐤌𐤈𐤄	
of Benjamin	vin·ya·min	𐤁𐤍𐤉𐤌𐤍	
numbered 35,400	cha·mish·shah	𐤇𐤌𐤔𐤄	
	u·she·lo·sheem	𐤅𐤔𐤋𐤔𐤉𐤌	
	e·leph	𐤀𐤋𐤐	
	ve·ar·ba	𐤅𐤀𐤓𐤁𐤏	
	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕	
From the sons	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉	Numbers 1:38

English	Transliteration	
of Dan	dan	
according to the records	to·wl·do·tam	
of their clans	le·mish·pe·cho·tam	
	le·vet	
and families	a·vo·tam	
counting	be·mis·par	
the names	she·mot	
years of age	mib·ben	
twenty	es·reem	
	sha·nah	
or older	va·ma·lah	
of all those	kol	
who could serve	yo·tse	
in the army	tsa·va	
those registered	pe·qu·de·hem	Numbers 1:39
to the tribe	le·mat·teh	
of Dan	dan	
numbered 62,700	she·na·yim	
	ve·shish·sheem	
	e·leph	
	u·she·va	
	me·o·wt	
From the sons	liv·ne	Numbers 1:40
of Asher	a·sher	
according to the records	to·wl·do·tam	
of their clans	le·mish·pe·cho·tam	
	le·vet	

English	Transliteration	Script
and families	a·vo·tam	𐤀𐤁𐤕𐤌
counting	be·mis·par	𐤁𐤌𐤎𐤐𐤓
the names	she·mot	𐤔𐤌𐤕
years of age	mib·ben	𐤌𐤁𐤍
twenty	es·reem	𐤏𐤔𐤓𐤉𐤌
	sha·nah	𐤔𐤍𐤄
or older	va·ma·lah	𐤅𐤌𐤏𐤋𐤄
of all those	kol	𐤊𐤋
who could serve	yo·tse	𐤉𐤑𐤀
in the army	tsa·va	𐤑𐤁𐤀
those registered	pe·qu·de·hem	𐤐𐤒𐤃𐤉𐤄𐤌	Numbers 1:41
to the tribe	le·mat·teh	𐤋𐤌𐤈𐤄
of Asher	a·sher	𐤀𐤔𐤓
numbered 41,500	e·chad	𐤀𐤇𐤃
	ve·ar·ba·eem	𐤅𐤀𐤓𐤁𐤏𐤉𐤌
	e·leph	𐤀𐤋𐤐
	va·cha·mesh	𐤅𐤇𐤌𐤔
	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕
From the sons	be·ne	𐤁𐤍𐤉	Numbers 1:42
of Naphtali	naph·ta·lee	𐤍𐤐𐤕𐤋𐤉
according to the records	to·wl·do·tam	𐤕𐤅𐤋𐤃𐤕𐤌
of their clans	le·mish·pe·cho·tam	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕𐤌
	le·vet	𐤋𐤁𐤉𐤕
and families	a·vo·tam	𐤀𐤁𐤕𐤌
counting	be·mis·par	𐤁𐤌𐤎𐤐𐤓
the names	she·mot	𐤔𐤌𐤕
years of age	mib·ben	𐤌𐤁𐤍

English	Transliteration	Script	Reference
twenty	es·reem	𓏤	
	sha·nah		
or older	va·ma·lah		
of all those	kol		
who could serve	yo·tse		
in the army	tsa·va		
those registered	pe·qu·de·hem		Numbers 1:43
to the tribe	le·mat·teh		
of Naphtali	naph·ta·lee		
numbered 53,400	she·lo·shah		
	va·cha·mish·sheem		
	e·leph		
	ve·ar·ba		
	me·o·wt		
These	el·leh		Numbers 1:44
-	hap·pe·qu·deem		
were the men	a·sher		
numbered	pa·qad		
by Moses	mo·sheh		
and Aaron	ve·a·ha·ron		
leaders	u·ne·see·e		
of Israel	yis·ra·el		
with the assistance of the twelve	she·nem		
	a·sar		
	eesh		
	eesh		
each one	e·chad		

English	Transliteration	Hebrew
	le·vet	𐤋𐤁𐤉𐤕
representing his family	a·vo·taw	𐤀𐤁𐤕𐤉𐤅
	ha·yu	𐤄𐤉𐤅
were	vay·yih·yu	𐤅𐤉𐤄𐤉𐤅	Numbers 1:45
So all	kal	𐤊𐤋
counted	pe·qu·de	𐤐𐤒𐤅𐤃𐤉
the Israelites	ve·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
	le·vet	𐤋𐤁𐤉𐤕
according to their families	a·vo·tam	𐤀𐤁𐤕𐤌
years of age	mib·ben	𐤌𐤁𐤍
twenty	es·reem	𐤏𐤔𐤓𐤉𐤌
	sha·nah	𐤔𐤍𐤄
or older	va·ma·lah	𐤅𐤌𐤏𐤋𐤄
-	kal	𐤊𐤋
who could serve	yo·tse	𐤉𐤑𐤀
army	tsa·va	𐤑𐤁𐤀
in Israel's	be·yis·ra·el	𐤁𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
And	vay·yih·yu	𐤅𐤉𐤄𐤉𐤅	Numbers 1:46
all	kal	𐤊𐤋
those counted	hap·pe·qu·deem	𐤄𐤐𐤒𐤃𐤉𐤌
totaled 603,550	shesh	𐤔𐤔
	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕
	e·leph	𐤀𐤋𐤐
	u·she·lo·shet	𐤅𐤔𐤋𐤔𐤕
	a·la·pheem	𐤀𐤋𐤐𐤉𐤌
	va·cha·mesh	𐤅𐤇𐤌𐤔

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕	
	va·cha·mish·sheem	𐤅𐤇𐤌𐤔𐤌𐤉𐤌	
The Levites, however	ve·hal·vee·yim	𐤅𐤄𐤋𐤅𐤉𐤌	Numbers 1:47
by the tribe	le·mat·teh	𐤋𐤌𐤈𐤄	
of their fathers	a·vo·tam	𐤀𐤁𐤕𐤌	
were not	lo	𐤋𐤀	
numbered	ha·te·pa·qe·du	𐤄𐤕𐤐𐤒𐤃𐤅	
along with them	be·to·w·kham	𐤁𐤕𐤅𐤔𐤌	
had said to	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 1:48
For the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
:	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
" -	akh	𐤀𐤊	Numbers 1:49
-	et	𐤀𐤕	
the tribe	mat·teh	𐤌𐤈𐤄	
of Levi	le·vee	𐤋𐤅𐤉	
Do not	lo	𐤋𐤀	
number	tiph·qod	𐤕𐤐𐤒𐤃	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
in the census	ro·sham	𐤓𐤀𐤔𐤌	
	lo	𐤋𐤀	
	tis·sa	𐤕𐤔𐤀	
with	be·to·wkh	𐤁𐤕𐤅𐤔	
the other Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
Instead	ve·at·tah	𐤅𐤀𐤕𐤄	Numbers 1:50

you are to appoint	haph·qed	ᵍ⊷⊐⚼
-	et	⍑⨭
the Levites	hal·vee·yim	∧⨞⋎∫⚼
over	al	∫⊘
the tabernacle	mish·kan	ᑲ⨑Ш∧∧
of the Testimony	ha·e·dut	⍑�⊘⚼
	ve·al	∫⊘Y
all	kal	∫Ш
its furnishings	ke·law	Y⊢∫Ш
	ve·al	∫⊘Y
and everything	kal	∫Ш
-	a·sher	ᑬШ⍀
in it	lo	Y∫
They	hem·mah	⚼∧∧⚼
shall carry	yis·u	Y⚼Ш⊢
-	et	⍑⨭
the tabernacle	ham·mish·kan	ᑲ⨑Ш∧∧⚼
-	ve·et	⍑⨭Y
and all	kal	∫Ш
its articles	ke·law	Y⊢∫Ш
	ve·hem	∧∧⚼Y
care for it	ye·sha·re·tu·hu	Y⚼⍑ᑬШ⍀⊢
around	ve·sa·veev	ᒣ⊢∫⊭ᔐᕼY
it	lam·mish·kan	ᑲ⨑Ш∧∧∫
and camp	ya·cha·nu	Yᑲᚎ⊢
is to move	u·vin·so·a	⊘ᕼᑮᒣᕼY
Whenever the tabernacle	ham·mish·kan	ᑲ⨑Ш∧∧⚼

Numbers 1:51

are to take it down	yo·w·ree·du	𐤉𐤅𐤓𐤉𐤃𐤅
-	o·to	𐤀𐤕𐤅
the Levites	hal·vee·yim	𐤄𐤋𐤅𐤉𐤌
is to be pitched	u·va·cha·not	𐤅𐤁𐤇𐤍𐤕
and whenever it	ham·mish·kan	𐤄𐤌𐤔𐤊𐤍
are to set it up	ya·qee·mu	𐤉𐤒𐤉𐤌𐤅
-	o·to	𐤀𐤕𐤅
the Levites	hal·vee·yim	𐤄𐤋𐤅𐤉𐤌
Any outsider	ve·haz·zar	𐤅𐤄𐤆𐤓
who goes near it	haq·qa·rev	𐤄𐤒𐤓𐤁
must be put to death	yu·mat	𐤉𐤅𐤌𐤕
are to camp	ve·cha·nu	𐤅𐤇𐤍𐤅	Numbers 1:52
The Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
each man	eesh	𐤀𐤉𐤔
in	al	𐤏𐤋
his own camp	ma·cha·ne·hu	𐤌𐤇𐤍𐤄𐤅
	ve·eesh	𐤅𐤀𐤉𐤔
and under	al	𐤏𐤋
his own standard	dig·lo	𐤃𐤂𐤋𐤅
by their divisions	le·tsiv·o·tam	𐤋�爪𐤁𐤀𐤕𐤌
But the Levites	ve·hal·vee·yim	𐤅𐤄𐤋𐤅𐤉𐤌	Numbers 1:53
are to camp	ya·cha·nu	𐤉𐤇𐤍𐤅
around	sa·veev	𐤎𐤁𐤉𐤁
the tabernacle	le·mish·kan	𐤋𐤌𐤔𐤊𐤍
of the Testimony	ha·e·dut	𐤄𐤏𐤃𐤕
so that no	ve·lo	𐤅𐤋𐤀

will fall	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄
wrath	qe·tseph	𐤒𐤑𐤐
on	al	𐤏𐤋
the congregation	a·dat	𐤏𐤃𐤕
	be·ne	𐤁𐤍𐤉
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
and watch over it	ve·sha·me·ru	𐤅𐤔𐤌𐤓𐤅
So the Levites	hal·vee·yim	𐤄𐤋𐤅𐤉𐤌
et	et	𐤀𐤕
are responsible	mish·me·ret	𐤌𐤔𐤌𐤓𐤕
for the tabernacle	mish·kan	𐤌𐤔𐤊𐤍
of the Testimony "	ha·e·dut	𐤄𐤏𐤃𐤕
did	vay·ya·a·su	𐤅𐤉𐤏𐤔𐤅	Numbers 1:54
Thus the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
everything	ke·khol	𐤊𐤔𐤋
just as	a·sher	𐤀𐤔𐤓
had commanded	tsiw·vah	𐤑𐤅𐤄
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
-	et	𐤀𐤕
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
	ken	𐤔𐤍
	a·su	𐤏𐤔𐤅
said	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 2:1
Then the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
to	el	𐤀𐤋
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄

English	Transliteration	Script	Reference
	ve·el	𐤟	
and Aaron	a·ha·ron	𐤟	
:	le·mor	𐤟	
each [man]	eesh	𐤟	Numbers 2:2
under	al	𐤟	
his standard	dig·lo	𐤟	
with the banners	ve·o·tot	𐤟	
	le·vet	𐤟	
of his family	a·vo·tam	𐤟	
are to camp	ya·cha·nu	𐤟	
" The Israelites	be·ne	𐤟	
	yis·ra·el	𐤟	
at a distance from it	min·ne·ged	𐤟	
around	sa·veev	𐤟	
the Tent	le·o·hel	𐤟	
of Meeting	mo·w·ed	𐤟	
-	ya·cha·nu	𐤟	
are to camp	ve·ha·cho·neem	𐤟	Numbers 2:3
On the east side	qe·de·mah	𐤟	
toward the sunrise	miz·ra·chah	𐤟	
under their standard	de·gel	𐤟	
:	ma·cha·neh	𐤟	
of Judah	ye·hu·dah	𐤟	
the divisions	le·tsiv·o·tam	𐤟	
The leader	ve·na·see	𐤟	
of the descendants	liv·ne	𐤟	
of Judah	ye·hu·dah	𐤟	

is Nahshon	nach·sho·wn	ᚦᏌᛜᏆᚷᚦ	
son	ben	ᚦᚴ	
of Amminadab	am·mee·na·dav	ᚴᚶᛣᛄᚴᛜᛋᛆ	
and his division	u·tse·va·o	ᛋᛜᚴᛋᚶᛋ	Numbers 2:4
numbers	u·phe·qu·de·hem	ᛜᛈᛄᏁᚶᚶᛋᛆ	
74600	ar·ba·ah	ᛆᛆᚴᛄᏁᚦ	
	ve·shiv·eem	ᛜᏁᛄᛋᚴᛜᛆ	
	e·leph	ᛋᛄᚴ	
	ve·shesh	ᛜᛜᛜᛋ	
	me·o·wt	ᚦᛋᚴᛜ	
will camp	ve·ha·cho·neem	ᛜᏁᛄᚦᚶᏆᚶᛋ	Numbers 2:5
next to it	a·law	ᛋᛄᚦᚶ	
The tribe	mat·teh	ᚶᛆᛜ	
of Issachar	yis·sa·sh·khar	ᛆᛜᛜᛜᛜᛄᚴ	
The leader	ve·na·see	ᚴᛄᛜᛆᛋ	
of the Issacharites	liv·ne	ᛆᛄᚦᚴᛏ	
	yis·sa·sh·khar	ᛆᛜᛜᛜᛜᛄᚴ	
is Nethanel	ne·tan·el	ᛄᚴᚦᚴᛆ	
son	ben	ᚦᚴ	
of Zuar	tsu·ar	ᛆᚶᚴᛜᛋ	
and his division	u·tse·va·o	ᛋᛜᚴᛋᚶᛋ	Numbers 2:6
numbers	u·phe·qu·daw	ᛋᛄᛄᚶᚴᛜᛋ	
54400	ar·ba·ah	ᚴᛆᛆᚴᛄᚦᛆ	
	va·cha·mish·sheem	ᛜᛄᛄᛜᛜᏆᚶᛋ	
	e·leph	ᛋᛄᚴ	
	ve·ar·ba	ᚶᛆᚴᛜᚴᛋ	
	me·o·wt	ᚻᛋᚴᛜᛜ	

[Next will be] the tribe	mat·teh	𐤌𐤈𐤄	Numbers 2:7
of Zebulun	ze·vu·lun	𐤆𐤁𐤅𐤋𐤍	
The leader	ve·na·see	𐤅𐤍𐤔𐤉𐤀	
of the Zebulunites	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉	
	ze·vu·lun	𐤆𐤁𐤅𐤋𐤍	
is Eliab	e·lee·av	𐤀𐤋𐤉𐤀𐤁	
son	ben	𐤁𐤍	
of Helon	che·lon	𐤇𐤋𐤍	
and his division	u·tse·va·o	𐤅𐤑𐤁𐤀𐤅	Numbers 2:8
numbers	u·phe·qu·daw	𐤅𐤐𐤒𐤃𐤅	
57400	shiv·ah	𐤔𐤁𐤏𐤄	
	va·cha·mish·sheem	𐤅𐤇𐤌𐤔𐤉𐤌	
	e·leph	𐤀𐤋𐤐	
	ve·ar·ba	𐤅𐤀𐤓𐤁𐤏	
	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕	
The total	kal	𐤔𐤋	Numbers 2:9
number of men	hap·pe·qu·deem	𐤄𐤐𐤒𐤃𐤉𐤌	
of the camp	le·ma·cha·neh	𐤋𐤌𐤇𐤍𐤄	
of Judah	ye·hu·dah	𐤉𐤄𐤅𐤃𐤄	
is 186,400	me·at	𐤌𐤀𐤕	
	e·leph	𐤀𐤋𐤐	
	u·she·mo·neem	𐤅𐤔𐤌𐤍𐤉𐤌	
	e·leph	𐤀𐤋𐤐	
	ve·she·shet	𐤅𐤔𐤔𐤕	
	a·la·pheem	𐤀𐤋𐤐𐤉𐤌	
	ve·ar·ba	𐤅𐤀𐤓𐤁𐤏	
	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕	

English	Transliteration	Script	Reference
in the divisions	le·tsiv·o·tam	ᜃᙯᎥᘮᗐᙁ	
first	ri·sho·nah	ᙁᘮ�host	
they shall set out	yis·sa·u		
under their standard :	de·gel		Numbers 2:10
are to camp	ma·cha·neh		
of Reuben	re·u·ven		
On the south side	te·ma·nah		
the divisions	le·tsiv·o·tam		
The leader	ve·na·see		
of the Reubenites	liv·ne		
	re·u·ven		
is Elizur	e·lee·tsur		
son	ben		
of Shedeur	she·de·ur		
and his division	u·tse·va·o		Numbers 2:11
numbers	u·phe·qu·daw		
46500	shish·shah		
	ve·ar·ba·eem		
	e·leph		
	va·cha·mesh		
	me·o·wt		
will camp	ve·ha·cho·w·nim		Numbers 2:12
next to it	a·law		
The tribe	mat·teh		
of Simeon	shim·o·wn		
The leader	ve·na·see		
of the Simeonites	liv·ne		

	shim·o·wn	𐤔𐤌𐤏𐤅𐤍	
is Shelumiel	she·lu·mee·el	𐤔𐤋𐤌𐤉𐤀𐤋	
son	ben	𐤁𐤍	
	tsu·ree	𐤑𐤅𐤓𐤉	
of Zurishaddai	shad·day	𐤔𐤃𐤉	
and his division	u·tse·va·o	𐤅𐤑𐤁𐤀𐤅	Numbers 2:13
numbers	u·phe·qu·de·hem	𐤅𐤐𐤒𐤃𐤉𐤄𐤌	
59300	tish·ah	𐤕𐤔𐤏𐤄	
	va·cha·mish·sheem	𐤅𐤇𐤌𐤔𐤉𐤌	
	e·leph	𐤀𐤋𐤐	
	u·she·losh	𐤅𐤔𐤋𐤔	
	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕	
[Next will be] the tribe	ve·mat·teh	𐤅𐤌𐤈𐤄	Numbers 2:14
of Gad	gad	𐤂𐤃	
The leader	ve·na·see	𐤅𐤍𐤔𐤉𐤀	
of the Gadites	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉	
	gad	𐤂𐤃	
is Eliasaph	el·ya·saph	𐤀𐤋𐤉𐤎𐤐	
son	ben	𐤁𐤍	
of Deuel	re·u·el	𐤓𐤏𐤅𐤀𐤋	
and his division	u·tse·va·o	𐤅𐤑𐤁𐤀𐤅	Numbers 2:15
numbers	u·phe·qu·de·hem	𐤅𐤐𐤒𐤃𐤉𐤄𐤌	
45650	cha·mish·shah	𐤇𐤌𐤔𐤔𐤄	
	ve·ar·ba·eem	𐤅𐤀𐤓𐤁𐤏𐤉𐤌	
	e·leph	𐤀𐤋𐤐	
	ve·shesh	𐤅𐤔𐤔	
	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕	

	va·cha·mish·sheem	ᴍ〉ﬅШᴍᴎ	
The total	kal	ᴊШ	Numbers 2:16
number of men	hap·pe·qu·deem	ᴍ〉ﬅ〇⊙〇⊙	
of the camp	le·ma·cha·neh	ﬔᴎᴍᴊ	
of Reuben	re·u·ven	ﬔ丫ᵷᴎ	
is 151,450	me·at	↑ᵹᴍ	
	e·leph	⊂ᴊᵷ	
	ve·e·chad	ᵹᴤᵷ丫	
	va·cha·mish·sheem	ᴍ〉ﬅШᴍᴎ丫	
	e·leph	⊂ᴊᵷ	
	ve·ar·ba	⊙ᵷᵷ丫	
	me·o·wt	↑丫ᵹᴍ	
	va·cha·mish·sheem	ᴍ〉ﬅШᴍᴎ丫	
in the divisions	le·tsiv·o·tam	ᴍ↑ᵹᵷᴤᴊ	
second	u·she·nee·yim	ᴍ〉ﬅШ丫	
they shall set out	yis·sa·u	ꞎ丫⊙ꞎ〉	
is to travel	ve·na·sa	⊙ꞎﬅ丫	Numbers 2:17
the Tent	o·hel	ᴊᵷᵷ	
of Meeting	mo·w·ed	ᵹ⊙丫ᴍ	
with the camp	ma·cha·neh	ﬔᴤᴍ	
of the Levites	hal·vee·yim	ᴍ〉丫ᴊᵷ	
In the middle	be·to·wkh	Ш丫↑ᵷ	
of the camps	ham·ma·cha·not	↑ﬅᴤᴍᵷ	
in the order	ka·a·sher	ᴦШᵷШ	
they encamped	ya·cha·nu	丫ﬅᴤ〉	
	ken	ﬅШ	
They are to set out	yis·sa·u	丫⊙ꞎ〉	

each	eesh	ᏔᐟᏐᏇ
in	al	ᒐᏫ
his own place	ya·do	ᐟᏘᐡ
under his standard	le·dig·le·hem	ᔱᏭᎷᏇᐡᒐᏘᒐ
under their standard :	de·gel	ᒐᏃᏘ	Numbers 2:18
are to camp	ma·cha·neh	ᏇᏃᏔᏇ
of Ephraim	eph·ra·yim	ᏇᐟᏀᐤᏇ
the divisions	le·tsiv·o·tam	ᏇᏘᏃᐤᏇᒐ
On the west side	yam·mah	ᏇᏇᐟᐡ
The leader	ve·na·see	ᏇᐟᏔᏃᏇ
of the Ephraimites	liv·ne	ᐟᏃᏘᒐ
	eph·ra·yim	ᏇᐟᏀᐤᏇ
is Elishama	e·lee·sha·ma	ᐤᏇᏔᐟᒐᏇ
son	ben	ᏃᏃ
of Ammihud	am·mee·hud	ᏘᏘᏇᐟᏇᏃ
and his division	u·tse·va·o	ᏘᏘᏃᐤᏃᏘ	Numbers 2:19
numbers	u·phe·qu·de·hem	ᏇᏇᐟᏘᐤᐤᏘ
40500	ar·ba·eem	ᏇᐟᏃᏘᏃᏇᏇ
	e·leph	ᐤᒐᏇ
va·cha·mesh	va·cha·mesh	ᏔᏇᏃᏃ
	me·o·wt	ᏃᏇᏇᏇ
will be next to it	ve·a·law	ᏘᐟᒐᏃᏘ	Numbers 2:20
The tribe	mat·teh	ᏇᏃᏇ
of Manasseh	me·nash·sheh	ᏇᏔᏃᏇᏇ
The leader	ve·na·see	ᏘᐟᏔᏃᏃ
of the Manassites	liv·ne	ᐟᏃᏘᒐ
	me·nash·sheh	ᏇᏔᏃᏇ

is Gamaliel	gam·lee·el	𐤂𐤌𐤋𐤉𐤀𐤋	
son	ben	𐤁𐤍	
of Pedahzur	pe·da·h·tsur	𐤐𐤃𐤄𐤑𐤅𐤓	
and his division	u·tse·va·o	𐤅𐤑𐤁𐤀𐤅	Numbers 2:21
numbers	u·phe·qu·de·hem	𐤅𐤐𐤒𐤃𐤉𐤄𐤌	
32200	she·na·yim	𐤔𐤍𐤉𐤌	
	u·she·lo·sheem	𐤅𐤔𐤋𐤔𐤉𐤌	
	e·leph	𐤀𐤋𐤐	
	u·ma·ta·yim	𐤅𐤌𐤀𐤕𐤉𐤌	
[Next will be] the tribe	u·mat·teh	𐤅𐤌𐤈𐤄	Numbers 2:22
of Benjamin	bin·ya·min	𐤁𐤍𐤉𐤌𐤍	
The leader	ve·na·see	𐤅𐤍𐤔𐤉𐤀	
of the Benjamites	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉	
	vin·ya·min	𐤁𐤍𐤉𐤌𐤍	
is Abidan	a·vee·dan	𐤀𐤁𐤉𐤃𐤍	
son	ben	𐤁𐤍	
of Gideoni	gid·o·nee	𐤂𐤃𐤏𐤍𐤉	
and his division	u·tse·va·o	𐤅𐤑𐤁𐤀𐤅	Numbers 2:23
numbers	u·phe·qu·de·hem	𐤅𐤐𐤒𐤃𐤉𐤄𐤌	
35400	cha·mish·shah	𐤇𐤌𐤔𐤄	
	u·she·lo·sheem	𐤅𐤔𐤋𐤔𐤉𐤌	
	e·leph	𐤀𐤋𐤐	
	ve·ar·ba	𐤅𐤀𐤓𐤁𐤏	
	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕	
The total	kal	𐤔𐤋	Numbers 2:24
number of men	hap·pe·qu·deem	𐤄𐤐𐤒𐤃𐤉𐤌	
of the camp	le·ma·cha·neh	𐤋𐤌𐤇𐤍𐤄	

of Ephraim	eph·ra·yim	𐤌𐤉𐤓𐤐𐤀
[is] 108,100	me·at	𐤕𐤀𐤌
	e·leph	𐤀𐤋𐤄
	u·she·mo·nat	𐤕𐤍𐤌𐤔𐤅
	a·la·pheem	𐤌𐤉𐤐𐤋𐤀
	u·me·ah	𐤄𐤀𐤌𐤅
in the divisions	le·tsiv·o·tam	𐤌𐤕𐤀𐤁𐤑𐤋
third	u·she·li·sheem	𐤌𐤉𐤔𐤋𐤔𐤅
they shall set out	yis·sa·u	𐤅𐤏𐤎𐤉
under their standard :	de·gel	𐤋𐤂𐤃	Numbers 2:25
are to camp	ma·cha·neh	𐤄𐤍𐤇𐤌
of Dan	dan	𐤍𐤃
On the north side	tsa·pho·nah	𐤄𐤍𐤐𐤑
the divisions	le·tsiv·o·tam	𐤌𐤕𐤀𐤁𐤑𐤋
The leader	ve·na·see	𐤀𐤉𐤔𐤍𐤅
of the Danites	liv·ne	𐤉𐤍𐤁𐤋
	dan	𐤍𐤃
is Ahiezer	a·chee·e·zer	𐤓𐤆𐤏𐤉𐤇𐤀
son	ben	𐤍𐤁
of Ammishaddai	am·mee·shad·day	𐤉𐤃𐤔𐤉𐤌𐤏
and his division	u·tse·va·o	𐤅𐤑𐤁𐤀𐤅	Numbers 2:26
numbers	u·phe·qu·de·hem	𐤌𐤄𐤉𐤃𐤒𐤐𐤅
62700	she·na·yim	𐤌𐤉𐤍𐤔
	ve·shish·sheem	𐤌𐤉𐤔𐤔𐤅
	e·leph	𐤀𐤋𐤄
	u·she·va	𐤅𐤔𐤁𐤏
	me·o·wt	𐤕𐤅𐤀𐤌

English	Transliteration		Reference
will camp	ve·ha·cho·neem	⳩	Numbers 2:27
next to it	a·law	⳩	
The tribe	mat·teh	⳩	
of Asher	a·sher	⳩	
The leader	ve·na·see	⳩	
of the Asherites	liv·ne	⳩	
	a·sher	⳩	
is Pagiel	pag·ee·el	⳩	
son	ben	⳩	
of Ocran	a·khe·ran	⳩	
and his division	u·tse·va·o	⳩	Numbers 2:28
numbers	u·phe·qu·de·hem	⳩	
41500	e·chad	⳩	
	ve·ar·ba·eem	⳩	
	e·leph	⳩	
	va·cha·mesh	⳩	
	me·o·wt	⳩	
[Next will be] the tribe	u·mat·teh	⳩	Numbers 2:29
of Naphtali	naph·ta·lee	⳩	
The leader	ve·na·see	⳩	
of the Naphtalites	liv·ne	⳩	
	naph·ta·lee	⳩	
is Ahira	a·chee·ra	⳩	
son	ben	⳩	
of Enan	e·nan	⳩	
and his division	u·tse·va·o	⳩	Numbers 2:30
numbers	u·phe·qu·de·hem	⳩	

English	Transliteration	Reference
53400	she·lo·shah	
	va·cha·mish·sheem	
	e·leph	
	ve·ar·ba	
	me·o·wt	
The total	kal	Numbers 2:31
number of men	hap·pe·qu·deem	
in the camp	le·ma·cha·neh	
of Dan	dan	
is 157,600	me·at	
	e·leph	
	ve·shiv·ah	
	va·cha·mish·sheem	
	e·leph	
	ve·shesh	
	me·o·wt	
last	la·a·cha·ro·nah	
they shall set out	yis·u	
under their standards "	le·dig·le·hem	
These	el·leh	Numbers 2:32
numbered	pe·qu·de	
are the Israelites	ve·ne	
	yis·ra·el	
	le·vet	
according to their families	a·vo·tam	
The total	kal	
of those counted	pe·qu·de	

in the camps	ham·ma·cha·not	𐤉𐤍𐤇𐤌𐤄
by their divisions	le·tsiv·o·tam	𐤌𐤕𐤀𐤁𐤑𐤋
was 603,550	shesh	𐤔𐤔
	me·o·wt	𐤕𐤅𐤀𐤌
	e·leph	𐤏𐤋𐤀
	u·she·lo·shet	𐤕𐤔𐤋𐤔𐤅
	a·la·pheem	𐤌𐤉𐤀𐤋𐤀
	va·cha·mesh	𐤔𐤌𐤇𐤅
	me·o·wt	𐤕𐤅𐤀𐤌
	va·cha·mish·sheem	𐤌𐤉𐤔𐤌𐤇𐤅
But the Levites	ve·hal·vee·yim	𐤌𐤉𐤅𐤋𐤄𐤅	Numbers 2:33
were not	lo	𐤋𐤀
counted	ha·te·pa·qe·du	𐤅𐤃𐤒𐤐𐤕𐤄
among	be·to·wkh	𐤊𐤅𐤕𐤁
the other Israelites	be·ne	𐤉𐤍𐤁
	yis·ra·el	𐤋𐤀𐤓𐤔𐤉
as	ka·a·sher	𐤓𐤔𐤀𐤊
had commanded	tsiw·vah	𐤄𐤅𐤑
the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉
-	et	𐤕𐤀
Moses	mo·sheh	𐤄𐤔𐤌
did	vay·ya·a·su	𐤅𐤉𐤏𐤔𐤅	Numbers 2:34
So the Israelites	be·ne	𐤉𐤍𐤁
	yis·ra·el	𐤋𐤀𐤓𐤔𐤉
everything	ke·khol	𐤋𐤊𐤔
-	a·sher	𐤓𐤔𐤀
commanded	tsiw·vah	𐤄𐤅𐤑

English	Transliteration	Hebrew	Reference
the LORD	YHVH	𐤉𐤅𐤄𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
in this way	ken	𐤊𐤍	
they camped	cha·nu	𐤇𐤍𐤅	
under their standards	le·dig·le·hem	𐤋𐤃𐤂𐤋𐤄𐤌	
in the same way	ve·khen	𐤅𐤊𐤍	
and set out	na·sa·u	𐤍𐤎𐤏𐤅	
each man	eesh	𐤀𐤉𐤔	
with his clan	le·mish·pe·cho·taw	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕𐤅	
and	al	𐤏𐤋	
	bet	𐤁𐤉𐤕	
his family	a·vo·taw	𐤀𐤁𐤕𐤅	
This	ve·el·leh	𐤅𐤀𐤋𐤄	Numbers 3:1
is the account	to·wl·dot	𐤕𐤅𐤋𐤃𐤕	
of Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍	
and Moses	u·mo·sheh	𐤅𐤌𐤔𐤄	
at the time	be·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌	
spoke	dib·ber	𐤃𐤁𐤓	
the LORD	YHVH	𐤉𐤅𐤄𐤅	
with	et	𐤀𐤕	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
on Mount	be·har	𐤁𐤄𐤓	
Sinai	see·nay	𐤎𐤉𐤍𐤉	
These	ve·el·leh	𐤅𐤀𐤋𐤄	Numbers 3:2
are the names	she·mo·wt	𐤔𐤌𐤅𐤕	
of the sons	be·ne	𐤁𐤍𐤉	

English	Transliteration	Hebrew	Reference
of Aaron :	a·ha·ron	אהרן	
the firstborn	hab·be·kho·wr	הבכור	
Nadab	na·dav	נדב	
then Abihu	va·a·vee·hu	ואביהוא	
Eleazar	el·a·zar	אלעזר	
and Ithamar	ve·ee·ta·mar	ואיתמר	
These	el·leh	אלה	Numbers 3:3
-	she·mo·wt	שמות	
sons	be·ne	בני	
[were] Aaron's	a·ha·ron	אהרן	
priests	hak·ko·ha·neem	הכהנים	
the anointed	ham·me·shu·cheem	המשחים	
who	a·sher	אשר	
were ordained	mil·le	מלא	
	ya·dam	ידם	
to serve as priests	le·kha·hen	לכהן	
died	vay·ya·mat	וימת	Numbers 3:4
Nadab	na·dav	נדב	
and Abihu, however	va·a·vee·hu	ואביהוא	
in the presence of	liph·ne	לפני	
the LORD	YHVH	יהוה	
when they offered	be·haq·ri·vam	בהקריבם	
fire	esh	אש	
unauthorized	za·rah	זרה	
before	liph·ne	לפני	
the LORD	YHVH	יהוה	
in the Wilderness	be·mid·bar	במדבר	

of Sinai	see·nay	ⴳⴳⴳⴳ
sons	u·va·neem	ⴳⴳⴳⴳ
no	lo	ⴳⴳ
And since they had	ha·yu	ⴳⴳⴳ
	la·hem	ⴳⴳⴳ
served as priests	vay·kha·hen	ⴳⴳⴳⴳ
only Eleazar	el·a·zar	ⴳⴳⴳⴳ
and Ithamar	ve·ee·ta·mar	ⴳⴳⴳⴳ
during	al	ⴳⴳ
the lifetime	pe·ne	ⴳⴳⴳ
Aaron	a·ha·ron	ⴳⴳⴳ
of their father	a·vee·hem	ⴳⴳⴳⴳ
said	vay·dab·ber	ⴳⴳⴳⴳ	Numbers 3:5
Then the LORD	YHVH	ⴳⴳⴳⴳ
to	el	ⴳⴳ
Moses	mo·sheh	ⴳⴳⴳ
	le·mor	ⴳⴳⴳ
" Bring	haq·rev	ⴳⴳⴳⴳ	Numbers 3:6
-	et	ⴳⴳ
the tribe	mat·teh	ⴳⴳⴳ
of Levi	le·vee	ⴳⴳⴳ
and present	ve·ha·a·mad·ta	ⴳⴳⴳⴳⴳ
them	o·to	ⴳⴳⴳ
to	liph·ne	ⴳⴳⴳ
Aaron	a·ha·ron	ⴳⴳⴳ
the priest	hak·ko·hen	ⴳⴳⴳⴳ
to assist him	ve·she·re·tu	ⴳⴳⴳⴳ

-	o·to	𐤅𐤕𐤅	
They are to perform	ve·sha·me·ru	𐤅𐤔𐤌𐤓𐤅	Numbers 3:7
-	et	𐤕𐤀	
duties for him	mish·mar·to	𐤌𐤔𐤌𐤓𐤕𐤅	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
-	mish·me·ret	𐤌𐤔𐤌𐤓𐤕	
and for the whole	kal	𐤔𐤋	
congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
the Tent	o·hel	𐤀𐤄𐤋	
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃	
attending	la·a·vod	𐤋𐤏𐤁𐤃	
-	et	𐤕𐤀	
to the service	a·vo·dat	𐤏𐤁𐤃𐤕	
of the tabernacle	ham·mish·kan	𐤄𐤌𐤔𐤊𐤍	
They shall take care of	ve·sha·me·ru	𐤅𐤔𐤌𐤓𐤅	Numbers 3:8
-	et	𐤕𐤀	
all	kal	𐤔𐤋	
the furnishings	ke·le	𐤔𐤋𐤉	
of the Tent	o·hel	𐤀𐤄𐤋	
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃	
and	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
fulfill obligations	mish·me·ret	𐤌𐤔𐤌𐤓𐤕	
for the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
by attending	la·a·vod	𐤋𐤏𐤁𐤃	
-	et	𐤕𐤀	

to the service	a·vo·dat	𐤏𐤁𐤃𐤕	
of the tabernacle	ham·mish·kan	𐤄𐤌𐤔𐤊𐤍	
Assign	ve·na·tat·tah	𐤅𐤍𐤕𐤕𐤄	Numbers 3:9
-	et	𐤀𐤕	
the Levites	hal·vee·yim	𐤄𐤋𐤅𐤉𐤌	
to Aaron	le·a·ha·ron	𐤋𐤀𐤄𐤓𐤍	
and his sons	u·le·va·naw	𐤅𐤋𐤁𐤍𐤉𐤅	
have been given exclusively	ne·tu·nim	𐤍𐤕𐤅𐤍𐤌	
	ne·tu·nim	𐤍𐤕𐤅𐤍𐤌	
they	hem·mah	𐤄𐤌𐤄	
to him	lo	𐤋𐤅	
from among	me·et	𐤌𐤀𐤕	
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
So	ve·et	𐤅𐤀𐤕	Numbers 3:10
Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
and his sons	ba·naw	𐤁𐤍𐤉𐤅	
you shall appoint	tiph·qod	𐤕𐤐𐤒𐤃	
to carry out	ve·sha·me·ru	𐤅𐤔𐤌𐤓𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
the duties of the priesthood	ke·hun·na·tam	𐤊𐤄𐤍𐤕𐤌	
but any outsider	ve·haz·zar	𐤅𐤄𐤆𐤓	
who approaches [the tabernacle]	haq·qa·rev	𐤄𐤒𐤓𐤁	
must be put to death "	yu·mat	𐤉𐤅𐤌𐤕	
spoke	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 3:11

Again the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
to	el	𐤀𐤋
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
saying	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓
I	va·a·nee	𐤅𐤀𐤍𐤉	Numbers 3:12
" Behold	hin·neh	𐤄𐤍𐤄
have taken	la·qach·tee	𐤋𐤒𐤇𐤕𐤉
-	et	𐤀𐤕
the Levites	hal·vee·yim	𐤄𐤋𐤅𐤉𐤌
from among	mit·to·wkh	𐤌𐤕𐤅𐤊
the children	be·ne	𐤁𐤍𐤉
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
in place of	ta·chat	𐤕𐤇𐤕
every	kal	𐤊𐤋
	be·kho·wr	𐤁𐤊𐤅𐤓
firstborn	pe·ter	𐤐𐤈𐤓
from the womb	re·chem	𐤓𐤇𐤌
Israelite	mib·be·ne	𐤌𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
belong	ve·ha·yu	𐤅𐤄𐤉𐤅
to Me	lee	𐤋𐤉
The Levites	hal·vee·yim	𐤄𐤋𐤅𐤉𐤌
for	kee	𐤊𐤉	Numbers 3:13
[are] Mine	lee	𐤋𐤉
all	kal	𐤊𐤋
the firstborn	be·kho·wr	𐤁𐤊𐤅𐤓
On the day	be·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌

English	Transliteration	Paleo-Hebrew
I struck down	hak·ko·tee	⟨paleo⟩
every	khal	⟨paleo⟩
firstborn	be·kho·wr	⟨paleo⟩
in the land	be·e·rets	⟨paleo⟩
of Egypt	mits·ra·yim	⟨paleo⟩
I consecrated	hiq·dash·tee	⟨paleo⟩
to Myself	lee	⟨paleo⟩
all	khal	⟨paleo⟩
the firstborn	be·kho·wr	⟨paleo⟩
in Israel	be·yis·ra·el	⟨paleo⟩
both man	me·a·dam	⟨paleo⟩
and	ad	⟨paleo⟩
beast	be·he·mah	⟨paleo⟩
Mine	lee	⟨paleo⟩
They are	yih·yu	⟨paleo⟩
I	a·nee	⟨paleo⟩
am the LORD "	YHVH	⟨paleo⟩
spoke	vay·dab·ber	⟨paleo⟩	Numbers 3:14
Then the LORD	YHVH	⟨paleo⟩
to	el	⟨paleo⟩
Moses	mo·sheh	⟨paleo⟩
in the Wilderness	be·mid·bar	⟨paleo⟩
of Sinai	see·nay	⟨paleo⟩
saying	le·mor	⟨paleo⟩
" Number	pe·qod	⟨paleo⟩	Numbers 3:15
-	et	⟨paleo⟩
the Levites	be·ne	⟨paleo⟩

	le·vee	╰╰Υ╯	
	le·vet	┼╰╰ᴗ╯	
by their families	a·vo·tam	ᴎᴎ┼ᴗᴥ	
and clans	le·mish·pe·cho·tam	ᴎᴎ┼ᴛ◠ᴗᴎᴎ╯	
every	kal	╯ᴗ	
male	za·khar	ᴙᴗᴈ	
old	mib·ben	ᴙᴗᴓᴎ	
a month	cho·desh	ᴗᴗᴥᴛ	
or more "	va·ma·lah	ᴪᴗ◖ᴎᴎΥ	
You are to count	tiph·qe·dem	ᴎᴗᴥ◦◦─┼	
numbered	vay·yiph·qod	ᴥ◦◦◠╰Υ	Numbers 3:16
them	o·tam	ᴎᴎ┼ᴗ	
So Moses	mo·sheh	ᴪᴗᴎᴎ	
according to	al	╯◎	
the word	pee	╰╰◠◖	
of the LORD	YHVH	ᴪΥᴪᴗᴗ	
as	ka·a·sher	ᴙᴗᴥᴗ	
he had been commanded	tsuw·vah	ᴪΥᴑᴑ	
were	vay·yih·yu	Υ╰╰ᴪᴗᴗΥ	Numbers 3:17
These	el·leh	ᴪᴗᴥ	
the sons	ve·ne	╰╰ᴙᴓᴗ	
of Levi	le·vee	╰╰Υ╯	
by name :	bish·mo·tam	ᴎᴎ┼ᴎᴎᴗᴗ	
Gershon	ge·re·sho·wn	ᴙΥᴗᴙᴗ	
Kohath	u·qe·hat	┼ᴪ◦─Υ	
and Merari	u·me·ra·ree	╰╰ᴙᴙᴎᴎΥ	
These	ve·el·leh	ᴪᴗᴥΥ	Numbers 3:18

were the names	she·mo·wt	𐤔𐤌𐤅𐤕	
of the sons	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Gershon	ge·re·sho·wn	𐤂𐤓𐤔𐤅𐤍	
by their clans :	le·mish·pe·cho·tam	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕𐤌	
Libni	liv·nee	𐤋𐤁𐤍𐤉	
and Shimei	ve·shim·ee	𐤅𐤔𐤌𐤏𐤉	
The sons	u·ve·ne	𐤅𐤁𐤍𐤉	Numbers 3:19
of Kohath	qe·hat	𐤒𐤄𐤕	
by their clans	le·mish·pe·cho·tam	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕𐤌	
were Amram	am·ram	𐤏𐤌𐤓𐤌	
Izhar	ve·yits·har	𐤅𐤉𐤑𐤄𐤓	
Hebron	chev·ro·wn	𐤇𐤁𐤓𐤅𐤍	
and Uzziel	ve·uz·zee·el	𐤅𐤏𐤆𐤉𐤀𐤋	
And the sons	u·ve·ne	𐤅𐤁𐤍𐤉	Numbers 3:20
of Merari	me·ra·ree	𐤌𐤓𐤓𐤉	
by their clans	le·mish·pe·cho·tam	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕𐤌	
were Mahli	mach·lee	𐤌𐤇𐤋𐤉	
and Mushi	u·mu·shee	𐤅𐤌𐤅𐤔𐤉	
These	el·leh	𐤀𐤋𐤄	
were	hem	𐤄𐤌	
the clans	mish·pe·chot	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
of the Levites	hal·le·vee	𐤄𐤋𐤅𐤉	
	le·vet	𐤋𐤁𐤉𐤕	
according to their families	a·vo·tam	𐤀𐤁𐤕𐤌	
From Gershon came	le·ge·re·sho·wn	𐤋𐤂𐤓𐤔𐤅𐤍	Numbers 3:21
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
the Libnite	hal·liv·nee	𐤄𐤋𐤁𐤍𐤉	

clan	u·mish·pa·chat	𐤉𐤌𐤔𐤅𐤄𐤈	
and the Shimeite	hash·shim·ee	𐤅𐤔𐤌𐤏𐤉	
these	el·leh	𐤀𐤋𐤄	
hem	hem	𐤄𐤌	
clans	mish·pe·chot	𐤌𐤔𐤅𐤄𐤈	
were the Gershonite	hag·ge·re·shun·nee	𐤄𐤂𐤓𐤔𐤅𐤍𐤉	
The number	pe·qu·de·hem	𐤐𐤒𐤃𐤄𐤌	Numbers 3:22
	be·mis·par	𐤁𐤌𐤎𐤐𐤓	
of all	kal	𐤊𐤋	
the males	za·khar	𐤆𐤊𐤓	
old	mib·ben	𐤌𐤁𐤍	
a month	cho·desh	𐤇𐤃𐤔	
or more	va·ma·e·lah	𐤅𐤌𐤏𐤋𐤄	
was	pe·qu·de·hem	𐤐𐤒𐤃𐤄𐤌	
7500	shiv·at	𐤔𐤁𐤏𐤕	
	a·la·pheem	𐤀𐤋𐤐𐤉𐤌	
	va·cha·mesh	𐤅𐤇𐤌𐤔	
	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕	
clans	mish·pe·chot	𐤌𐤔𐤅𐤄𐤈	Numbers 3:23
The Gershonite	hag·ge·re·shun·nee	𐤄𐤂𐤓𐤔𐤅𐤍𐤉	
behind	a·cha·re	𐤀𐤇𐤓𐤉	
the tabernacle	ham·mish·kan	𐤄𐤌𐤔𐤊𐤍	
were to camp	ya·cha·nu	𐤉𐤇𐤍𐤅	
on the west	yam·mah	𐤉𐤌𐤄	
and the leader	u·ne·see	𐤅𐤍𐤔𐤉𐤀	Numbers 3:24
of the families	vet	𐤁𐤉𐤕	
av	av	𐤀𐤁	

of the Gershonites	lag·ge·re·shun·nee	⟩⫟ШᏗᏞⵎ	
was Eliasaph	el·ya·saph	⊂⽌⟩⫟Ⲷ	
son	ben	⫟ᗕ	
of Lael	la·el	⫟ⵣⵎ	
The duties	u·mish·me·ret	ϯᏗMШⵎMⵎϒ	Numbers 3:25
of the Gershonites	be·ne	⟩⫟ᗕ	
	ge·re·sho·wn	ⵣϒШᏗᏞ	
at the Tent	be·o·hel	ⵎ⽫ⵣᗕ	
of Meeting	mo·w·ed	Ꮧⵔϒⵀ	
[were] the tabernacle	ham·mish·kan	ⵣШШⵎⵀⵤ	
and tent	ve·ha·o·hel	ⵎ⽫ⵣⵤϒ	
its covering	mikh·se·hu	ϒⵤⵣШⵎⵀ	
the curtain	u·ma·sakh	ШⵣMϒ	
for the entrance	pe·tach	Ⅲϯ⊂	
to the Tent	o·hel	ⵎ⽫ⵣ	
of Meeting	mo·w·ed	Ꮧⵔϒⵀ	
the curtains	ve·qal·e	⟩⽌ⵣⵎⵀⵔϒ	Numbers 3:26
of the courtyard	he·cha·tser	ᏗⵔⵕⅢⵤ	
-	ve·et	ϯⵣϒ	
the curtain	ma·sakh	ШⵤMⵀ	
for the entrance	pe·tach	Ⅲϯ⊂	
to the courtyard	he·cha·tser	ᏗⵔⵕⅢⵤ	
that	a·sher	ᏗШШⵣ	
surrounds	al	ⵎ⽫	
the tabernacle	ham·mish·kan	ⵣШШⵎMⵀⵤ	
	ve·al	ⵎ⽫ϒ	
and altar	ham·miz·be·ach	ⅢⵀⵕMⵀⵤ	

	sa·veev	𐤎𐤁𐤉𐤁
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
and the cords —	me·ta·raw	𐤌𐤉𐤕𐤓𐤉𐤅
all	le·khol	𐤋𐤊𐤋
the service [for these items]	a·vo·da·to	𐤏𐤁𐤃𐤕𐤅
From Kohath came	ve·liq·hat	𐤅𐤋𐤒𐤄𐤕	Numbers 3:27
the clans	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕
of the Amramites	ha·am·ra·mee	𐤏𐤌𐤓𐤌𐤉
	u·mish·pa·chat	𐤅𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕
the Izharites	hay·yits·ha·ree	𐤄𐤉𐤑𐤄𐤓𐤉
	u·mish·pa·chat	𐤅𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕
the Hebronites	ha·chev·ro·nee	𐤄𐤇𐤁𐤓𐤍𐤉
	u·mish·pa·chat	𐤅𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕
and the Uzzielites	ha·az·zee·e·lee	𐤄𐤏𐤆𐤉𐤀𐤋𐤉
these	el·leh	𐤀𐤋𐤄
	hem	𐤄𐤌
were the clans	mish·pe·chot	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕
of the Kohathites	haq·qe·ha·tee	𐤄𐤒𐤄𐤕𐤉
The number	be·mis·par	𐤁𐤌𐤎𐤐𐤓	Numbers 3:28
of all	kal	𐤊𐤋
the males	za·khar	𐤆𐤊𐤓
old	mib·ben	𐤌𐤁𐤍
a month	cho·desh	𐤇𐤃𐤔
or more	va·ma·e·lah	𐤅𐤌𐤏𐤋𐤄
was 8,600	she·mo·nat	𐤔𐤌𐤍𐤕
	a·la·pheem	𐤀𐤋𐤐𐤉𐤌
	ve·shesh	𐤅𐤔𐤔

English	Transliteration	Hebrew
	me·o·wt	𐤌𐤏𐤅𐤕
They were responsible for	sho·me·re	𐤔𐤌𐤓𐤉
the duties	mish·me·ret	𐤌𐤔𐤌𐤓𐤕
of the sanctuary	haq·qo·desh	𐤄𐤒𐤃𐤔
The clans	mish·pe·chot	𐤌𐤔𐤐𐤄𐤕
of the Kohathites	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	qe·hat	𐤒𐤄𐤕
were to camp	ya·cha·nu	𐤉𐤄𐤍𐤅
on	al	𐤏𐤋
side	ye·rekh	𐤉𐤓𐤊
of the tabernacle	ham·mish·kan	𐤄𐤌𐤔𐤊𐤍
the south	te·ma·nah	𐤕𐤉𐤌𐤍𐤄
and the leader	u·ne·see	𐤅𐤍𐤔𐤉𐤀
of the families	vet	𐤁𐤉𐤕
	av	𐤀𐤁
	le·mish·pe·chot	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤄𐤕
of the Kohathites	haq·qe·ha·tee	𐤄𐤒𐤄𐤕𐤉
was Elizaphan	ʾɛ·lī·tsa·phan	𐤀𐤋𐤉𐤑𐤐𐤍
son	ben	𐤁𐤍
of Uzziel	uz·zee·el	𐤏𐤆𐤉𐤀𐤋
Their duties	u·mish·mar·tam	𐤅𐤌𐤔𐤌𐤓𐤕𐤌
[were] the ark	ha·a·ron	𐤄𐤀𐤓𐤍
the table	ve·hash·shul·chan	𐤅𐤄𐤔𐤋𐤇𐤍
the lampstand	ve·ham·me·no·rah	𐤅𐤄𐤌𐤍𐤓𐤄
the altars	ve·ham·miz·be·chot	𐤅𐤄𐤌𐤆𐤁𐤄𐤕
the articles	u·khe·le	𐤅𐤊𐤋𐤉
of the sanctuary	haq·qo·desh	𐤄𐤒𐤃𐤔

Numbers 3:29

Numbers 3:30

Numbers 3:31

-	a·sher	ᛏᗯᗄ	
used	ye·sha·re·tu	Ꭹᛏᗄᗯᗕ	
with them	ba·hem	ᛗᎩᛛ	
and the curtain —	ve·ham·ma·sakh	ᗯᛯᛗᛉᗄᎩ	
all	ve·khol	ᒍᗯᎩ	
the service [for these items]	a·vo·da·to	Ꭹᛏᗪᛛᗄ	
The chief	u·ne·see	ᗄᗕᗯᛉᎩ	Numbers 3:32
of the leaders	ne·see·e	ᗕᗄᗕᗯᛉ	
of the Levites	hal·le·vee	ᗕᎩᒍᛉ	
was Eleazar	el·a·zar	ᛏᛆᗄᒍᛉ	
son	ben	ᛉᛛ	
of Aaron	a·ha·ron	ᛉᛏᛉᗄ	
the priest	hak·ko·hen	ᛉᛉᗯᛉ	
he oversaw	pe·qud·dat	ᛏᗪᛆᛆ	
those responsible for	sho·me·re	ᗕᛏᛗᗯ	
the duties	mish·me·ret	ᛏᛏᛗᗯᛗ	
of the sanctuary	haq·qo·desh	ᗯᗪᛆᛉ	
From Merari came	lim·ra·ree	ᗕᛏᛏᛗᒍ	Numbers 3:33
the clans	mish·pa·chat	ᛏᛁᛆᗯᛗ	
of the Mahlites	ham·mach·lee	ᗕᒍᛁᛗᛉ	
	u·mish·pa·chat	ᛏᛁᛆᗯᛗᎩ	
and Mushites	ham·mu·shee	ᗕᗯᎩᛗᛉ	
these	el·leh	ᛉᒍᗄ	
	hem	ᛗᛉ	
clans	mish·pe·chot	ᛏᛁᛆᗯᛗ	
were the Merarite	me·ra·ree	ᗕᛏᛏᛗ	
The number	u·phe·qu·de·hem	ᛗᛉᗕᛆᛆᗕᎩ	Numbers 3:34

	be·mis·par	
of all	kal	
the males	za·khar	
old	mib·ben	
a month	cho·desh	
or more	va·ma·e·lah	
was 6,200	she·shet	
	a·la·pheem	
	u·ma·ta·yim	
The leader	u·ne·see	Numbers 3:35
of the families	vet	
	av	
-	le·mish·pe·chot	
of the Merarites	me·ra·ree	
was Zuriel	tsu·ree·el	
son	ben	
of Abihail	a·vee·cha·yil	
on	al	
side	ye·rekh	
of the tabernacle	ham·mish·kan	
they were to camp	ya·cha·nu	
the north	tsa·pho·nah	
assigned	u·phe·qud·dat	Numbers 3:36
The duties	mish·me·ret	
to the sons	be·ne	
of Merari	me·ra·ree	
frames	qar·she	

were the tabernacle's	ham·mish·kan	𐤄𐤌𐤔𐤊𐤍
crossbars	u·ve·ree·chaw	𐤅𐤁𐤓𐤉𐤇𐤅
posts	ve·am·mu·daw	𐤅𐤏𐤌𐤃𐤉𐤅
bases	va·a·da·naw	𐤅𐤀𐤃𐤍𐤉𐤅
and all	ve·khal	𐤅𐤊𐤋
its equipment —	ke·law	𐤊𐤋𐤉𐤅
all	ve·khol	𐤅𐤊𐤋
the service for these [items]	a·vo·da·to	𐤏𐤁𐤃𐤕𐤅
as well as the posts	ve·am·mu·de	𐤅𐤏𐤌𐤃𐤉	Numbers 3:37
courtyard	he·cha·tser	𐤄𐤇𐤑𐤓
of the surrounding	sa·veev	𐤎𐤁𐤉𐤁
with their bases	ve·ad·ne·hem	𐤅𐤀𐤃𐤍𐤉𐤄𐤌
tent pegs	vee·te·do·tam	𐤅𐤉𐤕𐤃𐤕𐤌
and ropes	u·me·te·re·hem	𐤅𐤌𐤉𐤕𐤓𐤉𐤄𐤌
were to camp	ve·ha·cho·neem	𐤅𐤄𐤇𐤍𐤉𐤌	Numbers 3:38
	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉
of the tabernacle	ham·mish·kan	𐤄𐤌𐤔𐤊𐤍
to the east	qe·de·mah	𐤒𐤃𐤌𐤄
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉
the Tent	o·hel	𐤀𐤄𐤋
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃
toward the sunrise	miz·ra·chah	𐤌𐤆𐤓𐤇𐤄
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
Aaron	ve·a·ha·ron	𐤅𐤀𐤄𐤓𐤍
and [Aaron's sons]	u·va·naw	𐤅𐤁𐤍𐤉𐤅
They were to perform	sho·me·reem	𐤔𐤌𐤓𐤉𐤌

the duties	mish·me·ret	𐤕𐤓𐤌𐤔𐤌
of the sanctuary	ham·miq·dash	𐤔𐤃𐤒𐤌𐤄
as a service	le·mish·me·ret	𐤕𐤓𐤌𐤔𐤌𐤋
	be·ne	𐤉𐤍𐤁
on behalf of the Israelites	yis·ra·el	𐤋𐤀𐤓𐤔𐤉
but any outsider	ve·haz·zar	𐤓𐤆𐤄𐤅
who approached [the sanctuary]	haq·qa·rev	𐤁𐤓𐤒𐤄
was to be put to death	yu·mat	𐤕𐤌𐤅𐤉
The total	kal	𐤋𐤊	Numbers 3:39
number	pe·qu·de	𐤉𐤃𐤅𐤒𐤐
of Levites	hal·vee·yim	𐤌𐤉𐤅𐤋𐤄
that	a·sher	𐤓𐤔𐤀
counted	pa·qad	𐤃𐤒𐤐
Moses	mo·sheh	𐤄𐤔𐤌
and Aaron	ve·'a·ha·ron	𐤍𐤓𐤄𐤀𐤅
at	al	𐤋𐤏
command	pee	𐤉𐤐
the LORD's	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉
by their clans	le·mish·pe·cho·tam	𐤌𐤕𐤇𐤐𐤔𐤌𐤋
including all	kal	𐤋𐤊
the males	za·khar	𐤓𐤊𐤆
old	mib·ben	𐤍𐤁𐤌
a month	cho·desh	𐤔𐤃𐤇
or more	va·ma·lah	𐤄𐤋𐤏𐤌𐤅
was 22,000	she·na·yim	𐤌𐤉𐤍𐤔
	ve·es·reem	𐤌𐤉𐤓𐤔𐤏𐤅

	a·leph	‏𐤀𐤋𐤐	
said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 3:40
Then the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
	el	𐤀𐤋	
to Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
" Number	pe·qod	𐤐𐤒𐤃	
every	kal	𐤊𐤋	
firstborn	be·khor	𐤁𐤊𐤓	
male	za·khar	𐤆𐤊𐤓	
	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉	
of the Israelites	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
old	mib·ben	𐤌𐤁𐤍	
a month	cho·desh	𐤇𐤃𐤔	
or more	va·ma·e·lah	𐤅𐤌𐤏𐤋𐤄	
and list	ve·sa	𐤅𐤔𐤀	
-	et	𐤀𐤕	
-	mis·par	𐤌𐤎𐤐𐤓	
their names	she·mo·tam	𐤔𐤌𐤕𐤌	
You are to take	ve·la·qach·ta	𐤅𐤋𐤒𐤇𐤕	Numbers 3:41
-	et	𐤀𐤕	
the Levites	hal·vee·yim	𐤄𐤋𐤅𐤉𐤌	
for Me —	lee	𐤋𐤉	
I	a·nee	𐤀𐤍𐤉	
am the LORD —	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
in place of	ta·chat	𐤕𐤇𐤕	
all	kal	𐤊𐤋	
the firstborn	be·khor	𐤁𐤊𐤓	

biv·ne	⟩⊐⟨⊐⟩	
of Israel	⟩⊐⟨⟨⊐⟩	
ve·et	⟩⊐⟩	
and the livestock	⟩⊐⟨⊐⟩	
of the Levites	⟩⊐⟨⊐⟩	
in place of	⟩⊐⟩	
all	⟩⊐⟩	
the firstborn	⟩⊐⟩	
of the livestock	⟩⊐⟩	
be·ne	⟩⊐⟩	
of the Israelites "	⟩⊐⟩	
numbered	⟩⊐⟩	Numbers 3:42
So Moses	⟩⊐⟩	
as	⟩⊐⟩	
had commanded	⟩⊐⟩	
the LORD	⟩⊐⟩	
him	⟩⊐⟩	
et	⟩⊐⟩	
all	⟩⊐⟩	
the firstborn	⟩⊐⟩	
biv·ne	⟩⊐⟩	
of the Israelites	⟩⊐⟩	
was	⟩⊐⟩	Numbers 3:43
The total	⟩⊐⟩	
of the firstborn	⟩⊐⟩	
males	⟩⊐⟩	
listed	⟩⊐⟩	

Note: The right-hand column contains paleo-Hebrew script characters that cannot be accurately transcribed.

Transliterations:

biv·ne
of Israel — yis·ra·el
- — ve·et
and the livestock — be·he·mat
of the Levites — hal·vee·yim
in place of — ta·chat
all — kal
the firstborn — be·kho·wr
of the livestock — be·ve·he·mat
be·ne
of the Israelites " — yis·ra·el
numbered — vay·yiph·qod — Numbers 3:42
So Moses — mo·sheh
as — ka·a·sher
had commanded — tsiw·vah
the LORD — YHVH
him — o·to
- — et
all — kal
the firstborn — be·khor
biv·ne
of the Israelites — yis·ra·el
was — vay·hee — Numbers 3:43
The total — khal
of the firstborn — be·kho·wr
males — za·khar
listed — be·mis·par

by name	she·mo·wt	𐤔𐤌𐤅𐤕	
old	mib·ben	𐤌𐤁𐤍	
a month	cho·desh	𐤇𐤃𐤔	
or more	va·ma·lah	𐤅𐤌𐤏𐤋𐤄	
number	liph·qu·de·hem	𐤋𐤐𐤒𐤃𐤄𐤌	
22273	she·na·yim	𐤔𐤍𐤉𐤌	
	ve·es·reem	𐤅𐤏𐤔𐤓𐤉𐤌	
	e·leph	𐤀𐤋𐤐	
	she·lo·shah	𐤔𐤋𐤔𐤄	
	ve·shiv·eem	𐤅𐤔𐤁𐤏𐤉𐤌	
	u·ma·ta·yim	𐤅𐤌𐤀𐤕𐤉𐤌	
spoke	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 3:44
Again the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
saying	le·mor	𐤋𐤌𐤓	
" Take	qach	𐤒𐤇	Numbers 3:45
-	et	𐤀𐤕	
the Levites	hal·vee·yim	𐤄𐤋𐤅𐤉𐤌	
in place	ta·chat	𐤕𐤇𐤕	
of all	kal	𐤊𐤋	
the firstborn	be·kho·wr	𐤁𐤊𐤅𐤓	
	biv·ne	𐤁𐤁𐤍𐤉	
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
and	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
the livestock	be·he·mat	𐤁𐤄𐤌𐤕	
of the Levites	hal·vee·yim	𐤄𐤋𐤅𐤉𐤌	

English	Transliteration	
in place	ta·chat	
of their livestock	be·hem·tam	
belong	ve·ha·yu	
to Me	lee	
The Levites	hal·vee·yim	
I	a·nee	
am the LORD	YHVH	
-	ve·et	Numbers 3:46
To redeem	pe·du·ye	
the 273	hash·she·lo·shah	
	ve·hash·shiv·eem	
	ve·ham·ma·ta·yim	
who outnumber	ha·o·de·pheem	
	al	
the Levites	hal·vee·yim	
firstborn	mib·be·kho·wr	
Israelites	be·ne	
	yis·ra·el	
you are to collect	ve·la·qach·ta	Numbers 3:47
five	cha·me·shet	
	cha·me·shet	
shekels	she·qa·leem	
for each one	lag·gul·go·let	
shekel	be·she·qel	
according to the sanctuary	haq·qo·desh	
	tiq·qach	
of twenty	es·reem	

English	Transliteration	Reference
gerahs	ge·rah	
	hash·sha·qel	
Give	ve·na·tat·tah	Numbers 3:48
the money	hak·ke·seph	
to Aaron	le·a·ha·ron	
and his sons	u·le·va·naw	
as the redemption price	pe·du·ye	
for the excess	ha·o·de·pheem	
among [the Israelites] „	ba·hem	
collected	vay·yiq·qach	Numbers 3:49
So Moses	mo·sheh	
-	et	
money	ke·seph	
the redemption	hap·pid·yo·wm	
	me·et	
from those in excess	ha·o·de·pheem	
of	al	
the number redeemed	pe·du·ye	
by the Levites	hal·vee·yim	
-	me·et	Numbers 3:50
from the firstborn	be·kho·wr	
	be·ne	
of the Israelites :	yis·ra·el	
He collected	la·qach	
-	et	
the money	hak·ka·seph	

1365	cha·mish·shah	𐤇𐤌𐤔𐤄	
	ve·shish·sheem	𐤅𐤔𐤔𐤉𐤌	
	u·she·losh	𐤅𐤔𐤋𐤔	
	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕	
	va·e·leph	𐤅𐤀𐤋𐤐	
shekels	be·she·qel	𐤁𐤔𐤒𐤋	
according to the sanctuary shekel	haq·qo·desh	𐤄𐤒𐤃𐤔	
gave	vay·yit·ten	𐤅𐤉𐤕𐤍	Numbers 3:51
And Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
money	ke·seph	𐤔𐤎𐤐	
the redemption	hap·pe·du·yim	𐤄𐤐𐤃𐤅𐤉𐤌	
to Aaron	le·a·ha·ron	𐤋𐤀𐤄𐤓𐤍	
and his sons	u·le·va·naw	𐤅𐤋𐤁𐤍𐤉𐤅	
in obedience to	al	𐤏𐤋	
the word	pee	𐤐𐤉	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
just as	ka·a·sher	𐤔𐤀𐤔𐤓	
had commanded	tsiw·vah	𐤑𐤅𐤄	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
[him]	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄𐤁	
said	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 4:1
Then the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	ve·el	𐤅𐤀𐤋	

and Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍	
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
" Take	na·so	𐤍𐤔𐤀	Numbers 4:2
-	et	𐤀𐤕	
a census	rosh	𐤓𐤀𐤔	
	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
of the Kohathites	qe·hat	𐤒𐤄𐤕	
among	mit·to·wkh	𐤌𐤕𐤅𐤊	
	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
the Levites	le·vee	𐤋𐤅𐤉	
by their clans	le·mish·pe·cho·tam	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕𐤌	
	le·vet	𐤋𐤁𐤉𐤕	
and families	a·vo·tam	𐤀𐤁𐤕𐤌	
	mib·ben	𐤌𐤁𐤍	Numbers 4:3
men from thirty	she·lo·sheem	𐤔𐤋𐤔𐤉𐤌	
	sha·nah	𐤔𐤍𐤄	
	va·ma·lah	𐤅𐤌𐤏𐤋𐤄	
to	ve·ad	𐤅𐤏𐤃	
years old	ben	𐤁𐤍	
fifty	cha·mish·sheem	𐤇𐤌𐤔𐤉𐤌	
—	sha·nah	𐤔𐤍𐤄	
everyone	kal	𐤊𐤋	
who is qualified	ba	𐤁𐤀	
to serve	lats·tsa·va	𐤋𐤑𐤁𐤀	
	la·a·so·wt	𐤋𐤏𐤔𐤅𐤕	
in the work	me·la·khah	𐤌𐤋𐤀𐤊𐤄	
at the Tent	be·o·hel	𐤁𐤀𐤄𐤋	

of Meeting	mo·w·ed	𐤀𐤏𐤅𐤌	
This	zot	𐤆𐤀𐤕	Numbers 4:4
service	a·vo·dat	𐤏𐤁𐤃𐤕	
of the Kohathites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	qe·hat	𐤒𐤄𐤕	
at the Tent	be·o·hel	𐤁𐤀𐤄𐤋	
of Meeting	mo·w·ed	𐤀𐤏𐤅𐤌	
regards the most	qo·desh	𐤒𐤃𐤔	
holy things	haq·qo·da·sheem	𐤄𐤒𐤃𐤔𐤉𐤌	
are to go in	u·va	𐤅𐤁𐤀	Numbers 4:5
Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍	
and his sons	u·va·naw	𐤅𐤁𐤍𐤉𐤅	
sets out	bin·so·a	𐤁𐤍𐤎𐤏	
Whenever the camp	ham·ma·cha·neh	𐤄𐤌𐤇𐤍𐤄	
take down	ve·ho·w·ri·du	𐤅𐤄𐤅𐤓𐤃𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
the veil	pa·ro·khet	𐤐𐤓𐤊𐤕	
of the curtain	ham·ma·sakh	𐤄𐤌𐤎𐤊	
and cover	ve·khis·su	𐤅𐤊𐤎𐤅	
with it	vah	𐤁𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
the ark	a·ron	𐤀𐤓𐤍	
of the Testimony	ha·e·dut	𐤄𐤏𐤃𐤕	
They are to place	ve·na·te·nu	𐤅𐤍𐤕𐤍𐤅	Numbers 4:6
over	a·law	𐤏𐤋𐤉𐤅	
this a covering	ke·sui	𐤊𐤎𐤅𐤉	
	o·wr	𐤏𐤅𐤓	

of fine leather	ta·chash	⊔〼𐤉
spread	u·pha·re·su	𐤉⊔ᔭ⊖𐤉
cloth	ve·ged	𐤃𐤁ᗡ
a solid	ke·leel	⅃ᔓ⅃ᗙ
blue	te·khe·let	ϯ⅃ᗙϯ
over it	mil·ma·e·lah	🜨⅃⊘ᶆ⅃ᶆ
and insert	ve·sa·mu	𐤉ᶆ⊔𐤉
its poles	bad·daw	𐤉ᗑᗡ𐤁ᗡ
Over	ve·al	⅃⊘𐤉	Numbers 4:7
the table	shul·chan	�470⊔ᕀⅢ⅃⊔
of the Presence	hap·pa·neem	ᶆᗑ4ᕶ⊖𝄐
they are to spread	yiph·re·su	𐤉⊔ᔭ⊖ᗑ
cloth	be·ged	𐤃𐤁ᗡ
a blue	te·khe·let	ϯ⅃ᗙϯ
and place	ve·na·te·nu	𐤉ᕶϯᕶ𐤉
on it	a·law	𐤉ᗑ⅃⊘
along with	et	ϯᕿ
the plates	haq·qe·a·rot	ϯᔭ⊘⊝ᕿ𝄐
-	ve·et	ϯᕿ𐤉
and cups	hak·kap·pot	ϯ⊝⊔𝄐
-	ve·et	ϯᕿ𐤉
the bowls	ham·me·naq·qee·yot	ϯᗑ⊝⊝ᕶᶆ𝄐
-	ve·et	ϯᕿ𐤉
and pitchers	qe·so·wt	ϯ𐤉⊔⊝
for the drink offering	han·na·sekh	⊔ᔑᕶ𝄐
bread	ve·le·chem	ᶆⅢ⅃𐤉
The regular	hat·ta·meed	𐤃ᗑᶆϯ𝄐

on it	a·law	𐤏𐤋𐤉𐤅	
offering is to remain	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄	
And they shall spread	u·pha·re·su	𐤅𐤐𐤓𐤔𐤅	Numbers 4:8
over them	a·le·hem	𐤏𐤋𐤉𐤄𐤌	
cloth	be·ged	𐤁𐤂𐤃	
a scarlet	to·w·la·at	𐤕𐤅𐤋𐤏𐤕	
	sha·nee	𐤔𐤍𐤉	
cover	ve·khis·su	𐤅𐤊𐤎𐤅	
them	o·to	𐤀𐤕𐤅	
with	be·mikh·seh	𐤁𐤌𐤊𐤎𐤄	
	o·wr	𐤏𐤅𐤓	
fine leather	ta·chash	𐤕𐤇𐤔	
and insert	ve·sa·mu	𐤅𐤔𐤌𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
the poles	bad·daw	𐤁𐤃𐤉𐤅	
They are to take	ve·la·qe·chu	𐤅𐤋𐤒𐤇𐤅	Numbers 4:9
cloth	be·ged	𐤁𐤂𐤃	
a blue	te·khe·let	𐤕𐤊𐤋𐤕	
and cover	ve·khis·su	𐤅𐤊𐤎𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
the lampstand	me·no·rat	𐤌𐤍𐤓𐤕	
used for light	ham·ma·o·wr	𐤄𐤌𐤀𐤅𐤓	
together	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
with its lamps	ne·ro·te·ha	𐤍𐤓𐤕𐤉𐤄	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
wick trimmers	mal·qa·che·ha	𐤌𐤋𐤒𐤇𐤉𐤄	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	

English	Transliteration	Script	Reference
and trays	mach·to·te·ha	𐤌𐤇𐤕𐤕𐤉𐤄	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
-	kal	𐤊𐤋	
as well as the jars	ke·le	𐤊𐤋𐤉	
of oil	sham·nah	𐤔𐤌𐤍𐤄	
with which	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
to supply	ye·sha·re·tu	𐤉𐤔𐤓𐤕𐤅	
it	lah	𐤋𐤄	
-	ba·hem	𐤁𐤄𐤌	
Then they shall wrap	ve·na·te·nu	𐤅𐤍𐤕𐤍𐤅	Numbers 4:10
-	o·tah	𐤀𐤕𐤄	
it	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
and all	kal	𐤊𐤋	
its utensils	ke·le·ha	𐤊𐤋𐤉𐤄	
inside	el	𐤀𐤋	
a covering	mikh·seh	𐤌𐤊𐤎𐤄	
	o·wr	𐤏𐤅𐤓	
of fine leather	ta·chash	𐤕𐤇𐤔	
and put	ve·na·te·nu	𐤅𐤍𐤕𐤍𐤅	
[it] on	al	𐤏𐤋	
the carrying frame	ham·mo·wt	𐤄𐤌𐤅𐤈	
Over	ve·al	𐤅𐤏𐤋	Numbers 4:11
altar	miz·bach	𐤌𐤆𐤁𐤇	
the gold	haz·za·hav	𐤄𐤆𐤄𐤁	
they are to spread	yiph·re·su	𐤉𐤐𐤓𐤔𐤅	
cloth	be·ged	𐤁𐤂𐤃	
a blue	te·khe·let	𐤕𐤊𐤋𐤕	

cover	ve·khis·su	𐤅𐤊𐤎𐤅	
it	o·to	𐤀𐤕𐤅	
with	be·mikh·seh	𐤁𐤌𐤊𐤎𐤄	
	o·wr	𐤏𐤅𐤓	
fine leather	ta·chash	𐤀𐤇𐤔𐤔	
and insert	ve·sa·mu	𐤅𐤔𐤌𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
the poles	bad·daw	𐤁𐤃𐤉𐤅	
They are to take	ve·la·qe·chu	𐤅𐤋𐤒𐤇𐤅	Numbers 4:12
-	et	𐤀𐤕	
all	kal	𐤔𐤋	
the utensils	ke·le	𐤔𐤋𐤉	
for serving	hash·sha·ret	𐤄𐤔𐤓𐤕	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
-	ye·sha·re·tu	𐤉𐤔𐤓𐤕𐤅	
in	vam	𐤁𐤌	
the sanctuary	baq·qo·desh	𐤁𐤒𐤃𐤔	
place them	ve·na·te·nu	𐤅𐤍𐤕𐤍𐤅	
in	el	𐤀𐤋	
cloth	be·ged	𐤁𐤂𐤃	
a blue	te·khe·let	𐤀𐤊𐤋𐤕	
cover	ve·khis·su	𐤅𐤊𐤎𐤅	
them	o·w·tam	𐤀𐤅𐤕𐤌	
with	be·mikh·seh	𐤁𐤌𐤊𐤎𐤄	
	o·wr	𐤏𐤅𐤓	
fine leather	ta·chash	𐤀𐤇𐤔𐤔	
and put them	ve·na·te·nu	𐤅𐤍𐤕𐤍𐤅	

English	Transliteration	Hebrew
on	al	𐤏𐤋
the carrying frame	ham·mo·wt	𐤄𐤌𐤅𐤕
Then they shall remove the ashes	ve·dish·she·nu	𐤅𐤃𐤔𐤍𐤅
-	et	𐤀𐤕
from the bronze altar	ham·miz·be·ach	𐤄𐤌𐤆𐤁𐤇
spread	u·pha·re·su	𐤅𐤐𐤓𐤔𐤅
over it	a·law	𐤏𐤋𐤉𐤅
cloth	be·ged	𐤁𐤂𐤃
a purple	ar·ga·man	𐤀𐤓𐤂𐤌𐤍
and place	ve·na·te·nu	𐤅𐤍𐤕𐤍𐤅
on it	a·law	𐤏𐤋𐤉𐤅
-	et	𐤀𐤕
all	kal	𐤊𐤋
the vessels	ke·law	𐤊𐤋𐤉𐤅
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
used to serve	ye·sha·re·tu	𐤉𐤔𐤓𐤕𐤅
there	a·law	𐤏𐤋𐤉𐤅
:	ba·hem	𐤁𐤄𐤌
-	et	𐤀𐤕
the firepans	ham·mach·tot	𐤄𐤌𐤇𐤕𐤕
-	et	𐤀𐤕
meat forks	ham·miz·la·got	𐤄𐤌𐤆𐤋𐤂𐤕
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
shovels	hay·ya·eem	𐤄𐤉𐤏𐤉𐤌
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
and sprinkling bowls —	ham·miz·ra·qot	𐤄𐤌𐤆𐤓𐤒𐤕

Numbers 4:13

Numbers 4:14

English	Transliteration
all	kol
the equipment	ke·le
of the altar	ham·miz·be·ach
They are to spread	u·pha·re·su
over it	a·law
a covering	ke·sui
	o·wr
of fine leather	ta·chash
and insert	ve·sa·mu
the poles	vad·daw
have finished	ve·khil·lah
When Aaron	a·ha·ron
and his sons	u·va·naw
covering	le·khas·sot
-	et
the holy objects	haq·qo·desh
-	ve·et
and all	kal
their equipment	ke·le
	haq·qo·desh
is ready to move	bin·so·a
as soon as the camp	ham·ma·cha·neh
	ve·a·cha·re
	khen
shall come	ya·vo·u
the Kohathites	ve·ne
	qe·hat

Numbers 4:15

English	Transliteration
and do the carrying	la·set
But they must not	ve·lo
touch	yig·ge·u
	el
the holy objects	haq·qo·desh
or they will die	va·me·tu
These	el·leh
are the transportation duties	mas·sa
of the Kohathites	ve·ne
	qe·hat
regarding the Tent	be·o·hel
of Meeting	mo·w·ed
shall oversee	u·phe·qud·dat
Eleazar	el·a·zar
son	ben
of Aaron	a·ha·ron
the priest	hak·ko·hen
the oil	she·men
for the light	ham·ma·o·wr
incense	u·qe·to·ret
the fragrant	has·sam·meem
grain offering	u·min·chat
the daily	hat·ta·meed
oil	ve·she·men
and the anointing	ham·mish·chah
He has oversight	pe·qud·dat
of the entire	kal

Numbers 4:16

tabernacle	ham·mish·kan	𐤄𐤌𐤔𐤊𐤍
and everything	ve·khal	𐤅𐤊𐤋
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
in it	bo	𐤁𐤅
including the holy objects	be·qo·desh	𐤁𐤒𐤃𐤔
and their utensils "	u·ve·khe·law	𐤅𐤁𐤊𐤋𐤉𐤅
said	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 4:17
Then the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
to	el	𐤀𐤋
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
	ve·el	𐤅𐤀𐤋
and Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓
" Do not	al	𐤀𐤋	Numbers 4:18
to be cut off	takh·ree·tu	𐤕𐤊𐤓𐤉𐤕𐤅
-	et	𐤀𐤕
tribal	she·vet	𐤔𐤁𐤈
clans	mish·pe·chot	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕
allow the Kohathite	haq·qe·ha·tee	𐤄𐤒𐤄𐤕𐤉
from among	mit·to·wkh	𐤌𐤕𐤅𐤊
the Levites	hal·vee·yim	𐤄𐤋𐤅𐤉𐤌
this	ve·zot	𐤅𐤆𐤀𐤕	Numbers 4:19
do	a·su	𐤏𐤔𐤅
for them :	la·hem	𐤋𐤄𐤌
In order that they may live	ve·cha·yu	𐤅𐤇𐤉𐤅
and not	ve·lo	𐤅𐤋𐤀
die	ya·mu·tu	𐤉𐤌𐤕𐤅

when they come near	be·gish·tam	𐤌𐤕𐤔𐤂𐤁
-	et	𐤕𐤀
the most	qo·desh	𐤔𐤃𐤒
holy things	haq·qo·da·sheem	𐤌𐤉𐤔𐤃𐤒𐤄
Aaron	a·ha·ron	𐤍𐤓𐤄𐤀
and his sons	u·va·naw	𐤅𐤉𐤍𐤁𐤅
are to go in	ya·vo·u	𐤅𐤀𐤁𐤉
and assign	ve·sa·mu	𐤅𐤌𐤔𐤅
-	o·w·tam	𐤌𐤕𐤅𐤀
each man	eesh	𐤔𐤉𐤀
	eesh	𐤔𐤉𐤀
	al	𐤋𐤏
his task	a·vo·da·to	𐤅𐤕𐤃𐤁𐤏
	ve·el	𐤋𐤀𐤅
and what he is to carry	mas·sa·o	𐤅𐤀𐤔𐤌
But [the Kohathites] are not	ve·lo	𐤀𐤋𐤅	Numbers 4:20
to go in	ya·vo·u	𐤅𐤀𐤁𐤉
and look	lir·o·wt	𐤕𐤅𐤀𐤓𐤋
even for a moment	ke·val·la	𐤏𐤋𐤁𐤔
-	et	𐤕𐤀
at the holy objects	haq·qo·desh	𐤔𐤃𐤒𐤄
or they will die ”	va·me·tu	𐤅𐤕𐤌𐤅
said	vay·dab·ber	𐤓𐤁𐤃𐤉𐤅	Numbers 4:21
And the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉
to	el	𐤋𐤀
Moses	mo·sheh	𐤄𐤔𐤌

	le·mor	𐤟𐤌𐤀𐤋	
" Take a census	na·so	𐤀𐤔𐤍	Numbers 4:22
-	et	𐤕𐤀	
-	rosh	𐤔𐤀𐤓	
of the Gershonites	be·ne	𐤀𐤍𐤁	
	ge·re·sho·wn	𐤍𐤅𐤔𐤓𐤂	
as well	gam	𐤌𐤂	
	hem	𐤌𐤄	
	le·vet	𐤕𐤉𐤁𐤋	
by their families	a·vo·tam	𐤌𐤕𐤁𐤀	
and clans	le·mish·pe·cho·tam	𐤌𐤕𐤇𐤐𐤔𐤌𐤋	
-	mib·ben	𐤍𐤁𐤌	Numbers 4:23
from thirty	she·lo·sheem	𐤌𐤉𐤔𐤋𐤔	
-	sha·nah	𐤄𐤍𐤔	
-	va·ma·lah	𐤄𐤋𐤏𐤌𐤅	
to	ad	𐤃𐤏	
years old	ben	𐤍𐤁	
fifty	cha·mish·sheem	𐤌𐤉𐤔𐤌𐤇	
	sha·nah	𐤄𐤍𐤔	
counting	tiph·qod	𐤃𐤒𐤐𐤕	
-	o·w·tam	𐤌𐤕𐤅𐤀	
everyone	kal	𐤋𐤊	
who comes	hab·ba	𐤀𐤁𐤄	
to serve	lits·vo	𐤀𐤁𐤑𐤋	
	tsa·va	𐤀𐤁𐤑	
	la·a·vod	𐤃𐤁𐤏𐤋	
in the work	a·vo·dah	𐤄𐤃𐤁𐤏	

English	Transliteration	Hebrew	Reference
at the Tent	be·o·hel	𐤋𐤄𐤀𐤁	
of Meeting	mo·w·ed	𐤃𐤏𐤅𐤌	
This	zot	𐤕𐤀𐤆	Numbers 4:24
is the service	a·vo·dat	𐤕𐤃𐤁𐤏	
clans	mish·pe·chot	𐤕𐤇𐤐𐤔𐤌	
of the Gershonite	hag·ge·re·shun·nee	𐤉𐤍𐤔𐤓𐤂𐤄	
regarding work	la·a·vod	𐤃𐤁𐤏𐤋	
and transport :	u·le·mas·sa	𐤀𐤔𐤌𐤋𐤅	
They are to carry	ve·na·se·u	𐤅𐤍𐤔𐤀𐤅	Numbers 4:25
-	et	𐤕𐤀	
the curtains	ye·ree·ot	𐤕𐤏𐤉𐤓𐤉	
of the tabernacle	ham·mish·kan	𐤍𐤊𐤔𐤌𐤄	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
the Tent	o·hel	𐤋𐤄𐤀	
of Meeting	mo·w·ed	𐤃𐤏𐤅𐤌	
with the covering	mikh·se·hu	𐤅𐤄𐤎𐤊𐤌	
	u·mikh·seh	𐤄𐤎𐤊𐤌𐤅	
of fine leather	hat·ta·chash	𐤔𐤇𐤕𐤄	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
over	a·law	𐤏𐤋𐤉𐤅	
it	mil·ma·e·lah	𐤌𐤋𐤌𐤏𐤋𐤄	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
the curtains	ma·sakh	𐤌𐤎𐤊	
for the entrance	pe·tach	𐤐𐤕𐤇	
to the Tent	o·hel	𐤋𐤄𐤀	
of Meeting	mo·w·ed	𐤃𐤏𐤅𐤌	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	Numbers 4:26

the curtains	qal·e	�297
of the courtyard	he·cha·tser	�297
and	ve·et	�297
the curtains	ma·sakh	�297
for the entrance	pe·tach	�297
at the gate	sha·ar	�297
of the courtyard	he·cha·tser	�297
that	a·sher	�297
surrounds	al	�297
the tabernacle	ham·mish·kan	�297
	ve·al	�297
and altar	ham·miz·be·ach	�297
	sa·veev	�297
-	ve·et	�297
along with their ropes	me·te·re·hem	�297
-	ve·et	�297
and all	kal	�297
the equipment	ke·le	�297
for their service	a·vo·da·tam	�297
-	ve·et	�297
all	kal	�297
that	a·sher	�297
needs to be done	ye·a·seh	�297
with these items	la·hem	�297
[The Gershonites] will do	ve·a·va·du	�297
is to be done at	al	�297
the direction	pee	�297

Numbers 4:27

English	Transliteration	
of Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍
of the Gershonites	u·va·naw	𐤅𐤁𐤍𐤉𐤅
	tih·yeh	𐤕𐤄𐤉𐤄
All	kal	𐤊𐤋
the service	a·vo·dat	𐤏𐤁𐤃𐤕
and his sons	be·ne	𐤁𐤍𐤉
—	hag·ge·re·shun·nee	𐤄𐤂𐤓𐤔𐤍𐤉
all	le·khal	𐤋𐤊𐤋
their transport duties	mas·sa·am	𐤌𐤔𐤀𐤌
and	u·le·khol	𐤅𐤋𐤊𐤋
other work —	a·vo·da·tam	𐤏𐤁𐤃𐤕𐤌
you are to assign	u·phe·qad·tem	𐤅𐤐𐤒𐤃𐤕𐤌
to them	a·le·hem	𐤏𐤋𐤄𐤌
that they are responsible	be·mish·me·ret	𐤁𐤌𐤔𐤌𐤓𐤕
-	et	𐤀𐤕
all	kal	𐤊𐤋
to carry	mas·sa·am	𐤌𐤔𐤀𐤌
This	zot	𐤆𐤀𐤕
is the service	a·vo·dat	𐤏𐤁𐤃𐤕
clans	mish·pe·chot	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕
of the Gershonite	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	hag·ge·re·shun·nee	𐤄𐤂𐤓𐤔𐤍𐤉
at the Tent	be·o·hel	𐤁𐤀𐤄𐤋
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃
and their duties	u·mish·mar·tam	𐤅𐤌𐤔𐤌𐤓𐤕𐤌
shall be under the direction	be·yad	𐤁𐤉𐤃

Numbers 4:28

of Ithamar	ee·ta·mar	𐤉𐤌𐤕𐤀𐤁	
son	ben	𐤍𐤁	
of Aaron	a·ha·ron	𐤍𐤓𐤄𐤀	
the priest	hak·ko·hen	𐤍𐤄𐤊𐤄	
As for the sons	be·ne	𐤉𐤍𐤁	Numbers 4:29
of Merari	me·ra·ree	𐤉𐤓𐤓𐤌	
by their clans	le·mish·pe·cho·tam	𐤌𐤕𐤇𐤐𐤔𐤌𐤋	
	le·vet	𐤕𐤉𐤁𐤋	
and families	a·vo·tam	𐤌𐤕𐤁𐤀	
you are to number	tiph·qod	𐤃𐤒𐤐𐤕	
them	o·tam	𐤌𐤕𐤀	
	mib·ben	𐤍𐤁𐤌	Numbers 4:30
from thirty	she·lo·sheem	𐤌𐤉𐤔𐤋𐤔	
	sha·nah	𐤄𐤍𐤔	
	va·ma·lah	𐤄𐤋𐤏𐤌𐤅	
to	ve·ad	𐤃𐤏𐤅	
years old	ben	𐤍𐤁	
fifty	cha·mish·sheem	𐤌𐤉𐤔𐤌𐤇	
	sha·nah	𐤄𐤍𐤔	
counting	tiph·qe·dem	𐤌𐤃𐤒𐤐𐤕	
everyone	kal	𐤋𐤊	
who comes	hab·ba	𐤀𐤁𐤄	
to serve	lats·tsa·va	𐤀𐤁𐤑𐤋	
	la·a·vod	𐤃𐤁𐤏𐤋	
-	et	𐤕𐤀	
in the work	a·vo·dat	𐤕𐤃𐤁𐤏	
of the Tent	o·hel	𐤋𐤄𐤀	

of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤏𐤅𐤃	
This	ve·zot	𐤅𐤆𐤀𐤕	Numbers 4:31
is the duty	mish·me·ret	𐤌𐤔𐤌𐤓𐤕	
to carry	mas·sa·am	𐤌𐤔𐤀𐤌	
for all	le·khal	𐤋𐤔𐤋	
their service	a·vo·da·tam	𐤏𐤃𐤁𐤕𐤌	
at the Tent	be·o·hel	𐤁𐤀𐤄𐤋	
of Meeting :	mo·w·ed	𐤌𐤏𐤅𐤃	
the frames	qar·she	𐤒𐤓𐤔𐤉	
of the tabernacle	ham·mish·kan	𐤄𐤌𐤔𐤋𐤍	
with its crossbars	u·ve·ree·chaw	𐤅𐤁𐤓𐤉𐤇𐤅	
posts	ve·am·mu·daw	𐤅𐤏𐤌𐤃𐤅	
and bases	va·a·da·naw	𐤅𐤀𐤃𐤍𐤅	
and the posts	ve·am·mu·de	𐤅𐤏𐤌𐤃𐤉	Numbers 4:32
courtyard	he·cha·tser	𐤄𐤇𐤑𐤓	
of the surrounding	sa·veev	𐤎𐤁𐤉𐤁	
with their bases	ve·ad·ne·hem	𐤅𐤀𐤃𐤍𐤉𐤄𐤌	
tent pegs	vee·te·do·tam	𐤅𐤉𐤕𐤃𐤕𐤌	
and ropes	u·me·te·re·hem	𐤅𐤌𐤉𐤕𐤓𐤉𐤄𐤌	
including all	le·khal	𐤋𐤔𐤋	
their equipment	ke·le·hem	𐤔𐤋𐤉𐤄𐤌	
and everything	u·le·khol	𐤅𐤋𐤔𐤋	
related to their use	a·vo·da·tam	𐤏𐤃𐤁𐤕𐤌	
by name	u·ve·she·mot	𐤅𐤁𐤔𐤌𐤕	
You shall assign	tiph·qe·du	𐤕𐤐𐤒𐤃𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
the items	ke·le	𐤔𐤋𐤉	

English	Transliteration	
that they are responsible	mish·me·ret	
to carry	mas·sa·am	
This	zot	Numbers 4:33
is the service	a·vo·dat	
clans	mish·pe·chot	
of the Merarite	be·ne	
	me·ra·ree	
according to all	le·khal	
their work	a·vo·da·tam	
at the Tent	be·o·hel	
of Meeting	mo·w·ed	
under the direction	be·yad	
of Ithamar	ee·ta·mar	
son	ben	
of Aaron	a·ha·ron	
the priest "	hak·ko·hen	
numbered	vay·yiph·qod	Numbers 4:34
So Moses	mo·sheh	
Aaron	ve·a·ha·ron	
and the leaders	u·ne·see·e	
of the congregation	ha·e·dah	
-	et	
the Kohathites	be·ne	
	haq·qe·ha·tee	
by their clans	le·mish·pe·cho·tam	
	u·le·vet	
and families	a·vo·tam	

-	mib·ben	𐤌𐤁𐤍	Numbers 4:35
from thirty	she·lo·sheem	𐤔𐤋𐤔𐤉𐤌	
-	sha·nah	𐤔𐤍𐤄	
-	va·ma·lah	𐤅𐤌𐤏𐤋𐤄	
to	ve·ad	𐤅𐤏𐤃	
years old	ben	𐤁𐤍	
fifty	cha·mish·sheem	𐤇𐤌𐤔𐤉𐤌	
	sha·nah	𐤔𐤍𐤄	
everyone	kal	𐤋	
who came	hab·ba	𐤄𐤁𐤀	
to serve	lats·tsa·va	𐤋𐤑𐤁𐤀	
in the work	la·a·vo·dah	𐤋𐤏𐤁𐤃𐤄	
at the Tent	be·o·hel	𐤁𐤀𐤄𐤋	
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃	
And those	vay·yih·yu	𐤅𐤉𐤄𐤉𐤅	Numbers 4:36
numbered	phe·qu·de·hem	𐤐𐤒𐤃𐤉𐤄𐤌	
by their clans	le·mish·pe·cho·tam	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕𐤌	
totaled 2,750	al·pa·yim	𐤀𐤋𐤐𐤉𐤌	
	she·va	𐤔𐤁𐤏	
	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕	
	va·cha·mish·sheem	𐤅𐤇𐤌𐤔𐤉𐤌	
These	el·leh	𐤀𐤋𐤄	Numbers 4:37
were counted	phe·qu·de	𐤐𐤒𐤅𐤃𐤉	
clans	mish·pe·chot	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
from the Kohathite	haq·qe·ha·tee	𐤄𐤒𐤄𐤕𐤉	
everyone	kal	𐤋	
who could serve	ha·o·ved	𐤄𐤏𐤁𐤃	

at the Tent	be·o·hel	𐤋𐤄𐤀𐤁	
of Meeting	mo·w·ed	𐤃𐤏𐤅𐤌	
them	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
numbered	pa·qad	𐤃𐤒𐤐	
Moses	mo·sheh	𐤄𐤔𐤌	
and Aaron	ve·a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤅	
according to	al	𐤏𐤋	
the command	pee	𐤁𐤉𐤐	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
through	be·yad	𐤁𐤉𐤃	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄𐤎	
were numbered	u·phe·qu·de	𐤅𐤐𐤒𐤅𐤃𐤉	Numbers 4:38
Then the Gershonites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	ge·re·sho·wn	𐤂𐤓𐤔𐤅𐤍	
by their clans	le·mish·pe·cho·w·tam	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤇𐤅𐤕𐤌	
	u·le·vet	𐤅𐤋𐤁𐤉𐤕	
and families	a·vo·tam	𐤀𐤁𐤕𐤌	
-	mib·ben	𐤌𐤁𐤍	Numbers 4:39
from thirty	she·lo·sheem	𐤔𐤋𐤔𐤉𐤌	
-	sha·nah	𐤔𐤍𐤄	
-	va·ma·lah	𐤅𐤌𐤏𐤋𐤄	
to	ve·ad	𐤅𐤏𐤃	
years old	ben	𐤁𐤍	
fifty	cha·mish·sheem	𐤇𐤌𐤔𐤉𐤌	
	sha·nah	𐤔𐤍𐤄	
everyone	kal	𐤔𐤋	
who came	hab·ba	𐤄𐤁𐤀	

to serve	lats·tsa·va	𐤉𐤑𐤁𐤀𐤋	
in the work	la·a·vo·dah	𐤄𐤃𐤁𐤏𐤋	
at the Tent	be·o·hel	𐤋𐤄𐤀𐤁	
of Meeting	mo·w·ed	𐤃𐤏𐤅𐤌	
And those	vay·yih·yu	𐤅𐤉𐤄𐤉𐤅	Numbers 4:40
numbered	pe·qu·de·hem	𐤌𐤄𐤃𐤒𐤐	
by their clans	le·mish·pe·cho·tam	𐤌𐤕𐤇𐤐𐤔𐤌𐤋	
	le·vet	𐤕𐤉𐤁𐤋	
and families	a·vo·tam	𐤌𐤕𐤁𐤀	
totaled 2,630	al·pa·yim	𐤌𐤉𐤐𐤋𐤀	
	ve·shesh	𐤔𐤔𐤅	
	me·o·wt	𐤕𐤅𐤀𐤌	
	u·she·lo·sheem	𐤌𐤉𐤔𐤋𐤔𐤅	
These	el·leh	𐤄𐤋𐤀	Numbers 4:41
were counted	phe·qu·de	𐤉𐤃𐤅𐤒𐤐	
clans	mish·pe·chot	𐤕𐤇𐤐𐤔𐤌	
	be·ne	𐤉𐤍𐤁	
from the Gershonite	ge·re·sho·wn	𐤍𐤅𐤔𐤓𐤂	
	kal	𐤋𐤊	
who served	ha·o·ved	𐤃𐤁𐤏𐤄	
at the Tent	be·o·hel	𐤋𐤄𐤀𐤁	
of Meeting	mo·w·ed	𐤃𐤏𐤅𐤌	
whom	a·sher	𐤓𐤔𐤀	
counted	pa·qad	𐤃𐤒𐤐	
Moses	mo·sheh	𐤄𐤔𐤌	
and Aaron	ve·a·ha·ron	𐤍𐤓𐤄𐤀𐤅	
at	al	𐤋𐤏	

command	pee	⟜⊥⊂	
the LORD's	YHVH	⫯⪦⫯⊥	
were numbered	u·phe·qu·de	⊥⫰⪦⊙⊂⪦	Numbers 4:42
	mish·pe·chot	⨕⊥⊂ЩЩℳ	
	be·ne	⊥⫯⫰⊔	
And the Merarites	me·ra·ree	⊥⪦⪦ℳ	
by their clans	le·mish·pe·cho·tam	ℳ⨕⊥⊂ЩЩℳ⫩	
	le·vet	⨕⟜⊔⫩	
and families	a·vo·tam	ℳ⨕⊔⪦	
-	mib·ben	⫰⊔ℳ	Numbers 4:43
from thirty	she·lo·sheem	ℳ⟜Щ⅃Щ	
-	sha·nah	⫯⫰Щ	
-	va·ma·lah	⫯⅃⊙ℳ⪦	
to	ve·ad	⪦⊙⪦	
years old	ben	⫰⊔	
fifty	cha·mish·sheem	ℳ⟜ЩℳⅢ	
	sha·nah	⫯⫰Щ	
everyone	kal	⅃Щ	
who came	hab·ba	⪦⊔⫯	
to serve	lats·tsa·va	⪦⊔⨖ℳ⅃	
in the work	la·a·vo·dah	⫯⪦⊔⨖⅃	
at the Tent	be·o·hel	⅃⪦⫯⊔	
of Meeting	mo·w·ed	⪦⊙⪦ℳ	
-	vay·yih·yu	⪦⟜⫯⟜⪦	Numbers 4:44
The men registered	phe·qu·de·hem	ℳ⫯⟜⪦⊙⊂	
by their clans	le·mish·pe·cho·tam	ℳ⨕⊥⊂Щℳ⅃	
numbered 3,200	she·lo·shet	⨕Щ⅃Щ	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
	a·la·pheem	𐤀𐤋𐤐𐤉𐤌	
	u·ma·ta·yim	𐤅𐤌𐤀𐤕𐤉𐤌	
These	el·leh	𐤀𐤋𐤄	Numbers 4:45
were counted	phe·qu·de	𐤐𐤒𐤅𐤃𐤉	
clans	mish·pe·chot	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
from the Merarite	me·ra·ree	𐤌𐤓𐤓𐤉	
whom	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
numbered	pa·qad	𐤐𐤒𐤃	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
and Aaron	ve·a·ha·ron	𐤅𐤀𐤄𐤓𐤍	
at	al	𐤏𐤋	
command	pee	𐤐𐤉	
the LORD's	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
through	be·yad	𐤁𐤉𐤃	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
all	kal	𐤔𐤋	Numbers 4:46
numbered	hap·pe·qu·deem	𐤄𐤐𐤒𐤅𐤃𐤉𐤌	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
-	pa·qad	𐤐𐤒𐤃	
So Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
Aaron	ve·a·ha·ron	𐤅𐤀𐤄𐤓𐤍	
and the leaders	u·ne·see·e	𐤅𐤍𐤔𐤉𐤀𐤉	
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
-	et	𐤀𐤕	
the Levites	hal·vee·yim	𐤄𐤋𐤅𐤉𐤌	
by their clans	le·mish·pe·cho·tam	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕𐤌	

u·le·vet	𐤅𐤋𐤁𐤉𐤕		
and families	a·vo·tam	𐤀𐤁𐤕𐤌	
-	mib·ben	𐤌𐤁𐤍	Numbers 4:47
from thirty	she·lo·sheem	𐤔𐤋𐤔𐤉𐤌	
-	sha·nah	𐤔𐤍𐤄	
-	va·ma·lah	𐤅𐤌𐤏𐤋𐤄	
to	ve·ad	𐤅𐤏𐤃	
years old	ben	𐤁𐤍	
fifty	cha·mish·sheem	𐤇𐤌𐤔𐤉𐤌	
sha·nah	𐤔𐤍𐤄		
-	kal	𐤔𐤋	
who came	hab·ba	𐤄𐤁𐤀	
to do	la·a·vod	𐤋𐤏𐤁𐤃	
the work	a·vo·dat	𐤏𐤁𐤃𐤕	
of serving	a·vo·dah	𐤏𐤁𐤃𐤄	
va·a·vo·dat	𐤅𐤏𐤁𐤃𐤕		
and carrying	mas·sa	𐤌𐤔𐤀	
the Tent	be·o·hel	𐤁𐤀𐤄𐤋	
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃	
And	vay·yih·yu	𐤅𐤉𐤄𐤉𐤅	Numbers 4:48
the number of men	pe·qu·de·hem	𐤐𐤒𐤃𐤉𐤄𐤌	
was 8,580	she·mo·nat	𐤔𐤌𐤍𐤕	
a·la·pheem	𐤀𐤋𐤐𐤉𐤌		
va·cha·mesh	𐤅𐤇𐤌𐤔		
me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕		
u·she·mo·neem	𐤅𐤔𐤌𐤍𐤉𐤌		
At	al	𐤏𐤋	Numbers 4:49

command	pee	⟨glyph⟩	
the LORD's	YHVH	⟨glyph⟩	
they were numbered	pa·qad	⟨glyph⟩	
-	o·w·tam	⟨glyph⟩	
through	be·yad	⟨glyph⟩	
Moses	mo·sheh	⟨glyph⟩	
and each one	eesh	⟨glyph⟩	
	eesh	⟨glyph⟩	
-	al	⟨glyph⟩	
his work	a·vo·da·to	⟨glyph⟩	
	ve·al	⟨glyph⟩	
and burden	mas·sa·o	⟨glyph⟩	
was assigned	u·phe·qu·daw	⟨glyph⟩	
as	a·sher	⟨glyph⟩	
had commanded	tsiw·vah	⟨glyph⟩	
the LORD	YHVH	⟨glyph⟩	
-	et	⟨glyph⟩	
Moses	mo·sheh	⟨glyph⟩	
said	vay·dab·ber	⟨glyph⟩	Numbers 5:1
Then the LORD	YHVH	⟨glyph⟩	
to	el	⟨glyph⟩	
Moses	mo·sheh	⟨glyph⟩	
	le·mor	⟨glyph⟩	
" Command	tsaw	⟨glyph⟩	Numbers 5:2
-	et	⟨glyph⟩	
the Israelites	be·ne	⟨glyph⟩	
	yis·ra·el	⟨glyph⟩	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
to send away	vee·shal·le·chu		
from	min		
the camp	ham·ma·cha·neh		
anyone	kal		
with a skin disease	tsa·ru·a		
anyone	ve·khal		
who has a bodily discharge	zav		
and anyone	ve·khol		
who is defiled	ta·me		
by a dead body	la·na·phesh		
male	miz·za·khar		Numbers 5:3
and	ad		
female alike	ne·qe·vah		
You must send away	te·shal·le·chu		
	el		
outside	mi·chuts		
the camp	lam·ma·cha·neh		
send them	te·shal·le·chum		
so they will not	ve·lo		
defile	ye·tam·me·u		
-	et		
their camp	ma·cha·ne·hem		
where	a·sher		
I	a·nee		
dwell	sho·khen		
among them ”	be·to·w·kham		
did	vay·ya·a·su		Numbers 5:4

this	khen	𐤔𐤍
So the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
sending	vay·shal·le·chu	𐤅𐤉𐤔𐤋𐤇𐤅
[such people]	o·w·tam	𐤀𐤅𐤕𐤌
	el	𐤀𐤋
outside	mi·chuts	𐤌𐤇𐤅𐤑
the camp	lam·ma·cha·neh	𐤋𐤌𐤇𐤍𐤄
just as	ka·a·sher	𐤊𐤀𐤔𐤓
had instructed	dib·ber	𐤃𐤁𐤓
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
	el	𐤀𐤋
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
	ken	𐤔𐤍
did	a·su	𐤏𐤔𐤅
[They]	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋𐤎
said	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 5:5
And the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
to	el	𐤀𐤋
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓
" Tell	dab·ber	𐤃𐤁𐤓	Numbers 5:6
	el	𐤀𐤋
the Israelites that	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
a man	eesh	𐤀𐤉𐤔

or	o	𐤅𐤀
woman	ish·shah	𐤀𐤔𐤔𐤄
when	kee	𐤊𐤉
by committing	ya·a·su	𐤉𐤏𐤔𐤅
any	mik·kal	𐤌𐤊𐤋
sin	chat·tot	𐤇𐤈𐤀𐤕
against another	ha·a·dam	𐤄𐤀𐤃𐤌
acts	lim·ol	𐤋𐤌𐤏𐤋
unfaithfully	ma·al	𐤌𐤏𐤋
against the LORD	ba·YHVH	𐤁𐤉𐤄𐤅𐤄
is guilty	ve·a·she·mah	𐤅𐤀𐤔𐤌𐤄
person	han·ne·phesh	𐤄𐤍𐤐𐤔
that	ha·hi·w	𐤄𐤄𐤅𐤀
and must confess	ve·hit·vad·du	𐤅𐤄𐤕𐤅𐤃𐤅
-	et	𐤀𐤕
the sin	chat·ta·tam	𐤇𐤈𐤀𐤕𐤌
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
he has committed	a·su	𐤏𐤔𐤅
He must make full restitution	ve·he·sheev	𐤅𐤄𐤔𐤉𐤁
-	et	𐤀𐤕
-	a·sha·mo	𐤀𐤔𐤌𐤅
	be·ro·sho	𐤁𐤓𐤀𐤔𐤅
a fifth	va·cha·mee·shi·to	𐤅𐤇𐤌𐤉𐤔𐤕𐤅
add	yo·seph	𐤉𐤎𐤐
to its value	a·law	𐤏𐤋𐤉𐤅
and give all this	ve·na·tan	𐤅𐤍𐤕𐤍
to the one	la·a·sher	𐤋𐤀𐤔𐤓

Numbers 5:7

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
he has wronged	a·sham	ᴹШУ	
lo	Υᴊ		
But if	ve·im	ᴹᛘУ	Numbers 5:8
has no	en	У-ᛁ	
the man	la·eesh	Ш-У-ᴊ	
relative	go·el	ᴊᛘᒪ	
to whom restitution can be made for	le·ha·sheev	ᛃ-Ш-ᛃᴊ	
the wrong	ha·a·sham	ᴹШУᛃ	
e·law	Υ-ᴊУ		
ha·a·sham	ᴹШУᛃ		
the restitution	ham·mu·shav	ᛃШΥᴹᛃ	
belongs to the LORD	la·YHVH	ᛃΥᛃ-ᴊ	
and must be given to the priest	lak·ko·hen	ᛁᛃШᴊ	
along with	mil·le·vad	ᛃᛁᴊᴹ	
the ram	el	ᴊ-ᛃУ	
of atonement	hak·kip·pu·reem	ᴹᛃᛈᛂШᛃ	
by which	a·sher	ᛈШУ	
the atonement is made	ye·khap·per	ᛈᛂШ-ᛃ	
for	bo	Υᛁ	
him	a·law	Υ-ᴊᛞ	
Every	ve·khal	ᴊШΥ	Numbers 5:9
contribution	te·ru·mah	ᛃᴹΥᛈᛁ	
le·khal	ᴊШᴊ		
sacred	qa·de·she	ᛁШᛞᛁ	
the Israelites	ve·ne	ᛁᛁᛁ-ᛃ	
yis·ra·el	ᴊУᛈШ-ᛃ		

-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
bring	yaq·ree·vu	𐤉𐤒𐤓𐤉𐤁𐤅	
to the priest	lak·ko·hen	𐤋𐤊𐤄𐤍	
to him	lo	𐤋𐤅	
shall belong	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄	
Each man's	ve·eesh	𐤅𐤀𐤉𐤔	Numbers 5:10
-	et	𐤀𐤕	
sacred gifts	qo·da·shaw	𐤒𐤃𐤔𐤉𐤅	
are his own	lo	𐤋𐤅	
-	yih·yu	𐤉𐤄𐤉𐤅	
[he]	eesh	𐤀𐤉𐤔	
[but] whatever	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
gives	yit·ten	𐤉𐤕𐤍	
to the priest	lak·ko·hen	𐤋𐤊𐤄𐤍	
[the priest] "	lo	𐤋𐤅	
will belong to	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄	
said	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 5:11
Then the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
" Speak	dab·ber	𐤃𐤁𐤓	Numbers 5:12
to	el	𐤀𐤋	
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
and tell them that	ve·a·mar·ta	𐤅𐤀𐤌𐤓𐤕	
	a·le·hem	𐤀𐤋𐤄𐤌	

any man's	eesh	ᘯᐯᗩᘳ
	eesh	ᘯᐯᗩᘳ
if	kee	ᐯᗩᘹ
goes astray	tis·teh	ᗂᘉᘯᛏ
wife	ish·to	ᗽᛘᘯᗩ
and is unfaithful	u·ma·a·lah	ᗼᒑᗊᛘᗽ
to him	vo	ᗽᒑ
	ma·al	ᒑᗊᛘ
by sleeping with	ve·sha·khav	ᗒᘉᘯᛘᗽ
another man	eesh	ᘯᐯᗩᘳ
	o·tah	ᗼᛏᗩ
	shikh·vat	ᛏᗒᘉᘯᘩ
	ze·ra	ᗊᒂ工
and it is concealed	ve·ne·lam	ᒑᒑᗊᗼᘳ
from	me·e·ne	ᒑᗊᘯᐯᒑ
her husband	ee·shah	ᗼᘯᘯᐯᗩ
is undetected	ve·nis·te·rah	ᗼᒂᛏᘶᗽᗽ
and her	ve·hee	ᗽᐯᗩᘳᗽ
impurity	nit·ma·ah	ᗼᗽᒑᛏᗊᘩ
witness against her	ve·ed	ᗂᗊᗽ
(since there is no	en	ᘩᐯᗩᘳ
-	bah	ᗼᗽ
and she	ve·hi·w	ᗽᗼᗽᗽ
was not	lo	ᗽᒑ
caught in the act),	nit·pa·sah	ᗼᘯᗊᘩ
comes over	ve·a·var	ᒂᗽᗊᗽ
[her husband]	a·law	ᗼᐯᗩᒑᗊ

Numbers 5:13

Numbers 5:14

and if a feeling	ru·ach	ⅢYᑫ
of jealousy	qin·ah	ᛃᎩᎢ⊸
and he suspects	ve·qin·ne	ᎩᎢ⊸Y
-	et	┼Ꮳ
his wife	ish·to	YᛀШᎳ
who	ve·hi·w	ᎳYᎳY
has defiled herself —	nit·ma·ah	ᛃᎳᛉⴲᎩ
or	o	YᎳ
comes over	a·var	ᑫᛢᎡ⊙
him	a·law	YᐧↄᎡ⊙
if a feeling	ru·ach	ⅢYᑫ
of jealousy	qin·ah	ᛃᎩᎢ⊸
and he suspects	ve·qin·ne	ᎩᎢ⊸Y
-	et	┼Ꮳ
her	ish·to	YᛀШᎳ
even though she	ve·hee	ᎳᐧↄᎳY
has not	lo	Ꮃ↲
defiled herself —	nit·ma·ah	ᛃᎳᛉⴲᎩ
is to bring	ve·he·vee	ᎳᐧↄᛢᎳY
then [he]	ha·eesh	ШᐧↄᎳᎳ
-	et	┼Ꮳ
his wife	ish·to	YᛀШᎳ
to	el	↲Ꮳ
the priest	hak·ko·hen	ᑫᛃШᎳᎳ
He must also bring	ve·he·vee	ᎳᐧↄᛢᎳY
-	et	┼Ꮳ
an offering	qa·re·ba·nah	ᛃᛃᛢᑫ⊸

Numbers 5:15

English	Transliteration	Hebrew
for her	a·le·ha	𐤏𐤋𐤉𐤄
of a tenth	a·see·rit	𐤏𐤔𐤉𐤓𐤕
of an ephah	ha·e·phah	𐤄𐤀𐤉𐤐𐤄
flour	qe·mach	𐤒𐤌𐤇
of barley	se·o·reem	𐤔𐤏𐤓𐤉𐤌
He is not	lo	𐤋𐤀
to pour	yi·tsoq	𐤉�proj-𐤒
over	a·law	𐤏𐤋𐤉𐤅
oil	she·men	𐤔𐤌𐤍
	ve·lo	𐤅𐤋𐤀
it or put	yit·ten	𐤉𐤕𐤍
on it	a·law	𐤏𐤋𐤉𐤅
frankincense	le·vo·nah	𐤋𐤁𐤍𐤄
because	kee	𐤊𐤉
is a grain offering	min·chat	𐤌𐤍𐤇𐤕
for jealousy	qe·na·ot	𐤒𐤍𐤀𐤕
it	hu	𐤄𐤅𐤀
an offering	min·chat	𐤌𐤍𐤇𐤕
of memorial	zik·ka·ro·wn	𐤆𐤊𐤓𐤅𐤍
as a reminder	maz·ke·ret	𐤌𐤆𐤊𐤓𐤕
of iniquity	a·won	𐤏𐤅𐤍
is to bring [the wife] forward	ve·hiq·reev	𐤅𐤄𐤒𐤓𐤉𐤁
-	o·tah	𐤀𐤕𐤄
The priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍
and have her stand	ve·he·e·mi·dah	𐤅𐤄𐤏𐤌𐤉𐤃𐤄
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄

Numbers 5:16

is to take	ve·la·qach	𐤉𐤒𐤇𐤅	Numbers 5:17
Then [he]	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
water	ma·yim	𐤌𐤉𐤌	
[some] holy	qe·do·sheem	𐤒𐤃𐤔𐤉𐤌	
jar	bikh·lee	𐤁𐤊𐤋𐤉	
in a clay	cha·res	𐤇𐤓𐤔	
some of	u·min	𐤅𐤌𐤍	
the dust	he·a·phar	𐤄𐤏𐤐𐤓	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
-	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄	
floor	be·qar·qa	𐤁𐤒𐤓𐤒𐤏	
from the tabernacle	ham·mish·kan	𐤄𐤌𐤔𐤊𐤍	
-	yiq·qach	𐤉𐤒𐤇	
-	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
and put	ve·na·tan	𐤅𐤍𐤕𐤍	
into	el	𐤀𐤋	
the water	ham·ma·yim	𐤄𐤌𐤉𐤌	
stand	ve·he·e·meed	𐤅𐤄𐤏𐤌𐤉𐤃	Numbers 5:18
After the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
-	et	𐤀𐤕	
has the woman	ha·ish·shah	𐤄𐤀𐤔𐤄	
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
he is to let down	u·pha·ra	𐤅𐤐𐤓𐤏	
-	et	𐤀𐤕	
hair	rosh	𐤓𐤀𐤔	
her	ha·ish·shah	𐤄𐤀𐤔𐤄	

English	Transliteration
and place	ve·na·tan
in	al
her hands	kap·pe·ha
-	et
the grain offering	min·chat
of memorial	haz·zik·ka·ro·wn
is the grain offering	min·chat
for jealousy	qe·na·ot
which	hee
to hold	u·ve·yad
The priest	hak·ko·hen
is	yih·yu
water	me
the bitter	ham·ma·reem
that brings a curse	ham·a·ra·reem
is to put the woman under oath	ve·hish·bee·a
-	o·tah
And [he]	hak·ko·hen
and say	ve·a·mar
to	el
her	ha·ish·shah
' If	im
no other	lo
has slept with you	sha·khav
man	eesh
	o·takh
and	ve·im

Numbers 5:19

you have not	lo	𐤋𐤀
gone astray	sa·teet	𐤔𐤈𐤉𐤕
and become defiled	tum·ah	𐤈𐤌𐤀𐤄
while under	ta·chat	𐤕𐤇𐤕
your husband's authority	ee·shekh	𐤀𐤉𐤔𐤊
may you be immune	hin·na·qee	𐤄𐤍𐤒𐤉
water	mim·me	𐤌𐤌𐤉
bitter	ham·ma·reem	𐤄𐤌𐤓𐤉𐤌
that brings a curse	ham·a·ra·reem	𐤄𐤌𐤀𐤓𐤓𐤉𐤌
to this	ha·el·leh	𐤄𐤀𐤋𐤄
you	ve·at	𐤅𐤀𐤕

Numbers 5:20

But if	kee	𐤊𐤉
have gone astray	sa·teet	𐤔𐤈𐤉𐤕
while under	ta·chat	𐤕𐤇𐤕
your husband's authority	ee·shekh	𐤀𐤉𐤔𐤊
and	ve·khee	𐤅𐤊𐤉
have defiled yourself	nit·met	𐤍𐤈𐤌𐤀𐤕
and lain	vay·yit·ten	𐤅𐤉𐤕𐤍
with a man	eesh	𐤀𐤉𐤔
bakh	bakh	𐤁𐤊
-	et	𐤀𐤕
carnally	she·kha·ve·to	𐤔𐤊𐤁𐤕𐤅
other than	mib·bal·a·de	𐤌𐤁𐤋𐤏𐤃𐤉
your husband '—	ee·shekh	𐤀𐤉𐤔𐤊
swear	ve·hish·bee·a	𐤅𐤄𐤔𐤁𐤉𐤏

Numbers 5:21

and the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍
et	et	𐤀𐤕

shall have the woman	ha·ish·shah	𐤀𐤔𐤔𐤄
under the oath	bish·vu·at	𐤁𐤔𐤁𐤏𐤕
of the curse	ha·a·lah	𐤄𐤀𐤋𐤄
-	ve·a·mar	𐤅𐤀𐤌𐤓
-	hak·ko·hen	𐤄𐤔𐤔𐤍
- —	la·ish·shah	𐤋𐤔𐤔𐤄
make	yit·ten	𐤉𐤕𐤍
' then may the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
you	o·w·takh	𐤀𐤅𐤕𐤔
an attested	le·a·lah	𐤋𐤀𐤋𐤄
curse	ve·lish·vu·ah	𐤅𐤋𐤔𐤁𐤏𐤄
among	be·to·wkh	𐤁𐤕𐤅𐤔
your people	am·mekh	𐤏𐤌𐤔
by making	be·tet	𐤁𐤕𐤕
-	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
et	et	𐤀𐤕
your thigh	ye·re·khekh	𐤉𐤓𐤔𐤔
shrivel	no·phe·let	𐤍𐤐𐤋𐤕
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
and your belly	bit·nekh	𐤁𐤈𐤍𐤔
swell	tsa·vah	𐤑𐤁𐤄
enter	u·va·u	𐤅𐤁𐤀𐤅
water	ham·ma·yim	𐤄𐤌𐤉𐤌
that brings a curse	ham·a·re·reem	𐤄𐤌𐤀𐤓𐤓𐤉𐤌
May this	ha·el·leh	𐤄𐤀𐤋𐤄
your stomach	be·me·a·yikh	𐤁𐤌𐤏𐤉𐤔
to swell	lats·bo·wt	𐤋𐤑𐤁𐤅𐤕

Numbers 5:22

and cause your belly	be·ten	ᒋ⊕ᒙ	
to shrivel '	ve·lan·pil	ᒕ⌐ᒋᐱᐟ	
and your thigh	ya·rekh	ᙛᒋᐱᒧ	
is to say	ve·a·me·rah	ᙵᒋᙓᐱᙛᐱ	
Then the woman	ha·ish·shah	ᙵᐜᙵᐱᙵ	
' Amen	a·men	ᒋᙓᙛ	
Amen '	a·men	ᒋᙓᙛ	
shall write	ve·kha·tav	ᒙᒐᙔᐱ	Numbers 5:23
-	et	ᒐᙛ	
curses	ha·a·lot	ᒐᒕᙛᙵ	
these	ha·el·leh	ᙵᒕᙛᙵ	
And the priest	hak·ko·hen	ᒋᙵᙔᙵ	
on a scroll	bas·se·pher	ᒋ⌐ᒐᒙ	
and wash them off	u·ma·chah	ᙵᶉᙓᐱ	
into	el	ᒕᙛ	
water	me	ᐟᒧᙓ	
the bitter	ham·ma·reem	ᙓᐟᒋᙓᙵ	
drink	ve·hish·qah	ᙵᐳᙔᙵᐱ	Numbers 5:24
-	et	ᒐᙛ	
He is to have the woman	ha·ish·shah	ᙵᐜᙵᙵ	
-	et	ᒐᙛ	
water	me	ᐟᒧᙓ	
the bitter	ham·ma·reem	ᙓᐟᒋᙓᙵ	
that brings a curse	ham·a·ra·reem	ᙓᐟᒋᒋᙛᙓᙵ	
will enter	u·va·u	ᙙᙛᒙᐱ	
her	vah	ᙵᒙ	
and it	ham·ma·yim	ᙓᐟᒧᙓᙵ	

suffering	ham·a·ra·reem	𐤄𐤌𐤓𐤓𐤉𐤌	
and cause her bitter	le·ma·reem	𐤋𐤌𐤓𐤉𐤌	
shall take	ve·la·qach	𐤅𐤋𐤒𐤇	Numbers 5:25
The priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
hand	mee·yad	𐤌𐤉𐤃	
from [her]	ha·ish·shah	𐤄𐤀𐤔𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
the grain offering	min·chat	𐤌𐤍𐤇𐤕	
for jealousy	haq·qe·na·ot	𐤄𐤒𐤍𐤀𐤕	
wave	ve·he·neeph	𐤅𐤄𐤍𐤉𐤘	
-	et	𐤀𐤕	
[it]	ham·min·chah	𐤄𐤌𐤍𐤇𐤄	
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
and bring	ve·hiq·reev	𐤅𐤄𐤒𐤓𐤉𐤁	
-	o·tah	𐤀𐤕𐤄	
it to	el	𐤀𐤋	
the altar	ham·miz·be·ach	𐤄𐤌𐤆𐤁𐤇	
is to take a handful	ve·qa·mats	𐤅𐤒𐤌𐤑	Numbers 5:26
Then the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
of	min	𐤌𐤍	
the grain offering	ham·min·chah	𐤄𐤌𐤍𐤇𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
as a memorial portion	az·ka·ra·tah	𐤀𐤆𐤊𐤓𐤄	
and burn	ve·hiq·teer	𐤅𐤄𐤒𐤈𐤓	
it on the altar	ham·miz·be·chah	𐤄𐤌𐤆𐤁𐤇𐤄	
after that	ve·a·char	𐤅𐤀𐤇𐤓	

English	Transliteration	Hebrew (Paleo)	Reference
drink	yash·qeh	𐤉𐤔𐤒𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
he is to have the woman	ha·ish·shah	𐤄𐤀𐤉𐤔𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
the water	ham·ma·yim	𐤄𐤌𐤉𐤌	
When he has made her drink	ve·hish·qah	𐤅𐤄𐤔𐤒𐤄	Numbers 5:27
-	et	𐤀𐤕	
the water	ham·ma·yim	𐤄𐤌𐤉𐤌	
	ve·ha·ye·tah	𐤅𐤄𐤉𐤕𐤄	
if	im	𐤀𐤌	
she has defiled herself	nit·me·ah	𐤍𐤈𐤌𐤀𐤄	
and been unfaithful	vat·tim·ol	𐤅𐤕𐤌𐤏𐤋	
	ma·al	𐤌𐤏𐤋	
to her husband	be·ee·shah	𐤁𐤀𐤉𐤔𐤄	
will enter	u·va·u	𐤅𐤁𐤀𐤅	
her	vah	𐤁𐤄	
then the water	ham·ma·yim	𐤄𐤌𐤉𐤌	
that brings a curse	ham·a·ra·reem	𐤄𐤌𐤀𐤓𐤓𐤉𐤌	
and cause bitter suffering	le·ma·reem	𐤋𐤌𐤓𐤉𐤌	
will swell	ve·tsa·ve·tah	𐤅𐤑𐤁𐤕𐤄	
her belly	vit·nah	𐤁𐤈𐤍𐤄	
will shrivel	ve·na·phe·lah	𐤅𐤍𐤐𐤋𐤄	
her thigh	ye·re·khah	𐤉𐤓𐤊𐤄	
and she will become	ve·ha·ye·tah	𐤅𐤄𐤉𐤕𐤄	
	ha·ish·shah	𐤄𐤀𐤉𐤔𐤄	
accursed	le·a·lah	𐤋𐤀𐤋𐤄	

among	be·qe·rev	ᐱᑫᕀᓄᐱ	
her people	am·mah	ᔓᙏᐁ	
But if	ve·im	ᙏᔓᎭ	Numbers 5:28
has not	lo	ᔓᒐ	
defiled herself	nit·me·ah	ᔓᎭᙏᐁᔪᑫ	
the woman	ha·ish·shah	ᔓ�592ᔓ	
and is clean	u·te·ho·rah	ᔓᓄᔓᐶᎭ	
she	hee	ᔓᎭᔓ	
will be unaffected	ve·niq·qe·tah	ᔓᎿᕀᓄᎭ	
and able to conceive	ve·niz·re·ah	ᔓᐁᓄᎶᎭ	
children	za·ra	ᐁᓄᎶ	
This	zot	ᎿᔓᎶ	Numbers 5:29
is the law	to·w·rat	ᎿᓄᎭᎿ	
of jealousy	haq·qe·na·ot	ᎿᔓᎿᕀᐁᔓ	
when	a·sher	ᎿᎿᔓ	
goes astray	tis·teh	ᔓᐶᎿᎿ	
a wife	ish·shah	ᔓᎿᎿᔓ	
while under	ta·chat	ᎿᎿᎿ	
her husband's authority	ee·shah	ᔓᎿᎿᎭᔓ	
and defiles herself	ve·nit·ma·ah	ᔓᎭᙏᐁᎭᎿ	
or	o	Ꮏᔓ	Numbers 5:30
a husband	eesh	ᎿᎿᎭᔓ	
when	a·sher	ᎿᎿᔓ	
comes over	ta·a·vor	ᎿᐱᐁᎿ	
	a·law	ᎿᎿᒐᐁ	
a feeling	ru·ach	ᎿᎿᎿ	
of jealousy	qin·ah	ᔓᎿᕀᐁ	

English	Transliteration	
and he suspects	ve·qin·ne	
-	et	
his wife	ish·to	
stand	ve·he·e·meed	
-	et	
He is to have the woman	ha·ish·shah	
before	liph·ne	
the LORD	YHVH	
is to apply	ve·a·sah	
to her	lah	
and the priest	hak·ko·hen	
-	et	
entire	kal	
law	hat·to·w·rah	
this	haz·zot	
will be free	ve·niq·qah	Numbers 5:31
The husband	ha·eesh	
from guilt	me·a·won	
woman	ve·ha·ish·shah	
but the	ha·hi·w	
shall bear	tis·sa	
her	et	
iniquity "	a·wo·nah	
said	vay·dab·ber	Numbers 6:1
And the LORD	YHVH	
el	el	
to Moses	mo·sheh	

	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
" Speak	dab·ber	𐤃𐤁𐤓	Numbers 6:2
to	el	𐤀𐤋	
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
and tell	ve·a·mar·ta	𐤅𐤀𐤌𐤓𐤕	
them that	a·le·hem	𐤀𐤋𐤄𐤌	
a man	eesh	𐤀𐤉𐤔	
or	o	𐤀𐤅	
woman	ish·shah	𐤀𐤔𐤄	
if	kee	𐤊𐤉	
makes a special	yaph·li	𐤉𐤐𐤋𐤀	
vow	lin·dor	𐤋𐤍𐤃𐤓	
the vow	ne·der	𐤍𐤃𐤓	
of a Nazirite	na·zeer	𐤍𐤆𐤉𐤓	
to separate himself	le·haz·zeer	𐤋𐤄𐤆𐤉𐤓	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
from wine	mee·ya·yin	𐤌𐤉𐤉𐤍	Numbers 6:3
and strong drink	ve·she·khar	𐤅𐤔𐤊𐤓	
he is to abstain	yaz·zeer	𐤉𐤆𐤉𐤓	
vinegar	cho·mets	𐤇𐤌𐤑	
made from wine	ya·yin	𐤉𐤉𐤍	
	ve·cho·mets	𐤅𐤇𐤌𐤑	
[or] strong drink	she·khar	𐤔𐤊𐤓	
He must not	lo	𐤋𐤀	
drink	yish·teh	𐤉𐤔𐤕𐤄	
any	ve·khal	𐤅𐤊𐤋	

English	Transliteration		Reference
juice	mish·rat		
grape	a·na·veem		
and he must not	lo		
drink	yish·teh		
grapes	va·a·na·veem		
fresh	la·cheem		
or raisins	vee·ve·sheem		
	lo		
or eat	yo·khel		
All	kol		Numbers 6:4
the days	ye·me		
of his separation	niz·ro		
	mik·kol		
	a·sher		
anything that comes from	ye·a·seh		
the grapevine	mig·ge·phen		
	hay·ya·yin		
not even the seeds	me·char·tsan·neem		
or	ve·ad		
skins	zag		
he is not	lo		
to eat	yo·khel		
For the entire	kal		Numbers 6:5
period	ye·me		
of his vow	ne·der		
of separation	niz·ro		
razor	ta·ar		

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
no	lo	𐤋𐤀	
shall pass	ya·a·vor		
over	al		
his head	ro·sho		
until	ad		
is complete	me·lot		
the time	hay·ya·mim		
of	a·sher		
his separation	yaz·zeer		
to the LORD	la·YHVH		
holy	qa·dosh		
He must be	yih·yeh		
grow	gad·del		
long	pe·ra		
he must let the hair	se·ar		
of his head	ro·sho		
Throughout	kal		Numbers 6:6
the days	ye·me		
of his separation	haz·zee·ro		
to the LORD	la·YHVH		
near	al		
body	ne·phesh		
a dead	met		
he must not	lo		
go	ya·vo		
Even if his father	le·a·vee		Numbers 6:7
or mother	u·le·im·mo		

or brother	le·a·chee	𐤋𐤀𐤇𐤉𐤅	
or sister	u·le·a·cho·to	𐤅𐤋𐤀𐤇𐤕𐤅	
he is not	lo	𐤋𐤀	
to defile himself	yit·tam·ma	𐤉𐤈𐤌𐤀	
	la·hem	𐤋𐤄𐤌	
should die	be·mo·tam	𐤁𐤌𐤅𐤕𐤌	
because	kee	𐤊𐤉	
the crown of consecration	ne·zer	𐤍𐤆𐤓	
to his God	e·lo·haw	𐤀𐤋𐤄𐤉𐤅	
is upon	al	𐤏𐤋	
his head	ro·sho	𐤓𐤀𐤔𐤅	
Throughout the time	kol	𐤊𐤋	Numbers 6:8
	ye·me	𐤉𐤌𐤉	
of his separation	niz·ro	𐤍𐤆𐤓𐤅	
is holy	qa·dosh	𐤒𐤃𐤔	
he	hu	𐤄𐤅𐤀	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
If	ve·khee	𐤅𐤊𐤉	Numbers 6:9
dies	ya·mut	𐤉𐤌𐤅𐤕	
	met	𐤌𐤕	
in his presence	a·law	𐤏𐤋𐤉𐤅	
someone suddenly	be·phe·ta	𐤁𐤐𐤕𐤏	
	pit·om	𐤐𐤕𐤀𐤌	
and defiles	ve·tim·me	𐤅𐤈𐤌𐤀	
his consecrated head	rosh	𐤓𐤀𐤔	
of hair	niz·ro	𐤍𐤆𐤓𐤅	
he must shave	ve·gil·lach	𐤅𐤂𐤋𐤇	

English	Transliteration	Script	Reference
his head	ro·sho	𐤓𐤀𐤔𐤅	
on the day	be·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌	
of his cleansing —	ta·ho·ra·to	𐤈𐤄𐤓𐤕𐤅	
day	bay·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌	
the seventh	hash·she·vee·ee	𐤄𐤔𐤁𐤉𐤏𐤉	
-	ye·gal·le·chen·nu	𐤉𐤂𐤋𐤇𐤍𐤅	
day	u·vay·yo·wm	𐤅𐤁𐤉𐤅𐤌	Numbers 6:10
On the eighth	hash·she·mee·nee	𐤄𐤔𐤌𐤉𐤍𐤉	
he must bring	ya·vi	𐤉𐤁𐤀	
two	she·te	𐤔𐤕𐤉	
turtledoves	to·reem	𐤕𐤓𐤉𐤌	
or	o	𐤀𐤅	
two	she·ne	𐤔𐤍𐤉	
young	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
pigeons	yo·w·nah	𐤉𐤅𐤍𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
at	el	𐤀𐤋	
the entrance	pe·tach	𐤐𐤕𐤇	
to the Tent	o·hel	𐤀𐤄𐤋	
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃	
is to offer	ve·a·sah	𐤅𐤏𐤔𐤄	Numbers 6:11
And the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
as a sin offering	le·chat·tat	𐤋𐤇𐤈𐤀𐤕	
and the other	ve·e·chad	𐤅𐤀𐤇𐤃	
as a burnt offering	le·o·lah	𐤋𐤏𐤋𐤄	

to make atonement	ve·khip·per	𐤅𐤊𐤐𐤓
for him	a·law	𐤏𐤋𐤉𐤅
because	me·a·sher	𐤌𐤀𐤔𐤓
he has sinned	cha·ta	𐤇𐤈𐤀
by being in the presence	al	𐤏𐤋
of the dead body	han·na·phesh	𐤄𐤍𐤐𐤔
he must consecrate	ve·qid·dash	𐤅𐤒𐤃𐤔
-	et	𐤀𐤕
his head again	ro·sho	𐤓𐤀𐤔𐤅
day	bay·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌
On that	ha·hu	𐤄𐤄𐤅𐤀
He must rededicate	ve·hiz·zeer	𐤅𐤄𐤆𐤉𐤓
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄
-	et	𐤀𐤕
his time	ye·me	𐤉𐤌𐤉
of separation	niz·ro	𐤍𐤆𐤓𐤅
and bring	ve·he·vee	𐤅𐤄𐤁𐤉𐤀
male lamb	ke·ves	𐤊𐤁𐤔
a year-old	ben	𐤁𐤍
	she·na·to	𐤔𐤍𐤕𐤅
as a guilt offering	le·a·sham	𐤋𐤀𐤔𐤌
days	ve·hay·ya·meem	𐤅𐤄𐤉𐤌𐤉𐤌
But the preceding	ha·ri·sho·neem	𐤄𐤓𐤀𐤔𐤍𐤉𐤌
shall not be counted	yip·pe·lu	𐤉𐤐𐤋𐤅
because	kee	𐤊𐤉
was defiled	ta·me	𐤈𐤌𐤀
his separation	niz·ro	𐤍𐤆𐤓𐤅

Numbers 6:12

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
Now this	ve·zot	𐤅𐤆𐤀𐤕	Numbers 6:13
is the law	to·w·rat	𐤕𐤅𐤓𐤕	
of the Nazirite	han·na·zeer	𐤄𐤍𐤆𐤉𐤓	
when	be·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌	
is complete :	me·lot	𐤌𐤋𐤀𐤕	
his time	ye·me	𐤉𐤌𐤉	
of separation	niz·ro	𐤍𐤆𐤓𐤅	
He must be brought	ya·vee	𐤉𐤁𐤉𐤀	
-	o·to	𐤀𐤕𐤅	
to	el	𐤀𐤋	
the entrance	pe·tach	𐤐𐤕𐤇	
to the Tent	o·hel	𐤀𐤄𐤋	
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃	
and he is to present	ve·hiq·reev	𐤅𐤄𐤒𐤓𐤉𐤁	Numbers 6:14
-	et	𐤀𐤕	
an offering	qa·re·ba·no	𐤒𐤓𐤁𐤍𐤅	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
male lamb	ke·ves	𐤊𐤁𐤔	
year-old	ben	𐤁𐤍	
	she·na·to	𐤔𐤍𐤕𐤅	
unblemished	ta·meem	𐤕𐤌𐤉𐤌	
of an	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
as a burnt offering	le·o·lah	𐤋𐤏𐤋𐤄	
female lamb	ve·khav·sah	𐤅𐤊𐤁𐤔𐤄	
an	a·chat	𐤀𐤇𐤕	
year-old	bat	𐤁𐤕	
	she·na·tah	𐤔𐤍𐤕𐤄	

unblemished	te·mee·mah	𐤕𐤌𐤉𐤌𐤄	
as a sin offering	le·chat·tat	𐤋𐤇𐤈𐤀𐤕	
ram	ve·a·yil	𐤅𐤀𐤉𐤋	
and an	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
unblemished	ta·meem	𐤕𐤌𐤉𐤌	
as a peace offering —	lish·la·meem	𐤋𐤔𐤋𐤌𐤉𐤌	
and a basket	ve·sal	𐤅𐤎𐤋	Numbers 6:15
of unleavened	mats·tso·wt	𐤌𐤑𐤅𐤕	
made from fine flour	so·let	𐤎𐤋𐤕	
cakes	chal·lot	𐤇𐤋𐤕	
mixed	be·lu·lot	𐤁𐤋𐤅𐤋𐤕	
with oil	bash·she·men	𐤁𐤔𐤌𐤍	
wafers	u·re·qee·qe	𐤅𐤓𐤒𐤉𐤒𐤉	
and unleavened	mats·tso·wt	𐤌𐤑𐤅𐤕	
coated	me·shu·cheem	𐤌𐤔𐤇𐤉𐤌	
with oil	bash·sha·men	𐤁𐤔𐤌𐤍	
together with their grain offerings	u·min·cha·tam	𐤅𐤌𐤍𐤇𐤕𐤌	
and drink offerings —	ve·nis·ke·hem	𐤅𐤍𐤎𐤊𐤉𐤌	
is to present all these	ve·hiq·reev	𐤅𐤄𐤒𐤓𐤉𐤁	Numbers 6:16
The priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
and make	ve·a·sah	𐤅𐤏𐤔𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
the sin offering	chat·ta·to	𐤇𐤈𐤀𐤕𐤅	
and	ve·et	𐤅𐤀𐤕	

the burnt offering	o·la·to	𐤏𐤋𐤕𐤅	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	Numbers 6:17
the ram	ha·a·yil	𐤄𐤀𐤉𐤋	
He shall also offer	ya·a·seh	𐤉𐤏𐤔𐤄	
	ze·vach	𐤆𐤁𐤇	
as a peace offering	she·la·meem	𐤔𐤋𐤌𐤉𐤌	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
along with	al	𐤏𐤋	
the basket	sal	𐤎𐤋	
of unleavened bread	ham·mats·tso·wt	𐤄𐤌𐤑𐤅𐤕	
is to offer	ve·a·sah	𐤅𐤏𐤔𐤄	
And the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
-	et	𐤀𐤕	
the accompanying grain offering	min·cha·to	𐤌𐤍𐤇𐤕𐤅	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
and drink offering	nis·ko	𐤍𐤎𐤊𐤅	
is to shave	ve·gil·lach	𐤅𐤂𐤋𐤇	Numbers 6:18
the Nazirite	han·na·zeer	𐤄𐤍𐤆𐤉𐤓	
Then at the entrance	pe·tach	𐤐𐤕𐤇	
to the Tent	o·hel	𐤀𐤄𐤋	
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃	
-	et	𐤀𐤕	
head	rosh	𐤓𐤀𐤔	
his consecrated	niz·ro	𐤍𐤆𐤓𐤅	
take	ve·la·qach	𐤅𐤋𐤒𐤇	
-	et	𐤀𐤕	
the hair	se·ar	𐤔𐤏𐤓	

English	Transliteration	
-	rosh	
-	niz·ro	
and put	ve·na·tan	
it on	al	
the fire	ha·esh	
-	a·sher	
under	ta·chat	
	ze·vach	
the peace offering	hash·she·la·meem	
is to take	ve·la·qach	Numbers 6:19
And the priest	hak·ko·hen	
-	et	
shoulder	haz·ze·ro·a	
the boiled	be·she·lah	
from	min	
the ram	ha·a·yil	
cake	ve·chal·lat	
unleavened	mats·tsah	
one	a·chat	
from	min	
the basket	has·sal	
wafer	u·re·qeeq	
unleavened	mats·tsah	
and one	e·chad	
and put them	ve·na·tan	
into	al	
the hands	kap·pe	

of the Nazirite	han·na·zeer	𐤄𐤍𐤆𐤉𐤓	
who has just	a·char	𐤀𐤇𐤓	
shaved	hit·gal·le·cho	𐤄𐤕𐤂𐤋𐤇𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
[the hair of] his consecration	niz·ro	𐤍𐤆𐤓𐤅	
shall then wave	ve·he·neeph	𐤅𐤄𐤍𐤉𐤐	Numbers 6:20
them	o·w·tam	𐤀𐤅𐤕𐤌	
The priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
as a wave offering	te·nu·phah	𐤕𐤍𐤅𐤐𐤄	
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
is a holy	qo·desh	𐤒𐤃𐤔	
This	hu	𐤄𐤅𐤀	
portion for the priest	lak·ko·hen	𐤋𐤊𐤄𐤍	
in addition to	al	𐤏𐤋	
the breast	cha·zeh	𐤇𐤆𐤄	
of the wave offering	hat·te·nu·phah	𐤄𐤕𐤍𐤅𐤐𐤄	
	ve·al	𐤅𐤏𐤋	
and the thigh	sho·wq	𐤔𐤅𐤒	
that was presented	hat·te·ru·mah	𐤄𐤕𐤓𐤅𐤌𐤄	
After that	ve·a·char	𐤅𐤀𐤇𐤓	
may drink	yish·teh	𐤉𐤔𐤕𐤄	
the Nazirite	han·na·zeer	𐤄𐤍𐤆𐤉𐤓	
wine	ya·yin	𐤉𐤉𐤍	
This	zot	𐤆𐤀𐤕	Numbers 6:21
[is] the law	to·w·rat	𐤕𐤅𐤓𐤕	
of the Nazirite	han·na·zeer	𐤄𐤍𐤆𐤉𐤓	

who	a·sher	𐤀𐤔𐤓
vows	yid·dor	𐤉𐤃𐤓
his offering	qa·re·ba·no	𐤒𐤓𐤁𐤍𐤅
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄
for	al	𐤏𐤋
his separation	niz·ro	𐤍𐤆𐤓𐤅
in addition to	mil·le·vad	𐤌𐤋𐤁𐤃
whatever else	a·sher	𐤀𐤔𐤓
he can afford	tas·seeg	𐤕𐤔𐤉𐤂
	ya·do	𐤉𐤃𐤅
	ke·phee	𐤔𐤐𐤉
vow	nid·ro	𐤍𐤃𐤓𐤅
whatever	a·sher	𐤀𐤔𐤓
he makes	yid·dor	𐤉𐤃𐤓
	ken	𐤔𐤍
he must fulfill	ya·a·seh	𐤉𐤏𐤔𐤄
according to	al	𐤏𐤋
the law	to·w·rat	𐤕𐤅𐤓𐤕
of his separation ”	niz·ro	𐤍𐤆𐤓𐤅
said	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 6:22
Then the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
to	el	𐤀𐤋
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓
“ Tell	dab·ber	𐤃𐤁𐤓	Numbers 6:23
el	𐤀𐤋
Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍

English	Transliteration	Script	Reference
	ve·el	ⲖⲞⲨ	
and his sons :	ba·naw	Ⲩⲡⲛⲥ	
	le·mor	ⲅⲙⲟⲨⲖ	
	koh	ⲙⳤ	
This is how you are to bless	te·va·ra·khu	ⲨⳤⲅⲥⲟⲨ	
-	et	ⲧⲞ	
the Israelites	be·ne	ⲥⲛⳤ	
	yis·ra·el	ⲖⲞⲅⳤⲥ	
Say	a·mo·wr	ⲅⲨⲟⲟⲞ	
to them :	la·hem	⳨ⲟⲟⳤⲖ	
bless you	ye·va·rekh·kha	ⲙⲙⳤⲥⲥ	Numbers 6:24
' May the LORD	YHVH	ⳤⲨⲟⳤ	
and keep you	ve·yish·me·re·kha	⳨ⲙⳤⲟⲟⳤⲥⲨ	
to shine	ya·er	ⳤⲞⳤ	Numbers 6:25
may the LORD	YHVH	ⳤⲨⲟⳤ	
cause His face	pa·naw	Ⲩⳤⲥⲟ	
upon you	e·le·kha	ⲙⳤⲖⲞ	
and be gracious to you	vee·chun·ne·ka	⳨ⲙⳤⳤⲥⲨ	
lift up	yis·sa	Ⲟⲙⳤ	Numbers 6:26
may the LORD	YHVH	ⳤⲨⲟⳤ	
His countenance	pa·naw	Ⲩⳤⲥⲟ	
toward you	e·le·kha	ⲙⳤⲖⲞ	
and give	ve·ya·sem	ⲟⲟⲙⳤⲨ	
you	le·kha	ⲙⲖ	
peace '	sha·lo·wm	⳨ⲟⲟⲨⲖⳤ	
So they shall put	ve·sa·mu	ⲨⲟⲟⳤⲨ	Numbers 6:27
-	et	ⲧⲞ	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew
My name	she·mee	ᛉᛊᛘᛉ
on	al	ᛟᛚ
the Israelites	be·ne	ᛉᛍᛚᛉ
	yis·ra·el	ᛉᛊᛊᛩᛘᛚᛊ
and I	va·a·nee	ᛉᛚᛩᛊᛟ
will bless them "	a·va·ra·khem	ᛉᛍᛩᛊᛘᛊᛟ
-	vay·hee	ᛉᛊᛊᛩᛉᛟ
On the day	be·yo·wm	ᛘᛟᛊᛍᛉ
finished	kal·lo·wt	ᛏᛟᛚᛊ
Moses	mo·sheh	ᛊᛊᛊᛘ
setting up	le·ha·qeem	ᛘᛊᛉᛟᛊᛚ
-	et	ᛏᛟ
the tabernacle	ham·mish·kan	ᛍᛊᛊᛊᛘᛊ
he anointed	vay·yim·shach	ᛉᛊᛊᛘᛊᛊᛟ
-	o·to	ᛊᛏᛟ
and consecrated	vay·qad·desh	ᛊᛊᛟᛊᛊᛟ
it	o·to	ᛊᛏᛟ
-	ve·et	ᛏᛟᛟ
and all	kal	ᛊᛚ
its furnishings	ke·law	ᛊᛊᛚᛊ
along with	ve·et	ᛏᛟᛟ
the altar	ham·miz·be·ach	ᛉᛊᛟᛊᛊᛘᛊ
and	ve·et	ᛏᛟᛟ
all	kal	ᛊᛚ
its utensils	ke·law	ᛊᛊᛚᛊ
-	vay·yim·sha·chem	ᛊᛊᛊᛊᛊᛊᛟ
-	vay·qad·desh	ᛊᛊᛟᛊᛊᛟ

Numbers 7:1

English	Transliteration	Hebrew	Reference
-	o·tam	𐤀𐤕𐤌	
presented an offering	vay·yaq·ree·vu		Numbers 7:2
And the leaders	ne·see·e		
of Israel	yis·ra·el		
the heads	ra·she		
bet			
of their families	a·vo·tam		
These [men]	hem		
leaders	ne·see·e		
were the tribal	ham·mat·tot		
hem			
who had supervised	ha·o·me·deem		
al			
the registration	hap·pe·qu·deem		
They brought	vay·ya·vee·u		Numbers 7:3
-	et		
as their offering	qa·re·ba·nam		
before	liph·ne		
the LORD	YHVH		
six	shesh		
carts	eg·lot		
covered	tsav		
and twelve	u·she·ne		
a·sar			
oxen —	ba·qar		
and a cart	a·ga·lah		
from	al		

English	Transliteration	
every two	she·ne	
leaders —	han·ne·si·eem	
an ox	ve·sho·wr	
from each [leader]	le·e·chad	
and presented	vay·yaq·ree·vu	
them	o·w·tam	
before	liph·ne	
the tabernacle	ham·mish·kan	
said	vay·yo·mer	Numbers 7:4
And the LORD	YHVH	
to	el	
Moses	mo·sheh	
	le·mor	
" Accept these [gifts]	qach	Numbers 7:5
from them	me·it·tam	
that they may be	ve·ha·yu	
used	la·a·vod	
-	et	
in the work	a·vo·dat	
of the Tent	o·hel	
of Meeting	mo·w·ed	
And give	ve·na·tat·tah	
them	o·w·tam	
to	el	
the Levites	hal·vee·yim	
to each man	eesh	
according to	ke·phee	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
his service "	a·vo·da·to	ᴇᴀꞯ	
took	vay·yiq·qach	ᴇᴀꞯ	Numbers 7:6
So Moses	mo·sheh		
-	et		
the carts	ha·a·ga·lot		
-	ve·et		
and oxen	hab·ba·qar		
and gave	vay·yit·ten		
them	o·w·tam		
to	el		
the Levites	hal·vee·yim		
-	et		Numbers 7:7
two	she·te		
carts	ha·a·ga·lot		
-	ve·et		
and four	ar·ba·at		
oxen	hab·ba·qar		
He gave	na·tan		
the Gershonites	liv·ne		
	ge·re·sho·wn		
required	ke·phee		
as their service	a·vo·da·tam		
and	ve·et		Numbers 7:8
four	ar·ba		
carts	ha·a·ga·lot		
-	ve·et		
and eight	she·mo·nat		

English	Transliteration	
oxen	hab·ba·qar	
he gave	na·tan	
the Merarites	liv·ne	
	me·ra·ree	
required	ke·phee	
as their service	a·vo·da·tam	
all under the direction	be·yad	
of Ithamar	ee·ta·mar	
son	ben	
of Aaron	a·ha·ron	
the priest	hak·ko·hen	
to the Kohathites	ve·liv·ne	Numbers 7:9
	qe·hat	
But he did not	lo	
give [any]	na·tan	
since	kee	
for which they were responsible	a·vo·dat	
the holy objects	haq·qo·desh	
on their	a·le·hem	
shoulders	bak·ka·teph	
they were to carry	yis·sa·u	
approached	vay·yaq·ree·vu	Numbers 7:10
the leaders	han·ne·si·eem	
-	et	
for [its] dedication	cha·nuk·kat	
	ham·miz·be·ach	
When	be·yo·wm	

[the altar] was anointed	him·ma·shach	𐤇𐤔𐤌𐤄	
-	o·to	𐤅𐤕𐤀	
presented them	vay·yaq·ree·vu	𐤅𐤉𐤒𐤓𐤉𐤁𐤅	
[and]	han·ne·see·im	𐤄𐤍𐤔𐤉𐤀𐤌	
-	et	𐤀𐤕	
with their offerings	qa·re·ba·nam	𐤒𐤓𐤁𐤍𐤌	
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
the altar	ham·miz·be·ach	𐤄𐤌𐤆𐤁𐤇	
said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 7:11
And the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
leader	na·see	𐤍𐤔𐤉𐤀	
one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
" Each day	lay·yo·wm	𐤋𐤉𐤅𐤌	
	na·see	𐤍𐤔𐤉𐤀	
	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
	lay·yo·wm	𐤋𐤉𐤅𐤌	
is to present	yaq·ree·vu	𐤉𐤒𐤓𐤉𐤁𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
his offering	qa·re·ba·nam	𐤒𐤓𐤁𐤍𐤌	
for the dedication	la·cha·nuk·kat	𐤋𐤇𐤍𐤊𐤕	
of the altar "	ham·miz·be·ach	𐤄𐤌𐤆𐤁𐤇𐤎	
-	vay·hee	𐤅𐤉𐤄𐤉	Numbers 7:12
drew near	ham·maq·reev	𐤄𐤌𐤒𐤓𐤉𐤁	
day	bay·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌	
On the first	ha·ri·sho·wn	𐤄𐤓𐤀𐤔𐤅𐤍	

-	et	𐤀𐤕	
with his offering	qa·re·ba·no	𐤒𐤓𐤁𐤍𐤅	
Nahshon	nach·sho·wn	𐤍𐤇𐤔𐤅𐤍	
son	ben	𐤁𐤍	
of Amminadab	am·mee·na·dav	𐤏𐤌𐤉𐤍𐤃𐤁	
from the tribe	le·mat·teh	𐤋𐤌𐤈𐤄	
of Judah	ye·hu·dah	𐤉𐤄𐤅𐤃𐤄	
His offering	ve·qa·re·ba·no	𐤅𐤒𐤓𐤁𐤍𐤅	Numbers 7:13
platter	qa·a·rat	𐤒𐤏𐤓𐤕	
silver	ke·seph	𐤔𐤊𐤎	
was one	a·chat	𐤀𐤇𐤕	
a hundred and thirty [shekels]	she·lo·sheem	𐤔𐤋𐤔𐤉𐤌	
	u·me·ah	𐤅𐤌𐤀𐤄	
weighing	mish·qa·lah	𐤌𐤔𐤒𐤋𐤄	
bowl	miz·raq	𐤌𐤆𐤓𐤒	
and one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
silver	ke·seph	𐤔𐤊𐤎	
weighing seventy	shiv·eem	𐤔𐤁𐤏𐤉𐤌	
shekels	she·qel	𐤔𐤒𐤋	
shekel	be·she·qel	𐤁𐤔𐤒𐤋	
both according to the sanctuary	haq·qo·desh	𐤄𐤒𐤃𐤔	
[and]	she·ne·hem	𐤔𐤍𐤉𐤄𐤌	
filled with	me·le·eem	𐤌𐤋𐤀𐤉𐤌	
fine flour	so·let	𐤎𐤋𐤕	
mixed	be·lu·lah	𐤁𐤋𐤅𐤋𐤄	
with oil	vash·she·men	𐤁𐤔𐤌𐤍	
for a grain offering	le·min·chah	𐤋𐤌𐤍𐤇𐤄	

dish	kaph		Numbers 7:14
one	a·chat		
weighing ten [shekels]	a·sa·rah		
gold	za·hav		
filled with	me·le·ah		
incense	qe·to·ret		
bull	par		Numbers 7:15
one	e·chad		
young	ben		
	ba·qar		
ram	a·yil		
one	e·chad		
male lamb	ke·ves		
and one	e·chad		
a year old	ben		
	she·na·to		
for a burnt offering	le·o·lah		
male goat	se·eer		Numbers 7:16
	iz·zeem		
one	e·chad		
for a sin offering	le·chat·tat		
	u·le·ze·vach		Numbers 7:17
and a peace offering	hash·she·la·meem		
oxen	ba·qar		
of two	she·na·yim		
rams	e·lim		
five	cha·mish·shah		

male goats	at·tu·deem	
five	cha·mish·shah	
male lambs	ke·va·seem	
a year old	be·ne	
	sha·nah	
and five	cha·mish·shah	
This	zeh	
was the offering	qa·re·ban	
of Nahshon	nach·sho·wn	
son	ben	
of Amminadab	am·mee·na·dav	
day	bay·yo·wm	Numbers 7:18
On the second	hash·she·nee	
drew near	hiq·reev	
Nethanel	ne·tan·el	
son	ben	
of Zuar	tsu·ar	
the leader	ne·see	
of Issachar	yis·sa·sh·khar	
he presented	hiq·riv	Numbers 7:19
-	et	
The offering	qa·re·ba·no	
platter	qa·a·rat	
silver	ke·seph	
was one	a·chat	
a hundred and thirty [shekels]	she·lo·sheem	
	u·me·ah	

weighing	mish·qa·lah	𐤟	
bowl	miz·raq	𐤟	
and one	e·chad	𐤟	
silver	ke·seph	𐤟	
weighing seventy	shiv·eem	𐤟	
shekels	she·qel	𐤟	
shekel	be·she·qel	𐤟	
both according to the sanctuary	haq·qo·desh	𐤟	
[and]	she·ne·hem	𐤟	
filled with	me·le·eem	𐤟	
fine flour	so·let	𐤟	
mixed	be·lu·lah	𐤟	
with oil	vash·she·men	𐤟	
for a grain offering	le·min·chah	𐤟	
dish	kaph	𐤟	Numbers 7:20
one	a·chat	𐤟	
weighing ten [shekels]	a·sa·rah	𐤟	
gold	za·hav	𐤟	
filled with	me·le·ah	𐤟	
incense	qe·to·ret	𐤟	
bull	par	𐤟	Numbers 7:21
one	e·chad	𐤟	
young	ben	𐤟	
	ba·qar	𐤟	
ram	a·yil	𐤟	
one	e·chad	𐤟	
male lamb	ke·ves	𐤟	

and one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
a year old	ben	𐤁𐤍	
	she·na·to	𐤔𐤍𐤕𐤅	
for a burnt offering	le·o·lah	𐤋𐤏𐤋𐤄	
male goat	se·eer	𐤔𐤏𐤉𐤓	Numbers 7:22
	iz·zeem	𐤏𐤆𐤉𐤌	
one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
for a sin offering	le·chat·tat	𐤋𐤇𐤈𐤀𐤕	
	u·le·ze·vach	𐤅𐤋𐤆𐤁𐤇	Numbers 7:23
and a peace offering	hash·she·la·meem	𐤄𐤔𐤋𐤌𐤉𐤌	
oxen	ba·qar	𐤁𐤒𐤓	
of two	she·na·yim	𐤔𐤍𐤉𐤌	
rams	e·lim	𐤀𐤋𐤉𐤌	
five	cha·mish·shah	𐤇𐤌𐤔𐤄	
male goats	at·tu·deem	𐤏𐤕𐤅𐤃𐤉𐤌	
five	cha·mish·shah	𐤇𐤌𐤔𐤄	
male lambs	ke·va·seem	𐤔𐤁𐤔𐤉𐤌	
a year old	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	sha·nah	𐤔𐤍𐤄	
and five	cha·mish·shah	𐤇𐤌𐤔𐤄	
This	zeh	𐤆𐤄	
was the offering	qa·re·ban	𐤒𐤓𐤁𐤍	
of Nethanel	ne·tan·el	𐤍𐤕𐤍𐤀𐤋	
son	ben	𐤁𐤍	
of Zuar	tsu·ar	𐤑𐤅𐤏𐤓	
day	bay·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌	Numbers 7:24
On the third	hash·she·lee·shee	𐤄𐤔𐤋𐤉𐤔𐤉	

English	Transliteration	
the leader	na·see	
son	liv·ne	
	ze·vu·lun	
Eliab	e·lee·av	
of the Zebulunites, [drew near]	ben	
of Helon	che·lon	
His offering	qa·re·ba·no	Numbers 7:25
platter	qa·a·rat	
silver	ke·seph	
was one	a·chat	
a hundred and thirty [shekels]	she·lo·sheem	
	u·me·ah	
weighing	mish·qa·lah	
bowl	miz·raq	
and one	e·chad	
silver	ke·seph	
weighing seventy	shiv·eem	
shekels	she·qel	
shekel	be·she·qel	
both according to the sanctuary	haq·qo·desh	
[and]	she·ne·hem	
filled with	me·le·eem	
fine flour	so·let	
mixed	be·lu·lah	
with oil	vash·she·men	
for a grain offering	le·min·chah	

dish	kaph		Numbers 7:26
one	a·chat		
weighing ten [shekels]	a·sa·rah		
gold	za·hav		
filled with	me·le·ah		
incense	qe·to·ret		
bull	par		Numbers 7:27
one	e·chad		
young	ben		
	ba·qar		
ram	a·yil		
one	e·chad		
male lamb	ke·ves		
and one	e·chad		
a year old	ben		
	she·na·to		
for a burnt offering	le·o·lah		
male goat	se·eer		Numbers 7:28
	iz·zeem		
one	e·chad		
for a sin offering	le·chat·tat		
	u·le·ze·vach		Numbers 7:29
and a peace offering	hash·she·la·meem		
oxen	ba·qar		
of two	she·na·yim		
rams	e·lim		
five	cha·mish·shah		

English	Transliteration	Reference
male goats	at·tu·deem	
five	cha·mish·shah	
male lambs	ke·va·seem	
a year old	be·ne	
	sha·nah	
and five	cha·mish·shah	
This	zeh	
was the offering	qa·re·ban	
of Eliab	e·lee·av	
son	ben	
of Helon	che·lon	
day	bay·yo·wm	Numbers 7:30
On the fourth	ha·re·vee·ee	
the leader	na·see	
son	liv·ne	
	re·u·ven	
Elizur	e·lee·tsur	
of the Reubenites, [drew near]	ben	
of Shedeur	she·de·ur	
His offering	qa·re·ba·no	Numbers 7:31
platter	qa·a·rat	
silver	ke·seph	
was one	a·chat	
a hundred and thirty [shekels]	she·lo·sheem	
	u·me·ah	
weighing	mish·qa·lah	
bowl	miz·raq	

and one	e·chad		
silver	ke·seph		
weighing seventy	shiv·eem		
shekels	she·qel		
shekel	be·she·qel		
both according to the sanctuary	haq·qo·desh		
[and]	she·ne·hem		
filled with	me·le·eem		
fine flour	so·let		
mixed	be·lu·lah		
with oil	vash·she·men		
for a grain offering	le·min·chah		
dish	kaph		Numbers 7:32
one	a·chat		
weighing ten [shekels]	a·sa·rah		
gold	za·hav		
filled with	me·le·ah		
incense	qe·to·rɛt		
bull	par		Numbers 7:33
one	e·chad		
young	ben		
	ba·qar		
ram	a·yil		
one	e·chad		
male lamb	ke·ves		
and one	e·chad		
a year old	ben		

English	Transliteration	Hebrew	
	she·na·to	Y↑ꞁⴷ山	
for a burnt offering	le·o·lah	ⵙꞁⵔⵏ	
male goat	se·eer	ⵝⵔⵏⵙ山	Numbers 7:34
	iz·zeem	ⴰⵏ⌶ⵔⵙ	
one	e·chad	ⵦⵤⵙ	
for a sin offering	le·chat·tat	↑ⵙⵁⵤ山ⵏ	
	u·le·ze·vach	ⵤⵝⵣ⌶ⵏY	Numbers 7:35
and a peace offering	hash·she·la·meem	ⵝⵔ山ⵙ山ⵏ山ⵙ	
oxen	ba·qar	ⵝ⊙ⵙⵝ	
of two	she·na·yim	ⵝⵔⵙꞁ山	
rams	e·lim	ⵝⵏⵔⵙ	
five	cha·mish·shah	ⵙ山ⵝ⌶	
male goats	at·tu·deem	ⵝⵔⵙⵦ⊙	
five	cha·mish·shah	ⵙ山ⵝ⌶	
male lambs	ke·va·seem	ⵝⵔⵙ山ⵝ山	
a year old	be·ne	ꞁⵔⵙⵝ	
	sha·nah	ⵙꞁ山	
and five	cha·mish·shah	ⵙ山ⵝ⌶	
This	zeh	ⵙ⌶	
was the offering	qa·re·ban	ꞁⵝⵝⵙⵝ	
of Elizur	e·lee·tsur	ⵝYⵙⵔⵏⵝ	
son	ben	ꞁⵝ	
of Shedeur	she·de·ur	ⵝⵝYⵝⵔⵙⵦ山	
day	bay·yo·wm	ⵝYⵔⵙⵝ	Numbers 7:36
On the fifth	ha·cha·mee·shee	ⵔ山ⵔⵝⵤ⌶ⵙ	
the leader	na·see	ⵝⵔ山ꞁ	
son	liv·ne	ⵔⵝⵝⵏ	

[drew near]	shim·o·wn	𐤔𐤌𐤏𐤅𐤍	
Shelumiel	she·lu·mee·el	𐤔𐤋𐤌𐤉𐤀𐤋	
of the Simeonites	ben	𐤁𐤍	
of Zurishaddai	tsu·ree·shad·day	𐤑𐤅𐤓𐤉𐤔𐤃𐤉	
His offering	qa·re·ba·no	𐤒𐤓𐤁𐤍𐤅	Numbers 7:37
platter	qa·a·rat	𐤒𐤏𐤓𐤕	
silver	ke·seph	𐤔𐤎𐤐	
was one	a·chat	𐤀𐤇𐤕	
a hundred and thirty [shekels]	she·lo·sheem	𐤔𐤋𐤔𐤉𐤌	
	u·me·ah	𐤅𐤌𐤀𐤄	
weighing	mish·qa·lah	𐤌𐤔𐤒𐤋𐤄	
bowl	miz·raq	𐤌𐤆𐤓𐤒	
and one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
silver	ke·seph	𐤔𐤎𐤐	
weighing seventy	shiv·eem	𐤔𐤁𐤏𐤉𐤌	
shekels	she·qel	𐤔𐤒𐤋	
shekel	be·she·qel	𐤁𐤔𐤒𐤋	
both according to the sanctuary	haq·qo·desh	𐤄𐤒𐤃𐤔	
[and]	she·ne·hem	𐤔𐤍𐤉𐤄𐤌	
filled with	me·le·eem	𐤌𐤋𐤀𐤉𐤌	
fine flour	so·let	𐤎𐤋𐤕	
mixed	be·lu·lah	𐤁𐤋𐤅𐤋𐤄	
with oil	vash·she·men	𐤁𐤔𐤌𐤍	
for a grain offering	le·min·chah	𐤋𐤌𐤍𐤇𐤄	
dish	kaph	𐤔𐤅	Numbers 7:38
one	a·chat	𐤀𐤇𐤕	

weighing ten [shekels]	a·sa·rah	𐤏𐤔𐤓𐤄	
gold	za·hav	𐤆𐤄𐤁	
filled with	me·le·ah	𐤌𐤋𐤀𐤄	
incense	qe·to·ret	𐤒𐤈𐤓𐤕	
bull	par	𐤐𐤓	Numbers 7:39
one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
young	ben	𐤁𐤍	
	ba·qar	𐤁𐤒𐤓	
ram	a·yil	𐤀𐤉𐤋	
one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
male lamb	ke·ves	𐤊𐤁𐤔	
and one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
a year old	ben	𐤁𐤍	
	she·na·to	𐤔𐤍𐤕𐤅	
for a burnt offering	le·o·lah	𐤋𐤏𐤋𐤄	
male goat	se·eer	𐤔𐤏𐤉𐤓	Numbers 7:40
	iz·zeem	𐤏𐤆𐤉𐤌	
one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
for a sin offering	le·chat·tat	𐤋𐤇𐤈𐤀𐤕	
	u·le·ze·vach	𐤅𐤋𐤆𐤁𐤇	Numbers 7:41
and a peace offering	hash·she·la·meem	𐤄𐤔𐤋𐤌𐤉𐤌	
oxen	ba·qar	𐤁𐤒𐤓	
of two	she·na·yim	𐤔𐤍𐤉𐤌	
rams	e·lim	𐤀𐤉𐤋𐤌	
five	cha·mish·shah	𐤇𐤌𐤔𐤄	
male goats	at·tu·deem	𐤏𐤕𐤃𐤉𐤌	
five	cha·mish·shah	𐤇𐤌𐤔𐤄	

male lambs	ke·va·seem	ᗰ〉ᒥᘓᗭᗯ
a year old	be·ne	〉ᐟᗭᗭ
sha·nah	ᗯᐟᖰ
and five	cha·mish·shah	ᖰᘙᗰᘿ
This	zeh	ᖰᎰ
was the offering	qa·re·ban	ᗭᗭᖰᑌ
of Shelumiel	she·lu·mee·el	ᘓᖰ〉ᗰᘓᗯ
son	ben	ᗭᗭ
of Zurishaddai	tsu·ree·shad·day	ᗙᘓᘿᘙᗯᘿᗭᖰᘍᑌ
day	bay·yo·wm	ᗰᘍᘐᗭ	Numbers 7:42
On the sixth	hash·shish·shee	〉ᘓᗯᗯᖰ
the leader	na·see	ᗷ〉ᘓᗯᖰ
son	liv·ne	〉ᗭᗭᘓ
gad	ᘍᒥ
Eliasaph	el·ya·saph	ᑌᎻ〉ᘓᗷ
of the Gadites, [drew near]	ben	ᗭᗭ
of Deuel	de·u·el	ᘓᗷᘍᘐᘍᘐ
His offering	qa·re·ba·no	ᘍᗭᗭᖰᑌ	Numbers 7:43
platter	qa·a·rat	ᘍᖰᘐᑌ
silver	ke·seph	ᑌᎻᘓ
was one	a·chat	ᖰᎻᗷ
a hundred and thirty [shekels]	she·lo·sheem	ᗰ〉ᘓᗷᖰ
u·me·ah	ᖰᗷᗰᘐ
weighing	mish·qa·lah	ᖰᗷᑌᖰᘙᗰ
bowl	miz·raq	ᑌᖰᎰᗰ
and one	e·chad	ᘍᎻᗷ
silver	ke·seph	ᑌᎻᘓ

weighing seventy	shiv·eem	ᴍ〉ᴜⵙⵚⵜⵍⵍ	
shekels	she·qel	ⵏⴰⵍⵍ	
shekel	be·she·qel	ⵏⴰⵍⵍⵜ	
both according to the sanctuary	haq·qo·desh	ⵍⵍⵥⴰⵙⵌ	
[and]	she·ne·hem	ᴍⵥ〉ⵏⵜⵍⵍ	
filled with	me·le·eem	ᴍ〉ⵥⵏᴍ	
fine flour	so·let	ⵜⵏⴼ	
mixed	be·lu·lah	ⵥⴼⵍⵜ	
with oil	vash·she·men	ⵛᴍⵍⵍⵜ	
for a grain offering	le·min·chah	ⵥⵎⵛᴍⵍ	
dish	kaph	ⴰⵍⵍ	Numbers 7:44
one	a·chat	ⵜⵎⵥ	
weighing ten [shekels]	a·sa·rah	ⵥⵍⵍⵙⵌ	
gold	za·hav	ⵜⵥⵜ	
filled with	me·le·ah	ⵥⵥⴼᴍ	
incense	qe·to·ret	ⵜⵍⵛⴰ	
bull	par	ⵍⵙⴰ	Numbers 7:45
one	e·chad	ⵥⵎⵥ	
young	ben	ⵍⵜ	
	ba·qar	ⵍⴰⵙⵜ	
ram	a·yil	ⴰⵜⵥ	
one	e·chad	ⵥⵎⵥ	
male lamb	ke·ves	ⵍⵍⵜⵍⵍ	
and one	e·chad	ⵥⵎⵥ	
a year old	ben	ⵍⵜ	
	she·na·to	ⵙⵜⵍⵍ	
for a burnt offering	le·o·lah	ⵥⴼⵙⴼ	

English	Transliteration	Hebrew	Reference
male goat	se·eer	𐤔𐤏𐤉𐤓	Numbers 7:46
	iz·zeem	𐤏𐤆𐤉𐤌	
one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
for a sin offering	le·chat·tat	𐤋𐤇𐤈𐤀𐤕	
	u·le·ze·vach	𐤅𐤋𐤆𐤁𐤇	Numbers 7:47
and a peace offering	hash·she·la·meem	𐤄𐤔𐤋𐤌𐤉𐤌	
oxen	ba·qar	𐤁𐤒𐤓	
of two	she·na·yim	𐤔𐤍𐤉𐤌	
rams	e·lim	𐤀𐤉𐤋𐤌	
five	cha·mish·shah	𐤇𐤌𐤔𐤄	
male goats	at·tu·deem	𐤏𐤕𐤃𐤉𐤌	
five	cha·mish·shah	𐤇𐤌𐤔𐤄	
male lambs	ke·va·seem	𐤊𐤁𐤔𐤉𐤌	
a year old	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	sha·nah	𐤔𐤍𐤄	
and five	cha·mish·shah	𐤇𐤌𐤔𐤄	
This	zeh	𐤆𐤄	
was the offering	qa·re·ban	𐤒𐤓𐤁𐤍	
of Eliasaph	el·ya·saph	𐤀𐤋𐤉𐤀𐤎𐤐	
son	ben	𐤁𐤍	
of Deuel	de·u·el	𐤃𐤏𐤅𐤀𐤋	
day	bay·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌	Numbers 7:48
On the seventh	hash·she·vee·ee	𐤄𐤔𐤁𐤉𐤏𐤉	
the leader	na·see	𐤍𐤔𐤉𐤀	
son	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉	
	eph·ra·yim	𐤀𐤐𐤓𐤉𐤌	
Elishama	e·lee·sha·ma	𐤀𐤋𐤉𐤔𐤌𐤏	

of the Ephraimites, [drew near]	ben	𐤁𐤍	
of Ammihud	am·mee·hud		
His offering	qa·re·ba·no		Numbers 7:49
platter	qa·a·rat		
silver	ke·seph		
was one	a·chat		
a hundred and thirty [shekels]	she·lo·sheem		
	u·me·ah		
weighing	mish·qa·lah		
bowl	miz·raq		
and one	e·chad		
silver	ke·seph		
weighing seventy	shiv·eem		
shekels	she·qel		
shekel	be·she·qel		
both according to the sanctuary	haq·qo·desh		
[and]	she·ne·hem		
filled with	me·le·eem		
fine flour	so·let		
mixed	be·lu·lah		
with oil	vash·she·men		
for a grain offering	le·min·chah		
dish	kaph		Numbers 7:50
one	a·chat		
weighing ten [shekels]	a·sa·rah		
gold	za·hav		

filled with	me·le·ah	𐤌𐤋𐤀𐤄	
incense	qe·to·ret	𐤒𐤈𐤓𐤕	
bull	par	𐤐𐤓	Numbers 7:51
one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
young	ben	𐤁𐤍	
	ba·qar	𐤁𐤒𐤓	
ram	a·yil	𐤀𐤉𐤋	
one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
male lamb	ke·ves	𐤊𐤁𐤔	
and one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
a year old	ben	𐤁𐤍	
	she·na·to	𐤔𐤍𐤕𐤅	
for a burnt offering	le·o·lah	𐤋𐤏𐤋𐤄	
male goat	se·eer	𐤔𐤏𐤉𐤓	Numbers 7:52
	iz·zeem	𐤏𐤆𐤉𐤌	
one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
for a sin offering	le·chat·tat	𐤋𐤇𐤈𐤀𐤕	
	u·le·ze·vach	𐤅𐤋𐤆𐤁𐤇	Numbers 7:53
and a peace offering	hash·she·la·meem	𐤄𐤔𐤋𐤌𐤉𐤌	
oxen	ba·qar	𐤁𐤒𐤓	
of two	she·na·yim	𐤔𐤍𐤉𐤌	
rams	e·lim	𐤀𐤋𐤉𐤌	
five	cha·mish·shah	𐤇𐤌𐤔𐤄	
male goats	at·tu·deem	𐤏𐤕𐤅𐤃𐤉𐤌	
five	cha·mish·shah	𐤇𐤌𐤔𐤄	
male lambs	ke·va·seem	𐤊𐤁𐤔𐤉𐤌	
a year old	be·ne	𐤁𐤍𐤉	

English	Transliteration	
	sha·nah	
and five	cha·mish·shah	
This	zeh	
was the offering	qa·re·ban	
of Elishama	e·lee·sha·ma	
son	ben	
of Ammihud	am·mee·hud	
day	bay·yo·wm	Numbers 7:54
On the eighth	hash·she·mee·nee	
the leader	na·see	
son	liv·ne	
	me·nash·sheh	
Gamaliel	gam·lee·el	
of the Manassites, [drew near]	ben	
	pe·dah	
of Pedahzur	tsur	
His offering	qa·re·ba·no	Numbers 7:55
platter	qa·a·rat	
silver	ke·seph	
was one	a·chat	
a hundred and thirty [shekels]	she·lo·sheem	
	u·me·ah	
weighing	mish·qa·lah	
bowl	miz·raq	
and one	e·chad	
silver	ke·seph	
weighing seventy	shiv·eem	

English	Transliteration		Reference
shekels	she·qel		
shekel	be·she·qel		
both according to the sanctuary	haq·qo·desh		
[and]	she·ne·hem		
filled with	me·le·eem		
fine flour	so·let		
mixed	be·lu·lah		
with oil	vash·she·men		
for a grain offering	le·min·chah		
dish	kaph		Numbers 7:56
one	a·chat		
weighing ten [shekels]	a·sa·rah		
gold	za·hav		
filled with	me·le·ah		
incense	qe·to·ret		
bull	par		Numbers 7:57
one	e·chad		
young	ben		
	ba·qar		
ram	a·yil		
one	e·chad		
male lamb	ke·ves		
and one	e·chad		
a year old	ben		
	she·na·to		
for a burnt offering	le·o·lah		
male goat	se·eer		Numbers 7:58

English	Transliteration	
	iz·zeem	𐤏
one	e·chad	
for a sin offering	le·chat·tat	
	u·le·ze·vach	Numbers 7:59
and a peace offering	hash·she·la·meem	
oxen	ba·qar	
of two	she·na·yim	
rams	e·lim	
five	cha·mish·shah	
male goats	at·tu·deem	
five	cha·mish·shah	
male lambs	ke·va·seem	
a year old	be·ne	
	sha·nah	
and five	cha·mish·shah	
This	zeh	
was the offering	qa·re·ban	
of Gamaliel	gam·lee·el	
son	ben	
of Pedahzur	pe·da·h·tsur	
	tsur	
day	bay·yo·wm	Numbers 7:60
On the ninth	hat·te·shee·ee	
the leader	na·see	
son	liv·ne	
	vin·ya·min	
Abidan	a·vee·dan	

of the Benjamites, [drew near]	ben	𐤁𐤍	
of Gideoni	gid·o·nee		
His offering	qa·re·ba·no		Numbers 7:61
platter	qa·a·rat		
silver	ke·seph		
was one	a·chat		
a hundred and thirty [shekels]	she·lo·sheem		
	u·me·ah		
weighing	mish·qa·lah		
bowl	miz·raq		
and one	e·chad		
silver	ke·seph		
weighing seventy	shiv·eem		
shekels	she·qel		
shekel	be·she·qel		
both according to the sanctuary	haq·qo·desh		
[and]	she·ne·hem		
filled with	me·le·eem		
fine flour	so·let		
mixed	be·lu·lah		
with oil	vash·she·men		
for a grain offering	le·min·chah		
dish	kaph		Numbers 7:62
one	a·chat		
weighing ten [shekels]	a·sa·rah		
gold	za·hav		

filled with	me·le·ah		
incense	qe·to·ret		
bull	par		Numbers 7:63
one	e·chad		
young	ben		
	ba·qar		
ram	a·yil		
one	e·chad		
male lamb	ke·ves		
and one	e·chad		
a year old	ben		
	she·na·to		
for a burnt offering	le·o·lah		
male goat	se·eer		Numbers 7:64
	iz·zeem		
one	e·chad		
for a sin offering	le·chat·tat		
	u·le·ze·vach		Numbers 7:65
and a peace offering	hash·she·la·meem		
oxen	ba·qar		
of two	she·na·yim		
rams	e·lim		
five	cha·mish·shah		
male goats	at·tu·deem		
five	cha·mish·shah		
male lambs	ke·va·seem		
a year old	be·ne		

English	Transliteration	Hebrew
	sha·nah	𐤔𐤍𐤄
and five	cha·mish·shah	𐤅𐤇𐤌𐤔𐤄
This	zeh	𐤆𐤄
was the offering	qa·re·ban	𐤒𐤓𐤁𐤍
of Abidan	a·vee·dan	𐤀𐤁𐤉𐤃𐤍
son	ben	𐤁𐤍
of Gideoni	gid·o·nee	𐤂𐤃𐤏𐤍𐤉
day	bay·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌 Numbers 7:66
On the tenth	ha·a·see·ree	𐤄𐤏𐤔𐤉𐤓𐤉
the leader	na·see	𐤍𐤔𐤉𐤀
son	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉
	dan	𐤃𐤍
Ahiezer	a·chee·e·zer	𐤀𐤇𐤉𐤏𐤆𐤓
of the Danites, [drew near]	ben	𐤁𐤍
of Ammishaddai	am·mee·shad·day	𐤏𐤌𐤉𐤔𐤃𐤉
His offering	qa·re·ba·no	𐤒𐤓𐤁𐤍𐤅 Numbers 7:67
platter	qa·a·rat	𐤒𐤏𐤓𐤕
silver	ke·seph	𐤔𐤎𐤐
was one	a·chat	𐤀𐤇𐤕
a hundred and thirty [shekels]	she·lo·sheem	𐤔𐤋𐤔𐤉𐤌
	u·me·ah	𐤅𐤌𐤀𐤄
weighing	mish·qa·lah	𐤌𐤔𐤒𐤋𐤄
bowl	miz·raq	𐤌𐤆𐤓𐤒
and one	e·chad	𐤀𐤇𐤃
silver	ke·seph	𐤔𐤎𐤐
weighing seventy	shiv·eem	𐤔𐤁𐤏𐤉𐤌
shekels	she·qel	𐤔𐤒𐤋

shekel	be·she·qel		
both according to the sanctuary	haq·qo·desh		
[and]	she·ne·hem		
filled with	me·le·eem		
fine flour	so·let		
mixed	be·lu·lah		
with oil	vash·she·men		
for a grain offering	le·min·chah		
dish	kaph		Numbers 7:68
one	a·chat		
weighing ten [shekels]	a·sa·rah		
gold	za·hav		
filled with	me·le·ah		
incense	qe·to·rɛt		
bull	par		Numbers 7:69
one	e·chad		
young	ben		
	ba·qar		
ram	a·yil		
one	e·chad		
male lamb	ke·ves		
and one	e·chad		
a year old	ben		
	she·na·to		
for a burnt offering	le·o·lah		
male goat	se·eer		Numbers 7:70
	iz·zeem		

one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
for a sin offering	le·chat·tat	𐤋𐤇𐤈𐤀𐤕	
	u·le·ze·vach	𐤅𐤋𐤆𐤁𐤇	Numbers 7:71
and a peace offering	hash·she·la·meem	𐤄𐤔𐤋𐤌𐤉𐤌	
oxen	ba·qar	𐤁𐤒𐤓	
of two	she·na·yim	𐤔𐤍𐤉𐤌	
rams	e·lim	𐤀𐤋𐤉𐤌	
five	cha·mish·shah	𐤇𐤌𐤔𐤄	
male goats	at·tu·deem	𐤏𐤕𐤃𐤉𐤌	
five	cha·mish·shah	𐤇𐤌𐤔𐤄	
male lambs	ke·va·seem	𐤊𐤁𐤔𐤉𐤌	
a year old	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	sha·nah	𐤔𐤍𐤄	
and five	cha·mish·shah	𐤇𐤌𐤔𐤄	
This	zeh	𐤆𐤄	
was the offering	qa·re·ban	𐤒𐤓𐤁𐤍	
of Ahiezer	a·chee·e·zer	𐤀𐤇𐤉𐤏𐤆𐤓	
son	ben	𐤁𐤍	
of Ammishaddai	am·mee·shad·day	𐤏𐤌𐤉𐤔𐤃𐤉	
day	be·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌	Numbers 7:72
On the eleventh	ash·te	𐤏𐤔𐤕𐤉	
	a·sar	𐤏𐤔𐤓	
	yo·wm	𐤉𐤅𐤌	
the leader	na·see	𐤍𐤔𐤉𐤀	
son	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉	
	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
Pagiel	pag·ee·el	𐤐𐤂𐤉𐤏𐤋	

of the Asherites, [drew near]	ben	בן	
of Ocran	a·khe·ran	עכרן	
His offering	qa·re·ba·no	קרבנו	Numbers 7:73
platter	qa·a·rat	קערת	
silver	ke·seph	כסף	
was one	a·chat	אחת	
a hundred and thirty [shekels]	she·lo·sheem	שלשים	
	u·me·ah	ומאה	
weighing	mish·qa·lah	משקלה	
bowl	miz·raq	מזרק	
and one	e·chad	אחד	
silver	ke·seph	כסף	
weighing seventy	shiv·eem	שבעים	
shekels	she·qel	שקל	
shekel	be·she·qel	בשקל	
both according to the sanctuary	haq·qo·desh	הקדש	
[and]	she·ne·hem	שניהם	
filled with	me·le·eem	מלאים	
fine flour	so·let	סלת	
mixed	be·lu·lah	בלולה	
with oil	vash·she·men	בשמן	
for a grain offering	le·min·chah	למנחה	
dish	kaph	כף	Numbers 7:74
one	a·chat	אחת	
weighing ten [shekels]	a·sa·rah	עשרה	
gold	za·hav	זהב	

filled with	me·le·ah	𐤔𐤁𐤋𐤌	
incense	qe·to·ret	𐤕𐤓𐤈𐤒	
bull	par	𐤓𐤐	Numbers 7:75
one	e·chad	𐤃𐤇𐤀	
young	ben	𐤍𐤁	
	ba·qar	𐤓𐤒𐤁	
ram	a·yil	𐤋𐤉𐤀	
one	e·chad	𐤃𐤇𐤀	
male lamb	ke·ves	𐤔𐤁𐤊	
and one	e·chad	𐤃𐤇𐤀	
a year old	ben	𐤍𐤁	
	she·na·to	𐤅𐤕𐤍𐤔	
for a burnt offering	le·o·lah	𐤔𐤋𐤏𐤋	
male goat	se·eer	𐤓𐤉𐤏𐤔	Numbers 7:76
	iz·zeem	𐤌𐤉𐤆𐤏	
one	e·chad	𐤃𐤇𐤀	
for a sin offering	le·chat·tat	𐤕𐤀𐤈𐤇𐤋	
	u·le·ze·vach	𐤇𐤁𐤆𐤋𐤅	Numbers 7:77
and a peace offering	hash·she·la·meem	𐤌𐤉𐤌𐤋𐤔𐤄	
oxen	ba·qar	𐤓𐤒𐤁	
of two	she·na·yim	𐤌𐤉𐤍𐤔	
rams	e·lim	𐤌𐤋𐤉𐤀	
five	cha·mish·shah	𐤔𐤔𐤌𐤇	
male goats	at·tu·deem	𐤌𐤉𐤃𐤕𐤏	
five	cha·mish·shah	𐤔𐤔𐤌𐤇	
male lambs	ke·va·seem	𐤌𐤉𐤔𐤁𐤊	
a year old	be·ne	𐤍𐤁	

	sha·nah	𐤔𐤍𐤄
and five	cha·mish·shah	𐤇𐤌𐤔𐤄
This	zeh	𐤆𐤄
was the offering	qa·re·ban	𐤒𐤓𐤁𐤍
of Pagiel	pag·ee·el	𐤐𐤂𐤉𐤏𐤋
son	ben	𐤁𐤍
of Ocran	a·khe·ran	𐤏𐤊𐤓𐤍
day	be·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌	Numbers 7:78
On the twelfth	she·nem	𐤔𐤍𐤉𐤌
	a·sar	𐤏𐤔𐤓
	yo·wm	𐤉𐤅𐤌
the leader	na·see	𐤍𐤔𐤉𐤀
son	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉
	naph·ta·lee	𐤍𐤐𐤕𐤋𐤉
Ahira	a·chee·ra	𐤀𐤇𐤉𐤓𐤏
of the Naphtalites, [drew near]	ben	𐤁𐤍
of Enan	e·nan	𐤏𐤉𐤍𐤍
His offering	qa·re·ba·no	𐤒𐤓𐤁𐤍𐤅	Numbers 7:79
platter	qa·a·rat	𐤒𐤏𐤓𐤕
silver	ke·seph	𐤊𐤎𐤐
was one	a·chat	𐤀𐤇𐤕
a hundred and thirty [shekels]	she·lo·sheem	𐤔𐤋𐤔𐤉𐤌
	u·me·ah	𐤅𐤌𐤀𐤄
weighing	mish·qa·lah	𐤌𐤔𐤒𐤋𐤄
bowl	miz·raq	𐤌𐤆𐤓𐤒
and one	e·chad	𐤀𐤇𐤃
silver	ke·seph	𐤊𐤎𐤐

weighing seventy	shiv·eem	ᴡᴡ	
shekels	she·qel		
shekel	be·she·qel		
both according to the sanctuary	haq·qo·desh		
[and]	she·ne·hem		
filled with	me·le·eem		
fine flour	so·let		
mixed	be·lu·lah		
with oil	vash·she·men		
for a grain offering	le·min·chah		
dish	kaph		Numbers 7:80
one	a·chat		
weighing ten [shekels]	a·sa·rah		
gold	za·hav		
filled with	me·le·ah		
incense	qe·to·ret		
bull	par		Numbers 7:81
one	e·chad		
young	ben		
	ba·qar		
ram	a·yil		
one	e·chad		
male lamb	ke·ves		
and one	e·chad		
a year old	ben		
	she·na·to		
for a burnt offering	le·o·lah		

male goat	se·eer		Numbers 7:82
	iz·zeem		
one	e·chad		
for a sin offering	le·chat·tat		
	u·le·ze·vach		Numbers 7:83
and a peace offering	hash·she·la·meem		
oxen	ba·qar		
of two	she·na·yim		
rams	e·lim		
five	cha·mish·shah		
male goats	at·tu·deem		
five	cha·mish·shah		
male lambs	ke·va·seem		
a year old	be·ne		
	sha·nah		
and five	cha·mish·shah		
This	zeh		
was the offering	qa·re·ban		
of Ahira	a·chee·ra		
son	ben		
of Enan	e·nan		
[So] these [were the offerings]	zot		Numbers 7:84
for the dedication	cha·nuk·kat		
of the altar	ham·miz·be·ach		
	be·yo·wm		
when it was anointed :	him·ma·shach		
-	o·to		

English	Transliteration	
-	me·et	
from the leaders	ne·see·e	
of Israel	yis·ra·el	
platters	qa·a·rot	
silver	ke·seph	
twelve	she·tem	
	es·reh	
bowls	miz·re·qe	
silver	khe·seph	
twelve	she·nem	
	a·sar	
dishes	kap·po·wt	
gold	za·hav	
and twelve	she·tem	
	es·reh	
weighed a hundred and thirty shekels	she·lo·sheem	Numbers 7:85
	u·me·ah	
platter	haq·qe·a·rah	
Each	ha·a·chat	
silver	ke·seph	
seventy [shekels]	ve·shiv·eem	
[silver] bowl	ham·miz·raq	
and each	ha·e·chad	
The total weight	kol	
of the silver	ke·seph	
articles	hak·ke·leem	
[was] two thousand	al·pa·yim	

four	ve·ar·ba	𐤅𐤀𐤓𐤁𐤏	
hundred [shekels]	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕	
shekel	be·she·qel	𐤁𐤔𐤒𐤋	
according to the sanctuary	haq·qo·desh	𐤄𐤒𐤃𐤔	
dishes	kap·po·wt	𐤔𐤔𐤅𐤕	Numbers 7:86
gold	za·hav	𐤆𐤄𐤁	
The twelve	she·tem	𐤔𐤋𐤀𐤌	
	es·reh	𐤏𐤔𐤓𐤄	
filled with	me·le·ot	𐤌𐤋𐤀𐤕	
incense	qe·to·ret	𐤒𐤈𐤓𐤕	
[weighed] ten [shekels]	a·sa·rah	𐤏𐤔𐤓𐤄	
each	a·sa·rah	𐤏𐤔𐤓𐤄	
	hak·kaph	𐤄𐤔𐤃	
shekel	be·she·qel	𐤁𐤔𐤒𐤋	
according to the sanctuary	haq·qo·desh	𐤄𐤒𐤃𐤔	
The total	kal	𐤔𐤋	
weight of the gold	ze·hav	𐤆𐤄𐤁	
dishes	hak·kap·po·wt	𐤄𐤔𐤔𐤅𐤕	
and twenty [shekels]	es·reem	𐤏𐤔𐤓𐤋𐤌	
[was] a hundred	u·me·ah	𐤅𐤌𐤀𐤄	
All	kal	𐤔𐤋	Numbers 7:87
the livestock	hab·ba·qar	𐤄𐤁𐤒𐤓	
for the burnt offering	la·o·lah	𐤋𐤏𐤋𐤄	
totaled twelve	she·nem	𐤔𐤍𐤋𐤌	
	a·sar	𐤏𐤔𐤓	
bulls	pa·reem	𐤏𐤓𐤋𐤌	

rams	e·lim	𐤀𐤉𐤋𐤉𐤌
twelve	she·nem	𐤔𐤍𐤉𐤌
	a·sar	𐤏𐤔𐤓
male lambs	ke·va·seem	𐤔𐤁𐤔𐤉𐤌
a year old	be·ne	𐤁𐤍𐤉
—	sha·nah	𐤔𐤍𐤄
and twelve	she·nem	𐤔𐤍𐤉𐤌
	a·sar	𐤏𐤔𐤓
together with their grain offerings —	u·min·cha·tam	𐤅𐤌𐤍𐤇𐤕𐤌
male goats	u·se·ee·re	𐤅𐤔𐤏𐤉𐤓𐤉
	iz·zeem	𐤏𐤆𐤉𐤌
and twelve	she·nem	𐤔𐤍𐤉𐤌
	a·sar	𐤏𐤔𐤓
for the sin offering	le·chat·tat	𐤋𐤇𐤈𐤀𐤕
All	ve·khol	𐤅𐤔𐤋	Numbers 7:88
the livestock	be·qar	𐤁𐤒𐤓
sacrificed	ze·vach	𐤆𐤁𐤇
for the peace offering	hash·she·la·meem	𐤄𐤔𐤋𐤌𐤉𐤌
totaled twenty-four	es·reem	𐤏𐤔𐤓𐤉𐤌
	ve·ar·ba·ah	𐤅𐤀𐤓𐤁𐤏𐤄
bulls	pa·reem	𐤐𐤓𐤉𐤌
rams	e·lim	𐤀𐤉𐤋𐤉𐤌
sixty	shish·sheem	𐤔𐤔𐤉𐤌
male goats	at·tu·deem	𐤏𐤕𐤅𐤃𐤉𐤌
sixty	shish·sheem	𐤔𐤔𐤉𐤌
male lambs	ke·va·seem	𐤔𐤁𐤔𐤉𐤌
a year old	be·ne	𐤁𐤍𐤉

English	Transliteration	Hebrew
	sha·nah	
and sixty	shish·sheem	
This	zot	
was the dedication offering	cha·nuk·kat	
for the altar	ham·miz·be·ach	
after	a·cha·re	
it was anointed	him·ma·shach	
-	o·to	
entered	u·ve·vo	
When Moses	mo·sheh	
	el	
the Tent	o·hel	
of Meeting	mo·w·ed	
to speak	le·dab·ber	
with [the LORD]	it·to	
he heard	vay·yish·ma	
-	et	
the voice	haq·qo·wl	
speaking	mid·dab·ber	
to him	e·law	
above	me·al	
the mercy seat	hak·kap·po·ret	
-	a·sher	
on	al	
the ark	a·ron	
of the Testimony	ha·e·dut	
from between	mib·ben	

Numbers 7:89

the two	she·ne	שׁנֵ֖י	
cherubim	hak·ke·ru·veem	הַכְּרֻבִֽים	
Thus [the LORD] spoke	vay·dab·ber	וַיְדַבֵּ֥ר	
to him	e·law	אֵלָֽיו	
said	vay·dab·ber	וַיְדַבֵּ֥ר	Numbers 8:1
Then the LORD	YHVH	יְהוָ֖ה	
to	el	אֶל	
Moses	mo·sheh	מֹשֶׁ֥ה	
	le·mor	לֵּאמֹֽר	
" Speak	dab·ber	דַּבֵּר֙	Numbers 8:2
to	el	אֶֽל	
Aaron	a·ha·ron	אַהֲרֹ֔ן	
and tell	ve·a·mar·ta	וְאָמַרְתָּ֖	
him :	e·law	אֵלָ֑יו	
' When you set up	be·ha·a·lo·te·kha	בְּהַעֲלֹֽתְךָ֙	
-	et	אֶת	
-	han·ne·rot	הַנֵּרֹ֔ת	
-	el	אֶל	
in front	mul	מוּל֙	
	pe·ne	פְּנֵ֣י	
of the lampstand '"	ham·me·no·w·rah	הַמְּנוֹרָ֔ה	
they are to light [the area]	ya·ee·ru	יָאִ֖ירוּ	
the seven	shiv·at	שִׁבְעַ֥ת	
lamps	han·ne·ro·wt	הַנֵּרֽוֹת	
did	vay·ya·as	וַיַּ֤עַשׂ	Numbers 8:3
so	ken	כֵּן֙	
And Aaron	a·ha·ron	אַהֲרֹ֔ן	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew
toward	el	𐤀𐤋
the front	mul	𐤌𐤅𐤋
facing	pe·ne	𐤐𐤍𐤉
of the lampstand	ham·me·no·w·rah	𐤄𐤌𐤍𐤅𐤓𐤄
he set up	he·e·lah	𐤄𐤏𐤋𐤄
the lamps	ne·ro·te·ha	𐤍𐤓𐤕𐤉𐤄
just as	ka·a·sher	𐤊𐤀𐤔𐤓
had commanded	tsiw·vah	𐤑𐤅𐤄
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
-	et	𐤀𐤕
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
This is how	ve·zeh	𐤅𐤆𐤄	Numbers 8:4
was constructed :	ma·a·seh	𐤌𐤏𐤔𐤄
the lampstand	ham·me·no·rah	𐤄𐤌𐤍𐤓𐤄
it was made of hammered	miq·shah	𐤌𐤒𐤔𐤄
gold	za·hav	𐤆𐤄𐤁
from	ad	𐤏𐤃
its base	ye·re·khah	𐤉𐤓𐤊𐤄
to	ad	𐤏𐤃
its blossoms	pir·chah	𐤐𐤓𐤇𐤄
-	miq·shah	𐤌𐤒𐤔𐤄
-	hee	𐤄𐤅𐤀
according to the pattern	kam·mar·eh	𐤊𐤌𐤓𐤀𐤄
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
had shown	her·ah	𐤄𐤓𐤀𐤄
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
-	et	𐤀𐤕

Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	ken	𐤔𐤍	
fashioned	a·sah	𐤏𐤔𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
-	ham·me·no·rah	𐤄𐤌𐤍𐤅𐤓𐤄	
spoke	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 8:5
Again the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
saying	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
" Take	qach	𐤒𐤇	Numbers 8:6
-	et	𐤀𐤕	
the Levites	hal·vee·yim	𐤄𐤋𐤅𐤉𐤌	
from among	mit·to·wkh	𐤌𐤕𐤅𐤊	
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
and make them ceremonially clean	ve·ti·har·ta	𐤅𐤈𐤄𐤓𐤕	
-	o·tam	𐤀𐤕𐤌	
This is what	ve·khoh	𐤅𐤊𐤄	Numbers 8:7
you must do	ta·a·seh	𐤕𐤏𐤔𐤄	
	la·hem	𐤋𐤄𐤌	
to cleanse them :	le·ta·ha·ram	𐤋𐤈𐤄𐤓𐤌	
Sprinkle	haz·zeh	𐤄𐤆𐤄	
them	a·le·hem	𐤏𐤋𐤉𐤄𐤌	
with the water	me	𐤌𐤉	
of purification	chat·tat	𐤇𐤈𐤀𐤕	
Have them shave	ve·he·e·vee·ru	𐤅𐤏𐤁𐤉𐤓𐤅	

English	Transliteration		Reference
	ta·ar		
	al		
their whole	kal		
bodies	be·sa·ram		
and wash	ve·khib·be·su		
their clothes	vig·de·hem		
and so purify themselves	ve·hit·te·ha·ru		
Then have them take	ve·la·qe·chu		Numbers 8:8
a young bull	par		
	ben		
	ba·qar		
with its grain offering	u·min·cha·to		
of fine flour	so·let		
mixed	be·lu·lah		
with oil	vash·sha·men		
young bull	u·phar		
a second	she·nee		
	ben		
	ba·qar		
and you are to take	tiq·qach		
for a sin offering	le·chat·tat		
Bring	ve·hiq·rav·ta		Numbers 8:9
-	et		
the Levites	hal·vee·yim		
before	liph·ne		
the Tent	o·hel		

of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤏𐤃
and assemble	ve·hiq·hal·ta	𐤅𐤄𐤒𐤄𐤋𐤕
-	et	𐤀𐤕
the whole	kal	𐤊𐤋
congregation	a·dat	𐤏𐤃𐤕
	be·ne	𐤁𐤍𐤉
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
You are to present	ve·hiq·rav·ta	𐤅𐤄𐤒𐤓𐤁𐤕	Numbers 8:10
-	et	𐤀𐤕
the Levites	hal·vee·yim	𐤄𐤋𐤅𐤉𐤌
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
lay	ve·sa·me·khu	𐤅𐤎𐤌𐤊𐤅
and have the Israelites	ve·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
-	et	𐤀𐤕
their hands	ye·de·hem	𐤉𐤃𐤉𐤄𐤌
upon	al	𐤏𐤋
[them]	hal·vee·yim	𐤄𐤋𐤅𐤉𐤌
is to present	ve·he·neeph	𐤅𐤄𐤍𐤉𐤐	Numbers 8:11
Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍
-	et	𐤀𐤕
the Levites	hal·vee·yim	𐤄𐤋𐤅𐤉𐤌
as a wave offering	te·nu·phah	𐤕𐤍𐤅𐤐𐤄
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
	me·et	𐤌𐤀𐤕

from the sons	be·ne	ᐳ᚜ᒡᒡ	
of Israel	yis·ra·el	ᐯᛉᒋ�langᐳ᚜	
	ve·ha·yu	ᛣ᚜ᛟᛟᛣ	
so that they may perform	la·a·vod	ᐊᒡᚖᒍ	
-	et	ᛏᛉ	
the service	a·vo·dat	ᛏᐊᒡᚖ	
of the LORD	YHVH	ᛟᛣᛟᐳ	
And the Levites	ve·hal·vee·yim	ᛘᐳ᚜ᛣᒍᛟᛟ	Numbers 8:12
are to lay	yis·me·khu	ᛣᛈᛘᛏᐳ	
-	et	ᛏᛉ	
their hands	ye·de·hem	ᛘᛟᐳ᚜ᒍᐳ	
on	al	ᒍᚖ	
the heads	rosh	ᛈᛉᒋ	
of the bulls	hap·pa·reem	ᛘᐳ᚜ᒡᛠᛟ	
and offer	va·a·seh	ᛟᛈᚖᛣ	
-	et	ᛏᛉ	
one	ha·e·chad	ᒡᛤᛉᛟ	
as a sin offering	chat·tat	ᛏᛉᛦᛤ	
-	ve·et	ᛏᛉᛣ	
and the other	ha·e·chad	ᒡᛤᛉᛟ	
as a burnt offering	o·lah	ᛟᒍᚖ	
to the LORD	la·YHVH	ᛟᛣᛟᐳᒍ	
to make atonement	le·khap·per	ᒡᛠᛈᒍ	
for	al	ᒍᚖ	
the Levites	hal·vee·yim	ᛘᐳ᚜ᛣᒍᚖ	
stand	ve·ha·a·mad·ta	ᛏᐊᛘᛠᛟᛣ	Numbers 8:13
-	et	ᛏᛉ	

You are to have the Levites	hal·vee·yim	៑Ꭾ᙮ᎩᏗᏚ	
before	liph·ne	᙮ᖂᏘᏚ	
Aaron	a·ha·ron	ᖂᏕᏚᏚ	
	ve·liph·ne	᙮ᖂᏘᏚᏚ	
and his sons	va·naw	Ꮪ᙮ᖂᏚᏠ	
and then present	ve·he·naph·ta	ᐪᏘᖂᏚᏚ	
them	o·tam	៑ᏏᏚ	
as a wave offering	te·nu·phah	ᏚᏘᏚᏘᏏ	
before the LORD	la·YHVH	ᏚᏚᏚᏚᏚᏚ	
In this way you shall separate	ve·hiv·dal·ta	ᐪᏚᏚᏚᏚᏚ	Numbers 8:14
-	et	ᏏᏚ	
the Levites	hal·vee·yim	៑Ꭾ᙮ᎩᏗᏚ	
from	mit·to·wkh	ᏚᏚᏏ៑	
	be·ne	᙮ᖂᏚ	
the rest of the Israelites	yis·ra·el	ᏚᏚᏚᏚᏚ	
will belong	ve·ha·yu	Ꮪ᙮ᏚᏚ	
to Me	lee	᙮Ꮪ	
and the Levites	hal·vee·yim	៑Ꭾ᙮ᎩᏗᏚ	
After	ve·a·cha·re	᙮ᏕᏚᏚᏚ	Numbers 8:15
-	khen	ᏚᏚᏚ	
may come	ya·vo·u	ᏚᏚ᙮Ꮪ	
[they]	hal·vee·yim	៑Ꭾ᙮ᎩᏗᏚ	
to serve	la·a·vod	ᏚᏚᏚᏚᏚ	
-	et	ᏏᏚ	
at the Tent	o·hel	ᏚᏚᏚ	
of Meeting	mo·w·ed	ᏚᏚᏚ៑	

you have cleansed	ve·ti·har·ta	𐤅𐤈𐤄𐤓𐤕	
them	o·tam	𐤀𐤕𐤌	
and presented	ve·he·naph·ta	𐤅𐤄𐤍𐤐𐤕	
them	o·tam	𐤀𐤕𐤌	
as a wave offering	te·nu·phah	𐤕𐤍𐤅𐤐𐤄	
For	kee	𐤊𐤉	Numbers 8:16
have been wholly given	ne·tu·neem	𐤍𐤕𐤅𐤍𐤉𐤌	
	ne·tu·neem	𐤍𐤕𐤅𐤍𐤉𐤌	
[the Levites]	hem·mah	𐤄𐤌𐤄	
to Me	lee	𐤋𐤉	
from among	mit·to·wkh	𐤌𐤕𐤅𐤊	
the sons	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
in place of	ta·chat	𐤕𐤇𐤕	
who come first	pit·rat	𐤐𐤈𐤓𐤕	
all	kal	𐤊𐤋	
from the womb	re·chem	𐤓𐤇𐤌	
the firstborn	be·kho·wr	𐤁𐤊𐤅𐤓	
of all	kol	𐤊𐤋	
the sons	mib·be·ne	𐤌𐤁𐤍𐤉	
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
I have taken	la·qach·tee	𐤋𐤒𐤇𐤕𐤉	
them	o·tam	𐤀𐤕𐤌	
for Myself	lee	𐤋𐤉	
For	kee	𐤊𐤉	Numbers 8:17
is Mine	lee	𐤋𐤉	
every	khal	𐤊𐤋	

firstborn	be·kho·wr	𐤁𐤊𐤅𐤓	
male	biv·ne	𐤁𐤁𐤍𐤉	
in Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
both man	ba·a·dam	𐤁𐤀𐤃𐤌	
and beast	u·vab·be·he·mah	𐤅𐤁𐤁𐤄𐤌𐤄	
on the day	be·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌	
I struck down	hak·ko·tee	𐤄𐤊𐤕𐤉	
all	khal	𐤊𐤋	
the firstborn	be·kho·wr	𐤁𐤊𐤅𐤓	
in the land	be·e·rets	𐤁𐤀𐤓𐤑	
of Egypt	mits·ra·yim	𐤌𐤑𐤓𐤉𐤌	
I set them apart	hiq·dash·tee	𐤄𐤒𐤃𐤔𐤕𐤉	
-	o·tam	𐤀𐤕𐤌	
for Myself	lee	𐤋𐤉	
But I have taken	va·eq·qach	𐤅𐤀𐤒𐤇	Numbers 8:18
-	et	𐤀𐤕	
the Levites	hal·vee·yim	𐤄𐤋𐤅𐤉𐤌	
in place of	ta·chat	𐤕𐤇𐤕	
all	kal	𐤊𐤋	
the firstborn	be·kho·wr	𐤁𐤊𐤅𐤓	
among the sons	biv·ne	𐤁𐤁𐤍𐤉	
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
And I have given	va·et·te·nah	𐤅𐤀𐤕𐤍𐤄	Numbers 8:19
	et	𐤀𐤕	
the Levites	hal·vee·yim	𐤄𐤋𐤅𐤉𐤌	
as a gift	ne·tu·neem	𐤍𐤕𐤅𐤍𐤌	
to Aaron	le·a·ha·ron	𐤋𐤀𐤄𐤓𐤍	

	u·le·va·naw	𐤅𐤋𐤁𐤍𐤉𐤅
from among	mit·to·wkh	𐤌𐤕𐤅𐤊
[and] his sons	be·ne	𐤁𐤍𐤉
the Israelites	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
to perform	la·a·vod	𐤋𐤏𐤁𐤃
-	et	𐤀𐤕
the service	a·vo·dat	𐤏𐤁𐤃𐤕
for the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
at the Tent	be·o·hel	𐤁𐤀𐤄𐤋
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃
and to make atonement	u·le·khap·per	𐤅𐤋𐤊𐤐𐤓
behalf	al	𐤏𐤋
on their	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
so that no	ve·lo	𐤅𐤋𐤀
will come	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄
against the Israelites	biv·ne	𐤁𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
plague	ne·geph	𐤍𐤂𐤐
approach	be·ge·shet	𐤁𐤂𐤔𐤕
when they	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
	el	𐤀𐤋
the sanctuary "	haq·qo·desh	𐤄𐤒𐤃𐤔
did	vay·ya·as	𐤅𐤉𐤏𐤔
So Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄

Numbers 8:20

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	
Aaron	ve·a·ha·ron	𐤍𐤓𐤄𐤀𐤅	
and the whole	ve·khal	𐤋𐤊𐤅	
congregation	a·dat	𐤕𐤃𐤏	
	be·ne	𐤉𐤍𐤁	
of Israel	yis·ra·el	𐤋𐤀𐤓𐤔𐤉	
with the Levites	lal·vee·yim	𐤌𐤉𐤅𐤋𐤋	
everything	ke·khol	𐤋𐤊𐤊	
that	a·sher	𐤓𐤔𐤀	
had commanded	tsiw·vah	𐤄𐤅𐤑	
the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	
-	et	𐤕𐤀	
Moses	mo·sheh	𐤄𐤔𐤌	
-	lal·vee·yim	𐤌𐤉𐤅𐤋𐤋	
	ken	𐤍𐤔	
should do	a·su	𐤅𐤔𐤏	
-	la·hem	𐤌𐤄𐤋	
[they]	be·ne	𐤉𐤍𐤁	
	yis·ra·el	𐤋𐤀𐤓𐤔𐤉	
purified	vay·yit·chat·te·u	𐤅𐤀𐤈𐤇𐤕𐤉𐤅	Numbers 8:21
The Levites	hal·vee·yim	𐤌𐤉𐤅𐤋𐤄	
themselves and washed	vay·khab·be·su	𐤅𐤎𐤁𐤔𐤊𐤅	
their clothes	big·de·hem	𐤌𐤄𐤉𐤃𐤂𐤁	
presented	vay·ya·neph	𐤅𐤉𐤍𐤏	
and Aaron	a·ha·ron	𐤍𐤓𐤄𐤀	
them	o·tam	𐤌𐤕𐤀	
as a wave offering	te·nu·phah	𐤄𐤐𐤅𐤍𐤕	
before	liph·ne	𐤉𐤍𐤐𐤋	

English	Transliteration	
the LORD	YHVH	
also made atonement	vay·khap·per	
for them	a·le·hem	
Aaron	a·ha·ron	
to cleanse them	le·ta·ha·ram	
After	ve·a·cha·re	Numbers 8:22
that	khen	
came	ba·u	
the Levites	hal·vee·yim	
to perform	la·a·vod	
	et	
their service	a·vo·da·tam	
at the Tent	be·o·hel	
of Meeting	mo·w·ed	
in the presence	liph·ne	
of Aaron	a·ha·ron	
	ve·liph·ne	
and his sons	va·naw	
just as	ka·a·sher	
had commanded	tsiw·vah	
the LORD	YHVH	
-	et	
Moses	mo·sheh	
-	al	
with the Levites	hal·vee·yim	
Thus	ken	
they did	a·su	

	la·hem	‡ﬨﬨ𐤔𐤋	
said	vay·dab·ber	𐤓𐤁𐤃𐤉𐤅	Numbers 8:23
And the LORD	YHVH	𐤔𐤅𐤔𐤉	
to	el	𐤋𐤀	
Moses	mo·sheh	𐤔ﬨﬨ	
-	le·mor	𐤓ﬨ𐤀𐤋	
" This	zot	𐤀𐤆ⲧ	Numbers 8:24
applies	a·sher	𐤓𐤔𐤀	
to the Levites :	lal·vee·yim	ﬨ𐤉𐤅𐤋𐤋	
years of age	mib·ben	𐤍𐤁ﬨ	
Men twenty-five	cha·mesh	𐤔ﬨ�448	
	ve·es·reem	ﬨ𐤉𐤓𐤔𐤏𐤅	
	sha·nah	𐤔𐤍𐤔	
or older	va·ma·lah	𐤔𐤋𐤏ﬨ𐤅	
shall enter	ya·vo·w	𐤀𐤅𐤁𐤉	
to perform	lits·vo	𐤀𐤁𐤑𐤋	
the service	tsa·va	𐤀𐤁𐤑	
in the work	ba·a·vo·dat	𐤕𐤃𐤁𐤏𐤁	
at the Tent	o·hel	𐤋𐤄𐤀	
of Meeting	mo·w·ed	𐤃𐤏𐤅ﬨ	
But at the age	u·mib·ben	𐤍𐤁ﬨ𐤅	Numbers 8:25
of fifty	cha·mish·sheem	ﬨ𐤉𐤔ﬨ�448	
	sha·nah	𐤔𐤍𐤔	
they must retire	ya·shuv	𐤁𐤅𐤔𐤉	
from performing	mits·tse·va	𐤀𐤁𐤑ﬨ	
the work	ha·a·vo·dah	𐤔𐤃𐤁𐤏𐤔	
and no	ve·lo	𐤀𐤋𐤅	

serve	ya·a·vod	𐤏𐤁𐤃	
longer	o·wd	𐤏𐤅𐤃	
After that, they may assist	ve·she·ret	𐤅𐤔𐤓𐤕	Numbers 8:26
-	et	𐤀𐤕	
their brothers	e·chaw	𐤀𐤇𐤉𐤅	
at the Tent	be·o·hel	𐤁𐤀𐤄𐤋	
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃	
in fulfilling	lish·mor	𐤋𐤔𐤌𐤓	
their duties	mish·me·ret	𐤌𐤔𐤌𐤓𐤕	
the work	va·a·vo·dah	𐤅𐤏𐤁𐤃𐤄	
but they themselves are not	lo	𐤋𐤀	
to do	ya·a·vod	𐤉𐤏𐤁𐤃	
This is how	ka·khah	𐤊𐤊𐤄	
you are to assign	ta·a·seh	𐤕𐤏𐤔𐤄	
to the Levites "	lal·vee·yim	𐤋𐤋𐤅𐤉𐤌	
responsibilities	be·mish·me·ro·tam	𐤁𐤌𐤔𐤌𐤓𐤕𐤌	
spoke	vay·dab·ber	𐤅𐤃𐤁𐤓	Numbers 9:1
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
el	el	𐤀𐤋	
to Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
in the Wilderness	ve·mid·bar	𐤁𐤌𐤃𐤁𐤓	
of Sinai :	see·nay	𐤎𐤉𐤍𐤉	
year	bash·sha·nah	𐤁𐤔𐤍𐤄	
of the second	hash·she·neet	𐤄𐤔𐤍𐤉𐤕	
after [Israel] had come out	le·tse·tam	𐤋𐤑𐤀𐤕𐤌	
of the land	me·e·rets	𐤌𐤀𐤓𐤑	

of Egypt	mits·ra·yim	𐤌𐤉𐤓𐤑𐤌	
month	ba·cho·desh	𐤁𐤇𐤃𐤔	
In the first	ha·ri·sho·wn	𐤄𐤓𐤀𐤔𐤅𐤍	
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
are to observe	ve·ya·a·su	𐤅𐤉𐤏𐤔𐤅	Numbers 9:2
" The Israelites	ve·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
-	et	𐤀𐤕	
the Passover	hap·pa·sach	𐤄𐤐𐤎𐤇	
at its appointed time	be·mo·w·a·do	𐤁𐤌𐤅𐤏𐤃𐤅	
on the fourteenth	be·ar·ba·ah	𐤁𐤀𐤓𐤁𐤏𐤄	Numbers 9:3
	a·sar	𐤏𐤔𐤓	
day	yo·wm	𐤉𐤅𐤌	
month	ba·cho·desh	𐤁𐤇𐤃𐤔	
of this	haz·zeh	𐤄𐤆𐤄	
at	ben	𐤁𐤉𐤍	
twilight	ha·'ar·ba·yim	𐤄𐤏𐤓𐤁𐤉𐤌	
You are to observe	ta·a·su	𐤕𐤏𐤔𐤅	
it	o·to	𐤀𐤕𐤅	
at the appointed time	be·mo·w·a·do	𐤁𐤌𐤅𐤏𐤃𐤅	
in accordance with	ke·khal	𐤊𐤋	
its statutes	chuq·qo·taw	𐤇𐤒𐤕𐤉𐤅	
	u·khe·khal	𐤅𐤊𐤋	
and ordinances "	mish·pa·taw	𐤌𐤔𐤐𐤈𐤉𐤅	
-	ta·a·su	𐤕𐤏𐤔𐤅	
-	o·to	𐤀𐤕𐤅	
told	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 9:4

So Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
el	el	𐤀𐤋
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
to observe	la·a·sot	𐤋𐤏𐤔𐤕
the Passover	hap·pa·sach	𐤄𐤐𐤎𐤇
and they [did so]	vay·ya·a·su	𐤅𐤉𐤏𐤔𐤅
-	et	𐤀𐤕
-	hap·pe·sach	𐤄𐤐𐤎𐤇
of the first	ba·ri·sho·wn	𐤁𐤓𐤀𐤔𐤅𐤍
on the fourteenth	be·ar·ba·ah	𐤁𐤀𐤓𐤁𐤏𐤄
	a·sar	𐤏𐤔𐤓
day	yo·wm	𐤉𐤅𐤌
month	la·cho·desh	𐤋𐤇𐤃𐤔
at	ben	𐤁𐤉𐤍
twilight	ha·ar·ba·yim	𐤄𐤏𐤓𐤁𐤉𐤌
in the Wilderness	be·mid·bar	𐤁𐤌𐤃𐤁𐤓
of Sinai	see·nay	𐤎𐤉𐤍𐤉
everything	ke·khol	𐤊𐤊𐤋
just as	a·sher	𐤀𐤔𐤓
had commanded	tsiw·vah	𐤑𐤅𐤄
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
-	et	𐤀𐤕
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
	ken	𐤔𐤍
did	a·su	𐤏𐤔𐤅
The Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉

Numbers 9:5

English	Transliteration	Hebrew	Reference
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
But there were	vay·hee	𐤅𐤉𐤄𐤉	Numbers 9:6
some men	a·na·sheem	𐤀𐤍𐤔𐤉𐤌	
who	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
were	ha·yu	𐤄𐤉𐤅	
unclean	te·me·eem	𐤈𐤌𐤀𐤉𐤌	
	le·ne·phesh	𐤋𐤍𐤐𐤔	
due to a dead body	a·dam	𐤀𐤃𐤌	
not	ve·lo	𐤅𐤋𐤀	
so they could	ya·khe·lu	𐤉𐤊𐤋𐤅	
observe	la·a·sot	𐤋𐤏𐤔𐤕	
the Passover	hap·pe·sach	𐤄𐤐𐤎𐤇	
day	bay·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌	
on that	ha·hu	𐤄𐤄𐤅𐤀	
And they came	vay·yiq·re·vu	𐤅𐤉𐤒𐤓𐤁𐤅	
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	ve·liph·ne	𐤅𐤋𐤐𐤍𐤉	
and Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍	
day	bay·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌	
that same	ha·hu	𐤄𐤄𐤅𐤀	
and said	vay·yo·me·ru	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓𐤅	Numbers 9:7
	ha·a·na·sheem	𐤄𐤀𐤍𐤔𐤉𐤌	
	ha·hem·mah	𐤄𐤄𐤌𐤄	
to [Moses]	e·law	𐤀𐤋𐤉𐤅	
" We	a·nach·nu	𐤀𐤍𐤇𐤍𐤅	
are unclean	te·me·eem	𐤈𐤌𐤀𐤉𐤌	

	le·ne·phesh	Ш━ᵓᒧ𝈀	
because of a dead body	a·dam	ᴍⱭᵴ	
but why	lam·mah	꙳ᴍᒧ	
should we be excluded	nig·ga·ra	⌒ᒌᒪᵓ	
from	le·vil·tee	﹀╀𝈀ㄥᒧ	
presenting	haq·riv	ㄥᒌ━━꙳	
-	et	ᵼᵴ	
offering	qa·re·ban	ᵓㄥᒌ━━	
the LORD's	YHVH	꙳Yᵴᒧ	
at the appointed time ?"	be·mo·a·do	YⱭ⊚ᴍㄥ	
with	be·to·wkh	ШYᵻㄥ	
the other Israelites	be·ne	﹀ᵓㄥ	
	yis·ra·el	𝈀ᵴᒌШ﹀	
replied	vay·yo·mer	ᒌᴍᵴ﹀Y	Numbers 9:8
-	a·le·hem	ᴍ꙳𝈀ᵴ	
Moses	mo·sheh	꙳ШШᴍ	
"Wait here	im·du	YⱭᴍ⊚	
until I find out	ve·esh·me·ah	꙳⊚ᴍШᵴY	
what	mah	꙳ᴍ	
commands	ye·tsaw·veh	꙳Yⱱᵴ﹀	
the LORD	YHVH	꙳Yᵴᒧ	
concerning you"	la·khem	⌒ᴍШ𝈀	
said	vay·dab·ber	ᒌㄥⱭᵴ﹀Y	Numbers 9:9
Then the LORD	YHVH	꙳Yᵴᒧ	
to	el	𝈀ᵴ	
Moses	mo·sheh	꙳ШШᴍ	

-	le·mor	ࠬࠬ	
" Tell	dab·ber	ࠬࠬ	Numbers 9:10
	el	ࠬࠬ	
the Israelites	be·ne	ࠬࠬ	
:	yis·ra·el	ࠬࠬ	
	le·mor	ࠬࠬ	
any one	eesh	ࠬࠬ	
	eesh	ࠬࠬ	
' When	kee	ࠬࠬ	
is	yih·yeh	ࠬࠬ	
unclean	ta·me	ࠬࠬ	
because of a dead body	la·ne·phesh	ࠬࠬ	
of you or	o	ࠬࠬ	
on a journey	ve·de·rekh	ࠬࠬ	
is away	re·cho·qah	ࠬࠬ	
	la·khem	ࠬࠬ	
or	o	ࠬࠬ	
your descendants	le·do·ro·te·khem	ࠬࠬ	
he may still observe	ve·a·sah	ࠬࠬ	
the Passover	phe·sach	ࠬࠬ	
to the LORD	la·YHVH	ࠬࠬ	
month	ba·cho·desh	ࠬࠬ	Numbers 9:11
of the second	hash·she·nee	ࠬࠬ	
on the fourteenth	be·ar·ba·ah	ࠬࠬ	
	a·sar	ࠬࠬ	
day	yo·wm	ࠬࠬ	
at	ben	ࠬࠬ	

twilight	ha·ar·ba·yim	𐤏𐤁𐤓𐤏𐤉𐤌	
Such people are to observe	ya·a·su	𐤉𐤏𐤔𐤅	
it	o·to	𐤀𐤕𐤅	
together with	al	𐤏𐤋	
unleavened bread	mats·tso·wt	𐤌𐤑𐤅𐤕	
and bitter herbs	u·me·ro·reem	𐤅𐤌𐤓𐤓𐤉𐤌	
They are to eat [the lamb]	yo·khe·lu·hu	𐤉𐤀𐤊𐤋𐤄𐤅	
they may not	lo	𐤋𐤀	Numbers 9:12
leave	yash·ee·ru	𐤉𐤔𐤀𐤉𐤓𐤅	
any of	mim·men·nu	𐤌𐤌𐤍𐤅	
it until	ad	𐤏𐤃	
morning	bo·qer	𐤁𐤒𐤓	
bones	ve·e·tsem	𐤅𐤏𐤑𐤌	
	lo	𐤋𐤀	
or break	yish·be·ru	𐤉𐤔𐤁𐤓𐤅	
any of its	vo	𐤁𐤅	
according to all	ke·khal	𐤔𐤊𐤋	
its statutes	chuq·qat	𐤇𐤒𐤕	
the Passover	hap·pe·sach	𐤄𐤐𐤎𐤇	
They must observe	ya·a·su	𐤉𐤏𐤔𐤅	
-	o·to	𐤀𐤕𐤅	
But [if] a man	ve·ha·eesh	𐤅𐤄𐤀𐤉𐤔	Numbers 9:13
who	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
is	hu	𐤄𐤅𐤀	
ceremonially clean	ta·ho·wr	𐤈𐤄𐤅𐤓	
on a journey	u·ve·de·rekh	𐤅𐤁𐤃𐤓𐤊	
not	lo	𐤋𐤀	

[and] is	ha·yah	𐤄𐤉𐤄
still fails	ve·cha·dal	𐤅𐤇𐤃𐤋
to observe	la·a·so·wt	𐤋𐤏𐤔𐤅𐤕
the Passover	hap·pe·sach	𐤄𐤐𐤎𐤇
he must be cut off	ve·nikh·re·tah	𐤅𐤍𐤊𐤓𐤕𐤄
	han·ne·phesh	𐤄𐤍𐤐𐤔
	ha·hi·w	𐤄𐤄𐤅𐤀
from his people	me·am·me·ha	𐤌𐤏𐤌𐤉𐤄
because	kee	𐤊𐤉
offering	qa·re·ban	𐤒𐤓𐤁𐤍
the LORD's	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
he did not	lo	𐤋𐤀
present	hiq·reev	𐤄𐤒𐤓𐤉𐤁
at its appointed time	be·mo·a·do	𐤁𐤌𐤏𐤃𐤅
the consequences of his sin	chet·o	𐤇𐤈𐤀𐤅
will bear	yis·sa	𐤉𐤔𐤀
man	ha·eesh	𐤄𐤀𐤉𐤔
That	ha·hu	𐤄𐤄𐤅𐤀
If	ve·khee	𐤅𐤊𐤉	Numbers 9:14
dwelling	ya·gur	𐤉𐤂𐤅𐤓
among you	it·te·khem	𐤀𐤕𐤊𐤌
a foreigner	ger	𐤂𐤓
wants to observe	ve·a·sah	𐤅𐤏𐤔𐤄
the Passover	phe·sach	𐤐𐤎𐤇
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄
statute	ke·chuq·qat	𐤔𐤇𐤒𐤕

English	Transliteration	Hebrew
according to the Passover	hap·pe·sach	𐤄𐤐𐤎𐤇
and its ordinances	u·khe·mish·pa·to	𐤅𐤊𐤌𐤔𐤐𐤈𐤅
so	ken	𐤊𐤍
he is to do	ya·a·seh	𐤉𐤏𐤔𐤄
statute	chuq·qah	𐤇𐤒𐤄
the same	a·chat	𐤀𐤇𐤕
You are to apply	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄
	la·khem	𐤋𐤊𐤌
to both the foreigner	ve·lag·ger	𐤅𐤋𐤂𐤓
and the native	u·le·ez·rach	𐤅𐤋𐤀𐤆𐤓𐤇
of the land '"	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑
On the day that	u·ve·yo·wm	𐤅𐤁𐤉𐤅𐤌
was set up	ha·qeem	𐤄𐤒𐤉𐤌
-	et	𐤀𐤕
the tabernacle	ham·mish·kan	𐤄𐤌𐤔𐤊𐤍
covered	kis·sah	𐤎𐤊𐤄
the cloud	he·a·nan	𐤄𐤏𐤍𐤍
-	et	𐤀𐤕
[it]	ham·mish·kan	𐤄𐤌𐤔𐤊𐤍
the Tent	le·o·hel	𐤋𐤀𐤄𐤋
of the Testimony	ha·e·dut	𐤄𐤏𐤃𐤕
from evening	u·va·e·rev	𐤅𐤁𐤏𐤓𐤁
	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄
above	al	𐤏𐤋
the tabernacle	ham·mish·kan	𐤄𐤌𐤔𐤊𐤍
and appeared	ke·mar·eh	𐤔𐤌𐤓𐤀𐤄
like fire	esh	𐤀𐤔

Numbers 9:15

until	ad	𐤏𐤃	
morning	bo·qer	𐤁𐤒𐤓	
that way	ken	𐤊𐤍	Numbers 9:16
It remained	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄	
continually	ta·meed	𐤕𐤌𐤉𐤃	
the cloud	he·a·nan	𐤄𐤏𐤍𐤍	
would cover [the tabernacle] [by day]	ye·khas·sen·nu	𐤉𐤊𐤎𐤍𐤍𐤅	
it would appear	u·mar·eh	𐤅𐤌𐤓𐤀𐤄	
like fire	esh	𐤀𐤔	
and at night	la·ye·lah	𐤋𐤉𐤋𐤄	
Whenever	u·le·phee	𐤅𐤋𐤐𐤉	Numbers 9:17
was lifted	he·a·lot	𐤄𐤏𐤋𐤕	
the cloud	he·a·nan	𐤄𐤏𐤍𐤍	
from above	me·al	𐤌𐤏𐤋	
the Tent	ha·o·hel	𐤄𐤀𐤄𐤋	
	ve·a·cha·re	𐤅𐤀𐤇𐤓𐤉	
	khen	𐤊𐤍	
would set out	yis·u	𐤉𐤎𐤏𐤅	
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
and wherever	u·vim·qo·wm	𐤅𐤁𐤌𐤒𐤅𐤌	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
settled	yish·kan	𐤉𐤔𐤊𐤍	
there	sham	𐤔𐤌	
the cloud	he·a·nan	𐤄𐤏𐤍𐤍	
	sham	𐤔𐤌	
would camp	ya·cha·nu	𐤉𐤇𐤍𐤅	

the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
At	al	𐤏𐤋	Numbers 9:18
command	pee	𐤐𐤉
the LORD's	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
set out	yis·u	𐤉𐤎𐤏𐤅
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
and at	ve·al	𐤅𐤏𐤋
command	pee	𐤐𐤉
the LORD's	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
they camped	ya·cha·nu	𐤉𐤇𐤍𐤅
As long as	kal	𐤔𐤋
	ye·me	𐤉𐤌𐤉
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
remained	yish·kon	𐤉𐤔𐤊𐤍
the cloud	he·a·nan	𐤄𐤏𐤍𐤍
over	al	𐤏𐤋
the tabernacle	ham·mish·kan	𐤄𐤌𐤔𐤊𐤍
they remained encamped	ya·cha·nu	𐤉𐤇𐤍𐤅
lingered	u·ve·ha·a·reekh	𐤅𐤁𐤄𐤀𐤓𐤉𐤊	Numbers 9:19
Even when the cloud	he·a·nan	𐤄𐤏𐤍𐤍
over	al	𐤏𐤋
the tabernacle	ham·mish·kan	𐤄𐤌𐤔𐤊𐤍
days	ya·meem	𐤉𐤌𐤉𐤌
for many	rab·beem	𐤓𐤁𐤉𐤌
kept	ve·sha·me·ru	𐤅𐤔𐤌𐤓𐤅

the Israelites	ve·ne	ᐯᐧᒌᗡ
yis·ra·el	ᐯᗡ�society	
-	et	ᐟᗗ
charge	mish·me·ret	ᐟᒉᙏ�***ᙏ
the LORD's	YHVH	ᗗᎩᎩᐯ
and did not	ve·lo	ᗗᒉᎩ
set out	yis·sa·u	Ꭹ◎ᙵᐯ
Sometimes	ve·yesh	***ᐯᎩ
-	a·sher	ᒉ***ᗗ
remained	yih·yeh	ᗗᐯᐯᐯᗡ
the cloud	he·a·nan	ᒉᒉ◎ᗗ
days	ya·meem	ᙏᐯᙏᐯ
for only a few	mis·par	ᒉ◎ᙵᙏ
over	al	ᒉ◎
the tabernacle	ham·mish·kan	ᒉᎨ***ᙏᗗ
at	al	ᒉ◎
command	pee	ᐯᙵ
the LORD's	YHVH	ᗗᎩᗗᐯ
and they would camp	ya·cha·nu	Ꭹᒉ≣ᐯᗡ
at	ve·al	ᒉ◎Ꭹ
command	pee	ᐯᙵ
the LORD's	YHVH	ᗗᎩᗗᐯ
and set out	yis·sa·u	Ꭹ◎ᙵᐯ
Sometimes	ve·yesh	***ᐯᎩ
-	a·sher	ᒉ***ᗗ
remained	yih·yeh	ᗗᐯᐯᗗᐯ
the cloud	he·a·nan	ᒉᒉ◎ᗗ

Numbers 9:20

Numbers 9:21

only from evening	me·e·rev	⸿⸿⸿⸿⸿
until	ad	⸿⸿
morning	bo·qer	⸿⸿⸿
lifted	ve·na·a·lah	⸿⸿⸿⸿
and when [it]	he·a·nan	⸿⸿⸿
in the morning	bab·bo·qer	⸿⸿⸿⸿
they would set out	ve·na·sa·u	⸿⸿⸿⸿
Whether	o	⸿⸿
[it was] by day	yo·w·mam	⸿⸿⸿⸿
or by night	va·lay·lah	⸿⸿⸿⸿
was taken up	ve·na·a·lah	⸿⸿⸿⸿
when the cloud	he·a·nan	⸿⸿⸿
they would set out	ve·na·sa·u	⸿⸿⸿⸿
Whether	o	⸿⸿	Numbers 9:22
for two days	yo·ma·yim	⸿⸿⸿⸿
or longer	o	⸿⸿
a month	cho·desh	⸿⸿⸿
	o	⸿⸿
	ya·meem	⸿⸿⸿⸿
[the cloud] lingered	be·ha·a·reekh	⸿⸿⸿⸿⸿
as long as the cloud	he·a·nan	⸿⸿⸿
over	al	⸿⸿
the tabernacle	ham·mish·kan	⸿⸿⸿⸿⸿
remained	lish·kon	⸿⸿⸿⸿
	a·law	⸿⸿⸿
camped	ya·cha·nu	⸿⸿⸿⸿
the Israelites	ve·ne	⸿⸿⸿

Numbers 9:22

	yis·ra·el	ⲗⲁⳋⳡⳡ
and did not	ve·lo	ⳋⳡ
set out	yis·sa·u	ⲩⲟⳤⳡ
but when it was lifted	u·ve·he·a·lo·to	ⲩⳏⳡⲟⳤⳌⲩ
they would set out	yis·sa·u	ⲩⲟⳤⳡ
at	al	ⳡⲟ	Numbers 9:23
command	pee	ⳡⲟⲃ
the LORD's	YHVH	ⳡⲩⳡⲃ
They camped	ya·cha·nu	ⲩⳌⳒⳡ
at	ve·al	ⲩⲟⳡ
command	pee	ⳡⲟⲃ
the LORD's	YHVH	ⳡⲩⳡⲃ
and they set out	yis·sa·u	ⲩⲟⳤⳡ
-	et	ⲧⳡ
charge	mish·me·ret	ⲧⳡⳘⳡⳡⳘ
the LORD's	YHVH	ⳡⲩⳡⲃ
they carried out	sha·ma·ru	ⲩⳡⳘⳡⳡ
according to	al	ⳡⲟ
command	pee	ⳡⲟⲃ
His	YHVH	ⳡⳡⲩⳡⲃ
through	be·yad	ⳅⳡⳡⳍ
Moses	mo·sheh	ⳡⳡⳡⳡⲃ
said	vay·dab·ber	ⳡⳅⳍⲃⳡⲩ	Numbers 10:1
Then the LORD	YHVH	ⳡⲩⳡⲃ
to	el	ⳡⲃ
Moses	mo·sheh	ⳡⳡⳡⳡ
-	le·mor	ⳡⳘⳡⳡⳡ

English	Transliteration	Script	Reference
" Make	a·seh	𐤏𐤔𐤄	Numbers 10:2
	le·kha	𐤋𐤊	
two	she·te	𐤔𐤕𐤉	
trumpets	cha·tso·wts·rot	𐤇𐤑𐤑𐤓𐤕	
silver	ke·seph	𐤔𐤊𐤎	
of hammered	miq·shah	𐤌𐤒𐤔𐤄	
	ta·a·seh	𐤕𐤏𐤔𐤄	
-	o·tam	𐤀𐤕𐤌	
to be used	ve·ha·yu	𐤅𐤄𐤉𐤅	
	le·kha	𐤋𐤊	
for calling	le·miq·ra	𐤋𐤌𐤒𐤓𐤀	
the congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
set out	u·le·mas·sa	𐤅𐤋𐤌𐤎𐤏	
-	et	𐤀𐤕	
and for having the camps	ham·ma·cha·no·wt	𐤄𐤌𐤇𐤍𐤅𐤕	
When both are sounded	ve·ta·qe·u	𐤅𐤕𐤒𐤏𐤅	Numbers 10:3
	ba·hen	𐤁𐤄𐤍	
is to assemble	ve·no·w·a·du	𐤅𐤍𐤏𐤃𐤅	
before	e·le·kha	𐤀𐤋𐤉𐤊	
the whole	kal	𐤊𐤋	
congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
you at	el	𐤀𐤋	
the entrance	pe·tach	𐤐𐤕𐤇	
to the Tent	o·hel	𐤀𐤄𐤋	
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃	
But if	ve·im	𐤅𐤀𐤌	Numbers 10:4
[only] one	be·a·chat	𐤁𐤀𐤇𐤕	

English	Transliteration	Script	Reference
is sounded	yit·qa·u	⟨script⟩	
are to gather	ve·no·w·a·du	⟨script⟩	
before you	e·le·kha	⟨script⟩	
then the leaders	han·ne·see·eem	⟨script⟩	
the heads	ra·she	⟨script⟩	
of the clans	al·phe	⟨script⟩	
of Israel	yis·ra·el	⟨script⟩	
When you sound	u·te·qa·tem	⟨script⟩	Numbers 10:5
short blasts	te·ru·ah	⟨script⟩	
are to set out	ve·na·se·u	⟨script⟩	
the camps	ham·ma·cha·no·wt	⟨script⟩	
that lie	ha·cho·neem	⟨script⟩	
on the east side	qe·de·mah	⟨script⟩	
When you sound	u·te·qa·tem	⟨script⟩	Numbers 10:6
the short blasts	te·ru·ah	⟨script⟩	
a second time	she·neet	⟨script⟩	
are to set out	ve·na·se·u	⟨script⟩	
the camps	ham·ma·cha·no·wt	⟨script⟩	
that lie	ha·cho·neem	⟨script⟩	
on the south side	te·ma·nah	⟨script⟩	
The blasts	te·ru·ah	⟨script⟩	
are to signal them	yit·qe·u	⟨script⟩	
to set out	le·mas·e·hem	⟨script⟩	
To convene	u·ve·haq·heel	⟨script⟩	Numbers 10:7
-	et	⟨script⟩	
the assembly	haq·qa·hal	⟨script⟩	
you are to sound long blasts	tit·qe·u	⟨script⟩	

not	ve·lo	𐤋𐤀	
short ones	ta·ree·u	𐤕𐤓𐤉𐤏𐤅	
The sons	u·ve·ne	𐤅𐤁𐤍𐤉	Numbers 10:8
of Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍	
the priests	hak·ko·ha·neem	𐤄𐤊𐤄𐤍𐤉𐤌	
are to sound	yit·qe·u	𐤉𐤕𐤒𐤏𐤅	
the trumpets	ba·cha·tso·tse·ro·wt	𐤁𐤇𐤑𐤑𐤓𐤅𐤕	
This shall be	ve·ha·yu	𐤅𐤄𐤉𐤅	
for you	la·khem	𐤋𐤊𐤌	
statute	le·chuq·qat	𐤋𐤇𐤒𐤕	
a permanent	o·w·lam	𐤏𐤅𐤋𐤌	
[and] the generations to come	le·do·ro·te·khem	𐤋𐤃𐤓𐤕𐤉𐤊𐤌	
When	ve·khee	𐤅𐤊𐤉	Numbers 10:9
you enter	ta·vo·u	𐤕𐤁𐤀𐤅	
into battle	mil·cha·mah	𐤌𐤋𐤇𐤌𐤄	
in your land	be·ar·tse·khem	𐤁𐤀𐤓𐤑𐤊𐤌	
against	al	𐤏𐤋	
an adversary	hats·tsar	𐤄𐤑𐤓	
who attacks	hats·tso·rer	𐤄𐤑𐤓𐤓	
you	et·khem	𐤀𐤕𐤊𐤌	
sound short blasts	va·ha·re·o·tem	𐤅𐤄𐤓𐤏𐤕𐤌	
on the trumpets	ba·cha·tso·tse·ro·wt	𐤁𐤇𐤑𐤑𐤓𐤅𐤕	
and you will be remembered	va·niz·kar·tεm	𐤅𐤍𐤆𐤊𐤓𐤕𐤌	
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
your God	e·lo·he·khem	𐤀𐤋𐤄𐤉𐤊𐤌	
and saved	ve·no·wo·sha·tem	𐤅𐤍𐤅𐤔𐤏𐤕𐤌	

English	Transliteration	Script	Reference
from your enemies	me·o·ye·ve·khem	ⲘⳘ⳾⳽⳾⳾Ⲩⲙ	
occasions	u·ve·yo·wm	ⲘⲨ⳾⳽Ⲩ	Numbers 10:10
And on your joyous	sim·chat·khem	ⲘⳘ⳾ⲺⳘⳘⳙ	
your appointed feasts	u·ve·mo·w·a·de·khem	ⲘⳘ⳾⳽⳾ⳆⳆ⳽ⲨⲘⳘⳙ	
and the beginning	u·ve·ra·she	⳾⳽ⲨⳚⳙⳙⲨ	
of each month	cha·de·she·khem	ⲘⳘ⳾⳽ⳆⳆⳮ	
you are to blow	u·te·qa·tem	Ⲙ⳽Ⳝ⳽⳽Ⲩ	
the trumpets	ba·cha·tso·tse·rot	⳽ⳡⲟⲙⲟⲙⳮ⳽	
over	al	Ⳙ⳽	
your burnt offerings	o·lo·te·khem	ⲘⳘ⳾Ⳝ⳽Ⳙ⳽	
	ve·al	Ⳙ⳽Ⲩ	
offerings	ziv·che	⳾ⳮ⳽Ⳡ	
and fellowship	shal·me·khem	ⲘⳘ⳾⳾Ⲙⳙⳙ	
to serve	ve·ha·yu	Ⲩ⳾⳽Ⲩ	
for you	la·khem	ⲘⳘⳙ	
as a reminder	le·zik·ka·ro·wn	⳽Ⲩⳡⳙ⳽Ⳙ	
before	liph·ne	⳾⳽ⳡ⳽Ⳙ	
your God	e·lo·he·khem	ⲘⳘ⳾⳽⳽⳾Ⳓ	
I	a·nee	⳾⳽ⳡⳓ	
am the LORD	YHVH	⳽Ⲩ⳽⳾	
your God "	e·lo·he·khem	⳽ⲘⳘ⳾⳽⳽⳾Ⳓ	
-	vay·hee	⳾⳽⳽⳾Ⲩ	Numbers 10:11
year	bash·sha·nah	⳽ⳡⳙⳙ⳽	
of the second	hash·she·neet	⳽⳾⳽ⳡⳙⳙ⳽	
month	ba·cho·desh	ⳙⳆⳮ⳽	
of the second	hash·she·nee	⳾⳽ⳡⳙⳙ⳽	
On the twentieth	be·es·reem	ⲘⳘ⳾ⳡⳙⳝ⳽	

English	Transliteration	Reference
day	ba·cho·desh	
was lifted	na·a·lah	
the cloud	he·a·nan	
from above	me·al	
the tabernacle	mish·kan	
of the Testimony	ha·e·dut	
set out	vay·yis·u	Numbers 10:12
and the Israelites	ve·ne	
	yis·ra·el	
traveling from place to place	le·mas·e·hem	
from the Wilderness	mim·mid·bar	
of Sinai	see·nay	
settled	vay·yish·kon	
until the cloud	he·a·nan	
in the Wilderness	be·mid·bar	
of Paran	pa·ran	
They set out	vay·yis·u	Numbers 10:13
this first time	ba·ri·sho·nah	
according to	al	
command	pee	
the LORD's	YHVH	
through	be·yad	
Moses	mo·sheh	
set out	vay·yis·sa	Numbers 10:14
under their standard	de·gel	
of the camp	ma·cha·neh	
of Judah	ve·ne	

English	Transliteration	Hebrew	Reference
	ye·hu·dah	𐤉𐤄𐤅𐤃𐤄	
First	ba·ri·sho·nah	𐤁𐤓𐤀𐤔𐤍𐤄	
the divisions	le·tsiv·o·tam	𐤋𐤑𐤁𐤀𐤕𐤌	
in command	ve·al	𐤅𐤏𐤋	
	tse·va·o	𐤑𐤁𐤀𐤅	
with Nahshon	nach·sho·wn	𐤍𐤇𐤔𐤅𐤍	
son	ben	𐤁𐤍	
of Amminadab	am·mee·na·dav	𐤏𐤌𐤉𐤍𐤃𐤁	
was over	ve·al	𐤅𐤏𐤋	Numbers 10:15
the division	tse·va	𐤑𐤁𐤀	
of the tribe	mat·teh	𐤌𐤈𐤄	
son	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Issachar	yi·sa·sh·khar	𐤉𐤔𐤔𐤊𐤓	
Nethanel	ne·tan·el	𐤍𐤕𐤍𐤀𐤋	
	ben	𐤁𐤍	
of Zuar	tsu·ar	𐤑𐤅𐤏𐤓	
was over	ve·al	𐤅𐤏𐤋	Numbers 10:16
the division	tse·va	𐤑𐤁𐤀	
of the tribe	mat·teh	𐤌𐤈𐤄	
son	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Zebulun	ze·vu·lun	𐤆𐤁𐤅𐤋𐤍	
and Eliab	e·lee·av	𐤀𐤋𐤉𐤀𐤁	
	ben	𐤁𐤍	
of Helon	che·lo·wn	𐤇𐤋𐤅𐤍	
was taken down	ve·hu·rad	𐤅𐤄𐤅𐤓𐤃	Numbers 10:17
Then the tabernacle	ham·mish·kan	𐤄𐤌𐤔𐤊𐤍	
set out	ve·na·se·u	𐤅𐤍𐤎𐤏𐤅	

and the Gershonites	ve·ne	ᑐᐸᒐ	
	ge·re·sho·wn	ᒐᐧᏏᔦᒐᑖᒐ	
and the Merarites	u·ve·ne	ᑐᐸᒐᐧ	
	me·ra·ree	ᑐᒐᒐᔦ	
transporting	no·se·e	ᑐᑐᏏᒐ	
[it]	ham·mish·kan	ᒐᒐᏏᐧᒐ	
set out	ve·na·sa	ᐤᒐᒐ	Numbers 10:18
under their standard	de·gel	ᒐᒐ	
of the camp	ma·cha·neh	ᒐᒐᒐ	
of Reuben	re·u·ven	ᒐᐧᐧᒐᒐ	
Then the divisions	le·tsiv·o·tam	ᒐᒐᒐᐧᒐ	
in command	ve·al	ᒐᐤᐧ	
	tse·va·o	ᐧᒐᒐ	
with Elizur	e·lee·tsur	ᒐᐧᒐᒐᐧᒐ	
son	ben	ᒐᒐ	
of Shedeur	she·de·ur	ᒐᐧᒐᐧᒐᏏ	
was over	ve·al	ᒐᐤᐧ	Numbers 10:19
the division	tse·va	ᒐᒐᒐ	
of the tribe	mat·teh	ᒐᐧᒐ	
son	be·ne	ᑐᐸᒐ	
of Simeon	shim·o·wn	ᒐᐤᒐᒐᏏ	
Shelumiel	she·lu·mee·el	ᒐᒐᐧᒐᒐᏏ	
ben	ben	ᒐᒐ	
	tsu·ree	ᑐᒐᐤᒐ	
of Zurishaddai	shad·day	ᑐᒐᏏ	
was over	ve·al	ᒐᐤᐧ	Numbers 10:20
the division	tse·va	ᒐᒐᒐ	

of the tribe	mat·teh	𐤌𐤈𐤄	
son	ve·ne	𐤁𐤍𐤉	
gad	gad	𐤂𐤃	
and Eliasaph	el·ya·saph	𐤀𐤋𐤉𐤎𐤐	
of Gad	ben	𐤁𐤍	
of Deuel	de·u·el	𐤃𐤏𐤅𐤀𐤋	
set out	ve·na·se·u	𐤅𐤍𐤎𐤏𐤅	Numbers 10:21
Then the Kohathites	haq·qe·ha·teem	𐤄𐤒𐤄𐤕𐤉𐤌	
transporting	no·se·e	𐤍𐤔𐤀𐤉	
the holy objects	ham·miq·dash	𐤄𐤌𐤒𐤃𐤔	
was to be set up	ve·he·qee·mu	𐤅𐤄𐤒𐤉𐤌𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
the tabernacle	ham·mish·kan	𐤄𐤌𐤔𐤊𐤍	
before	ad	𐤏𐤃	
their arrival	bo·am	𐤁𐤀𐤌	
set out	ve·na·sa	𐤅𐤍𐤎𐤏	Numbers 10:22
under their standard	de·gel	𐤃𐤂𐤋	
of the camp	ma·cha·neh	𐤌𐤇𐤍𐤄	
of Ephraim	ve·ne	𐤁𐤍𐤉	
	eph·ra·yim	𐤀𐤐𐤓𐤉𐤌	
Next, the divisions	le·tsiv·o·tam	𐤋𐤑𐤁𐤀𐤕𐤌	
in command	ve·al	𐤅𐤏𐤋	
	tse·va·o	𐤑𐤁𐤀𐤅	
with Elishama	e·lee·sha·ma	𐤀𐤋𐤉𐤔𐤌𐤏	
son	ben	𐤁𐤍	
of Ammihud	am·mee·hud	𐤏𐤌𐤉𐤄𐤃	
was over	ve·al	𐤅𐤏𐤋	Numbers 10:23

the division	tse·va	𐤑𐤁𐤀
of the tribe	mat·teh	𐤌𐤈𐤄
son	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	me·nash·sheh	𐤌𐤍𐤔𐤄
Gamaliel	gam·lee·el	𐤂𐤌𐤋𐤉𐤀𐤋
of Manasseh	ben	𐤁𐤍
of Pedahzur	pe·dah	𐤐𐤃𐤄
	tsur	𐤑𐤅𐤓
was over	ve·al	𐤅𐤏𐤋	Numbers 10:24
the division	tse·va	𐤑𐤁𐤀
of the tribe	mat·teh	𐤌𐤈𐤄
son	be·ne	𐤁𐤍𐤉
of Benjamin	vin·ya·min	𐤁𐤍𐤉𐤌𐤍
and Abidan	a·vee·dan	𐤀𐤁𐤉𐤃𐤍
	ben	𐤁𐤍
of Gideoni	gid·o·w·nee	𐤂𐤃𐤏𐤅𐤍𐤉
set out	ve·na·sa	𐤅𐤍𐤎𐤏	Numbers 10:25
under their standard	de·gel	𐤃𐤂𐤋
of the camp	ma·cha·neh	𐤌𐤇𐤍𐤄
of Dan	ve·ne	𐤁𐤍𐤉
	dan	𐤃𐤍
serving as the rear guard	me·as·seph	𐤌𐤀𐤎𐤐
for all	le·khal	𐤋𐤊𐤋
units	ham·ma·cha·not	𐤄𐤌𐤇𐤍𐤕
Finally, the divisions	le·tsiv·o·tam	𐤋𐤑𐤁𐤀𐤕𐤌
in command	ve·al	𐤅𐤏𐤋
	tse·va·o	𐤑𐤁𐤀𐤅

with Ahiezer	a·chee·e·zer	𐤀𐤇𐤉𐤏𐤆𐤓	
son	ben	𐤁𐤍	
of Ammishaddai	am·mee·shad·day	𐤏𐤌𐤉𐤔𐤃𐤉	
was over	ve·al	𐤅𐤏𐤋	Numbers 10:26
the division	tse·va	𐤑𐤁𐤀	
of the tribe	mat·teh	𐤌𐤈𐤄	
son	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
Pagiel	pag·ee·el	𐤐𐤂𐤏𐤉𐤀𐤋	
of Asher	ben	𐤁𐤍	
of Ocran	a·khe·ran	𐤏𐤊𐤓𐤍	
was over	ve·al	𐤅𐤏𐤋	Numbers 10:27
the division	tse·va	𐤑𐤁𐤀	
of the tribe	mat·teh	𐤌𐤈𐤄	
son	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	naph·ta·lee	𐤍𐤐𐤕𐤋𐤉	
and Ahira	a·chee·ra	𐤀𐤇𐤉𐤓𐤏	
of Naphtali	ben	𐤁𐤍	
of Enan	e·nan	𐤏𐤉𐤍𐤍	
This	el·leh	𐤀𐤋𐤄	Numbers 10:28
was the order of march	mas·e	𐤌𐤎𐤏𐤉	
for the Israelite	ve·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
divisions	le·tsiv·o·tam	𐤋𐤑𐤁𐤀𐤕𐤌	
as they set out	vay·yis·sa·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	
said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 10:29
Then Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	

English	Transliteration	
to Hobab	le·cho·vav	
the son	ben	
Reuel	re·u·el	
the Midianite	ham·mid·ya·nee	
father-in-law	cho·ten	
of Moses'	mo·sheh	
setting out	no·se·eem	
" We are	a·nach·nu	
for	el	
the place	ham·ma·qo·wm	
of which	a·sher	
said :	a·mar	
the LORD	YHVH	
-	o·to	
' I will give it	et·ten	
to you '	la·khem	
Come	le·khah	
with us	it·ta·nu	
and we will treat you well	ve·he·tav·nu	
	lakh	
for	kee	
the LORD	YHVH	
has promised	dib·ber	
good	to·wv	
things to	al	
Israel "	yis·ra·el	
[Hobab] replied	vay·yo·mer	Numbers 10:30

English	Transliteration	
-	e·law	𐤀𐤋𐤉𐤅
" I will not	lo	𐤋𐤀
go "	e·lekh	𐤀𐤋𐤊
" Instead	kee	𐤊𐤉
	im	𐤀𐤌
to	el	𐤀𐤋
my own land	ar·tsee	𐤀𐤓𐤑𐤉
	ve·el	𐤅𐤀𐤋
and my own people "	mo·w·lad·tee	𐤌𐤅𐤋𐤃𐤕𐤉
I am going back	e·lekh	𐤀𐤋𐤊
Moses said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 10:31
do not	al	𐤀𐤋
" Please	na	𐤍𐤀
leave us "	ta·a·zov	𐤕𐤏𐤆𐤁
-	o·ta·nu	𐤀𐤕𐤍𐤅
" since	kee	𐤊𐤉
	al	𐤏𐤋
	ken	𐤊𐤍
you know	ya·da·ta	𐤉𐤃𐤏𐤕
where we should camp	cha·no·te·nu	𐤇𐤍𐤕𐤍𐤅
in the wilderness	bam·mid·bar	𐤁𐤌𐤃𐤁𐤓
and you can serve	ve·ha·yee·ta	𐤅𐤄𐤉𐤉𐤕
as our	la·nu	𐤋𐤍𐤅
eyes	le·e·na·yim	𐤋𐤏𐤉𐤍𐤉𐤌
-	ve·ha·yah	𐤅𐤄𐤉𐤄	Numbers 10:32
If	kee	𐤊𐤉
you come	te·lekh	𐤕𐤋𐤊

with us	im·ma·nu	𐤏𐤌𐤍𐤅	
-	ve·ha·yah	𐤅𐤄𐤉𐤄	
good things	hat·to·wv	𐤄𐤈𐤅𐤁	
	ha·hu	𐤄𐤄𐤅𐤀	
whatever	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
	ye·teev	𐤉𐤉𐤈𐤉𐤁	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
gives us "	im·ma·nu	𐤏𐤌𐤍𐤅	
we will share	ve·he·tav·nu	𐤅𐤄𐤈𐤁𐤍𐤅	
with you	lakh	𐤋𐤊	
So they set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 10:33
from the mountain	me·har	𐤌𐤄𐤓	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
journey	de·rekh	𐤃𐤓𐤊	
on a three-day	she·lo·shet	𐤔𐤋𐤔𐤕	
	ya·meem	𐤉𐤌𐤉𐤌	
with the ark	va·a·ro·wn	𐤅𐤀𐤓𐤅𐤍	
of the covenant	be·reet	𐤁𐤓𐤉𐤕	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
traveling	no·se·a	𐤍𐤎𐤏	
ahead of them	liph·ne·hem	𐤋𐤐𐤍𐤉𐤄𐤌	
	de·rekh	𐤃𐤓𐤊	
for those three	she·lo·shet	𐤔𐤋𐤔𐤕	
days	ya·meem	𐤉𐤌𐤉𐤌	
to seek	la·tur	𐤋𐤕𐤅𐤓	
for them	la·hem	𐤋𐤄𐤌	
a resting place	me·nu·chah	𐤌𐤍𐤅𐤇𐤄	

And the cloud	va·a·nan	𐤏𐤍𐤍𐤉	Numbers 10:34
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
was over them	a·le·hem	𐤏𐤋𐤉𐤄𐤌	
by day	yo·w·mam	𐤉𐤅𐤌𐤌	
when they set out	be·na·se·am	𐤁𐤍𐤎𐤏𐤌	
from	min	𐤌𐤍	
the camp	ham·ma·cha·nɛ·hs	𐤄𐤌𐤇𐤍𐤄𐤎	
Whenever	vay·hee	𐤅𐤉𐤄𐤉	Numbers 10:35
set out	bin·so·a	𐤁𐤍𐤎𐤏	
the ark	ha·a·ron	𐤄𐤀𐤓𐤍	
would say	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
" Rise up	qu·mah	𐤒𐤅𐤌𐤄	
O LORD !	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
be scattered	ve·ya·phu·tsu	𐤅𐤉𐤐𐤑𐤅	
May Your enemies	o·ye·ve·kha	𐤀𐤉𐤁𐤉𐤊	
flee	ve·ya·nu·su	𐤅𐤉𐤍𐤎𐤅	
may those who hate You	me·san·e·kha	𐤌𐤔𐤍𐤀𐤉𐤊	
before You "	mip·pa·ne·kha	𐤌𐤐𐤍𐤉𐤊	
And when it came to rest	u·ve·nu·choh	𐤅𐤁𐤍𐤇𐤄	Numbers 10:36
he would say :	yo·mar	𐤉𐤀𐤌𐤓	
" Return	shu·vah	𐤔𐤅𐤁𐤄	
O LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to the countless	riv·vo·wt	𐤓𐤁𐤁𐤅𐤕	
thousands	al·phe	𐤀𐤋𐤐𐤉	
of Israel "	yis·ra·ʾē·ls	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋𐤎	
Soon	vay·hee	𐤅𐤉𐤄𐤉	Numbers 11:1

the people	ha·am	𐤏𐤌
began to complain	ke·mit·o·ne·neem	𐤊𐤌𐤕𐤀𐤍𐤍𐤉𐤌
about their hardship	ra	𐤓𐤏
in the hearing	be·a·ze·ne	𐤁𐤀𐤆𐤍𐤉
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
heard [them]	vay·yish·ma	𐤅𐤉𐤔𐤌𐤏
and when He	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
was kindled	vay·yi·char	𐤅𐤉𐤇𐤓
His anger	ap·po	𐤀𐤐𐤅
blazed	vat·tiv·ar	𐤅𐤕𐤁𐤏𐤓
among them	bam	𐤁𐤌
and fire	esh	𐤀𐤔
from the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
and consumed	vat·to·khal	𐤅𐤕𐤀𐤊𐤋
the outskirts	biq·tseh	𐤁𐤒𐤑𐤄
of the camp	ham·ma·cha·neh	𐤄𐤌𐤇𐤍𐤄
cried out	vay·yits·aq	𐤅𐤉𐤑𐤏𐤒	Numbers 11:2
And the people	ha·am	𐤏𐤌
to	el	𐤀𐤋
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
prayed	vay·yit·pal·lel	𐤅𐤉𐤕𐤐𐤋𐤋
and he	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
to	el	𐤀𐤋
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
died down	vat·tish·qa	𐤅𐤕𐤔𐤒𐤏
and the fire	ha·esh	𐤄𐤀𐤔
was called	vay·yiq·ra	𐤅𐤉𐤒𐤓𐤀	Numbers 11:3

English	Transliteration	
	shem	ᘰᘈ
place	ham·ma·qo·wm	
So that	ha·hu	
Taberah	tav·e·rah	
because	kee	
had burned	va·a·rah	
among them	vam	
the fire	esh	
of the LORD	YHVH	
Meanwhile, the rabble	ve·ha·saph·suph	Numbers 11:4
-	a·sher	
among them	be·qir·bo	
had a strong craving for other food	hit·aw·wu	
	ta·a·vah	
again	vay·ya·shu·vu	
wept	vay·yiv·ku	
and	gam	
the Israelites	be·ne	
	yis·ra·el	
and said	vay·yo·me·ru	
" Who	mee	
will feed us	ya·a·khi·le·nu	
meat ?	ba·sar	
We remember	za·khar·nu	Numbers 11:5
-	et	
the fish	had·da·gah	
-	a·sher	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
we ate	no·khal	ꟻꟽꟿ	
in Egypt	be·mits·ra·yim		
freely	chin·nam		
-	et		
along with the cucumbers	haq·qish·shu·eem		
-	ve·et		
melons	ha·a·vat·ti·cheem		
-	ve·et		
leeks	he·cha·tseer		
-	ve·et		
onions	hab·be·tsa·leem		
-	ve·et		
and garlic	hash·shu·meem		
But now	ve·at·tah		Numbers 11:6
our appetite	naph·she·nu		
is gone	ye·ve·shah		
there is nothing	en		
	kol		
but	bil·tee		
	el		
this manna ! "	ham·man		
to see	e·ne·nu		
Now the manna	ve·ham·man		Numbers 11:7
seed	kiz·ra		
resembled coriander	gad		
	hu		
and its appearance	ve·e·no		

was like that	ke·en	𐤉𐤍𐤏𐤔	
of gum resin	hab·be·do·lach	𐤇𐤋𐤃𐤁𐤄	
walked around	sha·tu	𐤅𐤈𐤔	Numbers 11:8
The people	ha·am	𐤌𐤏𐤄	
and gathered it	ve·la·qe·tu	𐤅𐤈𐤒𐤋𐤅	
ground it	ve·ta·cha·nu	𐤅𐤍𐤇𐤈𐤅	
on a handmill	va·re·cha·yim	𐤌𐤉𐤇𐤓𐤁	
or	o	𐤅𐤀	
crushed it	da·khu	𐤃𐤔𐤅	
in a mortar	bam·me·do·khah	𐤁𐤌𐤃𐤔𐤄	
then boiled	u·vish·she·lu	𐤅𐤁𐤔𐤋𐤅	
it in a cooking pot	bap·pa·rur	𐤁𐤐𐤓𐤅𐤓	
or shaped it into	ve·a·su	𐤅𐤏𐤔𐤅	
-	o·to	𐤀𐤕𐤅	
cakes	u·go·wt	𐤏𐤂𐤅𐤕	
	ve·ha·yah	𐤅𐤄𐤉𐤄	
It tasted	ta·mo	𐤈𐤏𐤌𐤅	
	ke·ta·am	𐤔𐤏𐤈𐤌	
like pastry	le·shad	𐤋𐤔𐤃	
baked with fine oil	hash·sha·men	𐤄𐤔𐤌𐤍	
fell	u·ve·re·det	𐤅𐤁𐤓𐤃𐤕	Numbers 11:9
When the dew	hat·tal	𐤄𐤈𐤋	
on	al	𐤏𐤋	
the camp	ham·ma·cha·neh	𐤄𐤌𐤇𐤍𐤄	
at night	la·ye·lah	𐤋𐤉𐤋𐤄	
would fall	ye·red	𐤉𐤓𐤃	
the manna	ham·man	𐤄𐤌𐤍	

with it	a·law	𐤏𐤋𐤉𐤅	
heard	vay·yish·ma	𐤅𐤉𐤔𐤌𐤏	Numbers 11:10
Then Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
the people	ha·am	𐤄𐤏𐤌	
weeping	bo·kheh	𐤁𐤊𐤄	
of family	le·mish·pe·cho·taw	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕𐤉𐤅	
after family	eesh	𐤀𐤉𐤔	
at the entrances	le·phe·tach	𐤋𐤐𐤕𐤇	
to their tents	a·ho·lo	𐤀𐤄𐤋𐤅	
was kindled	vay·yi·char	𐤅𐤉𐤇𐤓	
and the anger	aph	𐤀𐤐	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤅𐤄	
greatly	me·od	𐤌𐤀𐤃	
was also displeased	u·ve·e·ne	𐤅𐤁𐤏𐤉𐤍𐤉	
and Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	ra	𐤓𐤏	
asked	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 11:11
So Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	el	𐤀𐤋	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
" Why	la·mah	𐤋𐤌𐤄	
have You brought this trouble	ha·re·o·ta	𐤄𐤓𐤏𐤕	
on Your servant ?	le·av·de·kha	𐤋𐤏𐤁𐤃𐤊	
Why	ve·lam·mah	𐤅𐤋𐤌𐤄	
have I not	lo	𐤋𐤀	
found	ma·tsa·tee	𐤌𐤑𐤀𐤕𐤉	

favor	chen	ⳤ
in Your sight	be·e·ne·kha	
that You have laid	la·sum	
	et	
the burden	mas·sa	
of all	kal	
people ?	ha·am	
these	haz·zeh	
upon me	a·lay	
Did I	he·a·no·khee	Numbers 11:12
conceive	ha·ree·tee	
-	et	
all	kal	
people ?	ha·am	
these	haz·zeh	
	im	
Did I	a·no·khee	
give them birth	ye·lid·tee·hu	
so that	kee	
You should tell	to·mar	
me	e·lay	
' Carry them	sa·e·hu	
in your bosom	ve·che·qe·kha	
as	ka·a·sher	
carries	yis·sa	
a nurse	ha·o·men	
-	et	

English	Transliteration	Script	Reference
an infant '	hay·yo·neq	ⵀⵉⵣⵏⵉ	
to	al	ⵍⵄ	
the land	ha·a·da·mah	ⵀⴰⴷⵎⴰ	
that	a·sher	ⵓⵜⵓ	
You swore to give	nish·ba·ta	ⵜⵄⵜⵓ	
their fathers ?	la·a·vo·taw	ⵢⵜⴰⵓⵍ	
Where	me·a·yin	ⵉⵣⴰⵎ	Numbers 11:13
	lee	ⵉⵍ	
can I get meat	ba·sar	ⵓⵜⵓ	
for	la·tet	ⵜⵜⵍ	
all	le·khal	ⵍⵓⵍ	
people ?	ha·am	ⵎⵄⵀ	
these	haz·zeh	ⵀⵣⵀ	
For	kee	ⵉⵓⵙ	
they keep crying out	yiv·ku	ⵢⵓⵜⵉⴱ	
to me	a·lay	ⵉⵍⵄ	
	le·mor	ⵓⵎⵄⵍ	
' Give	te·nah	ⵀⵜ	
us	la·nu	ⵢⵜⵍ	
meat	va·sar	ⵓⵜⵓ	
to eat ! '	ve·no·khe·lah	ⵀⵍⵓⵄⵓ	
cannot	lo	ⵄⵍ	Numbers 11:14
	u·khal	ⵍⵓⵄ	
I	a·no·khee	ⵉⵓⵙⵄ	
by myself	le·vad·dee	ⵉⴷⵓⵍ	
carry	la·set	ⵜⵄⵓⵍ	
-	et	ⵜⵄ	

all	kal	ש/
people	ha·am	𐤏𐤌
these	haz·zeh	𐤄𐤆𐤄
[it is]	kee	𐤊𐤉
too burdensome	kha·ved	𐤊𐤁𐤃
for me	mim·men·nee	𐤌𐤌𐤍𐤉
If	ve·im	𐤅𐤀𐤌	Numbers 11:15
this is how	ka·khah	𐤊𐤊𐤄
You	at	𐤀𐤕
are going to treat	o·seh	𐤏𐤔𐤄
me	lee	𐤋𐤉
—	ha·re·ge·nee	𐤄𐤓𐤂𐤍𐤉
please	na	𐤍𐤀
kill me right now	ha·rog	𐤄𐤓𐤂
if	im	𐤀𐤌
I have found	ma·tsa·tee	𐤌𐤑𐤀𐤕𐤉
favor	chen	𐤇𐤍
in Your eyes —	be·e·ne·kha	𐤁𐤏𐤉𐤍𐤉𐤊
and let me not	ve·al	𐤅𐤀𐤋
see	er·eh	𐤀𐤓𐤀𐤄
my own wretchedness „	be·ra·a·tee	𐤁𐤓𐤏𐤕𐤉
said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 11:16
Then the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
to	el	𐤀𐤋
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
" Bring	es·phah	𐤀𐤎𐤐𐤄
Me	lee	𐤋𐤉

seventy	shiv·eem	𐤔𐤁𐤏𐤉𐤌
	eesh	𐤀𐤉𐤔
of the elders	miz·ziq·ne	𐤌𐤆𐤒𐤍𐤉
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
known to you	ya·da·ta	𐤉𐤃𐤏𐤕
	kee	𐤔𐤉
	hem	𐤄𐤌
as leaders	ziq·ne	𐤆𐤒𐤍𐤉
of the people	ha·am	𐤄𐤏𐤌
and officers	ve·sho·te·raw	𐤅𐤔𐤈𐤓𐤉𐤅
Bring	ve·la·qach·ta	𐤅𐤋𐤒𐤇𐤕
them	o·tam	𐤀𐤕𐤌
to	el	𐤀𐤋
the Tent	o·hel	𐤀𐤄𐤋
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃
and have them stand	ve·hit·yats·tse·vu	𐤅𐤄𐤕𐤉𐤑𐤁𐤅
there	sham	𐤔𐤌
with you	im·makh	𐤏𐤌𐤊
And I will come down	ve·ya·rad·tee	𐤅𐤉𐤓𐤃𐤕𐤉	Numbers 11:17
and speak	ve·dib·bar·tee	𐤅𐤃𐤁𐤓𐤕𐤉
with you	im·me·kha	𐤏𐤌𐤊
there	sham	𐤔𐤌
and I will take	ve·a·tsal·tee	𐤅𐤀𐤑𐤋𐤕𐤉
some of	min	𐤌𐤍
the Spirit	ha·ru·ach	𐤄𐤓𐤅𐤇
that [is]	a·sher	𐤀𐤔𐤓

on you	a·le·kha	𐤀𐤋𐤉𐤊	
and put	ve·sam·tee	𐤅𐤔𐤌𐤕𐤉	
[that Spirit] on them	a·le·hem	𐤀𐤋𐤉𐤄𐤌	
They will help you bear	ve·na·se·u	𐤅𐤍𐤔𐤀𐤅	
	it·te·kha	𐤀𐤕𐤊	
the burden	be·mas·sa	𐤁𐤌𐤔𐤀	
of the people	ha·am	𐤄𐤏𐤌	
do not	ve·lo	𐤅𐤋𐤀	
have to bear it	tis·sa	𐤕𐤔𐤀	
so that you	at·tah	𐤀𐤕𐤄	
by yourself	le·vad·de·kha	𐤋𐤁𐤃𐤊	
And	ve·el	𐤅𐤀𐤋	Numbers 11:18
to the people :	ha·am	𐤄𐤏𐤌	
say	to·mar	𐤕𐤀𐤌𐤓	
Consecrate yourselves	hit·qad·de·shu	𐤄𐤕𐤒𐤃𐤔𐤅	
for tomorrow	le·ma·char	𐤋𐤌𐤇𐤓	
and you will eat	va·a·khal·tem	𐤅𐤀𐤊𐤋𐤕𐤌	
meat	ba·sar	𐤁𐤔𐤓	
because	kee	𐤊𐤉	
you have cried out	be·khee·tem	𐤁𐤊𐤉𐤕𐤌	
in the hearing	be·a·ze·ne	𐤁𐤀𐤆𐤍𐤉	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤅𐤄𐤅	
saying :	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
' Who	mee	𐤌𐤉	
will feed us	ya·a·khi·le·nu	𐤉𐤀𐤊𐤋𐤍𐤅	
meat ?	ba·sar	𐤁𐤔𐤓	
For	kee	𐤊𐤉	

we were better off	to·wv	⊕Y⅃ツ
	la·nu	⅃ら Y
in Egypt ! '	be·mits·ra·yim	ᴍ⅄⊐⌒oﬡⅎᴍ⅄ᴄ
will give	ve·na·tan	Yらᛏら
Therefore the LORD	YHVH	ᛏⵋYᘁᴄ
you	la·khem	ᴍⵡ⅃
meat	ba·sar	⌒ⵡᴄ
and you will eat	va·a·khal·tem	ᴍ⼃⅃ⵡᚻY
not	lo	ᛏ⅃	Numbers 11:19
-	yo·wm	ᴍYⵗᴄ
for one	e·chad	ᚻ⽳ᛏᛏᚻ
You will eat it	to·khe·lun	らYᴧⵡᛏᛏ
	ve·lo	ᛏ⅃Y
or two days	yo·w·ma·yim	ᴍ⅄ᴄᴍYᴄᴄ
nor	ve·lo	ᛏ⅃Y
for five	cha·mish·shah	ⵋⵡᴍ⽳ᛏ
-	ya·meem	ᴍ⅄ᴄᴍᴄ
-	ve·lo	ᛏ⅃Y
or ten	a·sa·rah	ⵋ⌒ⵡo
-	ya·meem	ᴍ⅄ᴄᴍᴄ
-	ve·lo	ᛏ⅃Y
or twenty	es·reem	ᴍ⅄⊐ⵡo
days	yo·wm	ᴍYⵗᴄ
but for	ad	ᚻo	Numbers 11:20
a whole month	cho·desh	ⵡᚻ⽳ᛏ
—	ya·meem	ᴍ⅄ᴄᴍᴄ
until	ad	ᚻo

-	a·sher	𐤔𐤔𐤀
it comes out	ye·tse	𐤀𐤑𐤉
of your nostrils	me·ap·pe·khem	𐤌𐤊𐤐𐤀𐤌
and makes	ve·ha·yah	𐤅𐤄𐤉𐤄
you	la·khem	𐤌𐤊𐤋
nauseous —	le·za·ra	𐤋𐤆𐤓𐤀
because	ya·an	𐤉𐤏𐤍
kee	kee	𐤊𐤉
you have rejected	me·as·tem	𐤌𐤀𐤎𐤌
-	et	𐤀𐤕
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
who	a·sher	𐤔𐤔𐤀
is among you	be·qir·be·khem	𐤌𐤊𐤓𐤒𐤁
and have cried out	vat·tiv·ku	𐤅𐤕𐤁𐤊𐤅
before Him	le·pha·naw	𐤋𐤐𐤍𐤅
saying	le·mor	𐤋𐤌𐤔
' Why	lam·mah	𐤋𐤌𐤄
did we ever	zeh	𐤆𐤄
leave	ya·tsa·nu	𐤉𐤑𐤀𐤍𐤅
Egypt ? '"	mim·mits·ra·yim	𐤌𐤌𐤑𐤓𐤉𐤌
replied	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤔	Numbers 11:21
But Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
600,000 {}	shesh	𐤔𐤔
	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕
	e·leph	𐤀𐤋𐤐
on foot	rag·lee	𐤓𐤂𐤋𐤉
men	ha·am	𐤄𐤏𐤌

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
" Here I am	a·no·khee	𐤀𐤍𐤊𐤉	
among	be·qir·bo	𐤁𐤒𐤓𐤁𐤅	
yet You	ve·at·tah	𐤅𐤀𐤕𐤄	
say	a·mar·ta	𐤀𐤌𐤓𐤕	
meat	ba·sar	𐤁𐤔𐤓	
' I will give	et·ten	𐤀𐤕𐤍	
them	la·hem	𐤋𐤄𐤌	
and they will eat	ve·a·khe·lu	𐤅𐤀𐤊𐤋𐤅	
for a month	cho·desh	𐤇𐤃𐤔	
,	ya·meem	𐤉𐤌𐤉𐤌	
If [all our] flocks	ha·tson	𐤄𐤑𐤀𐤍	Numbers 11:22
and herds	u·va·qar	𐤅𐤁𐤒𐤓	
were slaughtered	yish·sha·chet	𐤉𐤔𐤇𐤈	
for them	la·hem	𐤋𐤄𐤌	
would they have enough	u·ma·tsa	𐤅𐤌𐤑𐤀	
?	la·hem	𐤋𐤄𐤌	
Or if	im	𐤀𐤌	
-	et	𐤀𐤕	
all	kal	𐤊𐤋	
the fish	de·ge	𐤃𐤂𐤉	
in the sea	hay·yam	𐤄𐤉𐤌	
were caught	ye·a·seph	𐤉𐤀𐤎𐤐	
for them	la·hem	𐤋𐤄𐤌	
would they have enough	u·ma·tsa	𐤅𐤌𐤑𐤀	
? "	la·hem	𐤋𐤄𐤌	
answered	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 11:23

English	Transliteration	Paleo-Hebrew
The LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
arm	ha·yad	𐤄𐤉𐤃
" Is the LORD's	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
too short ?	tiq·tsar	𐤕𐤒𐤑𐤓
Now	at·tah	𐤏𐤕𐤄
you will see	tir·eh	𐤕𐤓𐤀𐤄
will come to pass "	ha·yiq·re·kha	𐤄𐤉𐤒𐤓𐤊
My word	de·va·ree	𐤃𐤁𐤓𐤉
whether or	im	𐤀𐤌
not	lo	𐤋𐤀
went out	vay·ye·tse	𐤅𐤉𐤑𐤀
So Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
and relayed	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓
to	el	𐤀𐤋
the people	ha·am	𐤄𐤏𐤌
-	et	𐤀𐤕
the words	div·re	𐤃𐤁𐤓𐤉
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
and he gathered	vay·ye·e·soph	𐤅𐤉𐤀𐤎𐤐
seventy	shiv·eem	𐤔𐤁𐤏𐤉𐤌
eesh	𐤀𐤉𐤔	
of the elders	miz·ziq·ne	𐤌𐤆𐤒𐤍𐤉
of the people	ha·am	𐤄𐤏𐤌
and had them stand	vay·ya·a·med	𐤅𐤉𐤏𐤌𐤃
-	o·tam	𐤀𐤕𐤌

Numbers 11:24

English	Transliteration	Hebrew	Reference
around	se·vee·vot	𐤊𐤁𐤉𐤁𐤎	
the tent	ha·o·hel	𐤀𐤄𐤋	
came down	vay·ye·red	𐤅𐤉𐤓𐤃	Numbers 11:25
Then the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
in the cloud	be·a·nan	𐤁𐤏𐤍𐤍	
and spoke	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	
to him	e·law	𐤀𐤋𐤉𐤅	
and He took	vay·ya·tsel	𐤅𐤉𐤀𐤑𐤋	
some of	min	𐤌𐤍	
the Spirit	ha·ru·ach	𐤄𐤓𐤅𐤇	
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
was on [Moses]	a·law	𐤏𐤋𐤉𐤅	
and placed	vay·yit·ten	𐤅𐤉𐤕𐤍	
that Spirit on	al	𐤏𐤋	
the seventy	shiv·eem	𐤔𐤁𐤏𐤉𐤌	
	eesh	𐤀𐤉𐤔	
elders	haz·ze·qe·neem	𐤄𐤆𐤒𐤍𐤉𐤌	
	vay·hee	𐤅𐤉𐤄𐤉	
rested	ke·no·w·ach	𐤔𐤍𐤅𐤇	
on them	a·le·hem	𐤏𐤋𐤉𐤄𐤌	
As the Spirit	ha·ru·ach	𐤄𐤓𐤅𐤇	
they prophesied —	vay·yit·nab·be·u	𐤅𐤉𐤕𐤍𐤁𐤀𐤅	
but they never	ve·lo	𐤅𐤋𐤀	
did so again	ya·sa·phu	𐤉𐤎𐤐𐤅	
however, had remained	vay·yish·sha·a·ru	𐤅𐤉𐤔𐤀𐤓𐤅	Numbers 11:26
Two	she·ne	𐤔𐤍𐤉	
men	a·na·sheem	𐤀𐤍𐤔𐤉𐤌	

in the camp —	bam·ma·cha·neh	𐤁𐤌𐤇𐤍𐤄
named	shem	𐤔𐤌
one	ha·e·chad	𐤄𐤀𐤇𐤃
Eldad	el·dad	𐤀𐤋𐤃𐤃
	ve·shem	𐤅𐤔𐤌
and the other	hash·she·nee	𐤄𐤔𐤍𐤉
Medad —	me·dad	𐤌𐤉𐤃𐤃
rested	vat·ta·nach	𐤅𐤕𐤍𐤇
on them	a·le·hem	𐤏𐤋𐤉𐤄𐤌
and the Spirit	ha·ru·ach	𐤄𐤓𐤅𐤇
They	ve·hem·mah	𐤅𐤄𐤌𐤄
were among those listed	bak·ke·tu·veem	𐤁𐤊𐤕𐤅𐤁𐤉𐤌
but they had not	ve·lo	𐤅𐤋𐤀
gone out	ya·tse·u	𐤉𐤑𐤀𐤅
to the tent	ha·o·he·lah	𐤄𐤀𐤄𐤋𐤄
and they prophesied	vay·yit·nab·be·u	𐤅𐤉𐤕𐤍𐤁𐤀𐤅
in the camp	bam·ma·cha·neh	𐤁𐤌𐤇𐤍𐤄
ran	vay·ya·rats	𐤅𐤉𐤓𐤑

Numbers 11:27

A young man	han·na·ar	𐤄𐤍𐤏𐤓
and reported	vay·yag·ged	𐤅𐤉𐤂𐤃
to Moses	le·mo·sheh	𐤋𐤌𐤔𐤄
	vay·yo·mar	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓
" Eldad	el·dad	𐤀𐤋𐤃𐤃
and Medad	u·me·dad	𐤅𐤌𐤉𐤃𐤃
are prophesying	mit·nab·be·eem	𐤌𐤕𐤍𐤁𐤀𐤉𐤌
in the camp "	bam·ma·cha·neh	𐤁𐤌𐤇𐤍𐤄
spoke up	vay·ya·an	𐤅𐤉𐤏𐤍

Numbers 11:28

English	Transliteration	Paleo-Hebrew
Joshua	ye·ho·wo·shu·a	⊙ЩᎩ𐤔⊐
son	bin	𐤍⊐
of Nun	nun	𐤍Ᏺ𐤍
the attendant	me·sha·ret	𐤕ᏕЩᎷ
to Moses	mo·sheh	𐤔ЩᎷ
since youth	mib·be·chu·raw	Ᏺ⊐𐤱ㅍ⊐Ꝺᦟ
and said	vay·yo·mar	ᏕᎷᎩ⊐Ᏼ
my lord	a·do·nee	⊐𐤍ᎠᎩ
" Moses	mo·sheh	𐤔ЩᎷ
stop them ! "	ke·la·em	ᎷᎩᏙЩ
replied	vay·yo·mer	ᏕᎷᎩ⊐Ᏼ
lo	lo	ᎩᏙ
But Moses	mo·sheh	𐤔ЩᎷ
jealous	ham·qan·ne	Ꭹᏺ–⊙ᎷᎯ𐤔
" Are you	at·tah	𐤔𐤕Ᏼ
on my	lee	⊐Ᏼ
account ?	u·mee	Ꭰ𐤃ᎷᎩ
I wish that	yit·ten	𐤍𐤕⊐
all	kal	Ᏽ𐤔
people	am	Ꝺ⊙
the LORD's	YHVH	𐤔Ꭹ𐤔⊐
were prophets	ne·vee·eem	ᎷᎩᏴ⊐𐤍
and that	kee	ᎩЩ
would place	yit·ten	𐤍𐤕⊐
the LORD	YHVH	𐤔Ꭹ𐤔⊐
-	et	𐤕Ᏼ
His Spirit	ru·cho	ᎩㅍᎩᏺ

Numbers 11:29

on them ! "	a·le·hem	𐤏𐤋𐤉𐤄𐤌	
returned	vay·ye·a·seph	𐤅𐤉𐤀𐤎𐤐	Numbers 11:30
Then Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
the camp	ham·ma·cha·neh	𐤄𐤌𐤇𐤍𐤄	
	hu	𐤄𐤅𐤀	
along with the elders	ve·ziq·ne	𐤅𐤆𐤒𐤍𐤉	
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
Now a wind	ve·ru·ach	𐤅𐤓𐤅𐤇	Numbers 11:31
came up	na·sa	𐤍𐤎𐤏	
from	me·et	𐤌𐤀𐤕	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
drove in	vay·ya·gaz	𐤅𐤉𐤂𐤆	
quail	sal·veem	𐤔𐤋𐤅𐤉𐤌	
sent by	min	𐤌𐤍	
the sea	hay·yam	𐤄𐤉𐤌	
and brought them	vay·yit·tosh	𐤅𐤉𐤈𐤔	
near	al	𐤏𐤋	
the camp	ham·ma·cha·neh	𐤄𐤌𐤇𐤍𐤄	
journey	ke·de·rekh	𐤊𐤃𐤓𐤊	
for a day's	yo·wm	𐤉𐤅𐤌	
in every direction	koh	𐤊𐤄	
	u·khe·de·rekh	𐤅𐤊𐤃𐤓𐤊	
	yo·wm	𐤉𐤅𐤌	
	koh	𐤊𐤄	
around	se·vee·vo·wt	𐤎𐤁𐤉𐤁𐤅𐤕	
the camp	ham·ma·cha·neh	𐤄𐤌𐤇𐤍𐤄	

about two cubits	u·khe·am·ma·ta·yim	𐤟𐤟𐤟	
above	al	𐤟𐤟	
the surface	pe·ne	𐤟𐤟	
of the ground	ha·a·rets	𐤟𐤟	
stayed up	vay·ya·qam	𐤟𐤟	Numbers 11:32
the people	ha·am	𐤟𐤟	
All	kal	𐤟𐤟	
day	hay·yo·wm	𐤟𐤟	
that	ha·hu	𐤟𐤟	
and all	ve·khal	𐤟𐤟	
and night	hal·lay·lah	𐤟𐤟	
	ve·khol	𐤟𐤟	
day	yo·wm	𐤟𐤟	
the next	ham·ma·cho·rat	𐤟𐤟	
gathering	vay·ya·as·phu	𐤟𐤟	
-	et	𐤟𐤟	
the quail	has·se·law	𐤟𐤟	
less than	ham·mam·eet	𐤟𐤟	
No one gathered	a·saph	𐤟𐤟	
ten	a·sa·rah	𐤟𐤟	
homers	cho·ma·reem	𐤟𐤟	
and they spread them out	vay·yish·te·chu	𐤟𐤟	
	la·hem	𐤟𐤟	
-	sha·to·w·ach	𐤟𐤟	
all around	se·vee·vo·wt	𐤟𐤟	
the camp	ham·ma·cha·neh	𐤟𐤟	
the meat	hab·ba·sar	𐤟𐤟	Numbers 11:33

But while	o·w·den·nu	𐤏𐤅𐤃𐤍𐤅	
was still between	ben	𐤁𐤍	
their teeth	shin·ne·hem	𐤔𐤍𐤉𐤄𐤌	
before	te·rem	𐤈𐤓𐤌	
it was chewed	yik·ka·ret	𐤉𐤊𐤓𐤕	
the anger	ve·aph	𐤅𐤀𐤐	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
burned	cha·rah	𐤇𐤓𐤄	
against the people	va·am	𐤁𐤏𐤌	
struck	vay·yakh	𐤅𐤉𐤊	
and the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
them	ba·am	𐤁𐤏𐤌	
plague	mak·kah	𐤌𐤊𐤄	
with a severe	rab·bah	𐤓𐤁𐤄	
	me·od	𐤌𐤀𐤃	
So they called	vay·yiq·ra	𐤅𐤉𐤒𐤓𐤀	Numbers 11:34
-	et	𐤀𐤕	
-	shem	𐤔𐤌	
place	ham·ma·qo·wm	𐤄𐤌𐤒𐤅𐤌	
that	ha·hu	𐤄𐤄𐤅𐤀	
	qiv·ro·wt	𐤒𐤁𐤓𐤅𐤕	
Kibroth-hattaavah	hat·ta·a·vah	𐤄𐤕𐤀𐤅𐤄	
because	kee	𐤔𐤌	
there	sham	𐤔𐤌	
they buried	qa·ve·ru	𐤒𐤁𐤓𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
the people	ha·am	𐤄𐤏𐤌	

English	Transliteration		Reference
who had craved other food	ham·mit·aw·veem	⟨paleo-Hebrew⟩	
From	miq·qiv·ro·wt	⟨paleo-Hebrew⟩	Numbers 11:35
Kibroth-hattaavah	hat·ta·a·vah	⟨paleo-Hebrew⟩	
moved on	na·se·u	⟨paleo-Hebrew⟩	
the people	ha·am	⟨paleo-Hebrew⟩	
to Hazeroth	cha·tse·ro·wt	⟨paleo-Hebrew⟩	
where they remained for some time	vay·yih·yu	⟨paleo-Hebrew⟩	
	ba·cha·tse·ro·wt	⟨paleo-Hebrew⟩	
criticized	vat·te·dab·ber	⟨paleo-Hebrew⟩	Numbers 12:1
Then Miriam	mir·yam	⟨paleo-Hebrew⟩	
and Aaron	ve·a·ha·ron	⟨paleo-Hebrew⟩	
Moses	be·mo·sheh	⟨paleo-Hebrew⟩	
because of	al	⟨paleo-Hebrew⟩	
	o·do·wt	⟨paleo-Hebrew⟩	
woman	ha·ish·shah	⟨paleo-Hebrew⟩	
the Cushite	hak·ku·sheet	⟨paleo-Hebrew⟩	
-	a·sher	⟨paleo-Hebrew⟩	
he had married	la·qach	⟨paleo-Hebrew⟩	
for	kee	⟨paleo-Hebrew⟩	
wife	ish·shah	⟨paleo-Hebrew⟩	
a Cushite	khu·sheet	⟨paleo-Hebrew⟩	
he had taken	la·qach	⟨paleo-Hebrew⟩	
they said	vay·yo·me·ru	⟨paleo-Hebrew⟩	Numbers 12:2
only	ha·raq	⟨paleo-Hebrew⟩	
	akh	⟨paleo-Hebrew⟩	
through Moses ? "	be·mo·sheh	⟨paleo-Hebrew⟩	

English	Transliteration	Hebrew	Reference
speak	dib·ber	𐤓𐤁𐤃	
" Does the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
" Does He not	ha·lo	𐤄𐤋𐤀	
also	gam	𐤂𐤌	
through us ? "	ba·nu	𐤁𐤍𐤅	
speak	dib·ber	𐤓𐤁𐤃	
heard this	vay·yish·ma	𐤅𐤉𐤔𐤌𐤏	
And the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
man	ve·ha·eesh	𐤅𐤄𐤀𐤉𐤔	Numbers 12:3
Now Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
humble	ʿa·naw	𐤏𐤍𐤅	
was a very	me·od	𐤌𐤀𐤃	
more so than any	mik·kol	𐤌𐤊𐤋	
man	ha·a·dam	𐤄𐤀𐤃𐤌	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
on	al	𐤏𐤋	
the face	pe·ne	𐤐𐤍𐤉	
of the earth	ha·a·da·mah	𐤄𐤀𐤃𐤌𐤄	
said	vay·yo·mer	𐤅𐤀𐤌𐤓	Numbers 12:4
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
And suddenly	pit·om	𐤐𐤕𐤀𐤌	
to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	ve·el	𐤅𐤀𐤋	
Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍	
	ve·el	𐤅𐤀𐤋	
and Miriam	mir·yam	𐤌𐤓𐤉𐤌	

come out	tse·u	𐤑𐤀𐤅	
" You three	she·la·she·te·khem	𐤔𐤋𐤔𐤕𐤊𐤌	
to	el	𐤀𐤋	
the Tent	o·hel	𐤀𐤄𐤋	
of Meeting "	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃	
went out	vay·ye·tse·u	𐤅𐤉𐤑𐤀𐤅	
So the three	she·la·she·tam	𐤔𐤋𐤔𐤕𐤌	
came down	vay·ye·red	𐤅𐤉𐤓𐤃	Numbers 12:5
and the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
in a pillar	be·am·mud	𐤁𐤏𐤌𐤅𐤃	
of cloud	a·nan	𐤏𐤍𐤍	
stood	vay·ya·a·mod	𐤅𐤉𐤏𐤌𐤃	
at the entrance	pe·tach	𐤐𐤕𐤇	
to the Tent	ha·o·hel	𐤄𐤀𐤄𐤋	
and summoned	vay·yiq·ra	𐤅𐤉𐤒𐤓𐤀	
Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍	
and Miriam	u·mir·yam	𐤅𐤌𐤓𐤉𐤌	
of them had stepped forward	vay·ye·tse·u	𐤅𐤉𐤑𐤀𐤅	
When both	she·ne·hem	𐤔𐤍𐤉𐤄𐤌	
He said	vay·yo·mer	𐤅𐤀𐤌𐤓	Numbers 12:6
" Hear	shim·u	𐤔𐤌𐤏𐤅	
now	na	𐤍𐤀	
My words :	de·va·ray	𐤃𐤁𐤓𐤉	
If	im	𐤀𐤌	
there is	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄	
a prophet [among you]	ne·vee·a·khem	𐤍𐤁𐤉𐤀𐤊𐤌	
[I], the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	

in a vision	bam·mar·ah	𐤁𐤌𐤓𐤀𐤄	
to him	e·law	𐤀𐤋𐤉𐤅	
will reveal Myself	et·vad·da	𐤀𐤕𐤅𐤃𐤏	
in a dream	ba·cha·lo·wm	𐤁𐤇𐤋𐤅𐤌	
I will speak	a·dab·ber	𐤀𐤃𐤁𐤓	
to him	bo	𐤁𐤅	
[But this is] not	lo	𐤋𐤀	Numbers 12:7
so	khen	𐤊𐤍	
with My servant	av·dee	𐤏𐤁𐤃𐤉	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
in all	be·khal	𐤁𐤊𐤋	
My house	be·tee	𐤁𐤉𐤕𐤉	
is faithful	ne·e·man	𐤍𐤀𐤌𐤍	
he	hu	𐤄𐤅𐤀	
face	peh	𐤐𐤄	Numbers 12:8
to	el	𐤀𐤋	
face	peh	𐤐𐤄	
I speak	a·dab·ber	𐤀𐤃𐤁𐤓	
with him	bo	𐤁𐤅	
clearly	u·mar·eh	𐤅𐤌𐤓𐤀𐤄	
and not	ve·lo	𐤅𐤋𐤀	
in riddles	ve·chee·dot	𐤁𐤇𐤉𐤃𐤕	
the form	u·te·mu·nat	𐤅𐤕𐤌𐤍𐤕	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
he sees	yab·beet	𐤉𐤁𐤉𐤈	
Why then	u·mad·du·a	𐤅𐤌𐤃𐤅𐤏	
	lo	𐤋𐤀	

were you unafraid	ye·re·tem	𐤌𐤕𐤀𐤓𐤉	
to speak	le·dab·ber	𐤓𐤁𐤃𐤋	
against My servant	be·av·dee	𐤉𐤃𐤁𐤏𐤁	
Moses ? "	ve·mo·sheh	𐤄𐤔𐤌𐤁	
burned	vay·yi·char	𐤓𐤇𐤉𐤅	Numbers 12:9
So the anger	aph	𐤀𐤐	
of the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	
against them	bam	𐤌𐤁	
and He departed	vay·ye·lakh	𐤅𐤉𐤋𐤊	
As the cloud	ve·he·a·nan	𐤍𐤍𐤏𐤄𐤅	Numbers 12:10
lifted	sar	𐤓𐤎	
from above	me·al	𐤌𐤏𐤋	
the Tent	ha·o·hel	𐤋𐤄𐤀𐤄	
suddenly	ve·hin·neh	𐤄𐤍𐤄𐤅	
Miriam	mir·yam	𐤌𐤉𐤓𐤌	
[became] leprous	me·tso·ra·at	𐤕𐤏𐤓𐤑𐤌	
[white] as snow	kash·sha·leg	𐤂𐤋𐤔𐤔	
turned	vay·yi·phen	𐤍𐤐𐤉𐤅	
Aaron	a·ha·ron	𐤍𐤓𐤄𐤀	
toward	el	𐤋𐤀	
her	mir·yam	𐤌𐤉𐤓𐤌	
saw that	ve·hin·neh	𐤄𐤍𐤄𐤅	
she [was] leprous	me·tso·ra·at	𐤕𐤏𐤓𐤑𐤌	
and said	vay·yo·mer	𐤓𐤌𐤀𐤉𐤅	Numbers 12:11
	a·ha·ron	𐤍𐤓𐤄𐤀	
to	el	𐤋𐤀	
Moses	mo·sheh	𐤄𐤔𐤌	

	bee	ᑫ-〜
" My lord	a·do·nee	𐤀𐤃𐤍𐤉
do not	al	𐤀𐤋
please	na	𐤍𐤀
hold	ta·shet	ᛏᚥᛏ
against us	a·le·nu	𐤏𐤋𐤉𐤍𐤅
this sin	chat·tat	ᚻ⊕𐤈𐤀ᛏ
-	a·sher	𐤀�host𐤓
we have so foolishly	no·w·al·nu	𐤍𐤅𐤀𐤋𐤍𐤅
-	va·a·sher	𐤅𐤀ᛟ𐤓
committed	cha·ta·nu	ᚻ⊕𐤈𐤀𐤍𐤅
do not	al	𐤀𐤋	Numbers 12:12
Please	na	𐤍𐤀
let her be	te·hee	ᛏᚺ𐤉
like a stillborn infant	kam·met	ᚳᛘᛗᛏ
whose	a·sher	𐤀ᛟ𐤓
when he comes out	be·tse·to	ᑫ𐤑𐤀𐤕𐤅
womb "	me·re·chem	ᛘᚻ⊞𐤓ᛘ
of his mother's	im·mo	𐤀ᛘ𐤅
consumed	vay·ye·a·khel	𐤅𐤉𐤀ᚥ𐤋
is half	cha·tsee	⊞𐤂ᑫ〜
flesh	ve·sa·ro	ᑫᛟ𐤓𐤅
cried out	vay·yits·aq	𐤅𐤉𐤑ᛟ⊙ᛞ	Numbers 12:13
So Moses	mo·sheh	ᛘᛟ𐤔
to	el	𐤀𐤋
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
	le·mor	𐤋𐤀ᛘ𐤓

English	Transliteration	Script	Reference
" O God	el	𐤋𐤀	
please	na	𐤀𐤍	
heal	re·pha	𐤀𐤐𐤓	
-	na	𐤀𐤍	
her ! "	lah	𐤋𐤄	
answered	vay·yo·mer	𐤓𐤌𐤀𐤉𐤅	Numbers 12:14
But the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	
	el	𐤋𐤀	
Moses	mo·sheh	𐤄𐤔𐤌	
" If her father	ve·a·vee·ha	𐤄𐤉𐤁𐤀𐤅	
had but	ya·roq	𐤒𐤓𐤉	
spit	ya·raq	𐤒𐤓𐤉	
in her face	be·pha·ne·ha	𐤄𐤉𐤍𐤐𐤁	
would she not	ha·lo	𐤀𐤋𐤄	
have been in disgrace	tik·ka·lem	𐤌𐤋𐤊𐤕	
for seven	shiv·at	𐤕𐤏𐤁𐤔	
days ?	ya·meem	𐤌𐤉𐤌𐤉	
Let her be confined	tis·sa·ger	𐤓𐤂𐤎𐤕	
for seven	shiv·at	𐤕𐤏𐤁𐤔	
days	ya·meem	𐤌𐤉𐤌𐤉	
outside	mi·chuts	𐤑𐤅𐤇𐤌	
the camp	lam·ma·cha·neh	𐤄𐤍𐤇𐤌𐤋	
after that	ve·a·char	𐤓𐤇𐤀𐤅	
she may be brought back in "	te·a·seph	𐤀𐤎𐤀𐤕	
was confined	vat·tis·sa·ger	𐤓𐤂𐤎𐤕𐤅	Numbers 12:15
So Miriam	mir·yam	𐤌𐤉𐤓𐤌	
outside	mi·chuts	𐤑𐤅𐤇𐤌	

English	Transliteration		Reference
the camp	lam·ma·cha·neh		
for seven	shiv·at		
days	ya·meem		
and the people	ve·ha·am		
did not	lo		
move on	na·sa		
until	ad		
was brought in again	he·a·seph		
[she]	mir·yam		
After that	ve·a·char		Numbers 12:16
set out	na·se·u		
the people	ha·am		
from Hazeroth	me·cha·tse·ro·wt		
and camped	vay·ya·cha·nu		
in the Wilderness	be·mid·bar		
of Paran	pa·ran		
said	vay·dab·ber		Numbers 13:1
And the LORD	YHVH		
to	el		
Moses	mo·sheh		
-	le·mor		
" Send out	she·lach		Numbers 13:2
for yourself	le·kha		
men	a·na·sheem		
to spy out	ve·ya·tu·ru		
-	et		
the land	e·rets		

of Canaan	ke·na·an	𐤔𐤏𐤍𐤊
which	a·sher	𐤀𐤔𐤓
I	a·nee	𐤀𐤍𐤉
am giving	no·ten	𐤍𐤕𐤍
to the Israelites	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
	eesh	𐤀𐤉𐤔
one	e·chad	𐤀𐤇𐤃
man	eesh	𐤀𐤉𐤔
	e·chad	𐤀𐤇𐤃
tribes	le·mat·teh	𐤋𐤌𐤈𐤄
of their fathers'	a·vo·taw	𐤀𐤁𐤕𐤉𐤅
send	tish·la·chu	𐤕𐤔𐤋𐤇𐤅
From each	kol	𐤊𐤋
who is a leader	na·see	𐤍𐤔𐤉𐤀
among them "	va·hem	𐤁𐤄𐤌
sent them	vay·yish·lach	𐤅𐤉𐤔𐤋𐤇
out	o·tam	𐤀𐤕𐤌
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
from the Wilderness	mim·mid·bar	𐤌𐤌𐤃𐤁𐤓
of Paran	pa·ran	𐤐𐤀𐤓𐤍
So at	al	𐤏𐤋
the consent	pee	𐤐𐤉
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
All	kul·lam	𐤊𐤋𐤌
the men	a·na·sheem	𐤀𐤍𐤔𐤉𐤌
were leaders	ra·she	𐤓𐤀𐤔𐤉

Numbers 13:3

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
ve·ne	ve·ne	𐤁𐤍𐤉	
of the Israelites	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
-	hem·mah	𐤄𐤌𐤄	
and these	ve·el·leh	𐤅𐤀𐤋𐤄	Numbers 13:4
were their names :	she·mo·w·tam	𐤔𐤌𐤅𐤕𐤌	
From the tribe	le·mat·teh	𐤋𐤌𐤈𐤄	
of Reuben	re·u·ven	𐤓𐤀𐤅𐤁𐤍	
Shammua	sham·mu·a	𐤔𐤌𐤅𐤏	
son	ben	𐤁𐤍	
of Zaccur	zak·kur	𐤆𐤊𐤅𐤓	
from the tribe	le·mat·teh	𐤋𐤌𐤈𐤄	Numbers 13:5
of Simeon	shim·o·wn	𐤔𐤌𐤏𐤅𐤍	
Shaphat	sha·phat	𐤔𐤐𐤈	
son	ben	𐤁𐤍	
of Hori	cho·w·ree	𐤇𐤅𐤓𐤉	
from the tribe	le·mat·teh	𐤋𐤌𐤈𐤄	Numbers 13:6
of Judah	ye·hu·dah	𐤉𐤄𐤅𐤃𐤄	
Caleb	ka·lev	𐤊𐤋𐤁	
son	ben	𐤁𐤍	
of Jephunneh	ye·phun·neh	𐤉𐤐𐤍𐤄	
from the tribe	le·mat·teh	𐤋𐤌𐤈𐤄	Numbers 13:7
of Issachar	yis·sa·sh·khar	𐤉𐤔𐤔𐤔𐤓	
Igal	yig·al	𐤉𐤂𐤀𐤋	
son	ben	𐤁𐤍	
of Joseph	yo·w·seph	𐤉𐤅𐤎𐤐	
from the tribe	le·mat·teh	𐤋𐤌𐤈𐤄	Numbers 13:8
of Ephraim	eph·ra·yim	𐤀𐤐𐤓𐤉𐤌	

Hoshea	ho·wo·she·a	⊙ШΥᵚ	
son	bin	⅃ᗡ	
of Nun	nun	⅃Υ⅃	
from the tribe	le·mat·teh	ᵚ⊕ᙢ⅃	Numbers 13:9
of Benjamin	vin·ya·min	⅃ᙢУᙡ⅃ᗡ	
Palti	pal·tee	ᙡ⊕⅃⊂	
son	ben	⅃ᗡ	
of Raphu	ra·phu	ᗷΥ⊂ᑫ	
from the tribe	le·mat·teh	ᵚ⊕ᙢ⅃	Numbers 13:10
of Zebulun	ze·vu·lun	⅃⅃Υᗡ⊥	
Gaddiel	gad·dee·el	⅃ᗷᙡ⊿ᒑ	
son	ben	⅃ᗡ	
of Sodi	so·w·dee	ᙡ⊿Υᚷ	
from the tribe	le·mat·teh	ᵚ⊕ᙢ⅃	Numbers 13:11
of Joseph),	yo·w·seph	⊂ᚷΥᙡ	
(a tribe	le·mat·teh	ᵚ⊕ᙢ⅃	
of Manasseh	me·nash·sheh	ᵚШ⅃ᙢ	
Gaddi	gad·dee	ᙡ⊿ᒑ	
son	ben	⅃ᗡ	
of Susi	su·see	ᙡᚷΥᚷ	
from the tribe	le·mat·teh	ᵚ⊕ᙢ⅃	Numbers 13:12
of Dan	dan	⅃⊿	
Ammiel	am·mee·el	⅃ᗷᙡᙢ⊙	
son	ben	⅃ᗡ	
of Gemalli	ge·mal·lee	ᙡ⅃ᙢᒑ	
from the tribe	le·mat·teh	ᵚ⊕ᙢ⅃	Numbers 13:13
of Asher	a·sher	ᑫШᗷ	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
Sethur	se·tur	𐤎𐤕𐤅𐤓	
son	ben	𐤁𐤍	
of Michael	mee·kha·el	𐤌𐤉𐤊𐤀𐤋	
from the tribe	le·mat·teh	𐤋𐤌𐤈𐤄	Numbers 13:14
of Naphtali	naph·ta·lee	𐤍𐤐𐤕𐤋𐤉	
Nahbi	nach·bee	𐤍𐤇𐤁𐤉	
son	ben	𐤁𐤍	
of Vophsi	va·phe·see	𐤅𐤐𐤎𐤉	
[and] from the tribe	le·mat·teh	𐤋𐤌𐤈𐤄	Numbers 13:15
of Gad	gad	𐤂𐤃	
Geuel	ge·u·el	𐤂𐤀𐤅𐤀𐤋	
son	ben	𐤁𐤍	
of Machi	ma·khee	𐤌𐤊𐤉	
These	el·leh	𐤀𐤋𐤄	Numbers 13:16
were the names	she·mo·wt	𐤔𐤌𐤅𐤕	
of the men	ha·a·na·sheem	𐤄𐤀𐤍𐤔𐤉𐤌	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
sent	sha·lach	𐤔𐤋𐤇	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
to spy out	la·tur	𐤋𐤕𐤅𐤓	
-	et	𐤀𐤕	
the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
gave	vay·yiq·ra	𐤅𐤉𐤒𐤓𐤀	
and Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
to Hoshea	le·ho·wo·she·a	𐤋𐤄𐤅𐤔𐤏	
son	bin	𐤁𐤍	
of Nun	nun	𐤍𐤅𐤍	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
{the name} Joshua	ye·ho·wo·shu·a	⊙ШＹ⦵⊃	
sent	vay·yish·lach	≖ＬШ⊃Ｙ	Numbers 13:17
them	o·tam	⋔ŤＸ	
When Moses	mo·sheh	�火ШＭ	
to spy out	la·tur	⋂ＹŤＪ	
-	et	ŤＸ	
the land	e·rets	⌐⋂ⴖＸ	
of Canaan	ke·na·an	⅂⊙ⴖШ	
he told	vay·yo·mer	⋂ＭＸⴖＹ	
them	a·le·hem	⋔Ｍ火ＪＸ	
" Go up	a·lu	ＹＪ⊙	
-	zeh	火エ	
through the Negev	ban·ne·gev	ᗡⴖᒥⴖᗡ	
and	va·a·lee·tem	⋔ŤⴖＪ⊙Ｙ	
-	et	ŤＸ	
into the hill country	ha·har	⋂火火	
See	u·re·ee·tem	⋔ŤⴖＸⴖＹ	Numbers 13:18
-	et	ŤＸ	
the land	ha·a·rets	⌐⋂Ｘ火	
what	mah	火Ｍ	
is like	hee	ＸＹ火	
and	ve·et	ŤＸＹ	
whether its people	ha·am	⋔⊙火	
	hay·yo·shev	ᗡШⴖＸ火	
	a·le·ha	火ⴖＪ⊙	
are strong	he·cha·zaq	⊶エ≖火	
	hu	ＸＹ火	

or weak	ha·ra·pheh	𐤉𐤋𐤓𐤄	
few	ham·at	𐤄𐤌𐤏𐤈	
	hu	𐤄𐤅𐤀	
or	im	𐤀𐤌	
many	rav	𐤓𐤁	
-	u·mah	𐤅𐤌𐤄	Numbers 13:19
Is the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
where	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
they	hu	𐤄𐤅𐤀	
live	yo·shev	𐤉𐤔𐤁	
	bah	𐤁𐤄	
good	ha·to·w·vah	𐤄𐤈𐤅𐤁𐤄	
	hee	𐤄𐤅𐤀	
or	im	𐤀𐤌	
bad ?	ra·ah	𐤓𐤏𐤄	
	u·mah	𐤅𐤌𐤄	
Are the cities	he·a·reem	𐤄𐤏𐤓𐤉𐤌	
where	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
they	hu	𐤄𐤅𐤀	
dwell	yo·wo·shev	𐤉𐤅𐤔𐤁	
	ba·hen·nah	𐤁𐤄𐤍𐤄	
open camps	hab·be·ma·cha·neem	𐤄𐤁𐤌𐤇𐤍𐤉𐤌	
or	im	𐤀𐤌	
fortifications ?	be·miv·tsa·reem	𐤁𐤌𐤁𐤑𐤓𐤉𐤌	
-	u·mah	𐤅𐤌𐤄	Numbers 13:20
Is the soil	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
fertile	hash·she·me·nah	𐤄𐤔𐤌𐤍𐤄	

hee		𐤄𐤅𐤄
or	im	𐤀𐤌
unproductive ?	ra·zah	𐤓𐤆𐤄
Are there	ha·yesh	𐤄𐤉𐤔
in it	bah	𐤁𐤄
trees	ets	𐤏𐤑
or	im	𐤀𐤌
not ?	a·yin	𐤀𐤉𐤍
Be courageous	ve·hit·chaz·zaq·tem	𐤅𐤄𐤕𐤇𐤆𐤒𐤕𐤌
and bring back	u·le·qach·tem	𐤅𐤋𐤒𐤇𐤕𐤌
some of the fruit	mip·pe·ree	𐤌𐤐𐤓𐤉
of the land "	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑
(It was the season	ve·hay·ya·meem	𐤅𐤄𐤉𐤌𐤉𐤌
	ye·me	𐤉𐤌𐤉
for the first ripe	bik·ku·re	𐤁𐤊𐤅𐤓𐤉
grapes)	a·na·veem	𐤏𐤍𐤁𐤉𐤌
So they went up	vay·ya·a·lu	𐤅𐤉𐤏𐤋𐤅
and spied out	vay·ya·tu·ru	𐤅𐤉𐤕𐤓𐤅
-	et	𐤀𐤕
the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑
from the Wilderness	mim·mid·bar	𐤌𐤌𐤃𐤁𐤓
of Zin	tsin	𐤑𐤍
as	ad	𐤏𐤃
far as Rehob	re·chov	𐤓𐤇𐤁
	le·vo	𐤋𐤁𐤀
toward Lebo-hamath	cha·mat	𐤇𐤌𐤕
They went up	vay·ya·a·lu	𐤅𐤉𐤏𐤋𐤅

Numbers 13:21

Numbers 13:22

through the Negev	van·ne·gev	𐤁𐤍𐤂𐤁
and came	vay·ya·vo	𐤅𐤉𐤁𐤀
to	ad	𐤏𐤃
Hebron	chev·ro·wn	𐤇𐤁𐤓𐤅𐤍
where	ve·sham	𐤅𐤔𐤌
Ahiman	a·chee·man	𐤀𐤇𐤉𐤌𐤍
Sheshai	she·shay	𐤔𐤔𐤉
and Talmai	ve·tal·may	𐤅𐤕𐤋𐤌𐤉
the descendants	ye·lee·de	𐤉𐤋𐤉𐤃𐤉
of Anak	ha·a·naq	𐤄𐤏𐤍𐤒
dwelled	ve·chev·ro·wn	𐤅𐤇𐤁𐤓𐤅𐤍
seven	she·va	𐤔𐤁𐤏
years	sha·neem	𐤔𐤍𐤉𐤌
It had been built	niv·ne·tah	𐤍𐤁𐤍𐤕𐤄
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉
Zoan	tso·an	𐤑𐤏𐤍
in Egypt	mits·ra·yim	𐤌𐤑𐤓𐤉𐤌
When they came	vay·ya·vo·u	𐤅𐤉𐤁𐤀𐤅
to	ad	𐤏𐤃
the Valley	na·chal	𐤍𐤇𐤋
of Eshcol	esh·kol	𐤀𐤔𐤊𐤋
they cut down	vay·yikh·re·tu	𐤅𐤉𐤊𐤓𐤕𐤅
	mish·sham	𐤌𐤔𐤌
a branch	ze·mo·w·rah	𐤆𐤌𐤅𐤓𐤄
cluster	ve·esh·ko·wl	𐤅𐤀𐤔𐤊𐤅𐤋
of grapes	a·na·veem	𐤏𐤍𐤁𐤉𐤌
with a single	e·chad	𐤀𐤇𐤃

Numbers 13:23

English	Transliteration	Script	Reference
which they carried	vay·yis·sa·u·hu	𐤅𐤉𐤔𐤀𐤄𐤅	
on a pole	vam·mo·wt	𐤁𐤌𐤅𐤈	
between two men	bish·na·yim	𐤁𐤔𐤍𐤉𐤌	
They also took some	u·min	𐤅𐤌𐤍	
pomegranates	ha·rim·mo·neem	𐤄𐤓𐤌𐤍𐤉𐤌	
	u·min	𐤅𐤌𐤍	
and figs	hat·te·e·neem	𐤄𐤕𐤀𐤍𐤉𐤌	
place	lam·ma·qo·wm	𐤋𐤌𐤒𐤅𐤌	Numbers 13:24
that	ha·hu	𐤄𐤄𐤅𐤀	
was called	qa·ra	𐤒𐤓𐤀	
the Valley	na·chal	𐤍𐤇𐤋	
of Eshcol	esh·ko·wl	𐤀𐤔𐤊𐤋	
Because of	al	𐤏𐤋	
	o·do·wt	𐤀𐤃𐤅𐤕	
the cluster	ha·esh·ko·wl	𐤄𐤀𐤔𐤊𐤋	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
cut	ka·re·tu	𐤔𐤓𐤕𐤅	
there	mish·sham	𐤌𐤔𐤌	
of grapes the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
[the men] returned	vay·ya·shu·vu	𐤅𐤉𐤔𐤁𐤅	Numbers 13:25
from spying out	mit·tur	𐤌𐤕𐤅𐤓	
the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
After	miq·qets	𐤌𐤒𐤑	
forty	ar·ba·eem	𐤀𐤓𐤁𐤏𐤉𐤌	
days	yo·wm	𐤉𐤅𐤌	
and they went back	vay·ye·le·khu	𐤅𐤉𐤋𐤊𐤅	Numbers 13:26

	vay·ya·vo·u	𐤅𐤉𐤁𐤀𐤅
to	el	𐤀𐤋
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
-	ve·el	𐤅𐤀𐤋
Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍
	ve·el	𐤅𐤀𐤋
and the whole	kal	𐤊𐤋
congregation	a·dat	𐤏𐤃𐤕
	be·ne	𐤁𐤍𐤉
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
in	el	𐤀𐤋
the Wilderness	mid·bar	𐤌𐤃𐤁𐤓
of Paran	pa·ran	𐤐𐤀𐤓𐤍
at Kadesh	qa·de·shah	𐤒𐤃𐤔𐤄
They brought back	vay·ya·shee·vu	𐤅𐤉𐤔𐤉𐤁𐤅
-	o·w·tam	𐤀𐤅𐤕𐤌
a report	da·var	𐤃𐤁𐤓
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
for the whole	kal	𐤊𐤋
congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄
and showed	vay·yar·um	𐤅𐤉𐤓𐤀𐤌
them	et	𐤀𐤕
the fruit	pe·ree	𐤐𐤓𐤉
of the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑
And they gave this account	vay·sap·pe·ru	𐤅𐤉𐤎𐤐𐤓𐤅	Numbers 13:27
to [Moses]	lo	𐤋𐤅
:	vay·yo·me·ru	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓𐤅

English	Transliteration
" We went	ba·nu
into	el
the land	ha·a·rets
to which	a·sher
you sent us	she·lach·ta·nu
and indeed	ve·gam
is flowing	za·vat
with milk	cha·lav
and honey	u·de·vash
it	hee
Here is	ve·zeh
some of its fruit !	pir·yah
Nevertheless	e·phes
	kee
are strong	az
the people	ha·am
living	hay·yo·shev
in the land	ba·a·rets
and the cities	ve·he·a·reem
	be·tsu·ro·wt
are large	ge·do·lot
and fortified	me·od
We even	ve·gam
the descendants	ye·li·de
of Anak	ha·a·naq
saw	ra·ee·nu
there	sham

Numbers 13:28

English	Transliteration	Script	Reference
The Amalekites	a·ma·leq	⊙ℳ∫⊸	Numbers 13:29
live	yo·wo·shev	⊸Yw⊔	
in the land	be·e·rets	⊔⅄⋒	
of the Negev	han·ne·gev	⅄⅃⊔	
the Hittites	ve·ha·chit·tee	Y⅄⊞∦⊸	
Jebusites	ve·hay·vu·see	Y⅄⊸⊔Y∓⊸	
and Amorites	ve·ha·e·mo·ree	Y⅄ℳ⋒⊸	
live	yo·wo·shev	⊸Yw⊔	
in the hill country	ba·har	⊔⅄⋒	
and the Canaanites	ve·hak·ke·na·a·nee	Y⅄w⅃⊙⋒⊸	
live	yo·shev	⊸w⊔	
by	al	⊙∫	
the sea	hay·yam	⅄⊸ℳ	
and along	ve·al	Y⊙∫	
	yad	⊸⌀	
the Jordan "	hay·yar·den	⅄⊸⋒⌀⅃	
quieted	vay·ya·has	Y⊸⅄∓	Numbers 13:30
Then Caleb	ka·lev	w∫⊔	
-	et	⅄⅁	
the people	ha·am	⅄⊙ℳ	
before	el	⅄∫	
Moses	mo·sheh	ℳ⊔⅄	
and said	vay·yo·mer	Y⊸⅄ℳ⋒	
" We must go up	a·loh	⊙∫⅄	
	na·a·leh	⋒⊙∫⅄	
and take possession of	ve·ya·rash·nu	Y⊸⋒w⊔Y	
[the land]	o·tah	⅄⅁⅄	

for	kee	ܝܫ	
we can certainly conquer	ya·kho·wl		
	nu·khal		
it ! "	lah		
But the men	ve·ha·a·na·sheem		Numbers 13:31
who	a·sher		
had gone up	a·lu		
with him	im·mo		
replied	a·me·ru		
" We cannot	lo		
	nu·khal		
go up	la·a·lo·wt		
against	el		
the people	ha·am		
for	kee		
are stronger	cha·zaq		
they	hu		
than we are ! "	mim·men·nu		
So they gave	vay·yo·w·tsee·u		Numbers 13:32
a bad report	dib·bat		
about the land	ha·a·rets		
that	a·sher		
they had spied out :	ta·ru		
-	o·tah		
-	el		
the Israelites	be·ne		
	yis·ra·el		

English	Transliteration	
	le·mor	
" The land	ha·a·rets	
-	a·sher	
we explored	a·var·nu	
	vah	
la·tur	la·tur	
-	o·tah	
-	e·rets	
devours	o·khe·let	
its inhabitants	yo·wo·she·ve·ha	
	hee	
and all	ve·khal	
the people	ha·am	
-	a·sher	
we saw	ra·ee·nu	
there	ve·to·w·khah	
	an·she	
are great in stature	mid·do·wt	
there —	ve·sham	Numbers 13:33
We even saw	ra·ee·nu	
-	et	
the Nephilim	han·ne·phee·leem	
the descendants	be·ne	
of Anak	a·naq	
that come from	min	
the Nephilim !	han·ne·phi·leem	
We seemed	van·ne·hee	

in our own sight	ve·e·ne·nu	𐤅𐤁𐤏𐤉𐤍𐤉𐤍𐤅
like grasshoppers	ka·cha·ga·veem	𐤊𐤇𐤂𐤁𐤉𐤌
the same to them ! "	ve·khen	𐤅𐤊𐤍
and we must have seemed	ha·yee·nu	𐤄𐤉𐤉𐤍𐤅
	be·e·ne·hem	𐤁𐤏𐤉𐤍𐤉𐤄𐤌
lifted up	vat·tis·sa	𐤅𐤕𐤔𐤀	Numbers 14:1
Then the whole	kal	𐤊𐤋
congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄
and cried out	vay·yit·te·nu	𐤅𐤉𐤕𐤍𐤅
et	et	𐤀𐤕
their voices	qo·w·lam	𐤒𐤅𐤋𐤌
wept	vay·yiv·ku	𐤅𐤉𐤁𐤊𐤅
the people	ha·am	𐤄𐤏𐤌
night	bal·lay·lah	𐤁𐤋𐤉𐤋𐤄
and that	ha·hu	𐤄𐤄𐤅𐤀
grumbled	vay·yil·lo·nu	𐤅𐤉𐤋𐤍𐤅	Numbers 14:2
against	al	𐤏𐤋
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
	ve·al	𐤅𐤏𐤋
and Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍
All	kol	𐤊𐤋
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
said	vay·yo·me·ru	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓𐤅
to them	a·le·hem	𐤀𐤋𐤄𐤌
and the whole	kal	𐤊𐤋
congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄

" If only	lu	𐤉𐤋
we had died	mat·nu	𐤉𐤕𐤌
in the land	be·e·rets	𐤀𐤓𐤑𐤁
of Egypt	mits·ra·yim	𐤌𐤉𐤓𐤑𐤌
or	o	𐤅𐤀
wilderness !	bam·mid·bar	𐤓𐤁𐤃𐤌𐤁
in this	haz·zeh	𐤄𐤆𐤄
if only	lu	𐤉𐤋
we had died	ma·te·nu	𐤉𐤕𐤌
Why	ve·la·mah	𐤄𐤌𐤋𐤅	Numbers 14:3
is the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉
bringing	me·vee	𐤀𐤉𐤁𐤌
us	o·ta·nu	𐤅𐤕𐤀
into	el	𐤋𐤀
land	ha·a·rets	𐤀𐤓𐤑𐤄
this	haz·zot	𐤕𐤀𐤆𐤄
to fall	lin·pol	𐤋𐤐𐤍𐤋
by the sword ?	ba·che·rev	𐤁𐤓𐤇𐤁
Our wives	na·she·nu	𐤅𐤍𐤔𐤍
and children	ve·tap·pe·nu	𐤅𐤍𐤐𐤈𐤅
will become	yih·yu	𐤅𐤉𐤄𐤉
plunder	la·vaz	𐤋𐤁𐤆
Would it not	ha·lo·w	𐤄𐤋𐤅𐤀
be better	to·wv	𐤁𐤅𐤈
for us	la·nu	𐤉𐤍𐤋
to go back	shuv	𐤁𐤅𐤔
to Egypt ? "	mits·ra·ye·mah	𐤌𐤉𐤓𐤑𐤉𐤌𐤄

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
So they said	vay·yo·me·ru	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓𐤅	Numbers 14:4
one	eesh	𐤀𐤉𐤔	
to	el	𐤀𐤋	
another	a·chee	𐤀𐤇𐤉𐤅	
" Let us appoint	nit·te·nah	𐤍𐤕𐤍𐤄	
a leader	rosh	𐤓𐤀𐤔	
and return	ve·na·shu·vah	𐤅𐤍𐤔𐤅𐤁𐤄	
to Egypt "	mits·ra·ye·mah	𐤌𐤑𐤓𐤉𐤌𐤄	
fell	vay·yip·pol	𐤅𐤉𐤐𐤋	Numbers 14:5
Then Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
and Aaron	ve·a·ha·ron	𐤅𐤀𐤄𐤓𐤍	
al	al	𐤏𐤋	
facedown	pe·ne·hem	𐤐𐤍𐤉𐤄𐤌	
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
the whole	kal	𐤊𐤋	
assembly	qe·hal	𐤒𐤄𐤋	
of the congregation	a·dat	𐤏𐤃𐤕	
	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
Joshua	vee·ho·wo·shu·a	𐤅𐤉𐤄𐤅𐤔𐤏	Numbers 14:6
son	bin	𐤁𐤍	
of Nun	nun	𐤍𐤅𐤍	
and Caleb	ve·kha·lev	𐤅𐤊𐤋𐤁	
son	ben	𐤁𐤍	
of Jephunneh	ye·phun·neh	𐤉𐤐𐤍𐤄	
who were	min	𐤌𐤍	
among those who had spied out	hat·ta·reem	𐤄𐤕𐤓𐤉𐤌	

-	et	𐤀𐤕	
the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
tore	qa·re·u	𐤒𐤓𐤏𐤅	
their clothes	big·de·hem	𐤁𐤂𐤃𐤉𐤄𐤌	
and said	vay·yo·me·ru	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓𐤅	Numbers 14:7
to	el	𐤀𐤋	
the whole	kal	𐤔𐤋	
congregation	a·dat	𐤏𐤃𐤕	
	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
" The land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
we passed through	a·var·nu	𐤏𐤁𐤓𐤍𐤅	
	vah	𐤁𐤄	
and explored	la·tur	𐤋𐤕𐤅𐤓	
-	o·tah	𐤀𐤕𐤄	
good	to·w·vah	𐤈𐤅𐤁𐤄	
land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
[is] an exceedingly	me·od	𐤌𐤀𐤃	
	me·od	𐤌𐤀𐤃	
If	im	𐤀𐤌	Numbers 14:8
delights	cha·phets	𐤇𐤐𐤑	
in us	ba·nu	𐤁𐤍𐤅	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
He will bring	ve·he·vee	𐤅𐤄𐤁𐤉𐤀	
us	o·ta·nu	𐤀𐤕𐤍𐤅	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew
into	el	𐤀𐤋
land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑
this	haz·zot	𐤄𐤆𐤀𐤕
and He will give it	u·ne·ta·nah	𐤅𐤍𐤕𐤍𐤄
to us	la·nu	𐤋𐤍𐤅
a land	e·rets	𐤀𐤓𐤑
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
-	hee	𐤄𐤅𐤀
flowing	za·vat	𐤆𐤁𐤕
with milk	cha·lav	𐤇𐤋𐤁
and honey	u·de·vash	𐤅𐤃𐤁𐤔
Only	akh	𐤀𐤊	Numbers 14:9
against the LORD	ba·YHVH	𐤁𐤉𐤄𐤅𐤄
do not	al	𐤀𐤋
rebel	tim·ro·du	𐤕𐤌𐤓𐤃𐤅
	ve·at·tem	𐤅𐤀𐤕𐤌
and do not	al	𐤀𐤋
be afraid	tee·re·u	𐤕𐤉𐤓𐤀𐤅
-	et	𐤀𐤕
of the people	am	𐤏𐤌
of the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑
for	kee	𐤊𐤉
they will be like bread for us	lach·me·nu	𐤋𐤇𐤌𐤍𐤅
	hem	𐤄𐤌
has been removed	sar	𐤎𐤓
Their protection	tsil·lam	𐤑𐤋𐤌
	me·a·le·hem	𐤌𐤏𐤋𐤉𐤄𐤌

and the LORD	va·YHVH	𐤅𐤉𐤄𐤅𐤄	
is with us	it·ta·nu	𐤀𐤕𐤍𐤅	
Do not	al	𐤀𐤋	
be afraid of them ! "	tee·ra·um	𐤕𐤉𐤓𐤀𐤌	
threatened	vay·yo·me·ru	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓𐤅	Numbers 14:10
But the whole	kal	𐤊𐤋	
congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
to stone	lir·go·wm	𐤋𐤓𐤂𐤅𐤌	
-	o·tam	𐤀𐤕𐤌	
[Joshua and Caleb]	ba·a·va·neem	𐤁𐤀𐤁𐤍𐤉𐤌	
Then the glory	u·khe·vo·wd	𐤅𐤊𐤁𐤅𐤃	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
appeared	nir·ah	𐤍𐤓𐤀𐤄	
at the Tent	be·o·hel	𐤁𐤀𐤄𐤋	
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃	
to	el	𐤀𐤋	
all	kal	𐤊𐤋	
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 14:11
And the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
" How long	ad	𐤏𐤃	
	a·nah	𐤀𐤍𐤄	
treat Me with contempt ?	ye·na·a·tsu·nee	𐤉𐤍𐤀𐤑𐤍𐤉	
people	ha·am	𐤄𐤏𐤌	

will this	haz·zeh	𐤄𐤆𐤄
How long	ve·ad	𐤃𐤏𐤅
	a·nah	𐤀𐤍𐤄
will they refuse	lo	𐤋𐤀
to believe	ya·a·mee·nu	𐤉𐤀𐤌𐤉𐤍𐤅
in Me	vee	𐤁𐤉
despite all	be·khol	𐤁𐤊𐤋
the signs	ha·o·to·wt	𐤄𐤀𐤕𐤅𐤕
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
I have performed	a·see·tee	𐤏𐤔𐤉𐤕𐤉
among them ?	be·qir·bo	𐤁𐤒𐤓𐤁𐤅
I will strike them	ak·ken·nu	𐤀𐤊𐤍𐤅	Numbers 14:12
with a plague	vad·de·ver	𐤁𐤃𐤁𐤓
and destroy them —	ve·o·w·ri·shen·nu	𐤅𐤀𐤅𐤓𐤔𐤍𐤅
and I will make	ve·e·e·seh	𐤅𐤀𐤏𐤔𐤄
you	o·te·kha	𐤀𐤕𐤊
into a nation	le·go·w	𐤋𐤂𐤅𐤉
greater	ga·do·wl	𐤂𐤃𐤅𐤋
and mightier	ve·a·tsum	𐤅𐤏𐤑𐤅𐤌
than they are "	mim·men·nu	𐤌𐤌𐤍𐤅
said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 14:13
But Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
to	el	𐤀𐤋
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
will hear	ve·sha·me·u	𐤅𐤔𐤌𐤏𐤅
" The Egyptians	mits·ra·yim	𐤌𐤑𐤓𐤉𐤌
of it	kee	𐤊𐤉

You brought	he·e·lee·ta	𐤕𐤉𐤋𐤏𐤄	
for by Your strength	ve·kho·cha·kha	𐤔𐤇𐤊𐤁𐤅	
-	et	𐤕𐤀	
people	ha·am	𐤌𐤏𐤄	
this	haz·zeh	𐤄𐤆𐤄	
from among them	miq·qir·bo	𐤅𐤁𐤓𐤒𐤌	
And they will tell it	ve·a·me·ru	𐤅𐤓𐤌𐤀𐤅	Numbers 14:14
to	el	𐤋𐤀	
the inhabitants	yo·wo·shev	𐤁𐤔𐤅𐤉	
land	ha·a·rets	𐤑𐤓𐤀𐤄	
of this	haz·zot	𐤕𐤀𐤆𐤄	
They have already heard	sha·me·u	𐤅𐤏𐤌𐤔	
that	kee	𐤉𐤊	
You	at·tah	𐤄𐤕𐤀	
O LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	
are in the midst	be·qe·rev	𐤁𐤓𐤒𐤁	
people	ha·am	𐤌𐤏𐤄	
of this	haz·zeh	𐤄𐤆𐤄	
that	a·sher	𐤓𐤔𐤀	
face	a·yin	𐤏𐤉𐤏	
to face	be·a·yin	𐤁𐤏𐤉𐤏	
have been seen	nir·ah	𐤄𐤀𐤓𐤍	
You	at·tah	𐤄𐤕𐤀	
O LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	
[that] Your cloud	va·a·na·ne·kha	𐤔𐤍𐤍𐤏𐤅	
stands	o·med	𐤃𐤌𐤏	
over them	a·le·hem	𐤌𐤄𐤋𐤏	

in a pillar	u·ve·am·mud	𐤃𐤌𐤏𐤋𐤅
of cloud	a·nan	𐤍𐤍𐤏
and [that] You	at·tah	𐤄𐤕𐤀
go	ho·lekh	𐤊𐤋𐤄
before them	liph·ne·hem	𐤌𐤄𐤉𐤍𐤐𐤋
by day	yo·w·mam	𐤌𐤌𐤅𐤉
and a pillar	u·ve·am·mud	𐤃𐤅𐤌𐤏𐤋𐤅
of fire	esh	𐤔𐤀
by night	la·ye·lah	𐤄𐤋𐤉𐤋
If You kill	ve·he·mat·tah	𐤄𐤕𐤌𐤄𐤅	Numbers 14:15
-	et	𐤕𐤀
people	ha·am	𐤌𐤏𐤄
this	haz·zeh	𐤄𐤆𐤄
man	ke·eesh	𐤔𐤉𐤀𐤊
as one	e·chad	𐤃𐤇𐤀
will say	ve·a·me·ru	𐤅𐤀𐤌𐤓𐤅
the nations	hag·go·w·yim	𐤌𐤉𐤅𐤂𐤄
who	a·sher	𐤀𐤔𐤓
have heard	sha·me·u	𐤅𐤏𐤌𐤔
-	et	𐤕𐤀
of Your fame	shim·a·kha	𐤊𐤏𐤌𐤔
	le·mor	𐤓𐤌𐤀𐤋
	mib·bil·tee	𐤉𐤕𐤋𐤁𐤌	Numbers 14:16
was unable	ye·kho·let	𐤕𐤋𐤊𐤉
' Because the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉
to bring	le·ha·vee	𐤀𐤉𐤁𐤄𐤋
-	et	𐤕𐤀

people	ha·am	𐤌𐤏𐤄
this	haz·zeh	𐤄𐤆𐤄
into	el	𐤋𐤀
the land	ha·a·rets	𐤑𐤓𐤀𐤄
-	a·sher	𐤓𐤔𐤀
He swore to give	nish·ba	𐤏𐤁𐤔𐤍
them	la·hem	𐤌𐤄𐤋
He has slaughtered them	vay·yish·cha·tem	𐤌𐤈𐤇𐤔𐤉𐤅
in the wilderness '	bam·mid·bar	𐤓𐤁𐤃𐤌𐤁
So now	ve·at·tah	𐤄𐤕𐤏𐤅	Numbers 14:17
be magnified	yig·dal	𐤋𐤃𐤂𐤉
I pray	na	𐤀𐤍
may the power	ko·ach	𐤇𐤊
of my Lord	a·do·nay	𐤉𐤍𐤃𐤀
just as	ka·a·sher	𐤓𐤔𐤀𐤊
You have declared	dib·bar·ta	𐤕𐤓𐤁𐤃
:	le·mor	𐤓𐤌𐤀𐤋
' The LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	Numbers 14:18
is slow	e·rekh	𐤊𐤓𐤀
to anger	ap·pa·yim	𐤌𐤉𐤐𐤀
and abounding	ve·rav	𐤁𐤓𐤅
in loving devotion	che·sed	𐤃𐤎𐤇
forgiving	no·se	𐤀𐤔𐤍
iniquity	a·won	𐤍𐤅𐤏
and transgression	va·pha·sha	𐤏𐤔𐤐𐤅
leave the guilty unpunished	ve·naq·qeh	𐤄𐤒𐤍𐤅

Yet He will by no means	lo	𐤋𐤀
	ye·naq·qeh	
He will visit	po·qed	
the iniquity	a·won	
of the fathers	a·vo·wt	
upon	al	
their children	ba·neem	
to	al	
the third	shil·le·sheem	
	ve·al	
and fourth [generation] '	rib·be·eem	
Pardon	se·lach	Numbers 14:19
I pray	na	
the iniquity	la·a·won	
people	ha·am	
of this	haz·zeh	
in keeping with the greatness	ke·go·del	
of Your loving devotion	chas·de·kha	
just as	ve·kha·a·sher	
You have forgiven	na·sa·tah	
[them]	la·am	
	haz·zeh	
[they left] Egypt "	mim·mits·ra·yim	
ever	ve·ad	
since	hen·nah	
replied	vay·yo·mer	Numbers 14:20

the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
" I have pardoned them	sa·lach·tee	𐤎𐤋𐤇𐤕𐤉	
as you requested "	kid·va·re·kha	𐤊𐤃𐤁𐤓𐤊	
" Yet	ve·u·lam	𐤅𐤀𐤅𐤋𐤌	Numbers 14:21
live	chay	𐤇𐤉	
as surely as I	a·nee	𐤀𐤍𐤉	
is filled	ve·yim·ma·le	𐤅𐤉𐤌𐤋𐤀	
with the glory	khe·vo·wd	𐤊𐤁𐤅𐤃	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
and as surely as the whole	kal	𐤊𐤋	
earth	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
-	kee	𐤊𐤉	Numbers 14:22
[not one]	khal	𐤊𐤋	
of the men	ha·a·na·sheem	𐤄𐤀𐤍𐤔𐤉𐤌	
who have seen	ha·ro·eem	𐤄𐤓𐤀𐤉𐤌	
-	et	𐤀𐤕	
My glory	ke·vo·dee	𐤊𐤁𐤃𐤉	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
and the signs	o·to·tay	𐤀𐤕𐤕𐤉	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
I performed	a·see·tee	𐤏𐤔𐤉𐤕𐤉	
in Egypt	ve·mits·ra·yim	𐤁𐤌𐤑𐤓𐤉𐤌	
and in the wilderness —	u·vam·mid·bar	𐤅𐤁𐤌𐤃𐤁𐤓	
yet have tested	vay·nas·su	𐤅𐤉𐤍𐤎𐤅	
Me	o·tee	𐤀𐤕𐤉	

these	zeh	𐤆𐤄
ten	e·ser	𐤏𐤔𐤓
times —	pe·a·meem	𐤏𐤌𐤉𐤌
	ve·lo	𐤅𐤋𐤀
and disobeyed	sha·me·u	𐤔𐤌𐤏𐤅
Me	be·qo·w·lee	𐤁𐤒𐤅𐤋𐤉
not one	im	𐤀𐤌
will ever see	yir·u	𐤉𐤓𐤀𐤅
-	et	𐤀𐤕
the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓
I swore	nish·ba·tee	𐤍𐤔𐤁𐤏𐤕𐤉
to give their fathers	la·a·vo·tam	𐤋𐤀𐤁𐤕𐤌
None	ve·khal	𐤅𐤊𐤋
of those who have treated Me with contempt	me·na·a·tsay	𐤌𐤍𐤀𐤑𐤉
	lo	𐤋𐤀
will see it	yir·u·ha	𐤉𐤓𐤀𐤅𐤄
My servant	ve·av·dee	𐤅𐤏𐤁𐤃𐤉
Caleb	kha·lev	𐤊𐤋𐤁
But because	e·qev	𐤏𐤒𐤁
has	ha·ye·tah	𐤄𐤉𐤕𐤄
spirit	ru·ach	𐤓𐤅𐤇
a different	a·che·ret	𐤀𐤇𐤓𐤕
	im·mo	𐤏𐤌𐤅
wholeheartedly	vay·mal·le	𐤅𐤉𐤌𐤋𐤀
and has followed Me	a·cha·ray	𐤀𐤇𐤓𐤉

Numbers 14:23

Numbers 14:24

I will bring him	va·ha·vee·o·tee	Y⊐╕⅄⊐╵᪲Y	
into	el	J⅄	
the land	ha·a·rets	⌐⌐῀Ⴤ᪲	
	a·sher	⅄	
he has entered	ba	⅄⌐	
	sham·mah	⅄⋀ᰡ	
and his descendants	ve·zar·o	Y⊘⅄⊥Y	
will inherit it	yo·w·ri·shen·nah	᪲⅄Y	
Now since the Amalekites	ve·ha·a·ma·le·qee	⅄⋀⊘᪲Y	Numbers 14:25
and Canaanites	ve·hak·ke·na·a·nee	᪲Y	
are living	yo·wo·shev	⌐Y	
in the valleys	ba·e·meq	⋀⊘⌐	
tomorrow	ma·char	⅄⊞⋀	
turn back	pe·nu	Y᪲	
and head for	u·se·u	Y⊘᯲Y	
	la·khem	⋀J	
the wilderness	ham·mid·bar	⅄⋀᪲	
along the route to	de·rekh	⅄	
Sea "	yam	⋀	
the Red	suph	⌐⌐Y᯲	
said	vay·dab·ber	⅄Y	Numbers 14:26
Then the LORD	YHVH	᪲Y᪲	
to	el	J⅄	
Moses	mo·sheh	᪲⋀	
	ve·el	J⅄Y	
and Aaron	a·ha·ron	⅄	
	le·mor	⅄⋀⅄J	

English	Transliteration	Hebrew	Reference
" How long	ad	𐤏𐤃	Numbers 14:27
	ma·tay	𐤌𐤕𐤉	
congregation	la·e·dah	𐤋𐤏𐤃𐤄	
wicked	ha·ra·ah	𐤄𐤓𐤏𐤄	
will this	haz·zot	𐤄𐤆𐤀𐤕	
	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
-	hem·mah	𐤄𐤌𐤄	
grumble	mal·lee·neem	𐤌𐤋𐤉𐤍𐤉𐤌	
against	a·lay	𐤏𐤋𐤉	
Me ?	et	𐤀𐤕	
the complaints	te·lun·no·wt	𐤕𐤋𐤍𐤅𐤕	
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
	hem·mah	𐤄𐤌𐤄	
	mal·lee·neem	𐤌𐤋𐤉𐤍𐤉𐤌	
{are making} against Me	a·lay	𐤏𐤋𐤉	
I have heard	sha·ma·e·tee	𐤔𐤌𐤏𐤕𐤉	
So tell them	e·mor	𐤀𐤌𐤓	Numbers 14:28
:	a·le·hem	𐤀𐤋𐤄𐤌	
live	chay	𐤇𐤉	
As surely as I	a·nee	𐤀𐤍𐤉	
declares	ne·um	𐤍𐤀𐤌	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
exactly	im	𐤀𐤌	
	lo	𐤋𐤀	
as	ka·a·sher	𐤔𐤀𐤔𐤓	

you say	dib·bar·tem	�散	
I heard	be·a·ze·nay		
ken			
I will do	e·e·seh		
to you	la·khem		
wilderness —	bam·mid·bar		Numbers 14:29
in this	haz·zeh		
will fall	yip·pe·lu		
Your bodies	phig·re·khem		
all	ve·khal		
who were numbered	pe·qu·de·khem		
everyone	le·khal		
in the census	mis·par·khem		
years of age	mib·ben		
twenty	es·reem		
sha·nah			
or older —	va·ma·e·lah		
because	a·sher		
you have grumbled	ha·lee·no·tem		
against Me	a·lay		
Surely none	im		Numbers 14:30
of you	at·tem		
will enter	ta·vo·u		
el			
the land	ha·a·rets		
in which	a·sher		
I swore	na·sa·tee		

	et	𐤀𐤕
	ya·dee	ידעי
to settle you	le·shak·ken	לשכן
-	et·khem	אתכם
	bah	בה
except	kee	כי
	im	אם
Caleb	ka·lev	כלב
son	ben	בן
of Jephunneh	ye·phun·neh	יפנה
and Joshua	vee·ho·wo·shu·a	ויהושע
son	bin	בן
of Nun	nun	נון
But I will bring your children	ve·tap·pe·khem	וטפכם	Numbers 14:31
whom	a·sher	אשר
you said	a·mar·tem	אמרתם
plunder	la·vaz	לבז
would become	yih·yeh	יהיה
into	ve·he·ve·tee	והביתי
-	o·tam	אתם
and they will enjoy it	ve·ya·de·u	וידעו
-	et	𐤀𐤕
the land	ha·a·rets	הארץ
-	a·sher	אשר
you have rejected	me·as·tem	מאסתם
—	bah	בה
however, your bodies	u·phig·re·khem	ופגריכם	Numbers 14:32

As for you	at·tem	𐤀𐤕𐤌	
will fall	yip·pe·lu	𐤉𐤐𐤋𐤅	
wilderness	bam·mid·bar	𐤁𐤌𐤃𐤁𐤓	
in this	haz·zeh	𐤄𐤆𐤄	
Your children	u·ve·ne·khem	𐤅𐤁𐤍𐤉𐤊𐤌	Numbers 14:33
will be	yih·yu	𐤉𐤄𐤉𐤅	
shepherds	ro·eem	𐤓𐤏𐤉𐤌	
in the wilderness	bam·mid·bar	𐤁𐤌𐤃𐤁𐤓	
for forty	ar·ba·eem	𐤀𐤓𐤁𐤏𐤉𐤌	
years	sha·nah	𐤔𐤍𐤄	
and they will suffer	ve·na·se·u	𐤅𐤍𐤔𐤀𐤅	
	et	𐤀𐤕	
[for] your unfaithfulness	ze·nu·te·khem	𐤆𐤍𐤅𐤕𐤉𐤊𐤌	
until the last	ad	𐤏𐤃	
lies	tom	𐤕𐤌	
of your bodies	pig·re·khem	𐤐𐤂𐤓𐤉𐤊𐤌	
in the wilderness	bam·mid·bar	𐤁𐤌𐤃𐤁𐤓	
In keeping with the	be·mis·par	𐤁𐤌𐤎𐤐𐤓	Numbers 14:34
days	hay·ya·meem	𐤄𐤉𐤌𐤉𐤌	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
you spied	tar·tem	𐤕𐤓𐤕𐤌	
et	et	𐤀𐤕	
out the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
forty	ar·ba·eem	𐤀𐤓𐤁𐤏𐤉𐤌	
-	yo·wm	𐤉𐤅𐤌	
- —	yo·wm	𐤉𐤅𐤌	
for each day	lash·sha·nah	𐤋𐤔𐤍𐤄	

-	yo·wm	ᴎYᘔᒣ
a year	lash·sha·nah	ᛤᒓ山ᒐ
you shall bear	tis·u	Yᛤ山ᛴ
	et	ᛴᛞ
your guilt	a·wo·no·te·khem	ᴎ山ᒣᛴᒓYⵙ
forty	ar·ba·eem	ᴎᒐⵙᒣᒓᛞᛴ
years —	sha·nah	ᛤᒓ山
and you will experience	vee·da·tem	ᴎᛞⵙᒐᒣY
-	et	ᛴᛞ
My alienation	te·nu·a·tee	ᒐᛴᛞᛴᛴYᛴᛞ
I	a·nee	ᒐᒓᛴ
the LORD	YHVH	ᛤYᛤᒣ
have spoken	dib·bar·tee	ᒐᛴᒐᒪⵙᛞ
and I will surely	im	ᴎᛴ
	lo	ᛴᒍ
these things	zot	ᛴᛞᛋ
do	e·e·seh	ᛤ山ⵙᛴ
to this entire	le·khal	ᒍ山ᒍ
congregation	ha·e·dah	ᛤᛞⵙᛤ
wicked	ha·ra·ah	ᛤⵙᒪᛤ
	haz·zot	ᛴᛞᛋᛤ
which has conspired	han·no·w·a·deem	ᴎᒐᛴⵙYᛴᒓᛤ
against Me	a·lay	ᒐᒍⵙ
in the wilderness	bam·mid·bar	ᒪᛞᛞᛴᴎᛞ
	haz·zeh	ᛤᛋᛤ
They will meet their end	yit·tam·mu	Yᴎᛞᒣᒐ
and there	ve·sham	ᴎ山ᒣY

Numbers 14:35

they will die "	ya·mu·tu	𐤉𐤌𐤕𐤅	
So the men	ve·ha·a·na·sheem	𐤅𐤄𐤀𐤍𐤔𐤉𐤌	Numbers 14:36
who	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
had sent	sha·lach	𐤔𐤋𐤇	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
to spy out	la·tur	𐤋𐤕𐤅𐤓	
-	et	𐤀𐤕	
the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
had returned	vay·ya·shu·vu	𐤅𐤉𐤔𐤅𐤅	
grumble	vay·yil·lo·nu	𐤅𐤉𐤋𐤅𐤍𐤅	
against him	a·law	𐤏𐤋𐤉𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
and made the whole	kal	𐤊𐤋	
congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
by bringing out	le·ho·w·tsee	𐤋𐤄𐤅𐤑𐤉𐤀	
a bad report	dib·bah	𐤃𐤁𐤄	
about	al	𐤏𐤋	
the land —	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
were struck down	vay·ya·mu·tu	𐤅𐤉𐤌𐤕𐤅	Numbers 14:37
those men	ha·a·na·sheem	𐤄𐤀𐤍𐤔𐤉𐤌	
who had brought out	mo·w·tsi·e	𐤌𐤅𐤑𐤉𐤀𐤉	
report	dib·bat	𐤃𐤁𐤕	
about the land —	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
the bad	ra·ah	𐤓𐤏𐤄	
by a plague	bam·mag·ge·phah	𐤁𐤌𐤂𐤐𐤄	
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	

only Joshua	vee·ho·wo·shu·a	⊙ШΥ𐤔ﻨﻻΥ	Numbers 14:38
son	bin	𐤍ﻨ𐤋	
of Nun	nun	𐤋Υ𐤋	
and Caleb	ve·kha·lev	𐤋ﻟШΥ	
son	ben	𐤍ﻨ𐤋	
of Jephunneh	ye·phun·neh	𐤔𐤋⊃ﻨﻻ	
remained alive	cha·yu	Υﻨﻻ𐤅	
Of	min	𐤋ⵎ	
men	ha·a·na·sheem	ⵎﻨⵡﻨﻻ𐤔	
those	ha·hem	ⵎﻻ𐤔	
who had gone	ha·ho·le·kheem	ⵎﻨﻟШ𐤔𐤔	
to spy out	la·tur	ﻨΥ𐤕�	
-	et	𐤕𐤀	
the land	ha·a·rets	⌒ﻨﻻ𐤔	
relayed	vay·dab·ber	ﻨ𐤋𐤃ﻨΥ	Numbers 14:39
And when Moses	mo·sheh	𐤔Шⵎ	
-	et	𐤕𐤀	
words	had·de·va·reem	ⵎﻨﻻ𐤃𐤋𐤔	
these	ha·el·leh	𐤔�𐤀𐤔	
to	el	�𐤀	
all	kal	�Ш	
the Israelites	be·ne	ﻨ𐤋𐤋	
	yis·ra·el	�𐤀ﻨШﻨ	
mourned	vay·yit·ab·be·lu	Υ�𐤋𐤀ﻨΥ	
the people	ha·am	ⵎ⊙𐤔	
bitterly	me·od	𐤃𐤀ⵎ	
they got up	vay·yash·ki·mu	Υⵎ𐤔ШﻨΥ	Numbers 14:40

Early the next morning	vab·bo·qer	𐤓𐤒𐤁𐤁𐤅
and went up	vay·ya·a·lu	𐤅𐤉𐤏𐤋𐤅
toward	el	𐤀𐤋
the ridge	rosh	𐤓𐤀𐤔
of the hill country	ha·har	𐤄𐤄𐤓
they said	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓
" We have indeed	hin·nen·nu	𐤄𐤍𐤍𐤅
" but we will go	ve·a·lee·nu	𐤅𐤏𐤋𐤉𐤍𐤅
to	el	𐤀𐤋
the place	ham·ma·qo·wm	𐤄𐤌𐤒𐤅𐤌
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
has promised "	a·mar	𐤀𐤌𐤓
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
	kee	𐤔𐤉
sinned "	cha·ta·nu	𐤇𐤈𐤀𐤍𐤅
said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 14:41
But Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
" Why	lam·mah	𐤋𐤌𐤄
	zeh	𐤆𐤄
are you	at·tem	𐤀𐤕𐤌
transgressing	o·ve·reem	𐤏𐤁𐤓𐤉𐤌
-	et	𐤀𐤕
the commandment	pee	𐤐𐤉
of the LORD ?	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
This	ve·hi·w	𐤅𐤄𐤅𐤀
will not	lo	𐤋𐤀
succeed !	tits·lach	𐤕𐤑𐤋𐤇

English	Transliteration	Script	Reference
Do not	al	𐤉𐤋𐤀	Numbers 14:42
go up	ta·a·lu	𐤉𐤋𐤏𐤕	
because	kee	𐤉𐤎𐤊	
is not	en	𐤉𐤍𐤉𐤀	
the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	
among you	be·qir·be·khem	𐤌𐤊𐤁𐤓𐤒𐤁	
lest	ve·lo	𐤀𐤋𐤅	
you be struck down	tin·na·ge·phu	𐤅𐤐𐤂𐤍𐤕	
by	liph·ne	𐤉𐤍𐤐𐤋	
your enemies	o·ye·ve·khem	𐤌𐤊𐤉𐤁𐤉𐤀	
For	kee	𐤉𐤊	Numbers 14:43
the Amalekites	ha·a·ma·le·qee	𐤉𐤒𐤋𐤌𐤏𐤄	
and Canaanites	ve·hak·ke·na·a·nee	𐤉𐤍𐤏𐤍𐤊𐤄𐤅	
there	sham	𐤌𐤔	
will face you	liph·ne·khem	𐤌𐤊𐤉𐤍𐤐𐤋	
and you will fall	u·ne·phal·tem	𐤌𐤕𐤋𐤐𐤍𐤅	
by the sword	be·cha·rev	𐤁𐤓𐤇𐤁	
Because	kee	𐤉𐤊	
al	al	𐤋𐤏	
ken	ken	𐤍𐤊	
you have turned	shav·tem	𐤌𐤕𐤁𐤔	
away	me·a·cha·re	𐤉𐤓𐤇𐤀𐤌	
from the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	
will not	ve·lo	𐤀𐤋𐤅	
be	yih·yeh	𐤄𐤉𐤄𐤉	
[He]	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	
with you "	im·ma·khem	𐤌𐤊𐤌𐤏	

But they dared	vay·ya·pi·lu	Ⴘ⅃◎ⵡⵕⴵⴹⵡ	Numbers 14:44
to go up	la·a·lo·wt	ⴕⴹ⅃◎⅃	
to	el	⅃Ⴘ	
the ridge	rosh	⊔Ⴘⴸ	
of the hill country	ha·har	ⴸⴘⴸ	
[nor] the ark	va·a·ro·wn	ⴕⴹⴸⴘⴹ	
of the covenant	be·reet	ⴕⴵⴸⴚ	
of the LORD	YHVH	ⴘⴹⴸⴵ	
Moses	u·mo·sheh	ⴘⴜⴠⴠⴹ	
though neither	lo	ⴘ⅃	
moved	ma·shu	ⴹⴜⴜⴠ	
from	miq·qe·rev	ⴚⴸ◍ⴠ	
the camp	ham·ma·cha·neh	ⴘⴵⴝⴠⴠⴘ	
came down	vay·ye·red	ⴕⴸⴵⴹ	Numbers 14:45
Then the Amalekites	ha·a·ma·le·qee	ⴵⴠⴠ◍⅃ⴠ◎ⴘ	
and Canaanites	ve·hak·ke·na·a·nee	ⴵⴸ◎ⴸⴜⴘⴹ	
who lived	hay·yo·shev	ⴚⴜⴵⴠⴘ	
part of the hill country	ba·har	ⴸⴘⴚ	
in that	ha·hu	ⴘⴹⴹⴘⴘ	
attacked them	vay·yak·kum	ⴠⴹⴜⴵⴹ	
and routed them	vay·yak·ke·tum	ⴠⴹⴕⴜⴵⴹ	
all the way	ad	ⴕ◎	
to Hormah	ha·cha·re·mah	ⴻⴘⴠⴸⴝⴘ	
said	vay·dab·ber	ⴸⴚⴵⴹ	Numbers 15:1
Then the LORD	YHVH	ⴘⴹⴘⴵ	
to	el	⅃Ⴘ	
Moses	mo·sheh	ⴘⴜⴠ	

	le·mor	𐤋𐤌𐤓	
" Speak	dab·ber	𐤃𐤁𐤓	Numbers 15:2
to	el	𐤀𐤋	
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
and tell them :	ve·a·mar·ta	𐤅𐤀𐤌𐤓𐤕	
	a·le·hem	𐤀𐤋𐤄𐤌	
After	kee	𐤊𐤉	
you enter	ta·vo·u	𐤕𐤁𐤀𐤅	
	el	𐤀𐤋	
the land	e·rets	𐤀𐤓𐤑	
as a home	mo·wo·she·vo·te·khem	𐤌𐤅𐤔𐤁𐤕𐤉𐤊𐤌	
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
I	a·nee	𐤀𐤍𐤉	
am giving	no·ten	𐤍𐤕𐤍	
you	la·khem	𐤋𐤊𐤌	
and you present	va·a·see·tem	𐤅𐤏𐤔𐤉𐤕𐤌	Numbers 15:3
an offering made by fire	ish·sheh	𐤀𐤔𐤄	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
either a burnt offering	o·lah	𐤏𐤋𐤄	
or	o	𐤀𐤅	
a sacrifice	ze·vach	𐤆𐤁𐤇	
for a special	le·phal·le	𐤋𐤐𐤋𐤀	
vow	ne·der	𐤍𐤃𐤓	
or	o	𐤀𐤅	
freewill offering	vin·da·vah	𐤁𐤍𐤃𐤁𐤄	

or	o	𐤀𐤅
appointed feast —	be·mo·a·de·khem	𐤁𐤌𐤅𐤏𐤃𐤉𐤊𐤌
to produce	la·a·so·wt	𐤋𐤏𐤔𐤅𐤕
aroma	re·ach	𐤓𐤉𐤇
a pleasing	nee·cho·ach	𐤍𐤉𐤇𐤇
to the LORD —	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄
from	min	𐤌𐤍
the herd	hab·ba·qar	𐤄𐤁𐤒𐤓
or	o	𐤀𐤅
	min	𐤌𐤍
flock	hats·tson	𐤄𐤑𐤀𐤍
then the one presenting	ve·hiq·reev	𐤅𐤄𐤒𐤓𐤉𐤁
shall also present	ham·maq·reev	𐤄𐤌𐤒𐤓𐤉𐤁
his offering	qa·re·ba·no	𐤒𐤓𐤁𐤍𐤅
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄
a grain offering	min·chah	𐤌𐤍𐤇𐤄
of fine flour	so·let	𐤎𐤋𐤕
of a tenth of an ephah	is·sa·ro·wn	𐤏𐤔𐤓𐤅𐤍
mixed	ba·lul	𐤁𐤋𐤅𐤋
with a quarter	bir·vi·eet	𐤁𐤓𐤁𐤏𐤉𐤕
hin	ha·heen	𐤄𐤄𐤉𐤍
of olive oil	sha·men	𐤔𐤌𐤍
of wine	ve·ya·yin	𐤅𐤉𐤉𐤍
as a drink offering	lan·ne·sekh	𐤋𐤍𐤎𐤊
a quarter	re·vee·eet	𐤓𐤁𐤉𐤏𐤉𐤕
hin	ha·heen	𐤄𐤄𐤉𐤍
you are to prepare	ta·a·seh	𐤕𐤏𐤔𐤄

Numbers 15:4

Numbers 15:5

With	al	𐤏𐤋
the burnt offering	ha·o·lah	𐤄𐤏𐤋𐤄
or	o	𐤀𐤅
sacrifice	laz·za·vach	𐤋𐤆𐤁𐤇
lamb	lak·ke·ves	𐤋𐤊𐤁𐤔
of each	ha·e·chad	𐤄𐤀𐤇𐤃
-	o	𐤀𐤅	Numbers 15:6
With a ram	la·a·yil	𐤋𐤀𐤉𐤋
you are to prepare	ta·a·seh	𐤕𐤏𐤔𐤄
a grain offering	min·chah	𐤌𐤍𐤇𐤄
of fine flour	so·let	𐤎𐤋𐤕
of two-tenths [of an ephah]	she·ne	𐤔𐤍𐤉
	es·ro·neem	𐤏𐤔𐤓𐤍𐤉𐤌
mixed	be·lu·lah	𐤁𐤋𐤅𐤋𐤄
of olive oil	vash·she·men	𐤁𐤔𐤌𐤍
with a third	she·li·sheet	𐤔𐤋𐤉𐤔𐤕
of a hin	ha·heen	𐤄𐤄𐤉𐤍
of wine	ve·ya·yin	𐤅𐤉𐤉𐤍	Numbers 15:7
as a drink offering	lan·ne·sekh	𐤋𐤍𐤎𐤊
a third	she·li·sheet	𐤔𐤋𐤉𐤔𐤕
of a hin	ha·heen	𐤄𐤄𐤉𐤍
[and]	taq·reev	𐤕𐤒𐤓𐤉𐤁
aroma	re·ach	𐤓𐤉𐤇
a pleasing	nee·cho·ach	𐤍𐤉𐤇𐤇
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄
When	ve·khee	𐤅𐤊𐤉	Numbers 15:8
you prepare	ta·a·seh	𐤕𐤏𐤔𐤄

a young	ben	𐤁𐤍	
bull	ba·qar	𐤁𐤒𐤓	
as a burnt offering	o·lah	𐤏𐤋𐤄	
or	o	𐤀𐤅	
sacrifice	za·vach	𐤆𐤁𐤇	
to fulfill	le·phal·le	𐤋𐤐𐤋𐤀	
a vow	ne·der	𐤍𐤃𐤓	
or	o	𐤀𐤅	
as a peace offering	she·la·meem	𐤔𐤋𐤌𐤉𐤌	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
present	ve·hiq·reev	𐤅𐤄𐤒𐤓𐤉𐤁	Numbers 15:9
with	al	𐤏𐤋	
	ben	𐤁𐤍	
the bull	hab·ba·qar	𐤄𐤁𐤒𐤓	
a grain offering	min·chah	𐤌𐤍𐤇𐤄	
of fine flour	so·let	𐤎𐤋𐤕	
of three-tenths [of an ephah]	she·lo·shah	𐤔𐤋𐤔𐤄	
	es·ro·neem	𐤏𐤔𐤓𐤍𐤉𐤌	
mixed	ba·lul	𐤁𐤋𐤅𐤋	
of olive oil	bash·she·men	𐤁𐤔𐤌𐤍	
with half	cha·tsee	𐤇𐤑𐤉	
a hin	ha·heen	𐤄𐤄𐤉𐤍	
of wine	ve·ya·yin	𐤅𐤉𐤉𐤍	Numbers 15:10
Also present	taq·reev	𐤕𐤒𐤓𐤉𐤁	
as a drink offering	lan·ne·sekh	𐤋𐤍𐤎𐤊	
half	cha·tsee	𐤇𐤑𐤉	
a hin	ha·heen	𐤄𐤄𐤉𐤍	

English	Transliteration		Reference
It is an offering made by fire	ish·sheh		
aroma	re·ach		
a pleasing	nee·cho·ach		
to the LORD	la·YHVH		
This	ka·khah		Numbers 15:11
is to be done	ye·a·seh		
bull	lash·sho·wr		
for each	ha·e·chad		
o	o		
ram	la·a·yil		
	ha·e·chad		
o	o		
lamb	las·seh		
	vak·ke·va·seem		
or	o		
goat	va·iz·zeem		
many	kam·mis·par		Numbers 15:12
no matter how	a·sher		
you must prepare	ta·a·su		
This is how	ka·khah		
	ta·a·su		
each one	la·e·chad		
	ke·mis·pa·ram		
Everyone	kal		Numbers 15:13
who is native-born	ha·ez·rach		
shall prepare	ya·a·seh		
things in this way	ka·khah		

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
-	et	𐤕𐤀	
these	el·leh	𐤄𐤋𐤀	
when he presents	le·haq·reev	𐤋𐤄𐤒𐤓𐤉𐤁	
an offering made by fire	ish·sheh	𐤀𐤔𐤄	
aroma	re·ach	𐤓𐤉𐤇	
as a pleasing	nee·cho·ach	𐤍𐤉𐤇𐤇	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
if	ve·khee	𐤅𐤊𐤉	Numbers 15:14
residing	ya·gur	𐤉𐤂𐤅𐤓	
with	it·te·khem	𐤀𐤕𐤊𐤌	
a foreigner	ger	𐤂𐤓	
you or	o	𐤀𐤅	
someone else	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
among you	be·to·wkh·khem	𐤁𐤕𐤅𐤊𐤊𐤌	
And for the generations to come	le·do·ro·te·khem	𐤋𐤃𐤓𐤕𐤉𐤊𐤌	
wants to prepare	ve·a·sah	𐤅𐤏𐤔𐤄	
an offering made by fire	ish·sheh	𐤀𐤔𐤄	
aroma	re·ach	𐤓𐤉𐤇	
as a pleasing	nee·cho·ach	𐤍𐤉𐤇𐤇	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
exactly as	ka·a·sher	𐤔𐤀𐤔𐤓	
he is to do	ta·a·su	𐤕𐤏𐤔𐤅	
	ken	𐤔𐤍	
you do	ya·a·seh	𐤉𐤏𐤔𐤄	
The assembly	haq·qa·hal	𐤄𐤒𐤄𐤋	Numbers 15:15
statute	chuq·qah	𐤇𐤒𐤄	

is to have the same	a·chat	𐤟𐤇𐤀	
both for you	la·khem	𐤊𐤔𐤋	
and for the foreign resident	ve·lag·ger	𐤂𐤋𐤋𐤉	
	hag·gar	𐤂𐤋𐤄	
statute	chuq·qat	𐤟𐤒𐤇	
it is a permanent	o·w·lam	𐤊𐤋𐤏	
for the generations to come	le·do·ro·te·khem	𐤊𐤔𐤕𐤓𐤃𐤋	
	ka·khem	𐤊𐤔𐤔	
You and the foreigner	kag·ger	𐤂𐤋𐤔	
shall be	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉	
the same before	liph·ne	𐤉𐤍𐤐𐤋	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
law	to·w·rah	𐤄𐤓𐤅𐤕	Numbers 15:16
The same	a·chat	𐤟𐤇𐤀	
ordinance	u·mish·pat	𐤈𐤐𐤔𐤌𐤅	
and the same	e·chad	𐤃𐤇𐤀	
will apply	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉	
both to you	la·khem	𐤊𐤔𐤋	
and to the foreigner	ve·lag·ger	𐤂𐤋𐤋𐤉	
residing	hag·gar	𐤂𐤋𐤄	
with you "	it·te·khem	𐤕𐤊𐤔𐤕𐤀	
said	vay·dab·ber	𐤂𐤃𐤁𐤃𐤉𐤅	Numbers 15:17
Then the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
	el	𐤋𐤀	
to Moses	mo·sheh	𐤄𐤔𐤌	
	le·mor	𐤓𐤌𐤀𐤋	

" Speak	dab·ber	𐤃𐤁𐤓	Numbers 15:18
to	el	𐤀𐤋	
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
and tell them :	ve·a·mar·ta	𐤅𐤀𐤌𐤓𐤕	
	a·le·hem	𐤀𐤋𐤄𐤌	
When you enter	be·vo·a·khem	𐤁𐤁𐤀𐤊𐤌	
	el	𐤀𐤋	
the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
to which	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
I	a·nee	𐤀𐤍𐤉	
am bringing you	me·vee	𐤌𐤁𐤉𐤀	
-	et·khem	𐤀𐤕𐤊𐤌	
-	sham·mah	𐤔𐤌𐤄	
	ve·ha·yah	𐤅𐤄𐤉𐤄	Numbers 15:19
and you eat	ba·a·kha·le·khem	𐤁𐤀𐤊𐤋𐤊𐤌	
the food	mil·le·chem	𐤌𐤋𐤇𐤌	
of the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
you shall lift	ta·ree·mu	𐤕𐤓𐤉𐤌𐤅	
up an offering	te·ru·mah	𐤕𐤓𐤅𐤌𐤄	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
From the first	re·sheet	𐤓𐤀𐤔𐤉𐤕	Numbers 15:20
of your dough	a·ri·so·te·khem	𐤏𐤓𐤎𐤕𐤊𐤌	
up a cake	chal·lah	𐤇𐤋𐤄	
you are to lift	ta·ree·mu	𐤕𐤓𐤉𐤌𐤅	
as a contribution	te·ru·mah	𐤕𐤓𐤅𐤌𐤄	
an offering	kit·ru·mat	𐤔𐤕𐤓𐤅𐤌𐤕	

from the threshing floor	go·ren	𐤂𐤓𐤍	
just like	ken	𐤊𐤍	
offer	ta·ree·mu	𐤕𐤓𐤉𐤌𐤅	
it	o·tah	𐤀𐤕𐤄	
from the first	me·re·sheet	𐤌𐤓𐤀𐤔𐤉𐤕	Numbers 15:21
of your dough	a·ri·so·te·khem	𐤏𐤓𐤎𐤕𐤉𐤊𐤌	
you are to give	tit·te·nu	𐤕𐤕𐤍𐤅	
the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
an offering	te·ru·mah	𐤕𐤓𐤅𐤌𐤄	
Throughout your generations	le·do·ro·te·khem	𐤋𐤃𐤓𐤕𐤉𐤊𐤌𐤔	
Now if	ve·khee	𐤅𐤊𐤉	Numbers 15:22
you stray unintentionally	tish·gu	𐤕𐤔𐤂𐤅	
and do not	ve·lo	𐤅𐤋𐤀	
obey	ta·a·su	𐤕𐤏𐤔𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
all	kal	𐤊𐤋	
commandments	ham·mits·wot	𐤄𐤌𐤑𐤅𐤕	
these	ha·el·leh	𐤄𐤀𐤋𐤄	
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
has spoken	dib·ber	𐤃𐤁𐤓	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
Moses —	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
-	et	𐤀𐤕	Numbers 15:23
all	kal	𐤊𐤋	
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓	

has commanded	tsiw·vah	𐤑𐤅𐤄
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
	a·le·khem	𐤀𐤋𐤉𐤊𐤌
you through	be·yad	𐤁𐤉𐤃
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
from	min	𐤌𐤍
the day	hay·yo·wm	𐤄𐤉𐤅𐤌
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
gave them	tsiw·vah	𐤑𐤅𐤄
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
and continuing through	va·ha·le·ah	𐤅𐤄𐤋𐤀𐤄
the generations to come —	le·do·ro·te·khem	𐤋𐤃𐤓𐤕𐤉𐤊𐤌
-	ve·ha·yah	𐤅𐤄𐤉𐤄	Numbers 15:24
and if	im	𐤀𐤌
without the knowledge	me·e·ne	𐤌𐤏𐤉𐤍𐤉
of the congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄
it was done	ne·es·tah	𐤍𐤏𐤔𐤕𐤄
unintentionally	lish·ga·gah	𐤋𐤔𐤂𐤂𐤄
is to prepare	ve·a·su	𐤅𐤏𐤔𐤅
then the whole	khal	𐤊𐤋
congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄
young bull	par	𐤐𐤓
	ben	𐤁𐤍
	ba·qar	𐤁𐤒𐤓
one	e·chad	𐤀𐤇𐤃
as a burnt offering	le·o·lah	𐤋𐤏𐤋𐤄

aroma	le·re·ach	Ⅲᐳᑌᑫᐧ
a pleasing	nee·cho·ach	ⅢⅢᐳᑌᑫ
to the LORD	la·YHVH	ⵁΥⵁᑌᐧ
with its grain offering	u·min·cha·to	ΥᛏⅢᑫᄿᐧΥ
and drink offering	ve·nis·ko	ΥɰᙢᑫΥ
according to the regulation	kam·mish·pat	⊕ᗒⅢᄿɰ
male goat	u·se·eer	ᑫᐧᗒⅢΥ
	iz·zeem	ᄿᐧ工ᗒ
and one	e·chad	ᐮⅢⵌ
as a sin offering	le·chat·tat	ᝨ⊕Ⅲᐧ
is to make atonement	ve·khip·per	ᑫᗒɰΥ	Numbers 15:25
The priest	hak·ko·hen	ᒿⵁɰⵁ
for	al	ᐧᗒ
the whole	kal	ᐧɰ
congregation	a·dat	ᝨᐮᗒ
	be·ne	ᐳᒿᗽ
of Israel	yis·ra·el	ᐧⵌᑫɰ工ᐳ
so that they may be forgiven	ve·nis·lach	ⅢᐧᙢᑫΥ
	la·hem	ᄿᗒ工ᐧ
for	kee	ᐳɰ
was unintentional	she·ga·gah	ⵁᏜᏜɰ
[the sin]	hee	ⵌΥⵁ
and they	ve·hem	ᄿᗒΥ
have brought	he·vee·u	Υⵌᐳᒿⵁ
-	et	ᝨⵌ
an offering	qa·re·ba·nam	ᄿᒿᑫᑫ━ᗽ

Numbers 15:25

English	Transliteration		Reference
made by fire	ish·sheh	𐤀𐤔𐤄	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
and a sin offering	ve·chat·ta·tam	𐤅𐤇𐤈𐤀𐤕𐤌	
[presented] before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
for	al	𐤏𐤋	
their unintentional sin	shig·ga·tam	𐤔𐤂𐤂𐤕𐤌	
will be forgiven	ve·nis·lach	𐤅𐤍𐤎𐤋𐤇	Numbers 15:26
Then the whole	le·khal	𐤋𐤊𐤋	
congregation	a·dat	𐤏𐤃𐤕	
	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
and the foreigners	ve·lag·ger	𐤅𐤋𐤂𐤓	
residing	hag·gar	𐤄𐤂𐤓	
among them	be·to·w·kham	𐤁𐤕𐤅𐤊𐤌	
since	kee	𐤊𐤉	
it happened to all	le·khal	𐤋𐤊𐤋	
the people	ha·am	𐤄𐤏𐤌	
unintentionally	bish·ga·gah	𐤁𐤔𐤂𐤂𐤄	
Also, if	ve·im	𐤅𐤀𐤌	Numbers 15:27
person	ne·phesh	𐤍𐤐𐤔	
one	a·chat	𐤀𐤇𐤕	
sins	te·che·ta	𐤕𐤇𐤈𐤀	
unintentionally	vish·ga·gah	𐤁𐤔𐤂𐤂𐤄	
he is to present	ve·hiq·ree·vah	𐤅𐤄𐤒𐤓𐤉𐤁𐤄	
female goat	ez	𐤏𐤆	
a year-old	bat	𐤁𐤕	

	she·na·tah	𐤔𐤍𐤕𐤄	
as a sin offering	le·chat·tat	𐤋𐤇𐤈𐤀𐤕	
shall make atonement	ve·khip·per	𐤅𐤊𐤐𐤓	Numbers 15:28
And the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
on behalf of	al	𐤏𐤋	
the person	han·ne·phesh	𐤄𐤍𐤐𐤔	
by sinning unintentionally	hash·sho·ge·get	𐤄𐤔𐤂𐤂𐤕	
	be·chet·ah	𐤁𐤇𐤈𐤀𐤄	
who erred	vish·ga·gah	𐤁𐤔𐤂𐤂𐤄	
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
and when atonement has been made	le·khap·per	𐤋𐤊𐤐𐤓	
for him	a·law	𐤏𐤋𐤉𐤅	
he will be forgiven	ve·nis·lach	𐤅𐤍𐤎𐤋𐤇	
	lo	𐤋𐤅	
whether he is a native-born	ha·ez·rach	𐤄𐤀𐤆𐤓𐤇	Numbers 15:29
Israelite	biv·ne	𐤁𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
or a foreigner	ve·lag·ger	𐤅𐤋𐤂𐤓	
residing	hag·gar	𐤄𐤂𐤓	
among you	be·to·w·kham	𐤁𐤕𐤅𐤊𐤌	
law	to·w·rah	𐤕𐤅𐤓𐤄	
the same	a·chat	𐤀𐤇𐤕	
shall have	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄	
You	la·khem	𐤋𐤊𐤌	
for the one who acts	la·o·seh	𐤋𐤏𐤔𐤄	

in error	bish·ga·gah	𐤔𐤂𐤂𐤔𐤔𐤁	
But the person	ve·han·ne·phesh	𐤔𐤔𐤅𐤔𐤔	Numbers 15:30
who	a·sher	𐤔𐤔𐤔𐤔	
	ta·a·seh	𐤔𐤔𐤔𐤔	
sins defiantly	be·yad	𐤔𐤔𐤔𐤁	
	ra·mah	𐤔𐤔𐤔	
whether	min	𐤔𐤔	
a native	ha·ez·rach	𐤔𐤔𐤔𐤔𐤔	
or	u·min	𐤔𐤔𐤅	
foreigner	hag·ger	𐤔𐤔𐤔	
-	et	𐤔𐤔	
the LORD	YHVH	𐤔𐤅𐤔𐤔	
That	hu	𐤔𐤅𐤔	
blasphemes	me·gad·deph	𐤔𐤔𐤔𐤔	
shall be cut off	ve·nikh·re·tah	𐤔𐤔𐤔𐤔𐤅𐤔	
person	han·ne·phesh	𐤔𐤔𐤅𐤔𐤔	
	ha·hi·w	𐤔𐤔𐤅𐤔	
from among	miq·qe·rev	𐤔𐤔𐤔𐤔𐤔	
his people	am·mah	𐤔𐤔𐤔𐤔	
because	kee	𐤔𐤔𐤔	Numbers 15:31
the word	de·var	𐤔𐤔𐤔	
of the LORD	YHVH	𐤔𐤅𐤔𐤔	
he has despised	ba·zah	𐤔𐤔𐤁	
and	ve·et	𐤔𐤔𐤅	
His commandment	mits·va·to	𐤔𐤔𐤅𐤔𐤅	
broken	he·phar	𐤔𐤔𐤔	
shall certainly be cut off	hik·ka·ret	𐤔𐤔𐤔𐤔	

	tik·ka·ret	𐤕𐤊𐤓𐤕
He	han·ne·phesh	𐤄𐤍𐤐𐤔
	ha·hi·w	𐤄𐤄𐤅𐤀
his guilt [remains]	a·wo·nah	𐤏𐤅𐤍𐤄
on him ”	vah	𐤁𐤄
were	vay·yih·yu	𐤅𐤉𐤄𐤉𐤅	Numbers 15:32
While the Israelites	ve·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
in the wilderness	bam·mid·bar	𐤁𐤌𐤃𐤁𐤓
was found	vay·yim·tse·u	𐤅𐤉𐤌𐤑𐤀𐤅
a man	eesh	𐤀𐤉𐤔
gathering	me·qo·shesh	𐤌𐤒𐤔𐤔
wood	e·tseem	𐤏𐤑𐤉𐤌
day	be·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌
on the Sabbath	hash·shab·bat	𐤄𐤔𐤁𐤕
brought	vay·yaq·ree·vu	𐤅𐤉𐤒𐤓𐤉𐤁𐤅	Numbers 15:33
him	o·to	𐤀𐤕𐤅
Those who found	ham·mo·tse·eem	𐤄𐤌𐤑𐤀𐤉𐤌
[the man]	o·to	𐤀𐤕𐤅
gathering	me·qo·shesh	𐤌𐤒𐤔𐤔
wood	e·tseem	𐤏𐤑𐤉𐤌
to	el	𐤀𐤋
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
	ve·el	𐤅𐤀𐤋
Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍
	ve·el	𐤅𐤀𐤋
and the whole	kal	𐤊𐤋

congregation	ha·e·dah	𐤏𐤃𐤄	
they placed	vay·yan·nee·chu	𐤅𐤉𐤍𐤉𐤇𐤅	Numbers 15:34
him	o·to	𐤀𐤕𐤅	
in custody	bam·mish·mar	𐤁𐤌𐤔𐤌𐤓	
and because	kee	𐤊𐤉	
it had not been	lo	𐤋𐤀	
declared	pho·rash	𐤐𐤓𐤔	
what	mah	𐤌𐤄	
should be done	ye·a·seh	𐤉𐤏𐤔𐤄	
to him	lo	𐤋𐤅	
said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 15:35
And the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
must surely be put to death	mo·wt	𐤌𐤅𐤕	
	yu·mat	𐤉𐤅𐤌𐤕	
" The man	ha·eesh	𐤄𐤀𐤉𐤔	
is to stone	ra·go·wm	𐤓𐤂𐤅𐤌	
him	o·to	𐤀𐤕𐤅	
	va·a·va·neem	𐤁𐤀𐤁𐤍𐤉𐤌	
The whole	kal	𐤊𐤋	
congregation	ha·e·dah	𐤏𐤃𐤄	
outside	mi·chuts	𐤌𐤇𐤅𐤑	
the camp "	lam·ma·cha·neh	𐤋𐤌𐤇𐤍𐤄	
took	vay·yo·tsee·u	𐤅𐤉𐤑𐤉𐤀𐤅	Numbers 15:36
[the man]	o·to	𐤀𐤕𐤅	
So the whole	kal	𐤊𐤋	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
el		𐤀𐤋	
outside	mi·chuts	𐤌𐤇𐤅𐤑	
the camp	lam·ma·cha·neh	𐤋𐤌𐤇𐤍𐤄	
and stoned	vay·yir·ge·mu	𐤅𐤉𐤓𐤂𐤌𐤅	
-	o·to	𐤀𐤕𐤅	
him	ba·a·va·neem	𐤁𐤀𐤁𐤍𐤉𐤌	
to death	vay·ya·mot	𐤅𐤉𐤌𐤕	
as	ka·a·sher	𐤊𐤀𐤔𐤓	
had commanded	tsiw·vah	𐤑𐤅𐤄	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 15:37
Later, the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
" Speak	dab·ber	𐤃𐤁𐤓	Numbers 15:38
to	el	𐤀𐤋	
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
and tell them	ve·a·mar·ta	𐤅𐤀𐤌𐤓𐤕	
that	a·le·hem	𐤀𐤋𐤄𐤌	
they are to make	ve·a·su	𐤅𐤏𐤔𐤅	
for themselves	la·hem	𐤋𐤄𐤌	
tassels	tsee·tsit	𐤑𐤉𐤑𐤕	

English	Transliteration	
for	al	
the corners	kan·phe	
of their garments	vig·de·hem	
throughout the generations to come	le·do·ro·tam	
with	ve·na·te·nu	
on	al	
each tassel	tsee·tsit	
	hak·ka·naph	
cord	pe·teel	
a blue	te·khe·let	
These will serve	ve·ha·yah	Numbers 15:39
	la·khem	
as tassels	le·tsee·tsit	
for you to look at	u·re·ee·tem	
-	o·to	
so that you may remember	u·ze·khar·tem	
-	et	
all	kal	
the commandments	mits·wot	
of the LORD	YHVH	
that you may obey	va·a·see·tem	
them	o·tam	
and not	ve·lo	
by following	ta·tu·ru	
	a·cha·re	
your own heart	le·vav·khem	
	ve·a·cha·re	

English	Transliteration	Reference
and your own eyes	e·ne·khem	
-	a·sher	
-	at·tem	
prostitute yourselves	zo·neem	
	a·cha·re·hem	
Then	le·ma·an	Numbers 15:40
you will remember	tiz·ke·ru	
and obey	va·a·see·tem	
-	et	
all	kal	
My commandments	mits·wo·tay	
and you will be	wih·yee·tem	
holy	qe·do·sheem	
to your God	le·lo·he·khem	
I	a·nee	Numbers 15:41
am the LORD	YHVH	
your God	e·lo·he·khem	
who	a·sher	
brought you out	ho·w·tse·tee	
-	et·khem	
of the land	me·e·rets	
of Egypt	mits·ra·yim	
to be	lih·yo·wt	
your	la·khem	
God	le·lo·heem	
I	a·nee	
am the LORD	YHVH	

your God "	e·lo·he·khem	⌒ﬨ山﹥ﬗﬥ﬘	
conducted	vay·yiq·qach	Ⅲ⊸﹥ᒪY	Numbers 16:1
Now Korah	qo·rach	Ⅲ꒤⊸	
son	ben	꒤ᒪ	
of Izhar	yits·har	꒤؇ﬗﬥ	
the son	ben	꒤ᒪ	
of Kohath	qe·hat	ϯ؇⊸	
son	ben	꒤ᒪ	
of Levi	le·vee	﹥Yᒪᐧ	
Dathan	ve·da·tan	꒤ϯᐧY	
and Abiram	va·a·vee·ram	ﬗ꒤﹥ᒪ﬘Y	
sons	be·ne	﹥꒤ᒪ	
of Eliab	e·lee·av	ᒪ﬘﹥ᐧﬥ﬘	
and On	ve·o·wn	꒤Y؇Y	
son	ben	꒤ᒪ	
of Peleth —	pe·let	ϯᒪ⊂	
	be·ne	﹥꒤ᒪ	
along with some Reubenites —	re·u·ven	꒤ᒪY﬘꒤	
a rebellion	vay·ya·qu·mu	Yﬗ⊸﹥ᒪY	Numbers 16:2
against	liph·ne	﹥꒤⊂ᒪ	
Moses	mo·sheh	؇山山ﬗ	
	va·a·na·sheem	ﬗ﹥山山꒤﬘Y	
	mib·be·ne	﹥꒤ᒪ山ﬗ	
of Israel	yis·ra·el	ᒪ﬘꒤山ᐧ	
along with 250	cha·mish·sheem	ﬗ﹥山ﬗⅢ	
	u·ma·ta·yim	ﬗ﹥ϯ﬘ﬗY	
as leaders	ne·see·e	﹥﬘﹥山꒤	

English	Transliteration	Hebrew	Reference
of the congregation	e·dah	ⲟⲁ⳽⳥	
and representatives	qe·ri·e	⳪⳥⳶ⳤ	
in the assembly	mo·w·ed	ⳤⲟⲨⲘ	
men	an·she	⳶⳦⳧ⳤ	
renowned	shem	⳥⳶	
They came together	vay·yiq·qa·ha·lu	Ⲩ⳽⳥⳾⳥⳪Ⲩ	Numbers 16:3
against	al	ⲟ⳽	
Moses	mo·sheh	⳥⳶⳶⳥	
and	ve·al	Ⲩⲟ⳽	
Aaron	a·ha·ron	⳦⳥ⳤ⳦	
and told them	vay·yo·me·ru	Ⲩ⳦⳥ⳤ⳪Ⲩ	
	a·le·hem	⳥⳥⳦ⳤ	
" [You have taken] too much	rav	⳦⳥	
upon yourselves !	la·khem	⳥⳶⳦	
For	kee	⳶ⳤ	
everyone	khal	⳶⳦	
congregation	ha·e·dah	⳥ⲟⲟ⳥	
in the entire	kul·lam	⳶⳦⳥	
is holy	qe·do·sheem	⳥ⳤ⳶ⲟ⳽	
is in their midst	u·ve·to·w·kham	⳥⳶Ⲩⳣ⳥Ⲩ	
and the LORD	YHVH	⳥Ⲩ⳥⳶	
Why	u·mad·du·a	ⲟⲨⲟ⳥⳥Ⲩ	
then do you exalt	tit·nas·se·u	Ⲩ⳦⳶⳦⳴⳴	
yourselves above	al	ⲟ⳽	
the assembly	qe·hal	⳶⳥ⲟ⳽	
of the LORD ? "	YHVH	⳥Ⲩ⳥⳶	
heard this	vay·yish·ma	ⲟ⳥⳶⳦⳶Ⲩ	Numbers 16:4

When Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
he fell	vay·yip·pol	𐤅𐤉𐤐𐤋
facedown	al	𐤏𐤋
	pa·naw	𐤐𐤍𐤉𐤅
Then he said	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 16:5
to	el	𐤀𐤋
Korah	qo·rach	𐤒𐤓𐤇
	ve·el	𐤅𐤀𐤋
and all	kal	𐤔𐤋
his followers	a·da·to	𐤏𐤃𐤕𐤅
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓
" Tomorrow morning	bo·qer	𐤁𐤒𐤓
will reveal	ve·yo·da	𐤅𐤉𐤃𐤏
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
-	et	𐤀𐤕
who belongs	a·sher	𐤀𐤔𐤓
to Him	lo	𐤋𐤅
and	ve·et	𐤅𐤀𐤕
who is holy	haq·qa·do·wosh	𐤄𐤒𐤃𐤅𐤔
and He will bring that person near	ve·hiq·reev	𐤅𐤄𐤒𐤓𐤉𐤁
to Himself	e·law	𐤀𐤋𐤉𐤅
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
The one	a·sher	𐤀𐤔𐤓
He chooses	yiv·char	𐤉𐤁𐤇𐤓
	bo	𐤁𐤅
He will bring near	yaq·reev	𐤉𐤒𐤓𐤉𐤁
to Himself	e·law	𐤀𐤋𐤉𐤅

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
as follows :	zot	𐤆𐤀𐤕	Numbers 16:6
are to do	a·su	𐤏𐤔𐤅	
Take	qe·chu	𐤒𐤇𐤅	
	la·khem	𐤋𐤊𐤌	
censers	mach·to·wt	𐤌𐤇𐤕𐤅𐤕	
[You,] Korah	qo·rach	𐤒𐤓𐤇	
and all	ve·khal	𐤅𐤊𐤋	
your followers	a·da·to	𐤏𐤃𐤕𐤅	
you are to place	u·te·nu	𐤅𐤕𐤍𐤅	Numbers 16:7
in them	va·hen	𐤁𐤄𐤍	
fire	esh	𐤀𐤔	
-	ve·see·mu	𐤅𐤔𐤉𐤌𐤅	
-	a·le·hen	𐤏𐤋𐤉𐤄𐤍	
and incense	qe·to·ret	𐤒𐤈𐤓𐤕	
in the presence	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
and tomorrow	ma·char	𐤌𐤇𐤓	
will be	ve·ha·yah	𐤅𐤄𐤉𐤄	
Then the man	ha·eesh	𐤄𐤀𐤉𐤔	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
chooses	yiv·char	𐤉𐤁𐤇𐤓	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
the one	hu	𐤄𐤅𐤀	
who is holy	haq·qa·do·wosh	𐤄𐤒𐤃𐤅𐤔	
who have taken too much	rav	𐤓𐤁	
upon yourselves ! ”	la·khem	𐤋𐤊𐤌	
It is you sons	be·ne	𐤁𐤍𐤉	

of Levi	le·vee	ᒫYᒐ	
also said	vay·yo·mer	ᔕᙢᙏᒐᒫY	Numbers 16:8
Moses	mo·sheh	ᛦᚒᚒᙏ	
to	el	ᒐᛦ	
Korah	qo·rach	ᴨᔕᒋ—⊙	
listen	shim·u	Yᛞᙏᚒ	
" Now	na	ᛦᒋ	
you sons	be·ne	ᒫᒋᨸ	
of Levi !	le·vee	ᒫYᒐ	
Is it not enough	ham·at	⊕ᛞᙏᛦ	Numbers 16:9
for	mik·kem	ᙏᚒᙏ	
you that	kee	ᒫᚒᚒ	
has separated you	hiv·deel	ᒐᒫᛀᨸᛦ	
the God	e·lo·he	ᒫᛦᒐᛦ	
of Israel	yis·ra·el	ᒐᛦᔕᚒᒫᒫ	
-	et·khem	ᙏᚒᛥᛦ	
from the congregation	me·a·dat	ᛦᛀᛞᙏ	
of Israel	yis·ra·el	ᒐᛦᔕᚒᒫᒫ	
and brought you near	le·haq·reev	ᨸᒫᒫᔕ⊙ᛦᒐ	
-	et·khem	ᙏᚒᛥᛦ	
to Himself	e·law	Yᒫᒐᛦ	
to perform	la·a·vod	ᛀᨸᛞᒐ	
-	et	ᛥᛦ	
the work	a·vo·dat	ᛦᛀᨸᛞ	
tabernacle	mish·kan	ᒋᚒᚒᚒᙏ	
at the LORD's	YHVH	ᛦYᛦᒫ	
and to stand	ve·la·a·mod	ᛀᙏᛞᒐY	

before	liph·ne	﬩ﬨ	
the congregation	ha·e·dah	﬩ﬨ	
to minister to them ?	le·sha·re·tam	﬩ﬨ	
He has brought you near	vay·yaq·rev	﬩ﬨ	Numbers 16:10
-	o·te·kha	﬩ﬨ	
-	ve·et	﬩ﬨ	
[you] and all	kal	﬩ﬨ	
your fellow	a·che·kha	﬩ﬨ	
Levites	ve·ne	﬩ﬨ	
	le·vee	﬩ﬨ	
-	it·takh	﬩ﬨ	
but you are seeking	u·viq·qash·tem	﬩ﬨ	
as well	gam	﬩ﬨ	
the priesthood	ke·hun·nah	﬩ﬨ	
Therefore	la·khen	﬩ﬨ	Numbers 16:11
it is you	at·tah	﬩ﬨ	
and all	ve·khal	﬩ﬨ	
your followers	a·da·te·kha	﬩ﬨ	
who have conspired	han·no·a·deem	﬩ﬨ	
against	al	﬩ﬨ	
the LORD !	YHVH	﬩ﬨ	
As for Aaron	ve·a·ha·ron	﬩ﬨ	
who	mah	﬩ﬨ	
is he	hu	﬩ﬨ	
that	kee	﬩ﬨ	
you should grumble	til·lo·nu	﬩ﬨ	
against him ? ”	a·law	﬩ﬨ	

summoned	vay·yish·lach	𐤄𐤋𐤔𐤉𐤅	Numbers 16:12
Then Moses	mo·sheh	𐤄𐤔𐤌	
	liq·ro	𐤀𐤓𐤒𐤋	
Dathan	le·da·tan	𐤍𐤕𐤃𐤋	
and Abiram	ve·la·a·vee·ram	𐤌𐤓𐤉𐤁𐤀𐤋𐤅	
the sons	be·ne	𐤉𐤍𐤁	
of Eliab	e·lee·av	𐤁𐤀𐤉𐤋𐤀	
but they said	vay·yo·me·ru	𐤅𐤓𐤌𐤀𐤉𐤅	
" We will not	lo	𐤀𐤋	
come !	na·a·leh	𐤄𐤋𐤏𐤍	
Is it not enough	ham·at	𐤈𐤏𐤌𐤄	Numbers 16:13
that	kee	𐤉𐤊	
you have brought us up	he·e·lee·ta·nu	𐤅𐤍𐤕𐤉𐤋𐤏𐤄	
out of a land	me·e·rets	𐤑𐤓𐤀𐤌	
flowing	za·vat	𐤕𐤁𐤆	
with milk	cha·lav	𐤁𐤋𐤄	
and honey	u·de·vash	𐤔𐤁𐤃𐤅	
to kill us	la·ha·mee·te·nu	𐤅𐤍𐤕𐤉𐤌𐤄𐤋	
in the wilderness ?	bam·mid·bar	𐤓𐤁𐤃𐤌𐤁	
	kee	𐤉𐤊	
appoint yourself as ruler	tis·ta·rer	𐤓𐤓𐤕𐤔𐤕	
over us ?	a·le·nu	𐤅𐤍𐤉𐤋𐤏	
Must you also	gam	𐤌𐤂	
	his·ta·rer	𐤓𐤓𐤕𐤔𐤄	
Moreover	aph	𐤀𐤐	Numbers 16:14
you have not	lo	𐤀𐤋	
into	el	𐤋𐤀	

English	Transliteration	
a land	e·rets	𐤀𐤓𐤑
flowing	za·vat	
with milk	cha·lav	
and honey	u·de·vash	
brought us	ha·vee·o·ta·nu	
or given	vat·tit·ten	
us	la·nu	
an inheritance	na·cha·lat	
of fields	sa·deh	
and vineyards	va·kha·rem	
the eyes	ha·e·ne	
men ?	ha·a·na·sheem	
of these	ha·hem	
Will you gouge out	te·naq·qer	
No, we will not	lo	
come ! ”	na·a·leh	
angry	vay·yi·char	Numbers 16:15
Then Moses	le·mo·sheh	
became very	me·od	
and said	vay·yo·mer	
to	el	
the LORD	YHVH	
“ Do not	al	
regard	te·phen	
	el	
their offering	min·cha·tam	
I have not	lo	

donkey	cha·mo·wr	𐤇𐤌𐤅𐤓	
one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
from them	me·hem	𐤌𐤄𐤌	
taken	na·sa·tee	𐤍𐤔𐤀𐤕𐤉	
	ve·lo	𐤅𐤋𐤀	
or mistreated	ha·re·o·tee	𐤄𐤓𐤏𐤕𐤉	
-	et	𐤀𐤕	
a single	a·chad	𐤀𐤇𐤃	
one of them "	me·hem	𐤌𐤄𐤌	
said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 16:16
And Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
Korah	qo·rach	𐤒𐤓𐤇	
" You	at·tah	𐤀𐤕𐤄	
and all	ve·khal	𐤅𐤊𐤋	
your followers	a·da·te·kha	𐤏𐤃𐤕𐤊	
are to appear	he·yu	𐤄𐤉𐤅	
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
you	at·tah	𐤀𐤕𐤄	
and they	va·hem	𐤅𐤄𐤌	
and Aaron	ve·a·ha·ron	𐤅𐤀𐤄𐤓𐤍	
tomorrow —	ma·char	𐤌𐤇𐤓	
is to take	u·qe·chu	𐤅𐤒𐤇𐤅	Numbers 16:17
Each man	eesh	𐤀𐤉𐤔	
his censer	mach·ta·to	𐤌𐤇𐤕𐤕𐤅	
place	u·ne·tat·tem	𐤅𐤍𐤕𐤕𐤌	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew
in it	a·le·hem	𐤏𐤋𐤉𐤄𐤌
incense	qe·to·ret	𐤒𐤈𐤓𐤕
and present	ve·hiq·rav·tem	𐤅𐤄𐤒𐤓𐤁𐤕𐤌
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉
the LORD —	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
-	eesh	𐤀𐤉𐤔
[it]	mach·ta·to	𐤌𐤇𐤕𐤕𐤅
250	cha·mish·sheem	𐤇𐤌𐤔𐤉𐤌
	u·ma·ta·yim	𐤅𐤌𐤀𐤕𐤉𐤌
censers	mach·tot	𐤌𐤇𐤕𐤕
You	ve·at·tah	𐤅𐤀𐤕𐤄
and Aaron	ve·a·ha·ron	𐤅𐤀𐤄𐤓𐤍
	eesh	𐤀𐤉𐤔
are to present your censers as well "	mach·ta·to	𐤌𐤇𐤕𐤕𐤅
took	vay·yiq·chu	𐤅𐤉𐤒𐤇𐤅
So each man	eesh	𐤀𐤉𐤔
his censer	mach·ta·to	𐤌𐤇𐤕𐤕𐤅
put	vay·yit·te·nu	𐤅𐤉𐤕𐤍𐤅
-	a·le·hem	𐤏𐤋𐤉𐤄𐤌
fire	esh	𐤀𐤔
-	vay·ya·see·mu	𐤅𐤉𐤔𐤉𐤌𐤅
in it	a·le·hem	𐤏𐤋𐤉𐤄𐤌
and incense	qe·to·ret	𐤒𐤈𐤓𐤕
and stood	vay·ya·am·du	𐤅𐤉𐤏𐤌𐤃𐤅
at the entrance	pe·tach	𐤐𐤕𐤇
to the Tent	o·hel	𐤀𐤄𐤋
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃

Numbers 16:18

with Moses	u·mo·sheh	𐤅𐤌𐤔𐤄	
and Aaron	ve·a·ha·ron	𐤅𐤀𐤄𐤓𐤍	
had gathered	vay·yaq·hel	𐤅𐤉𐤒𐤄𐤋	Numbers 16:19
against them	a·le·hem	𐤏𐤋𐤉𐤄𐤌	
When Korah	qo·rach	𐤒𐤓𐤇	
-	et	𐤀𐤕	
his whole	kal	𐤊𐤋	
assembly	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
at	el	𐤀𐤋	
the entrance	pe·tach	𐤐𐤕𐤇	
to the Tent	o·hel	𐤀𐤄𐤋	
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃	
appeared	vay·ye·ra	𐤅𐤉𐤓𐤀	
the glory	khe·vo·wd	𐤊𐤁𐤅𐤃	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
the whole	kal	𐤊𐤋	
congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
said	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 16:20
And the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	ve·el	𐤅𐤀𐤋	
and Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍	
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
" Separate yourselves	hib·ba·de·lu	𐤄𐤁𐤃𐤋𐤅	Numbers 16:21
from	mit·to·wkh	𐤌𐤕𐤅𐤊	

congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
this	haz·zot	𐤄𐤆𐤀𐤕	
so that I may consume	va·ʼa·khal·lεh	𐤅𐤀𐤊𐤋𐤄	
them	o·tam	𐤀𐤕𐤌	
in an instant "	ke·ra·ga	𐤊𐤓𐤂𐤏	
But Moses and Aaron fell	vay·yip·pe·lu	𐤅𐤉𐤐𐤋𐤅	Numbers 16:22
facedown	al	𐤏𐤋	
	pe·ne·hem	𐤐𐤍𐤉𐤄𐤌	
and said	vay·yo·me·ru	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓𐤅	
" O God	el	𐤀𐤋	
the God	e·lo·he	𐤀𐤋𐤄𐤉	
of the spirits	ha·ru·chot	𐤄𐤓𐤅𐤇𐤕	
of all	le·khal	𐤋𐤊𐤋	
flesh	ba·sar	𐤁𐤔𐤓	
man	ha·eesh	𐤄𐤀𐤉𐤔	
when one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
sins	ye·che·ta	𐤉𐤇𐤈𐤀	
with	ve·al	𐤅𐤏𐤋	
the whole	kal	𐤊𐤋	
congregation ? "	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
will You be angry	tiq·tsoph	𐤕𐤒𐤮𐤐	
said	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 16:23
Then the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
" Tell	dab·ber	𐤃𐤁𐤓	Numbers 16:24

el	el	𐤀𐤋
the congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄
le·mor	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓
to move away	he·a·lu	𐤄𐤏𐤋𐤅
from	mis·sa·veev	𐤌𐤎𐤁𐤉𐤁
the dwellings	le·mish·kan	𐤋𐤌𐤔𐤊𐤍
of Korah	qo·rach	𐤒𐤓𐤇
Dathan	da·tan	𐤃𐤕𐤍
and Abiram "	va·a·vee·ram	𐤅𐤀𐤁𐤉𐤓𐤌
got up	vay·ya·qam	𐤅𐤉𐤒𐤌	Numbers 16:25
So Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
and went	vay·ye·lekh	𐤅𐤉𐤋𐤊
to	el	𐤀𐤋
Dathan	da·tan	𐤃𐤕𐤍
and Abiram	va·a·vee·ram	𐤅𐤀𐤁𐤉𐤓𐤌
followed	vay·ye·le·khu	𐤅𐤉𐤋𐤊𐤅
him	a·cha·raw	𐤀𐤇𐤓𐤉𐤅
and the elders	ziq·ne	𐤆𐤒𐤍𐤉
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
And he warned	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 16:26
el	el	𐤀𐤋
the congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄
le·mor	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓
" Move away	su·ru	𐤎𐤅𐤓𐤅
now	na	𐤍𐤀
from	me·al	𐤌𐤏𐤋
the tents	a·ho·le	𐤀𐤄𐤋𐤉

men	ha·a·na·sheem	𐤀𐤍𐤔𐤉𐤌
wicked	ha·re·sha·eem	𐤄𐤓𐤔𐤏𐤉𐤌
of these	ha·el·leh	𐤄𐤀𐤋𐤄
Do not	ve·al	𐤅𐤀𐤋
touch	tig·ge·u	𐤕𐤂𐤏𐤅
anything	be·khal	𐤁𐤊𐤋
that belongs	a·sher	𐤀𐤔𐤓
to them	la·hem	𐤋𐤄𐤌
or	pen	𐤐𐤍
you will be swept away	tis·sa·phu	𐤕𐤎𐤐𐤅
because of all	be·khal	𐤁𐤊𐤋
their sins "	chat·to·tam	𐤇𐤈𐤀𐤕𐤌
So they moved away	vay·ye·a·lu	𐤅𐤉𐤏𐤋𐤅	Numbers 16:27
from	me·al	𐤌𐤏𐤋
the dwellings	mish·kan	𐤌𐤔𐤊𐤍
of Korah	qo·rεch	𐤒𐤓𐤇
Dathan	da·tan	𐤃𐤕𐤍
and Abiram	va·a·vee·ram	𐤅𐤀𐤁𐤉𐤓𐤌
Meanwhile	mis·sa·veev	𐤌𐤎𐤁𐤉𐤁
Dathan	ve·da·tan	𐤅𐤃𐤕𐤍
and Abiram	va·a·vee·ram	𐤅𐤀𐤁𐤉𐤓𐤌
had come out	ya·tse·u	𐤉𐤑𐤀𐤅
and stood	nits·tsa·veem	𐤍𐤑𐤁𐤉𐤌
at the entrances	pe·tach	𐤐𐤕𐤇
to their tents	a·ho·le·hem	𐤀𐤄𐤋𐤉𐤄𐤌
with their wives	u·ne·she·hem	𐤅𐤍𐤔𐤉𐤄𐤌
and children	u·ve·ne·hem	𐤅𐤁𐤍𐤉𐤄𐤌

and infants	ve·tap·pam	ᨓᐊᨓY	
said	vay·yo·mer	ᖆᨓᨓᕽᐱY	Numbers 16:28
Then Moses	mo·sheh	ᘉ山山ᨓ	
" This is how	be·zot	�556	
you will know	te·de·un	ᕽY◎ᐊᐪ	
that	kee	ᐱᗕ山	
the LORD	YHVH	ᘉYᘉᐱᗕ	
has sent me	she·la·cha·nee	ᐱᗕᖆ皿ᐟ山ᗕ	
to do	la·a·so·wt	ᐪY山◎ᐟ	
-	et	ᐪ5	
all	kal	ᐟ山	
things	ham·ma·a·seem	ᨓᐱᗕ山◎ᨓᘉ	
these	ha·el·leh	ᘉᐟᐠᗕᘉ	
for	kee	ᐱᗕ山	
it was not	lo	55ᐟ	
my own doing :	mil·lib·bee	ᐱᗕᘜᐟᨓ	
If	im	ᨓᗕ	Numbers 16:29
a natural death	ke·mo·wt	ᐪYᨓ山	
-	kal	ᐟ山	
-	ha·a·dam	ᨓᗕᐠᘉ	
men die	ye·mu·tun	ᖆYᐪᨓᗕ	
these	el·leh	ᘉᐟᗕ	
the fate	u·phe·qud·dat	ᐪᕽᗰᐊY	
of all	kal	ᐟ山	
men	ha·a·dam	ᨓᗕᐠᘉ	
or if they suffer	yip·pa·qed	ᕽᗰᐊᗕ	
	a·le·hem	ᨓᘉᗕᐟ◎	

has not	lo	𐤋𐤀	
then the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
sent me	she·la·cha·nee	𐤔𐤋𐤇𐤍𐤉	
But if	ve·im	𐤅𐤀𐤌	Numbers 16:30
something unprecedented	be·ree·ah	𐤁𐤓𐤉𐤀𐤄	
brings about	yiv·ra	𐤉𐤁𐤓𐤀	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
opens	u·pha·tse·tah	𐤅𐤐𐤑𐤕𐤄	
and the earth	ha·a·da·mah	𐤄𐤀𐤃𐤌𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
its mouth	pee·ha	𐤐𐤉𐤄	
and swallows	u·va·le·ah	𐤅𐤁𐤋𐤏𐤄	
them	o·tam	𐤀𐤕𐤌	
and	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
all	kal	𐤊𐤋	
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
belongs to them	la·hem	𐤋𐤄𐤌	
so that they go down	ve·ya·re·du	𐤅𐤉𐤓𐤃𐤅	
alive	chay·yeem	𐤇𐤉𐤉𐤌	
into Sheol	she·o·lah	𐤔𐤀𐤋𐤄	
then you will know	vee·da·tem	𐤅𐤉𐤃𐤏𐤕𐤌	
that	kee	𐤊𐤉	
have treated	ni·a·tsu	𐤍𐤀𐤑𐤅	
men	ha·a·na·sheem	𐤄𐤀𐤍𐤔𐤉𐤌	
these	ha·el·leh	𐤄𐤀𐤋𐤄	
-	et	𐤀𐤕	

English	Transliteration	Hebrew	Reference
the LORD {with contempt}"	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
-	vay·hee	𐤅𐤉𐤄𐤉	Numbers 16:31
As soon as [Moses] had finished	ke·khal·lo·to	𐤔𐤋𐤋𐤅	
saying	le·dab·ber	𐤋𐤃𐤁𐤓	
-	et	𐤀𐤕	
all	kal	𐤔𐤋	
	had·de·va·reem	𐤄𐤃𐤁𐤓𐤉𐤌	
this	ha·el·leh	𐤄𐤀𐤋𐤄	
split open	vat·tib·ba·qa	𐤅𐤕𐤁𐤒𐤏	
the ground	ha·a·da·mah	𐤄𐤀𐤃𐤌𐤄	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
beneath them	tach·te·hem	𐤕𐤇𐤕𐤉𐤄𐤌	
opened	vat·tiph·tach	𐤅𐤕𐤐𐤕𐤇	Numbers 16:32
and the earth	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
-	et	𐤀𐤕	
its mouth	pee·ha	𐤐𐤉𐤄	
and swallowed	vat·tiv·la	𐤅𐤕𐤁𐤋𐤏	
them	o·tam	𐤀𐤕𐤌	
and	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
their households —	bat·te·hem	𐤁𐤕𐤉𐤄𐤌	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
all	kal	𐤔𐤋	
men	ha·a·dam	𐤄𐤀𐤃𐤌	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
Korah's	le·qo·rach	𐤋𐤒𐤓𐤇	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
and all	kal	𐤔𐤋	

their possessions	ha·ra·khush	ᛗᚤᗯᏕᛈ	
went down	vay·ye·re·du	ᚤᗤᏕ᚞ᚤ	Numbers 16:33
They	hem	ᛈᛝ	
with all	ve·khal	ᒐᛒᚤ	
they owned	a·sher	Ꮥᛒᛈᛈ	
	la·hem	ᛗᛈᛈᒐ	
alive	chay·yeem	ᛗᚤ᚞᚞ᛏ	
into Sheol	she·o·lah	ᛈᒐᛈᗯ	
closed	vat·te·khas	ᛯᛒᛈᚤ	
over them	a·le·hem	ᛗᛈᚤᒐᗑ	
The earth	ha·a·rets	ᚙᏕᛈᛈ	
and they vanished	vay·yo·ve·du	ᚤᗤᛈ᚞ᚤ	
from	mit·to·wkh	ᗯᚤᛈᛝ	
the assembly	haq·qa·hal	ᒐᛈᛂᛈ	
all	ve·khal	ᒐᛒᚤ	Numbers 16:34
the people of Israel	yis·ra·el	ᒐᛈᏕᛒ᚞	
who [were]	a·sher	Ꮥᛒᛈᛈ	
around them	se·vee·vo·te·hem	ᛗᛈ᚞ᛏᛙ᚞ᛍᛯ	
fled	na·su	ᚤᛯᛀ	
At their cries	le·qo·lam	ᛗᒐᛂᒐ	
-	kee	᚞ᛒ	
saying	a·me·ru	ᚤᏕᛈ᚞	
may	pen	ᛀᗑ	
swallow us too !"	tiv·la·e·nu	ᚤᛈᗑᒐᛯᛈ	
"The earth	ha·a·rets	ᚙᏕᛈᛈ	
And fire	ve·esh	ᗯᛈᚤ	Numbers 16:35
came forth	ya·tse·ah	ᛈᛈᗑᚤ	

English	Transliteration	Hebrew
-	me·et	
from the LORD	YHVH	
and consumed	vat·to·khal	
-	et	
the 250	ha·cha·mish·sheem	
	u·ma·ta·yim	
men	eesh	
who were offering	maq·ree·ve	
the incense	haq·qe·to·ret	
said	vay·dab·ber	Numbers 16:36
Then the LORD	YHVH	
to	el	
Moses	mo·sheh	
	le·mor	
" Tell	e·mor	Numbers 16:37
	el	
Eleazar	el·a·zar	
son	ben	
of Aaron	a·ha·ron	
the priest	hak·ko·hen	
to remove	ve·ya·rem	
-	et	
the censers	ham·mach·tot	
from	mib·ben	
the flames	has·se·re·phah	
and	ve·et	
the coals	ha·esh	

to scatter	ze·reh	𐤆𐤓𐤄	
far away	ha·le·ah	𐤄𐤋𐤀𐤄	
because	kee	𐤊𐤉	
[the censers] are holy	qa·de·shu	𐤒𐤃𐤔𐤅	
-	et	𐤀𐤕	Numbers 16:38
As for the censers	mach·to·wt	𐤌𐤇𐤕𐤅𐤕	
who sinned	ha·chat·ta·eem	𐤄𐤇𐤈𐤀𐤉𐤌	
of those	ha·el·leh	𐤄𐤀𐤋𐤄	
at the cost of their own lives	be·naph·sho·tam	𐤁𐤍𐤐𐤔𐤕𐤌	
	ve·a·su	𐤅𐤏𐤔𐤅	
	o·tam	𐤀𐤕𐤌	
hammer them into	riq·qu·e	𐤓𐤒𐤏𐤉	
sheets	pha·cheem	𐤐𐤇𐤉𐤌	
to overlay	tsip·pui	𐤑𐤐𐤅𐤉	
the altar	lam·miz·be·ach	𐤋𐤌𐤆𐤁𐤇	
for	kee	𐤊𐤉	
these were presented	hiq·ree·vum	𐤄𐤒𐤓𐤉𐤁𐤌	
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
and so have become holy	vay·yiq·da·shu	𐤅𐤉𐤒𐤃𐤔𐤅	
They will serve as	ve·yih·yu	𐤅𐤉𐤄𐤉𐤅	
a sign	le·o·wt	𐤋𐤀𐤅𐤕	
to the Israelites	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉	
"	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
took	vay·yiq·qach	𐤅𐤉𐤒𐤇	Numbers 16:39
So Eleazar	el·a·zar	𐤀𐤋𐤏𐤆𐤓	

the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍
-	et	𐤀𐤕
censers	mach·to·wt	𐤌𐤇𐤕𐤅𐤕
the bronze	han·ne·cho·shet	𐤄𐤍𐤇𐤔𐤕
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
brought	hiq·ree·vu	𐤄𐤒𐤓𐤉𐤁𐤅
by those who had been burned up	has·se·ru·pheem	𐤄𐤔𐤓𐤐𐤉𐤌
and he had them hammered out	vay·raq·qe·um	𐤅𐤉𐤓𐤒𐤏𐤅𐤌
to overlay	tsip·pui	𐤑𐤐𐤅𐤉
the altar	lam·miz·be·ach	𐤋𐤌𐤆𐤁𐤇
This was to be a reminder	zik·ka·ro·wn	𐤆𐤊𐤓𐤅𐤍	Numbers 16:40
to the Israelites	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
that	le·ma·an	𐤋𐤌𐤏𐤍
just as	a·sher	𐤀𐤔𐤓
no	lo	𐤋𐤀
should approach	yiq·rav	𐤉𐤒𐤓𐤁
	eesh	𐤀𐤉𐤔
outsider	zar	𐤆𐤓
who	a·sher	𐤀𐤔𐤓
not	lo	𐤋𐤀
a descendant	miz·ze·ra	𐤌𐤆𐤓𐤏
of Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍
is	hu	𐤄𐤅𐤀
to offer	le·haq·teer	𐤋𐤄𐤒𐤈𐤉𐤓
incense	qe·to·ret	𐤒𐤈𐤓𐤕

before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
	ve·lo	𐤅𐤋𐤀
lest he become	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄
like Korah	khe·qo·rach	𐤔𐤒𐤓𐤇
and his followers	ve·kha·a·da·to	𐤅𐤔𐤏𐤃𐤕𐤅
-	ka·a·sher	𐤔𐤔𐤀𐤓
commanded him	dib·ber	𐤃𐤁𐤓
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
through	be·yad	𐤁𐤉𐤃
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
	lo	𐤋𐤅
grumbled	vay·yil·lo·nu	𐤅𐤉𐤋𐤍𐤅	Numbers 16:41
the whole	kal	𐤔𐤋
congregation	a·dat	𐤏𐤃𐤕
	be·ne	𐤁𐤍𐤉
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
The next day	mim·ma·cho·rat	𐤌𐤌𐤇𐤓𐤕
against	al	𐤏𐤋
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
	ve·al	𐤅𐤏𐤋
and Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍
saying	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓
" You	at·tem	𐤀𐤕𐤌
have killed	ha·mit·tem	𐤄𐤌𐤕𐤌
-	et	𐤀𐤕
people ! "	am	𐤏𐤌

the LORD's	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
But	vay·hee	𐤅𐤉𐤄𐤉	Numbers 16:42
gathered	be·hiq·qa·hel	𐤁𐤄𐤒𐤄𐤋	
when the congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
against them	al	𐤏𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	ve·al	𐤅𐤏𐤋	
and Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍	
turned	vay·yiph·nu	𐤅𐤉𐤐𐤍𐤅	
toward	el	𐤀𐤋	
the Tent	o·hel	𐤀𐤄𐤋	
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃	
	ve·hin·neh	𐤅𐤄𐤍𐤄	
covered it	khis·sa·hu	𐤔𐤎𐤄𐤅	
and suddenly the cloud	he·a·nan	𐤄𐤏𐤍𐤍	
appeared	vay·ye·ra	𐤅𐤉𐤓𐤀	
and the glory	ke·vo·wd	𐤔𐤁𐤅𐤃	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
went	vay·ya·vo	𐤅𐤉𐤁𐤀	Numbers 16:43
Then Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
and Aaron	ve·a·ha·ron	𐤅𐤀𐤄𐤓𐤍	
to	el	𐤀𐤋	
the front	pe·ne	𐤐𐤍𐤉	
of the Tent	o·hel	𐤀𐤄𐤋	
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃𐤏	
said	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 16:44
and the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	

to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
" Get away	he·rom·mu	𐤄𐤓𐤌𐤅	Numbers 16:45
from	mit·to·wkh	𐤌𐤕𐤅𐤊	
congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
this	haz·zot	𐤄𐤆𐤀𐤕	
so that I may consume	va·a·khal·leh	𐤅𐤀𐤊𐤋𐤄	
them	o·tam	𐤀𐤕𐤌	
in an instant "	ke·ra·ga	𐤊𐤓𐤂𐤏	
And [Moses and Aaron] fell	vay·yip·pe·lu	𐤅𐤉𐤐𐤋𐤅	
facedown	al	𐤏𐤋	
	pe·ne·hem	𐤐𐤍𐤉𐤄𐤌	
said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 16:46
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍	
" Take	qach	𐤒𐤇	
-	et	𐤀𐤕	
your censer	ham·mach·tah	𐤄𐤌𐤇𐤕𐤄	
place	ve·ten	𐤅𐤕𐤍	
from	a·le·ha	𐤏𐤋𐤉𐤄	
fire	esh	𐤀𐤔	
in it	me·al	𐤌𐤏𐤋	
the altar	ham·miz·be·ach	𐤄𐤌𐤆𐤁𐤇	
	ve·seem	𐤅𐤔𐤉𐤌	
and add incense	qe·to·ret	𐤒𐤈𐤓𐤕	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew
Go	ve·ho·w·lekh	𐤅𐤄𐤅𐤋𐤊
quickly	me·he·rah	𐤌𐤄𐤓𐤄
to	el	𐤀𐤋
the congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄
and make atonement	ve·khap·per	𐤅𐤊𐤐𐤓
for them	a·le·hem	𐤏𐤋𐤉𐤄𐤌
because	kee	𐤊𐤉
has come	ya·tsa	𐤉𐤑𐤀
wrath	haq·qe·tseph	𐤄𐤒𐤑𐤐
out from	mil·liph·ne	𐤌𐤋𐤐𐤍𐤉
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
has begun "	he·chel	𐤄𐤇𐤋
the plague	han·na·geph	𐤄𐤍𐤂𐤐
took [the censer]	vay·yiq·qach	𐤅𐤉𐤒𐤇
So Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍
as	ka·a·sher	𐤊𐤀𐤔𐤓
had ordered	dib·ber	𐤃𐤁𐤓
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
and ran	vay·ya·rats	𐤅𐤉𐤓𐤑
into	el	𐤀𐤋
the midst	tokh	𐤕𐤅𐤊
of the assembly	haq·qa·hal	𐤄𐤒𐤄𐤋
	ve·hin·neh	𐤅𐤄𐤍𐤄
had begun	he·chel	𐤄𐤇𐤋
And seeing that the plague	han·ne·geph	𐤄𐤍𐤂𐤐
among the people	ba·am	𐤁𐤏𐤌
	vay·yit·ten	𐤅𐤉𐤕𐤍

Numbers 16:47

-	et	𐤀𐤕
he offered the incense	haq·qe·to·ret	
and made atonement	vay·khap·per	
for	al	
the people	ha·am	
He stood	vay·ya·a·mod	Numbers 16:48
between	ben	
and the dead	ham·me·teem	
	u·ven	
the living	ha·chay·yeem	
was halted	vat·te·a·tsar	
and the plague	ham·mag·ge·phah	
-	vay·yih·yu	Numbers 16:49
But those who died	ham·me·teem	
from the plague	bam·mag·ge·phah	
numbered 14,700	ar·ba·ah	
	a·sar	
	e·leph	
	u·she·va	
	me·o·wt	
in addition to	mil·le·vad	
those who had died	ham·me·teem	
on	al	
account	de·var	
of Korah	qo·rach	
returned	vay·ya·shav	Numbers 16:50
Then Aaron	a·ha·ron	

to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
at	el	𐤀𐤋	
the entrance	pe·tach	𐤐𐤕𐤇	
to the Tent	o·hel	𐤀𐤄𐤋	
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃	
since the plague	ve·ham·mag·ge·phah	𐤅𐤄𐤌𐤂𐤐𐤄	
had been halted	ne·e·tsa·rah	𐤏�massmessage�	
said to	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 17:1
And the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	le·mor	𐤋𐤌𐤓	
" Speak	dab·ber	𐤃𐤁𐤓	Numbers 17:2
to	el	𐤀𐤋	
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
and take	ve·qach	𐤅𐤒𐤇	
from them	me·it·tam	𐤌𐤀𐤕𐤌	
[one]	mat·teh	𐤌𐤈𐤄	
	mat·teh	𐤌𐤈𐤄	
	le·vet	𐤋𐤁𐤉𐤕	
-	av	𐤀𐤁	
-	me·et	𐤌𐤀𐤕	
of each	kal	𐤔𐤋	
from the leader	ne·see·e·hem	𐤍𐤔𐤉𐤀𐤌	
	le·vet	𐤋𐤁𐤉𐤕	

English	Transliteration		Reference
tribe	a·vo·tam		
twelve	she·nem		
	a·sar		
staffs	mat·to·wt		
each	eesh		
-	et		
man's name	she·mo		
Write	tikh·tov		
on	al		
his staff	mat·te·hu		
and	ve·et		Numbers 17:3
name	shem		
Aaron's	a·ha·ron		
write	tikh·tov		
on	al		
the staff	mat·teh		
of Levi	le·vee		
because	kee		
staff	mat·teh		
there must be one	e·chad		
for the head	le·rosh		
	bet		
of each tribe	a·vo·w·tam		
Place [the staffs]	ve·hin·nach·tam		Numbers 17:4
in the Tent	be·o·hel		
of Meeting	mo·w·ed		
in front of	liph·ne		

the Testimony	ha·e·dut	𐤕𐤃𐤏𐤄	
where	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
I meet	iw·va·ed	𐤀𐤅𐤏𐤃	
with you	la·khem	𐤋𐤔𐤌	
	sham·mah	𐤔𐤌𐤄	
-	ve·ha·yah	𐤅𐤄𐤉𐤄	Numbers 17:5
belonging to the man	ha·eesh	𐤄𐤉𐤔	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
I choose	ev·char	𐤀𐤁𐤇𐤓	
	bo	𐤁𐤅	
The staff	mat·te·hu	𐤌𐤈𐤄𐤅	
will sprout	yiph·rach	𐤉𐤐𐤓𐤇	
and I will rid	va·ha·shik·ko·tee	𐤅𐤄𐤔𐤊𐤅𐤕𐤉	
Myself	me·a·lay	𐤌𐤏𐤋𐤉	
-	et	𐤀𐤕	
of the constant grumbling	te·lun·no·wt	𐤕𐤋𐤅𐤍𐤕	
	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
of the Israelites	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
-	hem	𐤄𐤌	
-	mal·lee·nim	𐤌𐤋𐤉𐤍𐤌	
against you "	a·le·khem	𐤏𐤋𐤉𐤔𐤌	
spoke	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 17:6
So Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	

gave him	vay·yit·te·nu	𐤅𐤉𐤕𐤍𐤅
	e·law	𐤀𐤋𐤉𐤅
and each	kal	𐤊𐤋
of their leaders	ne·see·e·hem	𐤍𐤔𐤉𐤀𐤉𐤄𐤌
staff —	mat·teh	𐤌𐤈𐤄
	le·na·see	𐤋𐤍𐤔𐤉𐤀
a	e·chad	𐤀𐤇𐤃
one	mat·teh	𐤌𐤈𐤄
of the leaders	le·na·see	𐤋𐤍𐤔𐤉𐤀
for each	e·chad	𐤀𐤇𐤃
	le·vet	𐤋𐤁𐤉𐤕
of their tribes	a·vo·tam	𐤀𐤁𐤕𐤌
twelve	she·nem	𐤔𐤍𐤉𐤌
	a·sar	𐤏𐤔𐤓
staffs in all	mat·to·wt	𐤌𐤈𐤅𐤕
staff	u·mat·teh	𐤅𐤌𐤈𐤄
And Aaron's	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍
was among	be·to·wkh	𐤁𐤕𐤅𐤊
[them]	mat·to·w·tam	𐤌𐤈𐤅𐤕𐤌
placed	vay·yan·nach	𐤅𐤉𐤍𐤇
Then Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
-	et	𐤀𐤕
the staffs	ham·mat·tot	𐤄𐤌𐤈𐤕
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
in the Tent	be·o·hel	𐤁𐤀𐤄𐤋
of the Testimony	ha·e·dut	𐤄𐤏𐤃𐤕

Numbers 17:7

-	vay·hee	𐤉𐤄𐤉𐤅	Numbers 17:8
The next day	mim·ma·cho·rat	𐤕𐤓𐤇𐤌𐤌	
entered	vay·ya·vo	𐤀𐤁𐤉𐤅	
Moses	mo·sheh	𐤄𐤔𐤌	
el	el	𐤋𐤀	
the Tent	o·hel	𐤋𐤄𐤀	
of the Testimony	ha·e·dut	𐤕𐤅𐤃𐤏𐤄	
and saw	ve·hin·neh	𐤄𐤍𐤄𐤅	
had sprouted	pa·rach	𐤇𐤓𐤐	
staff	mat·teh	𐤄𐤈𐤌	
that Aaron's	a·ha·ron	𐤍𐤓𐤄𐤀	
representing the house	le·vet	𐤕𐤉𐤁𐤋	
of Levi	le·vee	𐤉𐤅𐤋	
put forth	vay·yo·tse	𐤀𐤑𐤉𐤅	
buds	phe·rach	𐤇𐤓𐤐	
blossomed	vay·ya·tsets	𐤑𐤑𐤉𐤅	
	tseets	𐤑𐤉𐤑	
and produced	vay·yig·mol	𐤋𐤌𐤂𐤉𐤅	
almonds	she·qe·deem	𐤌𐤉𐤃𐤒𐤔	
brought out	vay·yo·tse	𐤀𐤑𐤉𐤅	Numbers 17:9
Then Moses	mo·sheh	𐤄𐤔𐤌	
-	et	𐤕𐤀	
all	kal	𐤋𐤊	
the staffs	ham·mat·tot	𐤕𐤈𐤌𐤄	
presence	mil·liph·ne	𐤉𐤍𐤐𐤋𐤌	
from the LORD's	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	
to	el	𐤋𐤀	

all	kal	שׁל
the Israelites	be·ne	בֵּנֵי
	yis·ra·el	יִשְׂרָאֵל
They saw them	vay·yir·u	וַיִּרְאוּ
took	vay·yiq·chu	וַיִּקְחוּ
and each man	eesh	אִישׁ
his own staff	mat·te·hu	מַטֵּהוּ
said	vay·yo·mer	וַיֹּאמֶר
The LORD	YHVH	יְהוָה
to	el	אֶל
Moses	mo·sheh	מֹשֶׁה
" Put	ha·shev	הָשֵׁב
-	et	אֶת
staff	mat·teh	מַטֵּה
Aaron's	a·ha·ron	אַהֲרֹן
{back} in front of	liph·ne	לִפְנֵי
the Testimony	ha·e·dut	הָעֵדוּת
to be kept	le·mish·me·ret	לְמִשְׁמֶרֶת
as a sign	le·o·wt	לְאוֹת
for the rebellious	liv·ne	לִבְנֵי
	me·ree	מֶרִי
so that you may put an end	u·te·khal	וּתְכַל
to their grumbling	te·lun·no·tam	תְּלוּנֹּתָם
against Me	me·a·lay	מֵעָלַי
lest	ve·lo	וְלֹא
they die "	ya·mu·tu	יָמֻתוּ
did	vay·ya·as	וַיַּעַשׂ

Numbers 17:10

Numbers 17:11

So Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
as	ka·a·sher	𐤔𐤀𐤔𐤓	
had commanded him	tsiw·vah	𐤑𐤅𐤄	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
-	o·to	𐤀𐤕𐤅	
-	ken	𐤔𐤍	
	a·sah	𐤏𐤔𐤄𐤕	
declared	vay·yo·me·ru	𐤅𐤀𐤌𐤓𐤅	Numbers 17:12
Then the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
" Look	hen	𐤄𐤍	
we are perishing !	ga·va·nu	𐤂𐤅𐤏𐤍𐤅	
We are lost	a·vad·nu	𐤀𐤁𐤃𐤍𐤅	
we are all	kul·la·nu	𐤔𐤋𐤍𐤅	
lost !	a·vad·nu	𐤀𐤁𐤃𐤍𐤅	
Anyone	kol	𐤔𐤋	Numbers 17:13
who comes near	haq·qa·rev	𐤄𐤒𐤓𐤁	
	haq·qa·rev	𐤄𐤒𐤓𐤁	
	el	𐤀𐤋	
the tabernacle	mish·kan	𐤌𐤔𐤔𐤍	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
will die	ya·mut	𐤉𐤌𐤅𐤕	
	ha·im	𐤄𐤀𐤌	
Are we all	tam·nu	𐤕𐤌𐤍𐤅	

going to perish ? "	lig·wo·a	‡⊙Υᕍ⅃	
said	vay·yo·mer	⟨ᗰᕥᛯ⅃Υ	Numbers 18:1
So the LORD	YHVH	ᛝΥᛝᗐ⊐	
to	el	⅃ᛩ	
Aaron	a·ha·ron	⟨ᕥᛝᛩ	
" You	at·tah	ᛝↆᛩ	
and your sons	u·va·ne·kha	ᗰᕥᛝↆ⅃Υ	
house	u·vet	�ᕥ⅃ᗐΥ	
and your father's	a·vee·kha	ᗰᕥᛝ⅃ᗐᛩ	
	it·takh	ᗰↆᛩ	
must bear	tis·u	Υᛩᗰↆ	
-	et	ↆᛩ	
the iniquity [involving]	a·won	⟨Υ⊙	
the sanctuary	ham·miq·dash	ᗰↆ∘ᗰᛝ	
And you	ve·at·tah	ᛝↆᛩΥ	
and your sons	u·va·ne·kha	ᗰᕥᛝↆ⅃Υ	
[alone]	it·takh	ᗰↆᛩ	
must bear	tis·u	Υᛩᗰↆ	
-	et	ↆᛩ	
the iniquity [involving]	a·won	⟨Υ⊙	
your priesthood	ke·hun·nat·khem	ᗰↆᛝↆᗰ	
also	ve·gam	ᗰᕃΥ	Numbers 18:2
	et	ↆᛩ	
your brothers	a·che·kha	ᗰᕥↀᛩ	
from the tribe	mat·teh	ᛝ⊕ᗰ	
of Levi	le·vee	ᕥΥ⅃	
the tribe	she·vet	⊕ↆᗰ	

of your father	a·vee·kha	�features	
But bring	haq·rev		
with you	it·takh		
that they may join	ve·yil·la·wu		
you	a·le·kha		
and assist	vee·sha·re·tu·kha		
you	ve·at·tah		
and your sons	u·va·ne·kha		
	it·takh		
before	liph·ne		
the Tent	o·hel		
of the Testimony	ha·e·dut		
And they shall attend	ve·sha·me·ru		Numbers 18:3
to your duties	mish·mar·te·kha		
and to all the duties	u·mish·me·ret		
	kal		
of the Tent	ha·o·hel		
	akh		
but	el		
to the furnishings	ke·le		
of the sanctuary	haq·qo·desh		
or	ve·el		
the altar	ham·miz·be·ach		
they must not	lo		
come near	yiq·ra·vu		
or	ve·lo		
will die	ya·mu·tu		

both	gam	𐤂𐤌	
they	hem	𐤄𐤌	
and	gam	𐤂𐤌	
you	at·tem	𐤀𐤕𐤌	
They are to join	ve·nil·wu	𐤅𐤍𐤋𐤅𐤅	Numbers 18:4
you	a·le·kha	𐤏𐤋𐤉𐤊	
and attend	ve·sha·me·ru	𐤅𐤔𐤌𐤓𐤅	
	et	𐤀𐤕	
to the duties	mish·me·ret	𐤌𐤔𐤌𐤓𐤕	
of the Tent	o·hel	𐤀𐤄𐤋	
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃	
doing all	le·khol	𐤋𐤊𐤋	
the work	a·vo·dat	𐤏𐤁𐤃𐤕	
at the Tent	ha·o·hel	𐤄𐤀𐤄𐤋	
outsider	ve·zar	𐤅𐤆𐤓	
but no	lo	𐤋𐤀	
may come near	yiq·rav	𐤉𐤒𐤓𐤁	
you	a·le·khem	𐤀𐤋𐤉𐤊𐤌	
And you shall attend	u·she·mar·tem	𐤅𐤔𐤌𐤓𐤕𐤌	Numbers 18:5
	et	𐤀𐤕	
to the duties	mish·me·ret	𐤌𐤔𐤌𐤓𐤕	
of the sanctuary	haq·qo·desh	𐤄𐤒𐤃𐤔	
[and]	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
	mish·me·ret	𐤌𐤔𐤌𐤓𐤕	
of the altar	ham·miz·be·ach	𐤄𐤌𐤆𐤁𐤇	
may not	ve·lo	𐤅𐤋𐤀	
fall	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄	

again	o·wd	⊘Y⋏	
so that wrath	qe·tseph	⌒ᴑᴎᴑ⌒	
on	al	⊘⌒	
the Israelites	be·ne	⊢᠇ᡅ⊔	
	yis·ra·el	⌁⅄ᠬ山⊢	
I Myself	va·a·nee	⊢᠇ᡅ⅄Y	Numbers 18:6
Behold	hin·neh	ᗱ᠌ᡅ⅄	
have selected	la·qach·tee	⊢ǂ亚ᴑ⌡	
-	et	ǂ⅄	
your fellow	a·che·khem	ᴍ山⊢亚⅄	
Levites	hal·vee·yim	ᴍ⊢Y⌡ᗱ	
from	mit·to·wkh	山Yǂᴍ	
the Israelites	be·ne	⊢᠇ᡅ⊔	
	yis·ra·el	⌁⅄ᠬ山⊢	
to you	la·khem	ᴍ山⌡	
as a gift	mat·ta·nah	ᗱᡅǂᴍ	
dedicated	ne·tu·neem	ᴍ⊢᠇ᡅǂᡅ	
to the LORD	la·YHVH	ᗱYᗱ⊢⌡	
to perform	la·a·vod	⊘⊔⊘⌡	
et	et	ǂ⅄	
the service	a·vo·dat	ǂ⊘⊔⊘	
for the Tent	o·hel	⌡ᗱ⅄	
of Meeting	mo·w·ed	⊘⊘Yᴍ	
But only you	ve·at·tah	ᗱǂ⅄Y	Numbers 18:7
and your sons	u·va·ne·kha	山⊢᠇ᡅ⊔Y	
	it·te·kha	山ǂ⅄	
shall attend	tish·me·ru	Yᡅᴍ山ǂ	

-	et	𐤀𐤕
to your priesthood	ke·hun·nat·khem	𐤊𐤄𐤍𐤕𐤊𐤌
for everything	le·khal	𐤋𐤊𐤋
concerning	de·var	𐤃𐤁𐤓
the altar	ham·miz·be·ach	𐤄𐤌𐤆𐤁𐤇
and what is inside	u·le·mib·bet	𐤅𐤋𐤌𐤁𐤕
the veil	lap·pa·ro·khet	𐤋𐤐𐤓𐤊𐤕
and you are to perform that service	va·a·vad·tem	𐤏𐤁𐤃𐤕𐤌
you the work	a·vo·dat	𐤏𐤁𐤃𐤕
as a gift	mat·ta·nah	𐤌𐤕𐤍𐤄
I am giving	et·ten	𐤀𐤕𐤍
-	et	𐤀𐤕
of the priesthood	ke·hun·nat·khem	𐤊𐤄𐤍𐤕𐤊𐤌
but any outsider	ve·haz·zar	𐤅𐤄𐤆𐤓
who comes near [the sanctuary]	haq·qa·rev	𐤄𐤒𐤓𐤁
must be put to death "	yu·mat	𐤉𐤅𐤌𐤕
said	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓
Then the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
to	el	𐤀𐤋
Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍
I	va·a·nee	𐤅𐤀𐤍𐤉
" Behold	hin·neh	𐤄𐤍𐤄
have put	na·tat·tee	𐤍𐤕𐤕𐤉
you	le·kha	𐤋𐤊
-	et	𐤀𐤕
in charge	mish·me·ret	𐤌𐤔𐤌𐤓𐤕

Numbers 18:8

of My offerings	te·ru·mo·tay	⟩⊢ᜃᜃᎩᎩ⟩Ɫ
As for all	le·khal	⌐ᜃ⅃
the sacred offerings	qa·de·she	⟩⊢ᜃᎮ⊸
	ve·ne	⟩⊢Ꭹᜐ
of the Israelites	yis·ra·el	⅃ᎩᎩᜃ⟩⊢
to you	le·kha	ᜃ⅃
I have given them	ne·tat·teem	ᜃᎩ⊢⊦ᎩᎩ
as a portion	le·ma·she·chah	ᛊᚷᜃᜃᎩ⅃
and your sons	u·le·va·ne·kha	ᜃᎩ⊢Ꭹᜐ⅃Y
statute	le·chaq	⊸ᚷ⅃
and a permanent	o·w·lam	ᜃ⅃Y⊘
-	zeh	ᛊᚐ	Numbers 18:9
will be	yih·yeh	⊢ᜃᛊ⊢ᜃᛊ
yours	le·kha	ᜃ⅃
the most holy offerings	miq·qo·desh	ᜐ⊸⊸ᜃ
	haq·qo·da·sheem	ᜃᎩ⊢ᜐ⊸⊸ᛊ
A portion of	min	Ꭹᜃ
[reserved] from the fire	ha·esh	ᜐᛊ⊢
From all	kal	⅃ᜐ
the offerings	qa·re·ba·nam	ᜃᎩᜐᜐ⊸
	le·khal	⅃ᜃ⅃
whether grain offerings	min·cha·tam	ᜃᎩⅎᚷᎩᜃ
	u·le·khal	⅃ᜃ⅃Y
or sin offerings	chat·ta·tam	ᜃᎩᛊ⊕ᚷ
	u·le·khal	⅃ᜃ⅃Y
or guilt offerings	a·sha·mam	ᜃᜃᜃᜐᛊ

-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
they render	ya·shee·vu	𐤉𐤔𐤉𐤁𐤅
to Me	lee	𐤋𐤉
as most holy [offerings]	qo·desh	𐤒𐤃𐤔
	qa·da·sheem	𐤒𐤃𐤔𐤉𐤌
to you	le·kha	𐤋𐤊
[that part] belongs	hu	𐤄𐤅𐤀
and your sons	u·le·va·ne·kha	𐤅𐤋𐤁𐤍𐤉𐤊
as a most holy [offering]	be·qo·desh	𐤁𐤒𐤃𐤔
	haq·qo·da·sheem	𐤄𐤒𐤃𐤔𐤉𐤌
You are to eat it	to·kha·len·nu	𐤀𐤊𐤋𐤍𐤅
[and] every	kal	𐤊𐤋
male	za·khar	𐤆𐤊𐤓
may eat	yo·khal	𐤉𐤀𐤊𐤋
it	o·to	𐤀𐤕𐤅
as holy	qo·desh	𐤒𐤃𐤔
You shall regard it	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄
-	lakh	𐤋𐤊
And this	ve·zeh	𐤅𐤆𐤄
is yours as well :	le·kha	𐤋𐤊
the offering	te·ru·mat	𐤕𐤓𐤅𐤌𐤕
of their gifts	mat·ta·nam	𐤌𐤕𐤍𐤌
along with all	le·khal	𐤋𐤊𐤋
the wave offerings	te·nu·phot	𐤕𐤍𐤅𐤐𐤕
	be·ne	𐤁𐤍𐤉
of the Israelites	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
to you	le·kha	𐤋𐤊

Numbers 18:10

Numbers 18:11

I have given this	ne·tat·teem	𐤌𐤉𐤕𐤕𐤍	
and your sons	u·le·va·ne·kha	𐤊𐤉𐤍𐤁𐤋𐤅	
and daughters	ve·liv·no·te·kha	𐤊𐤉𐤕𐤍𐤁𐤋𐤅	
	it·te·kha	𐤊𐤕𐤀	
statute	le·chaq	𐤋𐤇𐤒	
as a permanent	o·w·lam	𐤌𐤋𐤅𐤏	
Every	kal	𐤋𐤊	
ceremonially clean person	ta·ho·wr	𐤈𐤄𐤅𐤓	
in your household	be·ve·te·kha	𐤁𐤁𐤕𐤊	
may eat it	yo·khal	𐤉𐤀𐤊𐤋	
-	o·to	𐤀𐤕𐤅	
all	kol	𐤋𐤊	Numbers 18:12
the freshest	che·lev	𐤇𐤋𐤁	
olive oil	yits·har	𐤉�צ𐤄𐤓	
and all	ve·khal	𐤅𐤊𐤋	
the finest	che·lev	𐤇𐤋𐤁	
new wine	tee·ro·wosh	𐤕𐤉𐤓𐤅𐤔	
and grain	ve·da·gan	𐤅𐤃𐤂𐤍	
as their firstfruits	re·shee·tam	𐤓𐤀𐤔𐤉𐤕𐤌	
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
I give you	yit·te·nu	𐤉𐤕𐤍𐤅	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
	le·kha	𐤋𐤊	
the Israelites give	ne·tat·teem	𐤌𐤉𐤕𐤕𐤍	
The firstfruits	bik·ku·re	𐤁𐤊𐤅𐤓𐤉	Numbers 18:13
of everything	kal	𐤋𐤊	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	

in their land	be·ar·tsam	𐤑𐤓𐤀𐤁
that	a·sher	𐤓𐤔𐤀
they bring	ya·vee·u	𐤅𐤀𐤉𐤁𐤉
to the LORD	la·YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉𐤋
to you	le·kha	𐤊𐤋
will belong	yih·yeh	𐤄𐤉𐤄𐤉
Every	kal	𐤋𐤊
ceremonially clean person	ta·ho·wr	𐤓𐤅𐤄𐤈
in your household	be·ve·te·kha	𐤊𐤕𐤉𐤁𐤁
may eat them	yo·kha·len·nu	𐤅𐤍𐤋𐤊𐤀𐤉
Every	kal	𐤋𐤊 Numbers 18:14
devoted thing	che·rem	𐤌𐤓𐤇
in Israel	be·yis·ra·el	𐤋𐤀𐤓𐤔𐤉𐤁
	le·kha	𐤊𐤋
belongs to you	yih·yeh	𐤄𐤉𐤄𐤉
of every	kal	𐤋𐤊 Numbers 18:15
The firstborn	pe·ter	𐤓𐤈𐤐
	re·chem	𐤌𐤇𐤓
	le·khal	𐤋𐤊𐤋
womb	ba·sar	𐤓𐤔𐤁
whether	a·sher	𐤓𐤔𐤀
that is offered	yaq·ree·vu	𐤅𐤁𐤉𐤓𐤒𐤉
to the LORD	la·YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉𐤋
man	ba·a·dam	𐤌𐤃𐤀𐤁
or beast	u·vab·be·he·mah	𐤄𐤌𐤄𐤁𐤁𐤅
belongs	yih·yeh	𐤄𐤉𐤄𐤉
to you	lakh	𐤊𐤋

English	Transliteration		Reference
But	akh		
you must surely redeem	pa·doh		
	tiph·deh		
-	et		
every firstborn	be·kho·wr		
son	ha·a·dam		
-	ve·et		
every firstborn male	be·kho·wr		
animals	hab·be·he·mah		
of unclean	hat·te·me·ah		
[and]	tiph·deh		
You are to pay the redemption price	u·phe·du·yaw		Numbers 18:16
for a month-old male	mib·ben		
	cho·desh		
	tiph·deh		
according to your valuation :	be·er·ke·kha		
of silver	ke·seph		
five	cha·me·shet		
shekels	she·qa·leem		
shekel	be·she·qel		
according to the sanctuary	haq·qo·desh		
is twenty	es·reem		
gerahs	ge·rah		
which	hu		
But	akh		Numbers 18:17
the firstborn	be·kho·wr		

English	Transliteration	Hebrew
of an ox	sho·wr	𐤔𐤅𐤓
or	o	𐤀𐤅
ve·kho·wr	ve·kho·wr	𐤋𐤔𐤅𐤓
a sheep	ke·sev	𐤔𐤔𐤋𐤁
o	o	𐤀𐤅
ve·kho·wr	ve·kho·wr	𐤋𐤔𐤅𐤓
a goat	ez	𐤏𐤆
you must not	lo	𐤋𐤀
redeem	tiph·deh	𐤕𐤐𐤃𐤄
are holy	qo·desh	𐤒𐤃𐤔
they	hem	𐤄𐤌
-	et	𐤀𐤕
their blood	da·mam	𐤃𐤌𐤌
You are to sprinkle	tiz·roq	𐤕𐤆𐤓𐤒
on	al	𐤏𐤋
the altar	ham·miz·be·ach	𐤄𐤌𐤆𐤁𐤇
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
their fat	chel·bam	𐤇𐤋𐤁𐤌
and burn	taq·teer	𐤕𐤒𐤈𐤓
as an offering made by fire	ish·sheh	𐤀𐤔𐤄
aroma	le·re·ach	𐤋𐤓𐤉𐤇
a pleasing	nee·cho·ach	𐤍𐤉𐤇𐤇
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄
And their meat	u·ve·sa·ram	𐤅𐤁𐤔𐤓𐤌
belongs	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄
to you	lakh	𐤋𐤊
just as the breast	ka·cha·zeh	𐤊𐤇𐤆𐤄

Numbers 18:18

English	Transliteration	Paleo-Hebrew
of the wave offering	hat·te·nu·phah	𐤉𐤕𐤍𐤅𐤐𐤄
thigh	u·khe·sho·wq	𐤅𐤔𐤅𐤒
and right	hay·ya·meen	𐤄𐤉𐤌𐤉𐤍
to you	le·kha	𐤋𐤊
belong	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄
All	kol	𐤊𐤋
offerings	te·ru·mot	𐤕𐤓𐤅𐤌𐤕
the holy	haq·qo·da·sheem	𐤄𐤒𐤃𐤔𐤉𐤌
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓
present	ya·ree·mu	𐤉𐤓𐤉𐤌𐤅
	ve·ne	𐤁𐤍𐤉
the Israelites	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄
I give	na·tat·tee	𐤍𐤕𐤕𐤉
to you	le·kha	𐤋𐤊
and to your sons	u·le·va·ne·kha	𐤅𐤋𐤁𐤍𐤉𐤊
and daughters	ve·liv·no·te·kha	𐤅𐤋𐤁𐤍𐤕𐤉𐤊
	it·te·kha	𐤀𐤕𐤊
statute	le·chaq	𐤋𐤇𐤒
as a permanent	o·w·lam	𐤏𐤅𐤋𐤌
covenant	be·reet	𐤁𐤓𐤉𐤕
of salt	me·lach	𐤌𐤋𐤇
is a permanent	o·w·lam	𐤏𐤅𐤋𐤌
It	hee	𐤄𐤅𐤀
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
for you	le·kha	𐤋𐤊

Numbers 18:19

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
and your offspring	u·le·zar·a·kha	𐤟𐤟𐤟𐤟	
"	it·takh	𐤟𐤟𐤟	
said	vay·yo·mer	𐤟𐤟𐤟𐤟	Numbers 18:20
Then the LORD	YHVH	𐤟𐤟𐤟𐤟	
	el	𐤟𐤟	
to Aaron	a·ha·ron	𐤟𐤟𐤟𐤟	
in their land	be·ar·tsam	𐤟𐤟𐤟𐤟𐤟	
" You will have no	lo	𐤟𐤟	
inheritance	tin·chal	𐤟𐤟𐤟𐤟	
any portion	ve·che·leq	𐤟𐤟𐤟𐤟𐤟	
nor	lo	𐤟𐤟	
will you have	yih·yeh	𐤟𐤟𐤟𐤟𐤟	
	le·kha	𐤟𐤟	
among them	be·to·w·kham	𐤟𐤟𐤟𐤟𐤟	
I	a·nee	𐤟𐤟𐤟𐤟	
am your portion	chel·qe·kha	𐤟𐤟𐤟𐤟𐤟	
and your inheritance	ve·na·cha·la·te·kha	𐤟𐤟𐤟𐤟𐤟𐤟	
among	be·to·wkh	𐤟𐤟𐤟𐤟	
the Israelites	be·ne	𐤟𐤟𐤟	
	yis·ra·el	𐤟𐤟𐤟𐤟𐤟𐤟	
to the Levites	ve·liv·ne	𐤟𐤟𐤟𐤟𐤟	Numbers 18:21
	le·vee	𐤟𐤟𐤟	
Behold	hin·neh	𐤟𐤟𐤟	
I have given	na·tat·tee	𐤟𐤟𐤟𐤟	
all	kal	𐤟𐤟	
the tithes	ma·a·ser	𐤟𐤟𐤟𐤟	
in Israel	be·yis·ra·el	𐤟𐤟𐤟𐤟𐤟𐤟𐤟	

as an inheritance	le·na·cha·lah	𐤗𐤋𐤎𐤇𐤋
in return for	che·leph	𐤇𐤋𐤐
the work	a·vo·da·tam	𐤏𐤁𐤃𐤕𐤌
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
they	hem	𐤄𐤌
do	o·ve·deem	𐤏𐤁𐤃𐤉𐤌
-	et	𐤀𐤕
the service	a·vo·dat	𐤏𐤁𐤃𐤕
of the Tent	o·hel	𐤀𐤄𐤋
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤏𐤅𐤃
No	ve·lo	𐤅𐤋𐤀	Numbers 18:22
near	yiq·re·vu	𐤉𐤒𐤓𐤁𐤅
longer	o·wd	𐤏𐤅𐤃
may the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
come	el	𐤀𐤋
to the Tent	o·hel	𐤀𐤄𐤋
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤏𐤅𐤃
or they will incur	la·set	𐤋𐤔𐤀𐤕
guilt	chet	𐤇𐤈𐤀
and die	la·mut	𐤋𐤌𐤅𐤕
are to perform	ve·a·vad	𐤅𐤏𐤁𐤃	Numbers 18:23
The Levites	hal·le·vee	𐤄𐤋𐤅𐤉
	hu	𐤄𐤅𐤀
-	et	𐤀𐤕
the work	a·vo·dat	𐤏𐤁𐤃𐤕
of the Tent	o·hel	𐤀𐤄𐤋

of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤏𐤅𐤃
and they	ve·hem	𐤅𐤄𐤌
must bear	yis·u	𐤉𐤔𐤀𐤅
their iniquity	a·wo·nam	𐤏𐤅𐤍𐤌
statute	chuq·qat	𐤇𐤒𐤕
This is a permanent	o·w·lam	𐤏𐤅𐤋𐤌
for the generations to come	le·do·ro·te·khem	𐤋𐤃𐤓𐤕𐤉𐤊𐤌
among	u·ve·to·wkh	𐤅𐤁𐤕𐤅𐤊
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
The Levites will not	lo	𐤋𐤀
receive an inheritance	yin·cha·lu	𐤉𐤍𐤇𐤋𐤅
	na·cha·lah	𐤍𐤇𐤋𐤄
For	kee	𐤊𐤉	Numbers 18:24
-	et	𐤀𐤕
the tithe	ma·sar	𐤌𐤏𐤔𐤓
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓
present	ya·ree·mu	𐤉𐤓𐤉𐤌𐤅
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄
as a contribution	te·ru·mah	𐤕𐤓𐤅𐤌𐤄
I have given	na·tat·tee	𐤍𐤕𐤕𐤉
to the Levites	lal·vee·yim	𐤋𐤋𐤅𐤉𐤌
as their inheritance	le·na·cha·lah	𐤋𐤍𐤇𐤋𐤄
That is why	al	𐤏𐤋
	ken	𐤊𐤍

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
I told them	a·mar·tee	𐤀𐤌𐤓𐤕𐤉	
	la·hem	𐤋𐤄𐤌	
among	be·to·wkh	𐤁𐤕𐤅𐤊	
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
"	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
that they would not	lo	𐤋𐤀	
receive an inheritance	yin·cha·lu	𐤉𐤍𐤇𐤋𐤅	
	na·cha·lah	𐤍𐤇𐤋𐤄	
instructed	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 18:25
And the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
to	ve·el	𐤅𐤀𐤋	Numbers 18:26
the Levites	hal·vee·yim	𐤄𐤋𐤅𐤉𐤌	
" Speak	te·dab·ber	𐤕𐤃𐤁𐤓	
and tell them	ve·a·mar·ta	𐤅𐤀𐤌𐤓𐤕	
:	a·le·hem	𐤀𐤋𐤄𐤌	
' When	kee	𐤊𐤉	
you receive	tiq·chu	𐤕𐤒𐤇𐤅	
from	me·et	𐤌𐤀𐤕	
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
-	et	𐤀𐤕	
the tithe	ham·ma·a·ser	𐤄𐤌𐤏𐤔𐤓	
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
I have given	na·tat·tee	𐤍𐤕𐤕𐤉	

you	la·khem	ᜃ�win
	me·it·tam	ᜃ
as your inheritance	be·na·cha·lat·khem	
you must present	va·ha·re·mo·tem	
of it	mim·men·nu	
as an offering	te·ru·mat	
to the LORD —	YHVH	
a tithe	ma·a·ser	
part	min	
of the tithe	ham·ma·a·ser	
will be reckoned	ve·nech·shav	Numbers 18:27
to you	la·khem	
Your offering	te·ru·mat·khem	
as grain	kad·da·gan	
from	min	
the threshing floor	hag·go·ren	
or juice	ve·kham·le·ah	
from	min	
the winepress	hay·ya·qev	
So	ken	Numbers 18:28
are to present	ta·ree·mu	
	gam	
you	at·tem	
an offering	te·ru·mat	
to the LORD	YHVH	
from all	mik·kol	
the tithes	ma·se·ro·te·khem	

English	Transliteration	Hebrew	Reference
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
you receive	tiq·chu	𐤕𐤒𐤇𐤅	
-	me·et	𐤌𐤀𐤕	
from the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
-	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
you are to give	u·ne·tat·tem	𐤅𐤍𐤕𐤕𐤌	
and from [these]	mim·men·nu	𐤌𐤌𐤍𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
offering	te·ru·mat	𐤕𐤓𐤅𐤌𐤕	
the LORD's	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to Aaron	le·a·ha·ron	𐤋𐤀𐤄𐤓𐤍	
the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
of every	mik·kol	𐤌𐤊𐤋	Numbers 18:29
gift	mat·te·no·te·khem	𐤌𐤕𐤍𐤕𐤊𐤌	
You must present	ta·ree·mu	𐤕𐤓𐤉𐤌𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
all	kal	𐤊𐤋	
the offering	te·ru·mat	𐤕𐤓𐤅𐤌𐤕	
due the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
from	mik·kal	𐤌𐤊𐤋	
the best	chel·bo	𐤇𐤋𐤁𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
the holiest part	miq·de·sho	𐤌𐤒𐤃𐤔𐤅	
of it '	mim·men·nu	𐤌𐤌𐤍𐤅	
Therefore say	ve·a·mar·ta	𐤅𐤀𐤌𐤓𐤕	Numbers 18:30
to [the Levites]	a·le·hem	𐤀𐤋𐤄𐤌	
' When you have presented	ba·ha·ree·me·khem	𐤁𐤄𐤓𐤉𐤌𐤊𐤌	

-	et	𐤕𐤀
the best part	chel·bo	𐤅𐤁𐤋𐤇
-	mim·men·nu	𐤅𐤍𐤌𐤌
it will be reckoned	ve·nech·shav	𐤁𐤔𐤇𐤍𐤅
[to you]	lal·vee·yim	𐤌𐤉𐤅𐤋𐤋
as the produce	kit·vu·at	𐤕𐤀𐤅𐤁𐤕𐤔
of the threshing floor	go·ren	𐤍𐤓𐤂
	ve·khit·vu·at	𐤕𐤀𐤅𐤁𐤕𐤔𐤅
or winepress	ya·qev	𐤁𐤒𐤉
may eat [the rest of it] anywhere	va·a·khal·tem	𐤌𐤕𐤋𐤊𐤀𐤅	Numbers 18:31
-	o·to	𐤅𐤕𐤀
-	be·khal	𐤋𐤊𐤁
	ma·qo·wm	𐤌𐤅𐤒𐤌
And you	at·tem	𐤌𐤕𐤀
and your households	u·ve·te·khem	𐤌𐤊𐤕𐤉𐤁𐤅
	kee	𐤉𐤊
is the compensation	sa·khar	𐤓𐤊𐤔
it	hu	𐤀𐤅𐤄
	la·khem	𐤌𐤊𐤋
for	che·leph	𐤇𐤋𐤇
your work	a·vo·dat·khem	𐤌𐤊𐤕𐤃𐤁𐤏
at the Tent	be·o·hel	𐤋𐤄𐤀𐤁
of Meeting	mo·w·ed	𐤃𐤏𐤅𐤌
you will not	ve·lo	𐤀𐤋𐤅	Numbers 18:32
incur	tis·u	𐤅𐤀𐤔𐤕
because of it	a·law	𐤅𐤉𐤋𐤏

guilt	chet	𐤇⊕𐤀	
Once you have presented	ba·ha·ree·me·khem	𐤌𐤔𐤌𐤓𐤉𐤓𐤄𐤁	
-	et	𐤕𐤀	
the best part	chel·bo	𐤉𐤁𐤋𐤇	
of it	mim·men·nu	𐤉𐤌𐤌𐤌	
But	ve·et	𐤕𐤀𐤅	
the sacred offerings	qa·de·she	𐤉𐤔𐤃𐤒	
	ve·ne	𐤉𐤍𐤁	
of the Israelites	yis·ra·el	𐤋𐤀𐤓𐤔𐤉	
you must not	lo	𐤀𐤋	
defile	te·chal·le·lu	𐤅𐤋𐤋𐤇𐤕	
or else	ve·lo	𐤀𐤋𐤅	
you will die '"	ta·mu·tu	𐤅𐤕𐤅𐤌𐤕	
said	vay·dab·ber	𐤓𐤁𐤃𐤉𐤅	Numbers 19:1
Then the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	
to	el	𐤋𐤀	
Moses	mo·sheh	𐤄𐤔𐤌	
	ve·el	𐤋𐤀𐤅	
and Aaron	a·ha·ron	𐤍𐤓𐤄𐤀	
	le·mor	𐤓𐤌𐤀𐤋	
" This	zot	𐤕𐤀𐤆	Numbers 19:2
is the statute	chuq·qat	𐤕𐤒𐤇	
of the law	hat·to·w·rah	𐤄𐤓𐤅𐤕𐤄	
that	a·sher	𐤓𐤔𐤀	
has commanded :	tsiw·vah	𐤄𐤅𐤑	
the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	
	le·mor	𐤓𐤌𐤀𐤋	

English	Transliteration	Script
Instruct	dab·ber	𐤃𐤁𐤓
	el	𐤀𐤋
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
to bring	ve·yiq·chu	𐤅𐤉𐤒𐤇𐤅
you	e·le·kha	𐤀𐤋𐤉𐤊
heifer	pha·rah	𐤐𐤓𐤄
red	a·dum·mah	𐤀𐤃𐤌𐤄
an unblemished	te·mee·mah	𐤕𐤌𐤉𐤌𐤄
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓
has no	en	𐤀𐤉𐤍
	bah	𐤁𐤄
defect	mum	𐤌𐤅𐤌
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
and has never	lo	𐤋𐤀
been placed	a·lah	𐤏𐤋𐤄
	a·le·ha	𐤏𐤋𐤉𐤄
under a yoke	ol	𐤏𐤋
Give	u·ne·tat·tem	𐤅𐤍𐤕𐤕𐤌
-	o·tah	𐤀𐤕𐤄
it to	el	𐤀𐤋
Eleazar	el·a·zar	𐤀𐤋𐤏𐤆𐤓
the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍
and he will have it brought	ve·ho·w·tsee	𐤅𐤄𐤅𐤑𐤉𐤀
-	o·tah	𐤀𐤕𐤄
-	el	𐤀𐤋
outside	mi·chuts	𐤌𐤇𐤅𐤑

Numbers 19:3

the camp	lam·ma·cha·neh	𐤋𐤌𐤇𐤍𐤄	
and slaughtered	ve·sha·chat	𐤅𐤔𐤇𐤈	
-	o·tah	𐤀𐤕𐤄	
in his presence	le·pha·naw	𐤋𐤐𐤍𐤉𐤅	
is to take	ve·la·qach	𐤅𐤋𐤒𐤇	Numbers 19:4
Eleazar	el·a·zar	𐤀𐤋𐤏𐤆𐤓	
the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
some of its blood	mid·da·mah	𐤌𐤃𐤌𐤄	
on his finger	be·ets·ba·o	𐤁𐤀𐤑𐤁𐤏𐤅	
and sprinkle	ve·hiz·zah	𐤅𐤆𐤄	
toward	el	𐤀𐤋	
	no·khach	𐤍𐤊𐤇	
the front	pe·ne	𐤐𐤍𐤉	
of the Tent	o·hel	𐤀𐤄𐤋	
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃	
[it]	mid·da·mah	𐤌𐤃𐤌𐤄	
seven	she·va	𐤔𐤁𐤏	
times	pe·a·meem	𐤐𐤏𐤌𐤉𐤌	
must be burned	ve·sa·raph	𐤅𐤔𐤓𐤐	Numbers 19:5
-	et	𐤀𐤕	
Then the heifer	hap·pa·rah	𐤄𐤐𐤓𐤄	
in his sight	le·e·naw	𐤋𐤏𐤉𐤍𐤉𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
Its hide	o·rah	𐤏𐤓𐤄	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
its flesh	be·sa·rah	𐤁𐤔𐤓𐤄	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	

and its blood	da·mah	𐤃𐤌𐤄	
along with	al	𐤏𐤋	
its dung	pir·shah	𐤐𐤓𐤔𐤄	
are to be burned	yis·roph	𐤉𐤔𐤓𐤐	
is to take	ve·la·qach	𐤅𐤋𐤒𐤇	Numbers 19:6
The priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
wood	ets	𐤏𐤑	
cedar	e·rez	𐤀𐤓𐤆	
hyssop	ve·e·zo·wv	𐤅𐤀𐤆𐤅𐤁	
and scarlet wool	u·she·nee	𐤅𐤔𐤍𐤉	
	to·w·la·at	𐤕𐤅𐤋𐤏𐤕	
and throw	ve·hish·leekh	𐤅𐤄𐤔𐤋𐤉𐤊	
them	el	𐤀𐤋	
onto	to·wkh	𐤕𐤅𐤊	
the burning	se·re·phat	𐤔𐤓𐤐𐤕	
heifer	hap·pa·rah	𐤄𐤐𐤓𐤄	
must wash	ve·khib·bes	𐤅𐤊𐤁𐤎	Numbers 19:7
his clothes	be·ga·daw	𐤁𐤂𐤃𐤅	
Then the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
and bathe	ve·ra·chats	𐤅𐤓𐤇𐤑	
his body	be·sa·ro	𐤁𐤔𐤓𐤅	
in water	bam·ma·yim	𐤁𐤌𐤉𐤌	
after that	ve·a·char	𐤅𐤀𐤇𐤓	
he may enter	ya·vo·w	𐤉𐤁𐤅𐤀	
	el	𐤀𐤋	
the camp	ham·ma·cha·neh	𐤄𐤌𐤇𐤍𐤄	
will be ceremonially unclean	ve·ta·me	𐤅𐤈𐤌𐤀	

but he	hak·ko·hen	𐤉𐤅𐤔𐤅𐤉	
until	ad	𐤏𐤃	
evening	ha·a·rev	𐤁𐤓𐤏𐤅	
The one who burned	ve·has·so·reph	𐤅𐤉𐤔𐤅𐤓𐤄	Numbers 19:8
[the heifer]	o·tah	𐤀𐤕𐤄	
must also wash	ye·khab·bes	𐤉𐤔𐤅𐤁𐤎	
his clothes	be·ga·daw	𐤁𐤂𐤃𐤉𐤅	
in water	bam·ma·yim	𐤁𐤌𐤉𐤌	
and bathe	ve·ra·chats	𐤅𐤓𐤇𐤑	
his body	be·sa·ro	𐤁𐤔𐤓𐤅	
	bam·ma·yim	𐤁𐤌𐤉𐤌	
and he too will be ceremonially unclean	ve·ta·me	𐤅𐤈𐤌𐤀	
until	ad	𐤏𐤃	
evening	ha·a·rev	𐤁𐤓𐤏𐤅	
is to gather up	ve·a·saph	𐤅𐤀𐤎𐤅	Numbers 19:9
Then a man	eesh	𐤀𐤉𐤔	
who is ceremonially clean	ta·ho·wr	𐤈𐤄𐤅𐤓	
-	et	𐤀𐤕	
the ashes	e·pher	𐤀𐤅𐤓	
of the heifer	hap·pa·rah	𐤄𐤅𐤓𐤄	
and store [them]	ve·hin·nee·ach	𐤅𐤄𐤉𐤍𐤇	
outside	mi·chuts	𐤌𐤇𐤅𐤑	
the camp	lam·ma·cha·neh	𐤋𐤌𐤇𐤍𐤄	
place	be·ma·qo·wm	𐤁𐤌𐤅𐤌	
in a ceremonially clean	ta·ho·wr	𐤈𐤄𐤅𐤓	
They must be	ve·ha·ye·tah	𐤅𐤄𐤉𐤕𐤄	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew
by the congregation	la·a·dat	𐤋𐤏𐤃𐤕
	be·ne	𐤁𐤍𐤉
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
kept	le·mish·me·ret	𐤋𐤌𐤔𐤌𐤓𐤕
for preparing the water	le·me	𐤋𐤌𐤉
of purification	nid·dah	𐤍𐤃𐤄
for purification from sin	chat·tat	𐤇𐤈𐤀𐤕
this [is]	hee	𐤄𐤅𐤀
must also wash	ve·khib·bes	𐤅𐤊𐤁𐤎
The man who has gathered up	ha·o·seph	𐤄𐤀𐤎𐤐
-	et	𐤀𐤕
the ashes	e·pher	𐤀𐤐𐤓
of the heifer	hap·pa·rah	𐤄𐤐𐤓𐤄
-	et	𐤀𐤕
his clothes	be·ga·daw	𐤁𐤂𐤃𐤉𐤅
and he will be ceremonially unclean	ve·ta·me	𐤅𐤈𐤌𐤀
until	ad	𐤏𐤃
evening	ha·a·rev	𐤄𐤏𐤓𐤁
This	ve·ha·ye·tah	𐤅𐤄𐤉𐤕𐤄
for the Israelites	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
and for the foreigner	ve·lag·ger	𐤅𐤋𐤂𐤓
residing	hag·gar	𐤄𐤂𐤓
among them	be·to·w·kham	𐤁𐤕𐤅𐤊𐤌
statute	le·chuq·qat	𐤋𐤇𐤒𐤕
is a permanent	o·w·lam	𐤏𐤅𐤋𐤌

Numbers 19:10

Whoever touches	han·no·ge·a	⊙ᒻᒻᐜ	Numbers 19:11
dead	be·met	ϯ𝈀ᒻ	
any	le·khal	ᑎﻟﻟ	
body	ne·phesh	ﺎᑲᐜ	
	a·dam	𝈀ᐁᐜ	
will be unclean	ve·ta·me	ᐜ𝈀⊕ᐜ	
for seven	shiv·at	ϯ⊙ᒻﻟﻟ	
days	ya·meem	𝈀ᑊᒻᒻ	
He	hu	ᐜᐜᐜ	Numbers 19:12
must purify himself	yit·chat·ta	ᐜ⊕ⵣᐁ	
with [the water]	vo	ᐜᒻ	
day	bay·yo·wm	𝈀ᐜᒻ	
on the third	hash·she·lee·shee	ᑊﻟﻟᑎﻟﻟᐜ	
day	u·vay·yo·wm	𝈀ᐜᐜᒻ	
and on the seventh	hash·she·vee·ee	ᑊ⊙ᑊﻟﻟᐜ	
then he will be clean	yit·har	ᑎᐜ⊕ᑎ	
But if	ve·im	𝈀ᐜᐜ	
he does not	lo	ᐜﻟ	
purify himself	yit·chat·ta	ᐜ⊕ⵣᐁ	
days	bay·yo·wm	𝈀ᐜᒻ	
on the third	hash·she·lee·shee	ᑊﻟﻟᑎﻟﻟᐜ	
	u·vay·yo·wm	𝈀ᐜᐜᒻ	
and seventh	hash·she·vee·ee	ᑊ⊙ᑊﻟﻟᐜ	
he will not	lo	ᐜﻟ	
be clean	yit·har	ᑎᐜ⊕ᑎ	
Anyone	kal	ﻟﻟ	Numbers 19:13
who touches	han·no·ge·a	⊙ᒻᒻᐜ	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew
corpse	be·met	𐤕𐤌𐤁
	be·ne·phesh	𐤁𐤍𐤐𐤔
a human	ha·a·dam	𐤀𐤃𐤌
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
-	ya·mut	𐤉𐤌𐤅𐤕
and fails	ve·lo	𐤅𐤋𐤀
to purify	yit·chat·ta	𐤉𐤕𐤇𐤈𐤀
himself	et	𐤀𐤕
the tabernacle	mish·kan	𐤌𐤔𐤊𐤍
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
defiles	tim·me	𐤈𐤌𐤀
must be cut off	ve·nikh·re·tah	𐤅𐤍𐤊𐤓𐤕𐤄
person	han·ne·phesh	𐤄𐤍𐤐𐤔
That	ha·hi·w	𐤄𐤄𐤅𐤀
from Israel	mee·yis·ra·el	𐤌𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
because	kee	𐤊𐤉
the water	me	𐤌𐤉
of purification	nid·dah	𐤍𐤃𐤄
has not	lo	𐤋𐤀
been sprinkled	zo·raq	𐤆𐤓𐤒
on him	a·law	𐤏𐤋𐤉𐤅
unclean	ta·me	𐤈𐤌𐤀
He remains	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄
is still on him	o·wd	𐤏𐤅𐤃
and his uncleanness	tum·a·to	𐤈𐤌𐤀𐤕𐤅
	vo	𐤁𐤅
This	zot	𐤆𐤀𐤕

Numbers 19:14

is the law	hat·to·w·rah	𐤉𐤄𐤅𐤓𐤄
a person	a·dam	𐤀𐤃𐤌
when	kee	𐤊𐤉
dies	ya·mut	𐤉𐤌𐤅𐤕
in a tent :	be·o·hel	𐤁𐤀𐤄𐤋
Everyone	kal	𐤊𐤋
who enters	hab·ba	𐤄𐤁𐤀
	el	𐤀𐤋
the tent	ha·o·hel	𐤄𐤀𐤄𐤋
and everyone	ve·khal	𐤅𐤊𐤋
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
already in the tent	ba·o·hel	𐤁𐤀𐤄𐤋
will be unclean	yit·ma	𐤉𐤈𐤌𐤀
for seven	shiv·at	𐤔𐤁𐤏𐤕
days	ya·meem	𐤉𐤌𐤉𐤌
and any	ve·khol	𐤅𐤊𐤋
container	ke·lee	𐤊𐤋𐤉
open	pha·tu·ach	𐤐𐤕𐤅𐤇
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
without	en	𐤀𐤉𐤍
a lid	tsa·meed	𐤑𐤌𐤉𐤃
fastened	pa·teel	𐤐𐤕𐤉𐤋
on it	a·law	𐤏𐤋𐤉𐤅
is unclean	ta·me	𐤈𐤌𐤀
hu		𐤄𐤅𐤀
Anyone	ve·khol	𐤅𐤊𐤋
who	a·sher	𐤀𐤔𐤓

Numbers 19:15

Numbers 19:16

touches	yig·ga	ⵎⵍⵊ
in	al	ⵏⵔ
the open field	pe·ne	ⵊⵏⵇⵔ
	has·sa·deh	ⵗⵕⵙⵗ
someone who has been killed	ba·cha·lal	ⵍⵍⵜⵙ
by the sword	che·rev	ⵙⵉⵇⵜ
or	o	ⵟⵟ
has died of natural causes	ve·met	ⵜⵎⵙ
or	o	ⵟⵟ
bone	ve·e·tsem	ⵎⵏⵔⵙ
anyone who touches a human	a·dam	ⵎⵘⵟ
or	o	ⵟⵟ
a grave	ve·qa·ver	ⵉⵙⵔⵙ
will be unclean	yit·ma	ⵟⵎⴲⵊ
for seven	shiv·at	ⵜⵔⵙⵙ
days	ya·meem	ⵎⵊⵎⵊ
take	ve·la·qe·chu	ⵟⵜⵔⵍⵟ	Numbers 19:17
[For the purification] of the unclean person,	lat·ta·me	ⵟⵎⴲⵍ
some of the ashes	me·a·phar	ⵉⵔⵔⵎ
of the burnt	se·re·phat	ⵜⵔⵉⵙ
sin offering	ha·chat·tat	ⵜⵟⴲⵜⵗ
put them	ve·na·tan	ⵉⵜⵟ
over them	a·law	ⵟⵍⵏ
water	ma·yim	ⵎⵊⵎ
and pour fresh	chay·yeem	ⵎⵊⵍⵜ
in	el	ⵍⵟ

a jar	ke·lee
is to take	ve·la·qach
some hyssop	e·zo·wv
dip	ve·ta·val
it in the water	bam·ma·yim
Then a man	eesh
who is ceremonially clean	ta·ho·wr
and sprinkle	ve·hiz·zah
	al
the tent	ha·o·hel
	ve·al
all	kal
the furnishings	hak·ke·leem
	ve·al
and the people	han·ne·pha·sho·wt
who	a·sher
were	ha·yu
there	sham
	ve·al
He is also to sprinkle the one who touched	han·no·ge·a
a bone	ba·e·tsem
or	o
been slain	ve·cha·lal
	o
or a person who has died	vam·met
	o

English	Transliteration	Hebrew (paleo)	Reference
a grave	vaq·qa·ver	𐤒𐤁𐤓	
is to sprinkle	ve·hiz·zah	𐤅𐤄𐤆𐤄	Numbers 19:19
The man who is ceremonially clean	hat·ta·hor	𐤄𐤈𐤄𐤓	
al		𐤏𐤋	
the unclean person	hat·ta·me	𐤄𐤈𐤌𐤀	
day	bay·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌	
on the third	hash·she·lee·shee	𐤄𐤔𐤋𐤉𐤔𐤉	
day	u·vay·yo·wm	𐤅𐤁𐤉𐤅𐤌	
and on the seventh	hash·she·vee·ee	𐤄𐤔𐤁𐤉𐤏𐤉	
After he purifies	ve·chit·te·o	𐤅𐤇𐤈𐤀𐤅	
day	bay·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌	
the unclean person on the seventh	hash·she·vee·ee	𐤄𐤔𐤁𐤉𐤏𐤉	
[the one being cleansed] must wash	ve·khib·bes	𐤅𐤊𐤁𐤎	
his clothes	be·ga·daw	𐤁𐤂𐤃𐤉𐤅	
and bathe	ve·ra·chats	𐤅𐤓𐤇𐤑	
in water	bam·ma·yim	𐤁𐤌𐤉𐤌	
he will be clean	ve·ta·her	𐤅𐤈𐤄𐤓	
and that evening	ba·a·rev	𐤁𐤏𐤓𐤁	
But if a person	ve·eesh	𐤅𐤀𐤉𐤔	Numbers 19:20
who	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
is unclean	yit·ma	𐤉𐤈𐤌𐤀	
does not	ve·lo	𐤅𐤋𐤀	
purify	yit·chat·ta	𐤉𐤕𐤇𐤈𐤀	
will be cut off	ve·nikh·re·tah	𐤅𐤍𐤊𐤓𐤕𐤄	
[he]	han·ne·phesh	𐤄𐤍𐤐𐤔	
himself	ha·hi·w	𐤄𐤄𐤅𐤀	

from	mit·to·wkh	ШΥᛏᛘ
the assembly	haq·qa·hal	ᒐ⸱ᚷ⸱ᚷ
because	kee	Ш⸱⸱
-	et	ᛏ�俗
the sanctuary	miq·dash	Шᛑ⸱ᛘ
of the LORD	YHVH	ᛉΥᛉᛉ
he has defiled	tim·me	ᛉᛘ⊕
The water	me	ᛘ
of [purification]	nid·dah	ᛉᛑᚦ
has not	lo	ᛉ⸜
been sprinkled	zo·raq	⸱ᚦエ
on him	a·law	Υ⸜⸱⊚
is unclean	ta·me	ᛉᛘ⊕
he	hu	ᛉΥᛉ
This	ve·ha·ye·tah	ᛉᛏ⸜ᛉΥ	Numbers 19:21
for [the people] :	la·hɛm	ᛘᛉᛛ
statute	le·chuq·qat	ᛏ⸱Ⅲᛛ
is a permanent	o·w·lam	ᛘᛛΥ⊚
The one who sprinkles	u·maz·zeh	ᛉエᛘΥ
the water	me	ᛘ
of [purification]	han·nid·dah	ᛉᛑᚦᛉ
must wash	ye·khab·bes	キ⸜Шᛛ
his clothes	be·ga·daw	Υ⸜ᛑ⸜⸜
and whoever touches	ve·han·no·ge·a	⊚⸜ᚦᛉΥ
the water	be·me	ᛘᛛ
of [purification]	han·nid·dah	ᛉᛑᚦᛉ
will be unclean	yit·ma	ᛉᛘ⊕

until	ad	ᔥᗢ	
evening	ha·a·rev	ᔢᏜᗢᛩ	
Anything	ve·khol	ᒐ�靇Y	Numbers 19:22
-	a·sher	Ꮬᛠᛩ	
person touches	yig·ga	ᗢᒲᛃ	
bo	bo	Yᔡ	
the unclean	hat·ta·me	ᛃᛠᗷᛩ	
will become unclean	yit·ma	ᛃᛠᗷᛃ	
and anyone	ve·han·ne·phesh	ᒲᗐᛔᛩY	
who touches it	han·no·ga·at	ᛠᗢᒲᛔᛩ	
will be unclean	tit·ma	ᛃᛠᗷᛠ	
until	ad	ᔥᗢ	
evening "	ha·a·rev	ᗐᔢᏜᗢᛩ	
entered	vay·ya·vo·u	YᛃᔡᛃY	Numbers 20:1
ve·ne	ve·ne	ᛃᔡᛃ	
of Israel	yis·ra·el	ᒐᛃᏜᒲᛃ	
the whole	kal	ᒐᒲ	
congregation	ha·e·dah	ᛃᗢᗢᛩ	
the Wilderness	mid·bar	Ꮬᔡᗷᛘ	
of Zin	tsin	ᗴᛏ	
month	ba·cho·desh	ᒲᗷᛣᔡ	
In the first	ha·ri·sho·wn	ᛏYᒲᛃᏜᛩ	
stayed	vay·ye·shev	ᔡᒲᛃᛃY	
[and]	ha·am	ᛘᗢᛩ	
in Kadesh	be·qa·desh	ᒲᗷᗢᔡ	
died	vat·ta·mat	ᛠᛘᛠY	
There	sham	ᛘᒲ	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
Miriam	mir·yam	𐤌𐤓𐤉𐤌	
and was buried	vat·tiq·qa·ver	𐤅𐤕𐤒𐤁𐤓	
sham	sham	𐤔𐤌	
no	ve·lo	𐤅𐤋𐤀	Numbers 20:2
Now there was	ha·yah	𐤄𐤉𐤄	
water	ma·yim	𐤌𐤉𐤌	
for the congregation	la·e·dah	𐤋𐤏𐤃𐤄	
so they gathered	vay·yiq·qa·ha·lu	𐤅𐤉𐤒𐤄𐤋𐤅	
against	al	𐤏𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	ve·al	𐤅𐤏𐤋	
and Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍	
quarreled	vay·ya·rev	𐤅𐤉𐤓𐤁	Numbers 20:3
The people	ha·am	𐤄𐤏𐤌	
with	im	𐤏𐤌	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
and said	vay·yo·me·ru	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓𐤅	
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
" If only	ve·lu	𐤅𐤋𐤅	
we had perished	ga·va·nu	𐤂𐤅𐤏𐤍𐤅	
	big·va	𐤁𐤂𐤅𐤏	
with our brothers	a·che·nu	𐤀𐤇𐤉𐤍𐤅	
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
the LORD !	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
Why	ve·la·mah	𐤅𐤋𐤌𐤄	Numbers 20:4
have you brought	ha·ve·tem	𐤄𐤁𐤀𐤕𐤌	
-	et	𐤀𐤕	

assembly	qe·hal	𐤒𐤄𐤋
the LORD's	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
into	el	𐤀𐤋
wilderness	ham·mid·bar	𐤄𐤌𐤃𐤁𐤓
this	haz·zeh	𐤄𐤆𐤄
to die	la·mut	𐤋𐤌𐤅𐤕
here ?	sham	𐤔𐤌
for us	a·nach·nu	𐤀𐤍𐤇𐤍𐤅
and our livestock	u·ve·ee·re·nu	𐤅𐤁𐤏𐤉𐤓𐤍𐤅
Why	ve·la·mah	𐤅𐤋𐤌𐤄	Numbers 20:5
have you led us up	he·e·lee·tu·nu	𐤄𐤏𐤋𐤉𐤕𐤍𐤅
out of Egypt	mim·mits·ra·yim	𐤌𐤌𐤑𐤓𐤉𐤌
to bring	le·ha·vee	𐤋𐤄𐤁𐤉𐤀
us	o·ta·nu	𐤀𐤕𐤍𐤅
to	el	𐤀𐤋
place ?	ham·ma·qo·wm	𐤄𐤌𐤒𐤅𐤌
wretched	ha·ra	𐤄𐤓𐤏
this	haz·zeh	𐤄𐤆𐤄
It is not	lo	𐤋𐤀
a place	me·qo·wm	𐤌𐤒𐤅𐤌
of grain	ze·ra	𐤆𐤓𐤏
figs	u·te·e·nah	𐤅𐤕𐤀𐤍𐤄
vines	ve·ge·phen	𐤅𐤂𐤐𐤍
or pomegranates —	ve·rim·mo·wn	𐤅𐤓𐤌𐤍
water	u·ma·yim	𐤅𐤌𐤉𐤌
and there is no	a·yin	𐤀𐤉𐤍
to drink ! "	lish·to·wt	𐤋𐤔𐤕𐤅𐤕

went	vay·ya·vo	𐤥𐤉𐤁𐤀	Numbers 20:6
Then Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
and Aaron	ve·a·ha·ron	𐤅𐤀𐤄𐤓𐤍	
from the presence	mip·pe·ne	𐤌𐤐𐤍𐤉	
of the assembly	haq·qa·hal	𐤄𐤒𐤄𐤋	
to	el	𐤀𐤋	
the entrance	pe·tach	𐤐𐤕𐤇	
to the Tent	o·hel	𐤀𐤄𐤋	
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃	
They fell facedown	vay·yip·pe·lu	𐤅𐤉𐤐𐤋𐤅	
al	al	𐤏𐤋	
	pe·ne·hem	𐤐𐤍𐤉𐤄𐤌	
appeared	vay·ye·ra	𐤅𐤉𐤓𐤀	
and the glory	khe·vo·wd	𐤔𐤁𐤅𐤃	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to them	a·le·hem	𐤀𐤋𐤉𐤄𐤌	
said	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 20:7
And the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
" Take	qach	𐤒𐤇	Numbers 20:8
-	et	𐤀𐤕	
the staff	ham·mat·teh	𐤄𐤌𐤈𐤄	
and assemble	ve·haq·hel	𐤅𐤄𐤒𐤄𐤋	
-	et	𐤀𐤕	
the congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew
You	at·tah	𐤀𐤕𐤄
Aaron	ve·a·ha·ron	𐤅𐤀𐤄𐤓𐤍
and your brother	a·chee·kha	𐤀𐤇𐤉𐤊
are to speak	ve·dib·bar·tem	𐤅𐤃𐤁𐤓𐤕𐤌
to	el	𐤀𐤋
the rock	has·se·la	𐤄𐤎𐤋𐤏
while they watch	le·e·ne·hem	𐤋𐤏𐤉𐤍𐤉𐤄𐤌
and it will pour out	ve·na·tan	𐤅𐤍𐤕𐤍
its water	me·maw	𐤌𐤉𐤌𐤉𐤅
You will bring out	ve·ho·w·tse·ta	𐤅𐤄𐤅𐤑𐤀𐤕
	la·hem	𐤋𐤄𐤌
water	ma·yim	𐤌𐤉𐤌
from	min	𐤌𐤍
the rock	has·se·la	𐤄𐤎𐤋𐤏
and provide drink	ve·hish·qee·ta	𐤅𐤄𐤔𐤒𐤉𐤕
-	et	𐤀𐤕
for the congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
and their livestock "	be·ee·ram	𐤁𐤏𐤉𐤓𐤌
took	vay·yiq·qach	𐤅𐤉𐤒𐤇
So Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
-	et	𐤀𐤕
the staff	ham·mat·teh	𐤄𐤌𐤈𐤄
presence	mil·liph·ne	𐤌𐤋𐤐𐤍𐤉
from the LORD's	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
just as	ka·a·sher	𐤊𐤀𐤔𐤓
he had been commanded	tsiw·va·hu	𐤑𐤅𐤄𐤅

Numbers 20:9

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
gathered	vay·yaq·hi·lu	𐤅𐤉𐤒𐤄𐤋𐤅	Numbers 20:10
Then Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
and Aaron	ve·a·ha·ron	𐤅𐤀𐤄𐤓𐤍	
-	et	𐤀𐤕	
the assembly	haq·qa·hal	𐤄𐤒𐤄𐤋	
in	el	𐤀𐤋	
front	pe·ne	𐤐𐤍𐤉	
of the rock	has·sa·la	𐤄𐤎𐤋𐤏	
and [Moses] said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	
to them	la·hem	𐤋𐤄𐤌	
" Listen	shim·u	𐤔𐤌𐤏𐤅	
now	na	𐤍𐤀	
you rebels	ham·mo·reem	𐤄𐤌𐤓𐤉𐤌	
of	ha·min	𐤄𐤌𐤍	
rock ? "	has·se·la	𐤄𐤎𐤋𐤏	
this	haz·zeh	𐤄𐤆𐤄	
out	no·w·tsee	𐤍𐤅𐤑𐤉𐤀	
	la·khem	𐤋𐤊𐤌	
must we bring you water	ma·yim	𐤌𐤉𐤌	
raised	vay·ya·rem	𐤅𐤉𐤓𐤌	Numbers 20:11
Then Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
his hand	ya·do	𐤉𐤃𐤅	
and struck	vay·yakh	𐤅𐤉𐤊	
-	et	𐤀𐤕	
the rock	has·se·la	𐤄𐤎𐤋𐤏	
with his staff	be·mat·te·hu	𐤁𐤌𐤈𐤄𐤅	

twice	pa·a·ma·yim	◯⊙ℳ◡◡ℳ
gushed out	vay·ye·tse·u	Y◡◡ᄵ◡◡Y
water	ma·yim	ℳ◡◡ℳ
so that a great amount of	rab·beem	ℳ◡◡ᄵᄵ
were able to drink	vat·te·shet	ᛏШᛏY
and the congregation	ha·e·dah	ⵛ◸⊙ⵛ
and their livestock	u·ve·ee·ram	ᛒℳᄵ◡◡⊙ᄵY
said	vay·yo·mer	ᄵℳⵛ◡Y
But the LORD	YHVH	ⵛYⵛ◡
to	el	◸⵿
Moses	mo·sheh	ⵛШℳ
and	ve·el	◸⵿Y
Aaron	a·ha·ron	ᄵⵛⵛ◸ⵛ
" Because	ya·an	◡⊙◡
you did not	lo	ᛈ◸
trust	he·e·man·tem	ℳᛏᄵℳⵛⵛ
Me	bee	◡◡ᄵ
to show My holiness	le·haq·dee·she·nee	◡ᄵⵛШᛈ◸⊙⵿ⵛ◸
in the sight	le·e·ne	◡ᄵ◡⊙◸◡
	be·ne	◡ᄵᄵ
of the Israelites	yis·ra·el	◸⵿ⵛШ◡◡
	la·khen	ᄵШ◸
you will not	lo	ᛈ◸
bring	ta·vee·u	Yᛈ◡◡ᄵᛏ
-	et	ᛏⵛ
assembly	haq·qa·hal	◸ⵛ⊙ⵛ
this	haz·zeh	ⵛ工ⵛ

Numbers 20:12

el	אֶל	
into the land	ha·a·rets	הָאָרֶץ	
that	a·sher	אֲשֶׁר	
I have given	na·tat·tee	נָתַתִּי	
them "	la·hem	לָהֶם	
These	hem·mah	הֵמָּה	Numbers 20:13
were the waters	me	מֵי	
of Meribah	me·ree·vah	מְרִיבָה	
where	a·sher	אֲשֶׁר	
quarreled	ra·vu	רָבוּ	
the Israelites	ve·ne	בְנֵי	
	yis·ra·el	יִשְׂרָאֵל	
with	et	אֶת	
the LORD	YHVH	יְהוָֹה	
and He showed His holiness	vay·yiq·qa·desh	וַיִּקָּדֵשׁ	
among them	bam	בָּם	
sent	vay·yish·lach	וַיִּשְׁלַח	Numbers 20:14
Moses	mo·sheh	מֹשֶׁה	
messengers	mal·a·kheem	מַלְאָכִים	
From Kadesh	miq·qa·desh	מִקָּדֵשׁ	
to [tell]	el	אֶל	
the king	me·lekh	מֶלֶךְ	
of Edom	e·do·wm	אֱדוֹם	
" This is what	koh	כֹּה	
says :	a·mar	אָמַר	
your brother	a·chee·kha	אָחִיךָ	
Israel	yis·ra·el	יִשְׂרָאֵל	

You	at·tah	𐤀𐤕𐤄
know	ya·da·ta	𐤉𐤃𐤏𐤕
-	et	𐤀𐤕
all	kal	𐤊𐤋
the hardship	hat·te·la·ah	𐤄𐤕𐤋𐤀𐤄
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓
has befallen us	me·tsa·a·te·nu	𐤌𐤑𐤀𐤕𐤍𐤅
went down	vay·ye·re·du	𐤅𐤉𐤓𐤃𐤅	Numbers 20:15
how our fathers	a·vo·te·nu	𐤀𐤁𐤕𐤉𐤍𐤅
to Egypt	mits·ray·mah	𐤌𐤑𐤓𐤉𐤌𐤄
where we lived	van·ne·shev	𐤅𐤍𐤔𐤁
-	be·mits·ra·yim	𐤁𐤌𐤑𐤓𐤉𐤌
years	ya·meem	𐤉𐤌𐤉𐤌
many	rab·beem	𐤓𐤁𐤉𐤌
mistreated	vay·ya·re·u	𐤅𐤉𐤓𐤏𐤅
us	la·nu	𐤋𐤍𐤅
The Egyptians	mits·ra·yim	𐤌𐤑𐤓𐤉𐤌
and our fathers	ve·la·a·vo·te·nu	𐤅𐤋𐤀𐤁𐤕𐤉𐤍𐤅
and when we cried out	van·nits·aq	𐤅𐤍𐤑𐤏𐤒	Numbers 20:16
to	el	𐤀𐤋
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
He heard	vay·yish·ma	𐤅𐤉𐤔𐤌𐤏
our voice	qo·le·nu	𐤒𐤋𐤍𐤅
sent	vay·yish·lach	𐤅𐤉𐤔𐤋𐤇
an angel	mal·akh	𐤌𐤋𐤀𐤊
and brought us	vay·yo·tsi·e·nu	𐤅𐤉𐤑𐤀𐤍𐤅
out of Egypt	mim·mits·ra·yim	𐤌𐤌𐤑𐤓𐤉𐤌

English	Transliteration	Hebrew
Now look	ve·hin·neh	וְהִנֵּה
we	a·nach·nu	אֲנַחְנוּ
are in Kadesh	ve·qa·desh	בְקָדֵשׁ
a city	eer	עִיר
on the edge	qe·tseh	קְצֵה
of your territory	ge·vu·le·kha	גְבֻלֶךָ
let us pass	na·be·rah	נַעְבְּרָה	Numbers 20:17
Please	na	נָּא
through your land	ve·ar·tse·kha	בְאַרְצֶךָ
We will not	lo	לֹא
cut	na·a·vor	נַעֲבֹר
through any field	be·sa·deh	בְּשָׂדֶה
or vineyard	u·ve·khe·rem	וּבְכֶרֶם
[or]	ve·lo	וְלֹא
drink	nish·teh	נִשְׁתֶּה
water	me	מֵי
from any well	ve·er	בְאֵר
Highway	de·rekh	דֶּרֶךְ
the King's	ham·me·lekh	הַמֶּלֶךְ
We will stay on	ne·lekh	נֵלֵךְ
we will not	lo	לֹא
turn	nit·teh	נִטֶּה
to the right	ya·meen	יָמִין
or to the left	u·se·mo·wl	וּשְׂמֹאול
until	ad	עַד
-	a·sher	אֲשֶׁר
we have passed through	na·a·vor	נַעֲבֹר

English	Transliteration	Hebrew	Reference
your territory "	ge·vu·le·kha	Ш⌐ᴸᵧᴸᴸᴸ	
answered	vay·yo·mer	�`ᴹᴚᵧ⌐Y	Numbers 20:18
	e·law	Y⌐ᴸᾶ	
But Edom	e·do·wm	ᴹᴹYᴓᾶ	
" You may not	lo	ᴓᴸ	
travel	ta·a·vor	ᏛᴸⵔⵔY	
through our land	bee	⌐ᴸᴸ	
	pen	ᴸᴼ	
with the sword "	ba·che·rev	ᴸᏛᴸᴸ	
or we will come out	e·tse	ᾶⵔᴼᾶ	
and confront you	liq·ra·te·kha	Ш⌐ᾶᏛᴼᴸ	
replied	vay·yo·me·ru	YᏛᴹᴚᵧ⌐Y	Numbers 20:19
-	e·law	Y⌐ᴸᾶ	
the Israelites	be·ne	⌐ᴼᴸᴸ	
	yis·ra·ʾēl	ᴸᾶᏛШᴸᴸ	
on the main road "	bam·sil·lah	ᴼᴸᴬᴹᴸ	
" We will stay	na·a·leh	ᴼᴸⵔᴼᴸ	
" and if	ve·im	ᴹᾶY	
your water	me·me·kha	Ш⌐ᴸᴹᴸᴹ	
drink	nish·teh	ᴼⵔШᴼᴸ	
we	a·nee	⌐ᴼᾶ	
or our herds	u·miq·nay	⌐ᴸᴼᴹY	
we will pay	ve·na·tat·tee	⌐ᴸᴸᴸY	
for it	mikh·ram	ᴹᏛШᴹ	
only	raq	ᴼᏛ	
There will be no	en	ᴸ⌐ᴼ	
problem	da·var	Ꮫᴸᴓ	

on foot "	be·rag·lay	ⲏ⎾ᒋᒋⲃ
let us pass through	e·e·vo·rah	ⳤᒋᲚⳞⲊ
insisted	vay·yo·mer	ᒋⲘⳞⲏⲊ	Numbers 20:20
" You may not	lo	Ⳟⲃ
pass through "	ta·a·vor	ᒋᲚ◔Ⲋ
And they came out	vay·ye·tse	ⳘⲟⲏⲊ
But Edom	e·do·wm	ⲘⲎⳐⳞ
to confront [the Israelites]	liq·ra·to	ⲎⳐᒋ━ᒋⳞ
army	be·am	ⲘⲟᲚ
with a large	ka·ved	ⳆᲚⳆ
hand	u·ve·yad	ⳆⲏᲚⲊ
and a strong	cha·za·qah	ⳤ━⌇Ⴞ
refused	vay·ma·en	ⳤⳐⲘⲏⲊ	Numbers 20:21
So Edom	e·do·wm	ⲘⲎⳐⳞ
to allow	ne·ton	ⳤⳤⳞ
-	et	ⳆⳞ
Israel	yis·ra·el	ⳞⳆⳞ�山ⲏ
to pass	a·vor	ᒋᲚ◔
through their territory	big·vu·lo	ⲊⳞᲚᒋⳞ
turned away	vay·yet	⊕ⲏⲊ
and Israel	yis·ra·el	ⳞⳆⳞ山ⲏ
from them	me·a·law	◔ⲊⲏⳞⳞⲘ
After they had set out	vay·yis·u	ⲊⳘⳆⲏⲊ	Numbers 20:22
from Kadesh	miq·qa·desh	山Ⳇ━ⲘⲘ
came	vay·ya·vo·u	ⳞⳆᲚⲏⲊ
	ve·ne	ⲏⳤᲚ

of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
the whole	kal	𐤔𐤋
congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄
Hor	hor	𐤄𐤓
to Mount	ha·har	𐤄𐤄𐤓
said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
to	el	𐤀𐤋
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
	ve·el	𐤅𐤀𐤋
and Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍
Hor	be·hor	𐤁𐤄𐤓
And at Mount	ha·har	𐤄𐤄𐤓
near	al	𐤏𐤋
the border	ge·vul	𐤂𐤁𐤅𐤋
of the land	e·rets	𐤀𐤓𐤑
of Edom	e·do·wm	𐤀𐤃𐤅𐤌
-	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓
will be gathered	ye·a·seph	𐤉𐤀𐤎𐤅
" Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍
to	el	𐤀𐤋
his people	am·maw	𐤏𐤌𐤉𐤅
kee		𐤔𐤉
he will not	lo	𐤋𐤀
enter	ya·vo	𐤉𐤁𐤀
el		𐤀𐤋
the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑

Numbers 20:23

Numbers 20:24

that	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
I have given	na·tat·tee	𐤍𐤕𐤕𐤉	
the Israelites	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
because	al	𐤏𐤋	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
both of you rebelled	me·ree·tem	𐤌𐤓𐤉𐤕𐤌	
-	et	𐤀𐤕	
against My command	pee	𐤐𐤉	
at the waters	le·me	𐤋𐤌𐤉	
of Meribah	me·ree·vah	𐤌𐤓𐤉𐤁𐤄	
Take	qach		Numbers 20:25
-	et	𐤀𐤕	
Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
Eleazar	el·a·zar	𐤀𐤋𐤏𐤆𐤓	
and his son	be·no	𐤁𐤍𐤅	
and bring them up	ve·ha·al	𐤅𐤄𐤏𐤋	
-	o·tam	𐤀𐤕𐤌	
Hor	hor	𐤄𐤓	
Mount	ha·har	𐤄𐤄𐤓	
Remove	ve·haph·shet	𐤅𐤄𐤐𐤔𐤈	Numbers 20:26
-	et	𐤀𐤕	
Aaron's	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍	
-	et	𐤀𐤕	
priestly garments	be·ga·daw	𐤁𐤂𐤃𐤉𐤅	
and put them on	ve·hil·bash·tam	𐤅𐤄𐤋𐤁𐤔𐤕𐤌	

-	et	𐤕𐤀	
Eleazar	el·a·zar	𐤓𐤆𐤏𐤋𐤀	
his son	be·no	𐤅𐤍𐤁	
Aaron	ve·a·ha·ron	𐤍𐤓𐤄𐤀𐤅	
will be gathered [to his people]	ye·a·seph	𐤐𐤎𐤀𐤉	
and will die	u·met	𐤕𐤌𐤅	
there "	sham	𐤌𐤔	
did	vay·ya·as	𐤔𐤏𐤉𐤅	Numbers 20:27
So Moses	mo·sheh	𐤄𐤔𐤌	
as	ka·a·sher	𐤓𐤔𐤀𐤊	
had commanded	tsiw·vah	𐤄𐤅𐤑	
the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	
and they climbed	vay·ya·a·lu	𐤅𐤉𐤏𐤋𐤅	
	el	𐤋𐤀	
Hor	hor	𐤓𐤄	
Mount	ha·har	𐤓𐤄𐤄	
in the sight	le·e·ne	𐤉𐤍𐤉𐤏𐤋	
of the whole	kal	𐤋𐤊	
congregation	ha·e·dah	𐤄𐤃𐤏𐤄	
had removed	vay·yaph·shet	𐤅𐤉𐤐𐤔𐤈	Numbers 20:28
After Moses	mo·sheh	𐤄𐤔𐤌	
-	et	𐤕𐤀	
Aaron's	a·ha·ron	𐤍𐤓𐤄𐤀	
-	et	𐤕𐤀	
garments	be·ga·daw	𐤅𐤉𐤃𐤂𐤁	
and put them on	vay·yal·besh	𐤔𐤁𐤋𐤉𐤅	
	o·tam	𐤌𐤕𐤀	

-	et	𐤕𐤀
Eleazar	el·a·zar	𐤀𐤋𐤏𐤆𐤓
his son	be·no	𐤁𐤍𐤅
died	vay·ya·mat	𐤅𐤉𐤌𐤕
Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍
there	sham	𐤔𐤌
on top	be·rosh	𐤁𐤓𐤀𐤔
of the mountain	ha·har	𐤄𐤄𐤓
came down	vay·ye·red	𐤅𐤉𐤓𐤃
Then Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
and Eleazar	ve·el·a·zar	𐤅𐤀𐤋𐤏𐤆𐤓
from	min	𐤌𐤍
the mountain	ha·har	𐤄𐤄𐤓
saw	vay·yir·u	𐤅𐤉𐤓𐤀𐤅	Numbers 20:29
When the whole	kal	𐤔𐤋
congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄
that	kee	𐤔𐤉
had died	ga·va	𐤂𐤅𐤏
Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍
mourned	vay·yiv·ku	𐤅𐤉𐤁𐤊𐤅
-	et	𐤕𐤀
for him	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍
thirty	she·lo·sheem	𐤔𐤋𐤔𐤉𐤌
days	yo·wm	𐤉𐤅𐤌
the entire	kol	𐤔𐤋
house	bet	𐤁𐤉𐤕
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋

heard	vay·yish·ma	⊙ᛗ山ᛣ丬Y	Numbers 21:1
When the Canaanite	hak·ke·na·a·nee	ᛣ丬⊙ᛀ山ᛟ	
king	me·lekh	山ᒣᛗ	
of Arad	a·rad	ᛥᛚ⊙	
who lived	yo·shev	ᒼ山丬ᛒ	
in the Negev	han·ne·gev	ᒼᒪᛟᛟ	
that	kee	ᛣ丬山	
was coming	ba	ᛤᒪ	
Israel	yis·ra·el	ᒣᛥᛚ山丬ᛒ	
along the road	de·rekh	山ᛚᛥ	
to Atharim	ha·a·ta·reem	ᛗ丬ᛚᛟᛤᛟ	
he attacked	vay·yil·la·chem	ᛗ皿ᒣ丬ᛟY	
Israel	be·yis·ra·el	ᒣᛥᛚ山丬ᒪ	
and captured	vay·yishb	ᒼ山丬ᛒY	
some	mim·men·nu	Yᛟᛗᛗᛗᛗᛟ	
prisoners	she·vee	丬ᒼ山	
made	vay·yid·dar	ᛚᛥ丬Y	Numbers 21:2
So Israel	yis·ra·el	ᒣᛥᛚ山丬ᒪ	
a vow	ne·der	ᛚᛥᛟ	
to the LORD	la·YHVH	ᛟYᛟ丬ᒣ	
:	vay·yo·mar	ᛚᛗᛟᛤ丬Y	
" If	im	ᛗᛤ	
You will deliver	na·ton	ᛟᛟᛟ	
	tit·ten	ᛟᛠᛠ	
-	et	ᛠᛤ	
people	ha·am	ᛗ⊙ᛟ	
this	haz·zeh	ᛟᛏᛟ	

English	Transliteration		Reference
into our hands	be·ya·dee		
we will devote	ve·ha·cha·ram·tee		
-	et		
their cities {to destruction} "	a·re·hem		
heard	vay·yish·ma		Numbers 21:3
And the LORD	YHVH		
plea	be·qo·wl		
Israel's	yis·ra·el		
and delivered up	vay·yit·ten		
-	et		
the Canaanites	hak·ke·na·a·nee		
[Israel] devoted	vay·ya·cha·rem		
them	et·hem		
and	ve·et		
their cities {to destruction}	a·re·hem		
so they named	vay·yiq·ra		
	shem		
the place	ham·ma·qo·wm		
Hormah	cha·re·mah		
Then they set out	vay·yis·u		Numbers 21:4
Hor	me·hor		
from Mount	ha·har		
along the route	de·rekh		
Sea	yam		
to the Red	suph		
in order to bypass	lis·vov		
-	et		

English	Transliteration	Hebrew
the land	e·rets	⟨paleo-Hebrew⟩
of Edom	e·do·wm	⟨paleo-Hebrew⟩
grew impatient	vat·tiq·tsar	⟨paleo-Hebrew⟩
	ne·phesh	⟨paleo-Hebrew⟩
But the people	ha·am	⟨paleo-Hebrew⟩
on the journey	bad·da·rekh	⟨paleo-Hebrew⟩
and spoke	vay·dab·ber	⟨paleo-Hebrew⟩ Numbers 21:5
-	ha·am	⟨paleo-Hebrew⟩
against God	be·lo·heem	⟨paleo-Hebrew⟩
and against Moses :	u·ve·mo·sheh	⟨paleo-Hebrew⟩
" Why	la·mah	⟨paleo-Hebrew⟩
have you led us up	he·e·lee·tu·nu	⟨paleo-Hebrew⟩
out of Egypt	mim·mits·ra·yim	⟨paleo-Hebrew⟩
to die	la·mut	⟨paleo-Hebrew⟩
in the wilderness ?	bam·mid·bar	⟨paleo-Hebrew⟩
	kee	⟨paleo-Hebrew⟩
There is no	en	⟨paleo-Hebrew⟩
bread	le·chem	⟨paleo-Hebrew⟩
	ve·en	⟨paleo-Hebrew⟩
or water	ma·yim	⟨paleo-Hebrew⟩
and we	ve·naph·she·nu	⟨paleo-Hebrew⟩
detest	qa·tsah	⟨paleo-Hebrew⟩
food ! "	bal·le·chem	⟨paleo-Hebrew⟩
this wretched	haq·qe·lo·qel	⟨paleo-Hebrew⟩
sent	vay·shal·lach	⟨paleo-Hebrew⟩ Numbers 21:6
So the LORD	YHVH	⟨paleo-Hebrew⟩
among [the people]	ba·am	⟨paleo-Hebrew⟩

-	et	𐤀𐤕
snakes	han·ne·cha·sheem	𐤀𐤕𐤄𐤍𐤇𐤔𐤉𐤌
venomous	has·se·ra·pheem	𐤀𐤕𐤔𐤓𐤐𐤉𐤌
were bitten	vay·nash·she·khu	𐤅𐤉𐤍𐤔𐤔𐤊𐤅
-	et	𐤀𐤕
-	ha·am	𐤀𐤕𐤏𐤌
and died	vay·ya·mat	𐤅𐤉𐤌𐤕
am	am	𐤏𐤌
and many	rav	𐤓𐤁
of the Israelites	mee·yis·ra·el	𐤌𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
came	vay·ya·vo	𐤅𐤉𐤁𐤀
Then the people	ha·am	𐤀𐤏𐤌
to	el	𐤀𐤋
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
and said	vay·yo·me·ru	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓𐤅
" We have sinned	cha·ta·nu	𐤇𐤈𐤀𐤍𐤅
by	kee	𐤊𐤉
speaking	dib·bar·nu	𐤃𐤁𐤓𐤍𐤅
against the LORD	va·YHVH	𐤁𐤉𐤄𐤅𐤄
and against you	va·vakh	𐤅𐤁𐤊
Intercede	hit·pal·lel	𐤄𐤕𐤐𐤋𐤋
with	el	𐤀𐤋
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
so He will take	ve·ya·ser	𐤅𐤉𐤎𐤓
away from us "	me·a·le·nu	𐤌𐤏𐤋𐤉𐤍𐤅
-	et	𐤀𐤕
the snakes	han·na·chash	𐤄𐤍𐤇𐤔

Numbers 21:7

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
interceded	vay·yit·pal·lel	𐤅𐤉𐤕𐤐𐤋𐤋	
So Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
for	be·ad	𐤁𐤏𐤃	
the people	ha·am	𐤄𐤏𐤌	
said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 21:8
Then the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
" Make	a·seh	𐤏𐤔𐤄	
	le·kha	𐤋𐤊	
a fiery serpent	sa·raph	𐤔𐤓𐤐	
and mount	ve·seem	𐤅𐤔𐤉𐤌	
it	o·to	𐤀𐤕𐤅	
on	al	𐤏𐤋	
a pole	nes	𐤍𐤎	
	ve·ha·yah	𐤅𐤄𐤉𐤄	
When anyone	kal	𐤊𐤋	
who is bitten	han·na·shukh	𐤄𐤍𐤔𐤅𐤊	
looks at it	ve·ra·ah	𐤅𐤓𐤀𐤄	
-	o·to	𐤀𐤕𐤅	
he will live "	va·chay	𐤅𐤇𐤉	
made	vay·ya·as	𐤅𐤉𐤏𐤔	Numbers 21:9
So Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
snake	ne·chash	𐤍𐤇𐤔	
a bronze	ne·cho·shet	𐤍𐤇𐤔𐤕	
and mounted	vay·si·me·hu	𐤅𐤉𐤔𐤌𐤄𐤅	
it on	al	𐤏𐤋	

English	Transliteration		Reference
a pole	han·nes	𐤊𐤍𐤎	
	ve·ha·yah		
If	im		
was bitten	na·shakh		
snake	han·na·chash		
-	et		
anyone who	eesh		
looked	ve·hib·beet		
at	el		
	ne·chash		
the bronze	han·ne·cho·shet		
he would live	va·chay		
set out	vay·yis·u		Numbers 21:10
Then the Israelites	be·ne		
	yis·ra·el		
and camped	vay·ya·cha·nu		
at Oboth	be·o·vot		
They journeyed	vay·yis·u		Numbers 21:11
from Oboth	me·o·vot		
and camped	vay·ya·cha·nu		
	be·ee·ye		
at Iye-abarim	ha·a·va·reem		
in the wilderness	bam·mid·bar		
-	a·sher		
opposite	al		
	pe·ne		
Moab	mo·w·av		

to the east	mim·miz·rach	𐤌𐤌𐤆𐤓𐤇	
	hash·sha·mesh	𐤄𐤔𐤌𐤔	
From there	mish·sham	𐤌𐤔𐤌	Numbers 21:12
they set	na·sa·u	𐤍𐤎𐤏𐤅	
out and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
in the Valley	be·na·chal	𐤁𐤍𐤇𐤋	
of Zered	za·red	𐤆𐤓𐤃	
From there	mish·sham	𐤌𐤔𐤌	Numbers 21:13
they moved on	na·sa·u	𐤍𐤎𐤏𐤅	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
on the other side	me·e·ver	𐤌𐤏𐤁𐤓	
of the Arnon	ar·no·wn	𐤀𐤓𐤍𐤅𐤍	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
in the wilderness	bam·mid·bar	𐤁𐤌𐤃𐤁𐤓	
that extends	hay·yo·tse	𐤄𐤉𐤑𐤀	
territory	mig·ge·vul	𐤌𐤂𐤁𐤋	
into the Amorite	ha·e·mo·ree	𐤄𐤀𐤌𐤓𐤉	
Now	kee	𐤊𐤉	
the Arnon	ar·no·wn	𐤀𐤓𐤍𐤅𐤍	
is the border	ge·vul	𐤂𐤁𐤋	
-	mo·w·av	𐤌𐤅𐤀𐤁	
between	ben	𐤁𐤉𐤍	
the Moabites	mo·w·av	𐤌𐤅𐤀𐤁	
and	u·ven	𐤅𐤁𐤉𐤍	
the Amorites	ha·e·mo·ree	𐤄𐤀𐤌𐤓𐤉	
Therefore	al	𐤏𐤋	Numbers 21:14
	ken	𐤊𐤍	

it is stated	ye·a·mar	𐤉𐤀𐤌𐤓	
in the Book	be·se·pher	𐤁𐤎𐤐𐤓	
of the Wars	mil·cha·mot	𐤌𐤋𐤇𐤌𐤕	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
:	et	𐤀𐤕	
" Waheb	va·hev	𐤅𐤄𐤁	
in Suphah	be·su·phah	𐤁𐤎𐤅𐤐𐤄	
and	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
the wadis	han·ne·cha·leem	𐤄𐤍𐤇𐤋𐤉𐤌	
of the Arnon	ar·no·wn	𐤀𐤓𐤍𐤅𐤍	
even the slopes	ve·e·shed	𐤅𐤀𐤔𐤃	Numbers 21:15
of the wadis	han·ne·cha·leem	𐤄𐤍𐤇𐤋𐤉𐤌	
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
extend	na·tah	𐤍𐤈𐤄	
to the site	le·she·vet	𐤋𐤔𐤁𐤕	
of Ar	ar	𐤏𐤓	
and lie	ve·nish·an	𐤅𐤍𐤔𐤏𐤍	
along the border	lig·vul	𐤋𐤂𐤁𐤅𐤋	
of Moab "	mo·w·av	𐤌𐤅𐤀𐤁	
From there	u·mish·sham	𐤅𐤌𐤔𐤌	Numbers 21:16
[they went on] to Beer	be·e·rah	𐤁𐤀𐤓𐤄	
	hee	𐤄𐤅𐤀	
the well	hab·be·er	𐤄𐤁𐤀𐤓	
where	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
said	a·mar	𐤀𐤌𐤓	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to Moses	le·mo·sheh	𐤋𐤌𐤔𐤄	

English	Transliteration	
" Gather	e·soph	⌐⊨𐤏
-	et	𐤉𐤏
the people	ha·am	𐤌⊙𐤏
so that I may give	ve·et·te·nah	𐤔𐤉𐤉𐤏Y
them	la·hem	𐤌𐤔𐤋
water "	ma·yim	𐤍𐤌𐤉𐤌
Then	az	𐤉𐤏	Numbers 21:17
sang	ya·sheer	𐤅𐤉𐤟
Israel	yis·ra·el	𐤋𐤉𐤅𐤟
-	et	𐤉𐤏
song :	hash·shee·rah	𐤔𐤅𐤟𐤔
this	haz·zot	𐤉𐤏𐤉𐤔
" Spring up	a·lee	𐤉𐤋⊙
O well	ve·er	𐤅𐤏𐤘
all of you sing	e·nu	Y𐤅⊙
to it !	lah	𐤔𐤋
the well	be·er	𐤅𐤏𐤘	Numbers 21:18
dug	cha·pha·ru·ha	𐤔Y𐤅⌐𐤟
The princes	sa·reem	𐤌𐤟𐤅𐤅
hollowed it out	ka·ru·ha	𐤔Y𐤅𐤅
the nobles	ne·dee·ve	𐤉𐤘𐤉𐤏𐤟
of the people	ha·am	𐤌⊙𐤏
with their scepters	bim·cho·qeq	⊙—⊙—𐤌𐤘
and with their staffs "	be·mish·a·no·tam	𐤌𐤏𐤅⊙𐤌𐤘
From the wilderness [the Israelites went on]	u·mim·mid·bar	𐤅𐤏𐤓𐤌𐤌Y
to Mattanah	mat·ta·nah	𐤔𐤉𐤉𐤌

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
and from Mattanah	u·mim·mat·ta·nah	𐤅𐤌𐤌𐤕𐤍𐤄	Numbers 21:19
to Nahaliel	na·cha·lee·el	𐤍𐤇𐤋𐤉𐤀𐤋	
and from Nahaliel	u·min·na·cha·lee·el	𐤅𐤌𐤍𐤇𐤋𐤉𐤀𐤋	
to Bamoth	ba·mo·wt	𐤁𐤌𐤅𐤕	
and from Bamoth	u·mib·ba·mo·wt	𐤅𐤌𐤁𐤌𐤅𐤕	Numbers 21:20
to the valley	hag·gay	𐤄𐤂𐤉𐤀	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
[in]	bis·deh	𐤁𐤔𐤃𐤄	
Moab	mo·w·av	𐤌𐤅𐤀𐤁	
where the top	rosh	𐤓𐤀𐤔	
of Pisgah	hap·pis·gah	𐤄𐤐𐤎𐤂𐤄	
overlooks	ve·nish·qa·phah	𐤅𐤍𐤔𐤒𐤐𐤄	
al	al	𐤏𐤋	
pe·ne	pe·ne	𐤐𐤍𐤉	
the wasteland	hay·shee·mon	𐤄𐤉𐤔𐤉𐤌𐤍	
sent	vay·yish·lach	𐤅𐤉𐤔𐤋𐤇	Numbers 21:21
Then Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
messengers	mal·a·kheem	𐤌𐤋𐤀𐤊𐤉𐤌	
to	el	𐤀𐤋	
Sihon	see·chon	𐤎𐤉𐤇𐤍	
king	me·lekh	𐤌𐤋𐤊	
of the Amorites	ha·e·mo·ree	𐤄𐤀𐤌𐤓𐤉	
saying	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
" Let us pass	e·be·rah	𐤀𐤏𐤁𐤓𐤄	Numbers 21:22
through your land	ve·ar·tse·kha	𐤁𐤀𐤓𐤑𐤊	
We will not	lo	𐤋𐤀	
cut through	nit·teh	𐤍𐤈𐤄	

any field	be·sa·deh	𐤔𐤃𐤄
or vineyard	u·ve·khe·rem	𐤅𐤁𐤊𐤓𐤌
[or]	lo	𐤋𐤀
drink	nish·teh	𐤍𐤔𐤕𐤄
water	me	𐤌𐤉
from any well	ve·er	𐤁𐤀𐤓
Highway	be·de·rekh	𐤁𐤃𐤓𐤊
the King's	ham·me·lekh	𐤄𐤌𐤋𐤊
We will stay on	ne·lekh	𐤍𐤋𐤊
until	ad	𐤏𐤃
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
we have passed through	na·a·vor	𐤍𐤏𐤁𐤓
your territory "	ge·vu·le·kha	𐤂𐤁𐤋𐤊
would not	ve·lo	𐤅𐤋𐤀
let	na·tan	𐤍𐤕𐤍
But Sihon	see·chon	𐤎𐤉𐤇𐤍
-	et	𐤀𐤕
Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
pass	a·vor	𐤏𐤁𐤓
through his territory	big·vu·lo	𐤁𐤂𐤁𐤋𐤅
gathered	vay·ye·e·soph	𐤅𐤉𐤀𐤎𐤅
Instead, he	see·chon	𐤎𐤉𐤇𐤍
-	et	𐤀𐤕
his whole	kal	𐤊𐤋
army	am·mo	𐤏𐤌𐤅
and went out	vay·ye·tse	𐤅𐤉𐤑𐤀
to confront	liq·rat	𐤋𐤒𐤓𐤀𐤕

Numbers 21:23

Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
in the wilderness	ham·mid·ba·rah	𐤄𐤌𐤃𐤁𐤓𐤄
When he came	vay·ya·vo	𐤅𐤉𐤁𐤀
to Jahaz	ya·he·tsah	𐤉𐤄𐤑𐤄
he fought	vay·yil·la·chem	𐤅𐤉𐤋𐤇𐤌
against Israel	be·yis·ra·el	𐤁𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
put him	vay·yak·ke·hu	𐤅𐤉𐤊𐤄𐤅	Numbers 21:24
And Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
	le·phee	𐤋𐤐𐤉
to the sword	cha·rev	𐤇𐤓𐤁
and took possession of	vay·yee·rash	𐤅𐤉𐤉𐤓𐤔
-	et	𐤀𐤕
his land	ar·tso	𐤀𐤓𐤑𐤅
from the Arnon	me·ar·non	𐤌𐤀𐤓𐤍𐤍
to	ad	𐤏𐤃
the Jabbok —	yab·boq	𐤉𐤁𐤒
but only up to	ad	𐤏𐤃
of the Ammonites	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	am·mo·won	𐤏𐤌𐤅𐤍
because	kee	𐤊𐤉
it was fortified	az	𐤏𐤆
the border	ge·vul	𐤂𐤁𐤅𐤋
	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	am·mo·won	𐤏𐤌𐤅𐤍
captured	vay·yiq·qach	𐤅𐤉𐤒𐤇	Numbers 21:25
Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
-	et	𐤀𐤕

all	kal	שׁל
the cities	he·a·reem	העריﬦ
	ha·el·leh	האלﬣ
and occupied	vay·ye·shev	וי�schב
-	yis·ra·el	ישראﬥ
[them]	be·khal	בשׁל
-	a·re	ערי
of the Amorites	ha·e·mo·ree	האﬞרﬤ
including Heshbon	be·chesh·bo·wn	בﬤ�schבﬅ�0
and all	u·ve·khal	ובשׁﬥ
its villages	be·no·te·ha	בײַﬡﬕﬣ
-	kee	שׁי
Heshbon	chesh·bo·wn	ﬤﬤﬤײַﬅ
was the city	eer	ﬠײַﬤ
of Sihon	see·chon	ﬤﬤﬤ
king	me·lekh	מﬥﬤ
of the Amorites	ha·e·mo·ree	האﬞﬤﬤ
who	hee	הײַײַ
	ve·hu	והײַײַ
had fought	nil·cham	ﬡﬤﬤﬤﬤ
king	be·me·lekh	בﬤﬥﬤ
of Moab	mo·w·av	מײַײַﬅ
against the former	ha·ri·sho·wn	הﬞﬤﬤײַﬅ
and taken	vay·yiq·qach	ויﬞﬤ
-	et	אﬞ
all	kal	שׁﬥ
his land	ar·tso	אﬞﬤײַ

Numbers 21:26

English	Transliteration		Reference
	mee·ya·do		
as	ad		
far as the Arnon	ar·non		
That is why	al		Numbers 21:27
	ken		
say :	yo·me·ru		
the poets	ham·mo·she·leem		
" Come	bo·u		
to Heshbon	chesh·bo·wn		
let it be rebuilt	tib·ba·neh		
be restored	ve·tik·ko·w·nen		
let the city	eer		
of Sihon	see·cho·wn		
For	kee		Numbers 21:28
a fire	esh		
went out	ya·tse·ah		
from Heshbon	me·chesh·bo·wn		
a blaze	le·ha·vah		
from the city	miq·qir·yat		
of Sihon	see·chon		
It consumed	a·khe·lah		
Ar	ar		
of Moab	mo·w·av		
the rulers	ba·a·le		
heights	ba·mo·wt		
of Arnon's	ar·non		
Woe	o·w		Numbers 21:29

to you	le·kha	�careful
O Moab !	mo·w·av	
You are destroyed	a·vad·ta	
O people	am	
of Chemosh !	ke·mo·wosh	
He gave up	na·tan	
his sons	ba·naw	
as refugees	pe·le·tim	
and his daughters	u·ve·no·taw	
into captivity	bash·she·veet	
king	le·me·lekh	
of the Amorites	e·mo·ree	
to Sihon	see·cho·wn	
But we have overthrown them	van·nee·ram	Numbers 21:30
is destroyed	a·vad	
Heshbon	chesh·bo·wn	
as far as	ad	
Dibon	dee·vo·wn	
We demolished them	van·nash·sheem	
as	ad	
far as Nophah	no·phach	
which	'a·shɛr	
reaches to	ad	
Medeba "	me·de·va	
lived	vay·ye·shev	Numbers 21:31
So Israel	yis·ra·el	
in the land	be·e·rets	

of the Amorites	ha·e·mo·ree	�763ᛉ⅄	
had sent	vay·yish·lach	ⴳ⌿Ш⅃⅄	Numbers 21:32
After Moses	mo·sheh	ᛟШᛉ	
spies	le·rag·gel	⅃ᛖ63⅃	
-	et	ⵜ⅄	
to Jazer	ya·zer	63⌇⅃ᛉ	
Israel captured	vay·yil·ke·du	⅄⌿Ш⅃⅄⅄	
its villages	be·no·te·ha	ᛟ⅄ᛉ⵿63ᛊ	
and drove out	vay·yī·rεsh	Ш63ᛉ⅄⅄	
-	et	ⵜ⅄	
the Amorites	ha·e·mo·ree	ᛉ763ᛉ⅄	
who	a·sher	6Шⵜᛠ	
were there	sham	ᛉᛉШ	
Then they turned	vay·yiph·nu	⅄ᛍ⌾ᛉ⅄⅄	Numbers 21:33
and went up	vay·ya·a·lu	⅄⅃⌾ᛉ⅄⅄	
the road	de·rekh	Ш63ᛊ	
to Bashan	hab·ba·shan	ᛊШⵜⵇⵜ	
came out	vay·ye·tse	ᛉ⌒ᛉ⅄⅄	
and Og	o·wg	ᛊ⅄⌾	
king	me·lekh	Ш⅃ᛉᛉ	
of Bashan	hab·ba·shan	ᛊШⵜⵇⵜ	
to meet	liq·ra·tam	ᛉⵜᛠⵇ⌒ᛉ⅃	
them	hu	ᛠ⅄ⵜ	
and his whole	ve·khal	⅃Шⵜⵁ	
army	am·mo	⅄ᛉ⌾	
in battle	lam·mil·cha·mah	ᛟᛉⴳ⅃ᛉᛉ⅃	
at Edrei	ed·re·ee	ᛉⵜ⌾63ᛊⵂ	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 21:34
But the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
" Do not	al	𐤀𐤋	
fear him	tee·ra	𐤕𐤉𐤓𐤀	
-	o·to	𐤀𐤕𐤅	
for	kee	𐤊𐤉	
into your hand	ve·ya·de·kha	𐤁𐤉𐤃𐤊	
I have delivered	na·tat·tee	𐤍𐤕𐤕𐤉	
him	o·to	𐤀𐤕𐤅	
along with	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
all	kal	𐤊𐤋	
his people	am·mo	𐤏𐤌𐤅	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
and his land	ar·tso	𐤀𐤓𐤑𐤅	
Do	ve·a·see·ta	𐤅𐤏𐤔𐤉𐤕	
to him	lo	𐤋𐤅	
as	ka·a·sher	𐤊𐤀𐤔𐤓	
you did	a·see·ta	𐤏𐤔𐤉𐤕	
to Sihon	le·see·chon	𐤋𐤎𐤉𐤇𐤍	
king	me·lekh	𐤌𐤋𐤊	
of the Amorites	ha·e·mo·ree	𐤄𐤀𐤌𐤓𐤉	
who	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
lived	yo·wo·shev	𐤉𐤅𐤔𐤁	
in Heshbon "	be·chesh·bo·wn	𐤁𐤇𐤔𐤁𐤅𐤍	
So they struck down [Og]	vay·yak·ku	𐤅𐤉𐤊𐤅	Numbers 21:35

-	o·to	ΥϮΨ	
along with	ve·et	ϮΨΥ	
his sons	ba·naw	ΥϤ𐤟ϤϾ	
-	ve·et	ϮΨΥ	
and his whole	kal	ЈШ	
army	am·mo	ΥϺϿ⊘	
until	ad	ϟ⊘	
no	bil·tee	Ϥ𐤟ϮЈϿ	
remnant was left	hish·eer	𐤟ϤϾΨШΨ	
lo	lo	ΥЈ	
-	sa·reed	ϟ𐤟ϤШ	
And they took possession of	vay·yee·re·shu	ΥШϤ𐤟𐤟Υ	
-	et	ϮΨ	
his land	ar·tso	ΥϿϤϿΨ	
traveled on	vay·yis·u	Υ⊘ϞϤ𐤟Υ	Numbers 22:1
Then the Israelites	be·ne	𐤟ϤϿ	
	yis·ra·el	ЈΨϤШϤ𐤟	
and camped	vay·ya·cha·nu	ΥϾℤϤ𐤟Υ	
in the plains	be·ar·vo·wt	ϮΥϿϤ⊘Ͽ	
of Moab	mo·w·av	ϿΨΥϺ	
across from	me·e·ver	ϞϿ⊘Ϻ	
near the Jordan	le·yar·den	ϞϟϤ𐤟Ј	
Jericho	ye·re·cho	‡ΥℤϞϤ𐤟	
saw	vay·yar	ΨϞϤ𐤟Υ	Numbers 22:2
Now Balak	ba·laq	⊶ЈϿ	
son	ben	ϞϿ	
of Zippor	tsip·po·wr	ϞΥ⊜ϟ	

-	et	𐤀𐤕
all	kal	𐤊𐤋
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓
had done	a·sah	𐤏𐤔𐤄
Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
to the Amorites	la·e·mo·ree	𐤋𐤀𐤌𐤓𐤉
was terrified	vay·ya·gar	𐤅𐤉𐤂𐤓	Numbers 22:3
and Moab	mo·w·av	𐤌𐤅𐤀𐤁
of	mip·pe·ne	𐤌𐤐𐤍𐤉
the people	ha·am	𐤄𐤏𐤌
	me·od	𐤌𐤀𐤃
because	kee	𐤊𐤉
were numerous	rav	𐤓𐤁
they	hu	𐤄𐤅𐤀
dreaded	vay·ya·qats	𐤅𐤉𐤒𐤑
Indeed, Moab	mo·w·av	𐤌𐤅𐤀𐤁
	mip·pe·ne	𐤌𐤐𐤍𐤉
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 22:4
So the Moabites	mo·w·av	𐤌𐤅𐤀𐤁
to	el	𐤀𐤋
the elders	ziq·ne	𐤆𐤒𐤍𐤉
of Midian	mid·yan	𐤌𐤃𐤉𐤍
	at·tah	𐤏𐤕𐤄
will devour	ye·la·cha·khu	𐤉𐤋𐤇𐤊𐤅
" This horde	haq·qa·hal	𐤄𐤒𐤄𐤋

-	et	𐤀𐤕
everything	kal	𐤊𐤋
around us	se·vee·vo·te·nu	𐤎𐤁𐤉𐤁𐤕𐤉𐤍𐤅
licks up	kil·chokh	𐤊𐤋𐤇𐤊
as an ox	hash·sho·wr	𐤄𐤔𐤅𐤓
-	et	𐤀𐤕
the grass	ye·req	𐤉𐤓𐤒
of the field "	has·sa·deh	𐤄𐤔𐤃𐤄
Since Balak	u·va·laq	𐤅𐤁𐤋𐤒
son	ben	𐤁𐤍
of Zippor	tsip·po·wr	𐤑𐤐𐤅𐤓
was king	me·lekh	𐤌𐤋𐤊
of Moab	le·mo·w·av	𐤋𐤌𐤅𐤀𐤁
time	ba·et	𐤁𐤏𐤕
at that	ha·hi·w	𐤄𐤄𐤅𐤀
he sent	vay·yish·lach	𐤅𐤉𐤔𐤋𐤇
messengers	mal·a·kheem	𐤌𐤋𐤀𐤊𐤉𐤌
to	el	𐤀𐤋
Balaam	bil·am	𐤁𐤋𐤏𐤌
son	ben	𐤁𐤍
of Beor	be·o·wr	𐤁𐤏𐤅𐤓
at Pethor	pe·to·w·rah	𐤐𐤕𐤅𐤓𐤄
which	a·sher	𐤀𐤔𐤓
is by	al	𐤏𐤋
the Euphrates	han·na·har	𐤄𐤍𐤄𐤓
in the land	e·rets	𐤀𐤓𐤑
of his people	be·ne	𐤁𐤍𐤉

Numbers 22:5

	am·mo	Y𝖬⊘
said Balak	liq·ro	⅄ᔕ⊸ᒐ
	lo	Yᒐ
-	le·mor	ᔕ𝖬⅄ᒐ
" Behold	hin·neh	ᵚᛑᵚ
a people	am	𝖬⊘
has come out	ya·tsa	⅄◠⅄
of Egypt "	mim·mits·ra·yim	𝖬⅃ᔕ◠𝖬𝖬
" -	hin·neh	ᵚᛑᵚ
They cover	khis·sah	ᵚ≠Щ
-	et	⅏⅄
the face	en	ᛑᒐ⊘
of the land	ha·a·rets	◠ᔕ⅄ᵚ
	ve·hu	⅄YᵚY
and have settled	yo·shev	ᒐШ⟋
next to me	mim·mu·lee	ᒐᒐ𝖬𝖬
now	ve·at·tah	ᵚ⅏⊘Y
come	le·khah	ᵚШᒐ
So please	na	⅄ᛑ
and put a curse	a·rah	ᵚᔕ⅄
lee		ᒐᒐ
-	et	⅏⅄
people	ha·am	𝖬⊘ᵚ
on this	haz·zeh	ᵚ⊥ᵚ
because	kee	ᒐШ
are too mighty	a·tsum	𝖬Y◠⊘
they	hu	ᵚYᵚ

Numbers 22:6

for me	mim·men·nee	﹂ﭏﻭﻭﻭ	
Perhaps I may	u·lay	﹂﹊ﻭﻭ	
be able	u·khal	ﻭﻭﻭﻭ	
to defeat	nak·keh	ﻭﻭﻭ	
them	bo	ﻭﻭ	
and drive them out	va·a·ga·re·shen·nu	ﻭﻭﻭﻭﻭﻭ	
of	min	ﻭﻭ	
the land	ha·a·rets	ﻭﻭﻭﻭﻭ	
for	kee	﹂ﻭﻭ	
I know	ya·da·tee	﹂ﻭﻭﻭﻭﻭ	
-	et	ﻭﻭ	
that those	a·sher	ﻭﻭﻭﻭ	
you bless	te·va·rekh	ﻭﻭﻭﻭ	
are blessed	me·vo·rakh	ﻭﻭﻭﻭﻭ	
and those	va·a·sher	ﻭﻭﻭﻭ	
you curse	ta·or	ﻭﻭﻭ	
are cursed "	yu·ar	ﻭﻭﻭﻭ	
departed	vay·ye·le·khu	ﻭﻭﻭﻭﻭ	Numbers 22:7
The elders	ziq·ne	﹂ﻭﻭﻭﻭ	
of Moab	mo·w·av	ﻭﻭﻭﻭﻭ	
	ve·ziq·ne	﹂ﻭﻭﻭﻭﻭ	
and Midian	mid·yan	ﻭﻭﻭﻭﻭ	
with the fees for divination	u·qe·sa·meem	ﻭﻭﻭﻭﻭﻭﻭ	
in hand	be·ya·dam	ﻭﻭﻭﻭﻭ	
They came	vay·ya·vo·u	ﻭﻭﻭﻭﻭ	
to	el	ﻭﻭ	
Balaam	bil·am	ﻭﻭﻭﻭﻭ	

and relayed	vay·dab·be·ru	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓𐤅	
to him	e·law	𐤀𐤋𐤉𐤅	
the words	div·re	𐤃𐤁𐤓𐤉	
of Balak	va·laq	𐤁𐤋𐤒	
[Balaam] replied	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 22:8
	a·le·hem	𐤀𐤋𐤉𐤄𐤌	
" Spend	lee·nu	𐤋𐤉𐤍𐤅	
here "	phoh	𐤐𐤄	
the night	hal·lay·lah	𐤄𐤋𐤉𐤋𐤄	
" and I will give	va·ha·shi·vo·tee	𐤅𐤄𐤔𐤁𐤕𐤉	
-	et·khem	𐤀𐤕𐤊𐤌	
you the answer	da·var	𐤃𐤁𐤓	
that	ka·a·sher	𐤊𐤀𐤔𐤓	
speaks	ye·dab·ber	𐤉𐤃𐤁𐤓	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to me "	e·lay	𐤀𐤋𐤉	
stayed	vay·ye·she·vu	𐤅𐤉𐤔𐤁𐤅	
So the princes	sa·re	𐤔𐤓𐤉	
of Moab	mo·w·av	𐤌𐤅𐤀𐤁	
with	im	𐤏𐤌	
Balaam	bil·am	𐤁𐤋𐤏𐤌	
came	vay·ya·vo	𐤅𐤉𐤁𐤀	Numbers 22:9
Then God	e·lo·heem	𐤀𐤋𐤄𐤉𐤌	
to	el	𐤀𐤋	
Balaam	bil·am	𐤁𐤋𐤏𐤌	
and asked	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	
" Who	mee	𐤌𐤉	

men	ha·a·na·sheem	ᨏ᨞ᨏᨐᨏᨐᨏ
are these	ha·el·leh	ᨏᨐᨐᨏ
with you ?"	im·makh	ᨏᨏᨏ
said	vay·yo·mer	ᨏᨏᨏᨐᨐ	Numbers 22:10
And Balaam	bil·am	ᨏᨏᨐᨏ
to	el	ᨐᨏ
God	ha·e·lo·heem	ᨏᨐᨏᨐᨏᨏ
"Balak	ba·laq	ᨏᨐᨏᨏ
son	ben	ᨏᨏ
of Zippor	tsip·por	ᨏᨏᨏᨏ
king	me·lekh	ᨏᨐᨏ
of Moab	mo·w·av	ᨏᨏᨏᨏ
sent me	sha·lach	ᨏᨐᨏᨏ
this message :	e·lay	ᨏᨐᨏ
'Behold	hin·neh	ᨏᨏᨏ	Numbers 22:11
a people	ha·am	ᨏᨏᨏ
has come out	hay·yo·tse	ᨏᨐᨏᨏ
of Egypt	mim·mits·ra·yim	ᨏ᨞ᨏᨏᨏᨏᨏ
and they cover	vay·khas	ᨏᨏᨏᨏ
-	et	ᨏᨏ
the face	en	ᨏᨐᨏᨏ
of the land	ha·a·rets	ᨏᨏᨏᨏ
Now	at·tah	ᨏᨏᨏ
come	le·khah	ᨐᨏᨏ
and put a curse	qa·vah	ᨏᨏᨏᨏ
for me	lee	ᨏᨐ
on them	o·to	ᨏᨏᨏ

Perhaps I may	u·lay	⟩⊐𝈜𝈜⊔𝈜
be able	u·khal	⟩⊔Ⱬ𝈜𝈜⊔𝈜
to fight	le·hil·la·chem	𝈚𝈙𝈜⊔⟩⊔⟩
against them	bo	𝈜⊔⊐
and drive them away '''	ve·ge·rash·tee	𝈜⟩⊔ɸⱲ⊓⟩⊐𝈜
said	vay·yo·mer	⊓𝈚𝈜⟩𝈜⟩	Numbers 22:12
But God	e·lo·heem	𝈚𝈜⟩⊔Ⱬ𝈜𝈜
to	el	𝈜⟩𝈜
Balaam	bil·am	𝈚⊙𝈜⊐
" Do not	lo	𝈜𝈜⟩
go	te·lekh	Ⱬ𝈜𝈜
with them	im·ma·hem	𝈚𝈜𝈚⊙
You are not	lo	𝈜𝈜⟩
to curse	ta·or	⊓𝈜𝈜𝈜
-	et	𝈜𝈜
this people	ha·am	𝈚⊙𝈜Ⱬ
for	kee	⟩⊔Ⱬ
are blessed "	va·rukh	Ⱬ𝈜⊓⊐
they	hu	𝈜𝈜𝈜Ⱬ
got up	vay·ya·qam	𝈚⊙⟩𝈜𝈜	Numbers 22:13
So Balaam	bil·am	𝈚⊙𝈜⊐
the next morning	bab·bo·qer	ɸ⊙⊐⊐
and said	vay·yo·mer	ɸ𝈚𝈜⟩⊐𝈜
to	el	𝈜𝈜
princes	sa·re	⟩ɸⱲⱲ
Balak's	va·laq	⊙𝈜⊐
" Go back	le·khu	𝈜Ⱬ𝈜

to	el	𐤀𐤋
your homeland	ar·tse·khem	𐤀𐤓𐤑𐤊𐤌
because	kee	𐤊𐤉
has refused	me·en	𐤌𐤀𐤍
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
to let me	le·tit·tee	𐤋𐤕𐤕𐤉
go	la·ha·lokh	𐤋𐤄𐤋𐤊
with you "	im·ma·khem	𐤏𐤌𐤊𐤌
arose	vay·ya·qu·mu	𐤅𐤉𐤒𐤅𐤌𐤅	Numbers 22:14
And the princes	sa·re	𐤔𐤓𐤉
of Moab	mo·w·av	𐤌𐤅𐤀𐤁
returned	vay·ya·vo·u	𐤅𐤉𐤁𐤀𐤅
to	el	𐤀𐤋
Balak	ba·laq	𐤁𐤋𐤒
and said	vay·yo·me·ru	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓𐤅
refused	me·en	𐤌𐤀𐤍
" Balaam	bil·am	𐤁𐤋𐤏𐤌
to come	ha·lokh	𐤄𐤋𐤊
with us "	im·ma·nu	𐤏𐤌𐤍𐤅
other	vay·yo·seph	𐤅𐤉𐤎𐤐	Numbers 22:15
	o·wd	𐤏𐤅𐤃
Then Balak	ba·laq	𐤁𐤋𐤒
sent	she·lo·ach	𐤔𐤋𐤇
princes	sa·reem	𐤔𐤓𐤉𐤌
more numerous	rab·beem	𐤓𐤁𐤉𐤌
and more distinguished	ve·nikh·ba·deem	𐤅𐤍𐤊𐤁𐤃𐤉𐤌
than the [first messengers]	me·el·leh	𐤌𐤀𐤋𐤄

English	Transliteration	Hebrew	Reference
They came	vay·ya·vo·u	𐤅𐤉𐤁𐤀𐤅	Numbers 22:16
to	el	𐤀𐤋	
Balaam	bil·am	𐤁𐤋𐤏𐤌	
and said	vay·yo·me·ru	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓𐤅	
lo	lo	𐤋𐤅	
" This is what	koh	𐤊𐤄	
says :	a·mar	𐤀𐤌𐤓	
Balak	ba·laq	𐤁𐤋𐤒	
son	ben	𐤁𐤍	
of Zippor	tsip·po·wr	𐤑𐤐𐤅𐤓	
let nothing	al	𐤀𐤋	
' Please	na	𐤍𐤀	
hinder	tim·ma·na	𐤕𐤌𐤍𐤏	
you from coming	me·ha·lokh	𐤌𐤄𐤋𐤊	
to me	e·lay	𐤀𐤋𐤉	
for	kee	𐤊𐤉	Numbers 22:17
I will honor you	khab·bed	𐤊𐤁𐤃	
	a·khab·bed·kha	𐤀𐤊𐤁𐤃𐤊	
richly	me·od	𐤌𐤀𐤃	
whatever	ve·khol	𐤅𐤊𐤋	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
you say	to·mar	𐤕𐤀𐤌𐤓	
	e·lay	𐤀𐤋𐤉	
and do	e·e·seh	𐤀𐤏𐤔𐤄	
come	u·le·khah	𐤅𐤋𐤊𐤄	
So please	na	𐤍𐤀	
and put a curse	qa·vah	𐤒𐤁𐤄	

English	Transliteration	Script
lee	lee	�anglo⟩
-	et	
people for me ! '"	ha·am	
on this	haz·zeh	
replied	vay·ya·an	Numbers 22:18
But Balaam	bil·am	
	vay·yo·mer	
to	el	
the servants	av·de	
of Balak	va·laq	
" If	im	
were to give	yit·ten	
me	lee	
Balak	va·laq	
full	me·lo	
his house	ve·to	
of silver	ke·seph	
and gold	ve·za·hav	
not	lo	
I could	u·khal	
to go beyond	la·a·vor	
-	et	
the command	pee	
of the LORD	YHVH	
my God	e·lo·hay	
do	la·a·so·wt	
anything small	qe·tan·nah	

or	o	𐤅𐤀	
great	ge·do·w·lah	𐤄𐤋𐤅𐤃𐤂	
So now	ve·at·tah	𐤄𐤕𐤏𐤅	Numbers 22:19
stay	she·vu	𐤅𐤁𐤔	
please	na	𐤀𐤍	
here	va·zeh	𐤄𐤆𐤁	
as the others did	gam	𐤂𐤌	
	at·tem	𐤀𐤕𐤌	
overnight	hal·la·ye·lah	𐤄𐤋𐤉𐤋𐤄	
that I may find out	ve·e·de·ah	𐤅𐤀𐤃𐤏𐤄	
what	mah	𐤌𐤄	
else	yo·seph	𐤉𐤎𐤅	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
has to tell me	dab·ber	𐤃𐤁𐤓	
”	im·mee	𐤏𐤌𐤉	
came	vay·ya·vo	𐤅𐤉𐤁𐤀	Numbers 22:20
God	e·lo·heem	𐤀𐤋𐤄𐤉𐤌	
to	el	𐤀𐤋	
Balaam	bil·am	𐤁𐤋𐤏𐤌	
That night	lay·lah	𐤋𐤉𐤋𐤄	
and said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	
lo	lo	𐤋𐤅	
“ Since	im	𐤀𐤌	
to summon	liq·ro	𐤋𐤒𐤓𐤀	
you	le·kha	𐤋𐤊	
have come	ba·u	𐤁𐤀𐤅	
these men	ha·a·na·sheem	𐤄𐤀𐤍𐤔𐤉𐤌	

get up	qum	ᛘᚣ—ᴏ	
and go	lekh	ᴜᛞ	
with them	it·tam	ᛘᚣᛏᚥ	
but you must only	ve·akh	ᴜᚥᚤ	
-	et	ᛏᚥ	
-	had·da·var	ᚱᴗᚥᛘ	
what	a·sher	ᚱᴜᚥ	
I tell you	a·dab·ber	ᚱᴗᚥᚥ	
	e·le·kha	ᴜᛞᚥ	
- "	o·to	ᚣᛏᚥ	
do	ta·a·seh	ᛝᴜᴑᛏ	
got up	vay·ya·qam	ᛘ—ᴏᛞᚣ	Numbers 22:21
Balaam	bil·am	ᛘᴑᛞᴗ	
So in the morning	bab·bo·qer	ᚱ—ᴏᴗᴗ	
saddled	vay·ya·cha·vosh	ᴜᴗᛥᛞᚣ	
-	et	ᛏᚥ	
his donkey	a·to·no	ᚣᛏᚥ	
and went	vay·ye·lekh	ᴜᛞᛞᚣ	
with	im	ᛘᴑ	
the princes	sa·re	ᛞᚱᴜ	
of Moab	mo·w·av	ᴗᚥᚣᛘ	
was kindled	vay·yi·char	ᚱᛢᛞᚣ	Numbers 22:22
anger	aph	ᴑᚥ	
Then God's	e·lo·heem	ᛘᛞᛝᛞᴗᚥ	
because	kee	ᛞᴜ	
was going along	ho·w·lekh	ᴜᛞᚣᛝ	
Balaam	hu	ᚥᚣ	

stood	vay·yit·yats·tsev	𐤃𐤑𐤉𐤕𐤉𐤅
and the angel	mal·akh	𐤊𐤀𐤋𐤌
of the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉
in the road	bad·de·rekh	𐤊𐤓𐤃𐤁
to oppose	le·sa·tan	𐤍𐤈𐤔𐤋
him	lo	𐤅𐤋
Balaam	ve·hu	𐤀𐤅𐤄𐤅
was riding	ro·khev	𐤃𐤔𐤓
al		𐤋𐤏
his donkey	a·to·no	𐤅𐤍𐤕𐤀
and his two	u·she·ne	𐤉𐤍𐤔𐤅
servants	ne·a·raw	𐤅𐤉𐤓𐤏𐤍
were with him	im·mo	𐤅𐤌𐤏
saw	vat·te·re	𐤀𐤓𐤕𐤅	Numbers 22:23
When the donkey	ha·a·to·wn	𐤍𐤅𐤕𐤀𐤄
-	et	𐤕𐤀
the angel	mal·akh	𐤊𐤀𐤋𐤌
of the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉
standing	nits·tsav	𐤃𐤑𐤍
in the road	bad·de·rekh	𐤊𐤓𐤃𐤁
sword	ve·char·bo	𐤅𐤉𐤓𐤇𐤅
with a drawn	she·lu·phah	𐤄𐤐𐤅𐤋𐤔
in his hand	be·ya·do	𐤅𐤃𐤉𐤁
turned	vat·tet	𐤈𐤕𐤅
she	ha·a·to·wn	𐤍𐤅𐤕𐤀𐤄
off	min	𐤍𐤌
the path	had·de·rekh	𐤊𐤓𐤃𐤄

and went	vat·te·lekh	�633	
into a field	bas·sa·deh	633	
beat	vay·yakh	633	
So Balaam	bil·am	633	
-	et	633	
her	ha·a·to·wn	633	
to return her	le·hat·to·tah	633	
to the path	had·da·rekh	633	
stood	vay·ya·a·mod	633	Numbers 22:24
Then the angel	mal·akh	633	
of the LORD	YHVH	633	
in a narrow passage	be·mish·o·wl	633	
between two vineyards	hak·ke·ra·meem	633	
with walls	ga·der	633	
on either side	miz·zeh	633	
	ve·ga·der	633	
	miz·zeh	633	
saw	vat·te·re	633	Numbers 22:25
And the donkey	ha·a·to·wn	633	
-	et	633	
the angel	mal·akh	633	
of the LORD	YHVH	633	
and pressed herself	vat·til·la·chets	633	
against	el	633	
the wall	haq·qeer	633	
crushing	vat·til·chats	633	
-	et	633	

foot	re·gel	ʃᄂᏰ	
Balaam's	bil·am	ᗰᗶʃᗺ	
against	el	ʃᕉ	
it	haq·qeer	Ᏸ᠊᠊ᕉᕉ	
once again	vay·yo·seph	ᕉᏒ	
So he beat her	le·hak·ko·tah	ᕉᕉᎲʃ	
on ahead	vay·yo·w·seph	ᕉᏒ	Numbers 22:26
And the angel	mal·akh	ᒯᕉʃᗰ	
of the LORD	YHVH	ᕉᏒ	
moved	a·vo·wr	ᏰᏒᗺᕉ	
and stood	vay·ya·a·mod	ᗰᗶᕉᏒ	
place	be·ma·qo·wm	ᗰᏒᗰᗺ	
in a narrow	tsar	Ᏸᗣ	
where	a·sher	Ᏸᒥᕉ	
there was no	en	ᕉᕉᕉ	
room	de·rekh	ᒥᏰᕉ	
to turn	lin·to·wt	ᕉᏒᕉʃ	
to the right	ya·meen	ᕉᕉᗰᕉ	
or left	u·se·mo·wl	ʃᕉᗰᒥᏒ	
saw	vat·te·re	ᕉᏰᕉᏒ	Numbers 22:27
When the donkey	ha·a·to·wn	ᕉᏒᎲᕉ	
-	et	ᕉᕉ	
the angel	mal·akh	ᒯᕉʃᗰ	
of the LORD	YHVH	ᕉᏒ	
she lay down	vat·tir·bats	ᕉᏰᏰᏒᏒ	
under	ta·chat	ᕉᎲᕉ	
Balaam	bil·am	ᗰᗶʃᗺ	

became furious	vay·yi·char	𐤉𐤉𐤇𐤓𐤅	
aph	aph	𐤀𐤐	
and [he]	bil·am	𐤁𐤋𐤏𐤌	
and beat	vay·yakh	𐤅𐤉𐤊	
-	et	𐤀𐤕	
[her]	ha·a·to·wn	𐤄𐤀𐤕𐤅𐤍	
with his staff	bam·maq·qel	𐤁𐤌𐤒𐤋	
opened	vay·yiph·tach	𐤅𐤉𐤐𐤕𐤇	Numbers 22:28
Then the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
mouth	pee	𐤐𐤉	
the donkey's	ha·a·to·wn	𐤄𐤀𐤕𐤅𐤍	
and she said	vat·to·mer	𐤅𐤕𐤀𐤌𐤓	
to Balaam	le·vil·am	𐤋𐤁𐤋𐤏𐤌	
" What	meh	𐤌𐤄	
have I done	a·see·tee	𐤏𐤔𐤉𐤕𐤉	
to you	le·kha	𐤋𐤊	
that	kee	𐤊𐤉	
you have beaten me	hik·kee·ta·nee	𐤄𐤊𐤉𐤕𐤍𐤉	
these	zeh	𐤆𐤄	
three	sha·losh	𐤔𐤋𐤔	
times ? "	re·ga·leem	𐤓𐤂𐤋𐤉𐤌	
answered	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 22:29
Balaam	bil·am	𐤁𐤋𐤏𐤌	
the donkey	la·a·to·wn	𐤋𐤀𐤕𐤅𐤍	
kee	kee	𐤊𐤉	
" You have made a fool	hit·al·lalt	𐤄𐤕𐤏𐤋𐤋𐤕	

of me !	bee	𐤁𐤉
If	lu	𐤋𐤅
I had	yesh	𐤉𐤔
a sword	che·rev	𐤇𐤓𐤁
in my hand	be·ya·dee	𐤁𐤉𐤃𐤉
	kee	𐤔𐤉
right now ! "	at·tah	𐤏𐤕𐤄
I would kill you	ha·rag·teekh	𐤄𐤓𐤂𐤕𐤉𐤊
said	vat·to·mer	𐤅𐤕𐤀𐤌𐤓
But the donkey	ha·a·to·wn	𐤄𐤀𐤕𐤅𐤍
el	el	𐤀𐤋
to Balaam	bil·am	𐤁𐤋𐤏𐤌
not	ha·lo·w	𐤄𐤋𐤅𐤀
" Am I	a·no·khee	𐤀𐤍𐤊𐤉
the donkey	a·to·ne·kha	𐤀𐤕𐤍𐤊
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
you have ridden	ra·khav·ta	𐤓𐤊𐤁𐤕
	a·lay	𐤏𐤋𐤉
all your life	me·o·wd·kha	𐤌𐤏𐤅𐤃𐤊
until today	ad	𐤏𐤃
?	hay·yo·wm	𐤄𐤉𐤅𐤌
	haz·zeh	𐤄𐤆𐤄
before	ha·has·ken	𐤄𐤄𐤎𐤊𐤍
? "	his·kan·tee	𐤄𐤎𐤊𐤍𐤕𐤉
Have I ever treated	la·a·so·wt	𐤋𐤏𐤔𐤅𐤕
you	le·kha	𐤋𐤊
this way	koh	𐤊𐤄

Numbers 22:30

he replied	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	
" No "	lo	𐤋𐤀	
opened	vay·gal	𐤅𐤉𐤂𐤋	Numbers 22:31
Then the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
eyes	e·ne	𐤏𐤉𐤍𐤉	
Balaam's	vil·am	𐤁𐤋𐤏𐤌	
and he saw	vay·yar	𐤅𐤉𐤓𐤀	
-	et	𐤀𐤕	
the angel	mal·akh	𐤌𐤋𐤀𐤊	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
standing	nits·tsav	𐤍𐤑𐤁	
in the road	bad·de·rekh	𐤁𐤃𐤓𐤊	
sword	ve·char·bo	𐤅𐤇𐤓𐤁𐤅	
with a drawn	she·lu·phah	𐤔𐤋𐤐𐤄	
in his hand	be·ya·do	𐤁𐤉𐤃𐤅	
	vay·yiq·qod	𐤅𐤉𐤒𐤃	
And Balaam bowed low	vay·yish·ta·chu	𐤅𐤉𐤔𐤕𐤇𐤅	
and fell facedown	le·ap·paw	𐤋𐤀𐤐𐤉𐤅	
asked him	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 22:32
	e·law	𐤀𐤋𐤉𐤅	
The angel	mal·akh	𐤌𐤋𐤀𐤊	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
" Why	al	𐤏𐤋	
	mah	𐤌𐤄	
have you beaten	hik·kee·ta	𐤄𐤊𐤉𐤕	
-	et	𐤀𐤕	

your donkey	a·to·ne·kha	ᴟᙡᎩᏔᔙ
these	zeh	ᵂ⟂
three	sha·lo·wosh	ᴟᎩᏔᎍᔙ
times ?	re·ga·leem	ᴟᎩᔙᎍᏀᙏ
Behold	hin·neh	ᵂᎩᵂ
I	a·no·khee	ᙏᔙᵂᎩᏔ
have come out	ya·tsa·tee	ᙏ�𝝌ᎍᙏ
to oppose you	le·sa·tan	Ꭹᙰᔙᎍ
because	kee	ᙏᔙ
is perverse	ya·rat	ᙰᎩᙏ
your way	had·de·rekh	ᴟᎩᙰᵂ
before me	le·neg·dee	ᙏᙰᎩᎍ
saw me	vat·tir·a·nee	ᙏᎩ𝝌ᎍᎩᏔᎩ
The donkey	ha·a·to·wn	ᎩᏔᎩ𝝌ᵂ
and turned away	vat·tet	ᙰᎩᏔ
from me	le·pha·nay	ᙏᎩᙰᎍ
these	zeh	ᵂ⟂
three	sha·losh	ᴟᎍᔙ
times	re·ga·leem	ᴟᎩᔙᎍᏀᙏ
If she had not	u·lay	ᙏᎍᎩᔙ
turned away	na·te·tah	ᵂᎨᙰᎩ
-	mip·pa·nay	ᙏᎩᙰᙏ
	kee	ᙏᔙ
then by now	at·tah	ᵂᎨᏔ
	gam	ᙏᏀ
you	o·te·khah	ᵂᙡᎨᔙ
I would surely have killed	ha·rag·tee	ᙏᎨᏀᎩᵂ

Numbers 22:33

and {let} her	ve·o·w·tah	𐤅𐤀𐤅𐤕𐤄	
live ”	he·che·ye·tee	𐤄𐤇𐤉𐤉𐤕𐤉	
said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 22:34
Balaam	bil·am	𐤁𐤋𐤏𐤌	
to	el	𐤀𐤋	
the angel	mal·akh	𐤌𐤋𐤀𐤊	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
“ I have sinned ”	cha·ta·tee	𐤇𐤈𐤀𐤕𐤉	
“ for	kee	𐤊𐤉	
I did not	lo	𐤋𐤀	
realize	ya·da·tee	𐤉𐤃𐤏𐤕𐤉	
that	kee	𐤊𐤉	
you	at·tah	𐤀𐤕𐤄	
were standing	nits·tsav	𐤍𐤑𐤁	
to confront me	liq·ra·tee	𐤋𐤒𐤓𐤀𐤕𐤉	
in the road	bad·da·rekh	𐤁𐤃𐤓𐤊	
And now	ve·at·tah	𐤅𐤏𐤕𐤄	
if	im	𐤀𐤌	
this is displeasing	ra	𐤓𐤏	
in your sight	be·e·ne·kha	𐤁𐤏𐤉𐤍𐤉𐤊	
I will go back	a·shu·vah	𐤀𐤔𐤅𐤁𐤄	
[home] ”	lee	𐤋𐤉	
said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 22:35
But the angel	mal·akh	𐤌𐤋𐤀𐤊	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
Balaam	bil·am	𐤁𐤋𐤏𐤌	

" Go	lekh	ᴜ⅃
with	im	ᴍ⊙
the men	ha·a·na·sheem	ᴍ⊃⊔ᴜ⑂⅄⌃
only	ve·e·phes	≠⊂⊖⅄⅄
-	et	⼌⅄
-	had·da·var	ᴙⵁⵁ⅄
what	a·sher	ᴙⵄⵄ⅄
but you are to speak	a·dab·ber	ᴙⵁⵁ⅄
	e·le·kha	ᴜ⼌⅃⅄
-	o·to	⅄⼌⅄
I tell you "	te·dab·ber	ᴙⵁⵁ⼌
went	vay·ye·lekh	ᴜ⅃⼌⌃⅄
So Balaam	bil·am	ᴍ⊙⅃ⵁ
with	im	ᴍ⊙
the princes	sa·re	⌃ᴙⵄ
of Balak	va·laq	⊶⅃ⵁ
heard	vay·yish·ma	⊙ᴍⵄ⌃⅄
When Balak	ba·laq	⊶⅃ⵁ
that	kee	⌃ⵄ
was coming	va	⅄ⵁ
Balaam	vil·am	ᴍ⊙⅃ⵁ
he went out	vay·ye·tse	⅄⊙⌃⅄
to meet him	liq·ra·to	⅄⼌ᴙ⊶⅃
at	el	⅃⅄
city	eer	ᴙ⌃⊙
the Moabite	mo·w·av	ⵁ⅄⅄ᴍ
-	a·sher	ᴙⵄⵄ⅄

Numbers 22:36

English	Transliteration	Script	Reference
on	al	𐤏𐤋	
border	ge·vul	𐤂𐤁𐤅𐤋	
the Arnon	ar·non	𐤀𐤓𐤍𐤍	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
at the edge	biq·tseh	𐤁𐤒𐤑𐤄	
of his territory	hag·ge·vul	𐤄𐤂𐤁𐤅𐤋	
said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 22:37
And [he]	ba·laq	𐤁𐤋𐤒	
to	el	𐤀𐤋	
Balaam	bil·am	𐤁𐤋𐤏𐤌	
" Did I not	ha·lo	𐤄𐤋𐤀	
send you an urgent summons	sha·lo·ach	𐤔𐤋𐤇	
	sha·lach·tee	𐤔𐤋𐤇𐤕𐤉	
	e·le·kha	𐤀𐤋𐤉𐤊	
	liq·ro	𐤋𐤒𐤓𐤀	
?	lakh	𐤋𐤊	
Why	lam·mah	𐤋𐤌𐤄	
	lo	𐤋𐤀	
did you not come	ha·lakh·ta	𐤄𐤋𐤊𐤕	
to me ?	e·lay	𐤀𐤋𐤉	
Am I really	ha·um·nam	𐤄𐤀𐤌𐤍𐤌	
not	lo	𐤋𐤀	
able	u·khal	𐤀𐤅𐤊𐤋	
to richly reward you ? „	kab·be·de·kha	𐤔𐤁𐤃𐤊	
replied	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 22:38
Balaam	bil·am	𐤁𐤋𐤏𐤌	
-	el	𐤀𐤋	

-	ba·laq	⟨glyph⟩
" See	hin·neh	⟨glyph⟩
I have come	va·tee	⟨glyph⟩
to you "	e·le·kha	⟨glyph⟩
" -	at·tah	⟨glyph⟩
	ha·ya·kho·wl	⟨glyph⟩
but can	u·khal	⟨glyph⟩
I say	dab·ber	⟨glyph⟩
just anything ?	me·u·mah	⟨glyph⟩
only the word	had·da·var	⟨glyph⟩
that	a·sher	⟨glyph⟩
puts	ya·seem	⟨glyph⟩
God	e·lo·heem	⟨glyph⟩
in my mouth "	be·phee	⟨glyph⟩
-	o·to	⟨glyph⟩
I must speak	a·dab·ber	⟨glyph⟩
accompanied	vay·ye·lekh	⟨glyph⟩ Numbers 22:39
So Balaam	bil·am	⟨glyph⟩
	im	⟨glyph⟩
Balak	ba·laq	⟨glyph⟩
and they came	vay·ya·vo·u	⟨glyph⟩
	qir·yat	⟨glyph⟩
to Kiriath-huzoth	chu·tso·wt	⟨glyph⟩
sacrificed	vay·yiz·bach	⟨glyph⟩ Numbers 22:40
Balak	ba·laq	⟨glyph⟩
cattle	ba·qar	⟨glyph⟩
and sheep	va·tson	⟨glyph⟩

and he gave [portions]	vay·shal·lach	�𐤇𐤋𐤔𐤉𐤅
to Balaam	le·vil·am	𐤌𐤏𐤋𐤁𐤋
and the princes	ve·las·sa·reem	𐤌𐤉𐤓𐤔𐤋𐤅
who	a·sher	𐤓𐤔𐤀
were with him	it·to	𐤅𐤕𐤀
	vay·hee	𐤉𐤄𐤉𐤅	Numbers 22:41
The next morning	vab·bo·qer	𐤓𐤒𐤁𐤁
took	vay·yiq·qach	�𐤇𐤒𐤉𐤅
Balak	ba·laq	𐤒𐤋𐤁
-	et	𐤕𐤀
Balaam	bil·am	𐤌𐤏𐤋𐤁
and brought him	vay·ya·a·le·hu	𐤅𐤄𐤋𐤏𐤉𐤅
up to	ba·mo·wt	𐤕𐤅𐤌𐤁
Bamoth-baal	ba·al	𐤋𐤏𐤁
he could see	vay·yar	𐤀𐤓𐤉𐤅
From there	mish·sham	𐤌𐤔𐤌
the outskirts of the camp	qe·tseh	𐤄𐤑𐤒
of the people	ha·am	𐤌𐤏𐤄
said	vay·yo·mer	𐤓𐤌𐤀𐤉𐤅	Numbers 23:1
Then Balaam	bil·am	𐤌𐤏𐤋𐤁
to	el	𐤋𐤀
Balak	ba·laq	𐤒𐤋𐤁
" Build	be·neh	𐤄𐤍𐤁
for me	lee	𐤉𐤋
here	va·zeh	𐤄𐤆𐤁
seven	shiv·ah	𐤄𐤏𐤁𐤔
altars	miz·be·chot	𐤕𐤇𐤁𐤆𐤌

and prepare	ve·ha·khen	𐤉𐤔𐤊𐤄𐤅	
for me	lee	𐤉𐤋	
	ba·zeh	𐤄𐤆𐤁	
seven	shiv·ah	𐤄𐤏𐤁𐤔	
bulls	pha·reem	𐤌𐤉𐤓𐤐	
and seven	ve·shiv·ah	𐤄𐤏𐤁𐤔𐤅	
rams "	e·leem	𐤌𐤉𐤋𐤀	
did	vay·ya·as	𐤔𐤏𐤉𐤅	Numbers 23:2
So Balak	ba·laq	𐤒𐤋𐤁	
as	ka·a·sher	𐤓𐤔𐤀𐤊	
had instructed	dib·ber	𐤓𐤁𐤃	
Balaam	bil·am	𐤌𐤏𐤋𐤁	
offered	vay·ya·al	𐤋𐤏𐤉𐤅	
and Balak	ba·laq	𐤒𐤋𐤁	
and Balaam	u·vil·am	𐤌𐤏𐤋𐤁𐤅	
a bull	par	𐤓𐤐	
and a ram	va·a·yil	𐤋𐤉𐤀𐤅	
on each altar	bam·miz·be·ach	𐤇𐤁𐤆𐤌𐤁	
said	vay·yo·mer	𐤓𐤌𐤀𐤉𐤅	Numbers 23:3
Balaam	bil·am	𐤌𐤏𐤋𐤁	
to Balak	le·va·laq	𐤒𐤋𐤁𐤋	
" Stay	hit·yats·tsev	𐤁𐤑𐤉𐤕𐤄	
here by	al	𐤋𐤏	
your burnt offering	o·la·te·kha	𐤊𐤕𐤋𐤏	
while I am gone "	ve·e·le·khah	𐤄𐤊𐤋𐤀𐤅	
" Perhaps	u·lay	𐤉𐤋𐤅𐤀	
	yiq·qa·reh	𐤄𐤓𐤒𐤉	

the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
will meet with me	liq·ra·tee	𐤋𐤒𐤓𐤀𐤕𐤉	
	u·de·var	𐤅𐤃𐤁𐤓	
And whatever	mah	𐤌𐤄	
He reveals to me	yar·e·nee	𐤉𐤓𐤀𐤍𐤉	
I will tell	ve·hig·gad·tee	𐤅𐤄𐤂𐤃𐤕𐤉	
you "	lakh	𐤋𐤊	
So [Balaam] went off	vay·ye·lekh	𐤅𐤉𐤋𐤊	
to a barren height	she·phee	𐤔𐤐𐤉	
met	vay·yiq·qar	𐤅𐤉𐤒𐤓	Numbers 23:4
and God	e·lo·heem	𐤀𐤋𐤄𐤉𐤌	
with	el	𐤀𐤋	
him	bil·am	𐤁𐤋𐤏𐤌	
Balaam said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	
-	e·law	𐤀𐤋𐤉𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
seven	shiv·at	𐤔𐤁𐤏𐤕	
altars "	ham·miz·be·chot	𐤄𐤌𐤆𐤁𐤇𐤕	
" I have set up	a·rakh·tee	𐤏𐤓𐤊𐤕𐤉	
I have offered	va·a·al	𐤅𐤀𐤏𐤋	
a bull	par	𐤐𐤓	
and a ram "	va·a·yil	𐤅𐤀𐤉𐤋	
" and on each altar	bam·miz·be·ach	𐤁𐤌𐤆𐤁𐤇	
put	vay·ya·sem	𐤅𐤉𐤔𐤌	Numbers 23:5
Then the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
a message	da·var	𐤃𐤁𐤓	
mouth	be·phee	𐤁𐤐𐤉	

in Balaam's	vil·am	⋈⊚〇凵	
saying	vay·yo·mer	ᔐᗰᖰ〜Y	
" Return	shuv	凵Y山	
to	el	〇ᖰ	
Balak	ba·laq	⊷ᖰ凵	
and	ve·khoh	ᛦ山Y	
give him this message „	te·dab·ber	ᔐ凵ᐱᖰ	
So he returned	vay·ya·shav	凵山〜Y	Numbers 23:6
to Balak	e·law	Y〜ᖰᖰ	
there	ve·hin·neh	ᛦ₮᛬Y	
was standing	nits·tsav	凵oᗯᖰ	
beside	al	ᖰ⊚	
his burnt offering	o·la·to	Y†ᖰ⊚	
who	hu	ᖰYY᛬	
with all	ve·khal	ᖰ山Y	
the princes	sa·re	〜ᖰ山	
of Moab	mo·w·av	凵ᖰYⵥ	
And Balaam lifted up	vay·yis·sa	ᖰ山〜Y	Numbers 23:7
an oracle	me·sha·lo	Yᖰ山ⵥ	
saying :	vay·yo·mar	ᔐᗰᖰ〜Y	
from	min	ᗰᗰ	
Aram	a·ram	ⵥᔐᖰ	
brought me	yan·che·nee	〜ᗰᗶᗰ〜	
" Balak	va·laq	⊷ᖰ凵	
the king	me·lekh	山ᖰⵥ	
of Moab	mo·w·av	凵ᖰYⵥ	
from the mountains	me·har·re	〜ᖰᖰⵥⵥ	

of the east	qe·dem	
' Come,' he said	le·khah	
' put a curse	a·rah	
for me	lee	
on Jacob	ya·a·qov	
come	u·le·khah	
[and] denounce	zo·a·mah	
Israel ! '	yis·ra·el	
How	mah	Numbers 23:8
cursed ?	eq·qov	
has not	lo	
can I curse [what]	qab·boh	
God	el	
How	u·mah	
can I denounce [what]	ez·om	
has not	lo	
denounced ?	za·am	
the LORD	YHVH	
For	kee	Numbers 23:9
from atop	me·rosh	
the rocky cliffs	tsu·reem	
I see them	er·en·nu	
from the hills	u·mig·ge·va·o·wt	
and I watch them	a·shu·ren·nu	
Behold	hen	
a people	am	
apart	le·va·dad	

dwelling	yish·kon		
among the nations	u·vag·go·w·yim		
not	lo		
reckoning themselves	yit·chash·shav		
Who	mee		Numbers 23:10
can count	ma·nah		
the dust	a·phar		
of Jacob	ya·a·qov		
or number	u·mis·par		
-	et		
[even] a fourth	ro·va		
of Israel ?	yis·ra·el		
die	ta·mot		
Let me	naph·shee		
the death	mo·wt		
of the righteous	ye·sha·reem		
be	u·te·hee		
let my end	a·cha·ree·tee		
like theirs ! ”	ka·mo·hu		
said	vay·yo·mer		Numbers 23:11
Then Balak	ba·laq		
to	el		
Balaam	bil·am		
“ What	meh		
have you done	a·see·ta		
to me ?	lee		
to curse	la·qov		

my enemies	o·ye·vay	𐤉𐤁𐤉𐤀	
I brought you [here]	le·qach·tee·kha	𐤊𐤉𐤕𐤇𐤒𐤋	
and behold	ve·hin·neh	𐤄𐤍𐤄𐤅	
you have only blessed	be·rakh·ta	𐤕𐤊𐤓𐤁	
them ! "	va·rekh	𐤊𐤓𐤁	
But [Balaam] replied	vay·ya·an	𐤍𐤏𐤉𐤅	Numbers 23:12
	vay·yo·mar	𐤓𐤌𐤀𐤉𐤅	
" Should I not	ha·lo	𐤀𐤋𐤄	
-	et	𐤕𐤀	
exactly what	a·sher	𐤓𐤔𐤀	
puts	ya·seem	𐤌𐤉𐤔𐤉	
the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	
in my mouth	be·phee	𐤉𐤐𐤁	
-	o·to	𐤀𐤕𐤅	
- ? "	esh·mor	𐤓𐤌𐤔𐤀	
speak	le·dab·ber	𐤓𐤁𐤃𐤋	
said	vay·yo·mer	𐤓𐤌𐤀𐤉𐤅	Numbers 23:13
to him	e·law	𐤅𐤉𐤋𐤀	
Then Balak	ba·laq	𐤒𐤋𐤁	
" Please come	le·kha	𐤊𐤋	
		𐤊𐤋	
with me	it·tee	𐤉𐤕𐤀	
to	el	𐤋𐤀	
place	ma·qo·wm	𐤌𐤅𐤒𐤌	
another	a·cher	𐤓𐤇𐤀	
where	a·sher	𐤓𐤔𐤀	
you can see them	tir·en·nu	𐤅𐤍𐤀𐤓𐤕	

	mish·sham	ᘉ�León	
You will only	e·phes		
the outskirts of their camp —	qa·tse·hu		
see	tir·eh		
all of them	ve·khul·lo		
not	lo		
-	tir·eh		
curse them	ve·qa·ve·no		
for me "	lee		
And from there	mish·sham		
So Balak took him	vay·yiq·qa·che·hu		Numbers 23:14
to the field	se·deh		
of Zophim	tso·pheem		
to the	el		
top	rosh		
of Pisgah	hap·pis·gah		
where he built	vay·yi·ven		
seven	shiv·ah		
altars	miz·be·chot		
and offered	vay·ya·al		
a bull	par		
and a ram	va·a·yil		
on each altar	bam·miz·be·ach		
Balaam said	vay·yo·mer		Numbers 23:15
to	el		
Balak	ba·laq		
" Stay	hit·yats·tsev		

here	koh	𐤔𐤄	
beside	al	𐤏𐤋	
your burnt offering	o·la·te·kha	𐤏𐤋𐤕𐤊	
while I	ve·a·no·khee	𐤅𐤀𐤍𐤊𐤉	
meet [the LORD]	iq·qa·reh	𐤀𐤒𐤓𐤄	
over there "	koh	𐤔𐤄	
met	vay·yiq·qar	𐤅𐤉𐤒𐤓	Numbers 23:16
And the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
with	el	𐤀𐤋	
Balaam	bil·am	𐤁𐤋𐤏𐤌	
and put	vay·ya·sem	𐤅𐤉𐤔𐤌	
a message	da·var	𐤃𐤁𐤓	
in his mouth	be·phee	𐤁𐤐𐤉𐤅	
saying	vay·yo·mer	𐤅𐤀𐤌𐤓	
" Return	shuv	𐤔𐤅𐤁	
to	el	𐤀𐤋	
Balak	ba·laq	𐤁𐤋𐤒	
what I tell you "	ve·khoh	𐤅𐤔𐤄	
and speak	te·dab·ber	𐤕𐤃𐤁𐤓	
So he returned	vay·ya·vo	𐤅𐤉𐤁𐤀	Numbers 23:17
to Balak	e·law	𐤀𐤋𐤉𐤅	
there	ve·hin·no	𐤅𐤄𐤍𐤅	
who was standing	nits·tsav	𐤍𐤑𐤁	
by	al	𐤏𐤋	
his burnt offering	o·la·to	𐤏𐤋𐤕𐤅	
the princes	ve·sa·re	𐤅𐤔𐤓𐤉	
of Moab	mo·w·av	𐤌𐤅𐤀𐤁	

with	it·to	𐤀𐤕𐤅
asked	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓
lo	lo	𐤋𐤅
Balak	ba·laq	𐤁𐤋𐤒
" What	mah	𐤌𐤄
say ? "	dib·ber	𐤃𐤁𐤓
did the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
Then Balaam lifted up	vay·yis·sa	𐤅𐤉𐤔𐤀	Numbers 23:18
an oracle	me·sha·lo	𐤌𐤔𐤋𐤅
saying :	vay·yo·mar	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓
" Arise	qum	𐤒𐤅𐤌
O Balak	ba·laq	𐤁𐤋𐤒
and listen	u·sha·ma	𐤅𐤔𐤌𐤏
give	ha·a·zee·nah	𐤄𐤀𐤆𐤉𐤍𐤄
ear to me	a·day	𐤏𐤃𐤉
O son	be·no	𐤁𐤍𐤅
of Zippor	tsip·por	𐤑𐤐𐤓
is not	lo	𐤋𐤀	Numbers 23:19
a man	eesh	𐤀𐤉𐤔
God	el	𐤀𐤋
that He should lie	vee·khaz·zev	𐤅𐤉𐤊𐤆𐤁
or a son	u·ven	𐤅𐤁𐤍
of man	a·dam	𐤀𐤃𐤌
that He should change His mind	ve·yit·ne·cham	𐤅𐤉𐤕𐤍𐤇𐤌
Does He	ha·hu	𐤄𐤅𐤀
speak	a·mar	𐤀𐤌𐤓
and not	ve·lo	𐤅𐤋𐤀

act ?	ya·a·seh	𐤉𐤔𐤏𐤄	
Does He promise	ve·dib·ber	𐤅𐤃𐤁𐤓	
and not	ve·lo	𐤅𐤋𐤀	
fulfill ?	ye·qee·men·nah	𐤉𐤒𐤉𐤌𐤍𐤄	
I have indeed	hin·neh	𐤄𐤍𐤄	Numbers 23:20
a command to bless	va·rekh	𐤁𐤓𐤊	
received	la·qa·che·tee	𐤋𐤒𐤇𐤕𐤉	
He has blessed	u·ve·rekh	𐤅𐤁𐤓𐤊	
and I cannot	ve·lo	𐤅𐤋𐤀	
change it	a·shee·ven·nah	𐤀𐤔𐤉𐤁𐤍𐤄	
no	lo	𐤋𐤀	Numbers 23:21
He considers	hib·beet	𐤄𐤁𐤉𐤈	
disaster	a·ven	𐤀𐤅𐤍	
for Jacob	be·ya·a·qov	𐤁𐤉𐤏𐤒𐤁	
no	ve·lo	𐤅𐤋𐤀	
He sees	ra·ah	𐤓𐤀𐤄	
trouble	a·mal	𐤏𐤌𐤋	
for Israel	be·yis·ra·el	𐤁𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
The LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
their God	e·lo·haw	𐤀𐤋𐤄𐤉𐤅	
is with them	im·mo	𐤏𐤌𐤅	
and the shout	u·te·ru·at	𐤅𐤕𐤓𐤅𐤏𐤕	
of the King	me·lekh	𐤌𐤋𐤊	
is among them	bo	𐤁𐤅	
God	el	𐤀𐤋	Numbers 23:22
brought them out	mo·w·tsee·am	𐤌𐤅𐤑𐤉𐤀𐤌	
of Egypt	mim·mits·ra·yim	𐤌𐤌𐤑𐤓𐤉𐤌	

with strength	ke·to·w·a·phot		
like a wild ox	re·em		
lo	lo		
For	kee		Numbers 23:23
there is no	lo		
spell	na·chash		
against Jacob	be·ya·a·qov		
and no	ve·lo		
divination	qe·sem		
against Israel	be·yis·ra·el		
It will now	ka·et		
be said	ye·a·mer		
of Jacob	le·ya·a·qov		
and Israel	u·le·yis·ra·el		
' What	mah		
has done ! '	pa·al		
great things God	el		
Behold	hen		Numbers 23:24
the people	am		
like a lioness	ke·la·vee		
rise	ya·qum		
like a lion	ve·kha·a·ree		
they rouse themselves	yit·nas·sa		
not	lo		
resting	yish·kav		
until	ad		
they devour	yo·khal		

their prey	te·reph	⟜꜖⊕	
the blood	ve·dam	⋀⫶Υ	
of the slain "	cha·la·leem	⋀⊢ʃʃⅢ	
and drink	yish·teh	⫯⥾ⅢⲎ	
said	vay·yo·mer	ꝯ⋀⥾⊢Υ	Numbers 23:25
Now Balak	ba·laq	⟜ʃ⼧	
to	el	ʃⲎ	
Balaam	bil·am	⋀⬯ʃ⼧	
" Then	gam	⋀Ⴑ	
at all	qov	⼧⟜	
neither	lo	Ⲏʃ	
curse them	tiq·qo·ven·nu	Υ꜖⼧⟜⼁	
	gam	⋀Ⴑ	
bless them	ba·rekh	Ⴠꝯ⼧	
nor	lo	Ⲏʃ	
at all ! "	te·va·ra·khen·nu	Υ꜖Ⴠꝯ⼧⼁	
replied	vay·ya·an	꜖⬯⊢Υ	Numbers 23:26
But Balaam	bil·am	⋀⬯ʃ⼧	
	vay·yo·mer	ꝯ⋀⥾⊢Υ	
	el	ʃⲎ	
-	ba·laq	⟜ʃ⼧	
" Did I not	ha·lo	ⲎʃⲎⲾ	
tell you that	dib·bar·tee	⊢⫯ꝯ⼧∅	
	e·le·kha	Ⴠ⊢ʃⲎ	
	le·mor	ꝯ⋀Ⲏʃ	
whatever	kol	ʃⴎ	
-	a·sher	ꝯⴎⲎ	

says	ye·dab·ber	𐤄𐤁𐤃𐤉	
the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	
-	o·to	𐤀𐤕𐤅	
I must do ? "	e·e·seh	𐤄𐤔𐤏𐤀	
said	vay·yo·mer	𐤓𐤌𐤀𐤉𐤅	Numbers 23:27
Balak	ba·laq	𐤒𐤋𐤁	
-	el	𐤋𐤀	
-	bil·am	𐤌𐤏𐤋𐤁	
come "	le·khah	𐤄𐤊𐤋	
" Please	na	𐤀𐤍	
" I will take	eq·qa·cha·kha	𐤊𐤇𐤒𐤀	
you to	el	𐤋𐤀	
place	ma·qo·wm	𐤌𐤅𐤒𐤌	
another	a·cher	𐤓𐤇𐤀	
Perhaps	u·lay	𐤉𐤋𐤅𐤀	
it will please	yee·shar	𐤓𐤔𐤉𐤉	
	be·e·ne	𐤉𐤍𐤉𐤏𐤁	
God	ha·e·lo·heem	𐤌𐤉𐤄𐤋𐤀𐤄	
that you curse them	ve·qab·bo·to	𐤅𐤕𐤁𐤒𐤅	
for me	lee	𐤉𐤋	
from there "	mish·sham	𐤌𐤔𐤌	
took	vay·yiq·qach	𐤇𐤒𐤉𐤅	Numbers 23:28
And Balak	ba·laq	𐤒𐤋𐤁	
-	et	𐤕𐤀	
Balaam	bil·am	𐤌𐤏𐤋𐤁	
to the top	rosh	𐤔𐤀𐤓	
of Peor	hap·pe·o·wr	𐤓𐤅𐤏𐤐𐤄	

English	Transliteration	Script	Reference
which overlooks	han·nish·qaph	⟨script⟩	
al	al	⟨script⟩	
pe·ne	pe·ne	⟨script⟩	
the wasteland	hay·shee·mon	⟨script⟩	
said	vay·yo·mer	⟨script⟩	Numbers 23:29
Then Balaam	bil·am	⟨script⟩	
el	el	⟨script⟩	
-	ba·laq	⟨script⟩	
" Build	be·neh	⟨script⟩	
for me	lee	⟨script⟩	
here	va·zeh	⟨script⟩	
seven	shiv·ah	⟨script⟩	
altars	miz·be·chot	⟨script⟩	
and prepare	ve·ha·khen	⟨script⟩	
for me	lee	⟨script⟩	
	ba·zeh	⟨script⟩	
seven	shiv·ah	⟨script⟩	
bulls	pha·reem	⟨script⟩	
and seven	ve·shiv·ah	⟨script⟩	
rams "	e·leem	⟨script⟩	
did	vay·ya·as	⟨script⟩	Numbers 23:30
So Balak	ba·laq	⟨script⟩	
as	ka·a·sher	⟨script⟩	
had instructed	a·mar	⟨script⟩	
Balaam	bil·am	⟨script⟩	
and he offered	vay·ya·al	⟨script⟩	
a bull	par	⟨script⟩	

and a ram	va·a·yil	𐤋𐤉𐤀𐤅	
on each altar	bam·miz·be·ach	𐤇𐤁𐤆𐤌𐤁	
saw	vay·yar	𐤀𐤓𐤉𐤅	Numbers 24:1
And when Balaam	bil·am	𐤌𐤏𐤋𐤁	
that	kee	𐤉𐤊	
it pleased	to·wv	𐤁𐤅𐤈	
	be·e·ne	𐤉𐤍𐤉𐤏𐤁	
the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	
to bless	le·va·rekh	𐤊𐤓𐤁𐤋	
-	et	𐤕𐤀	
Israel	yis·ra·el	𐤋𐤀𐤓𐤔𐤉	
he did not	ve·lo	𐤀𐤋𐤅	
resort	ha·lakh	𐤊𐤋𐤄	
as on previous occasions	ke·pha·am	𐤌𐤏𐤐𐤊	
	be·pha·am	𐤌𐤏𐤐𐤁	
	liq·rat	𐤕𐤀𐤓𐤒𐤋	
to sorcery	ne·cha·sheem	𐤌𐤉𐤔𐤇𐤍	
but he turned	vay·ya·shet	𐤕𐤔𐤉𐤅	
toward	el	𐤋𐤀	
the wilderness	ham·mid·bar	𐤓𐤁𐤃𐤌𐤄	
his face	pa·naw	𐤅𐤉𐤍𐤐	
looked up	vay·yis·sa	𐤀𐤔𐤉𐤅	Numbers 24:2
When Balaam	vil·am	𐤌𐤏𐤋𐤁	
-	et	𐤕𐤀	
	e·naw	𐤅𐤉𐤍𐤉𐤏	
and saw	vay·yar	𐤀𐤓𐤉𐤅	
-	et	𐤕𐤀	

English	Transliteration		
Israel	yis·ra·el		
encamped	sho·khen		
tribe by tribe	lish·va·taw		
came	vat·te·hee		
upon him	a·law		
the Spirit	ru·ach		
of God	e·lo·heem		
and he lifted up	vay·yis·sa		Numbers 24:3
an oracle	me·sha·lo		
saying :	vay·yo·mar		
" [This is] the prophecy	ne·um		
of Balaam	bil·am		
son	be·no		
of Beor	ve·or		
the prophecy	u·ne·um		
of a man	hag·ge·ver		
are open	she·tum		
whose eyes	ha·a·yin		
the prophecy	ne·um		Numbers 24:4
of one who hears	sho·me·a		
the words	im·re		
of God	el		
who	a·sher		
a vision	ma·cha·zeh		
from the Almighty	shad·day		
sees	ye·che·zeh		
who bows down	no·phel		

English	Transliteration	Hebrew	Reference
wide open :	u·ge·lui	﹏ﻭﺍﻷﻱ	
with eyes	e·na·yim	ﻢﺠﺭﺝﻮﻌ	
How	mah	ﺏﻢ	Numbers 24:5
lovely are	to·vu	ﻭﺅﻄ	
your tents	o·ha·le·kha	ﺵﺭﺝﻸﺏ	
O Jacob	ya·a·qov	ﺏﻌﻮﺟﻭ	
your dwellings	mish·ke·no·te·kha	ﺵﺭﺝﺮﺵﺵﻢ	
O Israel !	yis·ra·el	ﻸﺏﺡﺵﻭﺝ	
like palm groves	kin·cha·leem	ﺏﻭﺝﺍﺡﻮﺵ	Numbers 24:6
They spread out	nit·ta·yu	ﻭﺝﻄﻍ	
like gardens	ke·gan·not	ﻐﻍﻺﺵ	
beside	a·le	ﻮﺍﺏ	
a stream	na·har	ﻕﺯﻍ	
like aloes	ka·a·ha·leem	ﺏﻭﺝﻸﺏﺵ	
has planted	na·ta	ﺏﻄﻍ	
the LORD	YHVH	ﺏﻭﺏﺝ	
like cedars	ka·a·ra·zeem	ﺏﻭﺝﺯﺍﻍﺵ	
beside	a·le	ﻮﺍﺏ	
the waters	ma·yim	ﺏﻭﺝﺏ	
will flow	yiz·zal	ﺍﺯﻍﺝ	Numbers 24:7
Water	ma·yim	ﺏﻭﺝﺏ	
from his buckets	mid·da·le·yaw	ﻭﺝﺍﻸﻢ	
and his seed	ve·zar·o	ﻭﻌﻕﺯﻍ	
water	be·ma·yim	ﺏﻭﺝﺏﺵ	
will have abundant	rab·beem	ﺏﻭﺝﺏﻕ	
will be greater	ve·ya·rom	ﺏﻕﻮﻍ	
than Agag	me·a·gag	ﻐﻐﺏﺏ	

English	Transliteration	Script	Reference
His king	mal·ko	�човᏒ	
will be exalted	ve·tin·nas·se		
and his kingdom	mal·khu·to		
God	el		Numbers 24:8
brought him	mo·w·tsee·o		
out of Egypt	mim·mits·ra·yim		
with strength	ke·to·w·a·phot		
like a wild ox	re·em		
lo	lo		
to devour	yo·khal		
nations	go·w·yim		
hostile	tsa·raw		
their bones	ve·ats·mo·te·hem		
and crush	ye·ga·rem		
with arrows	ve·chits·tsaw		
to pierce them	yim·chats		
He crouches	ka·ra		Numbers 24:9
he lies down	sha·khav		
like a lion	ka·a·ree		
like a lioness	u·khe·la·vee		
who	mee		
dares to rouse him ?	ye·qee·men·nu		
those who bless you	me·va·ra·khe·kha		
Blessed are	va·rukh		
those who curse you "	ve·o·re·re·kha		
and cursed are	a·rur		
burned	vay·yi·char		Numbers 24:10

anger	aph	⌒⅄
Then Balak's	ba·laq	⌐∪ᗡ
against	el	∪⅄
Balaam	bil·am	ᙁ⊙∪ᗡ
together	vay·yis·poq	⌐⌐≭⅄Y
-	et	ϯ⅄
and he struck his hands	kap·paw	Y∪⌐Ш
and said	vay·yo·mer	ᑫᙁ⅄⅄Y
	ba·laq	⌐∪ᗡ
to	el	∪⅄
Balaam	bil·am	ᙁ⊙∪ᗡ
to curse	la·qov	ᗡ⌐∪
my enemies	o·ye·vay	⅄ᗡ⅄⅄⅄⅄⅄
" I summoned you	qe·ra·tee·kha	Шᑫϯ⅄ᑫ⌐
but behold	ve·hin·neh	⅋ᗜ⅋Y
you have persisted	be·rakh·ta	ϯШᑫᗡ
in blessing	va·rekh	Шᑫᗡ
[them] these	zeh	⅋エ
three	sha·losh	Ш∪Ш
times	pe·a·meem	ᙁ⅄∪ᙁ⊙⊙
at once	ve·at·tah	⅋ϯ⊙Y
Therefore flee	be·rach	エᑫᗡ
your	le·kha	Ш∪
to	el	∪⅄
home !	me·qo·w·me·kha	ШᙁY⌐ᙁ
I said	a·mar·tee	⅄ϯᑫᙁ⅄
I would richly reward you	kab·bed	⅄ᗡШ

Numbers 24:11

	a·khab·bed·kha	𐤔𐤊𐤃𐤁𐤊𐤀
but instead	ve·hin·neh	𐤄𐤍𐤄𐤅
has denied	me·na·a·kha	𐤔𐤏𐤍𐤌
the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉
your reward "	mik·ka·vo·wd	𐤃𐤅𐤁𐤊𐤌
answered	vay·yo·mer	𐤓𐤌𐤀𐤉𐤅	Numbers 24:12
Balaam	bil·am	𐤌𐤏𐤋𐤁
	el	𐤋𐤀
Balak	ba·laq	𐤒𐤋𐤁
" Did I not	ha·lo	𐤀𐤋𐤄
already	gam	𐤌𐤂
	el	𐤋𐤀
the messengers	mal·a·khe·kha	𐤔𐤉𐤊𐤀𐤋𐤌
-	a·sher	𐤓𐤔𐤀
you sent me	sha·lach·ta	𐤕𐤇𐤋𐤔
	e·lay	𐤉𐤋𐤀
tell	dib·bar·tee	𐤉𐤕𐤓𐤁𐤃
	le·mor	𐤓𐤌𐤀𐤋
that even if	im	𐤀𐤌	Numbers 24:13
were to give	yit·ten	𐤍𐤕𐤉
me	lee	𐤉𐤋
Balak	va·laq	𐤒𐤋𐤁
full	me·lo	𐤌𐤋𐤀
his house	ve·to	𐤁𐤉𐤕𐤅
of silver	ke·seph	𐤔𐤎𐤊
and gold	ve·za·hav	𐤅𐤆𐤄𐤁
not	lo	𐤋𐤀

English	Transliteration	Paleo-Hebrew
I could	u·khal	𐤋𐤊𐤅𐤀
to go beyond	la·a·vor	𐤋𐤏𐤁𐤓
-	et	𐤀𐤕
the command	pee	𐤐𐤉
of the LORD ?	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
do	la·a·so·wt	𐤋𐤏𐤔𐤅𐤕
good	to·w·vah	𐤈𐤅𐤁𐤄
or	o	𐤀𐤅
bad	ra·ah	𐤓𐤏𐤄
anything of my own accord	mil·lib·bee	𐤌𐤋𐤁𐤉
whatever	a·sher	𐤀𐤔𐤓
I will speak	ye·dab·ber	𐤉𐤃𐤁𐤓
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
-	o·to	𐤀𐤅𐤕
says	a·dab·ber	𐤀𐤃𐤁𐤓
Now	ve·at·tah	𐤅𐤏𐤕𐤄
	hin·nee	𐤄𐤍𐤍𐤉
I am going back	ho·w·lekh	𐤄𐤅𐤋𐤊
to my people	le·am·mee	𐤋𐤏𐤌𐤉
but come	le·khah	𐤋𐤊𐤄
let me warn you	ee·a·tse·kha	𐤀𐤉𐤏𐤑𐤊
what	a·sher	𐤀𐤔𐤓
will do	ya·a·seh	𐤉𐤏𐤔𐤄
people	ha·am	𐤄𐤏𐤌
this	haz·zeh	𐤄𐤆𐤄
to your people	le·am·me·kha	𐤋𐤏𐤌𐤊
to come "	be·a·cha·reet	𐤁𐤀𐤇𐤓𐤉𐤕

Numbers 24:14

English	Transliteration	Script	Reference
in the days	hay·ya·meem	𐤉𐤌𐤉𐤄	
Then [Balaam] lifted up	vay·yis·sa	𐤀𐤔𐤉𐤅	Numbers 24:15
an oracle	me·sha·lo	𐤅𐤋𐤔𐤌	
saying	vay·yo·mar	𐤓𐤌𐤀𐤉𐤅	
" [This is] the prophecy	ne·um	𐤌𐤀𐤍	
of Balaam	bil·am	𐤌𐤏𐤋𐤁	
son	be·no	𐤅𐤍𐤁	
of Beor	ve·or	𐤓𐤏𐤁	
the prophecy	u·ne·um	𐤌𐤀𐤍𐤅	
of a man	hag·ge·ver	𐤓𐤁𐤂𐤄	
are open	she·tum	𐤌𐤕𐤔	
whose eyes	ha·a·yin	𐤍𐤉𐤏𐤄	
the prophecy	ne·um	𐤌𐤀𐤍	Numbers 24:16
of one who hears	sho·me·a	𐤏𐤌𐤔	
the words	im·re	𐤉𐤓𐤌𐤀	
of God	el	𐤋𐤀	
who has knowledge	ve·yo·de·a	𐤏𐤃𐤉𐤅	
	da·at	𐤕𐤏𐤃	
from the Most High	el·yo·wn	𐤍𐤅𐤉𐤋𐤏	
a vision	ma·cha·zeh	𐤄𐤆𐤇𐤌	
from the Almighty	shad·day	𐤉𐤃𐤔	
who sees	ye·che·zeh	𐤄𐤆𐤇𐤉	
who bows down	no·phel	𐤋𐤐𐤍	
wide open :	u·ge·lui	𐤉𐤅𐤋𐤂𐤅	
with eyes	e·na·yim	𐤌𐤉𐤍𐤉𐤏	
I see him	er·en·nu	𐤅𐤍𐤀𐤓𐤀	Numbers 24:17
but not	ve·lo	𐤀𐤋𐤅	

now	at·tah	
I behold him	a·shu·ren·nu	
but not	ve·lo	
near	qa·ro·wv	
will come forth	da·rakh	
A star	ko·w·khav	
from Jacob	mee·ya·a·qov	
will arise	ve·qam	
and a scepter	she·vet	
from Israel	mee·yis·ra·el	
He will crush	u·ma·chats	
the skulls	pa·a·te	
of Moab	mo·w·av	
and strike down	ve·qar·qar	
all	kal	
the sons	be·ne	
of Sheth	shēt	
will become	ve·ha·yah	Numbers 24:18
Edom	e·do·wm	
a possession	ye·re·shah	
will	ve·ha·yah	
[as]	ye·re·shah	
Seir	se·eer	
his enemy	o·ye·vaw	
but Israel	ve·yis·ra·el	
will perform	o·seh	
with valor	cha·yil	

English	Transliteration	Script	Reference
A ruler will come	ve·ye·red	𐤟	Numbers 24:19
from Jacob	mee·ya·a·qov		
and destroy	ve·he·e·veed		
the survivors	sa·reed		
of the city ”	me·eer		
Then Balaam saw	vay·yar		Numbers 24:20
-	et		
Amalek	a·ma·leq		
and lifted up	vay·yis·sa		
an oracle	me·sha·lo		
saying :	vay·yo·mar		
was first	re·sheet		
among the nations	go·w·yim		
“ Amalek	a·ma·leq		
but his end	ve·a·cha·ree·to		
	a·de		
[is] destruction ”	o·ved		
Next he saw	vay·yar		Numbers 24:21
-	et		
the Kenites	haq·qe·nee		
and lifted up	vay·yis·sa		
an oracle	me·sha·lo		
saying :	vay·yo·mar		
is secure	e·tan		
“ Your dwelling place	mo·wo·sha·ve·kha		
is set	ve·seem		
in a cliff	bas·se·la		

and your nest	qin·ne·kha	ש׳ן־ם	
Yet	kee	ש_ _	Numbers 24:22
	im	ﾶﾂ	
will be	yih·yeh	_ﾃﾃ_	
destroyed	le·va·er	ﾟﾑﾙﾉ	
Kain	qa·yin	ﾂ׳_ם	
when	ad	ﾩﾟ	
	mah	ﾗ_ﾶ	
Asshur	ash·shur	ﾟﾚﾛﾂ	
takes you captive "	tish·be·ka	ﾛﾩﾑﾚﾏ	
Once more [Balaam] lifted up	vay·yis·sa	ﾂﾚﾚﾔ	Numbers 24:23
an oracle	me·sha·lo	ﾔﾉﾚﾶ	
saying :	vay·yo·mar	ﾟﾶﾂﾔﾔ	
" Ah	o·w	ﾔﾔﾉ	
who	mee	ﾔﾶﾶ	
can live	yich·yeh	ﾩﾟ_ﾞﾃ_	
has ordained it ?	mis·su·mo	ﾔﾶﾛﾶ	
unless God	el	ﾉﾂ	
Ships	ve·tseem	ﾶﾃﾉﾶﾔ	Numbers 24:24
[will come] from the coasts	mee·yad	ﾩﾉﾶ	
of Cyprus	kit·teem	ﾶﾃﾏﾚ	
they will subdue	ve·in·nu	ﾔﾟﾩﾔ	
Asshur	ash·shur	ﾟﾚﾛﾂ	
	ve·in·nu	ﾔﾟﾩﾔ	
and Eber	e·ver	ﾟﾑﾩ	
too	ve·gam	ﾶﾏﾔ	
but they	hu	ﾂﾔﾔﾏ	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
forever "	a·de	⟜𝙨⊙	
will perish	o·ved	𝙨𝘣Ⴌ	
arose	vay·ya·qam	ᙢ⊶ᗅᐟY	Numbers 24:25
Then Balaam	bil·am	ᙢ⊘𝙅ᗺ	
	vay·ye·lekh	Ⴉ𝙅ᐞᐟY	
and returned	vay·ya·shav	ᗺᙠᐞᐟY	
to his homeland	lim·qo·mo	Yᙢ⊶ᙢ𝙅	
also	ve·gam	ᙢᏝY	
and Balak	ba·laq	⊶𝙅ᗺ	
went	ha·lakh	Ⴉ𝙅𝘪	
on his way	le·dar·ko	⟝Yᙡᑫᗅ𝙅	
was staying	vay·ye·shev	ᗺᙠᐞᐟY	Numbers 25:1
While Israel	yis·ra·el	𝙅𝘈ᑫᙠᐞᐟ	
in Shittim	bash·shit·teem	ᙢᐞᐟ⊕ᙠᗺ	
began	vay·ya·chel	𝙅ᙙᐟY	
the men	ha·am	ᙢ⊙𝘪	
to indulge in sexual immorality	liz·no·wt	⭾Yᒾᙄ𝙅	
with	el	𝙅ᗅ	
the daughters	be·no·wt	⭾Yᒾᗺ	
of Moab	mo·w·av	ᗺᗅYᙢ	
who also invited	vat·tiq·re·na	𝘈ᗅᑫ⊶ᐟY	Numbers 25:2
them	la·am	ᙢ⊙𝙅	
to the sacrifices	le·ziv·che	ᐞᙙᗺᙄ𝙅	
for their gods	e·lo·he·hen	ᒾᙒᐞᙒ𝙅ᗅ	
ate	vay·yo·khal	𝙅ᙡ𝘣ᐟY	
And the people	ha·am	ᙢ⊙𝘪	
and bowed down	vay·yish·ta·chaw·wu	YYᙙ⭾ᙠᙠᐞᐟY	

to these gods	le·lo·he·hen	𐤋𐤀𐤋𐤄𐤉𐤍	
joined in worshiping	vay·yits·tsa·med	𐤅𐤉𐤑𐤌𐤃	Numbers 25:3
So Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
	le·va·al	𐤋𐤁𐤏𐤋	
Baal of Peor	pe·o·wr	𐤐𐤏𐤅𐤓	
burned	vay·yi·char	𐤅𐤉𐤇𐤓	
and the anger	aph	𐤀𐤐	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
against [them]	be·yis·ra·el	𐤁𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 25:4
Then the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
" Take	qach	𐤒𐤇	
-	et	𐤀𐤕	
all	kal	𐤔𐤋	
the leaders	ra·she	𐤓𐤀𐤔𐤉	
of the people	ha·am	𐤄𐤏𐤌	
and execute	ve·ho·w·qa	𐤅𐤄𐤅𐤒𐤏	
them	o·w·tam	𐤀𐤅𐤕𐤌	
before the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
in	ne·ged	𐤍𐤂𐤃	
broad daylight	hash·sha·mesh	𐤄𐤔𐤌𐤔	
may turn away	ve·ya·shov	𐤅𐤉𐤔𐤁	
fierce	cha·ro·wn	𐤇𐤓𐤅𐤍	
anger	aph	𐤀𐤐	
so that [His]	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	

English	Transliteration	Hebrew	Reference
from Israel "	mee·yis·ra·el	𐤌𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
told	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 25:5
So Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	el	𐤀𐤋	
the judges	sho·phe·te	𐤔𐤐𐤈𐤉	
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
" Each of you must kill	hir·gu	𐤄𐤓𐤂𐤅	
all of his men	eesh	𐤀𐤉𐤔	
	a·na·shaw	𐤀𐤍𐤔𐤉𐤅	
who have joined in worshiping	han·nits·ma·deem	𐤄𐤍𐤑𐤌𐤃𐤉𐤌	
	le·va·al	𐤋𐤁𐤏𐤋	
Baal of Peor "	pe·o·wr	𐤐𐤏𐤅𐤓	
Just then	ve·hin·neh	𐤅𐤄𐤍𐤄	Numbers 25:6
man	eesh	𐤀𐤉𐤔	
an Israelite	mib·be·ne	𐤌𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
	ba	𐤁𐤀	
brought	vay·yaq·rev	𐤅𐤉𐤒𐤓𐤁	
to	el	𐤀𐤋	
his family	e·chaw	𐤀𐤇𐤉𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
a Midianite woman	ham·mid·ya·neet	𐤄𐤌𐤃𐤉𐤍𐤉𐤕	
in the sight	le·e·ne	𐤋𐤏𐤉𐤍𐤉	
of Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
[and]	u·le·e·ne	𐤅𐤋𐤏𐤉𐤍𐤉	
the whole	kal	𐤔𐤋	
congregation	a·dat	𐤏𐤃𐤕	

	be·ne	﹣ﹶ𐤋ﱞﹾ	
of Israel	yis·ra·el	𐤋𐤀𐤓ﱞﹶ﹣	
while they	ve·hem·mah	𐤅𐤌𐤌ﱞﹷ	
were weeping	vo·kheem	𐤌ﹾ𐤔𐤋ﱞﹾ	
at the entrance	pe·tach	𐤇𐤕𐤐	
to the Tent	o·hel	𐤋ﱞﹾﹶ	
of Meeting	mo·w·ed	𐤃ﹶﱞ𐤅𐤌	
On seeing this	vay·yar	𐤅ﱞ𐤓ﹶﹾ	Numbers 25:7
Phinehas	pee·ne·chas	﹣ﹾﹶ𐤋ﱞﹾ𐤇𐤔	
son	ben	﹣ﱞ𐤋	
of Eleazar	el·a·zar	𐤀𐤋ﹶﱞ𐤆𐤓	
the son	ben	﹣ﱞ𐤋	
of Aaron	a·ha·ron	𐤀ﱞ𐤓𐤋ﱞ	
the priest	hak·ko·hen	𐤀𐤔𐤔ﹾﹶﱞ	
got up	vay·ya·qam	𐤅ﹶﹾﹶ𐤌	
from	mit·to·wkh	𐤌ﱞ𐤕𐤅𐤔	
the assembly	ha·e·dah	𐤔ﱞﹶﹾﹶﱞ	
took	vay·yiq·qach	𐤅ﹶﹾﹶﹾ𐤇	
a spear	ro·mach	𐤓𐤌𐤔𐤇	
in his hand	be·ya·do	﹣ﹾﹶﱞ𐤅	
followed	vay·ya·vo	𐤅ﹶﹾﹶﱞ𐤀	Numbers 25:8
	a·char	𐤀𐤇𐤓	
	eesh	𐤀ﹾﹶ𐤔	
the Israelite	yis·ra·el	𐤋𐤀𐤓𐤔ﹾﹶ﹣	
into	el	𐤋𐤀	
his tent	haq·qub·bah	𐤔𐤋ﹾﹶﹶﱞ	
and drove [the spear] through	vay·yid·qor	𐤅ﹶﹾﹶﹶﹾ𐤓	

-	et	𐤀𐤕	
both of them —	she·ne·hem	𐤔𐤍𐤉𐤄𐤌	
-	et	𐤀𐤕	
	eesh	𐤀𐤉𐤔	
through the Israelite	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
of the woman	ha·ish·shah	𐤄𐤀𐤔𐤄	
and on through	el	𐤀𐤋	
the belly	qo·va·tah	𐤒𐤁𐤕𐤄	
was halted	vat·te·a·tsar	𐤅𐤕𐤏𐤑𐤓	
So the plague	ham·mag·ge·phah	𐤄𐤌𐤂𐤐𐤄	
against	me·al	𐤌𐤏𐤋	
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
-	vay·yih·yu	𐤅𐤉𐤄𐤉𐤅	Numbers 25:9
but those who died	ham·me·teem	𐤄𐤌𐤕𐤉𐤌	
in the plague	bam·mag·ge·phah	𐤁𐤌𐤂𐤐𐤄	
numbered 24,000	ar·ba·ah	𐤀𐤓𐤁𐤏𐤄	
	ve·es·reem	𐤅𐤏𐤔𐤓𐤉𐤌	
	a·leph	𐤀𐤋𐤐	
said	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 25:10
Then the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
" Phinehas	pee·ne·chas	𐤐𐤉𐤍𐤇𐤎	Numbers 25:11
son	ben	𐤁𐤍	

of Eleazar	el·a·zar	𐤀𐤋𐤏𐤆𐤓
the son	ben	𐤁𐤍
of Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍
the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍
has turned	he·sheev	𐤄𐤔𐤉𐤁
-	et	𐤀𐤕
My wrath	cha·ma·tee	𐤇𐤌𐤕𐤉
away from	me·al	𐤌𐤏𐤋
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
for he was zealous	be·qan·o	𐤁𐤒𐤍𐤀𐤅
-	et	𐤀𐤕
[for My sake]	qin·a·tee	𐤒𐤍𐤀𐤕𐤉
among them	be·to·w·kham	𐤁𐤕𐤅𐤊𐤌
so that I did not	ve·lo	𐤅𐤋𐤀
consume	khil·lee·tee	𐤊𐤋𐤉𐤕𐤉
-	et	𐤀𐤕
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
in My zeal	be·qin·a·tee	𐤁𐤒𐤍𐤀𐤕𐤉
therefore	la·khen	𐤋𐤊𐤍
Declare	e·mor	𐤀𐤌𐤓
that	hin·nee	𐤄𐤍𐤍𐤉
I am granting	no·ten	𐤍𐤕𐤍
him	lo	𐤋𐤅
-	et	𐤀𐤕
My covenant	be·ree·tee	𐤁𐤓𐤉𐤕𐤉

Numbers 25:12

English	Transliteration	Hebrew	Reference
of peace	sha·lo·wm	ᛘᚤᒐ�429	
It will be	ve·ha·ye·tah	ᛞ᚜ᒐᛞᚤ	Numbers 25:13
for him	lo	ᚤᒐ	
and his descendants	u·le·zar·o	ᚤ⊙ᒑᚐᒐᚤ	
	a·cha·raw	ᚤᒐᒑᚏᚤ	
a covenant	be·reet	ᛏᒐᒑᚏ	
priesthood	ke·hun·nat	ᛏᚾᛞᚊ	
of permanent	o·w·lam	ᛘᒐᚤ⊙	
because	ta·chat	ᛏᚏᛏ	
-	a·sher	ᒑᚊᚤᛡ	
he was zealous	qin·ne	ᛡᚾ⊷	
for his God	le·lo·haw	ᚤᒐᛞᒐ᚜ᚤᒐ	
and made atonement	vay·khap·per	ᒑ⊂ᚊᒐᚤᚤ	
for	al	ᒐ⊙	
the Israelites	be·ne	ᒐᚾᛡᚊ	
"	yis·ra·el	ᒐᚤᒑᚊᚤᒐ	
The name	ve·shem	ᛘᛡᚤ	Numbers 25:14
	eesh	ᛡᒐᚤᚤ	
of the Israelite	yis·ra·el	ᒐᚤᒑᚊᚤᒐ	
who was slain	ham·muk·keh	᚜ᛡᛘᚤᚤ	
-	a·sher	ᒑᚊᚤᚤ	
-	huk·kah	᚜ᛡ᚜	
with	et	ᛏᚤ	
the Midianite woman	ham·mid·ya·neet	ᛏᒐᒑᚤᛘᚤ᚜	
was Zimri	zim·ree	ᚤᒑᛘᚐ	
son	ben	ᚾᚊ	
of Salu	sa·lu	ᚤᒐᚤᚊ	

the leader	ne·see	𐤍𐤔𐤉𐤀	
	vet	𐤁𐤉𐤕	
family	av	𐤀𐤁	
of a Simeonite	lash·shim·o·nee	𐤋𐤔𐤌𐤏𐤍𐤉	
And the name	ve·shem	𐤅𐤔𐤌	Numbers 25:15
woman	ha·ish·shah	𐤄𐤀𐤔𐤄	
of the slain	ham·muk·kah	𐤄𐤌𐤊𐤄	
Midianite	ham·mid·ya·neet	𐤄𐤌𐤃𐤉𐤍𐤉𐤕	
was Cozbi	ka·ze·bee	𐤊𐤆𐤁𐤉	
the daughter	vat	𐤁𐤕	
of Zur	tsur	𐤑𐤅𐤓	
chief	rosh	𐤓𐤀𐤔	
a tribal	um·mo·wt	𐤀𐤌𐤅𐤕	
	bet	𐤁𐤉𐤕	
family	av	𐤀𐤁	
of a Midianite	be·mid·yan	𐤁𐤌𐤃𐤉𐤍	
	hu	𐤄𐤅𐤀	
said	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 25:16
And the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
	el	𐤀𐤋	
to Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
" Attack	tsa·ro·wr	𐤑𐤓𐤅𐤓	Numbers 25:17
-	et	𐤀𐤕	
the Midianites	ham·mid·ya·neem	𐤄𐤌𐤃𐤉𐤍𐤉𐤌	
and strike them dead	ve·hik·kee·tem	𐤅𐤄𐤊𐤉𐤕𐤌	
-	o·w·tam	𐤀𐤅𐤕𐤌	

For	kee	ﺵ	Numbers 25:18
assailed	tso·re·reem		
they	hem		
you	la·khem		
deceitfully	be·nikh·le·hem		
when	a·sher		
they seduced	nik·ke·lu		
you	la·khem		
in	al		
the matter	de·var		
of Peor	pe·o·wr		
and	ve·al		
-	de·var		
Cozbi	ka·ze·bee		
the daughter	vat		
leader	ne·see		
of the Midianite	mid·yan		
their sister	a·cho·tam		
[the woman] who was killed	ham·muk·kah		
on the day	ve·yo·wm		
the plague	ham·mag·ge·phah		
came	al		
because of	de·var		
Peor "	pe·o·wr		
-	vay·hee		Numbers 26:1
After	a·cha·re		
the plague [had ended]	ham·mag·gē·phah ph		

said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
to	el	𐤀𐤋
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
	ve·el	𐤅𐤀𐤋
and Eleazar	el·a·zar	𐤀𐤋𐤏𐤆𐤓
son	ben	𐤁𐤍
of Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍
the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓
" Take a census	se·u	𐤔𐤀𐤅	Numbers 26:2
-	et	𐤀𐤕
-	rosh	𐤓𐤀𐤔
of the whole	kal	𐤊𐤋
congregation	a·dat	𐤏𐤃𐤕
	be·ne	𐤁𐤍𐤉
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
years of age	mib·ben	𐤌𐤁𐤍
twenty	es·reem	𐤏𐤔𐤓𐤉𐤌
	sha·nah	𐤔𐤍𐤄
or older	va·ma·lah	𐤅𐤌𐤏𐤋𐤄
by the houses	le·vet	𐤋𐤁𐤉𐤕
of their fathers —	a·vo·tam	𐤀𐤁𐤕𐤌
all [those]	kal	𐤊𐤋
who can serve	yo·tse	𐤉𐤑𐤀
in the army	tsa·va	𐤑𐤁𐤀
of Israel "	be·yis·ra·el	𐤁𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋

issued	vay·dab·ber	𐤓𐤁𐤃𐤉𐤅	Numbers 26:3
Moses	mo·sheh	𐤔𐤌	
and Eleazar	ve·el·a·zar	𐤓𐤆𐤏𐤋𐤀𐤅	
the priest	hak·ko·hen	𐤍𐤄𐤊𐤄	
o·tam	o·tam	𐤌𐤕𐤀	
So on the plains	be·ar·vot	𐤕𐤁𐤓𐤏𐤁	
of Moab	mo·w·av	𐤁𐤀𐤅𐤌	
by	al	𐤋𐤏	
the Jordan	yar·den	𐤍𐤃𐤓𐤉	
across from Jericho	ye·re·cho	𐤅𐤇𐤓𐤉	
the instruction	le·mor	𐤓𐤌𐤀𐤋	
years of age	mib·ben	𐤍𐤁𐤌	Numbers 26:4
" [Take a census of the men] twenty	es·reem	𐤌𐤉𐤓𐤔𐤏	
	sha·nah	𐤄𐤍𐤔	
or older	va·ma·e·lah	𐤄𐤋𐤏𐤌𐤅	
as	ka·a·sher	𐤓𐤔𐤀𐤊	
has commanded	tsiw·vah	𐤄𐤅𐤑	
the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	
-	et	𐤕𐤀	
Moses "	mo·sheh	𐤔𐤌	
And [these were] the Israelites	u·ve·ne	𐤉𐤍𐤁𐤅	
	yis·ra·el	𐤋𐤀𐤓𐤔𐤉	
who came out	hay·yo·tse·eem	𐤌𐤉𐤀𐤑𐤉𐤄	
of the land	me·e·rets	𐤑𐤓𐤀𐤌	
of Egypt :	mits·ra·yim	𐤌𐤉𐤓𐤑𐤌	
Reuben	re·u·ven	𐤍𐤁𐤅𐤀𐤓	Numbers 26:5
was the firstborn	be·kho·wr	𐤓𐤅𐤊𐤁	

of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
[These were] the descendants	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Reuben :	re·u·ven	𐤓𐤀𐤅𐤁𐤍	
from Hanoch	cha·no·wkh	𐤇𐤍𐤅𐤊	
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
The Hanochite	ha·cha·no·khee	𐤄𐤇𐤍𐤊𐤉	
from Pallu	le·phal·lu	𐤋𐤐𐤋𐤅	
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
the Palluite	hap·pal·lu·ee	𐤄𐤐𐤋𐤀𐤉	
from Hezron	le·chets·ron	𐤋𐤇𐤑𐤓𐤍	Numbers 26:6
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
the Hezronite	ha·chets·ro·w·nee	𐤄𐤇𐤑𐤓𐤅𐤍𐤉	
[and] the Carmite	le·khar·mee	𐤋𐤊𐤓𐤌𐤉	
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
from Carmi	hak·kar·mee	𐤄𐤊𐤓𐤌𐤉	
These	el·leh	𐤀𐤋𐤄	Numbers 26:7
clans	mish·pe·chot	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
of Reuben	ha·ru·ʾu·vē·nī	𐤄𐤓𐤀𐤅𐤁𐤍𐤉	
were the	vay·yih·yu	𐤅𐤉𐤄𐤉𐤅	
and their registration	phe·qu·de·hem	𐤐𐤒𐤃𐤉𐤄𐤌	
numbered 43,730	she·lo·shah	𐤔𐤋𐤔𐤄	
	ve·ar·ba·eem	𐤅𐤀𐤓𐤁𐤏𐤉𐤌	
	e·leph	𐤀𐤋𐤐	
	u·she·va	𐤅𐤔𐤁𐤏	
	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕	
	u·she·lo·sheem	𐤅𐤔𐤋𐤔𐤉𐤌	
Now the son	u·ve·ne	𐤅𐤁𐤍𐤉	Numbers 26:8

English	Transliteration	Script	Reference
of Pallu	phal·lu	𐤐𐤋𐤅𐤀	
was Eliab	e·lee·av	𐤀𐤋𐤉𐤀𐤁	
and the sons	u·ve·ne	𐤅𐤁𐤍𐤉	Numbers 26:9
of Eliab	e·lee·av	𐤀𐤋𐤉𐤀𐤁	
were Nemuel	ne·mu·el	𐤍𐤌𐤅𐤀𐤋	
Dathan	ve·da·tan	𐤅𐤃𐤕𐤍	
and Abiram	va·a·vee·ram	𐤅𐤀𐤁𐤉𐤓𐤌	
It	hu	𐤄𐤅𐤀	
was Dathan	da·tan	𐤃𐤕𐤍	
and Abiram	va·a·vee·ram	𐤅𐤀𐤁𐤉𐤓𐤌	
chosen	qe·ru·'ē	𐤒𐤓𐤅𐤀𐤉	
by the congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
who	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
fought	hits·tsu	𐤄𐤑𐤅	
against	al	𐤏𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
and	ve·al	𐤅𐤏𐤋	
Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍	
with the followers	ba·a·dat	𐤁𐤏𐤃𐤕	
of Korah	qo·rach	𐤒𐤓𐤇	
who rebelled	be·hats·tso·tam	𐤁𐤄𐤑𐤕𐤌	
against	al	𐤏𐤋	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
opened	vat·tiph·tach	𐤅𐤕𐤐𐤕𐤇	Numbers 26:10
And the earth	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
-	et	𐤀𐤕	
its mouth	pee·ha	𐤐𐤉𐤄	

and swallowed	vat·tiv·la	ⵔⵡⵎⴸⵢ
them	o·tam	ⵎⵟⵢ
-	ve·et	ⵟⵢⵢ
along with Korah	qo·rach	ⵣⵇⵔ
died	be·mo·wt	ⵟⵢⵎⵎⵡ
whose followers	ha·e·dah	ⵝⵙⴰⵔⵢ
consumed	ba·a·khol	ⵎⵡⵝⵡ
when the fire	ha·esh	ⵎⵝⵢ
-	et	ⵟⵢ
250	cha·mish·sheem	ⵎⵢⴺⵎⵎⵣ
	u·ma·ta·yim	ⵎⵢⴺⵟⵢⵎⵢ
men	eesh	ⵎⵢⴺ
They serve	vay·yih·yu	ⵢⴺⵝⵢⵢⵢ
as a warning sign	le·nes	ⵣⵙⵡ
However, the line	u·ve·ne	ⴺⵙⵣⵢ	Numbers 26:11
of Korah	qo·rach	ⵣⵇⵔ
did not	lo	ⵢⵡ
die out	me·tu	ⵣⵡⵟⵎ
[These were] the descendants	be·ne	ⴺⵙⵣ	Numbers 26:12
of Simeon	shim·o·wn	ⵔⵢⵙⵎⵎ
by their clans :	le·mish·pe·cho·tam	ⵎⵟⵣⵙⵎⵎⵡ
from Nemuel	lin·mu·el	ⵡⵟⵢⵎⵣⵡ
clan	mish·pa·chat	ⵟⵣⵙⵎⵎ
The Nemuelite	han·ne·mu·e·lee	ⴺⵡⵟⵢⵎⵣⵝ
from Jamin	le·ya·meen	ⵣⴺⵎⴺⵡ
clan	mish·pa·chat	ⵟⵣⵙⵎⵎ
the Jaminite	hay·ya·mee·nee	ⴺⵡⴺⵎⴺⵝ

from Jachin	le·ya·kheen	𐤋𐤉𐤊𐤉𐤍	
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
the Jachinite	hay·ya·khee·nee	𐤄𐤉𐤊𐤉𐤍𐤉	
from Zerah	le·ze·rach	𐤋𐤆𐤓𐤇	Numbers 26:13
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
the Zerahite	haz·zar·chee	𐤄𐤆𐤓𐤇𐤉	
from Shaul	le·sha·ul	𐤋𐤔𐤀𐤅𐤋	
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
[and] the Shaulite	hash·sha·u·lee	𐤄𐤔𐤀𐤅𐤋𐤉	
These	el·leh	𐤀𐤋𐤄	Numbers 26:14
were the clans	mish·pe·chot	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
of Simeon	hash·shim·o·nee	𐤄𐤔𐤌𐤏𐤍𐤉	
[and there were] 22,200	she·na·yim	𐤔𐤍𐤉𐤌	
	ve·es·reem	𐤅𐤏𐤔𐤓𐤉𐤌	
	e·leph	𐤀𐤋𐤐	
men.	u·ma·ta·yim	𐤅𐤌𐤀𐤕𐤉𐤌	
[These were] the descendants	be·ne	𐤁𐤍𐤉	Numbers 26:15
of Gad	gad	𐤂𐤃	
by their clans :	le·mish·pe·cho·tam	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕𐤌	
from Zephon	lits·pho·wn	𐤋𐤑𐤐𐤅𐤍	
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
The Zephonite	hats·tse·pho·w·nee	𐤄𐤑𐤐𐤅𐤍𐤉	
the Haggite	le·chag·gee	𐤋𐤇𐤂𐤉	
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
from Haggi	ha·chag·gee	𐤄𐤇𐤂𐤉	
from Shuni	le·shu·nee	𐤋𐤔𐤅𐤍𐤉	
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	

the Shunite	hash·shu·nee	ᐯᐟᎩᎩ山ᕽ	
the Oznite	le·a·ze·nee	ᐯᐟᎩᏆᏃᎢ	Numbers 26:16
clan	mish·pa·chat	ᛏᚎᐸ山ᗰ	
from Ozni	ha·a·ze·nee	ᐯᐟᎩᏆᏃᏆᕽ	
from Eri	le·e·ree	ᐯᎬᎦᐅᏆ	
clan	mish·pa·chat	ᛏᚎᐸ山ᗰ	
the Erite	ha·e·ree	ᐯᎬᎦᐅᕽ	
from Arod	la·a·ro·wd	ᎠᎩᎦᏆᏆ	Numbers 26:17
clan	mish·pa·chat	ᛏᚎᐸ山ᗰ	
the Arodite	ha·a·ro·w·dee	ᐯᏆᎠᎩᎦᏆᕽ	
[and] the Arelite	le·ar·e·lee	ᐯᏗᏆᎩᎦᏆᏆ	
clan	mish·pa·chat	ᛏᚎᐸ山ᗰ	
from Areli	ha·ar·e·lee	ᐯᏗᏆᎩᎦᏆᕽ	
These	el·leh	ᕽᏗᏆ	Numbers 26:18
[were] the clans	mish·pe·chot	ᛏᚎᐸ山ᗰ	
	be·ne	ᐯᐟᎩᏆᏆ	
of Gad	gad	ᎠᏴ	
and their registration numbered	liph·qu·de·hem	ᗰᏆᕽᐯᏆᎠᏆᏆᏆ	
40,500	ar·ba·eem	ᗰᐯᏆᏝᎠᎩᏆ	
	e·leph	ᏆᏆᏆ	
	va·cha·mesh	山ᗰᚎᏆ	
	me·o·wt	ᛋᏆᎩᏆᗰ	
The sons	be·ne	ᐯᐟᎩᏆᏆ	Numbers 26:19
of Judah	ye·hu·dah	ᕽᎠᏆᕽᐯ	
[were] Er	er	ᎦᎦᏆ	
and Onan	ve·o·w·nan	ᐟᐟᏆᏆᏆ	

died	vay·ya·mat	𐤕𐤌𐤉𐤅
but they	er	𐤓𐤏
	ve·o·w·nan	𐤅𐤅𐤐𐤊
in the land	be·e·rets	𐤑𐤓𐤀𐤁
of Canaan	ke·na·an	𐤍𐤏𐤍𐤔
These were	vay·yih·yu	𐤅𐤉𐤄𐤉𐤅	Numbers 26:20
the descendants	ve·ne	𐤉𐤍𐤁
of Judah	ye·hu·dah	𐤄𐤃𐤅𐤄𐤉
by their clans :	le·mish·pe·cho·tam	𐤌𐤕𐤇𐤐𐤔𐤌𐤋
from Shelah	le·she·lah	𐤄𐤋𐤔𐤋
clan	mish·pa·chat	𐤕𐤇𐤐𐤔𐤌
The Shelanite	hash·she·la·nee	𐤉𐤍𐤋𐤔𐤄
from Perez	le·phe·rets	𐤑𐤓𐤐𐤋
clan	mish·pa·chat	𐤕𐤇𐤐𐤔𐤌
the Perezite	hap·par·tsee	𐤉𐤑𐤓𐤐𐤄
from Zerah	le·ze·rach	𐤇𐤓𐤆𐤋
clan	mish·pa·chat	𐤕𐤇𐤐𐤔𐤌
[and] the Zerahite	haz·zar·chee	𐤉𐤇𐤓𐤆𐤄
And [these were]	vay·yih·yu	𐤅𐤉𐤄𐤉𐤅	Numbers 26:21
the descendants	ve·ne	𐤉𐤍𐤁
of Perez :	phe·rets	𐤑𐤓𐤐
from Hezron	le·chets·ron	𐤍𐤓𐤑𐤇𐤋
clan	mish·pa·chat	𐤕𐤇𐤐𐤔𐤌
the Hezronite	ha·chets·ro·nee	𐤉𐤍𐤓𐤑𐤇𐤄
from Hamul	le·cha·mul	𐤋𐤌𐤅𐤋
clan	mish·pa·chat	𐤕𐤇𐤐𐤔𐤌
[and] the Hamulite	he·cha·mu·lee	𐤉𐤋𐤅𐤌𐤇𐤄

English	Transliteration	Reference
These	el·leh	Numbers 26:22
[were] the clans	mish·pe·chot	
of Judah	ye·hu·dah	
and their registration numbered	liph·qu·de·hem	
76,500	shish·shah	
	ve·shiv·eem	
	e·leph	
	va·cha·mesh	
	me·o·wt	
[These were] the descendants	be·ne	Numbers 26:23
of Issachar	yis·sa·sh·khar	
by their clans :	le·mish·pe·cho·tam	
from Tola	to·w·la	
clan	mish·pa·chat	
The Tolaite	hat·to·w·la·ee	
from Puvah	le·phu·vah	
clan	mish·pa·chat	
the Punite	hap·pu·nee	
from Jashub	le·ya·shuv	Numbers 26:24
clan	mish·pa·chat	
the Jashubite	hay·ya·shu·vee	
from Shimron	le·shim·ron	
clan	mish·pa·chat	
[and] the Shimronite	hash·shim·ro·nee	
These	el·leh	Numbers 26:25
[were] the clans	mish·pe·chot	

of Issachar	yis·sa·sh·khar	ꓨ𐤔𐤔𐤓𐤉	
and their registration numbered	liph·qu·de·hem		
64,300	ar·ba·ah		
	ve·shish·sheem		
	e·leph		
	u·she·losh		
	me·o·wt		
[These were] the descendants	be·ne		Numbers 26:26
of Zebulun	ze·vu·lun		
by their clans :	le·mish·pe·cho·tam		
from Sered	le·se·red		
clan	mish·pa·chat		
The Seredite	has·sar·dee		
from Elon	le·e·lo·wn		
clan	mish·pa·chat		
the Elonite	ha·e·lo·nee		
from Jahleel	le·yach·le·el		
clan	mish·pa·chat		
[and] the Jahleelite	hay·yach·le·e·lee		
These [were]	el·leh		Numbers 26:27
the clans	mish·pe·chot		
of Zebulun	haz·ze·vu·lo·nee		
and their registration numbered	liph·qu·de·hem		
60,500	shish·sheem		
	e·leph		

	va·cha·mesh	𐤅𐤇𐤌𐤔	
	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕	
The descendants	be·ne	𐤁𐤍𐤉	Numbers 26:28
of Joseph	yo·w·seph	𐤉𐤅𐤎𐤐	
[included] the clans	le·mish·pe·cho·tam	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕𐤌	
of Manasseh	me·nash·sheh	𐤌𐤍𐤔𐤄	
and Ephraim	ve·eph·ra·yim	𐤅𐤀𐤐𐤓𐤉𐤌	
[These were] the descendants	be·ne	𐤁𐤍𐤉	Numbers 26:29
of Manasseh :	me·nash·sheh	𐤌𐤍𐤔𐤄	
from Machir	le·ma·kheer	𐤋𐤌𐤊𐤓	
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
The Machirite	ham·ma·khee·ree	𐤄𐤌𐤊𐤉𐤓𐤉	
-	u·ma·kheer	𐤅𐤌𐤊𐤓	
the father of	ho·w·leed	𐤄𐤅𐤋𐤉𐤃	
-	et	𐤀𐤕	
Gilead	gil·ad	𐤂𐤋𐤏𐤃	
from Gilead	le·gil·ad	𐤋𐤂𐤋𐤏𐤃	
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
[and] the Gileadite	hag·gil·a·dee	𐤄𐤂𐤋𐤏𐤃𐤉	
These [were]	el·leh	𐤀𐤋𐤄	Numbers 26:30
the descendants	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Gilead :	gil·ad	𐤂𐤋𐤏𐤃	
from Iezer	ee·e·zer	𐤀𐤉𐤏𐤆𐤓	
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
the Iezerite	ha·ee·ez·ree	𐤄𐤀𐤉𐤏𐤆𐤓𐤉	
from Helek	le·che·leq	𐤋𐤇𐤋𐤒	
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	

the Helekite	ha·chel·qee	ᗐᏤᎵᏴ●᎓ᒐ	
from Asriel	ve·as·ree·el	ᒐᛦᏤ᎓᎐ᗰᗰᒐᛦᎽ	Numbers 26:31
clan	mish·pa·chat	ᛏᎵ᎐ᗑᏔᗰ	
the Asrielite	ha·as·ri·e·lee	ᏤᎵᒐᛦ᎐᎐ᗰᗰᎽᏴ	
from Shechem	ve·she·khem	ᗰᗰᏔᎵᎽ	
clan	mish·pa·chat	ᛏᎵ᎐ᗑᏔᗰ	
the Shechemite	hash·shikh·mee	᎓ᎵᗰᗰᏔᎵᎵᏴ	
from Shemida	u·she·mee·da	ᗒ᎓᎓ᎵᗰᗰᎵᎽ	Numbers 26:32
clan	mish·pa·chat	ᛏᎵ᎐ᗑᏔᗰ	
the Shemidaite	hash·she·mee·da·ee	᎓Ꮍᗒ᎓᎓ᎵᗰᗰᎵᎵᏴ	
from Hepher	ve·che·pher	Ꮅ᎐ᎵᎵᎽ	
clan	mish·pa·chat	ᛏᎵ᎐ᗑᏔᗰ	
[and] the Hepherite	ha·cheph·ree	᎓Ꮅ᎐ᎵᎵᎵᏴ	
Now Zelophehad	u·tse·la·phe·chad	ᗒᎵ᎐ᒐᎵᎽ	Numbers 26:33
son	ben	ᒍᏏ	
of Hepher	che·pher	Ꮅ᎐ᎵᎵ	
no	lo	Ᏼᒐ	
had	ha·yu	ᎽᎵᎽᏴ	
	lo	Ꮍᒐ	
sons	ba·neem	ᗰᎵᎵᒍᏏ	
but only	kee	ᎵᏔ	
	im	ᗰᏴ	
daughters	ba·no·wt	ᛏᎽᒍᏏ	
The names	ve·shem	ᗰᗰᏔᎽ	
of [his] daughters	be·no·wt	ᛏᎽᒍᏏ	
	tse·la·phe·chad	ᗒᎵ᎐ᒐᎵᎽ	
were Mahlah	mach·lah	ᏴᒐᎵᎵᗰ	

Noah	ve·no·ah	𐤉𐤅𐤏𐤄	
Hoglah	cha·ge·lah	𐤇𐤂𐤋𐤄	
Milcah	mil·kah	𐤌𐤋𐤊𐤄	
and Tirzah	ve·tir·tsah	𐤅𐤕𐤓𐤑𐤄	
These	el·leh	𐤀𐤋𐤄	Numbers 26:34
[were] the clans	mish·pe·chot	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
of Manasseh	me·nash·sheh	𐤌𐤍𐤔𐤄	
and their registration numbered	u·phe·qu·de·hem	𐤅𐤐𐤒𐤃𐤉𐤄𐤌	
52,700	she·na·yim	𐤔𐤍𐤉𐤌	
	va·cha·mish·sheem	𐤅𐤇𐤌𐤔𐤉𐤌	
	e·leph	𐤀𐤋𐤐	
	u·she·va	𐤅𐤔𐤁𐤏	
	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕	
These [were]	el·leh	𐤀𐤋𐤄	Numbers 26:35
the descendants	ve·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Ephraim	eph·ra·yim	𐤀𐤐𐤓𐤉𐤌	
by their clans :	le·mish·pe·cho·tam	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕𐤌	
from Shuthelah	le·shu·te·lach	𐤋𐤔𐤅𐤕𐤋𐤇	
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
The Shuthelahite	hash·shu·tal·chee	𐤄𐤔𐤅𐤕𐤋𐤇𐤉	
from Becher	le·ve·kher	𐤋𐤁𐤊𐤓	
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
the Becherite	hab·bakh·ree	𐤄𐤁𐤊𐤓𐤉	
from Tahan	le·ta·chan	𐤋𐤕𐤇𐤍	
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
[and] the Tahanite	hat·ta·cha·nee	𐤄𐤕𐤇𐤍𐤉	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
And	ve·el·leh	𐤅𐤀𐤋𐤄	Numbers 26:36
the descendants	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Shuthelah [were]	shu·ta·lach	𐤔𐤅𐤕𐤋𐤇	
from Eran	le·e·ran	𐤋𐤏𐤓𐤍	
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
the Eranite	ha·e·ra·nee	𐤄𐤏𐤓𐤍𐤉	
These [were]	el·leh	𐤀𐤋𐤄	Numbers 26:37
the clans	mish·pe·chot	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Ephraim	eph·ra·yim	𐤀𐤐𐤓𐤉𐤌	
and their registration numbered	liph·qu·de·hem	𐤋𐤐𐤒𐤃𐤉𐤄𐤌	
32,500	she·na·yim	𐤔𐤍𐤉𐤌	
	u·she·lo·sheem	𐤅𐤔𐤋𐤔𐤉𐤌	
	e·leph	𐤀𐤋𐤐	
	va·cha·mesh	𐤅𐤇𐤌𐤔	
	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕	
These	el·leh	𐤀𐤋𐤄	
the descendants	ve·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Joseph	yo·w·seph	𐤉𐤅𐤎𐤐	
clans [were]	le·mish·pe·cho·tam	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕𐤌	
[These were] the descendants	be·ne	𐤁𐤍𐤉	Numbers 26:38
of Benjamin	vin·ya·min	𐤁𐤍𐤉𐤌𐤍	
by their clans :	le·mish·pe·cho·tam	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕𐤌	
from Bela	le·ve·la	𐤋𐤁𐤋𐤏	
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
The Belaite	hab·bal·ee	𐤄𐤁𐤋𐤏𐤉	

English	Transliteration	Hebrew	Reference
from Ashbel	le·ash·bel	𐤋𐤀𐤔𐤁𐤋	
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
the Ashbelite	ha·ash·be·lee	𐤄𐤀𐤔𐤁𐤋𐤉	
from Ahiram	la·a·chee·ram	𐤋𐤀𐤇𐤉𐤓𐤌	
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
the Ahiramite	ha·a·chee·ra·mee	𐤄𐤀𐤇𐤉𐤓𐤌𐤉	
from Shupham	lish·phu·pham	𐤋𐤔𐤐𐤅𐤐𐤌	Numbers 26:39
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
the Shuphamite	hash·shu·pha·mee	𐤄𐤔𐤅𐤐𐤌𐤉	
from Hupham	le·chu·pham	𐤋𐤇𐤅𐤐𐤌	
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
[and] the Huphamite	ha·chu·pha·mee	𐤄𐤇𐤅𐤐𐤌𐤉	
And	vay·yih·yu	𐤅𐤉𐤄𐤉𐤅	Numbers 26:40
the descendants	ve·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Bela	ve·la	𐤁𐤋𐤏	
from Ard	ard	𐤀𐤓𐤃	
and Naaman [were]	ve·na·a·man	𐤅𐤍𐤏𐤌𐤍	
clan [from Ard]	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
the Ardite	ha·ar·dee	𐤄𐤀𐤓𐤃𐤉	
from Naaman	le·na·a·man	𐤋𐤍𐤏𐤌𐤍	
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
[and] the Naamite	han·na·a·mee	𐤄𐤍𐤏𐤌𐤉	
These [were]	el·leh	𐤀𐤋𐤄	Numbers 26:41
	ve·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Benjamin	vin·ya·min	𐤁𐤍𐤉𐤌𐤍	
the clans	le·mish·pe·cho·tam	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕𐤌	

and their registration numbered	u·phe·qu·de·hem	𐤅𐤒𐤃𐤉𐤄𐤌
45,600	cha·mish·shah	𐤇𐤌𐤔𐤄
	ve·ar·ba·eem	𐤅𐤀𐤓𐤁𐤏𐤉𐤌
	e·leph	𐤀𐤋𐤐
	ve·shesh	𐤅𐤔𐤔
	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕
These [were]	el·leh	𐤀𐤋𐤄	Numbers 26:42
the descendants	ve·ne	𐤁𐤍𐤉
of Dan	dan	𐤃𐤍
by their clans :	le·mish·pe·cho·tam	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕𐤌
from Shuham	le·shu·cham	𐤋𐤔𐤅𐤇𐤌
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕
The Shuhamite	hash·shu·cha·mee	𐤄𐤔𐤅𐤇𐤌𐤉
These	el·leh	𐤀𐤋𐤄
were the clans	mish·pe·chot	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕
of Dan	dan	𐤃𐤍
-	le·mish·pe·cho·tam	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕𐤌
All [of them]	kal	𐤊𐤋	Numbers 26:43
clans	mish·pe·chot	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕
[were] Shuhamite	hash·shu·cha·mee	𐤄𐤔𐤅𐤇𐤌𐤉
and their registration numbered	liph·qu·de·hem	𐤋𐤐𐤒𐤃𐤉𐤄𐤌
64,400	ar·ba·ah	𐤀𐤓𐤁𐤏𐤄
	ve·shish·sheem	𐤅𐤔𐤔𐤉𐤌
	e·leph	𐤀𐤋𐤐
	ve·ar·ba	𐤅𐤀𐤓𐤁𐤏

	me·o·wt	‡†Y꙰ᛗ	
[These were] the descendants	be·ne	⊥ᚳᚢᒣ	Numbers 26:44
of Asher	a·sher	Ꮂ�langᛦ	
by their clans :	le·mish·pe·cho·tam	ᛗ†ᚳᚪᗶᛗᛗᒣ	
The Imnite	le·yim·nah	꙰ᚳᛗᒣᒣ	
clan	mish·pa·chat	†ᚳᗶᗶᛗ	
from Imnah	hay·yim·nah	꙰ᚳᛗᒣ꙰	
from Ishvi	le·yish·vee	ᒣYlangᒣᒣ	
clan	mish·pa·chat	†ᚳᗶᗶᛗ	
the Ishvite	hay·yish·vee	ᒣYlangᒣ꙰	
from Beriah	liv·ree·ah	꙰ᗇᒣᎲᒣᒣ	
clan	mish·pa·chat	†ᚳᗶᗶᛗ	
[and] the Beriite	hab·be·ree·ee	ᒣᗇᒣᎲᒣᒣ꙰	
[And these were] the descendants	liv·ne	ᒣᚳᚢᒣᒣ	Numbers 26:45
of Beriah :	ve·ree·ah	꙰ᗇᒣᎲᒣ	
from Heber	le·che·ver	Ꞓᚢᗶᒣ	
clan	mish·pa·chat	†ᚳᗶᗶᛗ	
the Heberite	ha·chev·ree	ᒣᎲᚢᗶᗶ꙰	
from Malchiel	le·mal·kee·el	ᒣ꙰ᒣlangᒣᛗᒣ	
clan	mish·pa·chat	†ᚳᗶᗶᛗ	
[and] the Malchielite	ham·mal·kee·e·lee	ᒣᒣ꙰ᒣlangᒣᛗᒣ꙰	
And the name	ve·shem	ᛗlangY	Numbers 26:46
daughter	bat	†ᚢ	
of Asher's	a·sher	Ꮂlangᛦ	
was Serah	sa·rach	ᗶᎲlang	
These [were]	el·leh	꙰ᒣᛦ	Numbers 26:47
the clans	mish·pe·chot	†ᚳᗶᗶᛗ	

	be·ne	יני
of Asher	a·sher	אשר
and their registration numbered	liph·qu·de·hem	לפקדיהם
53,400	she·lo·shah	שלשה
	va·cha·mish·sheem	וחמשים
	e·leph	אלף
	ve·ar·ba	וארבע
	me·o·wt	מאות
[These were] the descendants	be·ne	בני	Numbers 26:48
of Naphtali	naph·ta·lee	נפתלי
by their clans :	le·mish·pe·cho·tam	למשפחתם
from Jahzeel	le·yach·tse·el	ליחצאל
clan	mish·pa·chat	משפחת
The Jahzeelite	hay·yach·tse·e·lee	היחצאלי
from Guni	le·gu·nee	לגוני
clan	mish·pa·chat	משפחת
the Gunite	hag·gu·nee	הגוני
from Jezer	le·ye·tser	ליצר	Numbers 26:49
clan	mish·pa·chat	משפחת
the Jezerite	hay·yits·ree	היצרי
from Shillem	le·shil·lem	לשלם
clan	mish·pa·chat	משפחת
[and] the Shillemite	hash·shil·le·mee	השלמי
These [were]	el·leh	אלה	Numbers 26:50
the clans	mish·pe·chot	משפחת
of Naphtali	naph·ta·lee	נפתלי

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
	le·mish·pe·cho·tam	𐤌𐤇𐤕𐤐𐤔𐤌𐤋	
and their registration numbered	u·phe·qu·de·hem	𐤌𐤄𐤃𐤒𐤐𐤅	
45,400	cha·mish·shah	𐤄𐤔𐤌𐤇	
	ve·ar·ba·eem	𐤌𐤉𐤏𐤁𐤓𐤀𐤅	
	e·leph	𐤐𐤋𐤀	
	ve·ar·ba	𐤏𐤁𐤓𐤀𐤅	
	me·o·wt	𐤕𐤅𐤀𐤌	
These	el·leh	𐤄𐤋𐤀	Numbers 26:51
numbered	pe·qu·de	𐤉𐤃𐤅𐤒𐤐	
men	be·ne	𐤉𐤍𐤁	
of Israel	yis·ra·el	𐤋𐤀𐤓𐤔𐤉	
601,730 [in all]	shesh	𐤔𐤔	
	me·o·wt	𐤕𐤅𐤀𐤌	
	e·leph	𐤐𐤋𐤀	
	va·a·leph	𐤐𐤋𐤀𐤅	
	she·va	𐤏𐤁𐤔	
	me·o·wt	𐤕𐤅𐤀𐤌	
	u·she·lo·sheem	𐤌𐤉𐤔𐤋𐤔𐤅	
said	vay·dab·ber	𐤓𐤁𐤃𐤉𐤅	Numbers 26:52
Then the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	
to	el	𐤋𐤀	
Moses	mo·sheh	𐤄𐤔𐤌	
	le·mor	𐤓𐤌𐤀𐤋	
among [the tribes]	la·el·leh	𐤄𐤋𐤀𐤋	Numbers 26:53
is to be divided	te·cha·leq	𐤒𐤋𐤇𐤕	
" The land	ha·a·rets	𐤑𐤓𐤀𐤄	

as an inheritance	be·na·cha·lah	𐤇𐤋𐤇𐤍𐤁	
according to the number	be·mis·par	𐤁𐤌𐤎𐤐𐤓	
of names	she·mo·wt	𐤔𐤌𐤅𐤕	
for a large [tribe]	la·rav	𐤋𐤓𐤁	Numbers 26:54
Increase	tar·beh	𐤕𐤓𐤁𐤄	
the inheritance	na·cha·la·to	𐤍𐤇𐤋𐤕𐤅	
for a small one	ve·lam·at	𐤅𐤋𐤌𐤏𐤈	
and decrease	tam·eet	𐤕𐤌𐤏𐤈	
it	na·cha·la·to	𐤍𐤇𐤋𐤕𐤅	
each [tribe]	eesh	𐤀𐤉𐤔	
according to	le·phee	𐤋𐤐𐤉	
the number of those registered	phe·qu·daw	𐤐𐤒𐤃𐤅	
is to receive	yut·tan	𐤉𐤕𐤍	
its inheritance	na·cha·la·to	𐤍𐤇𐤋𐤕𐤅	
Indeed	akh	𐤀𐤊	Numbers 26:55
by lot	be·go·w·ral	𐤁𐤂𐤅𐤓𐤋	
must be divided	ye·cha·leq	𐤉𐤇𐤋𐤒	
-	et	𐤀𐤕	
the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
according to the names	lish·mo·wt	𐤋𐤔𐤌𐤅𐤕	
of the tribes	mat·to·wt	𐤌𐤈𐤅𐤕	
of their fathers	a·vo·tam	𐤀𐤁𐤕𐤌	
they shall receive their inheritance	yin·cha·lu	𐤉𐤍𐤇𐤋𐤅	
by	al	𐤏𐤋	Numbers 26:56
pee	pee	𐤐𐤉	
lot	hag·go·w·ral	𐤄𐤂𐤅𐤓𐤋	

is to be divided	te·cha·leq	⟜⟋Ⅲ⨉	
Each inheritance	na·cha·la·to	⥿⨉⟋Ⅲ⑁	
among	ben	⑁⟞⟝⑁	
the larger	rav	⑁⟑	
and smaller tribes "	lim·at	⨝⊕⊘⋀⟋	
Now these	ve·el·leh	⚲⟋⟊⟈⟍	Numbers 26:57
numbered	phe·qu·de	⟞⟋⟈⟜⟜	
were the Levites	hal·le·vee	⟞⟍⟈⟋⚲	
by their clans :	le·mish·pe·cho·tam	⋀⟊Ⅲ⟜⊔⋀⟋	
from Gershon	le·ge·re·sho·wn	⑁⟈⊔⟑⟋⟆⟋	
clan	mish·pa·chat	⨉Ⅲ⟜⊔⋀	
The Gershonite	hag·ge·re·shun·nee	⟞⑁⊔⟑⟆⚲	
from Kohath	liq·hat	⟈⚲⟜⟋	
clan	mish·pa·chat	⨉Ⅲ⟜⊔⋀	
the Kohathite	haq·qe·ha·tee	⟞⟈⚲⟜⚲	
from Merari	lim·ra·ree	⟞⟑⟑⋀⟋	
clan	mish·pa·chat	⨉Ⅲ⟜⊔⋀	
and the Merarite	ham·me·ra·ree	⟞⟑⟑⋀⚲	
These [were]	el·leh	⚲⟋⟈	Numbers 26:58
the families	mish·pe·chot	⨉Ⅲ⟜⊔⋀	
of the Levites :	le·vee	⟞⟋⟆	
clan	mish·pa·chat	⨉Ⅲ⟜⊔⋀	
The Libnite	hal·liv·nee	⟞⟆⑁⟋⚲	
clan	mish·pa·chat	⨉Ⅲ⟜⊔⋀	
the Hebronite	ha·chev·ro·nee	⟞⟆⟑⑁Ⅲ⚲	
clan	mish·pa·chat	⨉Ⅲ⟜⊔⋀	
the Mahlite	ham·mach·lee	⟞⟋Ⅲ⋀⚲	

clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕
the Mushite	ham·mu·shee	𐤄𐤌𐤅𐤔𐤉
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕
and the Korahite	haq·qa·re·chee	𐤄𐤒𐤓𐤇𐤉
Now Kohath	u·qe·hat	𐤅𐤒𐤄𐤕
was the father of	ho·w·lid	𐤄𐤅𐤋𐤃
-	et	𐤀𐤕
Amram	am·ram	𐤏𐤌𐤓𐤌
was named	ve·shem	𐤅𐤔𐤌
wife	e·shet	𐤀𐤔𐤕
and Amram's	am·ram	𐤏𐤌𐤓𐤌
Jochebed	yo·w·khe·ved	𐤉𐤅𐤊𐤁𐤃
She was also a daughter	bat	𐤁𐤕
of Levi	le·vee	𐤋𐤅𐤉
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
born	ya·le·dah	𐤉𐤋𐤃𐤄
-	o·tah	𐤀𐤕𐤄
to Levi	le·le·vee	𐤋𐤋𐤅𐤉
in Egypt	be·mits·ra·yim	𐤁𐤌𐤑𐤓𐤉𐤌
she bore	vat·te·led	𐤅𐤕𐤋𐤃
To Amram	le·am·ram	𐤋𐤏𐤌𐤓𐤌
-	et	𐤀𐤕
Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
Miriam	mir·yam	𐤌𐤓𐤉𐤌

Numbers 26:59

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
and their sister	a·cho·tam	𐤀𐤇𐤕𐤌	
were born	vay·yiw·va·led	𐤅𐤉𐤅𐤋𐤃	Numbers 26:60
to Aaron	le·a·ha·ron	𐤋𐤀𐤄𐤓𐤍	
-	et	𐤀𐤕	
Nadab	na·dav	𐤍𐤃𐤁	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
Abihu	a·vee·hu	𐤀𐤁𐤉𐤄𐤅𐤀	
-	et	𐤀𐤕	
Eleazar	el·a·zar	𐤀𐤋𐤏𐤆𐤓	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
and Ithamar	ee·ta·mar	𐤀𐤉𐤕𐤌𐤓	
died	vay·ya·mat	𐤅𐤉𐤌𐤕	Numbers 26:61
but Nadab	na·dav	𐤍𐤃𐤁	
and Abihu	va·a·vee·hu	𐤅𐤀𐤁𐤉𐤄𐤅𐤀	
when they offered	be·haq·ree·vam	𐤁𐤄𐤒𐤓𐤉𐤁𐤌	
fire	esh	𐤀𐤔	
unauthorized	za·rah	𐤆𐤓𐤄	
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
totaled	vay·yih·yu	𐤅𐤉𐤄𐤉𐤅	Numbers 26:62
The registration [of the Levites]	phe·qu·de·hem	𐤐𐤒𐤃𐤉𐤄𐤌	
23,000 {}	she·lo·shah	𐤔𐤋𐤔𐤄	
	ve·es·reem	𐤅𐤏𐤔𐤓𐤉𐤌	
	e·leph	𐤀𐤋𐤐	
every	kal	𐤔𐤋	
male	za·khar	𐤆𐤔𐤓	
old	mib·ben	𐤌𐤁𐤍	

a month	cho·desh	𐤔𐤃𐤇
or more	va·ma·e·lah	𐤄𐤋𐤏𐤌𐤅
	kee	𐤉𐤊
they were not	lo	𐤋𐤀
numbered	ha·te·pa·qe·du	𐤅𐤃𐤒𐤐𐤕𐤄
among	be·to·wkh	𐤊𐤅𐤕𐤁
the other Israelites	be·ne	𐤉𐤍𐤁
	yis·ra·el	𐤋𐤀𐤓𐤔𐤉
because	kee	𐤉𐤊
no	lo	𐤋𐤀
was given	nit·tan	𐤍𐤕𐤍
	la·hem	𐤋𐤄𐤌
inheritance	na·cha·lah	𐤍𐤇𐤋𐤄
to them among	be·to·wkh	𐤊𐤅𐤕𐤁
the Israelites	be·ne	𐤉𐤍𐤁
	yis·ra·el	𐤋𐤀𐤓𐤔𐤉
These	el·leh	𐤀𐤋𐤄
were the ones numbered	pe·qu·de	𐤉𐤃𐤅𐤒𐤐
by Moses	mo·sheh	𐤄𐤔𐤌
and Eleazar	ve·el·a·zar	𐤓𐤆𐤏𐤋𐤀𐤅
the priest	hak·ko·hen	𐤍𐤄𐤊𐤄
when	a·sher	𐤓𐤔𐤀
they counted	pa·qe·du	𐤅𐤃𐤒𐤐
-	et	𐤕𐤀
the Israelites	be·ne	𐤉𐤍𐤁
	yis·ra·el	𐤋𐤀𐤓𐤔𐤉
on the plains	be·ar·vot	𐤕𐤁𐤓𐤏𐤁

Numbers 26:63

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
of Moab	mo·w·av	𐤌𐤅𐤀𐤁	
by	al	𐤏𐤋	
the Jordan	yar·den	𐤉𐤓𐤃𐤍	
across from Jericho	ye·re·cho	𐤉𐤓𐤇𐤅	
Among all these, however	u·ve·el·leh	𐤅𐤁𐤀𐤋𐤄	Numbers 26:64
not	lo	𐤋𐤀	
there was	ha·yah	𐤄𐤉𐤄	
one	eesh	𐤀𐤉𐤔	
who had been numbered	mip·pe·qu·de	𐤌𐤐𐤒𐤅𐤃𐤉	
by Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
and Aaron	ve·a·ha·ron	𐤅𐤀𐤄𐤓𐤍	
the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
when	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
they counted	pa·qe·du	𐤐𐤒𐤃𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
in the Wilderness	be·mid·bar	𐤁𐤌𐤃𐤁𐤓	
of Sinai	see·nay	𐤎𐤉𐤍𐤉	
For	kee	𐤊𐤉	Numbers 26:65
had told	a·mar	𐤀𐤌𐤓	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
them	la·hem	𐤋𐤄𐤌	
that they would surely die	mo·wt	𐤌𐤅𐤕	
	ya·mu·tu	𐤉𐤌𐤅𐤕𐤅	
in the wilderness	bam·mid·bar	𐤁𐤌𐤃𐤁𐤓	

Not one	ve·lo	𐤅𐤋𐤀
was left	no·w·tar	𐤍𐤅𐤕𐤓
	me·hem	𐤌𐤄𐤌
	eesh	𐤀𐤉𐤔
except	kee	𐤊𐤉
	im	𐤀𐤌
Caleb	ka·lev	𐤊𐤋𐤁
son	ben	𐤁𐤍
of Jephunneh	ye·phun·neh	𐤉𐤐𐤍𐤄
and Joshua	vee·ho·wo·shu·a	𐤅𐤉𐤄𐤅𐤔𐤏
son	bin	𐤁𐤍
of Nun	nun	𐤍𐤅𐤍
They approached	vat·tiq·rav·nah	𐤅𐤕𐤒𐤓𐤁𐤍𐤄	Numbers 27:1
Now the daughters	be·no·wt	𐤁𐤍𐤅𐤕
of Zelophehad	tse·la·phe·chad	𐤑𐤋𐤐𐤇𐤃
son	ben	𐤁𐤍
of Hepher	che·pher	𐤇𐤐𐤓
the son	ben	𐤁𐤍
of Gilead	gil·ad	𐤂𐤋𐤏𐤃
the son	ben	𐤁𐤍
of Machir	ma·kheer	𐤌𐤊𐤉𐤓
the son	ben	𐤁𐤍
of Manasseh	me·nash·sheh	𐤌𐤍𐤔𐤄
belonged to the clans	le·mish·pe·chot	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕
of Manasseh	me·nash·sheh	𐤌𐤍𐤔𐤄
son	ben	𐤁𐤍
of Joseph	yo·w·seph	𐤉𐤅𐤎𐤐

These	ve·el·leh	𐤅𐤀𐤋𐤄	
were the names	she·mo·wt	𐤔𐤌𐤅𐤕	
of his daughters :	be·no·taw	𐤁𐤍𐤕𐤉𐤅	
Mahlah	mach·lah	𐤌𐤇𐤋𐤄	
Noah	no·ah	𐤍𐤏𐤄	
Hoglah	ve·cha·ge·lah	𐤅𐤇𐤂𐤋𐤄	
Milcah	u·mil·kah	𐤅𐤌𐤋𐤔𐤄	
and Tirzah	ve·tir·tsah	𐤅𐤕𐤓𐤑𐤄	
stood	vat·ta·a·mo·de·nah	𐤅𐤕𐤏𐤌𐤃𐤍𐤄	Numbers 27:2
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	ve·liph·ne	𐤅𐤋𐤐𐤍𐤉	
Eleazar	el·a·zar	𐤀𐤋𐤏𐤆𐤓	
the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
	ve·liph·ne	𐤅𐤋𐤐𐤍𐤉	
the leaders	han·ne·see·im	𐤄𐤍𐤔𐤉𐤀𐤌	
and the whole	ve·khal	𐤅𐤊𐤋	
congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
the entrance	pe·tach	𐤐𐤕𐤇	
to the Tent	o·hel	𐤀𐤄𐤋	
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃	
and said	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
" Our father	a·vee·nu	𐤀𐤁𐤉𐤍𐤅	Numbers 27:3
died	met	𐤌𐤕	
in the wilderness	bam·mid·bar	𐤁𐤌𐤃𐤁𐤓	
but he	ve·hu	𐤅𐤄𐤅𐤀	
not	lo	𐤋𐤀	

was	ha·yah	𐤄𐤉𐤄
among	be·to·wkh	𐤁𐤕𐤅𐤊
the followers	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄
who gathered together	han·no·w·a·deem	𐤄𐤍𐤅𐤏𐤃𐤉𐤌
against	al	𐤏𐤋
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
	ba·a·dat	𐤁𐤏𐤃𐤕
of Korah	qo·rach	𐤒𐤓𐤇
Instead	kee	𐤊𐤉
because of his own sin	ve·chet·o	𐤁𐤇𐤈𐤀𐤅
he died	met	𐤌𐤕
sons	u·va·neem	𐤅𐤁𐤍𐤉𐤌
no	lo	𐤋𐤀
and he had	ha·yu	𐤄𐤉𐤅
	lo	𐤋𐤅
Why	lam·mah	𐤋𐤌𐤄
disappear	yig·ga·ra	𐤉𐤂𐤓𐤏
should the name	shem	𐤔𐤌
of our father	a·vee·nu	𐤀𐤁𐤉𐤍𐤅
from	mit·to·wkh	𐤌𐤕𐤅𐤊
his clan	mish·pach·to	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕𐤅
because	kee	𐤊𐤉
he had no	en	𐤀𐤉𐤍
	lo	𐤋𐤅
sons ?	ben	𐤁𐤍
Give	te·nah	𐤕𐤍𐤄
us	la·nu	𐤋𐤍𐤅

Numbers 27:4

property	a·chuz·zah	𐤀𐤇𐤆𐤄	
among	be·to·wkh	𐤁𐤕𐤅𐤊	
brothers "	a·che	𐤀𐤇𐤉	
our father's	a·vee·nu	𐤀𐤁𐤉𐤍𐤅	
brought	vay·yaq·rev	𐤅𐤉𐤒𐤓𐤁	Numbers 27:5
So Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
their case	mish·pa·tan	𐤌𐤔𐤐𐤈𐤍	
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
answered	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 27:6
and the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
	el	𐤀𐤋	
him	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
correctly	ken	𐤊𐤍	Numbers 27:7
" The daughters	be·no·wt	𐤁𐤍𐤅𐤕	
of Zelophehad	tse·la·phe·chad	𐤑𐤋𐤐𐤇𐤃	
speak	do·ve·rot	𐤃𐤁𐤓𐤕	
You certainly must give	na·ton	𐤍𐤕𐤍	
	tit·ten	𐤕𐤕𐤍	
them	la·hem	𐤋𐤄𐤌	
property	a·chuz·zat	𐤀𐤇𐤆𐤕	
as an inheritance	na·cha·lah	𐤍𐤇𐤋𐤄	
among	be·to·wkh	𐤁𐤕𐤅𐤊	
brothers	a·che	𐤀𐤇𐤉	
their father's	a·vee·hem	𐤀𐤁𐤉𐤄𐤌	

and transfer	ve·ha·a·var·ta	𐤕𐤓𐤁𐤏𐤄𐤅	
their	et	𐤕𐤀	
inheritance	na·cha·lat	𐤕𐤋𐤇𐤍	
father's	a·vee·hen	𐤍𐤄𐤉𐤁𐤀	
to them	la·hen	𐤍𐤄𐤋	
Furthermore	ve·el	𐤋𐤀𐤅	Numbers 27:8
to the Israelites	be·ne	𐤉𐤍𐤁	
	yis·ra·el	𐤋𐤀𐤓𐤔𐤉	
you shall say	te·dab·ber	𐤓𐤁𐤃𐤕	
	le·mor	𐤓𐤌𐤀𐤋	
a man	eesh	𐤔𐤉𐤀	
'If	kee	𐤉𐤊	
dies	ya·mut	𐤕𐤅𐤌𐤉	
son	u·ven	𐤍𐤁𐤅	
and leaves no	en	𐤍𐤉𐤀	
	lo	𐤅𐤋	
you are to transfer	ve·ha·a·var·tem	𐤌𐤕𐤓𐤁𐤏𐤄𐤅	
-	et	𐤕𐤀	
his inheritance	na·cha·la·to	𐤅𐤕𐤋𐤇𐤍	
to his daughter	le·vit·to	𐤅𐤕𐤁𐤋	
If	ve·im	𐤌𐤀𐤅	Numbers 27:9
he has no	en	𐤍𐤉𐤀	
	lo	𐤅𐤋	
daughter	bat	𐤕𐤁	
give	u·ne·tat·tem	𐤌𐤕𐤕𐤍𐤅	
-	et	𐤕𐤀	
his inheritance	na·cha·la·to	𐤅𐤕𐤋𐤇𐤍	

English	Transliteration	Hebrew
to his brothers	le·ʾɛ·chaw	𐤋𐤀𐤇𐤉𐤅
If	ve·im	𐤅𐤀𐤌	Numbers 27:10
he has no	en	𐤀𐤉𐤍
lo	lo	𐤋𐤅
brothers	a·cheem	𐤀𐤇𐤉𐤌
give	u·ne·tat·tem	𐤅𐤍𐤕𐤕𐤌
-	et	𐤀𐤕
his inheritance	na·cha·la·to	𐤍𐤇𐤋𐤕𐤅
brothers	la·a·che	𐤋𐤀𐤇𐤉
to his father's	a·vee	𐤀𐤁𐤉𐤅
And if	ve·im	𐤅𐤀𐤌	Numbers 27:11
has no	en	𐤀𐤉𐤍
brothers	a·cheem	𐤀𐤇𐤉𐤌
his father	le·a·vee	𐤋𐤀𐤁𐤉𐤅
give	u·ne·tat·tem	𐤅𐤍𐤕𐤕𐤌
-	et	𐤀𐤕
his inheritance	na·cha·la·to	𐤍𐤇𐤋𐤕𐤅
of kin	lish·e·ro	𐤋𐤔𐤀𐤓𐤅
to the next	haq·qa·rov	𐤄𐤒𐤓𐤁
e·law	e·law	𐤀𐤋𐤉𐤅
from his clan	mim·mish·pach·to	𐤌𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕𐤅
that he may take possession of it	ve·ya·rash	𐤅𐤉𐤓𐤔
-	o·tah	𐤀𐤕𐤄
This is to be	ve·ha·ye·tah	𐤅𐤄𐤉𐤕𐤄
for the Israelites	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉
yis·ra·el	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
a statutory	le·chuq·qat	𐤋𐤇𐤒𐤕

ordinance	mish·pat	⊕⌒ЩM	
as	ka·a·sher	⊓Щ⅄Ш	
has commanded	tsiw·vah	⅄Y⌒	
the LORD	YHVH	⅄Y⅄⌐	
-	et	⊬	
Moses '"	mo·sheh	≠⅄ЩM	
said	vay·yo·mer	⊓M⅄⌐Y	Numbers 27:12
Then the LORD	YHVH	⅄Y⅄⌐	
to	el	⌣⅄	
Moses	mo·sheh	⅄ЩM	
" Go up	a·leh	⅄⌣◉	
	el	⌣⅄	
mountain	har	⊓⅄	
of the Abarim range	ha·a·va·reem	M⌐⊓⌐◉⅄	
this	haz·zeh	⅄⌶⅄	
and see	u·re·eh	⅄⅄⊓Y	
-	et	⊬	
the land	ha·a·rets	⌒⊓⅄⅄	
that	a·sher	⊓Щ⅄	
I have given	na·tat·tee	⌐⊬⊬⊓	
the Israelites	liv·ne	⌐⅄⊔⌣	
	yis·ra·el	⌣⅄⊓Ш⌐	
After you have seen it	ve·ra·ee·tah	⅄⊬⌐⅄⊓Y	Numbers 27:13
-	o·tah	⅄⊬⅄	
be gathered	ve·ne·e·saph·ta	⊺⌒≠⅄⊓Y	
to	el	⌣⅄	
your people	am·me·kha	Ш⌐M◉	

English	Transliteration	
too will	gam	
you	at·tah	
as	ka·a·sher	
was	ne·e·saph	
Aaron	a·ha·ron	
your brother	a·chee·kha	
for	ka·a·sher	Numbers 27:14
both of you rebelled	me·ree·tem	
against My command	pee	
in the Wilderness	be·mid·bar	
of Zin	tsin	
contended	bim·ree·vat	
when the congregation	ha·e·dah	
to show My holiness	le·haq·dee·she·nee	
regarding the waters "	vam·ma·yim	
in their sight	le·e·ne·hem	
Those	hem	
were the waters	me	
of Meribah	me·ree·vat	
in Kadesh	qa·desh	
in the Wilderness	mid·bar	
of Zin	tsin	
appealed	vay·dab·ber	Numbers 27:15
So Moses	mo·sheh	
to	el	
the LORD	YHVH	

	le·mor	၄ｱｿﾘﾘ	
appoint	yiph·qod	ᒑᐤᐁﾚᒐ	Numbers 27:16
" May the LORD	YHVH	ᛘYᛘﾚᒐ	
the God	e·lo·he	ᐟᐤᛘﾚᛘ	
of the spirits	ha·ru·chot	ᛏ〓Y၄ᛘ	
of all	le·khal	ﾚ山ﾚ	
flesh	ba·sar	၄山ᛐ	
a man	eesh	山ᐟᛘ	
over	al	ᐤﾚ	
the congregation	ha·e·dah	ᛘᐤᛘ	
who	a·sher	၄山ᛘ	Numbers 27:17
will go out	ye·tse	ᛘᐤᒐ	
-	liph·ne·hem	ᒑᛘᐟᒑᐤﾚ	
and who	va·a·sher	၄山ᛘY	
and come in	ya·vo	ᛘᐟᒐ	
before them	liph·ne·hem	ᒑᛘᐟᒑᐤﾚ	
-	va·a·sher	၄山ᛘY	
will lead them out	yo·w·tsee·em	ᒑᛘᐟᐤᒐYᒐ	
-	va·a·sher	၄山ᛘY	
and bring them in	ye·vee·em	ᒑᛘᐟᐤᒐ	
will not	ve·lo	ᛘﾚY	
be	tih·yeh	ᛘᐟᛘᛏ	
so that the congregation	a·dat	ᛏᛘᐤ	
of the LORD	YHVH	ᛘYᛘᒐ	
like sheep	kats·tson	ᛘᐤᒐ山	
-	a·sher	၄山ᛘ	
without	en	ᒑᐟᛘ	

English	Transliteration	Hebrew	Reference
	la·hem	ᛘᛃᛝᛁ	
a shepherd "	ro·eh	ᛝᛟᛁ	
replied	vay·yo·mer	ᛁᛝᛃᛟᛁ	Numbers 27:18
And the LORD	YHVH	ᛝᛁᛝᛁ	
to	el	ᛁᛃ	
Moses	mo·sheh	ᛝᛜᛜᛘ	
" Take	qach		
	le·kha	ᛜᛃ	
-	et	ᛁᛃ	
Joshua	ye·ho·wo·shu·a		
son	bin		
of Nun	nun		
a man with	eesh	ᛜᛁᛃ	
	a·sher	ᛘᛃᛃ	
the Spirit	ru·ach		
in him	bo	ᛁᛝ	
and lay	ve·sa·makh·ta	ᛁᛜᛜᛘᛁᛁ	
-	et	ᛁᛃ	
your hands	ya·de·kha	ᛜᛝᛁᛃ	
on him	a·law	ᛁᛁᛃᛟ	
Have him stand	ve·ha·a·mad·ta	ᛁᛟᛘᛟᛝᛁ	Numbers 27:19
-	o·to	ᛁᛁᛃ	
before	liph·ne	ᛁᛁᛜᛃ	
Eleazar	el·a·zar	ᛁᛁᛟᛃᛃ	
the priest	hak·ko·hen	ᛁᛝᛜᛝ	
	ve·liph·ne	ᛁᛁᛜᛃᛁ	
and the whole	kal	ᛃᛜ	

congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
and commission	ve·tsiw·vee·tah	𐤅𐤑𐤅𐤉𐤕𐤄	
him	o·to	𐤀𐤕𐤅	
in their sight	le·e·ne·hem	𐤋𐤏𐤉𐤍𐤉𐤄𐤌	
Confer	ve·na·tat·tah	𐤅𐤍𐤕𐤕𐤄	Numbers 27:20
[some of] your authority	me·ho·wd·kha	𐤌𐤄𐤅𐤃𐤊	
on him	a·law	𐤏𐤋𐤉𐤅	
so that	le·ma·an	𐤋𐤌𐤏𐤍	
will obey him	yish·me·u	𐤉𐤔𐤌𐤏𐤅	
the whole	kal	𐤊𐤋	
congregation	a·dat	𐤏𐤃𐤕	
	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
before	ve·liph·ne	𐤅𐤋𐤐𐤍𐤉	Numbers 27:21
Eleazar	el·a·zar	𐤀𐤋𐤏𐤆𐤓	
the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
He shall stand	ya·a·mod	𐤉𐤏𐤌𐤃	
who will seek counsel	ve·sha·al	𐤅𐤔𐤀𐤋	
for him	lo	𐤋𐤅	
by the judgment	be·mish·pat	𐤁𐤌𐤔𐤐𐤈	
of the Urim	ha·u·reem	𐤄𐤀𐤅𐤓𐤉𐤌	
	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
before the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
At	al	𐤏𐤋	
his command	pee	𐤐𐤉𐤅	
will go out	ye·tse·u	𐤉𐤑𐤀𐤅	
	ve·al	𐤅𐤏𐤋	

pee	๊๊๊	𐤐𐤉	
and come in "	ya·vo·u	𐤉𐤁𐤀𐤅	
he	hu	𐤄𐤅𐤀	
and all	ve·khal	𐤅𐤊𐤋	
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
with him —	it·to	𐤀𐤕𐤅	
the entire	ve·khal	𐤅𐤊𐤋	
congregation —	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
did	vay·ya·as	𐤅𐤉𐤏𐤔	Numbers 27:22
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
as	ka·a·sher	𐤊𐤀𐤔𐤓	
had commanded him	tsiw·vah	𐤑𐤅𐤄	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
-	o·to	𐤀𐤕𐤅	
He took	vay·yiq·qach	𐤅𐤉𐤒𐤇	
-	et	𐤀𐤕	
Joshua	ye·ho·wo·shu·a	𐤉𐤄𐤅𐤔𐤏	
had him stand	vay·ya·a·mi·de·hu	𐤅𐤉𐤏𐤌𐤃𐤄𐤅	
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
Eleazar	el·a·zar	𐤀𐤋𐤏𐤆𐤓	
the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
	ve·liph·ne	𐤅𐤋𐤐𐤍𐤉	
and the whole	kal	𐤊𐤋	
congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
and laid	vay·yis·mokh	𐤅𐤉𐤎𐤌𐤊	Numbers 27:23
-	et	𐤀𐤕	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
his hands	ya·daw	𐤉𐤃𐤉𐤅	
on him	a·law	𐤏𐤋𐤉𐤅	
and commissioned him	vay·tsaw·ve·hu	𐤅𐤉𐤑𐤅𐤄𐤅	
as	ka·a·sher	𐤔𐤀𐤔𐤓	
had instructed	dib·ber	𐤃𐤁𐤓	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
through	be·yad	𐤁𐤉𐤃	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
said	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 28:1
Then the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
" Command	tsaw	𐤑𐤅	Numbers 28:2
-	et	𐤀𐤕	
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
and say	ve·a·mar·ta	𐤅𐤀𐤌𐤓𐤕	
to them	a·le·hem	𐤀𐤋𐤄𐤌	
- :	et	𐤀𐤕	
for My offerings	qa·re·ba·nee	𐤒𐤓𐤁𐤍𐤉	
the food	lach·mee	𐤋𐤇𐤌𐤉	
by fire	le·ish·shay	𐤋𐤀𐤔𐤉	
aroma to Me	re·ach	𐤓𐤉𐤇	
as a pleasing	nee·cho·chee	𐤍𐤉𐤇𐤇𐤉	
See	tish·me·ru	𐤕𐤔𐤌𐤓𐤅	
that you present	le·haq·reev	𐤋𐤄𐤒𐤓𐤉𐤁	

to Me	lee	�featured
at its appointed time	be·mo·w·a·do	
And tell them	ve·a·mar·ta	Numbers 28:3
[that]	la·hem	
this [is]	zeh	
the offering made by fire	ha·ish·sheh	
-	a·sher	
you are to present	taq·ree·vu	
to the LORD	la·YHVH	
male lambs	ke·va·seem	
year-old	be·ne	
	sha·nah	
unblemished	te·mee·mim	
two	she·na·yim	
each day :	lay·yo·wm	
burnt offering	o·lah	
as a regular	ta·meed	
-	et	Numbers 28:4
lamb	hak·ke·ves	
one	e·chad	
Offer	ta·a·seh	
in the morning	vab·bo·qer	
-	ve·et	
-	hak·ke·ves	
and the other	hash·she·nee	
	ta·a·seh	
at	ben	

twilight	ha·ar·ba·yim	꠱꠱꠱	
along with a tenth	va·a·see·reet	꠱꠱꠱	Numbers 28:5
of an ephah	ha·e·phah	꠱꠱꠱	
of fine flour	so·let	꠱꠱꠱	
as a grain offering	le·min·chah	꠱꠱꠱	
mixed	be·lu·lah	꠱꠱꠱	
of oil	be·she·men	꠱꠱꠱	
from pressed [olives]	ka·teet	꠱꠱꠱	
with a quarter	re·vee·it	꠱꠱꠱	
hin	ha·heen	꠱꠱꠱	
burnt offering	o·lat	꠱꠱꠱	Numbers 28:6
This is a regular	ta·meed	꠱꠱꠱	
established	ha·a·su·yah	꠱꠱꠱	
at Mount	be·har	꠱꠱꠱	
Sinai	see·nay	꠱꠱꠱	
aroma	le·re·ach	꠱꠱꠱	
as a pleasing	nee·cho·ach	꠱꠱꠱	
an offering made by fire	ish·sheh	꠱꠱꠱	
to the LORD	la·YHVH	꠱꠱꠱	
The drink offering	ve·nis·ko	꠱꠱꠱	Numbers 28:7
[shall be] a quarter	re·vee·it	꠱꠱꠱	
hin	ha·heen	꠱꠱꠱	
lamb	lak·ke·ves	꠱꠱꠱	
accompanying each	ha·e·chad	꠱꠱꠱	
in the sanctuary area	baq·qo·desh	꠱꠱꠱	
Pour out	has·sekh	꠱꠱꠱	

the offering	ne·sekh	ШӾҔ	
of fermented drink	she·khar	ҔШШ	
to the LORD	la·YHVH	ҴΥ♅⌐Ɩ	
And	ve·et	ϯ♂Υ	Numbers 28:8
lamb	hak·ke·ves	Ш♭Ш♅	
the second	hash·she·nee	Ӿ♭Ш♅	
offer	ta·a·seh	♅Ш◶Ϯ	
at	ben	♭ӾҔ	
twilight	ha·ar·ba·yim	₥Ӿ♭Ҕ◉♅	
with the same grain offering	ke·min·chat	ϯ⫫♭₥Ш	
as in the morning	hab·bo·qer	Ҕ⊶♭♅	
and drink offering	u·khe·nis·ko	ΥШӾҔШΥ	
	ta·a·seh	♅Ш◶Ϯ	
It is an offering made by fire	ish·sheh	♅Ш♄	
aroma	re·ach	⫫Ӿ♥	
a pleasing	nee·cho·ach	⫫⫫Ӿ♭	
to the LORD	la·YHVH	♅Υ♅⌐Ɩ	
day	u·ve·yo·wm	₥Υ♭Ӿ♭Υ	Numbers 28:9
On the Sabbath	hash·shab·bat	ϯ♭Ш♅	
present two	she·ne	Ӿ♭Ш	
male lambs	khe·va·seem	₥Ӿ♭Ш♭Ш	
year-old	be·ne	Ӿ♭♭	
	sha·nah	♅♭Ш	
unblemished	te·mee·mim	₥₥Ӿ₥ϯ	
of two-tenths of an ephah	u·she·ne	Ӿ♭ШΥ	
	es·ro·neem	₥Ӿ♭ҔШ◶	

of fine flour	so·let	
accompanied by a grain offering	min·chah	
mixed	be·lu·lah	
with oil	vash·she·men	
as well as a drink offering	ve·nis·ko	
This is the burnt offering	o·lat	Numbers 28:10
for every Sabbath	shab·bat	
	be·shab·bat·to	
in addition to	al	
burnt offering	o·lat	
the regular	hat·ta·meed	
and its drink offering	ve·nis·kah	
At the beginning	u·ve·ra·she	Numbers 28:11
of every month	cha·de·she·khem	
you are to present	taq·ree·vu	
a burnt offering	o·lah	
to the LORD	la·YHVH	
bulls	pa·reem	
young	be·ne	
	va·qar	
of two	she·na·yim	
ram	ve·a·yil	
one	e·chad	
male lambs	ke·va·seem	
a year old	be·ne	
	sha·nah	

and seven	shiv·ah	𐤔𐤁𐤏𐤄	
all unblemished	te·mee·mim	𐤕𐤌𐤉𐤌𐤌	
along with three-tenths [of an ephah]	u·she·lo·shah	𐤅𐤔𐤋𐤔𐤄	Numbers 28:12
	es·ro·neem	𐤏𐤔𐤓𐤍𐤉𐤌	
of fine flour	so·let	𐤎𐤋𐤕	
as a grain offering	min·chah	𐤌𐤍𐤇𐤄	
mixed	be·lu·lah	𐤁𐤋𐤅𐤋𐤄	
with oil	vash·she·men	𐤁𐤔𐤌𐤍	
bull	lap·par	𐤋𐤐𐤓	
with each	ha·e·chad	𐤄𐤀𐤇𐤃	
two-tenths [of an ephah]	u·she·ne	𐤅𐤔𐤍𐤉	
	es·ro·neem	𐤏𐤔𐤓𐤍𐤉𐤌	
of fine flour	so·let	𐤎𐤋𐤕	
as a grain offering	min·chah	𐤌𐤍𐤇𐤄	
mixed	be·lu·lah	𐤁𐤋𐤅𐤋𐤄	
with oil	vash·she·men	𐤁𐤔𐤌𐤍	
with the ram	la·a·yil	𐤋𐤀𐤉𐤋	
	ha·e·chad	𐤄𐤀𐤇𐤃	
and a tenth [of an ephah]	ve·is·sa·ron	𐤅𐤏𐤔𐤓𐤍	Numbers 28:13
	is·sa·ro·wn	𐤏𐤔𐤓𐤅𐤍	
of fine flour	so·let	𐤎𐤋𐤕	
as a grain offering	min·chah	𐤌𐤍𐤇𐤄	
mixed	be·lu·lah	𐤁𐤋𐤅𐤋𐤄	
with oil	vash·she·men	𐤁𐤔𐤌𐤍	
lamb	lak·ke·ves	𐤋𐤊𐤁𐤔	
with each	ha·e·chad	𐤄𐤀𐤇𐤃	

English	Transliteration	Script	Reference
This is a burnt offering	o·lah	𐤏𐤋𐤄	
aroma	re·ach	𐤓𐤉𐤇	
a pleasing	nee·cho·ach	𐤍𐤉𐤇𐤇	
an offering made by fire	ish·sheh	𐤀𐤔𐤄	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
Their drink offerings	ve·nis·ke·hem	𐤅𐤍𐤎𐤊𐤉𐤄𐤌	Numbers 28:14
half	cha·tsee	𐤇𐤑𐤉	
a hin	ha·heen	𐤄𐤄𐤉𐤍	
shall be	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄	
with each bull	lap·par	𐤋𐤐𐤓	
a third	u·she·lee·shit	𐤅𐤔𐤋𐤉𐤔𐤕	
of a hin	ha·heen	𐤄𐤄𐤉𐤍	
with the ram	la·a·yil	𐤋𐤀𐤉𐤋	
and a quarter	u·re·vee·it	𐤅𐤓𐤁𐤉𐤏𐤕	
hin	ha·heen	𐤄𐤄𐤉𐤍	
with each lamb	lak·ke·ves	𐤋𐤊𐤁𐤔	
of wine	ya·yin	𐤉𐤉𐤍	
This	zot	𐤆𐤀𐤕	
burnt offering	o·lat	𐤏𐤋𐤕	
is the monthly	cho·desh	𐤇𐤃𐤔	
to be made at each new moon	be·cha·de·sho	𐤁𐤇𐤃𐤔𐤅	
	le·cha·de·she	𐤋𐤇𐤃𐤔𐤉	
throughout the year	hash·sha·nah	𐤄𐤔𐤍𐤄	
male goat	u·se·eer	𐤅𐤔𐤏𐤉𐤓	Numbers 28:15
	iz·zeem	𐤏𐤆𐤉𐤌	
one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	

as a sin offering	le·chat·tat	𐤋𐤇𐤈𐤀𐤕	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
In addition to	al	𐤏𐤋	
burnt offering	o·lat	𐤏𐤋𐤕	
the regular	hat·ta·meed	𐤄𐤕𐤌𐤉𐤃	
is to be presented	ye·a·seh	𐤉𐤏𐤔𐤄	
with its drink offering	ve·nis·ko	𐤅𐤍𐤎𐤊𐤅	
month	u·va·cho·desh	𐤅𐤁𐤇𐤃𐤔	Numbers 28:16
of the first	ha·ri·sho·wn	𐤄𐤓𐤀𐤔𐤅𐤍	
The fourteenth	be·ar·ba·ah	𐤁𐤀𐤓𐤁𐤏𐤄	
	a·sar	𐤏𐤔𐤓	
day	yo·wm	𐤉𐤅𐤌	
-	la·cho·desh	𐤋𐤇𐤃𐤔	
Passover	pe·sach	𐤐𐤎𐤇	
is the LORD's	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
On the fifteenth	u·va·cha·mish·shah	𐤅𐤁𐤇𐤌𐤔𐤄	Numbers 28:17
	a·sar	𐤏𐤔𐤓	
day	yo·wm	𐤉𐤅𐤌	
month	la·cho·desh	𐤋𐤇𐤃𐤔	
of this	haz·zeh	𐤄𐤆𐤄	
there shall be a feast	chag	𐤇𐤂	
for seven	shiv·at	𐤔𐤁𐤏𐤕	
days	ya·meem	𐤉𐤌𐤉𐤌	
unleavened bread	mats·tso·wt	𐤌𐤑𐤅𐤕	
is to be eaten	ye·a·khel	𐤉𐤀𐤊𐤋	
day	bay·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌	Numbers 28:18
On the first	ha·ri·sho·wn	𐤄𐤓𐤀𐤔𐤅𐤍	

assembly	miq·ra	𐤉𐤒𐤄𐤌	
there is to be a sacred	qo·desh	𐤔𐤃𐤒	
any	kal	𐤋𐤊	
regular work	me·le·khet	𐤕𐤔𐤊𐤋𐤌	
	a·vo·dah	𐤄𐤃𐤁𐤏	
you must not	lo	𐤀𐤋	
do	ta·a·su	𐤕𐤔𐤏𐤉	
Present	ve·hiq·rav·tem	𐤌𐤕𐤁𐤓𐤒𐤄𐤅	Numbers 28:19
an offering made by fire	ish·sheh	𐤄𐤔𐤀	
a burnt offering	o·lah	𐤄𐤋𐤏	
to the LORD	la·YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉𐤋	
bulls	pa·reem	𐤌𐤉𐤓𐤐	
young	be·ne	𐤉𐤍𐤁	
	va·qar	𐤓𐤒𐤁	
of two	she·na·yim	𐤌𐤉𐤍𐤔	
ram	ve·a·yil	𐤋𐤉𐤀𐤅	
one	e·chad	𐤃𐤇𐤀	
and seven	ve·shiv·ah	𐤄𐤏𐤁𐤔𐤅	
male lambs	khe·va·seem	𐤌𐤉𐤔𐤁𐤊	
a year old	be·ne	𐤉𐤍𐤁	
	sha·nah	𐤄𐤍𐤔	
unblemished	te·mee·mim	𐤌𐤉𐤌𐤕	
all	yih·yu	𐤅𐤉𐤄𐤉	
	la·khem	𐤌𐤊𐤋	
The grain offering	u·min·cha·tam	𐤌𐤕𐤇𐤍𐤌𐤅	Numbers 28:20
shall consist of fine flour	so·let	𐤕𐤋𐤎	

mixed	be·lu·lah	𐤁𐤋𐤅𐤋𐤄	
with oil	vash·sha·men	𐤁𐤔𐤌𐤍	
three-tenths [of an ephah]	she·lo·shah	𐤔𐤋𐤔𐤄	
	es·ro·neem	𐤏𐤔𐤓𐤍𐤉𐤌	
with each bull	lap·par	𐤋𐤐𐤓	
two-tenths [of an ephah]	u·she·ne	𐤅𐤔𐤍𐤉	
	es·ro·neem	𐤏𐤔𐤓𐤍𐤉𐤌	
with the ram	la·a·yil	𐤋𐤀𐤉𐤋	
offer	ta·a·su	𐤕𐤏𐤔𐤅	
a tenth [of an ephah]	is·sa·ro·wn	𐤏𐤔𐤓𐤅𐤍	Numbers 28:21
	is·sa·ro·wn	𐤏𐤔𐤓𐤅𐤍	
and	ta·a·seh	𐤕𐤏𐤔𐤄	
lambs	lak·ke·ves	𐤋𐤊𐤁𐤔	
with each	ha·e·chad	𐤄𐤀𐤇𐤃	
of the seven	le·shiv·at	𐤋𐤔𐤁𐤏𐤕	
	hak·ke·va·seem	𐤄𐤊𐤁𐤔𐤉𐤌	
male goat	u·se·eer	𐤅𐤔𐤏𐤉𐤓	Numbers 28:22
as a sin offering	chat·tat	𐤇𐤈𐤀𐤕	
Include one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
to make atonement	le·khap·per	𐤋𐤊𐤐𐤓	
for you	a·le·khem	𐤏𐤋𐤉𐤊𐤌	
in addition to	mil·le·vad	𐤌𐤋𐤁𐤃	Numbers 28:23
burnt offering	o·lat	𐤏𐤋𐤕	
morning	hab·bo·qer	𐤄𐤁𐤒𐤓	
the	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
-	le·o·lat	𐤋𐤏𐤋𐤕	

English	Transliteration	Script	Reference
regular	hat·ta·meed	𐤄𐤕𐤌𐤉𐤃	
You are to present	ta·a·su	𐤕𐤏𐤔𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
these	el·leh	𐤀𐤋𐤄	
the same	ka·el·leh	𐤔𐤀𐤋𐤄	Numbers 28:24
Offer	ta·a·su	𐤕𐤏𐤔𐤅	
each day	lay·yo·wm	𐤋𐤉𐤅𐤌	
for seven	shiv·at	𐤔𐤁𐤏𐤕	
days	ya·meem	𐤉𐤌𐤉𐤌	
food	le·chem	𐤋𐤇𐤌	
as an offering made by fire	ish·sheh	𐤀𐤔𐤄	
aroma	re·ach	𐤓𐤉𐤇	
a pleasing	nee·cho·ach	𐤍𐤉𐤇𐤇	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
with	al	𐤏𐤋	
burnt offering	o·w·lat	𐤏𐤋𐤕	
and the regular	hat·ta·meed	𐤄𐤕𐤌𐤉𐤃	
It is to be offered	ye·a·seh	𐤉𐤏𐤔𐤄	
its drink offering	ve·nis·ko	𐤅𐤍𐤎𐤊𐤅	
day	u·vay·yo·wm	𐤅𐤁𐤉𐤅𐤌	Numbers 28:25
On the seventh	hash·she·vee·ee	𐤄𐤔𐤁𐤉𐤏𐤉	
assembly	miq·ra	𐤌𐤒𐤓𐤀	
a sacred	qo·desh	𐤒𐤃𐤔	
you shall hold	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄	
	la·khem	𐤋𐤊𐤌	
any	kal	𐤊𐤋	
regular work	me·le·khet	𐤌𐤋𐤀𐤊𐤕	

	a·vo·dah	𐤏𐤃𐤉𐤋𐤄	
you must not	lo	𐤋𐤀	
do	ta·a·su	𐤉𐤏𐤔𐤅𐤅𐤕	
On the day	u·ve·yo·wm	𐤅𐤁𐤉𐤅𐤌	Numbers 28:26
of firstfruits	hab·bik·ku·reem	𐤄𐤁𐤊𐤅𐤓𐤉𐤌	
when you present	be·haq·ree·ve·khem	𐤁𐤄𐤒𐤓𐤉𐤁𐤊𐤌	
grain	min·chah	𐤌𐤍𐤇𐤄	
an offering of new	cha·da·shah	𐤇𐤃𐤔𐤄	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
during the Feast of Weeks	be·sha·vu·o·te·khem	𐤁𐤔𐤁𐤏𐤕𐤉𐤊𐤌	
assembly	miq·ra	𐤌𐤒𐤓𐤀	
a sacred	qo·desh	𐤒𐤃𐤔	
you are to hold	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄	
	la·khem	𐤋𐤊𐤌	
any	kal	𐤊𐤋	
regular work	me·le·khet	𐤌𐤋𐤀𐤊𐤕	
	a·vo·dah	𐤏𐤃𐤉𐤄	
you must not	lo	𐤋𐤀	
do	ta·a·su	𐤕𐤏𐤔𐤅	
Present	ve·hiq·rav·tem	𐤅𐤄𐤒𐤓𐤁𐤕𐤌	Numbers 28:27
a burnt offering	o·w·lah	𐤏𐤅𐤋𐤄	
aroma	le·re·ach	𐤋𐤓𐤉𐤇	
as a pleasing	nee·cho·ach	𐤍𐤉𐤇𐤇	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
bulls	pa·reem	𐤐𐤓𐤉𐤌	
young	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	va·qar	𐤁𐤒𐤓	

of two	she·na·yim	ᛘᚭ𐤵ᛘᚧ
ram	a·yil	𐤋ᚭ𐤠
one	e·chad	𐤟𐤗𐤠
and seven	shiv·ah	𐤘ᚭ𐤠𐤖
male lambs	khe·va·seem	ᛘᚭ𐤬𐤘ᚲ𐤖
a year old	be·ne	ᚭ𐤵ᚧ
	sha·nah	𐤘ᚧ𐤖
together with their grain offerings	u·min·cha·tam	ᛘ𐤳ᚲᚧ𐤵ᛘ𐤠	Numbers 28:28
of fine flour	so·let	𐤯𐤋𐤎
mixed	be·lu·lah	𐤘𐤋𐤠𐤋𐤖
with oil —	vash·sha·men	𐤵ᛘ𐤘𐤱𐤵
three-tenths [of an ephah]	she·lo·shah	𐤘𐤖𐤘𐤋𐤖
	es·ro·neem	ᛘᚭ𐤵𐤲𐤘𐤬
bull	lap·par	𐤲𐤬𐤋
with each	ha·e·chad	𐤟𐤗𐤠𐤘
two-tenths [of an ephah]	she·ne	ᚭ𐤵𐤖
	es·ro·neem	ᛘᚭ𐤵𐤲𐤘𐤬
with the ram	la·a·yil	𐤋ᚭ𐤠𐤋
	ha·e·chad	𐤟𐤗𐤠𐤘
and a tenth [of an ephah]	is·sa·ro·wn	𐤵𐤠𐤲𐤘𐤬	Numbers 28:29
	is·sa·ro·wn	𐤵𐤠𐤲𐤘𐤬
lambs	lak·ke·ves	𐤘𐤬𐤘𐤋
with each	ha·e·chad	𐤟𐤗𐤠𐤘
of the seven	le·shiv·at	𐤯𐤬𐤘𐤋
	hak·ke·va·seem	ᛘᚭ𐤘𐤬𐤘𐤘
male goat	se·eer	𐤲ᚭ𐤬𐤘	Numbers 28:30

	iz·zeem	ⲙ𐤉𐤉𐤉𐤉 𐤀ⲱ	
Include one	e·chad	𐤃𐤅𐤉	
to make atonement	le·khap·per	𐤅ⲱ𐤉	
for you	a·le·khem	ⲙⲱ𐤉𐤉ⲱ	
in addition to	mil·le·vad	𐤃𐤅𐤉ⲙ	Numbers 28:31
burnt offering	o·lat	𐤉ⲱ	
the regular	hat·ta·meed	𐤃𐤉ⲙⲙ𐤉	
and its grain offering	u·min·cha·to	𐤉𐤉ⲙⲙ𐤉	
Offer them	ta·a·su	𐤉ⲱⲱ𐤉	
unblemished ['']	te·mee·mim	ⲙ𐤉ⲙⲙ𐤉ⲙⲙ𐤉	
The animals must be	yih·yu	𐤉𐤉𐤉𐤉	
	la·khem	ⲙⲱ𐤉	
with their drink offerings	ve·nis·ke·hem	ⲟⲙ𐤉𐤉ⲱ𐤉𐤉	
month	u·va·cho·desh	ⲱ𐤃𐤉𐤉	Numbers 29:1
of the seventh	hash·she·vee·ee	𐤉𐤉𐤉ⲟ𐤉𐤉ⲱ	
["] On the first	be·e·chad	𐤃𐤉𐤉𐤉	
day	la·cho·desh	ⲱ𐤉𐤉𐤉	
assembly	miq·ra	𐤉𐤉𐤉ⲱ ⲙ	
a sacred	qo·desh	ⲱ𐤉𐤉	
you are to hold	yih·yeh	𐤉𐤉𐤉𐤉	
	la·khem	ⲙⲱ𐤉	
any	kal	𐤉ⲱ	
regular work	me·le·khet	𐤉ⲱ𐤉𐤉ⲙ	
	a·vo·dah	𐤉𐤉𐤉ⲱ	
and you must not	lo	𐤉𐤉	
do	ta·a·su	𐤉ⲱⲟ𐤉	
a day	yo·wm	ⲙ𐤉𐤉	

to sound the trumpets	te·ru·ah	𐤕𐤓𐤅𐤏𐤄	
This will be	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄	
for you	la·khem	𐤋𐤊𐤌	
you are to present	va·a·see·tem	𐤅𐤏𐤔𐤉𐤕𐤌	Numbers 29:2
a burnt offering	o·lah	𐤏𐤋𐤄	
aroma	le·re·ach	𐤋𐤓𐤉𐤇	
As a pleasing	nee·cho·ach	𐤍𐤉𐤇𐤇	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
bull	par	𐤐𐤓	
young	ben	𐤁𐤍	
	ba·qar	𐤁𐤒𐤓	
of one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
ram	a·yil	𐤀𐤉𐤋	
one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
male lambs	ke·va·seem	𐤊𐤁𐤔𐤉𐤌	
a year old	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	sha·nah	𐤔𐤍𐤄	
and seven	shiv·ah	𐤔𐤁𐤏𐤄	
all unblemished	te·mee·mim	𐤕𐤌𐤉𐤌𐤌	
together with their grain offerings	u·min·cha·tam	𐤅𐤌𐤍𐤇𐤕𐤌	Numbers 29:3
of fine flour	so·let	𐤎𐤋𐤕	
mixed	be·lu·lah	𐤁𐤋𐤅𐤋𐤄	
with oil —	vash·sha·men	𐤁𐤔𐤌𐤍	
three-tenths [of an ephah]	she·lo·shah	𐤔𐤋𐤔𐤄	
	es·ro·neem	𐤏𐤔𐤓𐤍𐤉𐤌	
with the bull	lap·par	𐤋𐤐𐤓	

English	Transliteration	Hebrew	Reference
two-tenths [of an ephah]	she·ne	ﬁ﮲ﬁﬁ	
	es·ro·neem	ﬁﬁﬁﬁﬁﬁ	
with the ram	la·a·yil	ﬁﬁﬁﬁ	
and a tenth [of an ephah]	ve·is·sa·ro·wn	ﬁﬁﬁﬁﬁ	Numbers 29:4
	e·chad	ﬁﬁﬁ	
male lambs	lak·ke·ves	ﬁﬁﬁﬁ	
with each	ha·e·chad	ﬁﬁﬁﬁ	
of the seven	le·shiv·at	ﬁﬁﬁﬁﬁ	
	hak·ke·va·seem	ﬁﬁﬁﬁﬁﬁ	
male goat	u·se·eer	ﬁﬁﬁﬁﬁ	Numbers 29:5
	iz·zeem	ﬁﬁﬁﬁ	
Include one	e·chad	ﬁﬁﬁ	
as a sin offering	chat·tat	ﬁﬁﬁﬁ	
to make atonement	le·khap·per	ﬁﬁﬁﬁ	
for you	a·le·khem	ﬁﬁﬁﬁﬁ	
These are in addition to	mil·le·vad	ﬁﬁﬁﬁ	Numbers 29:6
burnt offerings	o·lat	ﬁﬁﬁ	
the monthly	ha·cho·desh	ﬁﬁﬁﬁ	
grain offerings	u·min·cha·tah	ﬁﬁﬁﬁﬁ	
	ve·o·lat	ﬁﬁﬁﬁ	
and daily	hat·ta·meed	ﬁﬁﬁﬁﬁ	
	u·min·cha·tah	ﬁﬁﬁﬁﬁ	
and drink offerings	ve·nis·ke·hem	ﬁﬁﬁﬁﬁﬁ	
with their prescribed	ke·mish·pa·tam	ﬁﬁﬁﬁﬁﬁ	
aroma	le·re·ach	ﬁﬁﬁﬁ	
They are a pleasing	nee·cho·ach	ﬁﬁﬁﬁ	

an offering made by fire	ish·sheh	𐤀𐤔𐤄	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
On the tenth	u·ve·a·so·wr	𐤅𐤁𐤏𐤔𐤅𐤓	Numbers 29:7
month	la·cho·desh	𐤋𐤇𐤃𐤔	
seventh	hash·she·vee·ee	𐤄𐤔𐤁𐤉𐤏𐤉	
day of this	haz·zeh	𐤄𐤆𐤄	
assembly	miq·ra	𐤌𐤒𐤓𐤀	
a sacred	qo·desh	𐤒𐤃𐤔	
you are to hold	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄	
	la·khem	𐤋𐤊𐤌	
and you shall humble	ve·in·nee·tem	𐤅𐤏𐤍𐤉𐤕𐤌	
et	et	𐤀𐤕	
yourselves	naph·sho·te·khem	𐤍𐤐𐤔𐤕𐤉𐤊𐤌	
any	kal	𐤊𐤋	
work	me·la·khah	𐤌𐤋𐤀𐤊𐤄	
you must not	lo	𐤋𐤀	
do	ta·a·su	𐤕𐤏𐤔𐤅	
Present	ve·hiq·rav·tem	𐤅𐤄𐤒𐤓𐤁𐤕𐤌	Numbers 29:8
a burnt offering	o·lah	𐤏𐤋𐤄	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
aroma	re·ach	𐤓𐤉𐤇	
as a pleasing	nee·cho·ach	𐤍𐤉𐤇𐤇	
bull	par	𐤐𐤓	
young	ben	𐤁𐤍	
	ba·qar	𐤁𐤒𐤓	
of one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
ram	a·yil	𐤀𐤉𐤋	

one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
male lambs	ke·va·seem	𐤊𐤁𐤔𐤉𐤌	
a year old	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	sha·nah	𐤔𐤍𐤄	
and seven	shiv·ah	𐤔𐤁𐤏𐤄	
unblemished	te·mee·mim	𐤕𐤌𐤉𐤌𐤌	
all	yih·yu	𐤉𐤄𐤉𐤅	
	la·khem	𐤋𐤊𐤌	
together with their grain offerings	u·min·cha·tam	𐤅𐤌𐤍𐤇𐤕𐤌	Numbers 29:9
of fine flour	so·let	𐤎𐤋𐤕	
mixed	be·lu·lah	𐤁𐤋𐤅𐤋𐤄	
with oil —	vash·sha·men	𐤁𐤔𐤌𐤍	
three-tenths [of an ephah]	she·lo·shah	𐤔𐤋𐤔𐤄	
	es·ro·neem	𐤏𐤔𐤓𐤍𐤉𐤌	
with the bull	lap·par	𐤋𐤐𐤓	
two-tenths [of an ephah]	she·ne	𐤔𐤍𐤉	
	es·ro·neem	𐤏𐤔𐤓𐤍𐤉𐤌	
with the ram	la·a·yil	𐤋𐤀𐤉𐤋	
	ha·e·chad	𐤄𐤀𐤇𐤃	
and a tenth [of an ephah]	is·sa·ro·wn	𐤏𐤔𐤓𐤅𐤍	Numbers 29:10
	is·sa·ro·wn	𐤏𐤔𐤓𐤅𐤍	
lambs	lak·ke·ves	𐤋𐤊𐤁𐤔	
with each	ha·e·chad	𐤄𐤀𐤇𐤃	
of the seven	le·shiv·at	𐤋𐤔𐤁𐤏𐤕	
	hak·ke·va·seem	𐤄𐤊𐤁𐤔𐤉𐤌	
male goat	se·eer	𐤔𐤏𐤉𐤓	Numbers 29:11

English	Transliteration	Hebrew
	iz·zeem	ᱟᱟᱟ
Include one	e·chad	
for a sin offering	chat·tat	
in addition to	mil·le·vad	
the sin offering	chat·tat	
of atonement	hak·kip·pu·reem	
burnt offering	ve·o·lat	
and the regular	hat·ta·meed	
with its grain offering	u·min·cha·tah	
and drink offerings	ve·nis·ke·hem	
On the fifteenth	u·va·cha·mish·shah	
	a·sar	
day	yo·wm	
month	la·cho·desh	
of the seventh	hash·she·vee·ee	
assembly	miq·ra	
a sacred	qo·desh	
you are to hold	yih·yeh	
	la·khem	
any	kal	
regular work	me·le·khet	
	a·vo·dah	
you must not	lo	
do	ta·a·su	
and you shall observe	ve·chag·go·tem	
a feast	chag	
to the LORD	la·YHVH	

Numbers 29:12

for seven	shiv·at	𐤔𐤁𐤏𐤕	
days	ya·meem	𐤉𐤌𐤉𐤌	
you are to present	ve·hiq·rav·tem	𐤅𐤄𐤒𐤓𐤁𐤕𐤌	Numbers 29:13
a burnt offering	o·lah	𐤏𐤋𐤄	
an offering made by fire	ish·sheh	𐤀𐤔𐤄	
aroma	re·ach	𐤓𐤉𐤇	
As a pleasing	nee·cho·ach	𐤍𐤉𐤇𐤇	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
bulls	pa·reem	𐤐𐤓𐤉𐤌	
young	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	va·qar	𐤁𐤒𐤓	
of thirteen	she·lo·shah	𐤔𐤋𐤔𐤄	
	a·sar	𐤏𐤔𐤓	
rams	e·lim	𐤀𐤉𐤋𐤌	
two	she·na·yim	𐤔𐤍𐤉𐤌	
male lambs	ke·va·seem	𐤔𐤁𐤔𐤉𐤌	
a year old	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	sha·nah	𐤔𐤍𐤄	
[and] fourteen	ar·ba·ah	𐤀𐤓𐤁𐤏𐤄	
	a·sar	𐤏𐤔𐤓	
unblemished	te·mee·mim	𐤕𐤌𐤉𐤌𐤌	
all	yih·yu	𐤉𐤄𐤉𐤅	
along with the grain offering	u·min·cha·tam	𐤅𐤌𐤍𐤇𐤕𐤌	Numbers 29:14
of fine flour	so·let	𐤎𐤋𐤕	
mixed	be·lu·lah	𐤁𐤋𐤅𐤋𐤄	
with oil	vash·sha·men	𐤁𐤔𐤌𐤍	

English	Transliteration	Script	Reference
of three-tenths [of an ephah]	she·lo·shah	𐤔𐤋𐤔𐤄	
	es·ro·neem	𐤏𐤔𐤓𐤍𐤉𐤌	
bulls	lap·par	𐤋𐤐𐤓	
with each	ha·e·chad	𐤄𐤀𐤇𐤃	
of the thirteen	lish·lo·shah	𐤋𐤔𐤋𐤔𐤄	
	a·sar	𐤏𐤔𐤓	
	pa·reem	𐤐𐤓𐤉𐤌	
two-tenths [of an ephah]	she·ne	𐤔𐤍𐤉	
	es·ro·neem	𐤏𐤔𐤓𐤍𐤉𐤌	
rams	la·a·yil	𐤋𐤀𐤉𐤋	
with each	ha·e·chad	𐤄𐤀𐤇𐤃	
of the two	lish·ne	𐤋𐤔𐤍𐤉	
	ha·e·lim	𐤄𐤀𐤉𐤋𐤌	
and a tenth [of an ephah]	ve·'is·sa·ron	𐤅𐤏𐤔𐤓𐤅𐤍	Numbers 29:15
	is·sa·ro·wn	𐤏𐤔𐤓𐤅𐤍	
lambs	lak·ke·ves	𐤋𐤊𐤁𐤔	
with each	ha·e·chad	𐤄𐤀𐤇𐤃	
of the fourteen	le·ar·ba·ah	𐤋𐤀𐤓𐤁𐤏𐤄	
	a·sar	𐤏𐤔𐤓	
	ke·va·seem	𐤊𐤁𐤔𐤉𐤌	
male goat	u·se·eer	𐤅𐤔𐤏𐤉𐤓	Numbers 29:16
	iz·zeem	𐤏𐤆𐤉𐤌	
Include one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
as a sin offering	chat·tat	𐤇𐤈𐤀𐤕	
in addition to	mil·le·vad	𐤌𐤋𐤁𐤃	
burnt offering	o·lat	𐤏𐤋𐤕	

the regular	hat·ta·meed	𐤄𐤕𐤌𐤉𐤃	
with its grain offering	min·cha·tah	𐤌𐤍𐤇𐤕𐤄	
and drink offering	ve·nis·kah	𐤅𐤍𐤎𐤊𐤄	
day	u·vay·yo·wm	𐤅𐤁𐤉𐤅𐤌	Numbers 29:17
On the second	hash·she·nee	𐤄𐤔𐤍𐤉	
young bulls	pa·reem	𐤐𐤓𐤉𐤌	
	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	va·qar	𐤁𐤒𐤓	
[you are to present] twelve	she·nem	𐤔𐤍𐤉𐤌	
	a·sar	𐤏𐤔𐤓	
rams	e·lim	𐤀𐤉𐤋𐤌	
two	she·na·yim	𐤔𐤍𐤉𐤌	
male lambs	ke·va·seem	𐤊𐤁𐤔𐤉𐤌	
	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
a year old	sha·nah	𐤔𐤍𐤄	
[and] fourteen	ar·ba·ah	𐤀𐤓𐤁𐤏𐤄	
	a·sar	𐤏𐤔𐤓	
all unblemished	te·mee·mim	𐤕𐤌𐤉𐤌𐤌	
along with the grain and drink offerings	u·min·cha·tam	𐤅𐤌𐤍𐤇𐤕𐤌	Numbers 29:18
	ve·nis·ke·hem	𐤅𐤍𐤎𐤊𐤉𐤄𐤌	
for the bulls	lap·pa·reem	𐤋𐤐𐤓𐤉𐤌	
rams	la·e·lim	𐤋𐤀𐤉𐤋𐤌	
and lambs	ve·lak·ke·va·seem	𐤅𐤋𐤊𐤁𐤔𐤉𐤌	
according to the number	be·mis·pa·ram	𐤁𐤌𐤎𐤐𐤓𐤌	
prescribed	kam·mish·pat	𐤊𐤌𐤔𐤐𐤈	
male goat	u·se·eer	𐤅𐤔𐤏𐤉𐤓	Numbers 29:19

	iz·zeem	
Include one	e·chad	
as a sin offering	chat·tat	
in addition to	mil·le·vad	
burnt offering	o·lat	
the regular	hat·ta·meed	
with its grain offering	u·min·cha·tah	
and drink offering	ve·nis·ke·hem	
day	u·vay·yo·wm	Numbers 29:20
On the third	hash·she·lee·shee	
bulls	pa·reem	
[you are to present] eleven	ash·te	
	a·sar	
rams	e·lim	
two	she·na·yim	
male lambs	ke·va·seem	
a year old	be·ne	
	sha·nah	
[and] fourteen	ar·ba·ah	
	a·sar	
all unblemished	te·mee·mim	
along with the grain and drink offerings	u·min·cha·tam	Numbers 29:21
	ve·nis·ke·hem	
for the bulls	lap·pa·reem	
rams	la·e·lim	
and lambs	ve·lak·ke·va·seem	

according to the number	be·mis·pa·ram	ᛗᑲᗷᕮᗃᛗᗷ	
prescribed	kam·mish·pat	⊕᛫ᗰᗰᗰ	
male goat	u·se·eer	ᑲᛃᗘᗰᏙ	Numbers 29:22
as a sin offering	chat·tat	�traat⊕�e	
Include one	e·chad	ᗃሟᗃ	
in addition to	mil·le·vad	ᗃᇋᒋᛗ	
burnt offering	o·lat	ᛈᒋᗞ	
the regular	hat·ta·meed	ᗃᛈᗰᛈᏌ	
with its grain offering	u·min·cha·tah	ᏌᛈᇋᗷᛗᏙ	
and drink offering	ve·nis·kah	ᕮᏌᗰᛃᗷᏙ	
day	u·vay·yo·wm	ᗰᏙᛈᗷᏙ	Numbers 29:23
On the fourth	ha·re·vee·ee	ᛈᗘᛈᗷᗃᗷᏌ	
bulls	pa·reem	ᗰᛈᗷᗷ	
[you are to present] ten	a·sa·rah	Ꮜᗃᗰᗘ	
rams	e·lim	ᗰᒋᗃ	
two	she·na·yim	ᗰᗃᗷᗰ	
male lambs	ke·va·seem	ᗰᗰᇋᗰ	
a year old	be·ne	ᗷᗃᗷ	
	sha·nah	Ꮜᗷᗰ	
[and] fourteen	ar·ba·ah	ᏌᗘᗃᗷᏙ	
	a·sar	ᗷᗰᗘ	
all unblemished	te·mee·mim	ᗰᗰᗷᗰᛈ	
along with the grain and drink offerings	min·cha·tam	ᗰᛈᇋᗷᗰ	Numbers 29:24
	ve·nis·ke·hem	ᗰᏌᗷᗰᛃᗷᏙ	
for the bulls	lap·pa·reem	ᗰᛈᗷᗷᒋ	
rams	la·e·lim	ᗰᒋᗃᒋ	

and lambs	ve·lak·ke·va·seem	ⵎ〉ᘢ𐎍⎩ⵣⵙ⌐/Y	
according to the number	be·mis·pa·ram	ⵎ〉⌐≠ⵎᘢ	
prescribed	kam·mish·pat	⊕⌐ⵣⵎⵣ	
male goat	u·se·eer	ᘢ〉⊙ⵣY	Numbers 29:25
	iz·zeem	ⵎ〉⊥⊙	
Include one	e·chad	⩘Ⅲⴻ	
as a sin offering	chat·tat	ⴼⴻ⊕Ⅲ	
in addition to	mil·le·vad	⩘ⴻ〕ⵎ	
burnt offering	o·lat	ⴼ〕⊙	
the regular	hat·ta·meed	⩘〉ⵎⵙⴲ	
with its grain offering	min·cha·tah	ⴲⴼⅢᘢ〉ⵎ	
and drink offering	ve·nis·kah	≠ⴲⵣ≠ᘢⵙY	
day	u·vay·yo·wm	ⵎYᘢ〉〕ⴻY	Numbers 29:26
On the fifth	ha·cha·mee·shee	〉〉ⵣᘢ〉ⵎⅢ≠ⴲ	
bulls	pa·reem	ⵎ〉ᘢ⊙	
[you are to present] nine	tish·ah	ⴼ⊙ⵣⴼ	
rams	e·lim	ⵎ〕〉⩘	
two	she·na·yim	ⵎ〉≠ⴻⵣ	
male lambs	ke·va·seem	ⵎ〉ᘢ𐎍⎩ⵙ	
a year old	be·ne	〉ⴻⴻ	
	sha·nah	ⴼⴻ〕ⵣ	
[and] fourteen	ar·ba·ah	ⴼ⊙ⴻⵙⴲ	
	a·sar	ᘢⵣ⊙	
all unblemished	te·mee·mim	ⵎⵎⵎ〉ⵙⵎⴼ	
along with the grain and drink offerings	u·min·cha·tam	ⵎⴼⅢᘢⵙⵎY	Numbers 29:27
	ve·nis·ke·hem	ⵎⴼⴲ〉ⵙⵣ≠ᘢⵙY	

for the bulls	lap·pa·reem	𐤋𐤟	
rams	la·e·lim		
and lambs	ve·lak·ke·va·seem		
according to the number	be·mis·pa·ram		
prescribed	kam·mish·pat		
male goat	u·se·eer		Numbers 29:28
as a sin offering	chat·tat		
Include one	e·chad		
in addition to	mil·le·vad		
burnt offering	o·lat		
the regular	hat·ta·meed		
with its grain offering	u·min·cha·tah		
and drink offering	ve·nis·kah		
day	u·vay·yo·wm		Numbers 29:29
On the sixth	hash·shish·shee		
bulls	pa·reem		
[you are to present] eight	she·mo·nah		
rams	e·lim		
two	she·na·yim		
male lambs	ke·va·seem		
a year old	be·ne		
	sha·nah		
[and] fourteen	ar·ba·ah		
	a·sar		
all unblemished	te·mee·mim		
along with the grain and drink offerings	u·min·cha·tam		Numbers 29:30

	ve·nis·ke·hem	𐤅𐤍𐤎𐤊𐤄𐤌	
for the bulls	lap·pa·reem	𐤋𐤐𐤓𐤉𐤌	
rams	la·e·lim	𐤋𐤀𐤉𐤋𐤌	
and lambs	ve·lak·ke·va·seem	𐤅𐤋𐤊𐤁𐤔𐤉𐤌	
according to the number	be·mis·pa·ram	𐤁𐤌𐤎𐤐𐤓𐤌	
prescribed	kam·mish·pat	𐤊𐤌𐤔𐤐𐤈	
male goat	u·se·eer	𐤅𐤔𐤏𐤉𐤓	Numbers 29:31
as a sin offering	chat·tat	𐤇𐤈𐤀𐤕	
Include one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
in addition to	mil·le·vad	𐤌𐤋𐤁𐤃	
burnt offering	o·lat	𐤏𐤋𐤕	
the regular	hat·ta·meed	𐤄𐤕𐤌𐤉𐤃	
with its grain offering	min·cha·tah	𐤌𐤍𐤇𐤕𐤄	
and drink offering	u·ne·sa·khe·ha	𐤅𐤍𐤎𐤊𐤄	
day	u·vay·yo·wm	𐤅𐤁𐤉𐤅𐤌	Numbers 29:32
On the seventh	hash·she·vee·ee	𐤄𐤔𐤁𐤉𐤏𐤉	
bulls	pa·reem	𐤐𐤓𐤉𐤌	
[you are to present] seven	shiv·ah	𐤔𐤁𐤏𐤄	
rams	e·lim	𐤀𐤉𐤋𐤌	
two	she·na·yim	𐤔𐤍𐤉𐤌	
male lambs	ke·va·seem	𐤊𐤁𐤔𐤉𐤌	
a year old	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	sha·nah	𐤔𐤍𐤄	
[and] fourteen	ar·ba·ah	𐤀𐤓𐤁𐤏𐤄	
	a·sar	𐤏𐤔𐤓	
all unblemished	te·mee·mim	𐤕𐤌𐤉𐤌𐤌	

along with the grain and drink offerings	u·min·cha·tam	𐤌𐤕𐤇𐤍𐤌𐤅	Numbers 29:33
	ve·nis·ke·hem	𐤌𐤄𐤉𐤎𐤍𐤅	
for the bulls	lap·pa·reem	𐤌𐤉𐤓𐤐𐤋	
rams	la·e·lim	𐤌𐤋𐤉𐤀𐤋	
and lambs	ve·lak·ke·va·seem	𐤌𐤉𐤔𐤁𐤊𐤋𐤅	
according to the number	be·mis·pa·ram	𐤌𐤓𐤐𐤎𐤌𐤁	
prescribed	ke·mish·pa·tam	𐤌𐤈𐤐𐤔𐤌𐤊	
male goat	u·se·eer	𐤓𐤉𐤏𐤔𐤅	Numbers 29:34
as a sin offering	chat·tat	𐤕𐤀𐤈𐤇	
Include one	e·chad	𐤃𐤇𐤀	
in addition to	mil·le·vad	𐤃𐤁𐤋𐤌	
burnt offering	o·lat	𐤕𐤋𐤏	
the regular	hat·ta·meed	𐤃𐤉𐤌𐤕𐤄	
with its grain offering	min·cha·tah	𐤄𐤕𐤇𐤍𐤌	
and drink offering	ve·nis·kah	𐤄𐤊𐤎𐤍𐤅	
day	bay·yo·wm	𐤌𐤅𐤉𐤁	Numbers 29:35
On the eighth	hash·she·mee·nee	𐤉𐤍𐤉𐤌𐤔𐤄	
a solemn assembly	a·tse·ret	𐤕𐤓𐤑𐤏	
you are to hold	tih·yeh	𐤄𐤉𐤄𐤕	
	la·khem	𐤌𐤊𐤋	
any	kal	𐤋𐤊	
regular work	me·le·khet	𐤕𐤊𐤀𐤋𐤌	
	a·vo·dah	𐤄𐤃𐤁𐤏	
you must not	lo	𐤀𐤋	
do	ta·a·su	𐤅𐤔𐤏𐤕	
you are to present	ve·hiq·rav·tem	𐤌𐤕𐤁𐤓𐤒𐤄𐤅	Numbers 29:36

a burnt offering	o·lah	𐤏𐤋𐤄	
an offering made by fire	ish·sheh	𐤀𐤔𐤄	
aroma	re·ach	𐤓𐤉𐤇	
As a pleasing	nee·cho·ach	𐤍𐤉𐤇𐤇	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
bull	par	𐤐𐤓	
of one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
ram	a·yil	𐤀𐤉𐤋	
one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
male lambs	ke·va·seem	𐤊𐤁𐤔𐤉𐤌	
a year old	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	sha·nah	𐤔𐤍𐤄	
[and] seven	shiv·ah	𐤔𐤁𐤏𐤄	
all unblemished	te·mee·mim	𐤕𐤌𐤉𐤌𐤌	
along with the grain and drink offerings	min·cha·tam	𐤌𐤍𐤇𐤕𐤌	Numbers 29:37
	ve·nis·ke·hem	𐤅𐤍𐤎𐤊𐤄𐤌	
for the bulls	lap·par	𐤋𐤐𐤓	
rams	la·a·yil	𐤋𐤀𐤉𐤋	
and lambs	ve·lak·ke·va·seem	𐤅𐤋𐤊𐤁𐤔𐤉𐤌	
according to the number	be·mis·pa·ram	𐤁𐤌𐤎𐤐𐤓𐤌	
prescribed	kam·mish·pat	𐤊𐤌𐤔𐤐𐤈	
male goat	u·se·eer	𐤅𐤔𐤏𐤉𐤓	Numbers 29:38
as a sin offering	chat·tat	𐤇𐤈𐤀𐤕	
Include one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
in addition to	mil·le·vad	𐤌𐤋𐤁𐤃	
burnt offering	o·lat	𐤏𐤋𐤕	

English	Transliteration	Script	Reference
the regular	hat·ta·meed	𐤄𐤕𐤌𐤉𐤃	
with its grain offering	u·min·cha·tah	𐤅𐤌𐤍𐤇𐤕𐤄	
and drink offering	ve·nis·kah	𐤅𐤍𐤎𐤊𐤄	
these [offerings]	el·leh	𐤀𐤋𐤄	Numbers 29:39
You are to present	ta·a·su	𐤕𐤏𐤔𐤅	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
at your appointed times	be·mo·w·a·de·khem	𐤁𐤌𐤅𐤏𐤃𐤉𐤊𐤌	
in addition to	le·vad	𐤋𐤁𐤃	
your vow	min·nid·re·khem	𐤌𐤍𐤃𐤓𐤉𐤊𐤌	
and freewill offerings	ve·nid·vo·te·khem	𐤅𐤍𐤃𐤁𐤕𐤉𐤊𐤌	
whether burnt offerings	le·o·lo·te·khem	𐤋𐤏𐤋𐤕𐤉𐤊𐤌	
grain offerings	u·le·min·cho·te·khem	𐤅𐤋𐤌𐤍𐤇𐤕𐤉𐤊𐤌	
drink offerings	u·le·nis·ke·khem	𐤅𐤋𐤍𐤎𐤊𐤉𐤊𐤌	
or peace offerings "	u·le·shal·me·khem	𐤅𐤋𐤔𐤋𐤌𐤉𐤊𐤌	
spoke	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 29:40
So Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
el	el	𐤀𐤋	
to the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
all this	ke·khol	𐤊𐤊𐤋	
just as	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
had commanded	tsiw·vah	𐤑𐤅𐤄	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
him	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
said	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 30:1

English	Transliteration	Paleo-Hebrew
Then Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
	el	𐤀𐤋
to the heads	ra·she	𐤓𐤀𐤔𐤉
of the tribes	ham·mat·to·wt	𐤄𐤌𐤈𐤅𐤕
	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓
" This	zeh	𐤆𐤄
	had·da·var	𐤄𐤃𐤁𐤓
is what	a·sher	𐤀𐤔𐤓
has commanded :	tsiw·vah	𐤑𐤅𐤄
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
a man	eesh	𐤀𐤉𐤔
If	kee	𐤊𐤉
makes	yid·dor	𐤉𐤃𐤓
a vow	ne·der	𐤍𐤃𐤓
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄
or	o	𐤀𐤅
swears	hish·sha·va	𐤄𐤔𐤁𐤏
an oath	she·vu·ah	𐤔𐤁𐤏𐤄
to obligate	le·sor	𐤋𐤀𐤎𐤓
by a pledge	is·sar	𐤀𐤎𐤓
-	al	𐤏𐤋
himself	naph·sho	𐤍𐤐𐤔𐤅
he must not	lo	𐤋𐤀
break	ya·chel	𐤉𐤇𐤋
his word	de·va·ro	𐤃𐤁𐤓𐤅

Numbers 30:2

everything	ke·khal	⅃ШШ	
he has promised	hay·yo·tse	Ɏᗋᔓᒣ⅄	
	mip·pee	Ɏᒣᗐᙏ	
he must do	ya·a·seh	ᛘШ☉ᒣᒣ	
a woman	ve·ish·shah	ᛘШ⅄Ɏ	Numbers 30:3
And if	kee	ᒣШ	
makes	tid·dor	ᑋᐱⅠ	
a vow	ne·der	ᑋᐱ⅄	
to the LORD	la·YHVH	ᛘɎᛘᒣ⅃	
or obligates herself	ve·a·se·rah	ᛘᑋ₣⅄Ɏ	
by a pledge	is·sar	ᑋ₣⅄	
house	be·vet	ᒣᒣℒℒ	
in her father's	a·vee·ha	ᛘᒣℒ⅄	
during her youth	bin·u·re·ha	ᛘᒣᑋ☉ᒣℒ	
hears about	ve·sha·ma	☉ᙏШɎ	Numbers 30:4
and her father	a·vee·ha	ᛘᒣℒ⅄	
-	et	ᒣ⅄	
her vow	nid·rah	ᛘᑋᐱᒣ	
or pledge	ve·e·sa·rah	ᛘᑋ₣⅄Ɏ	
-	a·sher	ᑋШ⅄	
-	a·se·rah	ᛘᑋ₣⅄	
-	al	⅃☉	
-	naph·shah	ᛘШᗐᑋ	
says nothing	ve·he·che·reesh	Шᒣᑋ∏Ɏ	
to her	lah	ᛘ⅃	
[but]	a·vee·ha	ᛘᒣℒ⅄	
shall stand	ve·qa·mu	ɎᙏᗐɎ	

then all	kal	𐤔𐤋
the vows	ne·da·re·ha	𐤍𐤃𐤓𐤉𐤄
or	ve·khal	𐤅𐤔𐤋
pledges	is·sar	𐤀𐤎𐤓
by which	a·sher	𐤀𐤔𐤓
she has bound	a·se·rah	𐤀𐤎𐤓𐤄
al	al	𐤏𐤋
herself	naph·shah	𐤍𐤐𐤔𐤄
	ya·qum	𐤉𐤒𐤅𐤌
But if	ve·im	𐤅𐤀𐤌	Numbers 30:5
prohibits her	he·nee	𐤄𐤍𐤉𐤀
her father	a·vee·ha	𐤀𐤁𐤉𐤄
-	o·tah	𐤀𐤕𐤄
on the day	be·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌
he hears	sha·me·o	𐤔𐤌𐤏𐤅
about it	kal	𐤔𐤋
of the vows	ne·da·re·ha	𐤍𐤃𐤓𐤉𐤄
or pledges	ve·e·sa·re·ha	𐤅𐤀𐤎𐤓𐤉𐤄
by which	a·sher	𐤀𐤔𐤓
she has bound	a·se·rah	𐤀𐤎𐤓𐤄
-	al	𐤏𐤋
herself	naph·shah	𐤍𐤐𐤔𐤄
then none	lo	𐤋𐤀
shall stand	ya·qum	𐤉𐤒𐤅𐤌
The LORD	va·YHVH	𐤅𐤉𐤄𐤅𐤄
will absolve	yis·lach	𐤉𐤎𐤋𐤇
her	lah	𐤋𐤄

because	kee	שׁיֵכ	
has prohibited her	he·nee	איֵניֵה	
her father	a·vee·ha	אָהיֵבָא	
-	o·tah	אָתֹא	
If	ve·im	םאִוְ	Numbers 30:6
a woman marries	ha·yo	וֹיָה	
	tih·yeh	הֶיְהִת	
	le·eesh	שׁיאִלְ	
while under a vow	u·ne·da·re·ha	אָהֶרָדְנוּ	
	a·le·ha	אָהֶלָע	
or	o	וֹא	
rash promise	miv·ta	אָטְבִמ	
	se·pha·te·ha	אָהֶתָפְשׂ	
by which	a·sher	רֶשֲׁא	
has bound	a·se·rah	הָרְסָא	
herself	al	לַע	
she	naph·shah	אָשְׁפַנ	
hears of it	ve·sha·ma	עַמָשְׁוְ	Numbers 30:7
and her husband	ee·shah	אָשׁיאִ	
on that day	be·yo·wm	םוֹיְבּ	
-	sha·me·o	וֹעְמָשׁ	
but says nothing	ve·he·che·reesh	שׁיֵרֱחֶהְוְ	
to her	lah	אָל	
-	ve·qa·mu	וּמָקְוְ	
then the vows	ne·da·re·ha	אָהֶרָדְנ	
or pledges	ve·e·sa·re·ha	אָהֶרָסֱאֶוְ	
by which	a·sher	רֶשֲׁא	

has bound	a·se·rah	𐤀𐤎𐤓𐤄	
herself	al	𐤏𐤋	
she	naph·shah	𐤍𐤐𐤔𐤄	
shall stand	ya·qu·mu	𐤉𐤒𐤅𐤌𐤅	
But if	ve·im	𐤅𐤀𐤌	Numbers 30:8
when	be·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌	
he hears of it	she·mo·a	𐤔𐤌𐤏	
her husband	ee·shah	𐤀𐤉𐤔𐤄	
prohibits	ya·nee	𐤉𐤍𐤉𐤀	
her	o·w·tah	𐤀𐤅𐤕𐤄	
he nullifies	ve·he·pher	𐤅𐤄𐤐𐤓	
-	et	𐤀𐤕	
the vow	nid·rah	𐤍𐤃𐤓𐤄	
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
binds her	a·le·ha	𐤏𐤋𐤉𐤄	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
or the rash promise	miv·ta	𐤌𐤈𐤁𐤀	
	se·pha·te·ha	𐤔𐤐𐤕𐤉𐤄	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
has made	a·se·rah	𐤀𐤎𐤓𐤄	
	al	𐤏𐤋	
she	naph·shah	𐤍𐤐𐤔𐤄	
and the LORD	va·YHVH	𐤅𐤉𐤄𐤅𐤄	
will absolve	yis·lach	𐤉𐤎𐤋𐤇	
her	lah	𐤋𐤄	
vow	ve·ne·der	𐤅𐤍𐤃𐤓	Numbers 30:9
a widow	al·ma·nah	𐤀𐤋𐤌𐤍𐤄	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
or divorced woman	u·ge·ru·shah	𐤰𐤔𐤅𐤓𐤂𐤅	
Every	kol	𐤋𐤔	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
pledges to fulfill	a·se·rah	𐤀𐤎𐤓𐤔	
	al	𐤏𐤋	
	naph·shah	𐤍𐤐𐤔𐤔	
is binding	ya·qum	𐤉𐤒𐤅𐤌	
on her	a·le·ha	𐤏𐤋𐤉𐤔	
If	ve·im	𐤅𐤀𐤌	Numbers 30:10
house	bet	𐤁𐤉𐤕	
a woman in her husband's	ee·shah	𐤀𐤉𐤔𐤔	
has made a vow	na·da·rah	𐤍𐤃𐤓𐤔	
or	o	𐤀𐤅	
an obligation	a·se·rah	𐤀𐤎𐤓𐤔	
	is·sar	𐤀𐤎𐤓	
under	al	𐤏𐤋	
put herself	naph·shah	𐤍𐤐𐤔𐤔	
with an oath	bish·vu·ah	𐤁𐤔𐤁𐤏𐤔	
hears of it	ve·sha·ma	𐤅𐤔𐤌𐤏	Numbers 30:11
and her husband	ee·shah	𐤀𐤉𐤔𐤔	
but says nothing	ve·he·che·rish	𐤅𐤄𐤇𐤓𐤔	
to her	lah	𐤋𐤔	
and does not	lo	𐤋𐤀	
prohibit her	he·nee	𐤔𐤍𐤉𐤀	
-	o·tah	𐤀𐤕𐤔	
-	ve·qa·mu	𐤅𐤒𐤌𐤅	
then all	kal	𐤋𐤔	

the vows	ne·da·re·ha	𐤉𐤃𐤓𐤉𐤄
or	ve·khal	𐤅𐤊𐤋
pledges	is·sar	𐤀𐤎𐤓
by which	a·sher	𐤀𐤔𐤓
she has bound	a·se·rah	𐤀𐤎𐤓𐤄
al		𐤏𐤋
herself	naph·shah	𐤍𐤐𐤔𐤄
shall stand	ya·qum	𐤉𐤒𐤅𐤌
But if	ve·im	𐤅𐤀𐤌	Numbers 30:12
nullifies them	ha·pher	𐤄𐤐𐤓
has nullified them	ya·pher	𐤉𐤐𐤓
-	o·tam	𐤀𐤕𐤌
her husband	ee·shah	𐤀𐤉𐤔𐤄
on the day	be·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌
he hears of them	sha·me·o	𐤔𐤌𐤏𐤅
then nothing	kal	𐤊𐤋
that came from	mo·w·tsa	𐤌𐤅𐤑𐤀
her lips	se·pha·te·ha	𐤔𐤐𐤕𐤉𐤄
whether her vows	lin·da·re·ha	𐤋𐤍𐤃𐤓𐤉𐤄
or pledges	u·le·is·sar	𐤅𐤋𐤀𐤎𐤓
-	naph·shah	𐤍𐤐𐤔𐤄
lo		𐤋𐤀
shall stand	ya·qum	𐤉𐤒𐤅𐤌
Her husband	ee·shah	𐤀𐤉𐤔𐤄
	ha·phe·ram	𐤄𐤐𐤓𐤌
and the LORD	va·YHVH	𐤅𐤉𐤄𐤅𐤄
will absolve	yis·lach	𐤉𐤎𐤋𐤇

her	lah	𐤋𐤄	
any	kal	𐤊𐤋	Numbers 30:13
vow	ne·der	𐤍𐤃𐤓	
or any	ve·khal	𐤅𐤊𐤋	
sworn	she·vu·at	𐤔𐤁𐤏𐤕	
pledge	is·sar	𐤀𐤎𐤓	
to deny	le·an·not	𐤋𐤏𐤍𐤕	
herself	na·phesh	𐤍𐤐𐤔	
Her husband	ee·shah	𐤀𐤉𐤔𐤄	
may confirm	ye·qee·men·nu	𐤉𐤒𐤉𐤌𐤍𐤍𐤅	
	ve·ee·shah	𐤅𐤀𐤉𐤔𐤄	
or nullify	ye·phe·ren·nu	𐤉𐤐𐤓𐤍𐤍𐤅	
But if	ve·im	𐤅𐤀𐤌	Numbers 30:14
says nothing	ha·cha·resh	𐤄𐤇𐤓𐤔	
	ya·cha·reesh	𐤉𐤇𐤓𐤉𐤔	
to her	lah	𐤋𐤄	
her husband	ee·shah	𐤀𐤉𐤔𐤄	
from day	mee·yo·wm	𐤌𐤉𐤅𐤌	
to	el	𐤀𐤋	
day	yo·wm	𐤉𐤅𐤌	
then he confirms	ve·he·qeem	𐤅𐤄𐤒𐤉𐤌	
-	et	𐤀𐤕	
all	kal	𐤊𐤋	
the vows	ne·da·re·ha	𐤍𐤃𐤓𐤉𐤄	
and	o	𐤀𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
-	kal	𐤊𐤋	

pledges	e·sa·re·ha	𐤉𐤀𐤓𐤎𐤉𐤄
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓
bind her	a·le·ha	𐤏𐤋𐤉𐤄
He has confirmed	he·qeem	𐤄𐤒𐤉𐤌
them	o·tam	𐤀𐤕𐤌
because	kee	𐤊𐤉
he said nothing	he·che·rish	𐤄𐤇𐤓𐤔
to her	lah	𐤋𐤄
on the day	be·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌
he heard about them	sha·me·o	𐤔𐤌𐤏𐤅
But if	ve·im	𐤅𐤀𐤌	Numbers 30:15
he nullifies	ha·pher	𐤄𐤐𐤓
	ya·pher	𐤉𐤐𐤓
them	o·tam	𐤀𐤕𐤌
after	a·cha·re	𐤀𐤇𐤓𐤉
he hears of them	sha·me·o	𐤔𐤌𐤏𐤅
then he will bear	ve·na·sa	𐤅𐤍𐤔𐤀
her	et	𐤀𐤕
iniquity "	a·wo·nah	𐤏𐤅𐤍𐤄
These	el·leh	𐤀𐤋𐤄	Numbers 30:16
are the statutes	ha·chuq·qeem	𐤄𐤇𐤒𐤉𐤌
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓
commanded	tsiw·vah	𐤑𐤅𐤄
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
-	et	𐤀𐤕
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
concerning the relationship between	ben	𐤁𐤉𐤍

English	Transliteration	Reference
a man	eesh	
and his wife	le·ish·to	
and between	ben	
a father	av	
and a young daughter	le·vit·to	
	bin·u·re·ha	
home	bet	
still in his	a·vee·ha	
said	vay·dab·ber	Numbers 31:1
And the LORD	YHVH	
to	el	
Moses	mo·sheh	
	le·mor	
" Take vengeance	ne·qom	Numbers 31:2
	niq·mat	
for the Israelites	be·ne	
	yis·ra·el	
on	me·et	
the Midianites	ham·mid·ya·neem	
After that	a·char	
you will be gathered	te·a·seph	
to	el	
your people "	am·me·kha	
told	vay·dab·ber	Numbers 31:3
So Moses	mo·sheh	
	el	
the people	ha·am	

	le·mor	𐤓𐤌𐤀𐤋	
" Arm	he·cha·le·tsu	𐤇𐤇𐤋𐤑𐤅	
	me·it·te·khem	𐤌𐤊𐤕𐤀𐤌	
some of your men	a·na·sheem	𐤀𐤍𐤔𐤉𐤌	
for war	lats·tsa·va	𐤋𐤑𐤁𐤀	
that they may go	ve·yih·yu	𐤅𐤉𐤄𐤉𐤅	
against	al	𐤏𐤋	
the Midianites	mid·yan	𐤌𐤃𐤉𐤍	
and execute	la·tet	𐤋𐤕𐤕	
vengeance	niq·mat	𐤍𐤒𐤌𐤕	
the LORD's	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
on them	be·mid·yan	𐤁𐤌𐤃𐤉𐤍	
a thousand men	e·leph	𐤀𐤋𐤐	Numbers 31:4
-	lam·mat·teh	𐤋𐤌𐤈𐤄	
-	e·leph	𐤀𐤋𐤐	
"	lam·mat·teh	𐤋𐤌𐤈𐤄	
from each	le·khol	𐤋𐤊𐤋	
tribe	mat·to·wt	𐤌𐤈𐤅𐤕	
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
Send	tish·le·chu	𐤕𐤔𐤋𐤇𐤅	
into battle	lats·tsa·va	𐤋𐤑𐤁𐤀	
were recruited	vay·yim·ma·se·ru	𐤅𐤉𐤌𐤎𐤓𐤅	Numbers 31:5
So a thousand men	me·al·phe	𐤌𐤀𐤋𐤐𐤉	
of Israel —	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
-	e·leph	𐤀𐤋𐤐	
from each tribe	lam·mat·teh	𐤋𐤌𐤈𐤄	
twelve	she·nem	𐤔𐤍𐤉𐤌	

a·sar	�periodꟿ	
thousand	e·leph	
armed	cha·lu·tse	
for war	tsa·va	
sent	vay·yish·lach	Numbers 31:6
-	o·tam	
And Moses	mo·sheh	
the thousand	e·leph	
from each tribe	lam·mat·teh	
into battle	lats·tsa·va	
-	o·tam	
along with	ve·et	
Phinehas	pee·ne·chas	
son	ben	
of Eleazar	el·a·zar	
the priest	hak·ko·hen	
	lats·tsa·va	
the vessels	u·khe·le	
of the sanctuary	haq·qo·desh	
and the trumpets	va·cha·tso·tse·ro·wt	
for signaling	hat·te·ru·ah	
who took with him	be·ya·do	
Then they waged war	vay·yits·be·u	Numbers 31:7
against	al	
Midian	mid·yan	
as	ka·a·sher	
had commanded	tsiw·vah	

the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
-	et	𐤀𐤕
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
and they killed	vay·ya·har·gu	𐤅𐤉𐤄𐤓𐤂𐤅
every	kal	𐤊𐤋
male	za·khar	𐤆𐤊𐤓
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
-	mal·khe	𐤌𐤋𐤊𐤉
-	mid·yan	𐤌𐤃𐤉𐤍
[were]	ha·re·gu	𐤄𐤓𐤂𐤅
Among	al	𐤏𐤋
the slain	chal·le·hem	𐤇𐤋𐤋𐤉𐤄𐤌
	et	𐤀𐤕
Evi	e·vee	𐤀𐤅𐤉
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
Rekem	re·qem	𐤓𐤒𐤌
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
Zur	tsur	𐤑𐤅𐤓
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
Hur	chur	𐤇𐤅𐤓
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
and Reba —	re·va	𐤓𐤁𐤏
the five	cha·me·shet	𐤇𐤌𐤔𐤕
kings	mal·khe	𐤌𐤋𐤊𐤉
of Midian	mid·yan	𐤌𐤃𐤉𐤍
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
Balaam	bil·am	𐤁𐤋𐤏𐤌

Numbers 31:8

son	ben	𐤟𐤟
of Beor	be·o·wr	𐤟𐤟𐤟
They also killed	ha·re·gu	𐤟𐤟𐤟
with the sword	be·cha·rev	𐤟𐤟𐤟
captured	vay·yish·bu	𐤟𐤟𐤟	Numbers 31:9
The Israelites	ve·ne	𐤟𐤟
	yis·ra·el	𐤟𐤟𐤟
-	et	𐤟𐤟
women	ne·she	𐤟𐤟
the Midianite	mid·yan	𐤟𐤟𐤟
-	ve·et	𐤟𐤟
and their children	tap·pam	𐤟𐤟
-	ve·et	𐤟𐤟
all	kal	𐤟𐤟
their herds	be·hem·tam	𐤟𐤟𐤟
-	ve·et	𐤟𐤟
-	kal	𐤟𐤟
flocks	miq·ne·hem	𐤟𐤟𐤟
-	ve·et	𐤟𐤟
-	kal	𐤟𐤟
and goods	che·lam	𐤟𐤟𐤟
and they plundered	ba·za·zu	𐤟𐤟𐤟
Then	ve·et	𐤟𐤟	Numbers 31:10
all	kal	𐤟𐤟
the cities	a·re·hem	𐤟𐤟𐤟
where [the Midianites] had lived	be·mo·wo·she·vo·tam	𐤟𐤟𐤟
-	ve·et	𐤟𐤟

as well as all	kal	𐤔𐤋	
their encampments	tee·ro·tam	𐤈𐤉𐤓𐤕𐤌	
they burned	sa·re·phu	𐤔𐤓𐤐𐤅	
ba·esh	ba·esh	𐤁𐤀𐤔	
and carried away	vay·yiq·chu	𐤅𐤉𐤒𐤇𐤅	Numbers 31:11
-	et	𐤀𐤕	
all	kal	𐤔𐤋	
the plunder	hash·sha·lal	𐤄𐤔𐤋𐤋	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
and	kal	𐤔𐤋	
spoils	ham·mal·qo·w·ach	𐤄𐤌𐤋𐤒𐤅𐤇	
both people	ba·a·dam	𐤁𐤀𐤃𐤌	
and animals	u·vab·be·he·mah	𐤅𐤁𐤁𐤄𐤌𐤄	
They brought	vay·ya·vi·u	𐤅𐤉𐤁𐤀𐤅	Numbers 31:12
to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
to	ve·el	𐤅𐤀𐤋	
Eleazar	el·a·zar	𐤀𐤋𐤏𐤆𐤓	
the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤔𐤄𐤍	
and to	ve·el	𐤅𐤀𐤋	
the congregation	a·dat	𐤏𐤃𐤕	
be·ne	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
et	et	𐤀𐤕	
the captives	hash·she·vee	𐤄𐤔𐤁𐤉	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
spoils	ham·mal·qo·w·ach	𐤄𐤌𐤋𐤒𐤅𐤇	

-	ve·et	𐤕𐤀𐤅	
and plunder	hash·sha·lal	𐤋𐤋𐤔𐤄	
at	el	𐤋𐤀	
the camp	ham·ma·cha·neh	𐤄𐤍𐤇𐤌𐤄	
on	el	𐤋𐤀	
the plains	ar·vot	𐤕𐤁𐤓𐤏	
of Moab	mo·w·av	𐤁𐤀𐤅𐤌	
-	a·sher	𐤓𐤔𐤀	
by	al	𐤋𐤏	
the Jordan	yar·den	𐤍𐤃𐤓𐤉	
across from Jericho	ye·re·cho	𐤅𐤇𐤓𐤉	
went	vay·ye·tse·u	𐤅𐤉𐤑𐤀𐤅	Numbers 31:13
And Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
Eleazar	ve·el·a·zar	𐤅𐤀𐤋𐤏𐤆𐤓	
the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
and all	ve·khal	𐤅𐤊𐤋	
the leaders	ne·see·e	𐤍𐤔𐤉𐤀𐤉	
of the congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
to meet them	liq·ra·tam	𐤋𐤒𐤓𐤀𐤕𐤌	
el	el	𐤋𐤀	
outside	mi·chuts	𐤌𐤇𐤅𐤑	
the camp	lam·ma·cha·neh	𐤋𐤌𐤇𐤍𐤄	
was angry	vay·yiq·tsoph	𐤅𐤉𐤒𐤑𐤚	Numbers 31:14
But Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
with	al	𐤏𐤋	
the officers	pe·qu·de	𐤚𐤒𐤅𐤃𐤉	
of the army —	he·cha·yil	𐤄𐤇𐤉𐤋	

the commanders	sa·re	𐤔𐤓𐤉	
of thousands	ha·a·la·pheem	𐤄𐤀𐤋𐤐𐤉𐤌	
and commanders	ve·sa·re	𐤅𐤔𐤓𐤉	
of hundreds —	ham·me·o·wt	𐤄𐤌𐤏𐤅𐤕	
who were returning	hab·ba·eem	𐤄𐤁𐤀𐤉𐤌	
from	mits·tse·va	𐤌𐤑𐤁𐤀	
the battle	ham·mil·cha·mah	𐤄𐤌𐤋𐤇𐤌𐤄	
asked them	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 31:15
	a·le·hem	𐤀𐤋𐤄𐤌	
he	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
" Have you spared	ha·chee·yee·tem	𐤄𐤇𐤉𐤉𐤕𐤌	
all	kal	𐤊𐤋	
the women ? "	ne·qe·vah	𐤍𐤒𐤁𐤄	
" Look	hen	𐤄𐤍	Numbers 31:16
these women	hen·nah	𐤄𐤍𐤄	
caused	ha·yu	𐤄𐤉𐤅	
the sons	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉	
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
through the counsel	bid·var	𐤁𐤃𐤁𐤓	
of Balaam	bil·am	𐤁𐤋𐤏𐤌	
to turn	lim·sar	𐤋𐤌𐤎𐤓	
unfaithfully	ma·al	𐤌𐤏𐤋	
against the LORD	ba·YHVH	𐤁𐤉𐤄𐤅𐤄	
at	al	𐤏𐤋	
-	de·var	𐤃𐤁𐤓	
Peor	pe·o·wr	𐤐𐤏𐤅𐤓	
struck	vat·te·hee	𐤅𐤕𐤄𐤉	

so that the plague	ham·mag·ge·phah	𐤄𐤌𐤂𐤐𐤄	
the congregation	ba·a·dat	𐤁𐤏𐤃𐤕	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
So now	ve·at·tah	𐤅𐤏𐤕𐤄	Numbers 31:17
kill	hir·gu	𐤄𐤓𐤂𐤅	
all	khal	𐤊𐤋	
the boys	za·khar	𐤆𐤊𐤓	
	bat·taph	𐤁𐤈𐤐	
every	ve·khal	𐤅𐤊𐤋	
woman	ish·shah	𐤀𐤔𐤄	
who has had relations with	yo·da·at	𐤉𐤃𐤏𐤕	
	eesh	𐤀𐤉𐤔	
	le·mish·kav	𐤋𐤌𐤔𐤊𐤁	
a man	za·khar	𐤆𐤊𐤓	
as well as	ha·ro·gu	𐤄𐤓𐤂𐤅	
every	ve·khol	𐤅𐤊𐤋	Numbers 31:18
girl	hat·taph	𐤄𐤈𐤐	
	ban·na·sheem	𐤁𐤍𐤔𐤉𐤌	
who	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
has never	lo	𐤋𐤀	
had relations	ya·de·u	𐤉𐤃𐤏𐤅	
	mish·kav	𐤌𐤔𐤊𐤁	
with a man	za·khar	𐤆𐤊𐤓	
but spare	ha·cha·yu	𐤄𐤇𐤉𐤅	
for yourselves	la·khem	𐤋𐤊𐤌	
-	ve·at·tem	𐤅𐤀𐤕𐤌	Numbers 31:19
are to remain	cha·nu	𐤇𐤍𐤅	

outside	mi·chuts	ᴏⁿᵧ⳨	ᴍ
outside	mi·chuts		
the camp	lam·ma·cha·neh		
for seven	shiv·at		
days	ya·meem		
All of you	kol		
who have killed	ho·reg		
a person	ne·phesh		
	ve·khol		
or touched	no·ge·a		
the dead	be·cha·lal		
you are to purify	tit·chat·te·u		
day	bay·yo·wm		
On the third	hash·she·lee·shee		
day	u·vay·yo·wm		
and the seventh	hash·she·vee·ee		
[both] yourselves	at·tem		
and your captives	u·she·vee·khem		
every	ve·khal		Numbers 31:20
garment	be·ged		
-	ve·khal		
good	ke·lee		
and leather	o·wr		
	ve·khal		
everything	ma·a·seh		
made of goat's hair	iz·zeem		
and every	ve·khal		
article	ke·lee		

English	Transliteration	Hebrew	Reference
of wood ”	ets	ᶜᵐⵔ	
And purify	tit·chat·ta·u	‡ⵖⵗⵗⵗⵗⵗ	
said	vay·yo·mer	ⵗⵗⵗⵗ	Numbers 31:21
Then Eleazar	el·a·zar	ⵗⵗⵗⵗ	
the priest	hak·ko·hen	ⵗⵗⵗⵗ	
to	el	ⵗⵗ	
the soldiers	an·she	ⵗⵗⵗⵗ	
	hats·tsa·va	ⵗⵗⵗⵗ	
who had gone	hab·ba·eem	ⵗⵗⵗⵗ	
into battle	lam·mil·cha·mah	ⵗⵗⵗⵗ	
“ This	zot	ⵗⵗ	
is the statute	chuq·qat	ⵗⵗⵗ	
of the law	hat·to·w·rah	ⵗⵗⵗⵗ	
which	a·sher	ⵗⵗⵗ	
has commanded	tsiw·vah	ⵗⵗⵗ	
the LORD	YHVH	ⵗⵗⵗⵗ	
-	et	ⵗⵗ	
Moses :	mo·sheh	ⵗⵗⵗ	
Only	akh	ⵗⵗ	Numbers 31:22
-	et	ⵗⵗ	
the gold	haz·za·hav	ⵗⵗⵗ	
-	ve·et	ⵗⵗ	
silver	hak·ka·seph	ⵗⵗⵗ	
-	et	ⵗⵗ	
bronze	han·ne·cho·shet	ⵗⵗⵗⵗ	
-	et	ⵗⵗ	
iron	hab·bar·zel	ⵗⵗⵗⵗ	

-	et	𐤀𐤕	
tin	hab·be·deel	𐤄𐤁𐤃𐤉𐤋	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
and lead —	ha·o·pha·ret	𐤄𐤏𐤐𐤓𐤕	
everything	kal	𐤊𐤋	Numbers 31:23
	da·var	𐤃𐤁𐤓	
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
can withstand	ya·vo	𐤉𐤁𐤀	
the fire —	va·esh	𐤁𐤀𐤔	
must be put	ta·a·vee·ru	𐤕𐤏𐤁𐤉𐤓𐤅	
through the fire	va·esh	𐤁𐤀𐤔	
and it will be clean	ve·ta·her	𐤅𐤈𐤄𐤓	
But	akh	𐤀𐤊	
with the water	be·me	𐤁𐤌𐤉	
of purification	nid·dah	𐤍𐤃𐤄	
it must still be purified	yit·chat·ta	𐤉𐤕𐤇𐤈𐤀	
And everything	ve·khol	𐤅𐤊𐤋	
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
cannot	lo	𐤋𐤀	
withstand	ya·vo	𐤉𐤁𐤀	
the fire	ba·esh	𐤁𐤀𐤔	
must pass	ta·a·vee·ru	𐤕𐤏𐤁𐤉𐤓𐤅	
through the water	vam·ma·yim	𐤁𐤌𐤉𐤌	
you are to wash	ve·khib·bas·tem	𐤅𐤊𐤁𐤎𐤕𐤌	Numbers 31:24
your clothes	big·de·khem	𐤁𐤂𐤃𐤉𐤊𐤌	
day	bay·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌	
On the seventh	hash·she·vee·ee	𐤄𐤔𐤁𐤉𐤏𐤉	

and you will be clean	u·te·har·tem	𐤌𐤕𐤓𐤄𐤈𐤅	
After that	ve·a·char	𐤓𐤇𐤀𐤅	
you may enter	ta·vo·u	𐤅𐤀𐤁𐤕	
el	el	𐤋𐤀	
the camp "	ham·ma·cha·neh	𐤄𐤍𐤇𐤌𐤄	
said	vay·yo·mer	𐤓𐤌𐤀𐤉𐤅	Numbers 31:25
The LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	
to	el	𐤋𐤀	
Moses	mo·sheh	𐤄𐤔𐤌	
	le·mor	𐤓𐤌𐤀𐤋	
are to take a count	sa	𐤀𐤔	Numbers 31:26
-	et	𐤕𐤀	
-	rosh	𐤔𐤀𐤓	
of what was captured	mal·qo·w·ach	𐤇𐤅𐤒𐤋𐤌	
	hash·she·vee	𐤉𐤁𐤔𐤄	
[both] of man	ba·a·dam	𐤌𐤃𐤀𐤁	
and beast	u·vab·be·he·mah	𐤄𐤌𐤄𐤁𐤁𐤅	
" You	at·tah	𐤄𐤕𐤀	
and Eleazar	ve·el·a·zar	𐤓𐤆𐤏𐤋𐤀𐤅	
the priest	hak·ko·hen	𐤍𐤄𐤊𐤄	
heads	ve·ra·she	𐤉𐤔𐤀𐤓𐤅	
and the family	a·vo·wt	𐤕𐤅𐤁𐤀	
of the congregation	ha·e·dah	𐤄𐤃𐤏𐤄	
Then divide	ve·cha·tsee·ta	𐤕𐤉𐤑𐤇𐤅	Numbers 31:27
-	et	𐤕𐤀	
the captives	ham·mal·qo·w·ach	𐤄𐤇𐤅𐤒𐤋𐤌𐤄	
between	ben	𐤍𐤉𐤁	

the troops	to·phe·se	𐤀𐤅𐤔𐤋𐤉
	ham·mil·cha·mah	𐤄𐤌𐤋𐤇𐤌𐤄
who went out	hay·yo·tse·eem	𐤄𐤉𐤂𐤀𐤉𐤌
to battle	lats·tsa·va	𐤋𐤑𐤁𐤀
	u·ven	𐤅𐤁𐤍
and the rest of	kal	𐤔𐤋
the congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄
Set aside	va·ha·re·mo·ta	𐤅𐤄𐤓𐤌𐤕	Numbers 31:28
a tribute	me·khes	𐤌𐤔𐤎
for the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄
from what belongs	me·et	𐤌𐤀𐤕
	an·she	𐤀𐤍𐤔𐤉
to the soldiers	ham·mil·cha·mah	𐤄𐤌𐤋𐤇𐤌𐤄
who went	hay·yo·tse·eem	𐤄𐤉𐤂𐤀𐤉𐤌
into battle :	lats·tsa·va	𐤋𐤑𐤁𐤀
one	e·chad	𐤀𐤇𐤃
	ne·phesh	𐤍𐤀𐤔
every five	me·cha·mesh	𐤌𐤇𐤌𐤔
hundred	ham·me·o·wt	𐤄𐤌𐤀𐤅𐤕
-	min	𐤌𐤍
whether persons	ha·a·dam	𐤄𐤀𐤃𐤌
out of	u·min	𐤅𐤌𐤍
cattle	hab·ba·qar	𐤄𐤁𐤒𐤓
	u·min	𐤅𐤌𐤍
donkeys	ha·cha·mo·reem	𐤄𐤇𐤌𐤓𐤉𐤌
	u·min	𐤅𐤌𐤍
or sheep	hats·tson	𐤄𐤑𐤀𐤍

from their half	mim·ma·cha·tsee·tam	𐤌𐤄𐤂𐤅𐤑𐤉𐤕𐤌	Numbers 31:29
Take it	tiq·qa·chu	𐤕𐤒𐤇𐤅	
and give	ve·na·tat·tah	𐤅𐤍𐤕𐤕𐤄	
it to Eleazar	le·el·a·zar	𐤋𐤀𐤋𐤏𐤆𐤓	
the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
as an offering	te·ru·mat	𐤕𐤓𐤅𐤌𐤕	
to the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
half	u·mim·ma·cha·tsit	𐤅𐤌𐤌𐤂𐤑𐤕	Numbers 31:30
the Israelites'	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
take	tiq·qach	𐤕𐤒𐤇	
one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
	a·chuz	𐤀𐤇𐤆	
From	min	𐤌𐤍	
every fifty	ha·cha·mish·sheem	𐤄𐤇𐤌𐤔𐤉𐤌	
out of	min	𐤌𐤍	
whether persons	ha·a·dam	𐤄𐤀𐤃𐤌	
	min	𐤌𐤍	
cattle	hab·ba·qar	𐤄𐤁𐤒𐤓	
	min	𐤌𐤍	
donkeys	ha·cha·mo·reem	𐤄𐤇𐤌𐤓𐤉𐤌	
	u·min	𐤅𐤌𐤍	
sheep	hats·tson	𐤄𐤑𐤀𐤍	
[or] other	mik·kal	𐤌𐤊𐤋	
animals	hab·be·he·mah	𐤄𐤁𐤄𐤌𐤄	
and give	ve·na·tat·tah	𐤅𐤍𐤕𐤕𐤄	
them	o·tam	𐤀𐤕𐤌	

to the Levites	lal·vee·yim	𐤋𐤋𐤅𐤉𐤌	
who keep	sho·me·re	𐤔𐤌𐤓𐤉	
charge	mish·me·ret	𐤌𐤔𐤌𐤓𐤕	
of the tabernacle	mish·kan	𐤌𐤔𐤊𐤍	
of the LORD "	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
did	vay·ya·as	𐤅𐤉𐤏𐤔	Numbers 31:31
So Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
and Eleazar	ve·el·a·zar	𐤅𐤀𐤋𐤏𐤆𐤓	
the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
as	ka·a·sher	𐤊𐤀𐤔𐤓	
had commanded	tsiw·vah	𐤑𐤅𐤄	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
[and]	vay·hee	𐤅𐤉𐤄𐤉	Numbers 31:32
this plunder	ham·mal·qo·w·ach	𐤄𐤌𐤋𐤒𐤅𐤇	
remained	ye·ter	𐤉𐤕𐤓	
from the spoils	hab·baz	𐤄𐤁𐤆	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
had taken :	ba·ze·zu	𐤁𐤆𐤆𐤅	
the soldiers	am	𐤏𐤌	
	hats·tsa·va	𐤄𐤑𐤁𐤀	
sheep	tson	𐤑𐤀𐤍	
675,000 {}	shesh	𐤔𐤔	
	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕	
	e·leph	𐤀𐤋𐤐	
	ve·shiv·eem	𐤅𐤔𐤁𐤏𐤉𐤌	

	e·leph	ⲱJⲎ	
	va·cha·me·shet	↑ЩⲘⲙⲆY	
	a·la·pheem	ⲘꭗⲱJⲎ	
cattle	u·va·qar	ⲅ⌐⫪Y	Numbers 31:33
72,000 {}	she·na·yim	ⲘꭗꓴШ	
	ve·shiv·eem	ⲘꭗⳑⲞ⫪ШY	
	a·leph	ⲱJⲎ	
donkeys	va·cha·mo·reem	Ⲙꭗ⌐ⲘⲙⲆY	Numbers 31:34
61,000 {}	e·chad	ⲍⲙⲎ	
	ve·shish·sheem	ⲘꭗⳑШШY	
	a·leph	ⲱJⲎ	
and	ve·ne·phesh	Шⲱ⫪Y	Numbers 31:35
-	a·dam	ⲘⲍⲎ	
-	min	⫪Ⲙ	
women	han·na·sheem	ⲘꭗШⲅⲟⲎ	
who	a·sher	ⳑШⲎ	
had not	lo	ⲎJ	
slept with	ya·de·u	YⲞⲍⲅ	
	mish·kav	ⳑШШⲘ	
a man	za·khar	ⳑШ⊥	
-	kal	JШ	
-	ne·phesh	Шⲱ⫪	
32,000 {}	she·na·yim	ⲘꭗꓴШ	
	u·she·lo·sheem	ⲘꭗШ⌿ШY	
	a·leph	ⲱJⲎ	
-	vat·te·hee	ꭗⲅⲟⲅⲎY	Numbers 31:36
This [was] the half	ham·me·che·tsah	ⲟ⌐ⲙⲘⲟⲎ	

portion	che·leq	⊷⌐/Ⅲ	
for those who had gone	hay·yo·tse·eem	∿⌐⤸⍥⌐⌐	
to war	bats·tsa·va	⅄♉⌐⌐	
- :	mis·par	ᑀ⊷⊀∿	
sheep	hats·tson	⅄⍥⌐⍥	
337500	she·losh	⊔/⊔	
	me·o·wt	↑⅄⍥∿	
	e·leph	⊷/⅄	
	u·she·lo·sheem	∿⌐⊔/⊔Ⴑ	
	e·leph	⊷/⅄	
	ve·shiv·at	↑⊙♉⊔⊔Y	
	a·la·pheem	∿⌐⊷/⅄	
	va·cha·mesh	⊔∿ⅢY	
	me·o·wt	↑⅄⍥∿	
including	vay·hee	⌐⍥⌐Y	Numbers 31:37
a tribute	ham·me·khes	⊀⊔∿⍥	
to the LORD	la·YHVH	⍥Y⍥⌐/	
-	min	⍣∿	
-	hats·tson	⅄⍥⌐⍥	
of 675	shesh	⊔⊔	
	me·o·wt	↑⅄⍥∿	
	cha·mesh	⊔∿Ⅲ	
	ve·shiv·eem	∿⌐⊙♉⊔Y	
cattle	ve·hab·ba·qar	ᑀ⊷♉⍥Y	Numbers 31:38
36,000 {}	shish·shah	⍥⊔⊔	
	u·she·lo·sheem	∿⌐⊔/⊔Y	
	a·leph	⊷/⅄	

including a tribute	u·mikh·sam	𐤅𐤌𐤊𐤎𐤌	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
of 72	she·na·yim	𐤔𐤍𐤉𐤌	
	ve·shiv·eem	𐤅𐤔𐤁𐤏𐤉𐤌	
donkeys	va·cha·mo·reem	𐤅𐤇𐤌𐤅𐤓𐤉𐤌	Numbers 31:39
{} 30,500	she·lo·sheem	𐤔𐤋𐤔𐤉𐤌	
e·leph	e·leph	𐤀𐤋𐤐	
	va·cha·mesh	𐤅𐤇𐤌𐤔	
	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕	
including a tribute	u·mikh·sam	𐤅𐤌𐤊𐤎𐤌	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
of 61	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
	ve·shish·sheem	𐤅𐤔𐤔𐤉𐤌	
people	ve·ne·phesh	𐤅𐤍𐤐𐤔	Numbers 31:40
	a·dam	𐤀𐤃𐤌	
and 16,000	shish·shah	𐤔𐤔𐤄	
	a·sar	𐤏𐤔𐤓	
	a·leph	𐤀𐤋𐤐	
including a tribute	u·mikh·sam	𐤅𐤌𐤊𐤎𐤌	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
of 32	she·na·yim	𐤔𐤍𐤉𐤌	
	u·she·lo·sheem	𐤅𐤔𐤋𐤔𐤉𐤌	
-	na·phesh	𐤍𐤐𐤔	
gave	vay·yit·ten	𐤅𐤉𐤕𐤍	Numbers 31:41
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
the tribute	me·khes	𐤌𐤔𐤎	

as an offering	te·ru·mat	𐤕𐤌𐤅𐤓𐤕	
for the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to Eleazar	le·el·a·zar	𐤋𐤀𐤋𐤏𐤆𐤓	
the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
as	ka·a·sher	𐤊𐤀𐤔𐤓	
had commanded	tsiw·vah	𐤑𐤅𐤄	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
half	u·mim·ma·cha·tseet	𐤅𐤌𐤌𐤇𐤑𐤉𐤕	Numbers 31:42
the Israelites'	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
which	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
had set apart	cha·tsah	𐤇𐤑𐤄	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
From	min	𐤌𐤍	
from the men	ha·a·na·sheem	𐤄𐤀𐤍𐤔𐤉𐤌	
who had gone to war	hats·tso·ve·eem	𐤄𐤑𐤁𐤀𐤉𐤌	
-	vat·te·hee	𐤅𐤕𐤄𐤉	Numbers 31:43
this half belonged to	me·che·tsat	𐤌𐤇𐤑𐤕	
the congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
:	min	𐤌𐤍	
sheep	hats·tson	𐤄𐤑𐤀𐤍	
337500	she·losh	𐤔𐤋𐤔	
	me·o·wt	𐤌𐤀𐤅𐤕	
	e·leph	𐤀𐤋𐤐	
	u·she·lo·sheem	𐤅𐤔𐤋𐤔𐤉𐤌	

English	Transliteration	Reference
	e·leph	
	shiv·at	
	a·la·pheem	
	va·cha·mesh	
	me·o·wt	
cattle	u·va·qar	Numbers 31:44
36,000 {}	shish·shah	
	u·she·lo·sheem	
	a·leph	
donkeys	va·cha·mo·reem	Numbers 31:45
30500	she·lo·sheem	
	e·leph	
	va·cha·mesh	
	me·o·wt	
people	ve·ne·phesh	Numbers 31:46
	a·dam	
and 16,000	shish·shah	
	a·sar	
	a·leph	
	vay·yiq·qach	Numbers 31:47
Moses	mo·sheh	
half	mim·ma·cha·tsit	
From the Israelites'	be·ne	
	yis·ra·el	
-	et	
took	ha·a·chuz	
one	e·chad	

out of	min	𐤌𐤍
every fifty	ha·cha·mish·sheem	𐤄𐤇𐤌𐤔𐤉𐤌
-	min	𐤌𐤍
persons	ha·a·dam	𐤄𐤀𐤃𐤌
and	u·min	𐤅𐤌𐤍
animals	hab·be·he·mah	𐤄𐤁𐤄𐤌𐤄
and gave	vay·yit·ten	𐤅𐤉𐤕𐤍
them	o·tam	𐤀𐤕𐤌
to the Levites	lal·vee·yim	𐤋𐤋𐤅𐤉𐤌
who kept	sho·me·re	𐤔𐤌𐤓𐤉
charge	mish·me·ret	𐤌𐤔𐤌𐤓𐤕
of the tabernacle	mish·kan	𐤌𐤔𐤊𐤍
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
as	ka·a·sher	𐤊𐤀𐤔𐤓
had commanded	tsiw·vah	𐤑𐤅𐤄
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
-	et	𐤀𐤕
him	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
approached	vay·yiq·re·vu	𐤅𐤉𐤒𐤓𐤁𐤅
el	𐤀𐤋
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
Then the officers	hap·pe·qu·deem	𐤄𐤐𐤒𐤃𐤉𐤌
who	a·sher	𐤀𐤔𐤓
were over the units	le·al·phe	𐤋𐤀𐤋𐤐𐤉
of the army —	hats·tsa·va	𐤄𐤑𐤁𐤀
the commanders	sa·re	𐤔𐤓𐤉
of thousands	ha·a·la·pheem	𐤄𐤀𐤋𐤐𐤉𐤌

Numbers 31:48

	ve·sa·re	ﹾﺦﻠﻴ	
and of hundreds —	ham·me·o·wt	ﭓﻴﻣﻴﻴﻻ	
and said	vay·yo·me·ru	ﻴﻨﻣﻴﻦﻴ	Numbers 31:49
el	el	ﻻﻨ	
-	mo·sheh	ﻣﻠﻠﻴ	
" Your servants	a·va·de·kha	ﻻﻦﻍﻳﻪ	
have counted	na·se·u	ﻴﻻﻠﻦ	
-	et	ﻴﻻ	
-	rosh	ﻠﻻﻦ	
-	an·she	ﻴﻠﻠﻦﻻ	
the soldiers	ham·mil·cha·mah	ﻴﻣﻣﻪﻠﻣﻴ	
-	a·sher	ﻦﻠﻠﻻ	
under our command	be·ya·de·nu	ﻴﻦﻍﻴﻦﻪ	
and not	ve·lo	ﻻﻠﻴ	
is missing	niph·qad	ﻍﻪﻪﻦ	
of us	mim·men·nu	ﻴﻦﻣﻣ	
one	eesh	ﻠﻦﻻ	
So we have brought	van·naq·rev	ﻪﻦﻪﻦﻴ	Numbers 31:50
-	et	ﻴﻻ	
an offering	qa·re·ban	ﻦﻪﻦﻪ	
to the LORD	YHVH	ﻴﻴﻴﻦ	
each man	eesh	ﻠﻦﻻ	
-	a·sher	ﻦﻠﻠﻻ	
acquired —	ma·tsa	ﻻﻣﻣ	
articles	khe·lee	ﻦﻠﻠﻴ	
of the gold	za·hav	ﻪﻴﻻﻴ	
armlets	ets·a·dah	ﻴﻍﻪﻪﻦ	

bracelets	ve·tsa·meed	𐤅𐤑𐤌𐤉𐤃	
rings	tab·ba·at	𐤈𐤁𐤏𐤕	
earrings	a·geel	𐤏𐤂𐤉𐤋	
and necklaces —	ve·khu·maz	𐤅𐤊𐤅𐤌𐤆	
to make atonement	le·khap·per	𐤋𐤊𐤐𐤓	
for	al	𐤏𐤋	
ourselves	naph·sho·te·nu	𐤍𐤐𐤔𐤕𐤉𐤍𐤅	
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
the LORD "	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
received	vay·yiq·qach	𐤅𐤉𐤒𐤇	Numbers 31:51
So Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
and Eleazar	ve·el·a·zar	𐤅𐤀𐤋𐤏𐤆𐤓	
the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
et		𐤀𐤕	
out of gold	haz·za·hav	𐤄𐤆𐤄𐤁	
from them	me·it·tam	𐤌𐤀𐤕𐤌	
all	kol	𐤊𐤋	
the articles	ke·lee	𐤊𐤋𐤉	
made	ma·a·seh	𐤌𐤏𐤔𐤄	
-	vay·hee	𐤅𐤉𐤄𐤉	Numbers 31:52
All	kal	𐤊𐤋	
the gold	ze·hav	𐤆𐤄𐤁	
as an offering	hat·te·ru·mah	𐤄𐤕𐤓𐤅𐤌𐤄	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
presented	he·ree·mu	𐤄𐤓𐤉𐤌𐤅	
to the LORD	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
weighed 16,750	shish·shah	𐤔𐤔𐤄	

English	Transliteration		Reference
	a·sar	⌇	
	e·leph	⌇	
	she·va	⌇	
	me·o·wt	⌇	
	va·cha·mish·sheem	⌇	
shekels	sha·qel	⌇	
	me·et	⌇	
that the commanders	sa·re	⌇	
of thousands	ha·a·la·pheem	⌇	
	u·me·et	⌇	
	sa·re	⌇	
and of hundreds	ham·me·o·wt	⌇	
Each	an·she	⌇	Numbers 31:53
	hats·tsa·va	⌇	
had taken plunder	ba·ze·zu	⌇	
of the soldiers	eesh	⌇	
for himself	lo	⌇	
received	vay·yiq·qach	⌇	Numbers 31:54
And Moses	mo·sheh	⌇	
and Eleazar	ve·el·a·zar	⌇	
the priest	hak·ko·hen	⌇	
-	et	⌇	
the gold	haz·za·hav	⌇	
	me·et	⌇	
from the commanders	sa·re	⌇	
of thousands	ha·a·la·pheem	⌇	
and of hundreds	ve·ham·me·o·wt	⌇	

and brought	vay·ya·vi·u	𐤅𐤉𐤁𐤀𐤅
-	o·to	𐤀𐤕𐤅
it into	el	𐤀𐤋
the Tent	o·hel	𐤀𐤄𐤋
of Meeting	mo·w·ed	𐤌𐤅𐤏𐤃
as a memorial	zik·ka·ro·wn	𐤆𐤊𐤓𐤅𐤍
for the Israelites	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
herds and flocks	u·miq·neh	𐤅𐤌𐤒𐤍𐤄	Numbers 32:1
-	rav	𐤓𐤁
who had	ha·yah	𐤄𐤉𐤄
Now the Reubenites	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉
	re·u·ven	𐤓𐤀𐤅𐤁𐤍
and Gadites	ve·liv·ne	𐤅𐤋𐤁𐤍𐤉
	gad	𐤂𐤃
large	a·tsum	𐤏𐤑𐤅𐤌
very	me·od	𐤌𐤀𐤃
surveyed	vay·yir·u	𐤅𐤉𐤓𐤀𐤅
-	et	𐤀𐤕
the lands	e·rets	𐤀𐤓𐤑
of Jazer	ya·zer	𐤉𐤏𐤆𐤓
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
-	e·rets	𐤀𐤓𐤑
and Gilead	gil·ad	𐤂𐤋𐤏𐤃
and they saw	ve·hin·neh	𐤅𐤄𐤍𐤄

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
that the region	ham·ma·qo·wm	𐤀𐤀𐤀𐤀	
was suitable	me·qo·wm	𐤀𐤀𐤀𐤀	
for livestock	miq·neh	𐤀𐤀𐤀𐤀	
came	vay·ya·vo·u	𐤀𐤀𐤀𐤀	Numbers 32:2
So the Gadites	ve·ne	𐤀𐤀𐤀	
gad	gad	𐤀𐤀	
and Reubenites	u·ve·ne	𐤀𐤀𐤀	
re·u·ven	re·u·ven	𐤀𐤀𐤀𐤀	
-	vay·yo·me·ru	𐤀𐤀𐤀𐤀𐤀	
to	el	𐤀𐤀	
Moses	mo·sheh	𐤀𐤀𐤀𐤀	
ve·el	ve·el	𐤀𐤀𐤀	
Eleazar	el·a·zar	𐤀𐤀𐤀𐤀	
the priest	hak·ko·hen	𐤀𐤀𐤀𐤀	
ve·el	ve·el	𐤀𐤀𐤀	
and the leaders	ne·see·e	𐤀𐤀𐤀𐤀𐤀	
of the congregation	ha·e·dah	𐤀𐤀𐤀𐤀	
and said	le·mor	𐤀𐤀𐤀𐤀	
"Ataroth	a·ta·ro·wt	𐤀𐤀𐤀𐤀𐤀	Numbers 32:3
Dibon	ve·dee·von	𐤀𐤀𐤀𐤀𐤀	
Jazer	ve·ya·zer	𐤀𐤀𐤀𐤀𐤀	
Nimrah	ve·nim·rah	𐤀𐤀𐤀𐤀𐤀	
Heshbon	ve·chesh·bo·wn	𐤀𐤀𐤀𐤀𐤀𐤀	
Elealeh	ve·el·a·leh	𐤀𐤀𐤀𐤀𐤀	
Sebam	u·se·vam	𐤀𐤀𐤀𐤀𐤀	
Nebo	u·ne·vo	𐤀𐤀𐤀𐤀	
and Beon	u·ve·on	𐤀𐤀𐤀𐤀	

-	ha·a·rets	ᨈᨏᨐᨑ	Numbers 32:4
which	a·sher	ᨑᨇᨐ	
conquered	hik·kah	ᨑᨇᨑ	
the LORD	YHVH	ᨑᨅᨑᨈ	
before	liph·ne	ᨈᨊᨍᨋ	
the congregation	a·dat	ᨈᨄᨆ	
of Israel	yis·ra·el	ᨋᨐᨑᨈᨊ	
are suitable	e·rets	ᨈᨏᨐᨑ	
for livestock	miq·neh	ᨑᨊᨆᨇ	
—	hee	ᨑᨅᨇ	
and your servants	ve·la·a·va·de·kha	ᨇᨊᨆᨍᨆᨏᨅ	
have livestock "	miq·neh	ᨈᨑᨊᨆᨇ	
they said	vay·yo·me·ru	ᨅᨑᨇᨄᨈᨅ	Numbers 32:5
" If	im	ᨇᨈ	
we have found	ma·tsa·nu	ᨅᨐᨈᨏᨇ	
favor	chen	ᨑᨆᨆ	
in your sight "	be·e·ne·kha	ᨇᨊᨍᨊᨄᨅ	
be given	yut·tan	ᨑᨊᨍ	
-	et	ᨈᨏ	
land	ha·a·rets	ᨈᨏᨐᨑ	
" let this	haz·zot	ᨈᨏᨌᨑ	
to your servants	la·a·va·de·kha	ᨇᨊᨆᨍᨆᨋ	
as a possession	la·a·chuz·zah	ᨑᨌᨍᨏᨋ	
Do not	al	ᨋᨏ	
make us cross	ta·a·vi·re·nu	ᨅᨑᨆᨍᨄᨐ	
-	et	ᨈᨏ	
the Jordan "	hay·yar·den	ᨆᨆᨑᨊᨑᨈ	

asked	vay·yo·mer	𐤉𐤀𐤌𐤓𐤅	Numbers 32:6
But Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
the Gadites	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉	
	gad	𐤂𐤃	
and Reubenites	ve·liv·ne	𐤅𐤋𐤁𐤍𐤉	
	re·u·ven	𐤓𐤀𐤅𐤁𐤍	
" Shall your brothers	ha·a·che·khem	𐤄𐤀𐤇𐤉𐤊𐤌	
go	ya·vo·u	𐤉𐤁𐤀𐤅	
to war	lam·mil·cha·mah	𐤋𐤌𐤋𐤇𐤌𐤄	
while you	ve·at·tem	𐤅𐤀𐤕𐤌	
sit	te·she·vu	𐤕𐤔𐤁𐤅	
here ?	phoh	𐤐𐤄	
Why	ve·lam·mah	𐤅𐤋𐤌𐤄	Numbers 32:7
are you discouraging	te·nu·'un	𐤕𐤍𐤅𐤀𐤅𐤍	
-	et	𐤀𐤕	
-	lev	𐤋𐤁	
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
from crossing	me·a·vor	𐤌𐤏𐤁𐤓	
into	el	𐤀𐤋	
the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
has given	na·tan	𐤍𐤕𐤍	
them ?	la·hem	𐤋𐤄𐤌	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
This is what	koh	𐤔𐤄	Numbers 32:8
did	a·su	𐤏𐤔𐤅	

your fathers	a·vo·te·khem	𐤀𐤁𐤕𐤉𐤊𐤌	
when I sent	be·sha·le·chee	𐤁𐤔𐤋𐤇𐤉	
-	o·tam	𐤀𐤕𐤌	
them	miq·qa·desh	𐤌𐤒𐤃𐤔	
from Kadesh-barnea	bar·ne·a	𐤁𐤓𐤍𐤏	
to inspect	lir·o·wt	𐤋𐤓𐤀𐤅𐤕	
-	et	𐤀𐤕	
the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
For when [your fathers] went up	vay·ya·a·lu	𐤅𐤉𐤏𐤋𐤅	Numbers 32:9
to	ad	𐤏𐤃	
the Valley	na·chal	𐤍𐤇𐤋	
of Eshcol	esh·ko·wl	𐤀𐤔𐤊𐤅𐤋	
and saw	vay·yir·u	𐤅𐤉𐤓𐤀𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
they discouraged	vay·ya·nee·u	𐤅𐤉𐤍𐤉𐤀𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
-	lev	𐤋𐤁	
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
from	le·vil·tee	𐤋𐤁𐤋𐤕𐤉	
entering	vo	𐤁𐤀	
	el	𐤀𐤋	
the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
had given	na·tan	𐤍𐤕𐤍	
them	la·hem	𐤋𐤄𐤌	

the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
was kindled	vay·yi·char	𐤅𐤉𐤇𐤓	Numbers 32:10
So the anger	aph	𐤀𐤐	
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
day	bay·yo·wm	𐤁𐤉𐤅𐤌	
that	ha·hu	𐤄𐤄𐤅𐤀	
and He swore an oath	vay·yish·sha·va	𐤅𐤉𐤔𐤁𐤏	
saying	le·mor	𐤋𐤌𐤓	
not one	im	𐤀𐤌	Numbers 32:11
will see	yir·u	𐤉𐤓𐤀𐤅	
of the men	ha·a·na·sheem	𐤄𐤀𐤍𐤔𐤉𐤌	
who came	ha·o·leem	𐤄𐤏𐤋𐤉𐤌	
out of Egypt	mim·mits·ra·yim	𐤌𐤌𐤑𐤓𐤉𐤌	
years of age	mib·ben	𐤌𐤁𐤍	
twenty	es·reem	𐤏𐤔𐤓𐤉𐤌	
	sha·nah	𐤔𐤍𐤄	
or older	va·ma·lah	𐤅𐤌𐤏𐤋𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
the land	ha·a·da·mah	𐤄𐤀𐤃𐤌𐤄	
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
I swore	nish·ba·tee	𐤍𐤔𐤁𐤏𐤕𐤉	
to give Abraham	le·av·ra·ham	𐤋𐤀𐤁𐤓𐤄𐤌	
Isaac	le·yits·chaq	𐤋𐤉𐤑𐤇𐤒	
and Jacob —	u·le·ya·a·qov	𐤅𐤋𐤉𐤏𐤒𐤁	
' Because	kee	𐤔𐤉	
they did not	lo	𐤋𐤀	
wholeheartedly	mil·u	𐤌𐤋𐤀𐤅	

follow Me	a·cha·ray	�featured script	
not one except	bil·tee	featured script	Numbers 32:12
Caleb	ka·lev	featured script	
son	ben	featured script	
of Jephunneh	ye·phun·neh	featured script	
the Kenizzite	haq·qe·niz·zee	featured script	
and Joshua	vee·ho·wo·shu·a	featured script	
son	bin	featured script	
of Nun —	nun	featured script	
because	kee	featured script	
wholeheartedly '	mil·u	featured script	
they did follow	a·cha·re	featured script	
the LORD	YHVH	featured script	
burned	vay·yi·char	featured script	Numbers 32:13
The anger	aph	featured script	
of the LORD	YHVH	featured script	
against Israel	be·yis·ra·el	featured script	
and He made them wander	vay·ni·em	featured script	
in the wilderness	bam·mid·bar	featured script	
forty	ar·ba·eem	featured script	
years	sha·nah	featured script	
until	ad	featured script	
was gone	tom	featured script	
the whole	kal	featured script	
generation	had·do·wr	featured script	
who had done	ha·o·seh	featured script	
evil	ha·ra	featured script	

sight	be·e·ne	𐤁𐤏𐤉𐤍𐤉
in [His]	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
Now behold	ve·hin·neh	𐤅𐤄𐤍𐤄	Numbers 32:14
have risen up	qam·tem	𐤒𐤌𐤕𐤌
in place	ta·chat	𐤕𐤇𐤕
of your fathers	a·vo·te·khem	𐤀𐤁𐤕𐤉𐤊𐤌
you, a brood	tar·but	𐤕𐤓𐤁𐤕
	a·na·sheem	𐤀𐤍𐤔𐤉𐤌
of sinners	chat·ta·eem	𐤇𐤈𐤀𐤉𐤌
stoke	lis·po·wt	𐤋𐤎𐤐𐤅𐤕
to further	o·wd	𐤏𐤅𐤃
al	al	𐤏𐤋
the burning	cha·ro·wn	𐤇𐤓𐤅𐤍
anger	aph	𐤀𐤐
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
against	el	𐤀𐤋
Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
For if	kee	𐤔𐤉	Numbers 32:15
you turn away	te·shu·vun	𐤕𐤔𐤅𐤁𐤍
from following Him	me·a·cha·raw	𐤌𐤀𐤇𐤓𐤉𐤅
He will once again	ve·ya·saph	𐤅𐤉𐤎𐤐
	o·wd	𐤏𐤅𐤃
leave	le·han·nee·cho	𐤋𐤄𐤍𐤉𐤇𐤅
in the wilderness	bam·mid·bar	𐤁𐤌𐤃𐤁𐤓
and you will be the cause of their destruction	ve·shi·chat·tem	𐤅𐤔𐤇𐤕𐤌
”	le·khal	𐤋𐤔𐤋

people	ha·am	ᴟ⊙ᴟ
this	haz·zeh	ᴟⲧⲿ⊥ᴟ
Then [the Gadites and Reubenites] approached	vay·yig·ge·shu	ᎩⳐᎦᗵᎩ	Numbers 32:16
[Moses]	e·law	ᎩᗵᎦᗞ
and said	vay·yo·me·ru	ᎩᏕᴟᗞᗵᎩ
sheepfolds	gid·rot	ᛏᏕᗵᎦ
	tson	Ꮥᗵᗨ
" We want to build	niv·neh	ᴟᏕᗵᎦᎩ
for our livestock	le·miq·ne·nu	ᎩᏕᗵ⊸ᴟᎦ
here	poh	ᴟ⊂
and cities	ve·a·reem	ᴟᗵᎦ⊙Ꭹ
for our little ones	le·tap·pe·nu	ᎩᏕ⊂⊕Ꭶ
But we	va·a·nach·nu	ᎩᏕ≡ᗵᎦᎩ	Numbers 32:17
will arm ourselves	ne·cha·lets	ᗨᎦ≡ᗵ
and be ready	chu·sheem	ᴟᗵᎦᏕ≡
to go ahead of	liph·ne	ᗞᗵᎦ⊂Ꭶ
the Israelites	be·ne	ᗞᗵᗵᎦ
	yis·ra·el	ᎦᗵᎦᏕᗞ
until	ad	ᗵ⊙
-	a·sher	ᎦᏕᗞ
-	im	ᴟᗞ
we have brought them	ha·vee·o·num	ᴟᏕᗵᎦᗵᗨᴟ
into	el	Ꭶᗞ
their place	me·qo·w·mam	ᴟᴟᎩ⊸ᴟ
will remain	ve·ya·shav	ᗨᎦᏕᎦᎩ
Meanwhile, our little ones	tap·pe·nu	ᎩᏕ⊂⊕

cities	be·a·re	𐤁𐤏𐤓𐤉
in the fortified	ham·miv·tsar	𐤄𐤌𐤁𐤑𐤓
for protection from	mip·pe·ne	𐤌𐤐𐤍𐤉
the inhabitants	yo·she·ve	𐤉𐤔𐤁𐤉
of the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑
We will not	lo	𐤋𐤀	Numbers 32:18
return	na·shuv	𐤍𐤔𐤅𐤁
to	el	𐤀𐤋
our homes	bat·te·nu	𐤁𐤕𐤉𐤍𐤅
until	ad	𐤏𐤃
has taken possession of	hit·na·chel	𐤄𐤕𐤍𐤇𐤋
Israelite	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
every	eesh	𐤀𐤉𐤔
his inheritance	na·cha·la·to	𐤍𐤇𐤋𐤕𐤅
Yet	kee	𐤊𐤉	Numbers 32:19
we will not	lo	𐤋𐤀
have an inheritance	nin·chal	𐤍𐤍𐤇𐤋
with them	it·tam	𐤀𐤕𐤌
across	me·e·ver	𐤌𐤏𐤁𐤓
the Jordan	lay·yar·den	𐤋𐤉𐤓𐤃𐤍
and beyond	va·ha·le·ah	𐤅𐤄𐤋𐤀𐤄
because	kee	𐤊𐤉
	va·ah	𐤍𐤀𐤄
our inheritance	na·cha·la·te·nu	𐤍𐤇𐤋𐤕𐤍𐤅
has come to us	e·le·nu	𐤀𐤋𐤉𐤍𐤅
side	me·e·ver	𐤌𐤏𐤁𐤓

English	Transliteration		Reference
of the Jordan "	hay·yar·den	𐤄𐤉𐤓𐤃𐤍	
on the east	miz·ra·chah	𐤌𐤆𐤓𐤇𐤄	
replied	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 32:20
-	a·le·hem	𐤀𐤋𐤄𐤌	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
" If	im	𐤀𐤌	
you will do	ta·a·sun	𐤕𐤏𐤔𐤅𐤍	
-	et	𐤀𐤕	
-	had·da·var	𐤄𐤃𐤁𐤓	
this —	haz·zeh	𐤄𐤆𐤄	
if	im	𐤀𐤌	
you will arm yourselves	te·cha·le·tsu	𐤕𐤇𐤋𐤑𐤅	
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
for battle	lam·mil·cha·mah	𐤋𐤌𐤋𐤇𐤌𐤄	
crosses	ve·a·var	𐤅𐤏𐤁𐤓	Numbers 32:21
	la·khem	𐤋𐤊𐤌	
and if every one	kal	𐤊𐤋	
of your armed men	cha·luts	𐤇𐤋𐤅𐤑	
-	et	𐤀𐤕	
the Jordan	hay·yar·den	𐤄𐤉𐤓𐤃𐤍	
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
until	ad	𐤏𐤃	
He has driven	ho·w·ree·sho	𐤄𐤅𐤓𐤉𐤔𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
His enemies	o·ye·vaw	𐤀𐤉𐤁𐤉𐤅	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
out before Him	mip·pa·naw	𐤉𐤍𐤐𐤌	
is subdued	ve·nikh·be·shah	𐤄𐤔𐤁𐤊𐤍𐤅	Numbers 32:22
then when the land	ha·a·rets	𐤑𐤓𐤀𐤄	
before	liph·ne	𐤉𐤍𐤐𐤋	
the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	
-	ve·a·char	𐤓𐤇𐤀𐤅	
you may return	ta·shu·vu	𐤅𐤁𐤔𐤕	
and be	wih·yee·tem	𐤌𐤕𐤉𐤉𐤄𐤅	
free	ne·qee·yeem	𐤌𐤉𐤉𐤒𐤍	
of obligation to the LORD	meh·YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉𐤌	
and to Israel	u·mee·yis·ra·el	𐤋𐤀𐤓𐤔𐤉𐤌𐤅	
will belong	ve·ha·ye·tah	𐤄𐤕𐤉𐤄𐤅	
land	ha·a·rets	𐤑𐤓𐤀𐤄	
And this	haz·zot	𐤕𐤀𐤆𐤄	
to you	la·khem	𐤌𐤊𐤋	
as a possession	la·a·chuz·zah	𐤄𐤆𐤇𐤀𐤋	
before	liph·ne	𐤉𐤍𐤐𐤋	
the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	
But if	ve·im	𐤌𐤀𐤅	Numbers 32:23
you do not	lo	𐤀𐤋	
do	ta·a·sun	𐤍𐤅𐤔𐤏𐤕	
this	ken	𐤍𐤊	
you will certainly	hin·neh	𐤄𐤍𐤄	
sin	cha·ta·tem	𐤌𐤕𐤀𐤈𐤇	
against the LORD —	la·YHVH	𐤋𐤉𐤄𐤅𐤄	
and be assured that	u·de·u	𐤅𐤃𐤏𐤅	
your sin	chat·tat·khem	𐤌𐤊𐤕𐤀𐤈𐤇	

-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
will find you out	tim·tsa	𐤕𐤌𐤑𐤀	
-	et·khem	𐤀𐤕𐤊𐤌	
Build	be·nu	𐤁𐤍𐤅	Numbers 32:24
for your	la·khem	𐤋𐤊𐤌	
cities	a·reem	𐤏𐤓𐤉𐤌	
little ones	le·tap·pe·khem	𐤋𐤈𐤐𐤊𐤌	
and folds	u·ge·de·rot	𐤅𐤂𐤃𐤓𐤕	
for your flocks	le·tso·na·a·khem	𐤋𐤑𐤍𐤀𐤊𐤌	
what you have promised	ve·hay·yo·tse	𐤅𐤄𐤉𐤑𐤀	
"	mip·pee·khem	𐤌𐤐𐤉𐤊𐤌	
but do	ta·a·su	𐤕𐤏𐤔𐤅	
said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 32:25
The Gadites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	gad	𐤂𐤃	
and Reubenites	u·ve·ne	𐤅𐤁𐤍𐤉	
	re·u·ven	𐤓𐤀𐤅𐤁𐤍	
to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
" Your servants	a·va·de·kha	𐤏𐤁𐤃𐤉𐤊	
will do	ya·a·su	𐤉𐤏𐤔𐤅	
just as	ka·a·sher	𐤊𐤀𐤔𐤓	
our lord	a·do·nee	𐤀𐤃𐤍𐤉	
commands	me·tsaw·veh	𐤌𐤑𐤅𐤄	
Our children	tap·pe·nu	𐤈𐤐𐤍𐤅	Numbers 32:26
our wives	na·she·nu	𐤍𐤔𐤉𐤍𐤅	

our livestock	miq·ne·nu	𐤌𐤒𐤍𐤍𐤅	
and all	ve·khal	𐤅𐤊𐤋	
our animals	be·hem·te·nu	𐤁𐤄𐤌𐤕𐤍𐤅	
will remain	yih·yu	𐤉𐤄𐤉𐤅	
here	sham	𐤔𐤌	
in the cities	be·a·re	𐤁𐤏𐤓𐤉	
of Gilead	hag·gil·ad	𐤄𐤂𐤋𐤏𐤃	
But your servants	va·a·va·de·kha	𐤅𐤏𐤁𐤃𐤉𐤊	Numbers 32:27
will cross over	ya·av·ru	𐤉𐤏𐤁𐤓𐤅	
and every man	kal	𐤊𐤋	
are equipped	cha·luts	𐤇𐤋𐤅𐤑	
for war	tsa·va	𐤑𐤁𐤀	
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to the battle	lam·mil·cha·mah	𐤋𐤌𐤋𐤇𐤌𐤄	
just as	ka·a·sher	𐤊𐤀𐤔𐤓	
our lord	a·do·nee	𐤀𐤃𐤍𐤉	
says "	do·ver	𐤃𐤁𐤓	
gave orders	vay·tsaw	𐤅𐤉𐤑𐤅	Numbers 32:28
about them	la·hem	𐤋𐤄𐤌	
So Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
to Eleazar	el·a·zar	𐤀𐤋𐤏𐤆𐤓	
the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
to Joshua	ye·ho·wo·shu·a	𐤉𐤄𐤅𐤔𐤏	
son	bin	𐤁𐤍	

of Nun	nun	𐤍𐤅𐤍	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
leaders	ra·she	𐤓𐤀𐤔𐤉	
and to the family	a·vo·wt	𐤀𐤁𐤅𐤕	
of the tribes	ham·mat·to·wt	𐤄𐤌𐤈𐤅𐤕	
	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉	
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
said	vay·yo·mer	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓	Numbers 32:29
And Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
to them	a·le·hem	𐤀𐤋𐤄𐤌	
" If	im	𐤀𐤌	
cross	ya·av·ru	𐤉𐤏𐤁𐤓𐤅	
the Gadites	ve·ne	𐤁𐤍𐤉	
	gad	𐤂𐤃	
and Reubenites	u·ve·ne	𐤅𐤁𐤍𐤉	
	re·u·ven	𐤓𐤀𐤅𐤁𐤍	
with you	it·te·khem	𐤀𐤕𐤊𐤌	
-	et	𐤀𐤕	
the Jordan	hay·yar·den	𐤄𐤉𐤓𐤃𐤍	
with every	kal	𐤊𐤋	
man armed	cha·luts	𐤇𐤋𐤅𐤑	
for battle	lam·mil·cha·mah	𐤋𐤌𐤋𐤇𐤌𐤄	
before	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
is subdued	ve·nikh·be·shah	𐤅𐤍𐤊𐤁𐤔𐤄	
and the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
before you	liph·ne·khem	𐤋𐤐𐤍𐤉𐤊𐤌	

English	Transliteration	Script	Reference
then you are to give	u·ne·tat·tem	ᰀᴖᵀᵀᵞᎷ	
them	la·hem	ᰀᴖᵞᎷ	
-	et	ᵀᴖ	
the land	e·rets	ᴖᴖᵞ	
of Gilead	hag·gil·ad	ᴖᴖᴖᴖᴖ	
as a possession	la·a·chuz·zah	ᴖᴖᴖᴖᴖ	
But if	ve·im	ᰀᴖᴖ	Numbers 32:30
they do not	lo	ᴖᴖ	
[and] go across	ya·av·ru	ᴖᴖᴖᴖᴖ	
arm themselves	cha·lu·tseem	ᴖᴖᴖᴖᴖ	
with you	it·te·khem	ᴖᴖᴖᴖ	
then they must accept their possession	ve·no·cha·zu	ᴖᴖᴖᴖᴖ	
among you	ve·to·khe·khεm	ᴖᴖᴖᴖ	
in the land	be·e·rets	ᴖᴖᴖᴖ	
of Canaan "	ke·na·an	ᴖᴖᴖᴖ	
replied	vay·ya·a·nu	ᴖᴖᴖᴖᴖ	Numbers 32:31
The Gadites	ve·ne	ᴖᴖᴖ	
	gad	ᴖᴖ	
and Reubenites	u·ve·ne	ᴖᴖᴖᴖ	
	re·u·ven	ᴖᴖᴖᴖᴖ	
	le·mor	ᴖᴖᴖᴖ	
-	et	ᴖᴖ	
" As	a·sher	ᴖᴖᴖ	
has spoken	dib·ber	ᴖᴖᴖ	
the LORD	YHVH	ᴖᴖᴖᴖ	
to	el	ᴖᴖ	

your servants	a·va·de·kha	�some	
so	ken		
we will do	na·a·seh		
We	nach·nu		Numbers 32:32
will cross over	na·a·vor		
armed	cha·lu·tseem		
before	liph·ne		
the LORD	YHVH		
into the land	e·rets		
of Canaan	ke·na·an		
that	ve·it·ta·nu		
	a·chuz·zat		
we may have our inheritance	na·cha·la·te·nu		
on this side	me·e·ver		
of the Jordan "	lay·yar·den		
gave	vay·yit·ten		Numbers 32:33
to	la·hem		
So Moses	mo·sheh		
the Gadites	liv·ne		
	gad		
to the Reubenites	ve·liv·ne		
	re·u·ven		
and to the half-tribe	ve·la·cha·tsee		
	she·vet		
of Manasseh	me·nash·sheh		
son	ben		
of Joseph	yo·w·seph		

-	et	𐤀𐤕
the kingdom	mam·le·khet	𐤌𐤌𐤋𐤊𐤕
of Sihon	see·chon	𐤎𐤉𐤇𐤍
king	me·lekh	𐤌𐤋𐤊
of the Amorites	ha·e·mo·ree	𐤄𐤀𐤌𐤓𐤉
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
and the kingdom	mam·le·khet	𐤌𐤌𐤋𐤊𐤕
of Og	o·wg	𐤏𐤅𐤂
king	me·lekh	𐤌𐤋𐤊
of Bashan —	hab·ba·shan	𐤄𐤁𐤔𐤍
the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑
including its cities	le·a·re·ha	𐤋𐤏𐤓𐤉𐤄
and the territory	big·vu·lot	𐤁𐤂𐤁𐤋𐤕
them	a·re	𐤏𐤓𐤉
	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑
surrounding	sa·veev	𐤎𐤁𐤉𐤁
built up	vay·yiv·nu	𐤅𐤉𐤁𐤍𐤅	Numbers 32:34
And the Gadites	ve·ne	𐤁𐤍𐤉
	gad	𐤂𐤃
-	et	𐤀𐤕
Dibon	dee·von	𐤃𐤉𐤁𐤍
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
Ataroth	a·ta·rot	𐤏𐤈𐤓𐤕
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
Aroer	a·ro·er	𐤏𐤓𐤏𐤓
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	Numbers 32:35
	at·rot	𐤏𐤈𐤓𐤕

Atroth-shophan	sho·w·phan	𐤔𐤅𐤐𐤍	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
Jazer	ya·zer	𐤉𐤏𐤆𐤓	
Jogbehah	ve·ya·ge·bo·hah	𐤅𐤉𐤂𐤁𐤄𐤄	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	Numbers 32:36
	bet	𐤁𐤉𐤕	
Beth-nimrah	nim·rah	𐤍𐤌𐤓𐤄	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
	bet	𐤁𐤉𐤕	
and Beth-haran	ha·ran	𐤄𐤓𐤍	
cities	a·re	𐤏𐤓𐤉	
as fortified	miv·tsar	𐤌𐤁𐤑𐤓	
and they built folds	ve·gid·rot	𐤅𐤂𐤃𐤓𐤕	
for their flocks	tson	𐤑𐤀𐤍	
The Reubenites	u·ve·ne	𐤅𐤁𐤍𐤉	Numbers 32:37
	re·u·ven	𐤓𐤀𐤅𐤁𐤍	
built up	ba·nu	𐤁𐤍𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
Heshbon	chesh·bo·wn	𐤇𐤔𐤁𐤅𐤍	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
Elealeh	el·a·le	𐤀𐤋𐤏𐤋𐤀	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
Kiriathaim	qir·ya·ta·yim	𐤒𐤓𐤉𐤕𐤉𐤌	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	Numbers 32:38
as well as Nebo	ne·vo	𐤍𐤁𐤅	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
	ba·al	𐤁𐤏𐤋	

English	Transliteration	Hebrew
and Baal-meon	me·o·wn	𐤌𐤏𐤅𐤍
were changed),	mu·sab·bot	𐤌𐤅𐤎𐤁𐤕
(whose names	shem	𐤔𐤌
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
and Sibmah	siv·mah	𐤔𐤁𐤌𐤄
And they renamed	vay·yiq·re·u	𐤅𐤉𐤒𐤓𐤀𐤅
	ve·she·mot	𐤁𐤔𐤌𐤕
-	et	𐤀𐤕
-	she·mo·wt	𐤔𐤌𐤅𐤕
the cities	he·a·reem	𐤄𐤏𐤓𐤉𐤌
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
they rebuilt	ba·nu	𐤁𐤍𐤅
went	vay·ye·le·khu	𐤅𐤉𐤋𐤊𐤅	Numbers 32:39
The descendants	be·ne	𐤁𐤍𐤉
of Machir	ma·kheer	𐤌𐤊𐤉𐤓
son	ben	𐤁𐤍
of Manasseh	me·nash·sheh	𐤌𐤍𐤔𐤄
to Gilead	gil·a·dah	𐤂𐤋𐤏𐤃𐤄
captured it	vay·yil·ke·du·ha	𐤅𐤉𐤋𐤊𐤃𐤄
and drove out	vay·yo·w·resh	𐤅𐤉𐤅𐤓𐤔
-	et	𐤀𐤕
the Amorites	ha·e·mo·ree	𐤄𐤀𐤌𐤓𐤉
who were	a·sher	𐤀𐤔𐤓
there	bah	𐤁𐤄
gave	vay·yit·ten	𐤅𐤉𐤕𐤍	Numbers 32:40
So Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
-	et	𐤀𐤕

Gilead	hag·gil·ad	𐤀𐤋𐤂𐤋𐤏𐤃	
to the clan of Machir	le·ma·kheer	𐤋𐤌𐤊𐤉𐤓	
son	ben	𐤁𐤍	
of Manasseh	me·nash·sheh	𐤌𐤍𐤔𐤄	
and they settled	vay·ye·shev	𐤅𐤉𐤔𐤁	
there	bah	𐤁𐤄	
Jair	ve·ya·eer	𐤅𐤉𐤀𐤉𐤓	Numbers 32:41
a descendant	ben	𐤁𐤍	
of Manasseh	me·nash·sheh	𐤌𐤍𐤔𐤄	
went	ha·lakh	𐤄𐤋𐤊	
and captured	vay·yil·kod	𐤅𐤉𐤋𐤊𐤃	
-	et	𐤀𐤕	
their villages	chaw·wo·te·hem	𐤇𐤅𐤕𐤉𐤄𐤌	
and called	vay·yiq·ra	𐤅𐤉𐤒𐤓𐤀	
-	et·hen	𐤀𐤕𐤄𐤍	
them	chaw·wot	𐤇𐤅𐤕	
Havvoth-jair	ya·eer	𐤉𐤀𐤉𐤓	
And Nobah	ve·no·vach	𐤅𐤍𐤁𐤇	Numbers 32:42
went	ha·lakh	𐤄𐤋𐤊	
and captured	vay·yil·kod	𐤅𐤉𐤋𐤊𐤃	
-	et	𐤀𐤕	
Kenath	qe·nat	𐤒𐤍𐤕	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
and its villages	be·no·te·ha	𐤁𐤍𐤕𐤉𐤄	
and called	vay·yiq·ra	𐤅𐤉𐤒𐤓𐤀	
it	lah	𐤋𐤄	
Nobah	no·vach	𐤍𐤁𐤇	

after his own name	bish·mo	⊖ᚤ⋀⋀Ш꜔
These	el·leh	꜍Ⴑᗷ	Numbers 33:1
[are] the journeys	mas·e	⊐⊙ᚹ⋀
	ve·ne	⊐ᚹᛘ꜔
of the Israelites	yis·ra·el	ႱᗷᛉШ⊐
when	a·sher	ᛉШᗷ
they came out	ya·tse·u	ᚤᗷᛉ⌒⊐
of the land	me·e·rets	ᛉᛉᗷ⋀
of Egypt	mits·ra·yim	⋀⊐ᛉ⌒⋀
by their divisions	le·tsiv·o·tam	⋀†ᗷᗷᛉ⋀Ⴑ
under the leadership	be·yad	ᗷ⊐꜔
of Moses	mo·sheh	ᗷШ⋀
and Aaron	ve·a·ha·ron	ᛉᛉᗷᚤᚤ
recorded	vay·yikh·tov	꜔†↑Шᛉᚤᚤ	Numbers 33:2
Moses	mo·sheh	ᗷШ⋀
-	et	†ᗷ
the stages	mo·w·tsa·e·hem	⋀ᗷᛉᗷᛉ⌒ᚤ⋀
of their journey	le·mas·e·hem	⋀ᗷᛉ⊙ᛉ⋀Ⴑ
At	al	Ⴑ⊙
command	pee	ᛉ⊖
the LORD's	YHVH	ᗷᚤᗷ⊐
These	ve·el·leh	ᗷⴑᗷᚤ
are the stages	mas·e·hem	⋀ᗷᛉ⊙⋀
listed by their starting points :	le·mo·w·tsa·e·hem	⋀ᗷᛉᗷᛉ⌒ᚤ⋀Ⴑ
[the Israelites] set out	vay·yis·u	ᚤ⊙ᛉᛉᚤ	Numbers 33:3
from Rameses	me·ra·me·ses	⧻⧻⋀⊙ᛉ⋀
month	ba·cho·desh	Ш↗⊞꜔

of the first	ha·ri·sho·wn	𐤓𐤉𐤔𐤀𐤍𐤅
On the fifteenth	ba·cha·mish·shah	𐤔𐤌𐤇𐤁
	a·sar	𐤓𐤔𐤏
day	yo·wm	𐤌𐤅𐤉
-	la·cho·desh	𐤔𐤃𐤇𐤋
on	ha·ri·sho·wn	𐤓𐤉𐤔𐤀𐤍𐤅
the day after	mim·ma·cho·rat	𐤌𐤌𐤇𐤓𐤕
the Passover	hap·pe·sach	𐤇𐤎𐤐𐤄
marched out	ya·tse·u	𐤉𐤑𐤀𐤅
[They]	ve·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
defiantly	be·yad	𐤁𐤉𐤃
	ra·mah	𐤓𐤌𐤄
in full view	le·e·ne	𐤋𐤏𐤉𐤍𐤉
of all	kal	𐤋𐤊
the Egyptians	mits·ra·yim	𐤌𐤑𐤓𐤉𐤌
[who]	u·mits·ra·yim	𐤅𐤌𐤑𐤓𐤉𐤌
were burying	me·qab·be·reem	𐤌𐤒𐤁𐤓𐤉𐤌
-	et	𐤀𐤕
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
had struck down	hik·kah	𐤄𐤊𐤄
whom the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
among them	ba·hem	𐤁𐤄𐤌
all	kal	𐤋𐤊
[their] firstborn	be·kho·wr	𐤁𐤊𐤅𐤓
against their gods	u·ve·lo·he·hem	𐤅𐤁𐤋𐤄𐤉𐤄𐤌
had executed	a·sah	𐤏𐤔𐤄

Numbers 33:4

for the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
judgment	she·pha·teem	𐤔𐤐𐤈𐤉𐤌	
set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:5
The Israelites	ve·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
from Rameses	me·ra·me·ses	𐤌𐤓𐤏𐤌𐤎𐤎	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
at Succoth	be·suk·kot	𐤁𐤎𐤊𐤕	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:6
from Succoth	mis·suk·kot	𐤌𐤎𐤊𐤕	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
at Etham	ve·e·tam	𐤁𐤀𐤕𐤌	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
on the edge	biq·tseh	𐤁𐤒𐤑𐤄	
of the wilderness	ham·mid·bar	𐤄𐤌𐤃𐤁𐤓	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:7
from Etham	me·e·tam	𐤌𐤀𐤕𐤌	
and turned back	vay·ya·shav	𐤅𐤉𐤔𐤁	
to	al	𐤏𐤋	
	pee	𐤐𐤉	
Pi-hahiroth	ha·chee·rot	𐤄𐤇𐤉𐤓𐤕	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
opposite	al	𐤏𐤋	
	pe·ne	𐤐𐤍𐤉	
	ba·al	𐤁𐤏𐤋	
Baal-zephon	tse·pho·wn	𐤑𐤐𐤅𐤍	
and they camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
near	liph·ne	﬩ᣟ◠ﬥ	
Migdol	mig·dol	ﬥ△�L𐤌	
They set out	vay·yis·u	Y⊘⸋ᣟY	Numbers 33:8
from	mip·pe·ne	﬩ᣟ◠𐤌	
Pi-hahiroth	ha·chee·rot	✝ᕟᣟⲤ𐤔	
and crossed	vay·ya·av·ru	Yᕟᓬ⊘ᣟY	
through	ve·to·wkh	ɰYᖡᓬ	
the sea	hay·yam	𐤌ᣟ𐤔	
into the wilderness	ham·mid·ba·rah	𐤔ᕟᓬ𐤌𐤔	
	vay·ye·le·khu	YɰﬥᣟY	
de·rekh	de·rekh	ɰᕟ𐤌	
and they journeyed three days	she·lo·shet	✝ɰﬥɰ	
	ya·meem	𐤌ᣟ𐤌ᣟ	
into the Wilderness	be·mid·bar	ᕟᓬ𐤌𐤌	
of Etham	e·tam	𐤌✝𐤚	
and camped	vay·ya·cha·nu	YᣟⲤᣟY	
at Marah	be·ma·rah	𐤔ᕟ𐤌ᓬ	
They set out	vay·yis·u	Y⊘⸋ᣟY	Numbers 33:9
from Marah	mim·ma·rah	𐤔ᕟ𐤌𐤌	
and came	vay·ya·vo·u	Y𐤚ᓬᣟY	
to Elim	e·li·mah	𐤔𐤌ﬥᣟ𐤚	
	u·ve·e·lim	𐤌ﬥᣟ𐤚ᓬY	
where there were twelve	she·tem	𐤌ᣟ✝ɰ	
	es·reh	𐤔ᕟɰ◎	
springs	e·not	✝ᣟᣟ◎	
	ma·yim	𐤌ᣟᓬ𐤌	
and seventy	ve·shiv·eem	𐤌ᣟ◎ᓬɰɰY	

palm trees	te·ma·reem	ᚧᛖᛘᚱ	
and they camped	vay·ya·cha·nu	ᚤᚻᚦᛁᚤ	
there	sham	ᚧᛤ	
They set out	vay·yis·u	ᚤᛐᛋᚤᚤ	Numbers 33:10
from Elim	me·e·lim	ᚧᛁᛚᚤᛘ	
and camped	vay·ya·cha·nu	ᚤᚻᚦᛁᚤ	
by	al	ᛚᛐ	
Sea	yam	ᚧᛁ	
the Red	suph	ᚤᛋ	
They set out	vay·yis·u	ᚤᛐᛋᚤᚤ	Numbers 33:11
Sea	mee·yam	ᚧᛁᛘ	
from the Red	suph	ᚤᛋ	
and camped	vay·ya·cha·nu	ᚤᚻᚦᛁᚤ	
in the Desert	be·mid·bar	ᚱᛒᛞᛘᛒ	
of Sin	seen	ᚦᛁᛋ	
They set out	vay·yis·u	ᚤᛐᛋᚤᚤ	Numbers 33:12
from the Desert	mim·mid·bar	ᚱᛒᛞᛘᛘ	
of Sin	seen	ᚦᛁᛋ	
and camped	vay·ya·cha·nu	ᚤᚻᚦᛁᚤ	
at Dophkah	be·da·phe·qah	ᛢᛞᛒᛒ	
They set out	vay·yis·u	ᚤᛐᛋᚤᚤ	Numbers 33:13
from Dophkah	mid·da·phe·qah	ᛢᛞᛒᛘ	
and camped	vay·ya·cha·nu	ᚤᚻᚦᛁᚤ	
at Alush	be·a·lush	ᛤᚤᛚᛐᛒ	
They set out	vay·yis·u	ᚤᛐᛋᚤᚤ	Numbers 33:14
from Alush	me·a·lush	ᛤᚤᛚᛘ	
and camped	vay·ya·cha·nu	ᚤᚻᚦᛁᚤ	

English	Transliteration		Reference
at Rephidim	bir·phee·dim	𐤌𐤉𐤃𐤉𐤐𐤓𐤁	
no	ve·lo	𐤀𐤋𐤅	
there was	ha·yah	𐤄𐤉𐤄	
where	sham	𐤌𐤔	
water	ma·yim	𐤌𐤉𐤌	
for the people	la·am	𐤌𐤏𐤋	
to drink	lish·to·wt	𐤕𐤅𐤔𐤋	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:15
from Rephidim	me·re·phee·dim	𐤌𐤉𐤃𐤉𐤐𐤓𐤌	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
in the Wilderness	be·mid·bar	𐤓𐤁𐤃𐤌𐤁	
of Sinai	see·nay	𐤉𐤍𐤉𐤎	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:16
from the Wilderness	mim·mid·bar	𐤓𐤁𐤃𐤌𐤌	
of Sinai	see·nay	𐤉𐤍𐤉𐤎	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
	be·qiv·rot	𐤕𐤓𐤁𐤒𐤁	
at Kibroth-hattaavah	hat·ta·a·vah	𐤄𐤅𐤀𐤕𐤄	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:17
from	miq·qiv·rot	𐤕𐤓𐤁𐤒𐤌	
Kibroth-hattaavah	hat·ta·a·vah	𐤄𐤅𐤀𐤕𐤄	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
at Hazeroth	ba·cha·tse·rot	𐤕𐤓𐤑𐤇𐤁	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:18
from Hazeroth	me·cha·tse·rot	𐤕𐤓𐤑𐤇𐤌	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
at Rithmah	be·rit·mah	𐤄𐤌𐤕𐤓𐤁	

They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:19
from Rithmah	me·rit·mah	𐤌𐤓𐤕𐤌𐤄	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
	be·rim·mon	𐤁𐤓𐤌𐤍	
at Rimmon-perez	pa·rets	𐤐𐤓𐤑	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:20
from	me·rim·mon	𐤌𐤓𐤌𐤍	
Rimmon-perez	pa·rets	𐤐𐤓𐤑	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
at Libnah	be·liv·nah	𐤁𐤋𐤁𐤍𐤄	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:21
from Libnah	mil·liv·nah	𐤌𐤋𐤁𐤍𐤄	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
at Rissah	be·ris·sah	𐤁𐤓𐤎𐤄	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:22
from Rissah	me·ris·sah	𐤌𐤓𐤎𐤄	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
at Kehelathah	biq·he·la·tah	𐤁𐤒𐤄𐤋𐤕𐤄	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:23
from Kehelathah	miq·qe·he·la·tah	𐤌𐤒𐤄𐤋𐤕𐤄	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
at Mount	be·har	𐤁𐤄𐤓	
Shepher	sha·pher	𐤔𐤐𐤓	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:24
from Mount	me·har	𐤌𐤄𐤓	
Shepher	sha·pher	𐤔𐤐𐤓	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	

at Haradah	ba·cha·ra·dah	𐤁𐤇𐤓𐤃𐤄	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:25
from Haradah	me·cha·ra·dah	𐤌𐤇𐤓𐤃𐤄	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
at Makheloth	be·maq·he·lot	𐤁𐤌𐤒𐤄𐤋𐤕	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:26
from Makheloth	mim·maq·he·lot	𐤌𐤌𐤒𐤄𐤋𐤕	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
at Tahath	be·ta·chat	𐤁𐤕𐤇𐤕	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:27
from Tahath	mit·ta·chat	𐤌𐤕𐤇𐤕	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
at Terah	be·ta·rach	𐤁𐤕𐤓𐤇	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:28
from Terah	mit·ta·rach	𐤌𐤕𐤓𐤇	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
at Mithkah	be·mit·qah	𐤁𐤌𐤕𐤒𐤄	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:29
from Mithkah	mim·mit·qah	𐤌𐤌𐤕𐤒𐤄	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
at Hashmonah	be·chash·mo·nah	𐤁𐤇𐤔𐤌𐤍𐤄	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:30
from Hashmonah	me·chash·mo·nah	𐤌𐤇𐤔𐤌𐤍𐤄	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
at Moseroth	be·mo·se·ro·wt	𐤁𐤌𐤎𐤓𐤅𐤕	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:31
from Moseroth	mim·mo·se·ro·wt	𐤌𐤌𐤎𐤓𐤅𐤕	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew	Reference
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
	biv·ne	𐤁𐤁𐤍𐤉	
at Bene-jaakan	ya·a·qan	𐤁𐤏𐤒𐤍	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:32
from	mib·be·ne	𐤌𐤁𐤁𐤍𐤉	
Bene-jaakan	ya·a·qan	𐤁𐤏𐤒𐤍	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
	be·chor	𐤁𐤇𐤓	
at Hor-haggidgad	hag·gid·gad	𐤄𐤂𐤃𐤂𐤃	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:33
from	me·chor	𐤌𐤇𐤓	
Hor-haggidgad	hag·gid·gad	𐤄𐤂𐤃𐤂𐤃	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
at Jotbathah	be·ya·te·va·tah	𐤁𐤉𐤈𐤁𐤕𐤄	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:34
from Jotbathah	mee·ya·te·va·tah	𐤌𐤉𐤈𐤁𐤕𐤄	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
at Abronah	be·av·ro·nah	𐤁𐤏𐤁𐤓𐤍𐤄	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:35
from Abronah	me·av·ro·nah	𐤌𐤏𐤁𐤓𐤍𐤄	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
	be·ets·yo·wn	𐤁𐤏𐤑𐤉𐤅𐤍	
at Ezion-geber	ga·ver	𐤂𐤁𐤓	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:36
from	me·ets·yo·wn	𐤌𐤏𐤑𐤉𐤅𐤍	
Ezion-geber	ga·ver	𐤂𐤁𐤓	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	

in the Wilderness	ve·mid·bar	𐤓𐤁𐤃𐤌𐤁	
of Zin	tsin	𐤍𐤑	
-	hee	𐤀𐤅𐤄	
at Kadesh	qa·desh	𐤔𐤃𐤒	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:37
from Kadesh	miq·qa·desh	𐤔𐤃𐤒𐤌	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
Hor	be·hor	𐤁𐤄𐤓	
at Mount	ha·har	𐤄𐤄𐤓	
on the outskirts	biq·tseh	𐤁𐤒𐤑𐤄	
of the land	e·rets	𐤀𐤓𐤑	
of Edom	e·do·wm	𐤀𐤃𐤅𐤌	
climbed	vay·ya·al	𐤅𐤉𐤏𐤋	Numbers 33:38
Aaron	a·ha·ron	𐤀𐤄𐤓𐤍	
the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍	
	el	𐤀𐤋	
Hor	hor	𐤄𐤓	
Mount	ha·har	𐤄𐤄𐤓	
At	al	𐤏𐤋	
command	pee	𐤐𐤉	
the LORD's	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
and died	vay·ya·mat	𐤅𐤉𐤌𐤕	
there	sham	𐤔𐤌	
year	bish·nat	𐤁𐤔𐤍𐤕	
in the fortieth	ha·ar·ba·eem	𐤄𐤀𐤓𐤁𐤏𐤉𐤌	
had come out	le·tset	𐤋𐤑𐤀𐤕	
after the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	

	yis·ra·el	﹂�buﻮﭏﯼ	
of the land	me·e·rets	﹂ﯼﭏ	
of Egypt	mits·ra·yim	﹂ﯼﭏﯿﹹ	
month	ba·cho·desh	ﺽﺑﻠﯪ	
[day] of the fifth	ha·cha·mee·shee	ﺽ﹂ﹹﯝﺑﯪﭏﭏﹹ	
on the first	be·e·chad	ﺑﯪﭏﹹ	
	la·cho·desh	ﺽﺑﻠﯪﹶ	
Aaron	ve·a·ha·ron	ﺑﺑﯪﭏﺑﯪ	Numbers 33:39
years old	ben	ﺑﯪ	
was 123	sha·losh	ﺽﭏﺑﺑ	
	ve·es·reem	﹂ﯼﺽﺑﯪﭏﯪ	
	u·me·at	ﯝﺑﯝﯪ	
	sha·nah	ﯝﺑﺑﺽ	
when he died	be·mo·to	ﯝﯝﯝﹹﯪ	
Hor	be·hor	ﯼﯝﺑﹹ	
on Mount	ha·har	﹀ﯼﺑﺽﯪ	
heard	vay·yish·ma	ﯓﯝﺽﺑﭏﯪﯝ	Numbers 33:40
Now the Canaanite	hak·ke·na·a·nee	ﭏﺑﯼﯓﺑﺽﺑﯪ	
king	me·lekh	ﺽﭏﯝ	
of Arad	a·rad	ﺽﯼﯓﯪ	
	ve·hu	ﺑﯝﯝﺑﯪ	
who lived	yo·shev	ﹹﺑﺽﺑﭏ	
in the Negev	ban·ne·gev	ﹹﺑﭏﺑﹹ	
in the land	be·e·rets	﹂ﯼﯪﹹ	
of Canaan	ke·na·an	ﺑﯓﺑﺽﺑ	
were coming	be·vo	ﯪﹹﹹ	
that the Israelites	be·ne	﹂ﯪﹹ	

	yis·ra·el	ᐸᛯᒌᛩᏪᛁᑐ	
And [the Israelites] set out	vay·yis·u	Ꭹ⊙ᛣᛁᎩ	Numbers 33:41
Hor	me·hor	ᒌᎩᛯᛁ	
from Mount	ha·har	ᛯᎩᛯ	
and camped	vay·ya·cha·nu	Ꭹᛟ�border⌗	
at Zalmonah	be·tsal·mo·nah	ᛯᛟᛯᛁᒌ	
They set out	vay·yis·u	Ꭹ⊙ᛣᛁᎩ	Numbers 33:42
from Zalmonah	mits·tsal·mo·nah	ᛯᛟᛯᛁ	
and camped	vay·ya·cha·nu	Ꭹᛟᛁ	
at Punon	be·phu·non	ᛁᎩᎩ⟞	
They set out	vay·yis·u	Ꭹ⊙ᛣᛁᎩ	Numbers 33:43
from Punon	mip·pu·non	ᛁᎩᎩ⟞	
and camped	vay·ya·cha·nu	ᎩᛟᛁᎩ	
at Oboth	be·o·vot	ᛝ⊏ᛩᛝ	
They set out	vay·yis·u	Ꭹ⊙ᛣᛁᎩ	Numbers 33:44
from Oboth	me·o·vot	ᛝ⊏ᛩᛁ	
and camped	vay·ya·cha·nu	ᎩᛟᛁᎩ	
	be·ee·ye	ᛁᛁ⊙ᛝ	
at Iye-abarim	ha·a·va·reem	ᛁᛁᛯᛝ⊙ᛝ	
on the border	big·vul	ᐸᛝᛝᛝ	
of Moab	mo·w·av	ᛝᛩᎩᛁ	
They set out	vay·yis·u	Ꭹ⊙ᛣᛁᎩ	Numbers 33:45
from Iyim	me·ee·yeem	ᛁᛁᛁ⊙ᛁ	
and camped	vay·ya·cha·nu	ᎩᛟᛁᎩ	
at Dibon-gad	be·dee·von	ᛝᛝᛁᛝ	
	gad	ᛝᛝ	
They set out	vay·yis·u	Ꭹ⊙ᛣᛁᎩ	Numbers 33:46

from Dibon-gad	mid·dee·von	𐤉𐤅𐤁𐤉𐤃𐤌	
gad	gad	𐤃𐤂	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
be·al·mon	be·al·mon	𐤁𐤏𐤋𐤌𐤍	
at Almon-diblathaim	div·la·ta·ye·mah	𐤃𐤁𐤋𐤕𐤉𐤌𐤄	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:47
from	me·al·mon	𐤌𐤏𐤋𐤌𐤍	
Almon-diblathaim	div·la·ta·ye·mah	𐤃𐤁𐤋𐤕𐤉𐤌𐤄	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
in the mountains	be·ha·re	𐤁𐤄𐤓𐤉	
of Abarim	ha·a·va·reem	𐤄𐤏𐤁𐤓𐤉𐤌	
facing	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉	
Nebo	ne·vo	𐤍𐤁𐤅	
They set out	vay·yis·u	𐤅𐤉𐤎𐤏𐤅	Numbers 33:48
from the mountains	me·ha·re	𐤌𐤄𐤓𐤉	
of Abarim	ha·a·va·reem	𐤄𐤏𐤁𐤓𐤉𐤌	
and camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	
on the plains	be·ar·vot	𐤁𐤏𐤓𐤁𐤕	
of Moab	mo·w·av	𐤌𐤅𐤀𐤁	
by	al	𐤏𐤋	
the Jordan	yar·den	𐤉𐤓𐤃𐤍	
across from Jericho	ye·re·cho	𐤉𐤓𐤇𐤅	
they camped	vay·ya·cha·nu	𐤅𐤉𐤇𐤍𐤅	Numbers 33:49
by	al	𐤏𐤋	
the Jordan	hay·yar·den	𐤄𐤉𐤓𐤃𐤍	
mib·bet	mib·bet	𐤌𐤁𐤉𐤕	
from Beth-jeshimoth	hay·shi·mot	𐤄𐤉𐤔𐤌𐤕	

English	Transliteration		Reference
to	ad		
	a·vel		
Abel-shittim	hash·shit·teem		
And there on the plains	be·ar·vot		
of Moab	mo·w·av		
said	vay·dab·ber		Numbers 33:50
the LORD	YHVH		
to	el		
Moses	mo·sheh		
On the plains	be·ar·vot		
of Moab	mo·w·av		
by	al		
the Jordan	yar·den		
across from Jericho	ye·re·cho		
	le·mor		
" Speak	dab·ber		Numbers 33:51
to	el		
the Israelites	be·ne		
	yis·ra·el		
and tell	ve·a·mar·ta		
them :	a·le·hem		
When	kee		
you	at·tem		
cross	o·ve·reem		
-	et		
the Jordan	hay·yar·den		
into	el		

English	Transliteration		Reference
the land	e·rets	𐤀𐤓𐤑	
of Canaan	ke·na·an	𐤊𐤍𐤏𐤍	
you must drive out	ve·ho·w·rash·tem	𐤅𐤄𐤅𐤓𐤔𐤕𐤌	Numbers 33:52
-	et	𐤀𐤕	
all	kal	𐤊𐤋	
the inhabitants	yo·she·ve	𐤉𐤔𐤁𐤉	
of the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
before you	mip·pe·ne·khem	𐤌𐤐𐤍𐤉𐤊𐤌	
destroy	ve·ib·bad·tem	𐤅𐤀𐤁𐤃𐤕𐤌	
-	et	𐤀𐤕	
all	kal	𐤊𐤋	
their carved images	mas·kee·yo·tam	𐤌𐤔𐤊𐤉𐤕𐤌	
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
-	kal	𐤊𐤋	
idols	tsal·me	𐤑𐤋𐤌𐤉	
and cast	mas·se·kho·tam	𐤌𐤎𐤊𐤕𐤌	
-	te·ab·be·du	𐤕𐤀𐤁𐤃𐤅	
and	ve·et	𐤅𐤀𐤕	
all	kal	𐤊𐤋	
their high places	ba·mo·tam	𐤁𐤌𐤕𐤌	
demolish	tash·mee·du	𐤕𐤔𐤌𐤉𐤃𐤅	
You are to take possession of	ve·ho·w·rash·tem	𐤅𐤄𐤅𐤓𐤔𐤕𐤌	Numbers 33:53
-	et	𐤀𐤕	
the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
and settle	vee·shav·tem	𐤅𐤉𐤔𐤁𐤕𐤌	
in it	bah	𐤁𐤄	
for	kee	𐤊𐤉	

you	la·khem	�ↄᘻᒲ	
I have given	na·tat·tee	ᐟᐟ�429	
-	et	ᐟᐤ	
the land	ha·a·rets	ᒲᐒᕲᛞ	
to possess	la·re·shet	�1ᘼᕲ	
-	o·tah	ᛞᐟᐤ	
And you are to divide	ve·hit·na·chal·tem	ᘻᐟᒲᗕᐟᛞᐒ	Numbers 33:54
-	et	ᐟᐤ	
the land	ha·a·rets	ᒲᐒᕲᛞ	
by lot	be·go·w·ral	ᒲᕲᛤᕲᗕ	
according to your clans	le·mish·pe·cho·te·khem	ᘻᒲᐟᗕᐒᘼᘻᒲ	
to a larger clan	la·rav	ᗕᕲᒲ	
Give a larger	tar·bu	ᛤᗕᕲᐟ	
-	et	ᐟᐤ	
inheritance	na·cha·la·to	ᛤᐟᒲᗕᕲ	
to a smaller one	ve·lam·at	⊕⊙ᘻᒲᛤ	
and a smaller	tam·eet	⊕ᐟ⊙ᘻᐟ	
-	et	ᐟᐤ	
inheritance	na·cha·la·to	ᛤᐟᒲᗕᕲ	
	el	ᒲᐤ	
Whatever	a·sher	ᕲᘼᛞ	
falls	ye·tse	ᐤᒲᐒᐟ	
to each one	lo	ᛤᒲ	
	sham·mah	ᛞᘻᘼ	
by lot	hag·go·w·ral	ᒲᕲᛤᗕᛞ	
his	lo	ᛤᒲ	
will be	yih·yeh	ᛞᐟᐤᐟ	

according to the tribes	le·mat·to·wt	𐤋𐤌𐤈𐤅𐤕	
of your fathers	a·vo·te·khem	𐤀𐤁𐤕𐤉𐤊𐤌	
You will receive an inheritance	tit·ne·cha·lu	𐤕𐤕𐤍𐤇𐤋𐤅	
But if	ve·im	𐤅𐤀𐤌	Numbers 33:55
you do not	lo	𐤋𐤀	
drive out	to·w·ree·shu	𐤕𐤅𐤓𐤉𐤔𐤅	
-	et	𐤀𐤕	
the inhabitants	yo·she·ve	𐤉𐤔𐤁𐤉	
of the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
before you	mip·pe·ne·khem	𐤌𐤐𐤍𐤉𐤊𐤌	
will become	ve·ha·yah	𐤅𐤄𐤉𐤄	
those	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
you allow to remain	to·w·tee·ru	𐤕𐤅𐤕𐤉𐤓𐤅	
	me·hem	𐤌𐤄𐤌	
barbs	le·sik·keem	𐤋𐤔𐤊𐤉𐤌	
in your eyes	be·e·ne·khem	𐤁𐤏𐤉𐤍𐤉𐤊𐤌	
and thorns	ve·lits·nee·nim	𐤅𐤋𐤑𐤍𐤉𐤍𐤌	
in your sides	be·tsid·de·khem	𐤁𐤑𐤃𐤉𐤊𐤌	
they will harass	ve·tsa·ra·ru	𐤅𐤑𐤓𐤓𐤅	
-	et·khem	𐤀𐤕𐤊𐤌	
you in	al	𐤏𐤋	
the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
where	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
you	at·tem	𐤀𐤕𐤌	
settle	yo·she·veem	𐤉𐤔𐤁𐤉𐤌	
	bah	𐤁𐤄	
And then	ve·ha·yah	𐤅𐤄𐤉𐤄	Numbers 33:56

what	ka·a·sher	𐤔𐤀𐤔𐤓
I had planned	dim·mee·tee	
to do	la·a·so·wt	
to them "	la·hem	
I will do	e·e·seh	
to you	la·khem	
said	vay·dab·ber	Numbers 34:1
Then the LORD	YHVH	
to	el	
Moses	mo·sheh	
	le·mor	
" Command	tsaw	Numbers 34:2
-	et	
the Israelites	be·ne	
	yis·ra·el	
and say	ve·a·mar·ta	
to them :	a·le·hem	
When	kee	
you	at·tem	
enter	ba·eem	
	el	
the land	ha·a·rets	
of Canaan	ke·na·an	
	zot	
it	ha·a·rets	
-	a·sher	
will be allotted	tip·pol	

to you	la·khem	𐤋𐤔𐤌	
as an inheritance	be·na·cha·lah	𐤄𐤋𐤇𐤍𐤁	
e·rets		𐤀𐤓𐤑	
ke·na·an		𐤔𐤏𐤍𐤏	
with these boundaries :	lig·vu·lo·te·ha	𐤋𐤂𐤁𐤋𐤕𐤉𐤄	
will extend	ve·ha·yah	𐤅𐤄𐤉𐤄	Numbers 34:3
Your	la·khem	𐤋𐤔𐤌	
border	pe·at	𐤐𐤀𐤕	
southern	ne·gev	𐤍𐤂𐤁	
from the Wilderness	mim·mid·bar	𐤌𐤌𐤃𐤁𐤓	
of Zin	tsin	𐤑𐤍	
along	al	𐤏𐤋	
the border	ye·de	𐤉𐤃𐤉	
of Edom	e·do·wm	𐤀𐤃𐤅𐤌	
will run	ve·ha·yah	𐤅𐤄𐤉𐤄	
la·khem		𐤋𐤔𐤌	
border	ge·vul	𐤂𐤁𐤅𐤋	
your southern	ne·gev	𐤍𐤂𐤁	
from the end	miq·tseh	𐤌𐤒𐤑𐤄	
Sea	yam	𐤉𐤌	
of the Salt	ham·me·lach	𐤄𐤌𐤋𐤇	
On the east	qe·de·mah	𐤒𐤃𐤌𐤄	
cross	ve·na·sav	𐤅𐤍𐤎𐤁	Numbers 34:4
-	la·khem	𐤋𐤔𐤌	
-	hag·ge·vul	𐤄𐤂𐤁𐤅𐤋	
south	min·ne·gev	𐤌𐤍𐤂𐤁	
of the Ascent	le·ma·a·leh	𐤋𐤌𐤏𐤋𐤄	

of Akrabbim	aq·rab·beem	𐤏𐤒𐤓𐤁𐤉𐤌
continue	ve·a·var	𐤅𐤏𐤁𐤓
to Zin	tsi·nah	𐤑𐤍𐤄
and go	ve·ha·yah	𐤅𐤄𐤉𐤄
	to·wts·o·taw	𐤕𐤅𐤑𐤀𐤕𐤅
south	min·ne·gev	𐤌𐤍𐤂𐤁
	le·qa·desh	𐤋𐤒𐤃𐤔
of Kadesh-barnea	bar·ne·a	𐤁𐤓𐤍𐤏
Then it will go on	ve·ya·tsa	𐤅𐤉𐤑𐤀
	cha·tsar	𐤇𐤑𐤓
to Hazar-addar	ad·dar	𐤀𐤃𐤓
and proceed	ve·a·var	𐤅𐤏𐤁𐤓
to Azmon	ats·mo·nah	𐤏𐤑𐤌𐤍𐤄
will turn	ve·na·sav	𐤅𐤍𐤎𐤁
where [it]	hag·ge·vul	𐤄𐤂𐤁𐤅𐤋
from Azmon	me·ats·mo·wn	𐤌𐤏𐤑𐤌𐤅𐤍
join the Brook	nach·lah	𐤍𐤇𐤋𐤄
of Egypt	mits·ra·yim	𐤌𐤑𐤓𐤉𐤌
and end	ve·ha·yu	𐤅𐤄𐤉𐤅
	to·wts·o·taw	𐤕𐤅𐤑𐤀𐤕𐤅
at the Sea	hay·yam·mah	𐤄𐤉𐤌𐤄
border	u·ge·vul	𐤅𐤂𐤁𐤅𐤋
western	yam	𐤉𐤌
will be	ve·ha·yah	𐤅𐤄𐤉𐤄
Your	la·khem	𐤋𐤊𐤌
Sea	hay·yam	𐤄𐤉𐤌
of the Great	hag·ga·do·wl	𐤄𐤂𐤃𐤅𐤋

Numbers 34:5

Numbers 34:6

the coastline	u·ge·vul	𐤍𐤅𐤁𐤂𐤅
this	zeh	𐤅𐤆
will be	yih·yeh	𐤄𐤉𐤄𐤉
your	la·khem	𐤌𐤊𐤋
boundary	ge·vul	𐤍𐤅𐤁𐤂
on the west	yam	𐤌𐤉
-	ve·zeh	𐤅𐤆𐤄	Numbers 34:7
will run	yih·yeh	𐤄𐤉𐤄𐤉
Your	la·khem	𐤌𐤊𐤋
border	ge·vul	𐤍𐤅𐤁𐤂
northern	tsa·pho·wn	𐤍𐤅𐤐𐤑
from	min	𐤍𐤌
Sea	hay·yam	𐤌𐤉𐤄
the Great	hag·ga·dol	𐤋𐤃𐤂𐤄
directly	te·ta·u	𐤅𐤀𐤕𐤕
	la·khem	𐤌𐤊𐤋
Hor	hor	𐤓𐤄
to Mount	ha·har	𐤓𐤄𐤄
Hor	me·hor	𐤓𐤄𐤌	Numbers 34:8
and from Mount	ha·har	𐤓𐤄𐤄
	te·ta·u	𐤅𐤀𐤕𐤕
	le·vo	𐤀𐤁𐤋
to Lebo-hamath	cha·mat	𐤕𐤌𐤇
extend	ve·ha·yu	𐤅𐤉𐤄𐤅
	to·wts·ot	𐤕𐤀𐤑𐤅𐤕
[then]	hag·ge·vul	𐤋𐤅𐤁𐤂𐤄
to Zedad	tse·da·dah	𐤄𐤃𐤃𐤑

continue	ve·ya·tsa	𐤉𐤅𐤑𐤀𐤅	Numbers 34:9
-	hag·ge·vul	𐤋𐤅𐤁𐤂𐤄	
to Ziphron	ziph·ro·nah	𐤄𐤍𐤓𐤐𐤑	
and end	ve·ha·yu	𐤅𐤉𐤄𐤅	
	to·wts·o·taw	𐤅𐤉𐤕𐤀𐤑𐤅𐤕	
	cha·tsar	𐤓𐤑𐤇	
at Hazar-enan	e·nan	𐤍𐤍𐤉𐤏	
This	zeh	𐤄𐤆	
will be	yih·yeh	𐤄𐤉𐤄𐤉	
your	la·khem	𐤌𐤊𐤋	
boundary	ge·vul	𐤋𐤅𐤁𐤂	
on the north	tsa·pho·wn	𐤍𐤅𐤐𐤑	
will run straight	ve·hit·aw·vee·tem	𐤌𐤕𐤉𐤅𐤀𐤕𐤄𐤅	Numbers 34:10
from	la·khem	𐤌𐤊𐤋	
border	lig·vul	𐤋𐤅𐤁𐤂𐤋	
And your eastern	qe·de·mah	𐤄𐤌𐤃𐤒	
	me·cha·tsar	𐤓𐤑𐤇𐤌	
Hazar-enan	e·nan	𐤍𐤍𐤉𐤏	
to Shepham	she·pha·mah	𐤄𐤌𐤐𐤔	
go down	ve·ya·rad	𐤃𐤓𐤉𐤅	Numbers 34:11
[then]	hag·ge·vul	𐤋𐤅𐤁𐤂𐤄	
from Shepham	mish·she·pham	𐤌𐤐𐤔𐤌	
to Riblah	ha·riv·lah	𐤄𐤋𐤁𐤓𐤄	
on the east side	miq·qe·dem	𐤌𐤃𐤒𐤌	
of Ain	la·a·yin	𐤍𐤉𐤏𐤋	
and continue along	ve·ya·rad	𐤃𐤓𐤉𐤅	
-	hag·ge·vul	𐤋𐤅𐤁𐤂𐤄	

English	Transliteration	Script	Reference
-	u·ma·chah	𐤅𐤌𐤇𐤉	
-	al	𐤏𐤋	
the slopes	ke·teph	𐤔𐤕𐤊	
of the Sea	yam	𐤉𐤌	
of Chinnereth	kin·ne·ret	𐤔𐤓𐤍𐤊	
east	qe·de·mah	𐤒𐤃𐤌𐤉	
will go down	ve·ya·rad	𐤅𐤉𐤓𐤃	Numbers 34:12
Then the border	hag·ge·vul	𐤉𐤂𐤁𐤅𐤋	
along the Jordan	hay·yar·de·nah	𐤉𐤓𐤃𐤍𐤉	
and end	ve·ha·yu	𐤅𐤉𐤉𐤅	
	to·wts·o·taw	𐤅𐤕𐤀𐤑𐤅𐤕	
Sea	yam	𐤉𐤌	
at the Salt	ham·me·lach	𐤉𐤌𐤋𐤇	
This	zot	𐤆𐤀𐤕	
will be	tih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤕	
your	la·khem	𐤋𐤊𐤌	
land	ha·a·rets	𐤉𐤀𐤓𐤑	
defined by its borders	lig·vu·lo·te·ha	𐤋𐤂𐤁𐤋𐤕𐤉𐤉	
on all sides "	sa·veev	𐤎𐤁𐤉𐤁	
commanded	vay·tsaw	𐤅𐤉𐤑𐤅	Numbers 34:13
So Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤉	
-	et	𐤀𐤕	
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
	le·mor	𐤋𐤌𐤓	
" {Apportion} this	zot	𐤆𐤀𐤕	
land	ha·a·rets	𐤉𐤀𐤓𐤑	

English	Transliteration	Hebrew
	a·sher	𐤀𐤔𐤓
as an inheritance	tit·na·cha·lu	𐤕𐤕𐤍𐤇𐤋𐤅
-	o·tah	𐤀𐤕𐤄
by lot	be·go·w·ral	𐤁𐤂𐤅𐤓𐤋
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
has commanded that	tsiw·vah	𐤑𐤅𐤄
The LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
it be given	la·tet	𐤋𐤕𐤕
to the nine	le·tish·at	𐤋𐤕𐤔𐤏𐤕
tribes	ham·mat·to·wt	𐤄𐤌𐤈𐤅𐤕
and a half	va·cha·tsee	𐤅𐤇𐤑𐤉
	ham·mat·teh	𐤄𐤌𐤈𐤄
For	kee	𐤊𐤉	Numbers 34:14
-	la·qe·chu	𐤋𐤒𐤇𐤅
the tribes	mat·teh	𐤌𐤈𐤄
of the Reubenites	ve·ne	𐤁𐤍𐤉
	ha·r·u·ve·nee	𐤄𐤓𐤀𐤅𐤁𐤍𐤉
-	le·vet	𐤋𐤁𐤉𐤕
-	a·vo·tam	𐤀𐤁𐤕𐤌
[and]	u·mat·teh	𐤅𐤌𐤈𐤄
Gadites	ve·ne	𐤁𐤍𐤉
	hag·ga·dee	𐤄𐤂𐤃𐤉
	le·vet	𐤋𐤁𐤉𐤕
	a·vo·tam	𐤀𐤁𐤕𐤌
along with the half-tribe	va·cha·tsee	𐤅𐤇𐤑𐤉
	mat·teh	𐤌𐤈𐤄
of Manasseh	me·nash·sheh	𐤌𐤍𐤔𐤄

English	Transliteration		Reference
have already received	la·qe·chu	𐤉𐤇𐤒𐤋	
their inheritance	na·cha·la·tam	𐤌𐤕𐤋𐤇𐤍	
These two	she·ne	𐤔𐤍𐤉	Numbers 34:15
tribes	ham·mat·to·wt	𐤕𐤅𐤈𐤌𐤄	
and a half	va·cha·tsee	𐤉𐤑𐤇𐤅	
	ham·mat·teh	𐤄𐤈𐤌𐤄	
have received	la·qe·chu	𐤉𐤇𐤒𐤋	
their inheritance	na·cha·la·tam	𐤌𐤕𐤋𐤇𐤍	
across	me·e·ver	𐤌𐤏𐤁𐤓	
the Jordan	le·yar·den	𐤋𐤉𐤓𐤃𐤍	
from Jericho	ye·re·cho	𐤉𐤓𐤇𐤅	
	qe·de·mah	𐤒𐤃𐤌𐤄	
toward the sunrise ”	miz·ra·chah	𐤌𐤆𐤓𐤇𐤄	
said	vay·dab·ber	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓	Numbers 34:16
Then the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓	
“ These	el·leh	𐤀𐤋𐤄	Numbers 34:17
are the names	she·mo·wt	𐤔𐤌𐤅𐤕	
of the men	ha·a·na·sheem	𐤄𐤀𐤍𐤔𐤉𐤌	
who	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
as an inheritance	yin·cha·lu	𐤉𐤍𐤇𐤋𐤅	
for you :	la·khem	𐤋𐤊𐤌	
-	et	𐤀𐤕	
are to assign the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
Eleazar	el·a·zar	𐤀𐤋𐤏𐤆𐤓	

the priest	hak·ko·hen	𐤄𐤔𐤅𐤄𐤍	
and Joshua	vee·ho·wo·shu·a	𐤅𐤉𐤄𐤅𐤔𐤏	
son	bin	𐤁𐤍	
of Nun	nun	𐤍𐤅𐤍	
leader	ve·na·see	𐤅𐤍𐤔𐤉𐤀	Numbers 34:18
one	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
	na·see	𐤍𐤔𐤉𐤀	
from each	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
tribe	mim·mat·teh	𐤌𐤌𐤈𐤄	
Appoint	tiq·chu	𐤕𐤒𐤇𐤅	
to distribute	lin·chol	𐤋𐤍𐤇𐤋	
-	et	𐤀𐤕	
the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑	
These	ve·el·leh	𐤅𐤀𐤋𐤄	Numbers 34:19
are their names	she·mo·wt	𐤔𐤌𐤅𐤕	
:	ha·a·na·sheem	𐤄𐤀𐤍𐤔𐤉𐤌	
from the tribe	le·mat·teh	𐤋𐤌𐤈𐤄	
of Judah	ye·hu·dah	𐤉𐤄𐤅𐤃𐤄	
Caleb	ka·lev	𐤔𐤋𐤁	
son	ben	𐤁𐤍	
of Jephunneh	ye·phun·neh	𐤉𐤐𐤍𐤄	
from the tribe	u·le·mat·teh	𐤅𐤋𐤌𐤈𐤄	Numbers 34:20
son	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Simeon	shim·o·wn	𐤔𐤌𐤏𐤅𐤍	
Shemuel	she·mu·el	𐤔𐤌𐤅𐤀𐤋	
	ben	𐤁𐤍	
of Ammihud	am·mee·hud	𐤏𐤌𐤉𐤄𐤅𐤃	

from the tribe	le·mat·teh	𐤉𐤌𐤈𐤋	Numbers 34:21
of Benjamin	vin·ya·min	𐤉𐤌𐤉𐤍𐤁	
Elidad	e·lee·dad	𐤃𐤃𐤉𐤋𐤀	
son	ben	𐤍𐤁	
of Chislon	kis·lo·wn	𐤍𐤅𐤋𐤎𐤊	
from the tribe	u·le·mat·teh	𐤉𐤌𐤈𐤋𐤅	Numbers 34:22
son	ve·ne	𐤉𐤍𐤁	
of Dan	dan	𐤍𐤃	
a leader	na·see	𐤀𐤉𐤔𐤍	
Bukki	buq·qee	𐤉𐤒𐤁	
	ben	𐤍𐤁	
of Jogli	ya·ge·lee	𐤉𐤋𐤂𐤉	
son	liv·ne	𐤉𐤍𐤁𐤋	Numbers 34:23
of Joseph	yo·w·seph	𐤇𐤎𐤅𐤉	
from the tribe	le·mat·teh	𐤉𐤌𐤈𐤋	
son	ve·ne	𐤉𐤍𐤁	
	me·nash·sheh	𐤉𐤔𐤍𐤌	
a leader	na·see	𐤀𐤉𐤔𐤍	
Hanniel	chan·nee·el	𐤋𐤀𐤉𐤍𐤇	
of Manasseh	ben	𐤍𐤁	
of Ephod	e·phod	𐤃𐤅𐤀	
from the tribe	u·le·mat·teh	𐤉𐤌𐤈𐤋𐤅	Numbers 34:24
	ve·ne	𐤉𐤍𐤁	
of Ephraim	eph·ra·yim	𐤌𐤉𐤓𐤅𐤀	
a leader	na·see	𐤀𐤉𐤔𐤍	
Kemuel	qe·mu·el	𐤋𐤀𐤅𐤌𐤒	
son	ben	𐤍𐤁	

of Shiphtan	shiph·tan	𐤔𐤐𐤈𐤍	
from the tribe	u·le·mat·teh	𐤅𐤋𐤌𐤈𐤄	Numbers 34:25
son	ve·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Zebulun	ze·vu·lun	𐤆𐤁𐤅𐤋𐤍	
a leader	na·see	𐤍𐤔𐤉𐤀	
Eli-zaphan	e·lee·tsa·phan	𐤀𐤋𐤉𐤑𐤐𐤍	
ben	ben	𐤁𐤍	
of Parnach	par·nakh	𐤐𐤓𐤍𐤊	
from the tribe	u·le·mat·teh	𐤅𐤋𐤌𐤈𐤄	Numbers 34:26
son	ve·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Issachar	yi·sa·sh·khar	𐤉𐤔𐤔𐤊𐤓	
a leader	na·see	𐤍𐤔𐤉𐤀	
Paltiel	pal·tee·el	𐤐𐤋𐤈𐤉𐤀𐤋	
ben	ben	𐤁𐤍	
of Azzan	az·zan	𐤏𐤆𐤍	
from the tribe	u·le·mat·teh	𐤅𐤋𐤌𐤈𐤄	Numbers 34:27
son	ve·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Asher	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
a leader	na·see	𐤍𐤔𐤉𐤀	
Ahihud	a·chee·hud	𐤀𐤇𐤉𐤄𐤅𐤃	
ben	ben	𐤁𐤍	
of Shelomi	she·lo·mee	𐤔𐤋𐤌𐤉	
from the tribe	u·le·mat·teh	𐤅𐤋𐤌𐤈𐤄	Numbers 34:28
son	ve·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Naphtali ”	naph·ta·lee	𐤍𐤐𐤕𐤋𐤉	
a leader	na·see	𐤍𐤔𐤉𐤀	
and Pedahel	pe·dah·el	𐤐𐤃𐤄𐤀𐤋	

ben	𐤁𐤍		
of Ammihud	am·mee·hud		
These	el·leh		Numbers 34:29
are the ones whom	a·sher		
commanded	tsiw·vah		
the LORD	YHVH		
to apportion the inheritance	le·na·chel		
-	et		
to the Israelites	be·ne		
	yis·ra·el		
in the land	be·e·rets		
of Canaan	ke·na·an		
spoke	vay·dab·ber		Numbers 35:1
Again the LORD	YHVH		
to	el		
Moses	mo·sheh		
on the plains	be·ar·vot		
of Moab	mo·w·av		
by	al		
the Jordan	yar·den		
across from Jericho	ye·re·cho		
:	le·mor		
" Command	tsaw		Numbers 35:2
-	et		
the Israelites	be·ne		
	yis·ra·el		
to give	ve·na·te·nu		

for the Levites	lal·vee·yim	ᴹᵎᵞᒍᒍ	
from the inheritance	min·na·cha·lat	✝ᒍ𝔼ᒆᴹ	
they will possess	a·chuz·za·tam	ᴹᵎ᙮𝔼Ƶᵞ	
cities	a·reem	ᴹᵎᕟ◠	
to live in	la·sha·vet	✝ᵕШᒍ	
and pasturelands	u·mig·rash	Шᕟᒪᴹᵞ	
the cities	le·a·reem	ᴹᵎᕟ◶ᒍ	
around	se·vee·vo·te·hem	ᴹᵎᵚ↦✝ᵕᵎᵕᵎᵕᔾ	
	tit·te·nu	ᵞᵚᵎᵎ	
	lal·vee·yim	ᴹᵎᵞᒍᒍ	
will be	ve·ha·yu	ᵞᵎᵕᵚᵞ	Numbers 35:3
The cities	he·a·reem	ᴹᵎᕟ◶ᵚ	
for them	la·hem	ᴹᵚᒍ	
to live in	la·sha·vet	✝ᵕШᒍ	
and the pasturelands	u·mig·re·she·hem	ᴹᵚᵎШᕟᒪᴹᵞ	
will be	yih·yu	ᵞᵎᵚᵎ	
for their herds	liv·hem·tam	ᴹᵎᵞᴹᵚᵕᒍ	
their flocks	ve·lir·khu·sham	ᴹШШᕟᒍᵞ	
and all	u·le·khol	ᒍШᒍᵞ	
their other livestock	chay·ya·tam	ᴹᵎᵞᵎ𝔼	
The pasturelands	u·mig·re·she	ᵎШᕟᒪᴹᵞ	Numbers 35:4
around the cities	he·a·reem	ᴹᵎᕟ◶ᵚ	
-	a·sher	ᕟШᶬ	
you are to give	tit·te·nu	ᵞᵚᵎᵎ	
the Levites	lal·vee·yim	ᴹᵎᵞᒍᒍ	
from the wall	miq·qeer	ᕟᵎ◗●ᴹ	
-	ha·eer	ᕟᵎ◗◶ᵚ	

[will extend]	va·chu·tsah	𐤅𐤇𐤑𐤕𐤌
a thousand	e·leph	𐤀𐤋𐤐
cubits	am·mah	𐤀𐤌𐤄
on every side	sa·veev	𐤎𐤁𐤉𐤁
You are also to measure	u·mad·do·tem	𐤅𐤌𐤃𐤕𐤌
outside	mi·chuts	𐤌𐤇𐤅𐤑
the city	la·eer	𐤋𐤏𐤉𐤓
-	et	𐤀𐤕
-	pe·at	𐤐𐤀𐤕
on the east	qe·de·mah	𐤒𐤃𐤌𐤄
two thousand	al·pa·yim	𐤀𐤋𐤐𐤉𐤌
cubits	ba·am·mah	𐤁𐤀𐤌𐤄
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
-	pe·at	𐤐𐤀𐤕
on the south	ne·gev	𐤍𐤂𐤁
two thousand	al·pa·yim	𐤀𐤋𐤐𐤉𐤌
-	ba·am·mah	𐤁𐤀𐤌𐤄
	ve·et	𐤅𐤀𐤕
-	pe·at	𐤐𐤀𐤕
on the west	yam	𐤉𐤌
two thousand	al·pa·yim	𐤀𐤋𐤐𐤉𐤌
-	ba·am·mah	𐤁𐤀𐤌𐤄
	ve·et	𐤅𐤀𐤕
-	pe·at	𐤐𐤀𐤕
on the north	tsa·pho·wn	𐤑𐤐𐤅𐤍
[and] two thousand	al·pa·yim	𐤀𐤋𐤐𐤉𐤌
-	ba·am·mah	𐤁𐤀𐤌𐤄

Numbers 35:5

English	Transliteration	
with the city	ve·ha·eer	𐤅𐤄𐤏𐤉𐤓
in the center	bat·ta·vekh	𐤁𐤕𐤅𐤊
These areas	zeh	𐤆𐤄
will serve	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄
	la·hem	𐤋𐤄𐤌
as larger pasturelands	mig·re·she	𐤌𐤂𐤓𐤔𐤉
for the cities	he·a·reem	𐤄𐤏𐤓𐤉𐤌
-	ve·et	𐤅𐤀𐤕
of the cities	he·a·reem	𐤄𐤏𐤓𐤉𐤌
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
you give	tit·te·nu	𐤕𐤕𐤍𐤅
the Levites	lal·vee·yim	𐤋𐤋𐤅𐤉𐤌
-	et	𐤀𐤕
Six	shesh	𐤔𐤔
as cities	a·re	𐤏𐤓𐤉
of refuge	ham·miq·lat	𐤄𐤌𐤒𐤋𐤈
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
are to be appointed	tit·te·nu	𐤕𐤕𐤍𐤅
may flee	la·nus	𐤋𐤍𐤎
-	sham·mah	𐤔𐤌𐤄
to which a manslayer	ha·ro·tse·ach	𐤄𐤓𐤑𐤇
In addition to these	va·a·le·hem	𐤅𐤏𐤋𐤉𐤄𐤌
give [the Levites]	tit·te·nu	𐤕𐤕𐤍𐤅
forty-two	ar·ba·eem	𐤀𐤓𐤁𐤏𐤉𐤌
	u·she·ta·yim	𐤅𐤔𐤕𐤉𐤌
other cities	eer	𐤏𐤉𐤓
The total	kal	𐤊𐤋

Numbers 35:6

Numbers 35:7

number of cities	he·a·reem	ᴟᴫᴥᴖ	
-	a·sher	ᴖᴃᴥ	
you give	tit·te·nu	ᴦᴖᵻᵻ	
the Levites	lal·vee·yim	ᴟᴫᴦᴧᴧ	
[will be] forty-eight	ar·ba·eem	ᴟᴫᴥᴖ	
	u·she·mo·neh	ᴥᵻᴟᴃᴦ	
	eer	ᴖᴫᴥ	
with their corresponding	et·hen	ᵻᴥᴖᴦ	
-	ve·et	ᴦᴥᴦ	
pasturelands	mig·re·she·hen	ᵻᴥᴫᴃᴖᴟ	
The cities	ve·he·a·reem	ᴟᴫᴥᴖᴦ	Numbers 35:8
that	a·sher	ᴖᴃᴥ	
you apportion	tit·te·nu	ᴦᴖᵻᵻ	
from the territory	me·a·chuz·zat	ᴦᵻᴃᴥᴟ	
	be·ne	ᴫᴦᵻᴖ	
of the Israelites	yis·ra·el	ᴧᴥᴃᴟᴫ	
	me·et	ᴦᴥᴟ	
a larger [tribe]	ha·rav	ᴖᴃᴖ	
more from	tar·bu	ᴦᴖᴖᴦ	
	u·me·et	ᴦᴥᴟᴦ	
a smaller one ”	ham·at	ᴥᴟᴖ	
and less from	tam·ee·tu	ᴦᴥᴟᴦ	
of each [tribe] :	eesh	ᴟᴫᴥ	
in proportion to	ke·phee	ᴫᴥᴟ	
the inheritance	na·cha·la·to	ᴦᵻᴧᴟᵻ	
-	a·sher	ᴖᴃᴥ	
-	yin·cha·lu	ᴦᴧᴟᵻᴫ	

should be given	yit·ten	⟨glyph⟩	
-	me·a·raw	⟨glyph⟩	
to the Levites	lal·vee·yim	⟨glyph⟩	
said	vay·dab·ber	⟨glyph⟩	Numbers 35:9
Then the LORD	YHVH	⟨glyph⟩	
to	el	⟨glyph⟩	
Moses	mo·sheh	⟨glyph⟩	
	le·mor	⟨glyph⟩	
" Speak	dab·ber	⟨glyph⟩	Numbers 35:10
to	el	⟨glyph⟩	
the Israelites	be·ne	⟨glyph⟩	
	yis·ra·el	⟨glyph⟩	
and tell them	ve·a·mar·ta	⟨glyph⟩	
:	a·le·hem	⟨glyph⟩	
When	kee	⟨glyph⟩	
you	at·tem	⟨glyph⟩	
cross	o·ve·reem	⟨glyph⟩	
-	et	⟨glyph⟩	
the Jordan	hay·yar·den	⟨glyph⟩	
into the land	ar·tsah	⟨glyph⟩	
of Canaan	ke·na·an	⟨glyph⟩	
designate	ve·hiq·ree·tem	⟨glyph⟩	Numbers 35:11
	la·khem	⟨glyph⟩	
cities	a·reem	⟨glyph⟩	
cities	a·re	⟨glyph⟩	
of refuge	miq·lat	⟨glyph⟩	
to serve as	tih·ye·nah	⟨glyph⟩	

English	Transliteration		Reference
your	la·khem	ᚹᚹᚵ	
may flee	ve·nas	ᚷᚵᛉ	
there	sham·mah	ᚹᚹᚵ	
so that a person	ro·tse·ach	ᚷᚵᛉ	
who kills	mak·keh	ᚷᚵᛉ	
someone	ne·phesh	ᚹᚵᛉ	
unintentionally	bish·ga·gah	ᚷᚵᛉ	
You are to have	ve·ha·yu	ᚷᚵᛉ	Numbers 35:12
	la·khem	ᚹᚹᚵ	
these cities	he·a·reem	ᚷᚵᛉ	
as a refuge	le·miq·lat	ᚷᚵᛉ	
from the avenger	mig·go·el	ᚷᚵᛉ	
will not	ve·lo	ᚷᚵᛉ	
die	ya·mut	ᚷᚵᛉ	
so that the manslayer	ha·ro·tse·ach	ᚷᚵᛉ	
until	ad	ᚷᚵᛉ	
he stands	a·me·do	ᚷᚵᛉ	
before	liph·ne	ᚷᚵᛉ	
the assembly	ha·e·dah	ᚷᚵᛉ	
trial	lam·mish·pat	ᚷᚵᛉ	
The cities	ve·he·a·reem	ᚷᚵᛉ	Numbers 35:13
-	a·sher	ᚷᚵᛉ	
you select	tit·te·nu	ᚷᚵᛉ	
six	shesh	ᚹᚹᚵ	
cities	a·re	ᚷᚵᛉ	
of refuge	miq·lat	ᚷᚵᛉ	
will be	tih·ye·nah	ᚷᚵᛉ	

your	la·khem	ᛘ𐤔𐤋	
-	et	𐤕𐤀	Numbers 35:14
Select three	she·losh	𐤔𐤋𐤔	
cities	he·a·reem	ᛘ𐤉𐤓𐤏𐤔	
	tit·te·nu	𐤉𐤍𐤕𐤕	
across	me·e·ver	𐤓𐤁𐤏ᛘ	
the Jordan	lay·yar·den	𐤍𐤃𐤓𐤉𐤋	
-	ve·et	𐤕𐤀𐤅	
and three	she·losh	𐤔𐤋𐤔	
-	he·a·reem	ᛘ𐤉𐤓𐤏𐤔	
-	tit·te·nu	𐤉𐤍𐤕𐤕	
in the land	be·e·rets	𐤑𐤓𐤀𐤁	
of Canaan	ke·na·an	𐤍𐤏𐤍𐤔	
cities	a·re	𐤉𐤓𐤏	
of refuge	miq·lat	⊕𐤋𐤒ᛘ	
as	tih·ye·nah	𐤔𐤍𐤉𐤉𐤔𐤕	
for the Israelites	liv·ne	𐤉𐤍𐤁𐤋	Numbers 35:15
	yis·ra·el	𐤋𐤀𐤓𐤔𐤉	
and for the foreigner	ve·lag·ger	𐤓𐤂𐤋𐤅	
or stranger	ve·lat·to·wo·shav	𐤁𐤔𐤅𐤕𐤋𐤅	
among them	be·to·w·kham	ᛘ𐤔𐤅𐤕𐤁	
will serve	tih·ye·nah	𐤔𐤍𐤉𐤉𐤔𐤕	
six	shesh	𐤔𐤔	
cities	he·a·reem	ᛘ𐤉𐤓𐤏𐤔	
These	ha·el·leh	𐤔𐤋𐤀𐤔	
as a refuge	le·miq·lat	⊕𐤋𐤒ᛘ𐤋	
may flee	la·nus	𐤎𐤅𐤍𐤋	

there	sham·mah	𐤔𐤌𐤄	
so that anyone	kal	𐤔𐤋	
who kills	mak·keh	𐤌𐤊𐤄	
a person	ne·phesh	𐤍𐤐𐤔	
unintentionally	bish·ga·gah	𐤁𐤔𐤂𐤂𐤄	
If, however	ve·im	𐤅𐤀𐤌	Numbers 35:16
object	bikh·lee	𐤁𐤊𐤋𐤉	
a person with an iron	var·zel	𐤁𐤓𐤆𐤋	
anyone strikes	hik·ka·hu	𐤄𐤊𐤄𐤅	
and kills him	vay·ya·mot	𐤅𐤉𐤌𐤕	
is a murderer	ro·tse·ach	𐤓𐤑𐤇	
he	hu	𐤄𐤅𐤀	
must surely be put to death	mo·wt	𐤌𐤅𐤕	
	yu·mat	𐤉𐤅𐤌𐤕	
the murderer	ha·ro·tse·ach	𐤄𐤓𐤑𐤇	
Or if	ve·im	𐤅𐤀𐤌	Numbers 35:17
a stone	be·e·ven	𐤁𐤀𐤁𐤍	
anyone has in his hand	yad	𐤉𐤃	
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
of deadly size	ya·mut	𐤉𐤌𐤅𐤕	
	bah	𐤁𐤄	
and he strikes	hik·ka·hu	𐤄𐤊𐤄𐤅	
and kills another	vay·ya·mot	𐤅𐤉𐤌𐤕	
he is a murderer	ro·tse·ach	𐤓𐤑𐤇	
-	hu	𐤄𐤅𐤀	
must surely be put to death	mo·wt	𐤌𐤅𐤕	

English	Transliteration	Paleo-Hebrew
	yu·mat	𐤉𐤅𐤌𐤕
the murderer	ha·ro·tse·ach	𐤄𐤓𐤑𐤇
If	o	𐤀𐤅
		Numbers 35:18
object	bikh·lee	𐤁𐤊𐤋𐤉
of wood	ets	𐤏𐤑
anyone has in his hand	yad	𐤉𐤃
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
a deadly	ya·mut	𐤉𐤅𐤌𐤕
	bo	𐤁𐤅
and he strikes	hik·ka·hu	𐤄𐤊𐤅
and kills another	vay·ya·mot	𐤅𐤉𐤌𐤕
he is a murderer	ro·tse·ach	𐤓𐤑𐤇
	hu	𐤄𐤅𐤀
must surely be put to death	mo·wt	𐤌𐤅𐤕
	yu·mat	𐤉𐤅𐤌𐤕
the murderer	ha·ro·tse·ach	𐤄𐤓𐤑𐤇
The avenger	go·el	𐤂𐤀𐤋
		Numbers 35:19
of blood	had·dam	𐤄𐤃𐤌
-	hu	𐤄𐤅𐤀
to death	ya·meet	𐤉𐤌𐤉𐤕
-	et	𐤀𐤕
{is to put} the murderer	ha·ro·tse·ach	𐤄𐤓𐤑𐤇
when he finds	be·phig·o	𐤁𐤐𐤂𐤏𐤅
him	vo	𐤁𐤅
he	hu	𐤄𐤅𐤀
is to kill him	ye·mee·ten·nu	𐤉𐤌𐤉𐤕𐤍𐤅

English	Transliteration	Script	Reference
Likewise, if	ve·im	ᛘᚥᚤ	Numbers 35:20
anyone maliciously	be·sin·ah		
pushes another	yeh·da·phen·nu		
or	o		
throws an object	hish·leekh		
at him	a·law		
intentionally	bits·dee·yah		
and kills him	vay·ya·mot		
or	o		Numbers 35:21
if in hostility	ve·e·vah		
he strikes him	hik·ka·hu		
with his hand	ve·ya·do		
and he dies	vay·ya·mot		
must surely be put to death	mo·wt		
	yu·mat		
the one who struck him	ham·mak·keh		
is a murderer	ro·tse·ach		
he	hu		
When the avenger	go·el		
of blood	had·dam		
he is to kill	ya·meet		
him	et		
the murderer	ha·ro·tse·ach		
finds	be·phig·o		
	vo		
But if anyone	ve·im		Numbers 35:22
suddenly	be·phe·ta		

without	be·lo	𐤁𐤋𐤀
hostility	e·vah	𐤀𐤉𐤁𐤄
pushes a person	ha·da·pho	𐤄𐤃𐤐𐤅
or	o	𐤀𐤅
throws	hish·leekh	𐤀𐤔𐤋𐤉𐤊
at him	a·law	𐤏𐤋𐤉𐤅
an	kal	𐤔𐤋
object	ke·lee	𐤔𐤋𐤉
unintentionally	be·lo	𐤁𐤋𐤀
	tse·dee·yah	𐤑𐤃𐤉𐤄
or	o	𐤀𐤅
	ve·khal	𐤁𐤔𐤋
a heavy stone	e·ven	𐤀𐤁𐤍
	a·sher	𐤀𐤔𐤓
	ya·mut	𐤉𐤌𐤅𐤕
	bah	𐤁𐤄
without	be·lo	𐤁𐤋𐤀
looking	re·o·wt	𐤓𐤀𐤅𐤕
drops	vay·yap·pel	𐤅𐤉𐤐𐤋
	a·law	𐤏𐤋𐤉𐤅
that kills him	vay·ya·mot	𐤅𐤉𐤌𐤕
but he	ve·hu	𐤀𐤅𐤄𐤅𐤀
was not	lo	𐤋𐤀
an enemy	o·w·yev	𐤀𐤅𐤉𐤁
	lo	𐤋𐤅
and did not	ve·lo	𐤅𐤋𐤀
intend	me·vaq·qesh	𐤌𐤁𐤒𐤔

Numbers 35:23

to harm him	ra·a·to	𐤉𐤕𐤏𐤓	
must judge	ve·sha·phe·tu	𐤉𐤈𐤐𐤔𐤅	Numbers 35:24
then the congregation	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
between	ben	𐤁𐤉𐤍	
the slayer	ham·mak·keh	𐤄𐤌𐤊𐤄	
	u·ven	𐤅𐤁𐤉𐤍	
and the avenger	go·el	𐤂𐤀𐤋	
of blood	had·dam	𐤄𐤃𐤌	
according to	al	𐤏𐤋	
ordinances	ham·mish·pa·teem	𐤄𐤌𐤔𐤐𐤈𐤉𐤌	
these	ha·el·leh	𐤄𐤀𐤋𐤄	
is to protect	ve·hits·tsee·lu	𐤅𐤄𐤑𐤉𐤋𐤅	Numbers 35:25
The assembly	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
the manslayer	ha·ro·tse·ach	𐤄𐤓𐤑𐤇	
from the hand	mee·yad	𐤌𐤉𐤃	
of the avenger	go·el	𐤂𐤀𐤋	
of blood	had·dam	𐤄𐤃𐤌	
will return	ve·he·shee·vu	𐤅𐤄𐤔𐤉𐤁𐤅	
him	o·to	𐤀𐤕𐤅	
Then the assembly	ha·e·dah	𐤄𐤏𐤃𐤄	
to	el	𐤀𐤋	
the city	eer	𐤏𐤉𐤓	
of refuge	miq·la·to	𐤌𐤒𐤋𐤈𐤅	
to which	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
he fled	nas	𐤍𐤎	
	sham·mah	𐤔𐤌𐤄	

and he must live	ve·ya·shav	Ꮯ�endᎤᎻᎴᏔᎧᏔᏙ
there	bah	ᏙᎧ
until	ad	ᎧᏙ
the death	mo·wt	ᎻᏙᎻ
priest	hak·ko·hen	ᎶᎧᏔᏙ
of the high	hag·ga·dol	ᎶᎧᏙ
who	a·sher	ᎶᏔᎴ
was anointed	ma·shach	ᎻᏔᎴ
-	o·to	ᎶᏙᎶ
oil	be·she·men	ᎶᎻᏔᏙ
with the holy	haq·qo·desh	ᎶᎧᏙᏔ
But if	ve·im	ᎻᎶᏙ	Numbers 35:26
ever goes outside	ya·tso	ᎶᎧᏙ
	ye·tse	ᎶᎧᏙ
the manslayer	ha·ro·tse·ach	ᎶᎧᏔᏙ
-	et	ᎶᏙ
the limits	ge·vul	ᎶᏙᏔ
of the city	eer	ᎧᏙᎴ
of refuge	miq·la·to	ᎶᏙᎧᎻ
-	a·sher	ᎶᏔᎴ
to which he fled	ya·nus	ᎶᏔᎴᏙ
	sham·mah	ᎶᎻᏔ
finds	u·ma·tsa	ᎶᎧᎻᏙ	Numbers 35:27
him	o·to	ᎶᏙᎶ
and the avenger	go·el	ᎶᏙᎧ
of blood	had·dam	ᎻᎧᏙ
outside	mi·chuts	ᎧᏙᎻ

	lig·vul	ᒐᖾᘐᘁᒐ
of his city	eer	ᖴᐳᐤ
of refuge	miq·la·to	ᖷᐛᒐᐤᔰ
and kills him	ve·ra·tsach	�created
[then] the avenger	go·el	ᒐᖾᘁ
be guilty of bloodshed	had·dam	ᐜᐛᘈ
-	et	ᐣᘁ
-	ha·ro·tse·ach	ᘈ
will not	en	ᐣᘁ
lo	lo	ᖴᒐ
-	dam	ᐜᐛ
because	kee	ᐳᘐᗯ	Numbers 35:28
in his city	ve·eer	ᖴᐳᐤᘈ
of refuge	miq·la·to	ᖷᐛᒐᐤᔰ
[the manslayer] must remain	ye·shev	ᘈᗯᐳ
until	ad	ᘈᐤ
the death	mo·wt	ᐣᖴᔰ
priest	hak·ko·hen	ᐣᘈᗯᘈ
of the high	hag·ga·dol	ᒐᘈᘁᘈ
Only after	ve·a·cha·re	ᐳᘈᐜᘁᖴ
the death	mo·wt	ᐣᖴᔰ
priest	hak·ko·hen	ᐣᘈᗯᘈ
of the high	hag·ga·dol	ᒐᘈᘁᘈ
return	ya·shuv	ᘈᖴᗯᐳ
may [he]	ha·ro·tse·ach	ᘈ
to	el	ᒐᘁ
the land	e·rets	ᘈᐤᘁ

he owns	a·chuz·za·to	𐤀𐤇𐤆𐤕𐤅	
will be	ve·ha·yu	𐤅𐤄𐤉𐤅	Numbers 35:29
This	el·leh	𐤀𐤋𐤄	
for you	la·khem	𐤋𐤊𐤌	
a statutory	le·chuq·qat	𐤋𐤇𐤒𐤕	
ordinance	mish·pat	𐤌𐤔𐤐𐤈	
for the generations to come	le·do·ro·te·khem	𐤋𐤃𐤓𐤕𐤉𐤊𐤌	
wherever	be·khol	𐤁𐤊𐤋	
you live	mo·wo·she·vo·te·khem	𐤌𐤅𐤔𐤁𐤕𐤉𐤊𐤌	
If anyone	kal	𐤊𐤋	Numbers 35:30
kills	mak·keh	𐤌𐤊𐤄	
a person	ne·phesh	𐤍𐤐𐤔	
on the testimony	le·phee	𐤋𐤐𐤉	
of the witnesses	e·deem	𐤏𐤃𐤉𐤌	
the murderer	yir·tsach	𐤉𐤓𐤑𐤇	
-	et	𐤀𐤕	
is to be put to death	ha·ro·tse·ach	𐤄𐤓𐤑𐤇	
witness	ve·ed	𐤅𐤏𐤃	
of a lone	e·chad	𐤀𐤇𐤃	
But no	lo	𐤋𐤀	
based on the testimony	ya·a·neh	𐤉𐤏𐤍𐤄	
one	ve·ne·phesh	𐤅𐤍𐤐𐤔	
is to be put to death	la·mut	𐤋𐤌𐤅𐤕	
You are not	ve·lo	𐤅𐤋𐤀	Numbers 35:31
to accept	tiq·chu	𐤕𐤒𐤇𐤅	
a ransom	kho·pher	𐤊𐤐𐤓	

for the life	le·ne·phesh	𐤋𐤍𐤐𐤔
of a murderer	ro·tse·ach	𐤓𐤑𐤇
who	a·sher	𐤀𐤔𐤓
	hu	𐤄𐤅𐤀
deserves	ra·sha	𐤓𐤔𐤏
to die	la·mut	𐤋𐤌𐤅𐤕
	kee	𐤔𐤉
he must surely be put to death	mo·wt	𐤌𐤅𐤕
	yu·mat	𐤉𐤅𐤌𐤕
Nor	ve·lo	𐤅𐤋𐤀	Numbers 35:32
should you accept	tiq·chu	𐤕𐤒𐤇𐤅
a ransom	kho·pher	𐤔𐤐𐤓
for the person who flees	la·nus	𐤋𐤍𐤅𐤎
to	el	𐤀𐤋
a city	eer	𐤏𐤉𐤓
of refuge	miq·la·to	𐤌𐤒𐤋𐤕𐤅
and allow him to return	la·shuv	𐤋𐤔𐤅𐤁
and live	la·she·vet	𐤋𐤔𐤁𐤕
on his own land	ba·a·rets	𐤁𐤀𐤓𐤑
before	ad	𐤏𐤃
the death	mo·wt	𐤌𐤅𐤕
of the high priest	hak·ko·hen	𐤄𐤊𐤄𐤍
Do not	ve·lo	𐤅𐤋𐤀	Numbers 35:33
pollute	ta·cha·nee·phu	𐤕𐤇𐤍𐤉𐤐𐤅
-	et	𐤀𐤕
the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑

where	a·sher	𐤀𐤔𐤓
you	at·tem	𐤀𐤕𐤌
live	bah	𐤁𐤄
for	kee	𐤊𐤉
bloodshed	had·dam	𐤄𐤃𐤌
	hu	𐤄𐤅𐤀
pollutes	ya·cha·neeph	𐤉𐤇𐤍𐤉𐤐
-	et	𐤀𐤕
the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑
for the land	ve·la·a·rets	𐤅𐤋𐤀𐤓𐤑
and no	lo	𐤋𐤀
atonement can be made	ye·khup·par	𐤉𐤊𐤐𐤓
on which the blood	lad·dam	𐤋𐤃𐤌
-	a·sher	𐤀𐤔𐤓
is shed	shup·pakh	𐤔𐤐𐤊
	bah	𐤁𐤄
except	kee	𐤊𐤉
	im	𐤀𐤌
by the blood	be·dam	𐤁𐤃𐤌
of the one who shed it	sho·phe·kho	𐤔𐤐𐤊𐤅
Do not	ve·lo	𐤅𐤋𐤀
defile	te·tam·me	𐤕𐤈𐤌𐤀
-	et	𐤀𐤕
the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑
where	a·sher	𐤀𐤔𐤓
you	at·tem	𐤀𐤕𐤌
live	yo·she·veem	𐤉𐤔𐤁𐤉𐤌

Numbers 35:34

	bah	𐤁𐤄
and where	a·sher	𐤀𐤔𐤓
I	a·nee	𐤀𐤍𐤉
dwell	sho·khen	𐤔𐤊𐤍
	be·to·w·khah	𐤁𐤕𐤅𐤊𐤄
For	kee	𐤊𐤉
I	a·nee	𐤀𐤍𐤉
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
dwell	sho·khen	𐤔𐤊𐤍
among	be·to·wkh	𐤁𐤕𐤅𐤊
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉
”	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
approached	vay·yiq·re·vu	𐤅𐤉𐤒𐤓𐤁𐤅
heads	ra·she	𐤓𐤀𐤔𐤉
Now the family	ha·a·vo·wt	𐤄𐤀𐤁𐤅𐤕
of the clan	le·mish·pa·chat	𐤋𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕
	be·ne	𐤁𐤍𐤉
of Gilead	gil·ad	𐤂𐤋𐤏𐤃
son	ben	𐤁𐤍
of Machir	ma·kheer	𐤌𐤊𐤉𐤓
son	ben	𐤁𐤍
of Manasseh	me·nash·sheh	𐤌𐤍𐤔𐤄
one of the clans	mim·mish·pe·chot	𐤌𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕
	be·ne	𐤁𐤍𐤉
of Joseph	yo·w·seph	𐤉𐤅𐤎𐤐
and addressed them	vay·dab·be·ru	𐤅𐤉𐤃𐤁𐤓𐤅
	liph·ne	𐤋𐤐𐤍𐤉

Numbers 36:1

Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
	ve·liph·ne	𐤅𐤋𐤐𐤍𐤉
and the leaders	han·ne·si·eem	𐤄𐤍𐤔𐤉𐤀𐤌
who were the heads	ra·she	𐤓𐤀𐤔𐤉
	a·vo·wt	𐤀𐤁𐤅𐤕
of the Israelite	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉
families	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
saying	vay·yo·me·ru	𐤅𐤉𐤀𐤌𐤓𐤅
-	et	𐤀𐤕
my lord	a·do·nee	𐤀𐤃𐤍𐤉
commanded	tsiw·vah	𐤑𐤅𐤄
" When the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
to give	la·tet	𐤋𐤕𐤕
-	et	𐤀𐤕
the land	ha·a·rets	𐤄𐤀𐤓𐤑
as an inheritance	be·na·cha·lah	𐤁𐤍𐤇𐤋𐤄
by lot	be·go·w·ral	𐤁𐤂𐤅𐤓𐤋
to the Israelites	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
[him]	va·do·nee	𐤅𐤀𐤃𐤍𐤉
also commanded	tsuw·vah	𐤑𐤅𐤄
[He]	va·YHVH	𐤅𐤉𐤄𐤅𐤄
to give	la·tet	𐤋𐤕𐤕
-	et	𐤀𐤕
the inheritance	na·cha·lat	𐤍𐤇𐤋𐤕
Zelophehad	tse·la·phe·chad	𐤑𐤋𐤐𐤇𐤃
of our brother	a·chee·nu	𐤀𐤇𐤉𐤍𐤅

Numbers 36:2

to his daughters	liv·no·taw	𐤉𐤕𐤍𐤁𐤋	
But if they marry	ve·ha·yu	𐤅𐤄𐤉𐤅	Numbers 36:3
any of the men	le·e·chad	𐤋𐤀𐤇𐤃	
	mib·be·ne	𐤌𐤁𐤍𐤉	
from the [other] tribes	shiv·te	𐤔𐤁𐤈𐤉	
	ve·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
-	le·na·sheem	𐤋𐤍𐤔𐤉𐤌	
will be withdrawn	ve·nig·re·ah	𐤅𐤍𐤂𐤓𐤏𐤄	
their inheritance	na·cha·la·tan	𐤍𐤇𐤋𐤕𐤍	
from the portion	min·na·cha·lat	𐤌𐤍𐤇𐤋𐤕	
of our fathers	a·vo·te·nu	𐤀𐤁𐤕𐤉𐤍𐤅	
and added	ve·no·w·saph	𐤅𐤍𐤅𐤎𐤐	
to	al	𐤏𐤋	
-	na·cha·lat	𐤍𐤇𐤋𐤕	
the tribe	ham·mat·teh	𐤄𐤌𐤈𐤄	
into which	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
they marry	tih·ye·nah	𐤕𐤄𐤉𐤉𐤍𐤄	
So our	la·hem	𐤋𐤄𐤌	
allotted	u·mig·go·ral	𐤅𐤌𐤂𐤓𐤋	
inheritance	na·cha·la·te·nu	𐤍𐤇𐤋𐤕𐤍𐤅	
would be taken away	yig·ga·re·a	𐤉𐤂𐤓𐤏	
And when	ve·im	𐤅𐤀𐤌	Numbers 36:4
comes	yih·yeh	𐤉𐤄𐤉𐤄	
the Jubilee	hay·yo·vel	𐤄𐤉𐤁𐤋	
for the Israelites	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉	
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	

will be added	ve·no·ws·phah	𐤅𐤉𐤅𐤎𐤐𐤄
their inheritance	na·cha·la·tan	𐤍𐤇𐤋𐤕𐤍
to	al	𐤏𐤋
-	na·cha·lat	𐤍𐤇𐤋𐤕
the tribe	ham·mat·teh	𐤄𐤌𐤈𐤄
into which	a·sher	𐤀𐤔𐤓
they marry	tih·ye·nah	𐤕𐤄𐤉𐤉𐤍𐤄
	la·hem	𐤋𐤄𐤌
[and]	u·min·na·cha·lat	𐤅𐤌𐤍𐤍𐤇𐤋𐤕
from the tribe	mat·teh	𐤌𐤈𐤄
of our fathers "	a·vo·te·nu	𐤀𐤁𐤕𐤉𐤍𐤅
taken away	yig·ga·ra	𐤉𐤂𐤓𐤏
-	na·cha·la·tan	𐤍𐤇𐤋𐤕𐤍
commanded	vay·tsaw	𐤅𐤉𐤑𐤅	Numbers 36:5
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄
-	et	𐤀𐤕
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
So at	al	𐤏𐤋
the word	pee	𐤐𐤉
of the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄
:	le·mor	𐤋𐤀𐤌𐤓
correctly	ken	𐤔𐤍
" The tribe	mat·teh	𐤌𐤈𐤄
of the sons	ve·ne	𐤁𐤍𐤉
of Joseph	yo·w·seph	𐤉𐤅𐤎𐤐
speaks	do·ve·reem	𐤃𐤁𐤓𐤉𐤌

English	Transliteration	Script	Reference
This	zeh	𐤀𐤆	Numbers 36:6
	had·da·var	𐤓𐤁𐤃𐤄	
is what	a·sher	𐤓𐤔𐤀	
has commanded	tsiw·vah	𐤄𐤅𐤑	
the LORD	YHVH	𐤄𐤅𐤄𐤉	
concerning the daughters	liv·no·wt	𐤕𐤅𐤍𐤁𐤋	
of Zelophehad	tse·la·phe·chad	𐤃𐤇𐤐𐤋𐤑	
- :	le·mor	𐤓𐤌𐤀𐤋	
anyone they please	lat·to·wv	𐤁𐤅𐤈𐤋	
	be·e·ne·hem	𐤌𐤄𐤉𐤍𐤉𐤏𐤋	
They may marry	tih·ye·nah	𐤄𐤍𐤉𐤉𐤄𐤕	
	le·na·sheem	𐤌𐤉𐤔𐤍𐤋	
provided	akh	𐤊𐤀	
within a clan	le·mish·pa·chat	𐤕𐤇𐤐𐤔𐤌𐤋	
of the tribe	mat·teh	𐤄𐤈𐤌	
of their father	a·vee·hem	𐤌𐤄𐤉𐤁𐤀	
they marry	tih·ye·nah	𐤄𐤍𐤉𐤉𐤄𐤕	
	le·na·sheem	𐤌𐤉𐤔𐤍𐤋	
No	ve·lo	𐤀𐤋𐤅	Numbers 36:7
may be transferred	tis·sov	𐤁𐤎𐤕	
inheritance	na·cha·lah	𐤄𐤋𐤇𐤍	
in Israel	liv·ne	𐤉𐤍𐤁𐤋	
	yis·ra·el	𐤋𐤀𐤓𐤔𐤉	
from tribe	mim·mat·teh	𐤄𐤈𐤌𐤌	
to	el	𐤋𐤀	
tribe	mat·teh	𐤄𐤈𐤌	
because	kee	𐤉𐤊	

English	Transliteration	Hebrew
each	eesh	ᛃᚹᛁᚤ
the inheritance	be·na·cha·lat	
of the tribe	mat·teh	
of his fathers	a·vo·taw	
is to retain	yid·be·qu	
	be·ne	
of the Israelites	yis·ra·el	
Every	ve·khal	
daughter	bat	
who possesses	yo·re·shet	
an inheritance	na·cha·lah	
tribe	mim·mat·to·wt	
	be·ne	
from any Israelite	yis·ra·el	
	le·e·chad	
within a clan	mim·mish·pa·chat	
of the tribe	mat·teh	
of her father	a·vee·ha	
must marry	tih·yeh	
	le·ish·shah	
so that	le·ma·an	
will possess	yee·re·shu	
Israelite	be·ne	
	yis·ra·el	
every	eesh	
the inheritance	na·cha·lat	
of his fathers	a·vo·taw	

Numbers 36:8

No	ve·lo	𐤀𐤋𐤅	Numbers 36:9
may be transferred	tis·sov	𐤁𐤎𐤕	
inheritance	na·cha·lah	𐤍𐤇𐤋𐤄	
from one tribe	mim·mat·teh	𐤌𐤌𐤈𐤄	
to	le·mat·teh	𐤋𐤌𐤈𐤄	
another	a·cher	𐤀𐤇𐤓	
for	kee	𐤔𐤉	
each	eesh	𐤀𐤉𐤔	
its inheritance "	be·na·cha·la·to	𐤁𐤍𐤇𐤋𐤕𐤅	
must retain	yid·be·qu	𐤉𐤃𐤁𐤒𐤅	
tribe	mat·to·wt	𐤌𐤈𐤅𐤕	
	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Israel	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋	
as	ka·a·sher	𐤔𐤀𐤔𐤓	Numbers 36:10
had commanded	tsiw·vah	𐤑𐤅𐤄	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
-	et	𐤀𐤕	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	
	ken	𐤔𐤍	
did	a·su	𐤏𐤔𐤅	
So the daughters	be·no·wt	𐤁𐤍𐤅𐤕	
of Zelophehad	tse·la·phe·chad	𐤑𐤋𐤐𐤇𐤃	
-	vat·tih·ye·nah	𐤅𐤕𐤄𐤉𐤉𐤍𐤄	Numbers 36:11
Mahlah	mach·lah	𐤌𐤇𐤋𐤄	
Tirzah	tir·tsah	𐤕𐤓𐤑𐤄	
Hoglah	ve·cha·ge·lah	𐤅𐤇𐤂𐤋𐤄	
Milcah	u·mil·kah	𐤅𐤌𐤋𐤔𐤄	

and Noah	ve·no·ah	𐤅𐤍𐤏𐤄	
the daughters	be·no·wt	𐤁𐤍𐤅𐤕	
of Zelophehad	tse·la·phe·chad	𐤑𐤋𐤐𐤇𐤃	
to cousins on their	liv·ne	𐤋𐤁𐤍𐤉	
father's side	do·de·hen	𐤃𐤃𐤉𐤄𐤍	
were married	le·na·sheem	𐤋𐤍𐤔𐤉𐤌	
within the clans	mim·mish·pe·chot	𐤌𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	Numbers 36:12
of the descendants	be·ne	𐤁𐤍𐤉	
of Manasseh	me·nash·sheh	𐤌𐤍𐤔𐤄	
son	ben	𐤁𐤍	
of Joseph	yo·w·seph	𐤉𐤅𐤎𐤐	
They married	ha·yu	𐤄𐤉𐤅	
	le·na·sheem	𐤋𐤍𐤔𐤉𐤌	
remained	vat·te·hee	𐤅𐤕𐤄𐤉	
and their inheritance	na·cha·la·tan	𐤍𐤇𐤋𐤕𐤍	
within	al	𐤏𐤋	
the tribe	mat·teh	𐤌𐤈𐤄	
clan	mish·pa·chat	𐤌𐤔𐤐𐤇𐤕	
of their father's	a·vee·hen	𐤀𐤁𐤉𐤄𐤍	
These	el·leh	𐤀𐤋𐤄	Numbers 36:13
are the commandments	ham·mits·wot	𐤄𐤌𐤑𐤅𐤕	
and ordinances	ve·ham·mish·pa·teem	𐤅𐤄𐤌𐤔𐤐𐤈𐤉𐤌	
that	a·sher	𐤀𐤔𐤓	
gave	tsiw·vah	𐤑𐤅𐤄	
the LORD	YHVH	𐤉𐤄𐤅𐤄	
through	be·yad	𐤁𐤉𐤃	
Moses	mo·sheh	𐤌𐤔𐤄	

	el	𐤀𐤋
the Israelites	be·ne	𐤁𐤍𐤉
	yis·ra·el	𐤉𐤔𐤓𐤀𐤋
on the plains	be·ar·vot	𐤁𐤏𐤓𐤁𐤕
of Moab	mo·w·av	𐤌𐤅𐤀𐤁
by	al	𐤏𐤋
the Jordan	yar·den	𐤉𐤓𐤃𐤍
across from Jericho	ye·re·cho	𐤉𐤓𐤇𐤅